

Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης

C 67



Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

65ο έτος

8 Φεβρουαρίου 2022

Περιεχόμενα

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΣΥΝΟΔΟΣ 2021-2022

Συνεδριάσεις από 7 έως 10 Ιουνίου 2021

ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ

I Ψηφίσματα, συστάσεις και γνωμοδοτήσεις

ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ

Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

2022/C 67/01	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πολιτική ανταγωνισμού — ετήσια έκθεση 2020 (2020/2223(INI))	2
2022/C 67/02	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη διάσταση του φύλου στην πολιτική συνοχής (2020/2040(INI))	16
2022/C 67/03	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030: επαναφορά της φύσης στη ζωή μας (2020/2273(INI))	25

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

2022/C 67/04	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού της Τσεχικής Δημοκρατίας (2021/2671(RSP))	56
2022/C 67/05	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την αντιμετώπιση της παγκόσμιας πρόκλησης σχετικά με την COVID-19: αντίκτυπος της παρέκκλισης από τη συμφωνία TRIPS του ΠΟΕ όσον αφορά τα εμβόλια κατά της COVID-19, τη θεραπεία, τον εξοπλισμό και την αύξηση της ικανότητας παραγωγής και παρασκευής σε αναπτυσσόμενες χώρες (2021/2692(RSP))	64
2022/C 67/06	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/621 της Επιτροπής, της 15ης Απριλίου 2021, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 37/2010 με στόχο την ταξινόμηση της ουσίας imidacloprid (ιμιδακλοπρίδη) όσον αφορά το ανώτατο όριο καταλοίπων της σε τρόφιμα ζωικής προέλευσης (2021/2705(RSP))	69

EL

2022/C 67/07	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745 της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2021, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών θειικό αργιλιοαμμώνιο, πυριτικό αργίλιο, beflubutamid, benthialicarb, bifentazate, boscalid, ανθρακικό ασβέστιο, καπτάν, διοξείδιο του άνθρακα, cyprothionil, dimethomorph, ethion, εκχύλισμα τειοδέντρου, famoxadone, υπολείμματα απόσταξης λίπους, λιπαρά οξέα C7 έως C20, flumioxazine, fluoxastrobin, flurochloridone, φολπέν, φορμετανάτη, γιββερελλικό οξύ, γιβερελίνες, heptamaloxyloglucan, υδρολυμένες πρωτεΐνες, θειικός σίδηρος, metazachlor, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phemmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, φυτικά έλαια/κραμβέλαιο, όξινο ανθρακικό κάλιο, propanil, prothioconazole, χαλαζιακή άμμος, ιχθυέλαιο, απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/λίπος προβάτου, S-metolachlor, φερομόνες λεπιδοπτέρων ευθείας αλύσου, tebuconazole και ουρία (2021/2706(RSP))	75
2022/C 67/08	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη στρατηγική κυβερνοασφάλειας της ΕΕ για την ψηφιακή δεκαετία (2021/2568(RSP))	81
2022/C 67/09	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση του κράτους δικαίου στην Ευρωπαϊκή Ένωση και την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092 περί αμεσότητας (2021/2711(RSP))	86
2022/C 67/10	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τις απόψεις του Κοινοβουλίου όσον αφορά την εν εξελίξει αξιολόγηση από την Επιτροπή και το Συμβούλιο των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας (2021/2738(RSP))	90
2022/C 67/11	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την παραβίαση της Διεθνούς Σύμβασης για τα δικαιώματα του παιδιού και τη χρησιμοποίηση ανηλίκων από τις μαροκινές αρχές στη μεταναστευτική κρίση στη Ceuta (2021/2747(RSP))	99
2022/C 67/12	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση στη Σρι Λάνκα, ιδίως τις συλλήψεις στο πλαίσιο του νόμου περί πρόληψης της τρομοκρατίας (2021/2748(RSP))	103
2022/C 67/13	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τον χαρακτηρισμό γερμανικών ΜΚΟ ως «ανεπιθύμητων οργανώσεων» από τη Ρωσία και την κράτηση του Andrei Pionarov (2021/2749(RSP))	107
2022/C 67/14	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και την πολιτική κατάσταση στην Κούβα (2021/2745(RSP))	113
2022/C 67/15	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη συστηματική καταστολή στη Λευκορωσία και τις συνέπειές της για την ευρωπαϊκή ασφάλεια κατόπιν απαγωγών από πολιτικό αεροσκάφος της ΕΕ που εξαναγκάστηκε σε προσγείωση από τις λευκορωσικές αρχές (2021/2741(RSP))	118
2022/C 67/16	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση στο Αφγανιστάν (2021/2712(RSP))	125
2022/C 67/17	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την Ευρωπαϊκή Πρωτοβουλία Πολιτών «Τέλος στα Κλουβιά» (2021/2633(RSP))	131
2022/C 67/18	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την προώθηση της ισότητας των φύλων όσον αφορά την εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία στους τομείς των θετικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών (STEM) (2019/2164(INI))	137
2022/C 67/19	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη μελλοντική χρηματοδότηση του ραδιοφωνικού δικτύου Euranet Plus από την ΕΕ (2021/2708(RSP))	148

Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

2022/C 67/20	Σύσταση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου προς το Συμβούλιο της 9ης Ιουνίου 2021 όσον αφορά την 75η και 76η σύνοδο της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών (2020/2128(INI))	150
--------------	---	-----

III Προπαρασκευαστικές πράξεις

Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

2022/C 67/21	P9_TA(2021)0263 Επακόλουθες τροποποιήσεις του ETIAS: αστυνομική και δικαστική συνεργασία ***I Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1862 και του κανονισμού (ΕΕ) 2019/816 (COM(2019)0003 — C8-0025/2019 — 2019/0001A (COD)) P9_TC1-COD(2019)0001A Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 8 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2018/1862 και (ΕΕ) 2019/818 όσον αφορά τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης σε άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού	163
2022/C 67/22	P9_TA(2021)0264 Επακόλουθες τροποποιήσεις του ETIAS: σύνορα και θεωρήσεις ***I Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του ETIAS και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1240, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 767/2008, του κανονισμού (ΕΕ) 2017/2226 και του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1861 (COM(2019)0004 — C8-0024/2019 — 2019/0002(COD)) P9_TC1-COD(2019)0002 Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 8 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 767/2008, (ΕΕ) 2017/2226, (ΕΕ) 2018/1240, (ΕΕ) 2018/1860, (ΕΕ) 2018/1861 και (ΕΕ) 2019/817 για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού	164
2022/C 67/23	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση έπειτα από αίτηση της Γερμανίας — EGF/2020/003 DE/GMH Guss (COM(2021)0207 — C9-0156/2021 — 2021/0107(BUD))	165
2022/C 67/24	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλε το Βέλγιο — EGF/2020/005 BE/Swissport (COM(2021)0212 — C9-0159/2021 — 2021/0109(BUD))	169

2022/C 67/25	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλαν οι Κάτω Χώρες — EGF/2020/004 NL/KLM (COM(2021)0226 — C9-0161/2021 — 2021/0115(BUD))	173
2022/C 67/26	Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλε η Φινλανδία — EGF/2020/007 FI/Finnair (COM(2021)0227 — C9-0162/2021 — 2021/0116(BUD))	177
2022/C 67/27	P9_TA(2021)0269 Επακόλουθες τροποποιήσεις του ETIAS: ECRIS-TCN ***I Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2019/816 και (ΕΕ) 2019/818 για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού (COM(2019)0003 — C8-0025/2019 — 2019/0001B(COD)) P9_TC1-COD(2019)0001B Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 8 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2019/816, και (ΕΕ) 2019/818 και για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού	182
2022/C 67/28	Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου περί μη διατύπωσης αντίρρησης στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2021, για την παράταση της μεταβατικής περιόδου που αναφέρεται στο άρθρο 89 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 648/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (C(2021)3114 — 2021/2680(DEA))	183
2022/C 67/29	Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση εν όψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση, στο πλαίσιο του Ταμείου για την ολοκληρωμένη διαχείριση των συνόρων, του μέσου χρηματοδοτικής στήριξης για τον εξοπλισμό τελωνειακών ελέγχων (07234/1/2021 — C9-0196/2021 — 2018/0258(COD))	185
2022/C 67/30	Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση εν όψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου+ (ΕΚΤ+) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1296/2013 (06980/2/2021 — C9-0195/2021 — 2018/0206(COD))	186

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

2022/C 67/31	P9_TA(2021)0273 Ψηφιακό πιστοποιητικό COVID της ΕΕ — Πολίτες της Ένωσης ***I Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, την επαλήθευση και την αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού, εξέτασης και ανάρρωσης, με σκοπό να διευκολυνθεί η ελεύθερη κυκλοφορία κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19 (ψηφιακό πράσινο πιστοποιητικό) (COM(2021)0130 — C9-0104/2021 — 2021/0068(COD)) P9_TC1-COD(2021)0068 Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 9 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, την επαλήθευση και την αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού κατά της COVID-19, διαγνωστικού της εξέτασης και ανάρρωσης από αυτή (Ψηφιακό Πιστοποιητικό COVID της ΕΕ) με σκοπό να διευκολυνθεί η ελεύθερη κυκλοφορία κατά τη διάρκεια της πανδημίας της COVID-19	188
--------------	--	-----

Ψηφιακό πιστοποιητικό COVID της ΕΕ — Υπήκοοι τρίτων χωρών ***I

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, επαλήθευση και αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού, εξέτασης και ανάρρωσης για υπηκόους τρίτων χωρών που διαμένουν νόμιμα στα εδάφη των κρατών μελών κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19 (Ψηφιακό πράσινο πιστοποιητικό) (COM(2021)0140 — C9-0100/2021 — 2021/0071(COD))

P9_TC1-COD(2021)0071

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 9 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, την επαλήθευση και την αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού κατά της COVID-19, διαγνωστικού της ελέγχου και ανάρρωσης από αυτή (Ψηφιακό Πιστοποιητικό COVID της ΕΕ) όσον αφορά υπηκόους τρίτων χωρών που παραμένουν ή διαμένουν νόμιμα στις επικράτειες κρατών μελών κατά τη διάρκεια της πανδημίας της COVID-19 190

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση ενόψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη, για την τροποποίηση και κατάργηση της απόφασης αριθ. 466/2014/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1601 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και του κανονισμού του Συμβουλίου (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 480/2009 (06879/1/2021 — C9-0191/2021 — 2018/0243(COD)) 192

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με το σχέδιο κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για τη θέσπιση του καθεστώτος του Ευρωπαίου Διαμεσολαβητή και των γενικών όρων άσκησης των καθηκόντων του (καθεστώς του Ευρωπαίου Διαμεσολαβητή) και για την κατάργηση της απόφασης 94/262/ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ (2021/2053(INL) — 2019/0900(APP)) 195

P9_TA(2021)0281

Μεταβατικές διατάξεις προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι επιπτώσεις της κρίσης λόγω της νόσου COVID-19 (τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1628) ***I

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1628 όσον αφορά τις μεταβατικές διατάξεις για ορισμένα μηχανήματα που είναι εξοπλισμένα με κινητήρες στο εύρος ισχύος μεταξύ 56 kW και 130 kW, και άνω των 300 kW, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι επιπτώσεις της κρίσης λόγω της νόσου COVID-19 (COM(2021)0254 — C9-0185/2021 — 2021/0129(COD))

P9_TC1-COD(2021)0129

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 10 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1628 όσον αφορά τις μεταβατικές διατάξεις του για ορισμένα μηχανήματα που είναι εξοπλισμένα με κινητήρες στο εύρος ισχύος μεγαλύτερης ή ίσης των 56 kW και μικρότερης των 130 kW, και μεγαλύτερης ή ίσης των 300 kW, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι επιπτώσεις της κρίσης της COVID-19 203

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων

- * Διαδικασία διαβούλευσης
- *** Διαδικασία έγκρισης
- ***I Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση
- ***II Συνήθης νομοθετική διαδικασία: δεύτερη ανάγνωση
- ***III Συνήθης νομοθετική διαδικασία: τρίτη ανάγνωση

(Η αναφερόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που πρότεινε η Επιτροπή.)

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου:

Το νέο κείμενο σημειώνεται με **έντονους πλάγιους χαρακτήρες**. Το κείμενο που απαλείφεται σημαίνεται είτε με το σύμβολο  ή με διαγεγραμμένο κείμενο. Η αντικατάσταση καταδεικνύεται με τη σήμανση του νέου κειμένου με **έντονους πλάγιους χαρακτήρες** και με την απαλοιφή ή τη διαγραφή του κειμένου που αντικαθίσταται.

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΣΥΝΟΔΟΣ 2021-2022

Συνεδριάσεις από 7 έως 10 Ιουνίου 2021

ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

I

(Ψηφίσματα, συστάσεις και γνωμοδοτήσεις)

ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

P9_TA(2021)0275

Πολιτική ανταγωνισμού — ετήσια έκθεση 2020**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πολιτική ανταγωνισμού — ετήσια έκθεση 2020 (2020/2223(INI))**

(2022/C 67/01)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) και συγκεκριμένα τα άρθρα 101 έως 109 αυτής,
- έχοντας υπόψη τους κανόνες, τις κατευθυντήριες γραμμές, τις αποφάσεις, τις ανακοινώσεις και τα έγγραφα της Επιτροπής που αφορούν ακριβώς το θέμα του ανταγωνισμού,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής, της 9ης Ιουλίου 2020, επί της πολιτικής ανταγωνισμού 2019 (COM(2020)0302), καθώς και το έγγραφο εργασίας των υπηρεσιών της Επιτροπής με την ίδια ημερομηνία που τη συνοδεύει,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 18ης Ιουνίου 2020, σχετικά με την ετήσια έκθεση για την πολιτική ανταγωνισμού της ΕΕ ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 10ης Μαρτίου 2020, με τίτλο «Μια νέα βιομηχανική στρατηγική για την Ευρώπη» (COM(2020)0102),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 19ης Μαρτίου 2020, της 4ης Απριλίου 2020, της 13ης Μαΐου 2020, και της 2ας Ιουλίου 2020 «Προσωρινό πλαίσιο για τη λήψη μέτρων κρατικής ενίσχυσης για τη στήριξη της οικονομίας στην τρέχουσα πανδημία COVID-19» και τις τροποποιήσεις της ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 21ης Σεπτεμβρίου 2020, σχετικά με τις κατευθυντήριες γραμμές για ορισμένα μέτρα κρατικών ενισχύσεων στο πλαίσιο του συστήματος εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου μετά το 2021 (C(2020)6400),
- έχοντας υπόψη τη Λευκή Βίβλο της Επιτροπής της 17ης Ιουνίου 2020 σχετικά με την εξασφάλιση ίσων όρων ανταγωνισμού όσον αφορά τις ξένες επιδοτήσεις (COM(2020)0253),
- έχοντας υπόψη την απόφαση της Επιτροπής, της 17ης Δεκεμβρίου 2020, σχετικά με την έγκριση της εξαγοράς της Fitbit από την Google, υπό ορισμένες προϋποθέσεις,
- έχοντας υπόψη την ειδική έκθεση αριθ. 24/2020 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Έλεγχος των συγκεντρώσεων και αντιμονοπωλιακές διαδικασίες της Επιτροπής: ανάγκη κλιμάκωσης της εποπτείας της αγοράς» ⁽³⁾,

⁽¹⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0158.

⁽²⁾ https://ec.europa.eu/competition/state_aid/what_is_new/covid_19.html

⁽³⁾ https://www.eca.europa.eu/Lists/ECADocuments/SR20_24/SR_Competition_policy_EL.pdf

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη την ομιλία της Προέδρου της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, Ursula von der Leyen, για την κατάσταση της Ένωσης της 16ης Σεπτεμβρίου 2020,
 - έχοντας υπόψη τις γραπτές και προφορικές απαντήσεις της ορισθείσας Επιτρόπου Margrethe Vestager κατά την ακρόασή της από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στις 8 Οκτωβρίου 2019,
 - έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση του Ευρωπαϊκού Δικτύου Ανταγωνισμού (ΕΔΑ), της 23ης Μαρτίου 2020, σχετικά με την εφαρμογή του δικαίου του ανταγωνισμού κατά τη διάρκεια της κρίσης του κορονοϊού ⁽⁴⁾,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση υψηλού επιπέδου εμπειρογνομόνων της Επιτροπής, της 4ης Απριλίου 2019, με τίτλο «Πολιτική ανταγωνισμού για την ψηφιακή εποχή» ⁽⁵⁾,
 - έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου, της 22ας Μαρτίου 2019, για την απασχόληση, ανάπτυξη και ανταγωνιστικότητα,
 - έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα της συνεδρίασης του Ειδικού Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της 1ης και 2ας Οκτωβρίου 2020,
 - έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής προς τα ενδιαφερόμενα μέρη της 2ας Δεκεμβρίου 2020 σχετικά με την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου και τους κανόνες της ΕΕ στον τομέα του ανταγωνισμού, και της 18ης Ιανουαρίου 2021, σχετικά με την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου και τους κανόνες της ΕΕ στον τομέα των κρατικών ενισχύσεων,
 - έχοντας υπόψη τη μελέτη του Θεματικού Τμήματος Οικονομικών, Επιστημονικών και Ποιότητας Ζωής του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Δεκεμβρίου 2020, με τίτλο «Επιπτώσεις των κρατικών ενισχύσεων στον ανταγωνισμό και την ανταγωνιστικότητα κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19: μια πρώιμη αξιολόγηση»,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της υποεπιτροπής για την αντιμονοπωλιακή πολιτική της Επιτροπής Δικαστικών Υποθέσεων της Βουλής των Αντιπροσώπων των ΗΠΑ, της 6ης Οκτωβρίου 2020, με τίτλο «Investigation of Competition in the Digital Marketplace: Majority Staff Report and Recommendations» ⁽⁶⁾ (Διερεύνηση του ανταγωνισμού στην ψηφιακή αγορά: έκθεση ανώτερων στελεχών και συστάσεις),
 - έχοντας υπόψη το ερευνητικό έγγραφο της Αρχής Ανταγωνισμού και Αγορών (Competition and Markets Authority) του Ηνωμένου Βασιλείου, της 19ης Ιανουαρίου 2021, με τίτλο «Algorithms: How they can reduce competition and harm consumers» (Αλγόριθμοι: Πώς μπορούν να μειώσουν τον ανταγωνισμό και να βλάψουν τους καταναλωτές),
 - έχοντας υπόψη τον στόχο της ΕΕ για μείωση των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου, όπως εγκρίθηκε από τους ηγέτες της ΕΕ τον Δεκέμβριο του 2020,
 - έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 2019, σχετικά με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία (COM(2019)0640),
 - έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 20ής Μαΐου 2020, με τίτλο «Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030: Επαναφορά της φύσης στη ζωή μας» (COM(2020)0380),
 - έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 11ης Μαρτίου 2020, με τίτλο «Ένα νέο σχέδιο δράσης για την κυκλική οικονομία — Για μια πιο καθαρή και πιο ανταγωνιστική Ευρώπη» (COM(2020)0098),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 54 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής (A9-0168/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι καταναλωτές επωφελούνται από ανταγωνιστικές αγορές κυρίως εάν έχουν ως αποτέλεσμα χαμηλότερες τιμές και ευρύτερη επιλογή ποιοτικών προϊόντων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτική ανταγωνισμού της ΕΕ έχει σχεδιαστεί για τη διατήρηση μιας ανοικτής οικονομίας της αγοράς με ελεύθερο, δίκαιο και αποτελεσματικό ανταγωνισμό που ευνοεί την αποτελεσματική κατανομή των πόρων και προάγει την καινοτομία, δίδοντας έτσι ιδιαίτερη προσοχή στις ανάγκες των ΜΜΕ και στη δημιουργία ισότιμων όρων ανταγωνισμού, προς όφελος όλων των πολιτών της ΕΕ· θεωρεί ότι το Κοινοβούλιο θα πρέπει να διαδραματίσει ενεργό ρόλο στον πολιτικό διάλογο σχετικά με την πολιτική ανταγωνισμού, μεταξύ άλλων μέσω της διοργάνωσης δημόσιας ακρόασης με τους διευθύνοντες συμβούλους της GAFA (Google, Amazon, Facebook, Apple) σχετικά με τις εταιρικές στρατηγικές τους στον τομέα του ανταγωνισμού και των φορολογικών πρακτικών· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτός ο θεμελιώδης στόχος παραμένει επίκαιρος ακόμη και σε συνθήκες κρίσης·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή αντέδρασε άμεσα στην έξαρση της κρίσης COVID-19, εγκρίνοντας ειδικούς προσωρινούς κανόνες ανταγωνισμού για την αντιμετώπιση της σοβαρής διαταραχής στην ευρωπαϊκή οικονομία·

⁽⁴⁾ https://ec.europa.eu/competition/ecn/202003_joint-statement_ecn_corona-crisis.pdf

⁽⁵⁾ <https://ec.europa.eu/competition/publications/reports/kd0419345enn.pdf>

⁽⁶⁾ <https://int.nyt.com/data/documenttools/house-antitrust-report-on-big-tech/b2ec22cf340e1af1/full.pdf>

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα έκτακτα και προσωρινά μέτρα για την απόκριση στην πανδημία δεν θα πρέπει να εφαρμόζονται με τη μορφή αντιανταγωνιστικής συμπεριφοράς και δεν θα πρέπει να δίνουν την ευκαιρία εκμετάλλευσης από εταιρείες που βρίσκονται σε δυσμενή οικονομική κατάσταση για να λάβουν συμπληρωματική ενίσχυση χωρίς απαραίτητα και αποτελεσματικά σχέδια αναδιάρθρωσης·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι όλες οι κρατικές ενισχύσεις θα πρέπει να σχεδιάζονται και να χορηγούνται με οικονομικά, κοινωνικά και περιβαλλοντικά υπεύθυνο τρόπο· λαμβάνοντας υπόψη ότι μακροπρόθεσμα η πολιτική ανταγωνισμού θα πρέπει να αντιμετωπίζει αποτελεσματικά τις κοινωνικές, ψηφιακές και περιβαλλοντικές προκλήσεις και πρέπει να συνάδει πλήρως με τις προτεραιότητες που προσδιορίζονται στην Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και τους στόχους της Συμφωνίας του Παρισιού·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η έξυπνη συμφιλίωση των κανόνων ανταγωνισμού της Ένωσης με τις βιομηχανικές, περιβαλλοντικές, ψηφιακές και διεθνείς εμπορικές πολιτικές της είναι απαραίτητη για τη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού σε όλους τους τομείς, την ενίσχυση ανθεκτικών αλυσίδων αξίας και τη δημιουργία θέσεων εργασίας, καθώς και την ενίσχυση της παγκόσμιας ανταγωνιστικότητας, συμβάλλοντας έτσι σε ένα φιλικό προς τις ΜΜΕ εμπορικό περιβάλλον·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αθέμιτος ανταγωνισμός μεταξύ των κρατών μελών παρεμποδίζει την εύρυθμη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή διενεργεί επί του παρόντος γενική επισκόπηση της αποτελεσματικότητας της επιβολής της πολιτικής ανταγωνισμού, συμπεριλαμβανομένων των αντιμονοπωλιακών κανονισμών, ορισμένων κανόνων και οδηγιών για τις κρατικές ενισχύσεις, την αξιολόγηση των κανόνων ελέγχου των συγκεντρώσεων και την αναθεώρηση της ανακοίνωσης για τον ορισμό της αγοράς·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα οικονομικά μοιχοκότίζ κατά προϊόντων από συγκεκριμένες γεωγραφικές περιοχές στην ΕΕ συνιστούν σοβαρή παραβίαση των κανόνων ανταγωνισμού και θα πρέπει να αντιμετωπιστούν αποτελεσματικά·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αυξανόμενες προκλήσεις που ενέχει ο ανταγωνισμός με μια εκτεταμένα επιδοτούμενη μεγάλη οικονομία όπως την κινεζική απαιτούν μέτρα για την ενίσχυση των εταιρειών της ΕΕ που αντιμετωπίζουν ανταγωνιστές εκτός ΕΕ·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι μια αρχιτεκτονική ανοικτής αγοράς διαπραγμάτευσης και εκκαθάρισης, η οποία θα καθιστά δυνατό τον αυθεντικό ανταγωνισμό μεταξύ των υποδομών της αγοράς, είναι κρίσιμης σημασίας για τη διατήρηση και την ενίσχυση της ανθεκτικότητας των κεφαλαιαγορών της ΕΕ, με την παροχή κινήτρων για καινοτομίες με γνώμονα την αγορά και, συνεπώς, την επίτευξη καλύτερων αποτελεσμάτων για συνταξιούχους, επιχειρήσεις και επενδυτές· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ανάγκη για μια δομή ανοικτής αγοράς πρέπει να βρίσκεται σε μια ισορροπία με τα ζητήματα χρηματοπιστωτικής σταθερότητας·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι περισσότερες πύλες καταναλωτών στο διαδίκτυο περιορίζονται σε έναν εντυπωσιακά μικρό αριθμό ψηφιακών οικοσυστημάτων και μεγάλων πλατφορμών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 επιτάχυνε τον ρυθμό της ψηφιοποίησης, δημιουργώντας νέες προκλήσεις για την αποτελεσματικότητα της πολιτικής ανταγωνισμού, ειδικότερα στον τομέα των αντιμονοπωλιακών κανόνων όπου, έως τώρα, δεν επιτρέπονται οι εκ των προτέρων παρεμβάσεις·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, τα σκάνδαλα δεδομένων, οι έρευνες και τα αποδεικτικά στοιχεία, κατέδειξαν ότι τα προσωπικά δεδομένα συλλέγονται, χρησιμοποιούνται και πωλούνται σε τρίτους από πλατφόρμες, ενώ παράγοντες της τεχνολογίας και πλατφόρμες με δεσπόζουσα θέση επιδίδονται σε συστηματική επιβλαβή παρακολούθηση των καταναλωτών·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ορισμένες επιχειρήσεις, εκμεταλλευόμενες τη διπλή ιδιότητα πλατφόρμας και παρόχου που διαθέτουν, κάνουν κατάχρηση της θέσης τους προκειμένου να επιβάλουν αθέμιτους όρους και προϋποθέσεις σε ανταγωνιστές·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με προβλέψεις αναλυτών ⁽⁷⁾, οι εταιρείες Amazon, Facebook και Alphabet Inc. (Google) θα καλύψουν συλλογικά το 61 % όλων των ψηφιακών διαφημίσεων το 2021, ποσοστό που αντιπροσωπεύει διπλασιασμό του μεριδίου της αγοράς από το 2015· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι εταιρείες Facebook και Alphabet Inc. (Google) αποκομίζουν αντίστοιχα 98,53 % και 83,3 % των εσόδων τους από τις ψηφιακές διαφημίσεις ⁽⁸⁾·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα πρόστιμα που επιβάλλουν οι αρχές ανταγωνισμού συχνά δεν καταφέρνουν να έχουν αποτρεπτικό χαρακτήρα για τις μεγάλες εταιρείες τεχνολογίας, καθώς αντιμετωπίζονται απλώς ως έξοδα άσκησης επιχειρηματικών δραστηριοτήτων·
- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα αντιμονοπωλιακά εργαλεία θα πρέπει να είναι κατάλληλα για την αντιμετώπιση της νέας πραγματικότητας των ταχέως μεταβαλλόμενων ψηφιακών και τεχνολογικών αγορών·

⁽⁷⁾ GroupM Worldwide, Inc., This Year Next Year: The End-Of-Year Forecasts December 2020. <https://www.groupm.com/this-year-next-year-global-end-of-year-forecast-2020/>

⁽⁸⁾ Statista dossier on Google, Amazon, Facebook, Apple, and Microsoft (GAFAM), Article (2020), <https://www.statista.com/study/47704/google-apple-facebook-amazon-microsoft-gafam/>

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι αναγκαίο να υπάρχουν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού μεταξύ των εταιρειών χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών και των εταιρειών τεχνολογίας, ώστε να διασφαλίζεται ο ανταγωνισμός επί ίσοις όροις, τηρώντας την αρχή «όμοιος κίνδυνος, όμοια δραστηριότητα, όμοια ρύθμιση»·
- ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αλγόριθμοι μπορούν να ενισχύσουν σε μεγάλο βαθμό την αποδοτικότητα και να δώσουν στις εταιρείες τη δυνατότητα να προσφέρουν καλύτερα προϊόντα και υπηρεσίες στους καταναλωτές· λαμβάνοντας, ωστόσο, υπόψη ότι η εκούσια ή ακούσια κατάχρηση των αλγορίθμων μπορεί να είναι επιζήμια για τους καταναλωτές και τον ανταγωνισμό·
- ΙΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κανόνες της ΕΕ για τον ανταγωνισμό και τις κρατικές ενισχύσεις θα πρέπει να συνάδουν με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και να συμβάλουν σημαντικά σε αυτήν, καθώς και με την ψηφιακή στρατηγική της ΕΕ, τον ευρωπαϊκό πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων και τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι περιπτώσεις κρατικών ενισχύσεων της ΕΕ δεν αναφέρονται καθόλου σε τέτοιους γενικούς στόχους πολιτικής της ΕΕ·

Γενικές παρατηρήσεις

1. τονίζει ότι μια πολιτική ανταγωνισμού που αποσκοπεί στη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού σε όλους τους τομείς, στην προώθηση της καινοτομίας και στην παροχή επιλογών υψηλότερης ποιότητας στους καταναλωτές, είναι ζωτικής σημασίας για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας της ενιαίας αγοράς·
2. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση της συγκεντρώσης στον κλάδο της βιομηχανίας στην Ευρώπη· παρατηρεί, εν προκειμένω, ότι από το 2001 έως το 2012, ο μέσος όρος των βιομηχανιών σε 10 ευρωπαϊκές βιομηχανίες σημείωσε αύξηση 2-3 % στο μερίδιο πωλήσεων του 10 % των μεγαλύτερων εταιρειών· προειδοποιεί ότι η αύξηση αυτή παρατηρείται τόσο στη μεταποίηση όσο και στις μη χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες και δεν οφείλεται στους τομείς υψηλής ψηφιακής έντασης· σημειώνει ότι η αύξηση των συγκεντρώσεων στη βιομηχανία οδήγησε σε μεγαλύτερα περιθώρια κέρδους που συνδέονται με μεγαλύτερα κέρδη εις βάρος των Ευρωπαίων καταναλωτών·
3. πιστεύει ότι η αυστηρή και αμερόληπτη επιβολή των κανόνων ανταγωνισμού της ΕΕ από ανεξάρτητες αρχές ανταγωνισμού είναι ζωτικής σημασίας για τις ευρωπαϊκές εταιρείες που δραστηριοποιούνται στην εσωτερική αγορά και σε διεθνές επίπεδο, ιδίως για τις ΜΜΕ, και μπορεί να συμβάλει σημαντικά σε βασικές πολιτικές προτεραιότητες, όπως μια βαθύτερη και δικαιότερη εσωτερική αγορά και μια συνδεδεμένη ψηφιακή ενιαία αγορά, καθώς και στην παγκόσμια ανταγωνιστικότητα της Ένωσης, στην καταπολέμηση των κοινωνικών ανισοτήτων και στην κλιματική κρίση, στις ευρωπαϊκές αξίες όσον αφορά τα περιβαλλοντικά πρότυπα, τις κοινωνικές υποθέσεις, την κλιματική πολιτική και την προστασία των καταναλωτών· τονίζει, ωστόσο, τη σημασία της κατάλληλης ευελιξίας σε συνθήκες κρίσης·
4. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη διαβούλευση σχετικά με το δίκαιο περί ανταγωνισμού και την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία ως ένα βήμα προς μεγαλύτερη συνοχή των πολιτικών· καλεί την Επιτροπή να υποβάλει ένα ολοκληρωμένο και μακρόπνοο σχέδιο δράσης σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο θα πρέπει να αναθεωρηθούν οι κανόνες για τον ανταγωνισμό και τις κρατικές ενισχύσεις·
5. εκτιμά ότι η διασφάλιση ίσων όρων ανταγωνισμού για τις επιχειρήσεις στην ενιαία αγορά και σε διεθνείς αγορές, που έχει καίρια σημασία ειδικότερα για τις ΜΜΕ και για τη δημιουργία αξιοπρεπών και βιώσιμων θέσεων εργασίας εντός και εκτός της ΕΕ, εξαρτάται επίσης από την αποφασιστική και αποτελεσματική αντιμετώπιση του κοινωνικού, περιβαλλοντικού και φορολογικού ντάμπινγκ· καλεί, στο πλαίσιο αυτό, την Επιτροπή να εντείνει τις προσπάθειές της για τη θέσπιση νομικού πλαισίου σχετικά με ένα υποχρεωτικό μέσο δέουσας επιμέλειας όσον αφορά τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον·
6. υπογραμμίζει ότι οι επιθετικές φορολογικές πρακτικές από τις πολυεθνικές, οι επιζήμιες φορολογικές πρακτικές και τα φορολογικά οφέλη που στοχεύουν μεγάλες εταιρείες ενδέχεται να καταπνίγουν την καινοτομία και να θέσουν σε κίνδυνο τη δυνατότητα διεκδίκησης των αγορών, ιδίως για τις ΜΜΕ, που αποτελούν τη ραχοκοκαλιά της Ευρωπαϊκής οικονομίας·
7. υπογραμμίζει τη σημασία του ΕΔΑ για τη στήριξη της συνεργασίας μεταξύ των εθνικών αρχών ανταγωνισμού (ΕΑΑ) και της Επιτροπής, με σκοπό την προώθηση του θεμιτού ανταγωνισμού εντός της ενιαίας αγοράς μέσω της ενίσχυσης της επιβολής και της ανταλλαγής βέλτιστων πρακτικών·
8. ενθαρρύνει τους διαρθρωμένους διαλόγους με την εκτελεστική αντιπρόεδρο για θέματα ανταγωνισμού και τις προσπάθειες της Επιτροπής για διατήρηση στενής συνεργασίας με τα μέλη της αρμόδιας επιτροπής του Κοινοβουλίου· θεωρεί ότι η ετήσια έκθεση της Επιτροπής για την πολιτική ανταγωνισμού συνιστά απαραίτητη συνιστώσα για την άσκηση δημοκρατικού ελέγχου· υπενθυμίζει ότι, κατά τα τελευταία έτη, το Κοινοβούλιο έχει συμμετάσχει μέσω της συνήθους νομοθετικής διαδικασίας στη διαμόρφωση του πλαισίου για τους κανόνες ανταγωνισμού· επιμένει στις εξουσίες συναπόφασης του Κοινοβουλίου για τη διαμόρφωση του πλαισίου των κανόνων ανταγωνισμού·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

9. ζητεί από την Επιτροπή να κάνει χρήση των μέσων που διαθέτει για να επισημάνει τους κινδύνους που ενέχουν τα μέτρα ελέγχου των τιμών τα οποία εφαρμόζουν οι κυβερνήσεις, μεταξύ άλλων όσα σχετίζονται με στρεβλωτικά τιμολογιακά σήματα τα οποία ενδέχεται να ενθαρρύνουν την παραγωγή και να υπονομεύσουν τα κίνητρα για νεοεισερχόμενους να αντιμετωπίσουν τις ελλείψεις·

10. σημειώνει με ανησυχία ότι ορισμένα κράτη μέλη δεν έχουν εφαρμόσει αποτελεσματικά την οδηγία σχετικά με τις καταχρηστικές ρήτρες των συμβάσεων που συνάπτονται με καταναλωτές⁽⁹⁾ βάσει αξιολόγησης της Επιτροπής, με αποτέλεσμα τεράστιες αρνητικές επιπτώσεις για τους καταναλωτές και επιζήμιες επιπτώσεις για τον θεμιτό ανταγωνισμό· καλεί την Επιτροπή να εξετάσει διεξοδικά τις καταχρηστικές ρήτρες και πρακτικές που χρησιμοποιούνται, ειδικότερα από τον τραπεζικό τομέα, σε συμβάσεις που συνάπτονται με καταναλωτές και να διασφαλίσει την αποτελεσματική και ταχεία εφαρμογή της εν λόγω οδηγίας με τη χρήση όλων των διαθέσιμων μέσων·

11. αναγνωρίζει ότι οι πόροι για τη Γενική Διεύθυνση Ανταγωνισμού της Επιτροπής (DG COMP) θα πρέπει να είναι κατάλληλοι και ανάλογοι με τον φόρτο εργασίας της και το ευρύ φάσμα καθηκόντων της· σημειώνει την ανάγκη να διασφαλιστεί συγκεκριμένη εμπειρογνώση για ψηφιακά ζητήματα και πρακτικές επιγραμμικών πλατφορμών, με τη συμμετοχή συμπεριφορικών οικονομολόγων, ειδικών στον τομέα των αλγορίθμων, μηχανικών και επιστημόνων δεδομένων· καλεί την Επιτροπή να ενημερώνει το Κοινοβούλιο σχετικά με την κατανομή πόρων μεταξύ του ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων, του ελέγχου των συγκεντρώσεων και της αντιμονοπωλιακής νομοθεσίας·

Μέτρα πολιτικής για την αντιμετώπιση της νόσου COVID-19

12. εκφράζει την ικανοποίησή του για την έγκριση προσωρινού πλαισίου για τα μέτρα κρατικών ενισχύσεων και τις τροποποιήσεις με στόχο την παράταση και επέκτασή του, το οποίο θεσπίστηκε ως απάντηση στις εξελίξεις λόγω της πρωτοφανούς κρίσης COVID-19, ώστε να μπορέσουν τα κράτη μέλη να στηρίξουν τις επιχειρήσεις κατά τη διάρκεια της πανδημίας· υποστηρίζει τη διατήρηση έκτακτων μέτρων για όσο διάστημα δικαιολογείται λόγω της επιδημιολογικής κατάστασης, αλλά υπογραμμίζει ότι το πλαίσιο αποτελεί προσωρινό εργαλείο· τονίζει ότι η αποκατάσταση ενός αποτελεσματικού ανταγωνισμού μεσοπρόθεσμα και μακροπρόθεσμα έχει επίσης καίρια σημασία για να διασφαλιστεί ότι η ανάκαμψη θα είναι ταχεία και συνεκτική· τονίζει ότι τα μέτρα στήριξης θα πρέπει να καθίστανται πιο στοχευμένα όσο προχωρά η ανάκαμψη· επισημαίνει τις σημαντικές διαφορές μεταξύ των κρατών μελών όσον αφορά τα δημοσιονομικά τους περιθώρια για την παροχή κρατικών ενισχύσεων·

13. εκφράζει την ικανοποίησή του για την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με ένα προσωρινό πλαίσιο για την αξιολόγηση των αντιμονοπωλιακών ζητημάτων που σχετίζονται με την επιχειρηματική συνεργασία ως απάντηση σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης που απορρέουν από την υφιστάμενη έξαρση της νόσου COVID-19· θεωρεί ότι η καθοδήγηση και η στήριξη σχετικά με τους αντιμονοπωλιακούς κανόνες διευκολύνει τη συνεργασία που απαιτείται για την αντιμετώπιση της κρίσης COVID-19 και, ως εκ τούτου, ωφελεί τους καταναλωτές·

14. σημειώνει ότι το προσωρινό πλαίσιο περιλαμβάνει ορισμένες προϋποθέσεις για ορισμένα είδη μέτρων κρατικών ενισχύσεων, όπως είναι η ανακεφαλαιοποίηση· εκφράζει, εν προκειμένω, ικανοποίηση για προϋποθέσεις όπως είναι η απαγόρευση διανομής μερισμάτων, καταβολής πριμοδοτήσεων και επαναγοράς μετοχών· εκφράζει, ωστόσο, τη λύπη του για το γεγονός ότι δεν επιβλήθηκαν τέτοιου είδους προϋποθέσεις σε άλλα μέτρα κρατικών ενισχύσεων· καλεί την Επιτροπή να επιβάλει τέτοιους όρους σε όλα τα μέτρα κρατικών ενισχύσεων στο προσωρινό πλαίσιο, συμπεριλαμβανομένων ιδίως των μέτρων ανακεφαλαιοποίησης, τα οποία θα πρέπει να θεωρούνται μόνο ως έσχατη λύση από τα κράτη μέλη, λόγω του σημαντικού στρεβλωτικού αντικτύπου που μπορεί να έχουν στην εσωτερική αγορά·

15. υποστηρίζει σθεναρά τη λήψη αποτελεσματικών μέτρων για την αντιμετώπιση της έλλειψης εμβολίων κατά της νόσου COVID-19, ιδίως στις χώρες χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος, και, ως εκ τούτου, στηρίζει την Επιτροπή και τα κράτη μέλη στις προσπάθειές τους να ωθήσουν τρίτες χώρες να άρουν τις υφιστάμενες απαγορεύσεις εξαγωγών και να εντείνουν τη δωρεά εμβολίων, και καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να εντείνουν περαιτέρω τις προσπάθειές τους για τη στήριξη της μεταφοράς τεχνολογίας και της εθελοντικής αδειοδότησης δικαιωμάτων διανοητικής ιδιοκτησίας για τη θεραπεία ενδημικών ή πανδημικών μολυσματικών ασθενειών του παγκόσμιου πληθυσμού·

16. υπογραμμίζει ότι οι δράσεις της Επιτροπής με στόχο την εξάλειψη των καταστάσεων μονοπωλίου και των δεσποζουσών θέσεων, καθώς και τον περιορισμό της παροχής δημόσιας χρηματοδότησης σε εταιρείες η οποία θα μπορούσε να οδηγήσει σε τέτοιες καταστάσεις, δεν παρέχει λύση στο ζήτημα των συστημικών και διαρθρωτικών μειονεκτημάτων που πλήττουν την ανταγωνιστικότητα των επιχειρήσεων οι οποίες είναι εγκατεστημένες και δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκά νησιωτικά εδάφη και εξόχως απόκεντρες περιοχές·

17. επισημαίνει ότι είναι σημαντικό να υπάρχει πολιτική συνοχή και η χορήγηση ενισχύσεων να παρέχεται μόνο σε εταιρείες που υφίστανται άμεσες οικονομικές συνέπειες της πανδημίας· ζητεί, επιπλέον, να απαγορευτεί στις εταιρείες που χρησιμοποιούν φορολογικούς παραδείσους εκτός της EU για φοροαποφυγή να έχουν πρόσβαση σε κρατικές ενισχύσεις ή σε χρηματοδοτική στήριξη εάν δεν δεσμευτούν ότι θα αλλάξουν τη συμπεριφορά τους·

⁽⁹⁾ Οδηγία 93/13/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 5ης Απριλίου 1993, σχετικά με τις καταχρηστικές ρήτρες των συμβάσεων που συνάπτονται με καταναλωτές (ΕΕ L 95 της 21.4.1993, σ. 29).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

18. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να δρομολογήσουν έναν χάρτη πορείας μετά τη νόσο COVID-19 για καλύτερα στοχευμένες κρατικές ενισχύσεις, προκειμένου να ενισχυθεί η ανταγωνιστικότητα των επιχειρήσεων και να αυξηθεί η διαφύλαξη των επιπέδων απασχόλησης· θεωρεί ότι ένας τέτοιος χάρτης πορείας θα μπορούσε να περιλαμβάνει μέτρα για την αντιμετώπιση του κατακερματισμού της αγοράς και των στρεβλώσεων λόγω άνω των ανταγωνισμού, ανάλυση του αντικτύπου των κρατικών ενισχύσεων στην εσωτερική αγορά, και σαφή καθοδήγηση σχετικά με τον βέλτιστο τρόπο χρήσης των εργαλείων της πολιτικής ανταγωνισμού για την προώθηση της ανάκαμψης· παροτρύνει, επιπλέον, την Επιτροπή να ενσωματώσει βιομηχανικές, ψηφιακές και πράσινες στρατηγικές στον καθορισμό των μελλοντικών προϋποθέσεων για τις κρατικές ενισχύσεις·

19. επαναλαμβάνει την προτεραιότητα της διασφάλισης μιας αυστηρής και αμερόληπτης επιβολής των κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις, καθώς και της ευρωπαϊκής τραπεζικής νομοθεσίας, μεταξύ άλλων κατά την αντιμετώπιση μελλοντικών τραπεζικών κρίσεων· καλεί την Επιτροπή να εξετάσει ταχέως τις αποκλίσεις μεταξύ των κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις στον τομέα των ενισχύσεων εκκαθάρισης και του καθεστώτος εξυγίανσης στο πλαίσιο της οδηγίας για την ανάκαμψη και την εξυγίανση των τραπεζών⁽¹⁰⁾ (οδηγία BRR), και να αναθεωρήσει την τραπεζική ανακοίνωσή της, της 30ής Ιουλίου 2013⁽¹¹⁾, στο πλαίσιο της επανεξέτασης του πλαισίου διαχείρισης κρίσεων, μεταξύ άλλων υπό το πρίσμα πρόσφατων περιπτώσεων, λαμβάνοντας υπόψη την ανάγκη προστασίας των φορολογουμένων και των αποταμιευτών από το βάρος της διάσωσης τραπεζών·

20. σημειώνει ότι οι κανόνες ανταγωνισμού της ΕΕ και οι κανόνες για τις κρατικές ενισχύσεις δεν θα πρέπει να εξετάζονται μεμονωμένα από τις νομισματικές, εμπορικές και δημοσιονομικές πολιτικές· ζητεί να εξεταστεί το ενδεχόμενο στρέβλωσης του ανταγωνισμού λόγω των αγορών εταιρικών ομολόγων από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα· τονίζει, στο πλαίσιο αυτό, την έννοια της επιλεκτικότητας στις κρατικές ενισχύσεις και το άρθρο 4 παράγραφος 3 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, το οποίο περιέχει τη λεγόμενη αρχή της καλόπιστης συνεργασίας·

21. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει και να παρακολουθεί την ορθή χρήση και κατανομή των διαφόρων χρηματοδοτικών μέτρων της ΕΕ για την αντιμετώπιση της κρίσης COVID-19, μεταξύ άλλων μέσω των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας των κρατών μελών του Μηχανισμού Ανάκαμψης και Ανθεκτικότητας (NRRPs), τα οποία θα πρέπει να συνάδουν με τους κανόνες της ΕΕ για τον ανταγωνισμό και τις κρατικές ενισχύσεις, δεν πρέπει να οδηγούν σε στρεβλώσεις του ανταγωνισμού και πρέπει να εφαρμόζονται εξίσου σε όλες τις εταιρείες, ιδίως σε κρίσιμους τομείς όπως οι τηλεπικοινωνίες, η ενέργεια και οι μεταφορές· παροτρύνει την Επιτροπή να επιβλέπει κάθε τέτοια δυνητική στρέβλωση του ανταγωνισμού· τονίζει ότι οι κρατικές ενισχύσεις δεν θα πρέπει να χορηγούνται σε εταιρείες οι οποίες ήταν μη αποδοτικές και ζημιολογικές πριν από την κρίση COVID-19, ούτε να ενθαρρύνουν τη δημιουργία μονοπωλιακών δομών·

Παγκόσμια διάσταση

22. υπογραμμίζει τη σημασία ενός ολοένα και πιο εντατικού διαρθρωμένου διαλόγου και συνεργασίας σε παγκόσμιο επίπεδο όσον αφορά την εφαρμογή και τη μεταρρύθμιση της πολιτικής ανταγωνισμού με σκοπό μια κοινή προσέγγιση για τον θεμιτό ανταγωνισμό·

23. υποστηρίζει την ενεργό συμμετοχή της Επιτροπής και των ΕΑΑ στο Διεθνές Δίκτυο Ανταγωνισμού (ICN) και ζητεί τη στενότερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στις δραστηριότητες των σχετικών ομάδων εργασίας και των ομάδων εμπειρογνομόνων του ΔΔΑ και του ΟΟΣΑ·

24. υποστηρίζει τη στρατηγική της Επιτροπής για την εξάλειψη των αρνητικών επιπτώσεων που προκαλούνται από την παράνομη εξωεδαφική εφαρμογή μονομερών κυρώσεων από τρίτες χώρες κατά φορέων της ΕΕ· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανακοίνωση της Επιτροπής της 19ης Ιανουαρίου 2021 με τίτλο «Ευρωπαϊκό οικονομικό και χρηματοπιστωτικό σύστημα: προώθηση του ανοικτού χαρακτήρα, της ισχύος και της ανθεκτικότητας» (COM(2021)0032)·

25. τονίζει ότι οι ειδικές συμφωνίες συνεργασίας με τρίτες χώρες στον τομέα της πολιτικής ανταγωνισμού μπορούν να συμβάλουν ουσιαστικά στην αποτελεσματικότητα της πολιτικής ανταγωνισμού και καλεί την Επιτροπή να επιδιώξει περισσότερες από αυτές τις ειδικές συμφωνίες ανταγωνισμού προκειμένου να καταστεί δυνατή η αποτελεσματικότερη ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των αρχών ανταγωνισμού· υπενθυμίζει, επιπλέον, ότι η ΕΕ πρέπει να διασφαλίσει ίσους όρους ανταγωνισμού και αμοιβαιότητα με τους διεθνείς εταίρους της όσον αφορά τις κρατικές ενισχύσεις, τις δημόσιες συμβάσεις και την επενδυτική πολιτική· καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει τα κεφάλαια για τις κρατικές ενισχύσεις στις μελλοντικές εμπορικές και επενδυτικές συμφωνίες·

26. καλεί την Επιτροπή να δώσει μεγαλύτερη προσοχή στον ρόλο των κρατικών επιχειρήσεων που εδρεύουν στο εξωτερικό και που υποστηρίζονται και επιδοτούνται από τις κυβερνήσεις τους με τρόπους που οι κανόνες της ενιαίας αγοράς της ΕΕ απαγορεύουν στις οντότητες της ΕΕ· εκφράζει την ανησυχία του για τον στρεβλωτικό κρατικό ανταγωνισμό από ξένες επιχειρήσεις που

⁽¹⁰⁾ Οδηγία 2014/59/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2014, για τη θέσπιση πλαισίου για την ανάκαμψη και την εξυγίανση πιστωτικών ιδρυμάτων και επιχειρήσεων επενδύσεων και για την τροποποίηση της οδηγίας 82/891/ΕΟΚ του Συμβουλίου, και των οδηγιών 2001/24/ΕΚ, 2002/47/ΕΚ, 2004/25/ΕΚ, 2005/56/ΕΚ, 2007/36/ΕΚ, 2011/35/ΕΕ, 2012/30/ΕΕ και 2013/36/ΕΕ, καθώς και των κανονισμών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ) αριθ. 1093/2010 και (ΕΕ) αριθ. 648/2012 (ΕΕ L 173 της 12.6.2014, σ. 190).

⁽¹¹⁾ Ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με την εφαρμογή, από 1ης Αυγούστου 2013, των κανόνων περί κρατικών ενισχύσεων στα μέτρα στήριξης των τραπεζών στο πλαίσιο της χρηματοπιστωτικής κρίσης (ΕΕ C 216 της 30.7.2013, σ. 1).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

αγοράζουν ευρωπαϊκές εταιρείες, ιδίως εκείνες που δραστηριοποιούνται στον τομέα των καινοτόμων ή στρατηγικών τεχνολογιών, εκείνες που έχουν ευθυγραμμιστεί με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, και εκείνες που έχουν αποδυναμωθεί από την πανδημία COVID-19·

27. εκφράζει ικανοποίηση για το πρώτο βήμα προς την έναρξη ισχύος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/452 για τη θέσπιση πλαισίου για τον έλεγχο των άμεσων ξένων επενδύσεων στην Ένωση ⁽¹²⁾, και για την Λευκή βίβλο της Επιτροπής σχετικά με την εξασφάλιση ίσων όρων ανταγωνισμού όσον αφορά τις ξένες επιδοτήσεις· παρατηρεί τη συνεχιζόμενη πίεση ξένων εξαγορών προς ευρωπαϊκές εταιρείες, και προειδοποιεί ότι χρειάζεται να ληφθούν μέτρα επείγοντως· προσβλέπει, επομένως, σε μια νομοθετική πρόταση της Επιτροπής με στόχο την αντιμετώπιση των στρεβλωτικών επιπτώσεων των ξένων επιδοτήσεων στην εσωτερική αγορά·

28. πιστεύει ότι οι επιχειρήσεις της ΕΕ πρέπει να είναι σε θέση να ανταγωνίζονται ισότιμα στις παγκόσμιες αγορές· καλεί, ως εκ τούτου, την Επιτροπή να προσαρμόσει την πολιτική της στον τομέα του ανταγωνισμού και των κρατικών ενισχύσεων προκειμένου να προωθηθεί σοβαρά η βιομηχανική ανάπτυξη· επισημαίνει ότι μια έξυπνη βιομηχανική πολιτική μπορεί να βοηθήσει στην ανακατανομή πόρων σε ορισμένους βασικούς τομείς χωρίς να στρεβλώσει τον ανταγωνισμό, και έτσι να θέσει τις βάσεις για μια ανθεκτική και βιώσιμη οικονομία μακροπρόθεσμα· είναι της γνώμης ότι η Ένωση και τα κράτη μέλη πρέπει να ενισχύσουν τις συνέργειες μεταξύ στοχευμένων ενωσιακών πολιτικών, επενδύσεων και της πολιτικής ανταγωνισμού για την προώθηση θέσεων εργασίας και ανθεκτικών αλυσίδων αξίας, προκειμένου να επιτευχθεί στρατηγική αυτονομία της ΕΕ σε βασικούς τομείς, με ταυτόχρονη διατήρηση μιας ανοικτής οικονομίας·

29. ζητεί ισχυρές επενδύσεις στην έρευνα και την ανάπτυξη από την ευρωπαϊκή βιομηχανία, με στόχο τη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού μεταξύ παραγωγών εντός και εκτός της ΕΕ, την επίτευξη των στόχων της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας, συμπεριλαμβανομένης της μετάβασης σε τρόπους παραγωγής χαμηλών εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα, και τη στήριξη της ανταγωνιστικότητας των επιχειρήσεων της ΕΕ έναντι των ανταγωνιστών εκτός ΕΕ των οποίων οι διαδικασίες παραγωγής δεν υπόκεινται στα ίδια κριτήρια με εκείνα που καθορίζονται σε επίπεδο ΕΕ· καλεί επίσης την Επιτροπή, στο πλαίσιο αυτό, να εξετάσει το ενδεχόμενο αύξησης των ενισχύσεων για έρευνα και καινοτομία, καθώς και για τεχνολογίες με θετική επίδραση για το περιβάλλον ή για το συνολικό ενεργειακό σύστημα·

30. καλεί την Επιτροπή να προσδιορίσει τις στρατηγικές εξαρτήσεις, ιδίως σε ευαίσθητα βιομηχανικά οικοσυστήματα, και να προτείνει μέτρα για τη μείωσή τους, μεταξύ άλλων με τη διαφοροποίηση των αλυσίδων παραγωγής και εφοδιασμού, την προώθηση της παραγωγής και των επενδύσεων στην Ευρώπη και τη διασφάλιση στρατηγικών αποθεμάτων· επισημαίνει, στο πλαίσιο αυτό, τη σημασία των σημαντικών έργων κοινού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος (IPCEI) για επενδύσεις σε πρωτοπόρες τεχνολογίες· καλεί την Επιτροπή, όσον αφορά την επικείμενη αναθεώρηση της ανακοίνωσης για τα έργα κοινού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος, να τα προωθήσει περαιτέρω, να αποσαφηνίσει τους κανόνες επιλογής για τα έργα αυτά, να αναθεωρήσει και να απλουστεύσει ορισμένα κριτήρια και απαιτήσεις εφαρμογής και να εξετάσει το ενδεχόμενο διευκόλυνσης της συγχρηματοδότησης από την ΕΕ, προκειμένου να διευκολυνθεί η συμμετοχή εταιρών από μικρότερα κράτη μέλη και να διασφαλιστεί ότι τα μικρότερα βιομηχανικά ερευνητικά έργα μπορούν ευκολότερα να επωφεληθούν από τη στήριξη·

31. υποστηρίζει τη συμπερίληψη στους κανόνες ανταγωνισμού της ΕΕ ενός διεξοδικού ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων σε επιχειρήσεις από τρίτες χώρες, τονίζοντας παράλληλα ότι η Ένωση θα πρέπει να παραμείνει ανοικτή σε άμεσες ξένες επενδύσεις που συμμορφώνονται με το νομικό της πλαίσιο, εάν τηρούν τα ευρωπαϊκά κοινωνικά και περιβαλλοντικά πρότυπα και δεν διαστρεβλώνουν τον ανταγωνισμό· επαναλαμβάνει, στο πλαίσιο αυτό, την έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη, εν αναμονή της εξέτασης της πρότασης σχετικά με τον μηχανισμό συνοριακής προσαρμογής άνθρακα (CBAM), να εγκρίνουν ενισχυμένα μέσα εμπορικής άμυνας για την καταπολέμηση των αθέμιτων εμπορικών πρακτικών και την προστασία ιδίως της ανταγωνιστικότητας των βιομηχανικών τομέων· τονίζει ταυτόχρονα ότι οι αποφάσεις στον τομέα της πολιτικής ανταγωνισμού δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται ως προστατευτικό μέτρο και ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, μια ανάλυση δευτερογενών επιπτώσεων των κανόνων της ΕΕ για τις κρατικές ενισχύσεις σχετικά με την ανταγωνιστικότητα των χωρών χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος·

32. σημειώνει με ανησυχία ότι, σε σύγκριση με άλλες εμπορικές συμφωνίες, όπως αυτή με την Ελβετία, η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας ΕΕ-Ηνωμένου Βασιλείου είναι πιο αδύναμη· εκφράζει λύπη για το γεγονός ότι η συμφωνία αυτή δεν προβλέπει πλήρως ισότιμους όρους ανταγωνισμού όσον αφορά τις κρατικές ενισχύσεις και τον ανταγωνισμό· καλεί την ΕΕ και το Ηνωμένο Βασίλειο να βρουν κοινά σημεία επαφής με στόχο τη συνεχή συνεργασία για την επίτευξη θεμιτού ανταγωνισμού και ισότιμων όρων στον τομέα του ανταγωνισμού·

Η πολιτική ανταγωνισμού στην ψηφιακή εποχή

33. χαιρετίζει την αποφασιστικότητα της Επιτροπής να αντιμετωπίσει τις καταχρηστικές ρήτρες και πρακτικές των πλατφορμών που ενεργούν ως ρυθμιστές πρόσβασης, και να δράσει δυναμικά για να εξαλείψει τα παράνομα εμπόδια στον διαδικτυακό ανταγωνισμό στην ευρωπαϊκή ψηφιακή ενιαία αγορά· εκφράζει λύπη για τον αργό ρυθμό των ερευνών στο πλαίσιο της αντιμονοπωλιακής νομοθεσίας σε σύγκριση με τις ταχέως εξελισσόμενες ψηφιακές αγορές· υπογραμμίζει στο πλαίσιο αυτό ότι δέκα έτη μετά την έναρξη έρευνας σχετικά με τις πρακτικές μεροληψίας της μηχανής αναζήτησης Google, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δεν έχει

⁽¹²⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2019/452 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 19ης Μαρτίου 2019, για τη θέσπιση πλαισίου για τον έλεγχο των άμεσων ξένων επενδύσεων στην Ένωση (ΕΕ L 79 I της 21.3.2019, σ. 1).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ακόμη ολοκληρώσει την έρευνα· θεωρεί ότι στην ψηφιακή οικονομία, η συγκέντρωση δεδομένων στα χέρια ενός μικρού αριθμού εταιρειών οδηγεί σε δυσλειτουργίες της αγοράς, άντληση υπερβολικών κερδών και αποκλεισμό τω νεοεισερχόμενων·

34. θεωρεί, μολονότι αναγνωρίζει τις προσπάθειες που έχουν καταβληθεί, ότι τα προβλήματα που συνδέονται με την υπερβολική δεσπόζουσα θέση των μεγάλων επιχειρήσεων τεχνολογίας στην αγορά δεν έχουν μέχρι στιγμής αντιμετωπιστεί επαρκώς και πρέπει να επιλυθούν επείγοντως·

35. αναγνωρίζει τις μελλοντικές προκλήσεις για την ανάπτυξη και την εφαρμογή της πολιτικής ανταγωνισμού, που σχετίζονται, μεταξύ άλλων, με τα αποτελέσματα της δικτύωσης, τη συγκέντρωση, τη συλλογή και τη χρήση δεδομένων σε αγορές μηδενικών τιμών, τους αλγόριθμους τιμολόγησης, τη διάρθρωση μεγάλων πλατφορμών και την παρέμβαση στην αγορά·

36. καλεί την Επιτροπή να δώσει τη δέουσα προσοχή και να εξετάσει προσεκτικά τα διαρθρωτικά προβλήματα στον τομέα του ανταγωνισμού που σχετίζονται με τον έλεγχο της πρόσβασης από υφιστάμενα δίκτυα πληρωμών, χαρακτηριστικά που έχουν ενισχυθεί κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19·

37. χαιρετίζει την έφεση της Επιτροπής κατά της απόφασης για την Apple⁽¹³⁾· είναι της άποψης ότι η υπόθεση Apple καταδεικνύει για ακόμη μια φορά την ανάγκη για χρηστούς κανόνες για τις κρατικές ενισχύσεις, στους οποίους λαμβάνονται υπόψη τα ευνοϊκά φορολογικά καθεστώτα·

38. σημειώνει ότι τα παραδοσιακά μέσα που χρησιμοποιούνται από τις αρχές ανταγωνισμού, όπως οι έρευνες σχετικά με διηνητική κατάχρηση δεσπόζουσας θέσης στην αγορά, είναι πολύ χρονοβόρα και αυτό έχει αναδειχθεί επανειλημμένως ως πρόβλημα στις ταχέως μεταβαλλόμενες ψηφιακές αγορές· για τον λόγο αυτό, χαιρετίζει την αξιολόγηση της Επιτροπής σχετικά με την ανάγκη για νέα εργαλεία ανταγωνισμού για την αντιμετώπιση των διαρθρωτικών προβλημάτων στον τομέα του ανταγωνισμού στις διάφορες αγορές, τα οποία οι ισχύοντες κανόνες δεν μπορούν να αντιμετωπίσουν με τον πλέον αποτελεσματικό τρόπο, και καλεί την Επιτροπή να εστιάσει με προσοχή τις εν λόγω αγορές, ούτως ώστε να είναι σε θέση να ενεργεί ταχέως όσον αφορά σημαντικά ζητήματα και νομικά κενά· σημειώνει ότι τα πρόστιμα που επιβάλλουν οι αρχές ανταγωνισμού συχνά δεν έχουν αποτρεπτικό χαρακτήρα για τις μεγάλες εταιρείες τεχνολογίας, καθώς αντιμετωπίζονται απλώς ως έξοδα άσκησης επιχειρηματικών δραστηριοτήτων·

39. χαιρετίζει την πρόταση της Επιτροπής για ένα νόμο για τις ψηφιακές αγορές (DMA) με στόχο την απαγόρευση για τις πλατφόρμες των επιχειρηματικών πρακτικών αυτοπροτίμησης (συμπεριλαμβανομένης της υποχρεωτικής ομαδοποίησης/προεγκατάστασης) ή επιχειρηματικών δραστηριοτήτων που εξαρτώνται από την πλατφόρμα ή αλληλεπιδρούν με αυτήν, καθώς και την απαίτηση από τις πλατφόρμες να καταστήσουν τις υπηρεσίες τους συμβατές με τα ανταγωνιστικά δίκτυα, ώστε να καταστεί δυνατή η διαλειτουργικότητα -και στις βασικές υπηρεσίες-, η φορητότητα των δεδομένων και η ενσωμάτωση πολλαπλών παρόχων· καλεί την Επιτροπή να αντιμετωπίσει τις περιπτώσεις όπου τα προσφερόμενα διορθωτικά μέτρα έχουν αποδειχθεί σαφώς αναποτελεσματικά για την αποκατάσταση του ανταγωνισμού στην αγορά σύγκρισης τιμών·

40. υπενθυμίζει ότι τα πλεονεκτήματα που βασίζονται στα δεδομένα, που συνδέονται με την κοινοχρησία και την πώληση δεδομένων, αλλά και οι υπηρεσίες που ορίζονται ως προεπιλεγμένες ρυθμίσεις, ενέχουν τον κίνδυνο να λάβουν ορισμένες εταιρείες τη θέση του επονομαζόμενου «ρυθμιστή πρόσβασης» στις ψηφιακές αγορές και αυτό πρέπει να αντιμετωπιστεί αποτελεσματικά με τον νόμο για τις ψηφιακές αγορές· εκτιμά ότι η Επιτροπή θα πρέπει να έχει την ικανότητα να υποχρεώνει μια πλατφόρμα που ενεργεί ως ρυθμιστής πρόσβασης να αντικαθιστά ορισμένες προεπιλεγμένες ρυθμίσεις με μια αποτελεσματική και αντικειμενική αρχιτεκτονική επιλογών για τους καταναλωτές·

41. θεωρεί ότι ο διαρθρωτικός διαχωρισμός των μονοπωλίων τεχνολογικών κολοσσών είναι ενδεχομένως επιθυμητός για την αποκατάσταση του ανταγωνισμού στις ψηφιακές αγορές, δεδομένων των ορίων των προστίμων και της αποτυχίας των διορθωτικών μέτρων συμπεριφοράς που έχουν ληφθεί προηγουμένως σε ορισμένες υποθέσεις που αφορούν παραβιάσεις της αντιμονοπωλιακής νομοθεσίας· τονίζει ότι τα στοχευμένα και αποτελεσματικά διορθωτικά μέτρα που αφορούν τη συμπεριφορά προσφέρουν μια αποδοτική από άποψη χρόνου λύση· συνιστά να τεθεί σε εφαρμογή μια συμμετοχική αντιμονοπωλιακή νομοθεσία προκειμένου να προάγεται ο διαρκής διάλογος με όλες τις εταιρείες, να αυξηθεί η ασφάλεια δικαίου, η διαφάνεια και η προστασία του καταναλωτή, και να διασφαλιστούν αποτελεσματικά διορθωτικά μέτρα·

42. παροτρύνει την Επιτροπή να επιταχύνει τις διαδικασίες, ιδίως όσον αφορά την αντιμονοπωλιακή νομοθεσία και τις ταχέως αναπτυσσόμενες ψηφιακές αγορές, και ζητεί συνεργασία στο πλαίσιο αυτό και από τις εταιρείες που αποτελούν αντικείμενο της έρευνας· καταδικάζει, εν προκειμένω, την πρακτική ορισμένων υπό εξέταση εταιρειών να παρατείνουν τεχνητά τις έρευνες ζητώντας συστηματικά παράταση των προθεσμιών και απαντώντας στα αιτήματα για πληροφορίες μόνο με σημαντικές καθυστερήσεις ή υποβάλλοντας αναποτελεσματικές προτάσεις για δεσμεύσεις που θα αναλάμβαναν·

⁽¹³⁾ Απόφαση της 15ης Ιουλίου 2020, Ιρλανδία κ.λπ. κατά Επιτροπής, T-778/16 και T-892/16, EU:T:2020:338.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

43. σημειώνει περαιτέρω ότι, παρόλο που είναι σημαντικό να διασφαλιστεί η ορθή διαδικασία και το δικαίωμα της υπεράσπισης των επιχειρήσεων υπό έρευνα, οι διοικητικές διαδικασίες πρέπει να καταστούν ταχύτερες και αποδοτικότερες· τονίζει την ανάγκη να εξεταστεί η δυνατότητα συστηματικότερης χρήσης ειδικών μέτρων, όπως τα ενδιάμεσα μέτρα, καθώς και άλλων διαρθρωτικών και συμπεριφορικών διορθωτικών μέτρων, προκειμένου να αποφευχθούν μη αναστρέψιμες στρεβλώσεις του ανταγωνισμού· υπενθυμίζει, στο πλαίσιο αυτό, ότι στο παράρτημα της οδηγίας ΕΔΑ+⁽¹⁴⁾, η Επιτροπή προσδιόρισε τα «ενδιάμεσα μέτρα» ως ένα «σημαντικό εργαλείο για τις αρχές ανταγωνισμού, προκειμένου να εξασφαλίζουν ότι δεν βλάπτεται ο ανταγωνισμός όσο βρίσκεται σε εξέλιξη έρευνα»· εκφράζει λύπη και ανησυχία για το γεγονός ότι αυτά τα ενδιάμεσα μέτρα έχουν χρησιμοποιηθεί μόνο μία φορά σε 20 έτη· καλεί την Επιτροπή να αναθεωρήσει την ανακοίνωση σχετικά με τα διορθωτικά μέτρα⁽¹⁵⁾ λαμβάνοντας υπόψη τις εξελίξεις και την πρόοδο του ψηφιακού τομέα κατά τα τελευταία χρόνια·

44. χαιρετίζει το γεγονός ότι οι προτάσεις της Επιτροπής για έναν νόμο για τις ψηφιακές υπηρεσίες και έναν νόμο για τις ψηφιακές αγορές ακολουθούν χωριστή προσέγγιση έναντι του συνόλου των ψηφιακών υπηρεσιών, των πολύ μεγάλων ψηφιακών υπηρεσιών και των ρυθμιστών πρόσβασης· σημειώνει, ειδικότερα, ότι στόχος του νόμου για τις ψηφιακές αγορές είναι να διασφαλιστεί η ορθή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς μέσω της προώθησης ενός αποτελεσματικού ανταγωνισμού, ισότιμων όρων ανταγωνισμού στις ψηφιακές αγορές και δίκαιου και διεκδικήσιμου περιβάλλοντος επιγραμμικών πλατφορμών· εκφράζει τη λύπη του για την απουσία κατάλληλων μέτρων κατά των διαφημιστικών μεσαζόντων στα σχέδια προτάσεων· σημειώνει ότι το πρώτο μέτρο επιβολής δυνάμει του νέου νόμου για τις ψηφιακές αγορές θα μπορεί να εφαρμοστεί μόνο σε πέντε έτη· παροτρύνει, για τον λόγο αυτό, την Επιτροπή να επιδώξει την επιβολή της αντιμονοπωλιακής νομοθεσίας της σε νέες και εκκρεμούσες υποθέσεις που αφορούν ρυθμιστές πρόσβασης στο ψηφιακό περιβάλλον·

45. τονίζει τη σημασία ενός κατάλληλου πλαισίου επιβολής της νομοθεσίας στον μελλοντικό νόμο για τις ψηφιακές αγορές· θεωρεί ότι η εποπτική λειτουργία της Επιτροπής θα πρέπει να διαθέτει επαρκείς πόρους και ότι η εποπτική διαδικασία θα πρέπει να επιτρέπει τη συμμετοχή όλων των φορέων, συμπεριλαμβανομένων των ΕΑΑ, των εθνικών τομεακών ρυθμιστικών αρχών, του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου Προστασίας Δεδομένων, του Ευρωπαϊκού Επόπτη Προστασίας Δεδομένων και των οργανώσεων καταναλωτών· τονίζει ότι ο σχεδιασμός διορθωτικών μέτρων δεν θα πρέπει να εναπόκειται μόνο στην εξέταση της διωκόμενης εταιρείας, αλλά θα πρέπει να υπάγεται σε μηχανισμό αυστηρής συμμόρφωσης·

46. θεωρεί ότι η πρόταση για τον νόμο για τις ψηφιακές αγορές αποτελεί ένα εργαλείο συμπληρωματικό προς τους κανόνες ανταγωνισμού και στοχεύει στη διασφάλιση δίκαιων και διεκδικήσιμων επιγραμμικών αγορών· υπογραμμίζει ότι δεν θα πρέπει να θέτει σε κίνδυνο την ορθή επιβολή της ήδη ισχύουσας νομοθεσίας περί ανταγωνισμού ή την ισχύουσα εθνική νομοθεσία, ούτε να αποτρέπει την Επιτροπή από την πλήρη αξιοποίηση υφιστάμενων εργαλείων της στην επιβολή της νομοθεσίας περί ανταγωνισμού· παραπέμπει, σε αυτό το πλαίσιο, στις ανησυχίες που προκαλεί ακόμη η απόφαση στην υπόθεση Android⁽¹⁶⁾ και ο ανεπαρκής ανταγωνισμός στη διαδικτυακή αναζήτηση·

47. σημειώνει ότι τα διορθωτικά μέτρα που πρότείνει η Google έχουν απορριφθεί ως αναποτελεσματικά από φορείς της αγοράς και οργανισμούς εκπροσώπησης των καταναλωτών σε ολόκληρη την Ευρώπη· καλεί την Επιτροπή να ασκήσει δίωξη παραβίασης της αντιμονοπωλιακής νομοθεσίας κατά της Google για κατάχρηση δεσπόζουσας θέσης σε άλλες εξειδικευμένες υπηρεσίες έρευνας, συμπεριλαμβανομένης της τοπικής έρευνας·

48. καλεί την Επιτροπή να αξιοποιήσει πλήρως τα μέσα της πολιτικής ανταγωνισμού για να διασφαλίσει ισότιμους όρους ανταγωνισμού και να αντιμετωπίσει δυνητικές συνέπειες που έχουν οι ρυθμιστές πρόσβασης όσον αφορά στην πρόσβαση σε βασικές τεχνολογίες γενικής εφαρμογής για την τεχνητή νοημοσύνη και τα δεδομένα·

49. θεωρεί ότι το Κοινοβούλιο θα πρέπει να διαδραματίσει ενεργό ρόλο στον πολιτικό διάλογο σχετικά με την πολιτική ανταγωνισμού, μεταξύ άλλων μέσω της διοργάνωσης δημόσιας ακρόασης με τους διευθύνοντες συμβούλους της GAFA (Google, Amazon, Facebook, Apple) σχετικά με τις εταιρικές στρατηγικές τους στον τομέα του ανταγωνισμού και των φορολογικών πρακτικών· εκφράζει τη δυσανεξία του για το γεγονός ότι και οι τέσσερις διευθύνοντες σύμβουλοι απέρριψαν τις προσκλήσεις για μια τέτοια ακρόαση· εκφράζει, επιπλέον, τη δυσανεξία του για το γεγονός ότι το Κοινοβούλιο δεν διαθέτει κατάλληλους μηχανισμούς για να επιβάλλει νομικά τέτοιες συμμετοχές και ελπίζει ότι τούτο μπορεί να επιλυθεί σύντομα·

50. υπογραμμίζει τη σημασία του Μητρώου Διαφάνειας για τη διασφάλιση δημόσιου ελέγχου επί των προσπαθειών άσκησης πίεσης από ομάδες συμφερόντων με στόχο την αποτροπή στρέβλωσης του ανταγωνισμού· ζητεί ένα βελτιωμένο Μητρώο Διαφάνειας της ΕΕ με πληροφορίες που αφορούν τη χρηματοδότηση εταιρειών ή κοινοπραξιών, ώστε να παρεμποδίζονται οι ενδιαφερόμενοι παράγοντες από το να ενεργούν εξ ονόματος άλλων εταιρειών χωρίς να το προσδιορίζουν·

⁽¹⁴⁾ Οδηγία (ΕΕ) 2019/1 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για την παροχή αρμοδιοτήτων στις αρχές ανταγωνισμού των κρατών μελών ώστε να επιβάλλουν αποτελεσματικότερα τους κανόνες και για τη διασφάλιση της εύρυθμης λειτουργίας της εσωτερικής αγοράς (ΕΕ L 11 της 14.1.2019, σ. 3).

⁽¹⁵⁾ Ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με τα διορθωτικά μέτρα που είναι αποδεκτά βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 802/2004 της Επιτροπής (ΕΕ C 267 της 22.10.2008, σ. 1).

⁽¹⁶⁾ Απόφαση της 23ης Σεπτεμβρίου 2019, Google κατά Επιτροπής, T-604/T-604/18, EU:T:2019:743.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

51. τονίζει ότι είναι σημαντικό να βοηθηθούν οι καταναλωτές και οι χρήστες να αποκτήσουν μεγαλύτερο έλεγχο και να αναλάβουν την ευθύνη για τα δεδομένα και την ταυτότητά τους, ζητεί δε υψηλό επίπεδο προστασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, με παράλληλη αύξηση των επιπέδων διαφάνειας και λογοδοσίας των ψηφιακών υπηρεσιών· υπενθυμίζει ότι οι καταναλωτές δεν έχουν άλλη επιλογή από το να δώσουν τη συγκατάθεσή τους εάν δεν θέλουν να χάσουν την πρόσβαση σε ορισμένες υπηρεσίες που προσφέρονται από επιγραμμικές πλατφόρμες· ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, ένα υποχρεωτικό πλαίσιο κοινοχρησίας δεδομένων το οποίο θα παρέχει στους καταναλωτές τα εργαλεία για να αποκτήσουν νόμιμα κυριότητα των δεδομένων τους και να διαχειρίζονται τα δεδομένα τους με απλούστερο και αποτελεσματικότερο τρόπο·

52. καλεί την Επιτροπή να επανεξετάσει του κανόνες για τις συγκεντρώσεις και τις εξαγορές όσον αφορά την αξιολόγηση δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα· καλεί την Επιτροπή να λαμβάνει πλήρως υπόψη και να αξιολογεί τα στοιχεία ενεργητικού που αφορούν δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα με τον ίδιο τρόπο όπως όλα τα άλλα παραδοσιακά υλικά στοιχεία του ενεργητικού όταν λαμβάνει αποφάσεις σχετικά με συγκεντρώσεις και εξαγορές ψηφιακών εταιρειών· παροτρύνει την Επιτροπή να υιοθετήσει μια ευρύτερη άποψη κατά την αξιολόγηση των ψηφιακών συγχωνεύσεων και να αξιολογήσει επίσης τον αντίκτυπο της ενοποίησης των δεδομένων, συμπεριλαμβανομένης της διαφημιστικής τεχνολογίας στο επίκεντρο των επιχειρηματικών μοντέλων των μεγάλων τεχνολογικών εταιρειών·

53. σημειώνει ότι η εξαγορά εταιρειών-στόχων με συγκεκριμένους πόρους δεδομένων μπορεί να επιφέρει συγκέντρωση του ελέγχου επί πολυτίμων και μη αναπαραγώγιμων πόρων δεδομένων και να έχει ως αποτέλεσμα την καλύτερη πρόσβαση σε δεδομένα για τους μετέχοντες στη συγκέντρωση σε σύγκριση με τους ανταγωνιστές τους· τονίζει ότι η ενοποίηση δεδομένων μέσω συγκεντρώσεων ενδέχεται να ενισχύσει μια δεσπόζουσα θέση ή να δώσει στην αποκτώσα οντότητα τη δυνατότητα να εκμεταλλεύεται την ισχύ στην αγορά, και ορισμένες φορές εγείρει ανησυχίες περί μονοπωλιακού ελέγχου της αγοράς· για τον λόγο αυτό, εκφράζει λύπη για την απόφαση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής να εγκρίνει την εξαγορά της εταιρείας φορετών (wearable) συσκευών φυσικής κατάστασης Fitbit από την Google· εκφράζει ανησυχία για τη μελλοντική επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα των χρηστών της Fitbit, και, μεταξύ άλλων, των δεδομένων που αφορούν την υγεία, τα οποία ενδέχεται να χρησιμοποιηθούν για σκοπούς ψηφιακής διαφήμισης· πιστεύει ότι τα δεδομένα που αφορούν την υγεία θα πρέπει να θεωρούνται ειδική κατηγορία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, όπως ορίζεται στο άρθρο 9 του γενικού κανονισμού για την προστασία δεδομένων⁽¹⁷⁾ (ΓΚΠΔ)· σημειώνει ότι τα διορθωτικά μέτρα που πρότεινε η Google και ενέκρινε η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δεν επαρκούν για τη διασφάλιση αποτελεσματικού ανταγωνισμού στους τομείς των φορετών συσκευών και της ψηφιακής υγείας, οι οποίοι αποκτούν ολοένα μεγαλύτερη σημασία στις ζωές των καταναλωτών·

54. σημειώνει ότι σε αρκετές συγκεκριμένες αγορές χρηματοοικονομικών δεδομένων, υπάρχουν πολλαπλοί πάροχοι και, παρόλο που κανείς από αυτούς δεν κατέχει κυρίαρχο μερίδιο στην αγορά, ο ανταγωνισμός εξακολουθεί να είναι πολύ χαμηλός· σημειώνει, επίσης, ότι ορισμένοι πάροχοι δεδομένων της χρηματοπιστωτικής αγοράς οι οποίοι κατέχουν θέση φορέων συλλογής δεδομένων μπορεί να ενεργήσουν ως ρυθμιστές πρόσβασης και, επομένως, να ελέγχουν την πρόσβαση σε δεδομένα και να περιορίζουν τη χρήση για τους καταναλωτές· καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει παρόμοιες καταστάσεις όπου εταιρείες αποκτούν θέση ρυθμιστή πρόσβασης ή ολιγοπωλίων και να αναπτύξει μέτρα για την αποκατάσταση του ανταγωνισμού, την προώθηση της διαφάνειας των τιμών και την αποφυγή αθέμιτων και αδικαιολόγητων εμπορικών πρακτικών·

55. εκφράζει τη λύπη του και την ανησυχία του για την εξαγορά της εφαρμογής WhatsApp το 2014 από το Facebook· υπενθυμίζει ότι το Facebook παραπλάνησε την Επιτροπή κατά τη διαδικασία αξιολόγησης της αγοράς όσον αφορά την τεχνική ικανότητά της να χρησιμοποιεί τα δεδομένα WhatsApp για σκοπούς ψηφιακής διαφήμισης· σημειώνει ότι η Facebook ξεκίνησε να χρησιμοποιεί μεταδεδομένα από συζητήσεις στην εφαρμογή WhatsApp για διαφημιστικούς σκοπούς το 2016· υπενθυμίζει ότι η Επιτροπή επέβαλε πρόστιμο στο Facebook το 2017 για ψευδείς δηλώσεις κατά τη διαδικασία αξιολόγησής της· επαναλαμβάνει ότι το άρθρο 105 ΣΛΕΕ υποχρεώνει την Επιτροπή να προτείνει τα κατάλληλα μέτρα για τον τερματισμό παραβάσεων των αρχών που καθορίζονται στα άρθρα 102 και 102 ΣΛΕΕ· καλεί την Επιτροπή να προτείνει κατάλληλα μέτρα για τον τερματισμό της χρήσης δεδομένων χρηστών της εφαρμογής WhatsApp για διαφημιστικούς σκοπούς από τη Facebook·

56. ζητεί να ενισχυθούν οι υποδομές και η ικανότητα επιχειρησιακής ανθεκτικότητας της Ένωσης σε κρίσιμους ψηφιακούς τομείς, μεταξύ άλλων με την ενθάρρυνση του θεμιτού ανταγωνισμού και την προώθηση δίκαιων αρχών αδειοδότησης λογισμικού στις ευρωπαϊκές αγορές υπολογιστικού νέφους· θεωρεί ότι ο βιώσιμος ανταγωνισμός στις προαναφερθείσες αγορές αι η αποφυγή μονοπωλιακών δομών έχει ζωτική σημασία για την ψηφιακή μετάβαση, την οικονομική ανάκαμψη και την ανταγωνιστικότητα της Ευρώπης·

57. καλεί την Επιτροπή να επανεξετάσει και να προσαρμόσει τη μεθοδολογία που χρησιμοποιείται κατά την αξιολόγηση της «κατάχρησης δεσπόζουσας θέσης» και να διασφαλίσει ότι η έννοια των «βασικών υποδομών» εξακολουθεί να είναι κατάλληλη για το σκοπό που προορίζεται στην ψηφιακή εποχή· καλεί την Επιτροπή να εξετάσει το ενδεχόμενο να συμπληρώσει την έννοια της δεσπόζουσας θέσης με έννοιες όπως η εξάρτηση και η σχετική ισχύς στην αγορά·

⁽¹⁷⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών και την κατάργηση της οδηγίας 95/46/ΕΚ (ΕΕ L 119 της 4.5.2016, σ. 1).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

58. σημειώνει ότι έχουν αναπτυχθεί ορισμένες ολιγοπωλιακές δομές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών, καθώς και ότι ορισμένες μεγάλες εταιρείες τεχνολογίας έχουν καταστεί σημαντικοί παράγοντες της αγοράς χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών· καλεί την Επιτροπή να παρακολουθεί και να διερευνά τον τρόπο με τον οποίο τα ανταγωνιστικά πλεονεκτήματα εγγενή αυτών των φορέων ενδέχεται να στρεβλώσουν τον ανταγωνισμό και να βλάψουν τα συμφέροντα των καταναλωτών και την καινοτομία·

59. θεωρεί ότι η προστασία της ιδιωτικής ζωής και των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, η αρχή της απαγόρευσης των διακρίσεων, καθώς και η ελευθερία της έκφρασης και της πληροφόρησης, θα πρέπει να είναι βαθιά ριζωμένα στον πυρήνα μιας επιτυχημένης και ισχυρής ενωσιακής πολιτικής για τις ψηφιακές υπηρεσίες·

Έλεγχος κρατικών ενισχύσεων

60. επισημαίνει ότι η πολιτική κρατικών ενισχύσεων αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της πολιτικής ανταγωνισμού και ότι ο έλεγχος των κρατικών ενισχύσεων αντικατοπτρίζει την ανάγκη διατήρησης ισότιμων όρων ανταγωνισμού για όλες τις επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στην ενιαία αγορά·

61. επαναλαμβάνει ότι οι υπηρεσίες γενικού οικονομικού συμφέροντος (ΥΓΟΣ — SGEI) εξακολουθούν να είναι απαραίτητες για την επίβλεψη ορισμένων κοινοτήτων σε ολόκληρη την Ευρώπη, ιδίως σε απομονωμένες, απομακρυσμένες ή περιφερειακές περιοχές της Ένωσης· χαιρετίζει την ανοικτή διαβούλευση της Επιτροπής σχετικά με τις κρατικές επιδοτήσεις για βασικές υπηρεσίες· χαιρετίζει τις πρόσφατα εγκριθείσες νέες κατευθυντήριες γραμμές για τις κρατικές ενισχύσεις περιφερειακού χαρακτήρα· υπενθυμίζει την ανάγκη για έναν χάρτη πορείας για καλύτερα στοχευμένες κρατικές ενισχύσεις, ιδίως για την παροχή ΥΓΟΣ·

62. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ξεκινήσουν μια εδαφική αξιολόγηση των κοινωνικοοικονομικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 στο πλαίσιο της εφαρμογής των κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις και της σχετικής εν εξελίξει διαδικασίας αναθεώρησης· στο πλαίσιο αυτό, σημειώνει ότι θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη έμφαση στην ανάλυση των επιπτώσεων σε επιχειρήσεις οι οποίες εδρεύουν σε νησιά και εξόχως απόκεντρες περιοχές της ΕΕ, σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 174 και 349 ΣΛΕΕ·

63. καλεί την Επιτροπή να εξετάσει προσεκτικά τους τομείς που αποτελούν τη βάση πολλών άλλων κλάδων, καθώς και την βιώσιμη κοινωνική και οικονομική αλυσίδα αξίας της Ένωσης· επαναλαμβάνει την ανάγκη προώθησης τεχνολογιών και πρακτικών παραγωγής που οδηγούν σε σημαντικά μειωμένες περιβαλλοντικές επιπτώσεις·

64. ζητεί την ευθυγράμμιση όλων των κανόνων της ΕΕ για τον ανταγωνισμό και τις κρατικές ενισχύσεις με τους μακροπρόθεσμους κοινωνικούς στόχους, ιδίως με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, λαμβάνοντας υπόψη τις δεσμεύσεις της ΕΕ για το κλίμα· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, ενώ ο ορισμός του ενεργειακού μείγματος παραμένει εθνική αρμοδιότητα, τα περισσότερα κράτη μέλη δεν εξαρτούν τις κρατικές ενισχύσεις από παρόμοιους στόχους·

65. εκφράζει ικανοποίηση για το γεγονός ότι ξεκίνησε διαβούλευση σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο η πολιτική ανταγωνισμού μπορεί να υποστηρίξει την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, ώστε να συνυπολογίζεται με καλύτερο τρόπο η πράσινη και η βιώσιμη αποδοτικότητα στο πλαίσιο των κρατικών ενισχύσεων, του ελέγχου συγκεντρώσεων και των αντιμονοπωλιακών κανόνων· καλεί την Επιτροπή, στο πλαίσιο της επικείμενης αναθεώρησης των κατευθυντήριων γραμμών σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις για την προστασία του περιβάλλοντος και την ενέργεια και των συμφωνιών οριζόντιας συνεργασίας, να θεσπίσει συγκεκριμένα κίνητρα και προϋποθέσεις για να συνεχιστεί η πορεία απαλλαγής από τις ανθρακούχες εκπομπές· ζητεί, ειδικότερα, καθοδήγηση σχετικά με την αλλαγή ενεργειακής πηγής, τα υβριδικά έργα και την αποθήκευση ηλεκτρικής ενέργειας, καθώς και σχετικά με τις επενδύσεις στην ενεργειακή απόδοση και την ανακαίνιση κτιρίων· επαναλαμβάνει, επιπλέον, ότι η μετάβαση σε μια κλιματικά ουδέτερη οικονομία απαιτεί μέτρα για την αντιμετώπιση των διαρθρωτικών αλλαγών, συμπεριλαμβανομένου του χαρακτηρισμού των περιφερειών εξόρυξης άνθρακα ως ενισχυόμενων περιοχών σύμφωνα με το άρθρο 107 παράγραφος 3 ΣΛΕΕ·

66. επισημαίνει με ανησυχία ότι η ανάκτηση παράνομων κρατικών ενισχύσεων παραμένει μια μακρόσυρτη και επαχδής διαδικασία· τονίζει, επιπλέον, ότι θα πρέπει να ενισχυθεί η διαφάνεια και η ιχνηλασιμότητα της διαδικασίας αξιολόγησης των υποθέσεων κρατικών ενισχύσεων, λαμβανομένου υπόψη του μη αμελητέου κινδύνου διασύνδεσης μεταξύ των υποθέσεων·

Έλεγχος των συγκεντρώσεων, αντιμονοπωλιακή νομοθεσία και συμπτύξεις

67. ζητεί μετ' επιτάσεως από την Επιτροπή να επιδεικνύει επαγρύπνηση και να εφαρμόζει αυστηρά τόσο το άρθρο 102 ΣΛΕΕ το οποίο απαγορεύει την κατάχρηση δεσπόζουσας θέσης, όσο και τις διαδικασίες ελέγχου των συγκεντρώσεων, όπως κατοχυρώνεται στον κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων⁽¹⁸⁾·

⁽¹⁸⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου, της 20ής Ιανουαρίου 2004, για τον έλεγχο των συγκεντρώσεων μεταξύ επιχειρήσεων («Κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων») ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

68. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη δέσμευση της Επιτροπής να επανεξετάσει την ανακοίνωσή της του 1997 ⁽¹⁹⁾ σχετικά με τον ορισμό της σχετικής αγοράς στη νομοθεσία περί συγκεντρώσεων και αντιμονοπωλιακών κανόνων της Επιτροπής· ενθαρρύνει την Επιτροπή, να λαμβάνει υπόψη, ανάλογα με την περίπτωση, μια πιο μακροπρόθεσμη προοπτική που θα περιλαμβάνει την παγκόσμια διάσταση και τον δυνητικό μελλοντικό ανταγωνισμό στον απολογισμό της για την ανταγωνιστικότητα· επισημαίνει ότι κατά το παρελθόν, ο ορισμός της σχετικής αγοράς από την Επιτροπή ενδέχεται να ήταν υπερβολικά περιορισμένος και να μην συνυπολόγιζε επαρκώς τον δυναμικό ανταγωνισμό στις παγκόσμιες αγορές· καλεί την Επιτροπή να υιοθετήσει μια πιο δυναμική προσέγγιση για τον ορισμό της αγοράς, καθιστώντας έτσι τα κριτήρια καινοτομίας βασικό στοιχείο της σχετικής ανάλυσης της αγοράς όσον αφορά τον ευρωπαϊκό έλεγχο των συγκεντρώσεων·

69. καλεί την Επιτροπή να αναθεωρήσει τις κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις συγκεντρώσεις, ώστε να λαμβάνεται υπόψη η βελτίωση της αποτελεσματικότητας που συνδέεται με συγκεντρώσεις, συμπεριλαμβανομένης της πρόκλησης της βιομηχανικής ανταγωνιστικότητας της ΕΕ· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, το γεγονός ότι η Μονάδα Προτεραιοτήτων και Στρατηγικού Συντονισμού της ΓΔ Ανταγωνισμού είναι σε θέση να αξιοποιήσει την εμπειρογνωμοσύνη όλων των Γενικών Διευθύνσεων της Επιτροπής όσον αφορά τις έρευνες της ΓΔ Ανταγωνισμού· πιστεύει ότι η εμπειρογνωμοσύνη σε σχέση με την βιομηχανική και τομεακή στρατηγική της Επιτροπής θα μπορούσε να ενισχυθεί και να στηρίξει τις ερευνητικές ομάδες της ΓΔ Ανταγωνισμού, ώστε να προσδιορίσουν τη σκοπιμότητα και τις συνέπειες των διορθωτικών μέτρων όσον αφορά τις προτεραιότητες της Επιτροπής·

70. επαναλαμβάνει την έκκληση προς την Επιτροπή να διενεργήσει αξιολόγηση της οδηγίας για τις αποζημιώσεις ⁽²⁰⁾, όταν θα έχει συγκεντρωθεί επαρκής πείρα από την εφαρμογή των νέων κανόνων σε όλα τα κράτη μέλη, προκειμένου να αξιολογηθεί η δυνητική ανάγκη ορισμένων αλλαγών για μια αποτελεσματικότερη και περισσότερο εναρμονισμένη επιβολή των αγωγών αποζημίωσης σε ολόκληρη την ΕΕ·

71. εκφράζει την ικανοποίησή του για την εισαγωγή του «εργαλείου eLeniency» από την Επιτροπή· υπενθυμίζει ότι με την ταχεία ανάπτυξη των ψηφιακών αγορών, νέες προκλήσεις προκύπτουν όσον αφορά την εφαρμογή των πολιτικών ανταγωνισμού· συνιστά, στο πλαίσιο αυτό, να διερευνήσει η Επιτροπή τις δυνατότητες εκ των προτέρων παρέμβασης, ειδικότερα στις ψηφιακές αγορές, και να παράσχει στις ενωσιακές και εθνικές αρχές ανταγωνισμού και ρυθμιστικές αρχές τα απαραίτητα μέσα για την συγκέντρωση δεδομένων ανώνυμα, ώστε να είναι σε θέση να εντοπίζονται καλύτερα και έγκαιρα ενδεχόμενες ατοχίες στην αγορά·

72. επισημαίνει ότι η κατάχρηση της ισχύος στην αγορά και η σχετική με αυτήν άδικη συμπεριφορά, όπως η υποβάθμιση της ποιότητας ή οι εκβιαστικές πρακτικές, μπορούν να λάβουν χώρα ακόμη και όταν τα προϊόντα ή οι υπηρεσίες παρέχονται δωρεάν· τονίζει ότι τα συμφέροντα των καταναλωτών της ΕΕ δεν αφορούν μόνο τις χαμηλές τιμές αλλά, σύμφωνα με τις αρχές της ΣΛΕΕ, περιλαμβάνουν επίσης την ποιότητα, την καινοτομία, την παραγωγικότητα, τη βιωσιμότητα, την προστασία του περιβάλλοντος και τη διάδοση των δίκαιων εμπορικών σχέσεων· θεωρεί ότι η πολιτική ανταγωνισμού θα πρέπει να ενσωματώνει καλύτερα την αξία των δημόσιων αγαθών και τις εξωτερικές επιδράσεις που συνδέονται με ορισμένους τύπους παραγωγής·

73. υπενθυμίζει ότι το Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ερμηνεύει το άρθρο 101 ΣΛΕΕ λαμβάνοντας υπόψη τους διαφορετικούς στόχους των Συνθηκών· επισημαίνει ιδίως την απόφαση στην υπόθεση Wouters ⁽²¹⁾, όπου κυριάρχησε το γενικό συμφέρον και, ως εκ τούτου, οι περιορισμοί του ανταγωνισμού θεωρήθηκαν δικαιολογημένοι· καλεί την Επιτροπή να διατυπώσει μια «θεωρία ζημίας», η οποία θα πρέπει να υπερβαίνει τις προσεγγίσεις με επίκεντρο τις τιμές και να λαμβάνει υπόψη ευρύτερες εκτιμήσεις, τονίζοντας παράλληλα τη σημασία της αρχής της αναλογικότητας, πράγμα που σημαίνει ότι οι περιορισμοί του ανταγωνισμού δεν μπορούν να υπερβαίνουν τα αναγκαία όρια για το γενικό συμφέρον· καλεί, επιπλέον, την Επιτροπή να εκδώσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την ερμηνεία της έννοιας «σημαντική παρακώλυση του αποτελεσματικού ανταγωνισμού» στο πλαίσιο του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων·

74. συμφωνεί με το Ελεγκτικό Συνέδριο ότι, συνολικά, η Επιτροπή κάνει ορθή χρήση των εξουσιών επιβολής που διαθέτει στον τομέα του ελέγχου των συγκεντρώσεων και των διαδικασιών στο πλαίσιο της αντιμονοπωλιακής νομοθεσίας, αν και απαιτούνται βελτιώσεις σε ορισμένους τομείς· σημειώνει, συγκεκριμένα, ότι τα όρια του κύκλου εργασιών ενδέχεται να μην είναι κατάλληλα για τον εντοπισμό όλων των περιπτώσεων οι οποίες θα πρέπει να εξεταστούν από τις αρχές ανταγωνισμού· καλεί, επομένως, την Επιτροπή να εξετάσει το ενδεχόμενο αναθεώρησης των κατωτάτων ορίων ώστε να προστεθούν παράγοντες όπως ο αριθμός καταναλωτών που επηρεάζονται και η αξία των σχετικών συναλλαγών στο πλαίσιο της παράλληλης αξιολόγησής της επί του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων· καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει επίσης τα υψηλότερα επίπεδα συγκεντρώσεων λόγω οριζόντιας ιδιοκτησίας από μεγάλες εταιρείες διαχείρισης περιουσιακών στοιχείων στο πλαίσιο της παράλληλης αξιολόγησής της του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων και να εξετάσει το ενδεχόμενο να παράσχει καθοδήγηση σχετικά με τη χρήση των άρθρων 101 και 102 ΣΛΕΕ στο πλαίσιο αυτό·

⁽¹⁹⁾ ΕΕ C 372 της 9.12.1997, σ. 5.

⁽²⁰⁾ Οδηγία 2014/104/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Νοεμβρίου 2014, σχετικά με ορισμένους κανόνες που διέπουν τις αγωγές αποζημίωσης βάσει του εθνικού δικαίου για παραβάσεις των διατάξεων του δικαίου ανταγωνισμού των κρατών μελών και της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ L 349 της 5.12.2014, σ. 1).

⁽²¹⁾ Απόφαση της 19ης Φεβρουαρίου 2002, J. C. J. Wouters, J. W. Savelbergh και Price Waterhouse Belastingadviseurs BV κατά Algemene Raad van de Nederlandse Orde van Advocaten, C-309/99, EU:C:2002:98.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

75. σημειώνει ότι, παρόλο που το Ελεγκτικό Συνέδριο ορθά τονίζει ότι το ύψος των προστίμων από μόνο του δεν αρκεί για τη άντληση συμπερασμάτων σχετικά με τον αποτρεπτικό χαρακτήρα τους, το Ελεγκτικό Συνέδριο υπογραμμίζει επίσης ότι το ανώτατο όριο μπορεί αυτό καθαυτό να περιορίσει επίσης το αποτρεπτικό αποτέλεσμα σε σοβαρές υποθέσεις· τονίζει, προς τούτο, ότι παρόλο που τα πρόστιμα που επιβάλλει η Επιτροπή συγκαταλέγονται μεταξύ των υψηλότερων στον κόσμο, σχεδόν τα δύο τρίτα των προστίμων που είχε επιβάλει η Επιτροπή σε υποθέσεις συμπτύξεων μέχρι το 2006 παρέμειναν κάτω του 0,99 % συνολικού ετήσιου κύκλου εργασιών, δηλαδή πολύ κάτω από το μέγιστο επιτρεπόμενο επίπεδο του 10 % του ετήσιου παγκόσμιου κύκλου εργασιών μιας εταιρείας ⁽²²⁾· καλεί, επομένως, την Επιτροπή να αξιολογήσει το αποτρεπτικό αποτέλεσμα των προστίμων της και να εξετάσει το ενδεχόμενο επιβολής προστίμων έως και του 40 % του παγκόσμιου κύκλου εργασιών των εταιρειών σε σοβαρές υποθέσεις συμπτύξεων·

76. υπενθυμίζει ότι οι συμπτύξεις αποτελούν ορισμένες από τις σοβαρότερες παραβιάσεις της νομοθεσίας περί ανταγωνισμού και ότι τα μονοπώλια είναι η πλέον ανησυχητική μορφή συγκέντρωσης της αγοράς· τονίζει τη σημασία της παρακολούθησης πρακτικών παράνομης σύμπτυξης, καθώς παρόμοιες παραβιάσεις της νομοθεσίας περί ανταγωνισμού αντιβαίνουν στα συμφέροντα των πολιτών της ΕΕ, οδηγώντας σε σημαντικά υψηλότερο κόστος για τους καταναλωτές και σε κίνδυνο καταστολής της καινοτομίας και της ποιότητας·

77. τονίζει ότι ενόψει μιας κρίσης, ορισμένες εταιρείες ενδέχεται να επιχειρήσουν να αναδιοργανώσουν τη δομή ενός κλάδου με τη συμμετοχή τους σε επονομαζόμενες «συμπτύξεις κρίσης», δηλαδή συμφωνίες μεταξύ των περισσότερων ή όλων των ανταγωνιστών για τον περιορισμό της παραγωγής και/ή τη μείωση της παραγωγικής ικανότητας με στόχο την αύξηση της κερδοφορίας και την αποτροπή της εξόδου από την αγορά σε περιόδους κρίσης·

78. προτείνει να εξεταστούν οι πρακτικές «επιθετικών εξαγορών» που θα μπορούσαν να θέσουν σε κίνδυνο την καινοτομία και την άνθηση των ευρωπαϊκών νεοφυών και μικρών επιχειρήσεων· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, την πρωτοβουλία της Επιτροπής να ενθαρρύνει τη μεγαλύτερη χρήση της «ολλανδικής ρήτρας» του άρθρου 22 του κοινοτικού κανονισμού συγκεντρώσεων και να αρχίσει να δέχεται παραπομπές από τις εθνικές αρχές ανταγωνισμού για συγχωνεύσεις που αξίζει να επανεξεταστούν σε επίπεδο ΕΕ· καλεί την Επιτροπή να επανεξετάσει και να εκδώσει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την πρακτική παραπομπής της με βάση το προαναφερθέν άρθρο, παράλληλα με την υποχρέωση ενημέρωσης σχετικά με συγκεντρώσεις που προβλέπεται στον νόμο για τις ψηφιακές αγορές·

Τομεακές εξελίξεις

79. επαναλαμβάνει ότι ανησυχεί ιδιαίτερα για την εκτεταμένη συγκέντρωση που παρουσιάζεται στην αλυσίδα τροφίμων η οποία είναι εξίσου επιζήμια για τους καταναλωτές, τους μικροκαλλιεργητές, το περιβάλλον και τη βιοποικιλότητα· επισημαίνει ότι η υπερβολική ισχύς των κατάντη επεξεργαστών ή αγοραστών στην αλυσίδα εφοδιασμού οδηγεί σε μη βιώσιμη καθοδική πίεση στις τιμές των γεωργικών εκμεταλλεύσεων·

80. χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό την οδηγία σχετικά με τις αθέμιτες εμπορικές πρακτικές στις σχέσεις μεταξύ επιχειρήσεων στην αλυσίδα εφοδιασμού γεωργικών προϊόντων και τροφίμων ⁽²³⁾, ως σημαντικό πρώτο βήμα για τη διασφάλιση δικαιοσύνης μεταξύ των επιχειρήσεων, την καταπολέμηση των διπλών προτύπων στις αγροδιατροφικές πρακτικές και την αντιμετώπιση της ανισορροπίας της διαπραγματευτικής ισχύος· καλεί την Επιτροπή να παρακολουθεί στενά την πρόοδο όσον αφορά τη μεταφορά της οδηγίας στο εθνικό δίκαιο και να προωθήσει την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών μεταξύ των κρατών μελών·

81. καλεί περαιτέρω την Επιτροπή να συνεχίσει την εις βάθος ανάλυση της έκτασης και των αποτελεσμάτων των αγοραστικών συμμαχιών, αποδίδοντας ιδιαίτερη προσοχή στη διασφάλιση θεμιτού ανταγωνισμού και μεγαλύτερης διαφάνειας στις εμπορικές πρακτικές των αλυσίδων σούπερ μάρκετ και υπεραγορών, ιδίως όταν οι πρακτικές αυτές επηρεάζουν την εμπορική αξία και την επιλογή του προϊόντος ή περιορίζουν την καινοτομία ή τη συγκρισιμότητα των τιμών, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι γεωργοί λαμβάνουν δίκαιους όρους και τιμές για τα προϊόντα τους· εκφράζει δυσάρεσκη για το γεγονός ότι η πώληση επί ζημία δεν απαγορεύεται σε επίπεδο ΕΕ·

82. εφιστά την προσοχή στον αυξανόμενο αριθμό διαμαρτυριών των γεωργών και σημειώνει ότι ο σωρευτικός αντίκτυπος των συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών στον τομέα των γεωργικών προϊόντων διατροφής της ΕΕ είναι μία από τις ανησυχίες τους· καλεί την Επιτροπή να δώσει ιδιαίτερη προσοχή σε τυχόν αντιανταγωνιστικές πρακτικές τρίτων χωρών που κινδυνεύουν να ζημιώσουν τον γεωργικό τομέα και τους αγρότες της ΕΕ, δεδομένων των διαφορών όσον αφορά τα κοινωνικά, υγειονομικά, εργασιακά, περιβαλλοντικά πρότυπα και τα πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων εκτός της ΕΕ· ζητεί την εφαρμογή των αρχών της αμοιβαιότητας και της συμμόρφωσης για τα γεωργικά προϊόντα στις τρέχουσες και μελλοντικές εμπορικές διαπραγματεύσεις·

83. σημειώνει ότι η φορολογία αποτελεί κυρίως εθνική αρμοδιότητα, η οποία εξαρτάται από τις πολιτικές απόψεις και τις ενέργειες των κυβερνήσεων και των κοινοβουλίων, και βασίζεται στις δημοσιονομικές πολιτικές και τις πολιτικές φιλοδοξίες όσον αφορά τα δημόσια οικονομικά· επιδοκιμάζει την επαγρύπνηση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά την επιβολή των κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις στον τομέα της φορολογίας· επαναλαμβάνει ότι οι επιλεκτικές φορολογικές κρατικές ενισχύσεις μπορούν να δημιουργήσουν άνιστους όρους ανταγωνισμού στην εσωτερική αγορά και ότι ο επιθετικός φορολογικός σχεδιασμός δεν

⁽²²⁾ https://www.eca.europa.eu/Lists/ECADocuments/SR20_24/SR_Competition_policy_EL.pdf

⁽²³⁾ Οδηγία (ΕΕ) 2019/633 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Απριλίου 2019, σχετικά με τις αθέμιτες εμπορικές πρακτικές στις σχέσεις μεταξύ επιχειρήσεων στην αλυσίδα εφοδιασμού γεωργικών προϊόντων και τροφίμων (ΕΕ L 111 της 25.4.2019, σ. 59).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

βλάπτει μόνο τον θεμιτό ανταγωνισμό, αλλά υπονομεύει επίσης την εύρυθμη λειτουργία των κοινωνικών συστημάτων εν γένει· τονίζει τη σημασία της μεταρρύθμισης του ισχύοντος φορολογικού συστήματος προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι φόροι καταβάλλονται εκεί όπου δημιουργείται αξία· καλεί, στο πλαίσιο αυτό, την Επιτροπή να αναθεωρήσει τις κατευθυντήριες γραμμές της για τις κρατικές ενισχύσεις προκειμένου να αξιολογήσει ποιες κρατικές ενισχύσεις φορολογικού χαρακτήρα στρεβλώνουν τον ανταγωνισμό·

84. σημειώνει με ανησυχία τον κατακερματισμό και την απόκλιση στις τηλεπικοινωνίες και τις συνδέσεις διαδικτύου εξαιρετικά υψηλής ταχύτητας τόσο στα κράτη μέλη όσο και μεταξύ αστικών και αγροτικών περιοχών σε όλη την Ευρώπη· υπενθυμίζει ότι απαιτείται υγιής ανταγωνισμός προκειμένου να γεφυρωθεί το χάσμα·

85. επισημαίνει την κρίσιμη περίοδο για τον κλάδο της φιλοξενίας της Ένωσης, ο οποίος έχει πληγεί σοβαρότερα από οικονομική και χρηματοπιστωτική άποψη κατά τη διάρκεια της συνεχιζόμενης κρίσης· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, τις κρατικές ενισχύσεις προς τον κλάδο·

86. καλεί την Επιτροπή, κατά την αναθεώρηση της οδηγίας για την καταναλωτική πίστη⁽²⁴⁾, να διασφαλίσει την κατάλληλη προστασία των καταναλωτών στον τομέα της καταναλωτικής πίστης, μεταξύ άλλων μέσω της προώθησης αποτελεσματικών συνθηκών ανταγωνισμού μεταξύ των φορέων εκμετάλλευσης, καθώς και της διευκόλυνσης της πρόσβασης· ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, να δοθεί η δυνατότητα στους καταναλωτές να συγκρίνουν καλύτερα τις προσφορές μέσω αυξημένης διαφάνειας, μεταξύ άλλων με τη διάκριση των άμεσων δαπανών που σχετίζονται με την αποπληρωμή της πίστωσης από τις έμμεσες δαπάνες, όπως τέλη για υπηρεσίες τρίτων και φόρους, που δεν επιστρέφονται·

87. εκφράζει ανησυχία σχετικά με την αγορά από μια κρατική εταιρεία πετρελαίου ενός κορυφαίου ομίλου εκδοτικών επιχειρήσεων, ο οποίος κατέχει 20 από τις μεγαλύτερες τοπικές εφημερίδες, 120 εβδομαδιαία περιοδικά και 500 διαδικτυακές πύλες⁽²⁵⁾ στο οικείο κράτος μέλος· επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς την Επιτροπή να εκπονήσει μελέτη σχετικά με τη συγκέντρωση της ιδιοκτησίας μέσων ενημέρωσης στην Ευρώπη, ιδίως στο πλαίσιο της εξαγοράς Ευρωπαίων παρόχων υπηρεσιών μέσων ενημέρωσης από πολυεθνικές εταιρείες·

ο

ο ο

88. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στα εθνικά κοινοβούλια των κρατών μελών και στις εθνικές και, κατά περίπτωση, στις περιφερειακές αρχές ανταγωνισμού των κρατών μελών.

⁽²⁴⁾ Οδηγία 2008/48/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Απριλίου 2008, για τις συμβάσεις καταναλωτικής πίστης και την κατάργηση της οδηγίας 87/102/ΕΟΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 133 της 22.5.2008, σ. 66).

⁽²⁵⁾ <https://www.dw.com/en/poland-state-run-oil-company-buys-leading-media-group/a-55859592>

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0276

Η διάσταση του φύλου στην πολιτική συνοχής

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη διάσταση του φύλου στην πολιτική συνοχής (2020/2040(INI))

(2022/C 67/02)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη το άρθρο 2 και το άρθρο 3 παράγραφος 3 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, καθώς και τα άρθρα 6 και 8 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 23 του Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ο «Χάρτης»),
- έχοντας υπόψη τον ευρωπαϊκό πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων και, ιδίως, τις αρχές 2, 3 και 9,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση για την εξάλειψη όλων των μορφών διακρίσεων κατά των γυναικών (CEDAW) της 18ης Δεκεμβρίου 1979 ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη την Ατζέντα του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη και, ιδίως, τον στόχο 5 που αποσκοπεί στην επίτευξη της ισότητας των φύλων και στη βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης των γυναικών έως το 2030 ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη τον Ευρωπαϊκό Χάρτη για την ισότητα των φύλων στις τοπικές κοινωνίες ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη τις οδηγίες της ΕΕ από το 1975 και έπειτα σχετικά με διάφορες πτυχές της ίσης μεταχείρισης γυναικών και ανδρών (οδηγία 79/7/ΕΟΚ ⁽⁴⁾, οδηγία 86/613/ΕΟΚ ⁽⁵⁾, οδηγία 92/85/ΕΟΚ ⁽⁶⁾, οδηγία 2004/113/ΕΚ ⁽⁷⁾, οδηγία 2006/54/ΕΚ ⁽⁸⁾, οδηγία 2010/18/ΕΕ ⁽⁹⁾ και οδηγία 2010/41/ΕΕ ⁽¹⁰⁾),
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 24ης Μαΐου 2012 που περιέχει συστάσεις προς την Επιτροπή για την εφαρμογή της αρχής της ίσης αμοιβής εργαζόμενων ανδρών και γυναικών για ίση εργασία ή εργασία ίσης αξίας ⁽¹¹⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 12ης Μαρτίου 2013 σχετικά με την εξάλειψη των στερεοτύπων που αφορούν το φύλο στην ΕΕ ⁽¹²⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 9ης Σεπτεμβρίου 2015 σχετικά με τη σταδιοδρομία των γυναικών στις επιστήμες και στο πανεπιστήμιο, και το φαινόμενο της γυάλινης οροφής με το οποίο βρίσκονται αντιμέτωπες ⁽¹³⁾,

⁽¹⁾ <https://www.ohchr.org/documents/professionalinterest/cedaw.pdf>

⁽²⁾ <https://sdgs.un.org/goals/goal5>

⁽³⁾ https://www.ccre.org/docs/charte_egalite_el.pdf

⁽⁴⁾ Οδηγία 79/7/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 19ης Δεκεμβρίου 1978, περί της προοδευτικής εφαρμογής της αρχής της ίσης μεταχείρισεως μεταξύ ανδρών και γυναικών σε θέματα κοινωνικής ασφαλίσεως (ΕΕ L 6 της 10.1.1979, σ. 24).

⁽⁵⁾ Οδηγία 86/613/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 1986, σχετικά με την εφαρμογή της αρχής της ίσης μεταχείρισης ανδρών και γυναικών που ασκούν ανεξάρτητη δραστηριότητα, συμπεριλαμβανομένης της γεωργικής, καθώς και για την προστασία της μητρότητας (ΕΕ L 359 της 19.12.1986, σ. 56).

⁽⁶⁾ Οδηγία 92/85/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 19ης Οκτωβρίου 1992, σχετικά με την εφαρμογή μέτρων που αποβλέπουν στη βελτίωση της υγείας και της ασφαλείας κατά την εργασία των εγκύων, λεχόνων και γαλουχουσών εργαζομένων (ΕΕ L 348 της 28.11.1992, σ. 1).

⁽⁷⁾ Οδηγία 2004/113/ΕΚ του Συμβουλίου, της 13ης Δεκεμβρίου 2004, για την εφαρμογή της αρχής της ίσης μεταχείρισης ανδρών και γυναικών στην πρόσβαση σε αγαθά και υπηρεσίες και την παροχή αυτών (ΕΕ L 373 της 21.12.2004, σ. 37).

⁽⁸⁾ Οδηγία 2006/54/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 5ης Ιουλίου 2006, για την εφαρμογή της αρχής των ίσων ευκαιριών και της ίσης μεταχείρισης ανδρών και γυναικών σε θέματα εργασίας και απασχόλησης (ΕΕ L 204 της 26.7.2006, σ. 23).

⁽⁹⁾ Οδηγία 2010/18/ΕΕ του Συμβουλίου, της 8ης Μαρτίου 2010, σχετικά με την εφαρμογή της αναθεωρημένης συμφωνίας-πλαισίου για τη γονική άδεια που συνήφθη από τις οργανώσεις BUSINESSEUROPE, UEAPME, CEEP και ETUC και με την κατάργηση της οδηγίας 96/34/ΕΚ (ΕΕ L 68 της 18.3.2010, σ. 13).

⁽¹⁰⁾ Οδηγία 2010/41/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 7ης Ιουλίου 2010 για την εφαρμογή της αρχής της ίσης μεταχείρισης ανδρών και γυναικών που ασκούν αυτοτελή επαγγελματική δραστηριότητα και για την κατάργηση της οδηγίας 86/613/ΕΟΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 180 της 15.7.2010, σ. 1).

⁽¹¹⁾ ΕΕ C 264 Ε της 13.9.2013, σ. 75.

⁽¹²⁾ ΕΕ C 36 της 29.1.2016, σ. 18.

⁽¹³⁾ ΕΕ C 316 της 22.9.2017, σ. 173.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 19ης Ιανουαρίου 2016 σχετικά με τους εξωτερικούς παράγοντες που αποτελούν εμπόδιο στη γυναικεία επιχειρηματικότητα στην Ευρώπη ⁽¹⁴⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 28ης Απριλίου 2016 σχετικά με την ισότητα των φύλων και την ενδυνάμωση των γυναικών στην ψηφιακή εποχή ⁽¹⁵⁾,
- έχοντας υπόψη τη μελέτη με τίτλο «Gender in regional cohesion policy» (Το φύλο στην πολιτική περιφερειακής συνοχής) του Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων (EIGE), η οποία δημοσιεύθηκε στις 25 Ιανουαρίου 2017 ⁽¹⁶⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 14ης Φεβρουαρίου 2017 σχετικά με την προώθηση της ισότητας των φύλων στην ψυχική υγεία και την κλινική έρευνα ⁽¹⁷⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 14ης Μαρτίου 2017 σχετικά με την ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών στην Ευρωπαϊκή Ένωση κατά την περίοδο 2014-2015 ⁽¹⁸⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 4ης Απριλίου 2017 σχετικά με τις γυναίκες και τους ρόλους τους στις αγροτικές περιοχές ⁽¹⁹⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 14ης Ιουνίου 2017 σχετικά με την ανάγκη ανάπτυξης στρατηγικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την εξάλειψη και την πρόληψη του συνταξιοδοτικού χάσματος μεταξύ ανδρών και γυναικών ⁽²⁰⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 3ης Οκτωβρίου 2017 σχετικά με την οικονομική ενδυνάμωση των γυναικών στον ιδιωτικό και δημόσιο τομέα της ΕΕ ⁽²¹⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 16ης Ιανουαρίου 2018 σχετικά με τις γυναίκες, την ισότητα των φύλων και την κλιματική δικαιοσύνη ⁽²²⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 13ης Μαρτίου 2018 σχετικά με την ισότητα των φύλων στις εμπορικές συμφωνίες της ΕΕ ⁽²³⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 17ης Απριλίου 2018 σχετικά με την ενδυνάμωση της θέσης των γυναικών και των κοριτσιών μέσω του ψηφιακού τομέα ⁽²⁴⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 15ης Νοεμβρίου 2018 σχετικά με τις υπηρεσίες φροντίδας στην ΕΕ για τη βελτίωση της ισότητας των φύλων ⁽²⁵⁾,
- έχοντας υπόψη τη μελέτη με τίτλο «Gender budgeting — Mainstreaming gender into the EU budget and macroeconomic policy framework» (Συνεκτίμηση της ισότητας των φύλων στον προϋπολογισμό — Ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου στον προϋπολογισμό και στο πλαίσιο μακροοικονομικής πολιτικής της ΕΕ) του Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων (EIGE), η οποία δημοσιεύθηκε στις 10 Απριλίου 2019 ⁽²⁶⁾,
- έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση της συμβουλευτικής επιτροπής για την ισότητα ευκαιριών γυναικών και ανδρών της 19ης Δεκεμβρίου 2018 με τίτλο «The future of gender equality strategy after 2019: the battles that we win never stay won» (Το μέλλον της στρατηγικής για την ισότητα των φύλων μετά το 2019: οι μάχες που κερδίζουμε δεν μένουν ποτέ κερδισμένες) ⁽²⁷⁾,

⁽¹⁴⁾ ΕΕ C 11 της 12.1.2018, σ. 35.

⁽¹⁵⁾ ΕΕ C 66 της 21.2.2018, σ. 44.

⁽¹⁶⁾ <https://eige.europa.eu/publications/gender-regional-cohesion-policy>

⁽¹⁷⁾ ΕΕ C 252 της 18.7.2018, σ. 99.

⁽¹⁸⁾ ΕΕ C 263 της 25.7.2018, σ. 49.

⁽¹⁹⁾ ΕΕ C 298 της 23.8.2018, σ. 14.

⁽²⁰⁾ ΕΕ C 331 της 18.9.2018, σ. 60.

⁽²¹⁾ ΕΕ C 346 της 27.9.2018, σ. 6.

⁽²²⁾ ΕΕ C 458 της 19.12.2018, σ. 34.

⁽²³⁾ ΕΕ C 162 της 10.5.2019, σ. 9.

⁽²⁴⁾ ΕΕ C 390 της 18.11.2019, σ. 28.

⁽²⁵⁾ ΕΕ C 363 της 28.10.2020, σ. 80.

⁽²⁶⁾ <https://eige.europa.eu/publications/gender-budgeting-mainstreaming-gender-eu-budget-and-macroeconomic-policy-framework>

⁽²⁷⁾ https://ec.europa.eu/info/sites/default/files/aid_development_cooperation_fundamental_rights/opinion_on_gender_equality_policy_post_2019_2018_en.pdf

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 15ης Ιανουαρίου 2019 σχετικά με την ισότητα των φύλων και τις φορολογικές πολιτικές στην ΕΕ ⁽²⁸⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 13ης Φεβρουαρίου 2019 σχετικά με την εναντίωση στα δικαιώματα των γυναικών και στην ισότητα των φύλων στην ΕΕ ⁽²⁹⁾,
- έχοντας υπόψη το έγγραφο εργασίας των υπηρεσιών της Επιτροπής της 6ης Μαρτίου 2019 με τίτλο «2019 Report on equality between women and men in the EU» (Έκθεση όσον αφορά την ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών το 2019 στην ΕΕ) (SWD(2019)0101) ⁽³⁰⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 28ης Νοεμβρίου 2019 σχετικά με την προσχώρηση της ΕΕ στη Σύμβαση της Κωνσταντινούπολης και άλλα μέτρα για την καταπολέμηση της έμφυλης βίας ⁽³¹⁾,
- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 10ης Δεκεμβρίου 2019 με τίτλο «Οικονομίες ίσων ευκαιριών στην ΕΕ: Η μελλοντική πορεία» ⁽³²⁾,
- έχοντας υπόψη την έκθεση με τίτλο «The Missing Entrepreneurs 2019: Policies for Inclusive Entrepreneurship» (Επιχειρηματίες από ομάδες που υποεκπροσωπούνται 2019: πολιτικές για μια επιχειρηματικότητα χωρίς αποκλεισμούς), η οποία δημοσιεύτηκε από τον ΟΟΣΑ στις 10 Δεκεμβρίου 2019 ⁽³³⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 18ης Δεκεμβρίου 2019 σχετικά με τις δημόσιες διακρίσεις και τη ρητορική μίσους κατά των ατόμων ΛΟΑΔΜ, συμπεριλαμβανομένης της έννοιας των ζωνών χωρίς ΛΟΑΔΜ ⁽³⁴⁾,
- έχοντας υπόψη τη μελέτη με τίτλο «Gender Dimension of the EU Cohesion Policy» (Η διάσταση του φύλου στην πολιτική συνοχής) που δημοσιεύθηκε από τη Γενική Διεύθυνση Εσωτερικών Πολιτικών στις 19 Φεβρουαρίου 2019 ⁽³⁵⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 30ής Ιανουαρίου 2020 σχετικά με το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων ⁽³⁶⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 13ης Φεβρουαρίου 2020 σχετικά με τις προτεραιότητες της ΕΕ για την 64η σύνοδο της Επιτροπής του ΟΗΕ για τη Θέση της Γυναίκας ⁽³⁷⁾,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 5ης Μαρτίου 2020 με τίτλο «Μια Ένωση ισότητας — Στρατηγική για την ισότητα των φύλων 2020-2025» (COM(2020)0152),
- έχοντας υπόψη το ενημερωτικό δελτίο της Επιτροπής της 17ης Ιουνίου 2020 με τίτλο «Coronavirus Pandemic — Impact on Gender Equality» (Πανδημία κορονοϊού — Αντίκτυπος στην ισότητα των φύλων) ⁽³⁸⁾,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση του Συμβουλίου της Ευρώπης της 29ης Μαΐου 2020 με τίτλο «National minorities and COVID-19: inequality deepened, vulnerability exacerbated» (Εθνικές μειονότητες και νόσος COVID-19: όξυνση των ανισοτήτων, επιδείνωση της ευαλωτότητας),
- έχοντας υπόψη το έγγραφο προς συζήτηση 129 της Επιτροπής, της 24ης Ιουλίου 2020, με τίτλο «Gender Smart Financing — Investing In & With Women: Opportunities for Europe» (Έξυπνη ως προς το φύλο χρηματοδότηση — Επενδύσεις στις γυναίκες και μαζί με τις γυναίκες: Ευκαιρίες για την Ευρώπη) ⁽³⁹⁾,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 18ης Σεπτεμβρίου 2020 με τίτλο «Μια Ένωση ισότητας: σχέδιο δράσης της ΕΕ για την καταπολέμηση του ρατσισμού 2020-2025» (COM(2020)0565),

⁽²⁸⁾ EE C 411 της 27.11.2020, σ. 38.

⁽²⁹⁾ EE C 449 της 23.12.2020, σ. 102.

⁽³⁰⁾ <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-7263-2019-INIT/en/pdf>

⁽³¹⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0080.

⁽³²⁾ <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-14254-2019-INIT/el/pdf>.

⁽³³⁾ <https://www.oecd.org/industry/the-missing-entrepreneurs-43c2f41c-en.htm>

⁽³⁴⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0101.

⁽³⁵⁾ Μελέτη/Είς βάθος ανάλυση — «Gender Dimension of the EU Cohesion Policy» (Η διάσταση του φύλου στην πολιτική συνοχής), Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, Γενική Διεύθυνση Εσωτερικών Πολιτικών, Θεματικό Τμήμα Β: Διαρθρωτική Πολιτική και Πολιτική Συνοχής, 19 Φεβρουαρίου 2019, διατίθεται στη διεύθυνση: [https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/STUD/2019/629185/IPOL_STU\(2019\)629185_EN.pdf](https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/STUD/2019/629185/IPOL_STU(2019)629185_EN.pdf)

⁽³⁶⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0025.

⁽³⁷⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0039.

⁽³⁸⁾ https://ec.europa.eu/info/sites/default/files/research_and_innovation/research_by_area/documents/ec_rtd_covid19-gender-equality_factsheet.pdf

⁽³⁹⁾ https://ec.europa.eu/info/publications/gender-smart-financing-investing-and-women-opportunities-europe_en

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη τον δείκτη ισότητας των φύλων για το 2020 του Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων (EIGE), ο οποίος δημοσιεύθηκε στις 16 Οκτωβρίου 2020 ⁽⁴⁰⁾,
 - έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 12ης Νοεμβρίου 2020, με τίτλο «Ένωση ισότητας: στρατηγική για την ισότητα των ΛΟΑΤΚΙ 2020-2025» (COM(2020)0698),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 54 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση της Επιτροπής Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Περιφερειακής Ανάπτυξης (A9-0154/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αρχή της ισότητας μεταξύ γυναικών και ανδρών αποτελεί βασική αξία της ΕΕ, η οποία κατοχυρώνεται στις Συνθήκες και στον Χάρτη· λαμβάνοντας υπόψη ότι, συνεπώς, η συνεκτίμηση της διάστασης του φύλου θα πρέπει, ως οριζόντια αρχή, να εφαρμόζεται και να ενσωματώνεται σε όλες τις δραστηριότητες, τα μέτρα, τις δράσεις και τα προγράμματα της ΕΕ, καθώς και στα έργα και στις πολιτικές που λαμβάνουν ενωσιακή χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένης της πολιτικής συνοχής· λαμβάνοντας υπόψη ότι απαιτούνται μεγαλύτερες προσπάθειες για την αντιμετώπιση των πολλαπλών μορφών διακρίσεων και ανισοτήτων με τις οποίες βρίσκονται αντιμέτωπες οι γυναίκες· λαμβάνοντας υπόψη ότι στο άρθρο 7 του κανονισμού περί κοινών διατάξεων ⁽⁴¹⁾ για την περίοδο 2014-2020 ορίζεται ότι πρέπει να διασφαλίζεται η συνεκτίμηση και η προάσπιση της ισότητας μεταξύ ανδρών και γυναικών καθώς και η ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου σε όλα τα στάδια της προετοιμασίας και της υλοποίησης των προγραμμάτων, μεταξύ άλλων, σε σχέση με την παρακολούθηση, την υποβολή εκθέσεων και την αξιολόγηση· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες και οι άνδρες που προΐστανται του αγώνα για την ισότητα έχουν επιδείξει προσηλωση, θάρρος και ηγετικό πνεύμα στην προώθηση των ίσων ευκαιριών σε ολόκληρο τον κόσμο, ιδίως όπου τέτοιες ανισότητες επιμένουν, όπου οι γυναίκες υφίστανται διώξεις και τα δικαιώματά τους παραβιάζονται απλώς και μόνο επειδή είναι γυναίκες· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως Ευρωπαίοι πολίτες, θα πρέπει να είμαστε υπερήφανοι διότι έχουμε επιτύχει να αναγνωρίζονται δικαιώματα και υποχρεώσεις, ελευθερίες και ευκαιρίες για άνδρες και γυναίκες, και για το γεγονός ότι σήμερα οι γυναίκες βρίσκονται στην ηγεσία ορισμένων εκ των σημαντικότερων θεσμικών οργάνων και κατέχουν ορισμένα από τα πλέον καίρια πολιτικά αξιώματα στην Ευρώπη· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτά τα θετικά παραδείγματα συμβάλλουν στο να αρχίσουν να αντιμετωπίζονται τα υφιστάμενα στερεότυπα και να προάγονται πρότυπα ρόλων·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτική συνοχής αντιμετωπίζει τις ανισότητες μεταξύ των διαφόρων περιοχών και την υστέρηση των λιγότερο ευνοημένων περιφερειών ώστε να προάγεται η συνολική αρμονική ανάπτυξη με σκοπό την επίτευξη οικονομικής, κοινωνικής και εδαφικής συνοχής, αναπόσπαστο στοιχείο της οποίας αποτελεί η επίτευξη της ισότητας των φύλων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτική συνοχής έχει αποδείξει τη σημασία της σημειώνοντας σημαντική πρόοδο προς την κατεύθυνση τόσο της ισότητας μεταξύ των πολιτών όσο και της εδαφικής ισορροπίας·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτική συνοχής αποτελεί σημαντικό εργαλείο όχι μόνο προκειμένου να στηριχθεί ενεργά και αποτελεσματικά η επίτευξη της ισότητας μεταξύ των πολιτών, της βιώσιμης ανάπτυξης και της οικονομικής και κοινωνικής συνοχής αλλά και προκειμένου να μειωθούν οι ανισότητες που επηρεάζουν ομάδες οι οποίες ακόμη υφίστανται διακρίσεις, συμπεριλαμβανομένων διακρίσεων λόγω του σεξουαλικού προσανατολισμού τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι η προώθηση της ισότητας των φύλων αποτελεί οριζόντιο στόχο για όλα τα κονδύλια στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα διαρθρωτικά ταμεία συνιστούν έναν πολύ σημαντικό πόρο για τη στήριξη των κρατών μελών προκειμένου να επιτευχθεί πρόοδος στον τομέα της ισότητας των φύλων·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η επίτευξη της ισότητας των φύλων, της ισότητας μεταξύ ανδρών και γυναικών, περιφερειών ή γενεών είναι, μεταξύ άλλων, καίριας σημασίας για τη μείωση των τοπικών και περιφερειακών, καθώς και οικονομικών και κοινωνικών ανισοτήτων, καθώς και για τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ανταγωνιστικότητας και της δίκαιης, βιώσιμης ανάπτυξης χωρίς αποκλεισμούς της ΕΕ, των κρατών μελών και των περιφερειών της· λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει σημειωθεί πρόοδος τις τελευταίες δεκαετίες στον τομέα της ισότητας μεταξύ ανδρών και γυναικών, και ότι η ισότητα των φύλων στην ΕΕ έχει βελτιωθεί κατά τρόπο οριζόντιο από πολλές απόψεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι η υποεκπροσώπηση των γυναικών στην αγορά εργασίας και οι διαθέσιμοι δείκτες εξακολουθούν να καταδεικνύουν τον κάθετο και οριζόντιο κατακερματισμό στην αγορά εργασίας, καθώς και στον κοινωνικοοικονομικό και στον πολιτικό τομέα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Συνθήκη της Ρώμης περιλάμβανε ήδη την αρχή της ίσης αμοιβής για ίση εργασία, και λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτική συνοχής μπορεί να συμβάλει στη δημιουργία συνθηκών που να στηρίζουν την οικονομική και την κοινωνική ανάπτυξη, οι οποίες είναι επίσης επωφελείς για την περαιτέρω μείωση του εν λόγω χάσματος και για την ένταξη των γυναικών στην αγορά εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο για την Ισότητα των Φύλων (EIGE), η αποτελεσματική

⁽⁴⁰⁾ <https://eige.europa.eu/el/in-brief>

⁽⁴¹⁾ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1303/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, περί καθορισμού κοινών διατάξεων για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης, το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο, το Ταμείο Συνοχής, το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Αγροτικής Ανάπτυξης και το Ευρωπαϊκό Ταμείο Θάλασσας και Αλιείας και περί καθορισμού γενικών διατάξεων για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης, το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο, το Ταμείο Συνοχής και το Ευρωπαϊκό Ταμείο Θάλασσας και Αλιείας και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1083/2006 (ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 320).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

προώθηση της ισότητας των φύλων θα έχει ισχυρό, θετικό κοινωνικό και οικονομικό αντίκτυπο, μεταξύ άλλων με την αύξηση του κατά κεφαλήν ΑΕΠ της ΕΕ, τη δημιουργία εκατομμυρίων πρόσθετων θέσεων εργασίας και την αύξηση του ΑΕΠ των κρατών μελών·

- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο εξετάζει επί του παρόντος τη συνεκτίμηση της διάστασης του φύλου στον ευρωπαϊκό προϋπολογισμό· λαμβάνοντας υπόψη ότι η εν λόγω έκθεση ελέγχου, η οποία αναμένεται να δημοσιευθεί το πρώτο τρίμηνο του 2021, θα παρέχει χρήσιμες πληροφορίες προκειμένου να γίνει κατανοητός ο τρόπος εφαρμογής της διάστασης του φύλου στις δράσεις για την πολιτική συνοχής στο πλαίσιο του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου (ΠΔΠ) 2021-2027·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά τη διάρκεια της περιόδου προγραμματισμού 2014-2020, στα βασικά καίρια στοιχεία για την προώθηση της ισότητας των φύλων μέσω της πολιτικής συνοχής συγκαταλέγεται, μεταξύ άλλων, το χάσμα μεταξύ των επίσημων δηλώσεων στις συμφωνίες εταιρικής σχέσης και στα επιχειρησιακά προγράμματα (που διακηρύσσουν την προαγωγή των ίσων ευκαιριών και τη μη εισαγωγή διακρίσεων) και της πραγματικής υλοποίησής τους, καθώς και η μη σθεναρή πολιτική δέσμευση εν προκειμένω· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι συμφωνίες εταιρικής σχέσης και τα επιχειρησιακά προγράμματα διακηρύσσουν ότι τηρούν και προωθούν τις αρχές της παροχής των ίσων ευκαιριών και της μη εισαγωγής διακρίσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι χρειάζεται ακόμη να καταβληθούν μεγαλύτερες προσπάθειες όσον αφορά τη συμμετοχή των γυναικών σε όλα τα στάδια του κύκλου της πολιτικής συνοχής, ιδίως στην ανάπτυξη προγραμμάτων και στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων, καθώς και στην υλοποίηση των επιλεγμένων έργων· λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά την περίοδο προγραμματισμού 2014-2020, τα θέματα φύλου αντιμετωπίστηκαν κυρίως μέσω των επιχειρησιακών προγραμμάτων του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου (ΕΚΤ)· λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά την ίδια περίοδο, το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης (ΕΤΠΑ) συνέβαλε στην προώθηση της ισότητας των φύλων σε πολύ περιορισμένο βαθμό·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα δεδομένα ανά φύλο που βασίζονται σε αξιόπιστες και εξακριβωμένες πηγές και δείκτες που σχετίζονται με το φύλο είναι απαραίτητα προκειμένου συγκεκριμένοι τομείς ή περιφέρειες να μπορούν να χρησιμοποιούν αποτελεσματικά τη στήριξη της ΕΕ, με βάση την τοπική πραγματικότητα ανισοτήτων, προκειμένου να βελτιωθεί η διαδικασία λήψης αποφάσεων και να αξιολογηθεί το αποτέλεσμα των άμεσων και έμμεσων δράσεων της πολιτικής συνοχής που αποσκοπούν στην προώθηση του προσδιορισμού πιθανών ανισοτήτων ή αδικιών για τις οποίες πρέπει να αναληφθεί δράση και στην ανάπτυξη αποτελεσματικών πολιτικών για την προάσπιση των ίσων δικαιωμάτων και ελευθεριών μεταξύ των πολιτών·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη την έλλειψη συνοχής των πολιτικών στον τομέα της ισότητας των φύλων και λαμβάνοντας υπόψη ότι ακόμη δεν υφίσταται ένα ενιαίο σύστημα προκειμένου να διευκολύνεται η ταυτόσημη κατανόηση και εφαρμογή της ενσωμάτωσης της διάστασης του φύλου στα θεσμικά όργανα της ΕΕ·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι πλήρεις οικονομικές, εργασιακές και κοινωνικές επιπτώσεις της πανδημίας ακόμη δεν είναι γνωστές· λαμβάνοντας υπόψη ότι από τις προκαταρκτικές μελέτες προκύπτει ότι η πανδημία COVID-19 έχει επιδεινώσει τις υφιστάμενες ανισότητες μεταξύ ανδρών και γυναικών, ιδίως όσον αφορά την αύξηση της μη αμειβόμενης εργασίας παροχής φροντίδας και της ανισορροπίας μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, καθώς και της ενδοοικογενειακής βίας, και έχει δυσανάλογο αντίκτυπο στα κορίτσια και τις γυναίκες, ιδίως από περιθωριοποιημένες ομάδες· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό οφείλεται επίσης στο γεγονός ότι οι γυναίκες συχνά αποτελούν την πλειονότητα στους τομείς που εκτίθενται στην πανδημία, όπως η εκπαίδευση και η υγεία· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτική συνοχής, και πιο συγκεκριμένα, το προσεχές Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο + (ΕΚΤ +), θα πρέπει να λάβει υπόψη τα ανωτέρω·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ταμείο Ανάκαμψης της ΕΕ στηρίζει τομείς που έχουν πληγεί σοβαρά από την κρίση· λαμβάνοντας υπόψη ότι, συνεπώς, ο αντίκτυπος στην ευρωπαϊκή κοινωνία συνολικά θα έχει μακροπρόθεσμες επιπτώσεις στην εκπαίδευση, την απασχολησιμότητα και το μέλλον όλων των πολιτών, και ότι θα πρέπει να επικροτηθεί η ταχεία απόκριση των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων και η ετοιμότητά τους να στηρίξουν την ευρωπαϊκή κοινωνία· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι πρωταρχικές προτεραιότητες του Ταμείου Ανάκαμψης της ΕΕ επικεντρώνονται σε τομείς με υψηλό ποσοστό ανδρικής απασχόλησης και, ως εκ τούτου, ενέχουν δυνητικά τον κίνδυνο να αυξήσουν τις ανισότητες μεταξύ ανδρών και γυναικών στην απασχόληση·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες και οι άνδρες δεν έχουν τους ίδιους πόρους, ανάγκες και προτιμήσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλές πολιτικές συχνά ενσωματώνουν κυρίως την ανδρική οπτική· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως εκ τούτου, οι γυναίκες και οι άνδρες αντιμετωπίζουν τις υπηρεσίες και τις υποδομές με διαφορετικό τρόπο και ότι οι προτεραιότητές τους συχνά δεν συμπίπτουν όσον αφορά τις βασικές υπηρεσίες·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι μικρομεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ) αποτελούν τη ραχοκοκαλιά των περιφερειακών οικονομιών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η προώθηση της ισότητας, της ισορροπίας μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, των προσλήψεων χωρίς αποκλεισμούς και της ίσης αμοιβής θα καταστήσουν δυνατή την ισότητα των φύλων στις ΜΜΕ·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλές επενδύσεις επηρεάζουν τις γυναίκες και τους άνδρες με διαφορετικό τρόπο, γεγονός που καθιστά απαραίτητη την εφαρμογή της διάστασης της ισότητας των φύλων στις επενδύσεις·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

Ο ρόλος της πολιτικής συνοχής στην προώθηση της ισότητας των φύλων προς όφελος της κοινωνικοοικονομικής μεγέθυνσης και της βιώσιμης ανάπτυξης

1. τονίζει τη σημασία της πολιτικής συνοχής για την προώθηση της ισότητας τόσο μεταξύ ανθρώπων όσο και μεταξύ περιφερειών, συμπεριλαμβανομένης της ισότητας των φύλων, και για την εφαρμογή της ευρωπαϊκής στρατηγικής για την ισότητα των φύλων, συμπεριλαμβανομένων των σχετικών με το φύλο προτεραιοτήτων υγείας, όπως η σεξουαλική και αναπαραγωγική υγεία και τα συναφή δικαιώματα· υπενθυμίζει ότι όλοι οι στόχοι πολιτικής χρειάζονται κατάλληλους, επαρκείς και βιώσιμους πόρους που να προορίζονται για την υλοποίησή τους· συνιστά στα κράτη μέλη να λαμβάνουν υπόψη τα μέτρα για την ισότητα των φύλων κατά την ανάπτυξη και την έγκριση προγραμμάτων·
2. πιστεύει ακράδαντα ότι η ισότητα των φύλων εξακολουθεί κατά κανόνα να αντιμετωπίζεται με γενικό τρόπο και να περιορίζεται στους τομείς πολιτικής του ΕΚΤ, καθώς και στο πλαίσιο των σταδίων ανάλυσης και προγραμματισμού, ενώ πρέπει να δίνεται περισσότερη προσοχή στα στάδια υλοποίησης, παρακολούθησης και αξιολόγησης σε τακτική βάση· υπενθυμίζει ότι είναι απαραίτητο σε κάθε στάδιο του προγραμματισμού να προσδιορίζονται οι τομείς προτεραιότητας οι οποίοι συμβάλλουν στην ισότητα των φύλων και στη βιώσιμη ανάπτυξη·
3. πιστεύει ακράδαντα ότι οι κανόνες της ΕΕ θα πρέπει να συντάσσονται με σαφή και ρητό τρόπο ώστε να διευκολύνεται η εφαρμογή τους προς όφελος των πολιτών, μεταξύ άλλων, όσον αφορά την ισότητα των φύλων και την ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών· υπογραμμίζει ότι η έλλειψη κατάλληλων πόρων αποτελεί βασική αιτία διακρίσεων·
4. τονίζει την ανάγκη ισχυρής πολιτικής δέσμευσης για την προάσπιση της ισότητας των φύλων στη νομοθεσία για το σύνολο του πληθυσμού, καθώς και για δικαιο, βιώσιμη και χωρίς αποκλεισμούς οικονομική μεγέθυνση και εδαφική ανάπτυξη· επισημαίνει ότι, προκειμένου να επιτευχθεί η ισότητα των φύλων, είναι απαραίτητο να εξασφαλιστεί μια καλή ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, η οποία θα μειώσει την πίεση που ασκείται στις γυναίκες κατά τη διάρκεια άδειας για οικογενειακούς λόγους· τονίζει, συνεπώς, την ανάγκη για μια ισχυρότερη ενωσιακή στρατηγική για την ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής ως μέσο προώθησης της ισότητας των φύλων·
5. τονίζει τη σημασία που έχουν η θέσπιση ενός συντονισμένου πλαισίου διακυβέρνησης για την ισότητα των φύλων, η παροχή σε εθνικό επίπεδο κατευθυντήριων γραμμών και τεχνικής υποστήριξης για την παρακολούθηση του αντικτύπου όσον αφορά την ισότητα των φύλων, που θα διατίθενται στις επίσημες γλώσσες της ΕΕ, και η άσκηση αυστηρότερου ελέγχου σε ενωσιακό επίπεδο μετά την έγκριση των προγραμμάτων· ζητεί, επίσης, να ληφθεί υπόψη η σύνδεση με τα εθνικά σχέδια που προκύπτουν από το σχέδιο ανάκαμψης με στόχο την επίτευξη προόδου όσον αφορά τους οικονομικούς και κοινωνικούς αναπτυξιακούς στόχους των εν λόγω προγραμμάτων·
6. τονίζει την ανάγκη για μια στρατηγική για την ισότητα των φύλων με σαφείς σκοπούς και στόχους σε εθνικό και περιφερειακό επίπεδο, καθώς και για προγράμματα ευαισθητοποίησης σχετικά με τα οφέλη που προσφέρει η επιδίωξη της ισότητας των φύλων και της παροχής ίσων ευκαιριών μεταξύ ανδρών και γυναικών όσον αφορά την κοινωνικοοικονομική μεγέθυνση και τη βιώσιμη ανάπτυξη σε εθνικό και περιφερειακό επίπεδο·
7. θεωρεί απαραίτητο να ενισχυθούν οι δεξιότητες και να αναπτυχθεί περαιτέρω η κατάρτιση και η ανάπτυξη ικανοτήτων των διαχειριστικών αρχών και των εταιριών υλοποίησης όσον αφορά τη διάσταση φύλου των διαρθρωτικών ταμείων, και να καλυφθεί η ανάγκη για συντονισμένες στρατηγικές παρακολούθησης, ενιαία μεθοδολογία και συστήματα αξιολόγησης όσον αφορά τη διαχείριση και την ανάλυση χρήσιμων δεδομένων με σκοπό τον εντοπισμό πιθανών ανισοτήτων μεταξύ των πολιτών· τονίζει πόσο σημαντική είναι η αξιολόγηση των αποτελεσμάτων της κατάρτισης προκειμένου να αξιολογηθεί κατά πόσο βελτιώνεται αποτελεσματικά την υλοποίηση της συνεκτίμησης της διάστασης του φύλου·
8. τονίζει ότι είναι σημαντικό να τηρείται η αρχή της εταιρικής σχέσης στον εθνικό προγραμματισμό στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής· καλεί τα κράτη μέλη να τηρούν στενή συνεργασία οριζόντιου χαρακτήρα με τις τοπικές και περιφερειακές αρχές, τους κοινωνικούς και οικονομικούς εταίρους, την κοινωνία των πολιτών και την ακαδημαϊκή κοινότητα στο πλαίσιο της αρχής της εταιρικής σχέσης και κατά την κατάρτιση της συμφωνίας εταιρικής σχέσης, προκειμένου να λαμβάνονται υπόψη οι προκλήσεις που σχετίζονται με αποτελεσματικές πολιτικές ισότητας σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο, και ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να διεξαγάγουν εκστρατείες για την προώθηση πολιτικών ισότητας, ιδίως στους τομείς που αφορούν τον συνδυασμό επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, την εξάλειψη των έμφυλων στερεοτύπων ως προς τις επιλογές σταδιοδρομίας και τη βελτίωση της οικονομικής ανεξαρτησίας των γυναικών·
9. θεωρεί ότι οι ενδιαφερόμενοι φορείς των προγραμμάτων και οι επιτροπές παρακολούθησης θα πρέπει να έχουν στη διάθεσή τους σαφέστερους δείκτες αποδοτικότητας και αποτελεσματικότητας των προγραμμάτων όσον αφορά την εφαρμογή της διάστασης του φύλου σε συγκεκριμένα έργα, ιδίως στο πλαίσιο των παρεμβάσεων του ΕΤΠΑ· θεωρεί ότι παραμένει περιορισμένος ο αριθμός κατευθυντήριων γραμμών, προγραμμάτων κατάρτισης και συγκεκριμένων υποδειγμάτων ορθών πρακτικών για την αντιμετώπιση αυτού του ζητήματος· υπογραμμίζει, εν προκειμένω, τις δυνατότητες του ΕΤΠΑ/Ταμείου Συνοχής προκειμένου να γεφυρωθεί το χάσμα με το οποίο εξακολουθούν να βρίσκονται αντιμέτωπες οι γυναίκες, ιδίως όσον αφορά τη γυναικεία επιχειρηματικότητα και τον ψηφιακό τομέα, δεδομένου ότι οι γυναίκες αποτελούν μόλις το 34,4 % των αυτοαπασχολούμενων και το 30 % των επιχειρηματιών που ιδρύουν νεοφυείς επιχειρήσεις στην Ευρωπαϊκή Ένωση· παροτρύνει το Συμβούλιο να καταλήξει σε συμφωνία όσον αφορά την πρόταση οδηγίας σχετικά με τη βελτίωση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων σε θέσεις μη εκτελεστικών διοικητικών στελεχών των εισηγμένων στο χρηματιστήριο εταιρειών (οδηγία για τις γυναίκες στα διοικητικά συμβούλια), δεδομένου ότι αποτελεί πολύ σημαντικό εργαλείο για την επίτευξη καλύτερης ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων κατά τη λήψη

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

οικονομικών αποφάσεων στο υψηλότερο επίπεδο· ζητεί να διατεθεί μέρος της χρηματοδότησης της πολιτικής συνοχής για τη στήριξη των γυναικών που ζουν σε συνθήκες φτώχειας ή αντιμετωπίζουν κίνδυνο φτώχειας, των ανύπαντρων μητέρων, των γυναικών με αναπηρία και των γυναικών που έχουν υποστεί βία· ζητεί από τα κράτη μέλη και τις αντίστοιχες αρχές τους να υλοποιήσουν τα εν λόγω προγράμματα·

10. τονίζει ότι όλα τα προγράμματα που υλοποιούνται στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής θα πρέπει να διασφαλίζουν την ισοτιμία των φύλων καθ' όλη τη διάρκεια της προπαρασκευής, της υλοποίησης, της παρακολούθησης και της αξιολόγησής τους, καθώς και ίσες ευκαιρίες για όλους, μεταξύ άλλων μέσω θετικών δράσεων κατά περίπτωση, όπου αυτό κρίνεται αναγκαίο, χωρίς διακρίσεις λόγω φύλου, φυλετικής ή εθνοτικής καταγωγής, θρησκείας ή πεποιθήσεων, αναπηρίας, ηλικίας ή σεξουαλικού προσανατολισμού· υπογραμμίζει ότι οι δράσεις που αποσκοπούν στη γεφύρωση του χάσματος μεταξύ των φύλων στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής θα πρέπει επίσης να υιοθετήσουν μια διατομεακή προσέγγιση· πιστεύει ότι θα πρέπει να υπάρχει ισορροπία εκπροσώπηση των φύλων στη σύνθεση των ομάδων εμπειρογνομόνων στα διάφορα στάδια κύκλου πολιτικής·

11. καλεί την Επιτροπή, τα κράτη μέλη και τις αντίστοιχες αρχές τους να τηρούν τις αρχές του κράτους δικαίου, συμπεριλαμβανομένης της αρχής της απαγόρευσης των διακρίσεων και του σεβασμού των θεμελιωδών δικαιωμάτων όταν πρόκειται για αποφάσεις σχετικά με τη χρηματοδότηση προγραμμάτων ή περιφερειών, και στη συνέχεια να παρακολουθούν, να διερευνούν και να λαμβάνουν κατάλληλα μέτρα σε περιπτώσεις παραβίασης των εν λόγω αρχών, διασφαλίζοντας παράλληλα την προστασία των τελικών δικαιούχων· πιστεύει ότι δεν θα πρέπει οι δικαιούχοι της πολιτικής συνοχής να υιοθετούν οποιαδήποτε πολιτική εισάγει διακρίσεις, και δη κατά των ομάδων εκείνων που εξακολουθούν να υφίστανται διακρίσεις, όπως η κοινότητα ΛΟΑΤΚΙ· ενθαρρύνει την απόρριψη αιτήσεων που έχουν υποβληθεί από δυνητικούς δικαιούχους, συμπεριλαμβανομένων των περιφερειακών ή τοπικών αρχών, οι οποίοι έχουν υιοθετήσει πολιτικές που εισάγουν διακρίσεις κατά των μελών της κοινότητας ΛΟΑΤΚΙ, όπως ο ορισμός «ζωνών χωρίς ΛΟΑΤΚΙ»·

12. επισημαίνει την ανάγκη να βελτιωθούν οι συνέργειες μεταξύ της συνοχής, των ταμείων ανάκαμψης και άλλων υφιστάμενων προγραμμάτων, όπως τα προγράμματα που αποσκοπούν στη βελτίωση των εργασιακών συνθηκών για τις γυναίκες, μεταξύ άλλων με την αντιμετώπιση του μισθολογικού χάσματος μεταξύ των φύλων και της επισφαλούς απασχόλησης, τις επενδύσεις σε εγκαταστάσεις φροντίδας, την καταπολέμηση και την πρόληψη της έμφυλης βίας, καθώς και την εξασφάλιση της πρόσβασης, μεταξύ άλλων, στις υπηρεσίες σε σχέση με τη σεξουαλική και αναπαραγωγική υγεία και τα συναφή δικαιώματα·

13. αναγνωρίζει την επιβάρυνση που επωμίζονται οι γυναίκες ως κύριες πάροχοι φροντίδας σε επίσημα και άτυπα πλαίσια, καθώς και την κοινωνική της αξία, ιδίως κατά τη διάρκεια της κρίσης λόγω της νόσου COVID-19· αναγνωρίζει ότι το 80 % του συνόλου των υπηρεσιών φροντίδας στην ΕΕ παρέχεται από συχνά μη αμειβόμενους άτυπους φροντιστές, 75 % των οποίων είναι γυναίκες· επισημαίνει, επομένως, τον καίριο ρόλο που διαδραματίζει η πολιτική συνοχής όσον αφορά την εξασφάλιση επαρκών επενδύσεων σε υπηρεσίες φροντίδας· καλεί τα κράτη μέλη να διαθέσουν κατά προτεραιότητα τα διαθέσιμα κονδύλια στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής για την παροχή φροντίδας, ώστε όχι μόνο να ανταποκριθούν στην αυξανόμενη ζήτηση για υποδομές φροντίδας, αλλά και να αντιμετωπίσουν αποτελεσματικά τις ανισότητες μεταξύ των φύλων στην απασχόληση, που έχουν ως απόρροια το μισθολογικό και το συνταξιοδοτικό χάσμα, τον διαχωρισμό στην αγορά εργασίας, και, συνεπώς, να βελτιώσουν τις συνθήκες εργασίας και να διασφαλίσουν την παροχή ίσης αμοιβής για ίση εργασία, να καταπολεμήσουν την άτυπη απασχόληση και την επισφάλεια και να δημιουργήσουν νέες υψηλής ποιότητας θέσεις εργασίας στον εν λόγω τομέα, καθώς και να στηρίξουν τη μετάβαση προς μια οικονομία καλύτερης παροχής φροντίδας που θα είναι προσιτή σε όλους· ζητεί, ως εκ τούτου, από την Επιτροπή να προτείνει μια ευρωπαϊκή συμφωνία για την παροχή φροντίδας με στόχο τη στήριξη μιας τέτοιας μετάβασης· τονίζει, επιπλέον, την ανάγκη να πραγματοποιηθούν επενδύσεις στην κοινωνικοοικονομική προστασία των γυναικών, δεδομένου ότι οι γυναίκες επωμίζονται τις περισσότερες φορές την ευθύνη για μη αμειβόμενη παροχή φροντίδας και συχνά έχουν ελάχιστη κοινωνική προστασία·

14. υπογραμμίζει ότι εξακολουθεί να χρειάζεται να αντιμετωπιστεί ένα σοβαρό ψηφιακό χάσμα και ότι απαιτούνται περισσότερες επενδύσεις στην ψηφιοποίηση, την ψηφιακή καινοτομία και την ψηφιακή συνδεσιμότητα· τονίζει ότι η πολιτική συνοχής πρέπει να στηρίζει την ίση πρόσβαση γυναικών και ανδρών στην κατάρτιση και στην απασχόληση, να υλοποιεί θετικές δράσεις προκειμένου να γεφυρωθεί το ψηφιακό χάσμα μεταξύ των φύλων και να στηρίζει τη δίκαιη, πράσινη και ψηφιακή μετάβαση, ενώ, παράλληλα, πρέπει να προστατεύει τους εργαζομένους που θα επηρεαστούν από αυτές τις μεταβάσεις, για παράδειγμα με την αύξηση του ποσοστού των γυναικών αποφοίτων σε τομείς STEM, καθώς και τη συμμετοχή τους σε τομείς καίριας σημασίας για την περιβαλλοντική μετάβαση, όπως ο ενεργειακός τομέας· αναγνωρίζει ότι η καινοτομία αποτελεί βασικό στοιχείο της βιώσιμης ανάπτυξης και των πράσινων θέσεων εργασίας στην ΕΕ και ότι μέσω ειδικά προσαρμοσμένων στρατηγικών θα μπορεί κάθε περιφέρεια να εντοπίσει και να αναπτύξει τα δικά της ανταγωνιστικά πλεονεκτήματα·

15. υπογραμμίζει τον καίριο ρόλο της πολιτικής συνοχής όσον αφορά τις επενδύσεις σε δημόσιες υπηρεσίες υψηλής ποιότητας, μεταξύ άλλων στην υγειονομική περίθαλψη και σε κοινωνικές υποδομές, τόσο για την καταπολέμηση των διαφόρων ανισοτήτων, ιδίως της ανισότητας μεταξύ των φύλων, όσο και για την οικοδόμηση κοινωνικής ανθεκτικότητας και την αντιμετώπιση οικονομικών, κοινωνικών και υγειονομικών κρίσεων· υπενθυμίζει ότι η πολιτική συνοχής αποσκοπεί στην αρμονική ανάπτυξη των περιφερειών μέσω του στόχου κοινωνικής και οικονομικής σύγκλισης, επιδιώκοντας κατ' αυτόν τον τρόπο να συμβάλλει στην ευημερία των πολιτών· πιστεύει, συνεπώς, ότι η πολιτική συνοχής θα πρέπει να δίνει ιδιαίτερη προσοχή στις γυναίκες που διαμένουν σε περιοχές που επηρεάζονται από τη βιομηχανική μετάβαση και περιφέρειες που πλήττονται από σοβαρά και μόνιμα φυσικά ή δημογραφικά προβλήματα, όπως οι εξόχως απόκεντρες περιοχές, οι περιοχές που είναι αραιοκατοικημένες ή έχουν εξαιρετικά χαμηλή πληθυσμιακή πυκνότητα και οι νησιωτικές, διασυνοριακές και ορεινές περιοχές· τονίζει ότι η αποτελεσματική εφαρμογή των πολιτικών για την ισοτιμία των φύλων συμβάλλει στην αντιστροφή των τάσεων μείωσης του πληθυσμού σε περιφέρειες σύγκλισης που παρουσιάζουν ευπάθεια σε αυτό το φαινόμενο·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

16. επισημαίνει τις ευκαιρίες που προσφέρουν οι στρατηγικές για τη βιώσιμη, ολοκληρωμένη αστική και εδαφική ανάπτυξη, τις οποίες έχουν αναλάβει οι τοπικές και περιφερειακές κυβερνήσεις, σύμφωνα με το θεματολόγιο του 2030, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι εξετάζονται όλες οι διαστάσεις της βιώσιμης ανάπτυξης, συμπεριλαμβανομένων του Στόχου Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) 5, κατά τον σχεδιασμό πολιτικών σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο· τονίζει τον ρόλο που διαδραματίζουν οι πόλεις και οι περιφέρειες, οι οποίες εδώ και καιρό βρίσκονται στην πρώτη γραμμή των εργασιών με στόχο την ισότητα των φύλων, καθώς και ευρωπαϊκές πρωτοβουλίες αστικής ανάπτυξης, όπως ο Χάρτης της Λειψίας· πιστεύει ότι η πολιτική συνοχής θα πρέπει να συμβάλει στη μείωση των διάχυτων αστικών ανισοτήτων βελτιώνοντας την ένταξη των γυναικών στον σχεδιασμό πολιτικών για την περιφερειακή και αστική ανάπτυξη με στόχο των σχεδιασμό πόλεων που ενσωματώνουν τη διάσταση του φύλου και κοινοτήτων που είναι λειτουργικές για όλους· υπογραμμίζει ότι μια ευαισθητοποιημένη ως προς τη διάσταση του φύλου πολεοδομία μπορεί να διασφαλίσει πιο δίκαιη και πιο ισότιμη πρόσβαση στα αστικά αγαθά· τονίζει περαιτέρω ότι οι περιφέρειες και οι τοπικές κυβερνήσεις πρέπει να διαδραματίσουν καίριο ρόλο στην προώθηση της κοινωνικής ένταξης και ένας ευαισθητοποιημένος ως προς τη διάσταση του φύλου εδαφικός σχεδιασμός μπορεί να συμβάλει στην επίτευξη προόδου σε αυτή τη διαδικασία·

Ισότητα των φύλων στην πολιτική συνοχής για την περίοδο μετά το 2020

17. ζητεί την ανάληψη ισχυρής πολιτικής δέσμευσης για την ισότητα των φύλων σε ενωσιακό, εθνικό και περιφερειακό επίπεδο, ώστε να ενισχυθεί η προσοχή που δίνουν οι εθνικοί, περιφερειακοί και τοπικοί ενδιαφερόμενοι φορείς στην ισότητα των φύλων και σε πτυχές που αφορούν την ισότητα, τόσο από την άποψη των ανθρωπίνων δικαιωμάτων όσο και ως κρίσιμο παράγοντα για την κοινωνικοοικονομική ανάπτυξη, και να προωθηθεί η περαιτέρω ανάληψη δέσμευσης σε αυτόν τον τομέα·

18. ζητεί να οριστούν σαφείς και συγκεκριμένοι στόχοι και απαιτήσεις σχετικά με τους στόχους όσον αφορά την ισότητα των φύλων και να θεσπιστούν μεγαλύτερες ευκαιρίες και περισσότερη ισότητα μεταξύ ανδρών και γυναικών σε όλα τα προγράμματα για την περίοδο μετά το 2020, και σε όλες τις δράσεις τους να ενσωματώνονται ειδικά και διατομεακά μέτρα·

19. υποστηρίζει σθεναρά ως απαραίτητη προϋπόθεση την εκπόνηση εθνικής στρατηγικής για την ισότητα των φύλων με σαφείς σκοπούς και στόχους προκειμένου να υποστηριχθούν οι παρεμβάσεις της πολιτικής συνοχής, ώστε να βελτιωθεί η αποτελεσματικότητα και η προστιθέμενη αξία της σε σχέση με την ισότητα των φύλων· καλεί τα κράτη μέλη να εκτελέσουν μια τέτοια στρατηγική, μεταξύ άλλων, κατά περίπτωση, με τη λήψη στοχευμένων μέτρων, την επιβολή υποχρεώσεων και την έκδοση δεσμευτικών κατευθυντήριων γραμμών·

20. καλεί τα κράτη μέλη να αξιοποιήσουν τη χρηματοδότηση στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής για την περαιτέρω μείωση των περιφερειακών οικονομικών και κοινωνικών ανισοτήτων, δίνοντας ιδιαίτερη έμφαση στην καταπολέμηση της εκδήλωσης της φτώχειας, στην ανεργία των γυναικών και στον αποκλεισμό τους από πολλές οικονομικές ευκαιρίες, στην πρόληψη και την καταπολέμηση κάθε μορφής έμφυλης βίας και διακρίσεων, στην προαγωγή και επιδίωξη της ενδυνάμωσης των γυναικών με τη βελτίωση της πρόσβασης και της επανένταξης στην αγορά εργασίας, και στην αντιμετώπιση των προτεραιοτήτων που σχετίζονται με την υγεία, όπως ορίζονται στη στρατηγική για την ισότητα των φύλων 2020-2025, ιδίως όσον αφορά τη σεξουαλική και αναπαραγωγική υγεία και τα συναφή δικαιώματα, ως θεμελιωδών ανθρωπίνων δικαιωμάτων και ως ουσιαστικής πτυχής της ανθρώπινης ευημερίας, καθώς και στην επίτευξη προόδου ως προς την ισότητα των φύλων· ζητεί, επίσης, τη βελτίωση των συνεργειών μεταξύ των ταμείων συνοχής και ανάκαμψης και άλλων υφιστάμενων προγραμμάτων με σκοπό τη βελτίωση των εργασιακών συνθηκών των γυναικών, μεταξύ άλλων, με την καταπολέμηση του μισθολογικού χάσματος μεταξύ των φύλων, της επισφαλούς απασχόλησης και της άτυπης εργασίας, τις επενδύσεις σε εγκαταστάσεις φροντίδας, την καταπολέμηση και την πρόληψη της έμφυλης βίας και τη διασφάλιση της πρόσβασης σε υπηρεσίες που άπτονται της σεξουαλικής και αναπαραγωγικής υγείας και των συναφών δικαιωμάτων·

21. τονίζει τη σημασία που έχουν οι εταιρικές σχέσεις με φορείς για την ισότητα των φύλων και υποστηρίζει σθεναρά τη συμμετοχή αυτών των οργανισμών σε όλα τα στάδια των προγραμμάτων, προκειμένου να διασφαλιστεί καλύτερη ευθυγράμμιση μεταξύ των δράσεων που υλοποιούνται και των αναγκών των γυναικών και των ανδρών, με την εδραίωση θεσμικών πλαισίων και την ενίσχυση του συντονισμού για την ισότητα των φύλων και των φορέων στήριξης σε όλους τους τομείς πολιτικής·

22. ζητεί να ενταχθεί η εκ των προτέρων και εκ των υστέρων αξιολόγηση αντικτύπου όσον αφορά την ισότητα των φύλων στις αξιολογήσεις των κρατών μελών, και να προάγεται η ισότητα των φύλων όσον αφορά τον τρόπο με τον οποίο δαπανώνται τα κονδύλια και το κατά πόσο τηρείται αποτελεσματικά η συμμόρφωση με τους στόχους για την ισότητα των φύλων· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι, κατά την ενδιάμεση αξιολόγηση της πολιτικής συνοχής για την περίοδο μετά το 2020, θα διενεργηθεί αξιολόγηση όσον αφορά τη χρήση πόρων, προκειμένου να αξιολογηθεί η αποτελεσματικότητά τους, η αποδοτικότητά τους, ο αντίκτυπός τους και, κατά περίπτωση, η συμμετοχικότητα και η μη εισαγωγή διακρίσεων, μεταξύ άλλων με βάση το φύλο·

23. υπενθυμίζει ότι χρειάζεται να αξιολογούνται τα ταμεία με βάση πληροφορίες που συλλέγονται με ειδικές απαιτήσεις παρακολούθησης· τονίζει ότι θα πρέπει, κατά περίπτωση, μετρήσιμοι δείκτες να καθιστούν επίσης δυνατή την παρακολούθηση της στήριξης της ισότητας των φύλων·

24. επικροτεί την συμπερίληψη της ισότητας των φύλων και της συνεκτίμησης της διάστασης του φύλου ως μίας από τις προτεραιότητες οριζόντιου χαρακτήρα του νέου ΠΔΠ και ως οριζόντιας αρχής στον νέο κανονισμό περί κοινών διατάξεων· υπενθυμίζει ότι η συνεκτίμηση της διάστασης του φύλου στον προϋπολογισμό είναι η εφαρμογή της ενσωμάτωσης της διάστασης του φύλου σε όλα τα επίπεδα της διαδικασίας του προϋπολογισμού· τονίζει ότι η παρακολούθηση των προγραμμάτων θα πρέπει να αποσκοπεί όχι μόνο στη μέτρηση των σχετικών δαπανών σε όλες τις γραμμές του προϋπολογισμού, αλλά και στην αξιολόγηση των αποτελεσμάτων του προϋπολογισμού της ΕΕ όσον αφορά τη βελτίωση της ισότητας των φύλων, στοιχείο που είναι ακόμη πιο

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

σημαντικό· επισημαίνει ότι οποιαδήποτε αξιολόγηση αντικτύπου όσον αφορά την ισότητα των φύλων θα πρέπει να είναι διαθέσιμη στις επίσημες γλώσσες της ΕΕ· συνιστά τη χρήση κριτηρίων τα οποία αξιολογούν όχι μόνο τον εθνικό διάμεσο μισθό και το διάμεσο ετήσιο ακαθάριστο εισόδημα όσον αφορά την ισοτιμία αγοραστικής δύναμης, αλλά και μη οικονομικούς δείκτες, όπως δείκτες που μετρούν την υποκειμενική ευημερία, την εξάλειψη της έμφυλης βίας, τη συμμετοχή των πολιτών, την ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, τις κοινωνικές διασυνδέσεις· υπογραμμίζει ότι η αξιολόγηση του αποτελέσματος είναι δυνατή μόνο εάν διατίθενται δεδομένα ανά φύλο·

25. επισημαίνει το χάσμα δεδομένων σχετικά με την ισότητα των φύλων στον τομέα της πολιτικής συνοχής και της πολεοδομίας που υφίσταται σε ορισμένα κράτη μέλη και καλεί τα κράτη μέλη να εισαγάγουν μεθόδους συλλογής δεδομένων που να ανταποκρίνονται στη συλλογή ξεχωριστών δεδομένων για κάθε φύλο, προκειμένου να καταστεί δυνατή η ορθή ανάλυση των διαφορών μεταξύ των φύλων· τονίζει ότι προκειμένου να εξασφαλιστεί η συνεκτικότητα της διάστασης του φύλου, η Επιτροπή θα πρέπει να εφαρμόζει αξιολόγηση αντικτύπου όσον αφορά την ισότητα των φύλων για κάθε πολιτική και νομοθετική πρόταση στο πλαίσιο της πολιτικής συνοχής, να ορίσει δείκτες που συνεκτιμούν τη διάσταση του φύλου, να συλλέγει δεδομένα ανά φύλο και να διενεργεί αξιολογήσεις όπου συνεκτιμάται η διάσταση του φύλου·

26. καλεί όλα τα θεσμικά όργανα να παράσχουν έγγραφα καθοδήγησης και, ανά τακτά χρονικά διαστήματα, πρακτική κατάρτιση σε όλα τα επίπεδα της διοίκησης, με σκοπό τη διάδοση και την ενσωμάτωση συγκεκριμένων παραδειγμάτων ορθών πρακτικών σχετικά με τη συνεκτικότητα της διάστασης του φύλου, την ένταξη και τη χρηστή διαχείριση· τονίζει, επιπλέον, ότι, στο στάδιο της επιλογής έργων, τα κριτήρια για τη συνεκτικότητα της διάστασης του φύλου θα πρέπει να ενισχυθούν μέσω υψηλότερης βαθμολόγησης και απαιτήσεων για πιο πρακτικές δράσεις· εκφράζει την ικανοποίησή του για τον ρόλο που διαδραματίζει το Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο για την Ισότητα των Φύλων στην προώθηση της ισότητας των φύλων και στην καταπολέμηση των διακρίσεων λόγω φύλου· υπογραμμίζει τη θετική συμβολή του στην ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου, μεταξύ άλλων και στον τομέα της πολιτικής συνοχής· ζητεί την επαρκή χρηματοδότηση του Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων και συνιστά την αξιοποίηση των υφιστάμενων εργαλείων που έχει αναπτύξει το Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο για την Ισότητα των Φύλων, όπως η εργαλειοθήκη του για τη συνεκτικότητα της διάστασης του φύλου στον προϋπολογισμό σε όλα τα στάδια της αξιολόγησης, της υλοποίησης και της παρακολούθησης στο πλαίσιο των ευρωπαϊκών διαρθρωτικών και επενδυτικών ταμείων·

27. υπογραμμίζει ότι αμέτρητες γυναίκες είναι αντιμέτωπες με τις προκλήσεις της πανδημίας COVID-19, γεγονός που έχει οδηγήσει σε αύξηση των καταγγελιών ενδοοικογενειακής βίας· καλεί το Συμβούλιο να ολοκληρώσει επείγοντως την κύρωση της Σύμβασης της Κωνσταντινούπολης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διαθέσουν χρηματοδότηση για την πολιτική συνοχής και να υλοποιήσουν προγράμματα που αποσκοπούν στην πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και στην παροχή βοήθειας στα θύματα βίας· επισημαίνει τις διαφορές ως προς την ποσότητα και την ποιότητα των υπηρεσιών που παρέχονται σε γυναίκες και παιδιά που έχουν υποστεί έμφυλη βία και τον ρόλο που διαδραματίζει η πολιτική συνοχής για την εξάλειψη αυτών των ανισοτήτων· τονίζει ότι χρειάζεται οι τοπικές αρχές να συμπεριλάβουν τους περιφερειακούς εργοδότες και τις ΜΚΟ στο έργο τους·

28. καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει τις αναγκαίες συστάσεις που αφορούν την προώθηση της διάστασης του φύλου και των θεμάτων φύλου στην ανακοίνωσή της για τη δρομολόγηση της νέας πολιτικής συνοχής για την περίοδο 2021-2027·

ο

ο ο

29. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0277

Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 — Επαναφορά της φύσης στη ζωή μας**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030: επαναφορά της φύσης στη ζωή μας (2020/2273(INI))**

(2022/C 67/03)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 20ής Μαΐου 2020, με τίτλο «Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030: επαναφορά της φύσης στη ζωή μας» (COM(2020)0380),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 2019, σχετικά με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία (COM(2019)0640), και το ψήφισμά του, της 15ης Ιανουαρίου 2020, σχετικά με το ίδιο θέμα ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 20ής Μαΐου 2020, με θέμα «Από το αγρόκτημα στο πιάτο — Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων» (COM(2020)0381),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 26ης Φεβρουαρίου 2016 σχετικά με σχέδιο δράσης της ΕΕ για την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών (COM(2016)0087),
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής, της 2ας Οκτωβρίου 2015, με τίτλο «Ενδιάμεση επανεξέταση της στρατηγικής της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα έως το 2020» (COM(2015)0478),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 23ης Ιουλίου 2019, σχετικά με την ένταση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη (COM(2019)0352) και το ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 16ης Σεπτεμβρίου 2020, σχετικά με τον ρόλο της ΕΕ στην προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη την απόφαση αριθ. 1386/2013/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2013, σχετικά με γενικό ενωσιακό πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον έως το 2020 «Ευημερία εντός των ορίων του πλανήτη μας» ⁽³⁾ και την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Οκτωβρίου 2020, σχετικά με ένα νέο γενικό πρόγραμμα περιβαλλοντικής δράσης έως το 2030 (COM(2020)0652),
- έχοντας υπόψη την οδηγία 2008/56/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2008 περί πλαισίου κοινοτικής δράσης στο πεδίο της πολιτικής για το θαλάσσιο περιβάλλον (οδηγία-πλαίσιο για τη θαλάσσια στρατηγική) ⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη την έκθεση συνολικής αξιολόγησης της διακυβερνητικής πλατφόρμας επιστήμης-πολιτικής για τη βιοποικιλότητα και τις υπηρεσίες οικοσυστημάτων (IPBES), της 31ης Μαΐου 2019, σχετικά με τη βιοποικιλότητα και τις υπηρεσίες οικοσυστήματος,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση του ΟΗΕ για τη βιολογική ποικιλότητα (ΣΒΠ) και την επικείμενη 15η σύνοδο της διάσκεψης των μερών της εν λόγω σύμβασης (COP15),
- έχοντας υπόψη την Ατζέντα 2030 του ΟΗΕ για τη βιώσιμη ανάπτυξη και τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ),
- έχοντας υπόψη την πέμπτη έκδοση των Προοπτικών για τη Βιοποικιλότητα σε παγκόσμιο επίπεδο της Γραμματείας της Σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα, της 15ης Σεπτεμβρίου 2020,

⁽¹⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0005.

⁽²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0212.

⁽³⁾ ΕΕ L 354 της 28.12.2013, σ. 171.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 164 της 25.6.2008, σ. 19.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη τις εκθέσεις της Διακυβερνητικής Επιτροπής για την Αλλαγή του Κλίματος (IPCC), ιδίως δε την ειδική έκθεση της 24ης Σεπτεμβρίου 2019 με τίτλο «Οι ωκεανοί και η κρυόσφαιρα σε ένα μεταβαλλόμενο κλίμα», την ειδική έκθεση της 8ης Αυγούστου 2019 για την κλιματική αλλαγή και τη γη, και την ειδική έκθεση της 8ης Οκτωβρίου 2018 για την Υπερθέρμανση του πλανήτη κατά 1,5 °C,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση για το Διεθνές Εμπόριο των ειδών που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES),
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση για τη Διατήρηση των Αποδημητικών Ειδών της Άγριας Πανίδας,
- έχοντας υπόψη τη σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση για την προστασία της Μεσογείου Θάλασσας από τη ρύπανση, τη Σύμβαση για την προστασία του Εύξεινου Πόντου από τη ρύπανση, τη Σύμβαση του Ελσίνκι για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος της Βαλτικής, και τη Σύμβαση για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος του Βορειοανατολικού Ατλαντικού,
- έχοντας υπόψη τις εκθέσεις του Ειδικού Εισηγητή του ΟΗΕ της 24ης Ιανουαρίου 2018 και της 15ης Ιουλίου 2020 σχετικά με το ζήτημα των υποχρεώσεων στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων όσον αφορά την απόλαυση ενός ασφαλούς, καθαρού, υγιούς και βιώσιμου περιβάλλοντος,
- έχοντας υπόψη τη Δέσμευση των ηγετών των ΗΕ για τη φύση, της 28ης Σεπτεμβρίου 2020, με τίτλο «United to Reverse Biodiversity Loss by 2030 for Sustainable Development», (Ενωμένοι για την αναστροφή της απώλειας βιοποικιλότητας έως το 2030 για βιώσιμη ανάπτυξη),
- έχοντας υπόψη την έκθεση του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Περιβάλλοντος (EEA), της 4ης Δεκεμβρίου 2019, με τίτλο «The European environment — state and outlook 2020: Knowledge for a transition to a sustainable Europe» (Το ευρωπαϊκό περιβάλλον –κατάσταση και προοπτικές 2020: γνώση για τη μετάβαση σε μια βιώσιμη Ευρώπη),
- έχοντας υπόψη την έκθεση του EEA, της 19ης Οκτωβρίου 2020 με τίτλο «State of Nature in the EU — Results from reporting under the nature directives 2013-2018» («Κατάσταση της φύσης στην ΕΕ- αποτελέσματα από την υποβολή εκθέσεων στο πλαίσιο των οδηγιών για την προστασία της φύσης για την περίοδο 2013-2018»),
- έχοντας υπόψη την έκθεση σχετικά με τις Προοπτικές για τους Πόρους σε παγκόσμιο επίπεδο το 2019, από τη διεθνή επιτροπή φυσικών πόρων του προγράμματος του ΟΗΕ για το περιβάλλον,
- έχοντας υπόψη την έκθεση του εργαστηρίου της IPBES της 29ης Οκτωβρίου 2020, σχετικά με την βιολογική ποικιλότητα και τις πανδημίες,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών (FAO), του 2020, σχετικά με την κατάσταση της παγκόσμιας αλιείας και υδατοκαλλιέργειας,
- έχοντας υπόψη την επιστημονική έκθεση του Κοινού Κέντρου Ερευνών της Επιτροπής για την πολιτική, της 13ης Οκτωβρίου 2020 με τίτλο «Χαρτογράφηση και αξιολόγηση των οικοσυστημάτων και των υπηρεσιών τους: Αξιολόγηση του οικοσυστήματος της ΕΕ»,
- έχοντας υπόψη τις ειδικές εκθέσεις του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου (ΕΕΣ), της 5ης Φεβρουαρίου 2020, με τίτλο «Ορθολογική χρήση των φυτοπροστατευτικών προϊόντων: περιορισμένη πρόοδος όσον αφορά τη μέτρηση και τη μείωση των κινδύνων», της 5ης Ιουνίου 2020 με τίτλο «Βιοποικιλότητα των γεωργικών εκτάσεων: η συμβολή της ΚΓΠ δεν κατάφερε να αναχαιτίσει τη μείωσή της», της 9ης Ιουλίου 2020 με τίτλο «Προστασία των άγριων επικονιαστών στην ΕΕ — Οι πρωτοβουλίες της Επιτροπής δεν έχουν αποφέρει καρπούς», της 26ης Νοεμβρίου 2020 με τίτλο «Θαλάσσιο περιβάλλον: Η προστασία της ΕΕ έχει μεγάλο εύρος, όχι όμως και βάθος»,
- έχοντας υπόψη το ενημερωτικό σημείωμα του EEA, της 6ης Οκτωβρίου 2020 με τίτλο «Management effectiveness in the EU's Natura 2000 network of protected areas» (Αποτελεσματικότητα της διαχείρισης στο δίκτυο προστατευόμενων περιοχών της ΕΕ Natura 2000),
- έχοντας υπόψη το ενημερωτικό σημείωμα του EEA, της 11ης Ιανουαρίου 2021, με τίτλο «Growth without economic growth» (ανάπτυξη χωρίς οικονομική μεγέθυνση),
- έχοντας υπόψη το αποτέλεσμα της Ειδικής ομάδας τεχνικών εμπειρογνομώνων της CBD για την αξιολόγηση κινδύνου, της 15ης Απριλίου 2020,

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 16ης Ιανουαρίου 2020, σχετικά με τη 15η σύνοδο της Διάσκεψης των μερών (COP15) της Σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα ⁽⁵⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 28ης Νοεμβρίου 2019, σχετικά με την κλιματική και περιβαλλοντική κατάσταση έκτακτης ανάγκης ⁽⁶⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 14ης Μαρτίου 2019, σχετικά με την ετήσια στρατηγική έκθεση για την υλοποίηση και την επίτευξη των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ) ⁽⁷⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 22ας Οκτωβρίου 2020 που περιέχει συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα ⁽⁸⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 15ης Νοεμβρίου 2017 σχετικά με ένα σχέδιο δράσης για τη φύση, τον άνθρωπο και την οικονομία ⁽⁹⁾,
 - έχοντας υπόψη τα ψήφισμά του, της 6ης Ιουλίου 2016 σχετικά με απόφαση της Ιαπωνίας για επανέναρξη της φαλαινοθηρίας κατά την περίοδο 2015-2016 ⁽¹⁰⁾ και της 12ης Σεπτεμβρίου 2017 σχετικά με τη φαλαινοθηρία στη Νορβηγία ⁽¹¹⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμα του της 10ης Ιουλίου 2020 σχετικά με τη στρατηγική για τις χημικές ουσίες με στόχο τη βιωσιμότητα ⁽¹²⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 9ης Σεπτεμβρίου 2020 σχετικά με το Ευρωπαϊκό Έτος 2022 για πιο πράσινες πόλεις ⁽¹³⁾,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 191 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ),
 - έχοντας υπόψη τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ο Χάρτης),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 54 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου, της Επιτροπής Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου, της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Αλιείας,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων (A9-0179/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο έχει κηρύξει κλιματική και περιβαλλοντική κατάσταση έκτακτης ανάγκης και έχει δεσμευτεί να αναλάβει επείγοντως τις συγκεκριμένες δράσεις που είναι απαραίτητες για την καταπολέμηση και τον περιορισμό αυτής της απειλής πριν να είναι πολύ αργά ⁽¹⁴⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι η απώλεια της βιοποικιλότητας και η κλιματική αλλαγή είναι αλληλένδετες και αλληλοενισχυόμενες ⁽¹⁵⁾, συνιστώντας εξόσου απειλή για τη ζωή στον πλανήτη μας, και θα πρέπει για τούτο να αντιμετωπιστούν επείγοντως από κοινού·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η φύση υποβαθμίζεται σε ρυθμό και βαθμό πρωτοφανείς στην ιστορία του ανθρώπου· λαμβάνοντας υπόψη ότι εκτιμάται πως ένα εκατομμύριο είδη διατρέχουν κίνδυνο εξαφάνισης παγκοσμίως ⁽¹⁶⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι μόνο το 23 % των ειδών και το 16 % των οικοτόπων που καλύπτονται από τις οδηγίες της ΕΕ για τη φύση βρίσκονται σε βιώσιμη κατάσταση, σύμφωνα με την Επιτροπή ⁽¹⁷⁾·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 και η επικείμενη διεθνής συμφωνία στο πλαίσιο της CBD αποσκοπούν στη θέσπιση του ενωσιακού και του παγκόσμιου πλαισίου για τη βιοποικιλότητα έως το 2030·

⁽⁵⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0015.

⁽⁶⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0078.

⁽⁷⁾ ΕΕ C 23 της 21.1.2021, σ. 130.

⁽⁸⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0285.

⁽⁹⁾ ΕΕ C 356 της 4.10.2018, σ. 38.

⁽¹⁰⁾ ΕΕ C 101 της 16.3.2018, σ. 123.

⁽¹¹⁾ ΕΕ C 337 της 20.9.2018, σ. 30.

⁽¹²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0201.

⁽¹³⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0241.

⁽¹⁴⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0078.

⁽¹⁵⁾ Karlsruher Institut für Technologie, «Climate change exacerbates biodiversity loss: Post-2020 biodiversity targets will have to consider global warming», ScienceDaily, Rockville, 2020.

⁽¹⁶⁾ Summary for policymakers of the IPBES Global Assessment Report on Biodiversity and Ecosystem Services.

⁽¹⁷⁾ State of Nature in the EU — Results from reporting under the nature directives 2013-2018.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2021 θα είναι κρίσιμο έτος για τη βιοποικιλότητα και ότι η COP15 πρέπει να είναι αντίστοιχη της Συμφωνίας του Παρισιού για τη βιοποικιλότητα· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι COP15 και COP26 της UNFCCC προσφέρουν μια μοναδική ευκαιρία για στροφή από ένα αντιδραστικό μοντέλο σε ένα προδραστικό και προληπτικό μοντέλο και, τελικά, για την επίτευξη της αναγκαίας μετασχηματιστικής αλλαγής·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 είναι μία από τις βασικές πρωτοβουλίες της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 και η στρατηγική «από το αγρόκτημα στο πιάτο», μαζί με άλλες πολιτικές, θα διαμορφώσουν αλλαγές για την προστασία της φύσης και τη διατήρηση των οικοτόπων και των ειδών·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τα διαθέσιμα στοιχεία, δεν είναι πολύ αργά για την ανάσχεση και την αντιστροφή της τρέχουσας τάσης μείωσης της βιοποικιλότητας ⁽¹⁸⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό θα απαιτήσει ουσιαστικές αλλαγές·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι άνθρωποι είναι μέρος της φύσης και ότι η φύση έχει εγγενή αξία· λαμβάνοντας υπόψη ότι η βιοποικιλότητα αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της παγκόσμιας κληρονομιάς·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η εξαφάνιση των ειδών είναι μόνιμη, απειλεί τα οικοσυστήματα και την παροχή οικοσυστημικών υπηρεσιών και συνιστά απειλή για την ανθρώπινη ευημερία και επιβίωση· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Διεθνής Ένωση για τη Διατήρηση της Φύσης (IUCN) έχει διαπιστώσει την εξαφάνιση 160 ειδών μόνο κατά την τελευταία δεκαετία·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι κατά την IPBES το 90 % της γης προβλέπεται να αλλοιωθεί σημαντικά έως το 2050 και ότι το 75 % της γης έχει ήδη αλλοιωθεί σημαντικά· λαμβάνοντας υπόψη ότι το 85 % της έκτασης των υγροτόπων έχει ήδη χαθεί·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι η βιοποικιλότητα έχει καθοριστική σημασία για την επισιτιστική ασφάλεια, την ευημερία των ανθρώπων και την ανάπτυξη σε παγκόσμιο επίπεδο·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ πρέπει να αξιοποιήσει τις ευκαιρίες για να ενσωματώσει τα διδάγματα από την πανδημία COVID-19 στις πολιτικές και τους στόχους της·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 70 % των εμφανιζόμενων ασθενειών και πανδημιών είναι ζωικής προέλευσης ⁽¹⁹⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 έχει αποδείξει ότι οι πρακτικές που ασκούν πίεση στη βιοποικιλότητα μπορούν να οδηγήσουν σε αυξημένους κινδύνους για την υγεία των ανθρώπων και των ζώων·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η καταστροφή φυσικών οικοτόπων και η αύξηση του εμπορίου άγριας πανίδας αυξάνει την επαφή μεταξύ ανθρώπων και ζώων και θα μπορούσε να αποτελέσει σημαντικό παράγοντα για τη μελλοντική εμφάνιση και εξάπλωση ιογενών ασθενειών ⁽²⁰⁾·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η βιοποικιλότητα συμβάλλει θετικά στην ανθρώπινη υγεία· λαμβάνοντας υπόψη ότι έως και το 80 % των φαρμάκων που χρησιμοποιούνται από τους ανθρώπους είναι φυσικής προέλευσης ⁽²¹⁾·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ έχει τις περισσότερες προστατευόμενες περιοχές στον κόσμο ⁽²²⁾· ωστόσο, το υφιστάμενο δίκτυο νομικά προστατευόμενων περιοχών, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που βρίσκονται υπό καθεστώς αυστηρής προστασίας, δεν είναι επαρκώς ευρύ για την προστασία της βιοποικιλότητας ⁽²³⁾·

⁽¹⁸⁾ Global Biodiversity Outlook 5.

⁽¹⁹⁾ Daszak, P. et al., *Workshop Report on Biodiversity and Pandemics*, Intergovernmental Science-Policy Platform on Biodiversity and Ecosystem Services, Bonn, 2020.

⁽²⁰⁾ Ομοίως.

⁽²¹⁾ Durant, O., *Natural Medicine: Past to Present*, University College of London, London, 2018.

⁽²²⁾ Έκθεση του ΕΕΑ, της 23ης Νοεμβρίου 2020 με τίτλο «An introduction to Europe's Protected Areas» (Εισαγωγή στις προστατευόμενες περιοχές της Ευρώπης).

⁽²³⁾ Αποτελεσματικότητα της διαχείρισης στο δίκτυο προστατευόμενων περιοχών Natura 2000 της ΕΕ.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση αντιμετωπίζει ακόμα μεγάλα κενά υλοποίησης όσον αφορά την αποτελεσματική διαχείριση του δικτύου Natura 2000·
- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το δίκτυο Natura 2000 συνεισφέρει στη διατήρηση ειδών αλλά πολλά άλλα απειλούμενα είδη παραμένουν εκτός αυτού του δικτύου ⁽²⁴⁾·
- ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το δίκτυο Natura 2000 εκτιμάται ότι στηρίζει 52 000 άμεσες και έμμεσες θέσεις εργασίας στη διαχείριση της διατήρησης, και ότι 3,1 εκατομμύρια (το ένα τέταρτο) θέσεις στον τομέα του τουρισμού συνδέονται με προστατευμένες περιοχές ⁽²⁵⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι η επέκταση των προστατευόμενων περιοχών έχει σκοπό την προστασία της βιοποικιλότητας, τη συμβολή στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και στην προσαρμογή σε αυτήν, και την παραγωγή ουσιαστικών αποδόσεων σε επενδύσεις και ευκαιρίες για θέσεις εργασίας·
- ΙΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο έχει επισημάνει σοβαρές ελλείψεις στις πολιτικές της ΕΕ όσον αφορά την προστασία ή την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, ανεπαρκών μέτρων προστασίας ή αποκατάστασης της βιοποικιλότητας, ελλιπούς υλοποίησης και χρηματοδότησης και ακατάλληλων δεικτών μέτρησης της προόδου ⁽²⁶⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι μελλοντικές πολιτικές της ΕΕ θα πρέπει να διορθώσουν και να αντιμετωπίσουν αυτές τις ελλείψεις·
- Κ. λαμβάνοντας υπόψη ότι περίπου το 75 % της παγκόσμιας καλλιέργειας τροφίμων εξαρτάται από επικονιαστές εντόμων ⁽²⁷⁾ και ότι ο αριθμός των επικονιαστών έχει μειωθεί δραματικά τις τελευταίες δεκαετίες· λαμβάνοντας υπόψη ότι η διατήρηση της βιοποικιλότητας και η διατήρηση των εντόμων είναι αναπόφευκτα αλληλένδετες·
- ΚΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το έγγραφο καθοδήγησης της Ευρωπαϊκής Αρχής για την Ασφάλεια των Τροφίμων (EFSA) για τις μέλισσες δεν έχει εγκριθεί επίσημα και η αναθεώρησή του δεν έχει ολοκληρωθεί επιτυχώς·
- ΚΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ενέκρινε ψήφισμα σχετικά με την πρωτοβουλία της ΕΕ για τους επικονιαστές στις 18 Δεκεμβρίου 2019 ⁽²⁸⁾, το οποίο επιβεβαιώνει την ισχυρή θέση του σχετικά με τη σημασία της προστασίας των επικονιαστών·
- ΚΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το πλαίσιο και οι δράσεις της τρέχουσας πρωτοβουλίας της ΕΕ για τους επικονιαστές απαιτείται να ενισχυθούν και να ενσωματωθούν σε όλες τις τομεακές πολιτικές της ΕΕ·
- ΚΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η παρακολούθηση, η έρευνα και άλλες δραστηριότητες που σχετίζονται με την προστασία των εντόμων είναι κατακερματισμένες, συχνά ανεπαρκείς, υποχρηματοδοτούμενες ή ανύπαρκτες σε εθνικό επίπεδο·
- ΚΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η απώλεια βιοποικιλότητας συνδέεται με οικονομικές δραστηριότητες· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι οικονομικές δραστηριότητες θα πρέπει να σέβονται τα όρια του πλανήτη·
- ΚΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διατήρηση της βιοποικιλότητας και των οικοσυστημάτων έχει άμεσα και έμμεσα οικονομικά οφέλη για τους περισσότερους τομείς της οικονομίας και στηρίζει τη λειτουργία των οικονομιών και των κοινωνιών μας· λαμβάνοντας υπόψη ότι όλες οι επιχειρήσεις εξαρτώνται άμεσα ή έμμεσα από υπηρεσίες οικοσυστήματος· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια βελτιωμένη πολιτική για τη βιοποικιλότητα με αποτελεσματικά μέτρα έχει τη δυνατότητα να ενισχύσει την οικονομία και να προσφέρει ευκαιρίες απασχόλησης·
- ΚΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κύριες άμεσες αιτίες της απώλειας βιοποικιλότητας είναι οι αλλαγές στη χρήση της γης και της θάλασσας, η εξόρυξη φυσικών πόρων, η κλιματική αλλαγή, η ρύπανση και η εισβολή ξένων ειδών ⁽²⁹⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι, εκτός από τη διατήρηση και την αποκατάσταση της φύσης, η δράση σχετικά με τους παράγοντες απώλειας βιοποικιλότητας ειδικά στους τομείς της χρήσης της γης και του μετασχηματισμού των συστημάτων διατροφής είναι κεντρικής σημασίας για μια αποτελεσματική στρατηγική για τη βιοποικιλότητα μετά το 2020 ⁽³⁰⁾·

⁽²⁴⁾ ten Brink, P. et al., *Natura 2000 — Jobs Scoping Study (Executive summary)*, Institute for European Environmental Policy, Brussels, 2017.

⁽²⁵⁾ Ομοίως.

⁽²⁶⁾ Ειδική έκθεση του ΕΕΣ, της 21ης Φεβρουαρίου 2017, με τίτλο «Απαιτούνται περισσότερες προσπάθειες για την πλήρη αξιοποίηση του δικτύου Natura 2000».

⁽²⁷⁾ Έκθεση του FAO, της 20ής Μαΐου 2018, με τίτλο «Why Bees Matter» (γιατί οι μέλισσες είναι σημαντικές).

⁽²⁸⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0104.

⁽²⁹⁾ IPBES Global Assessment Report on Biodiversity and Ecosystem Services (31/05/2019).

⁽³⁰⁾ Leclère, D. et al., «Bending the curve of terrestrial biodiversity needs an integrated strategy», *Nature*, Vol. 585, Nature Research, London, 2020, σ. 551–556.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- ΚΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το έδαφος είναι κοινός πόρος ⁽³¹⁾ και ότι η βιολογική ποικιλομορφία του υφίσταται αυξανόμενη πίεση· λαμβάνοντας υπόψη ότι η παρακολούθηση της βιολογικής ποικιλομορφίας του εδάφους σε επίπεδο ΕΕ, καθώς και των τάσεων στην έκταση και τον όγκο του, θα πρέπει να συμπληρώνουν τις τακτικές έρευνες για τη χρήση γης και για τις φυσικές και χημικές παραμέτρους σε μακροπρόθεσμο πλαίσιο·
- ΚΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η γεωργική βιοποικιλότητα καλύπτει όλες τις συνιστώσες της βιολογικής ποικιλότητας που σχετίζονται με τα τρόφιμα και τη γεωργία και όλα τα στοιχεία της βιολογικής ποικιλότητας που αποτελούν γεωργικά οικοσυστήματα, τα οποία αναφέρονται επίσης ως γεωργικά οικοσυστήματα, συμπεριλαμβανομένης της ποικιλίας και της μεταβλητότητας των ζώων, των φυτών και των μικροοργανισμών σε επίπεδο γενετικού υλικού, είδους και οικοσυστήματος, τα οποία είναι απαραίτητα για τη διατήρηση βασικών λειτουργιών του αγροοικοσυστήματος, της δομής και των διαδικασιών του·
- Λ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι μακροπρόθεσμες τάσεις των πληθυσμών πτηνών που απαντώνται στις γεωργικές εκτάσεις και τα δάση και πεταλούδων που απαντώνται σε χορτολιβαδικές εκτάσεις καταδεικνύουν ότι η ΕΕ έχει βιώσει σημαντική μείωση στη βιοποικιλότητα γεωργικών γαιών ⁽³²⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό οφείλεται πρωτίστως στην απώλεια, στον κατακερματισμό και την υποβάθμιση των φυσικών οικοσυστημάτων, που προκαλούνται κυρίως από την εντατικοποίηση της γεωργίας, την εντατική διαχείριση δασών, την εγκατάλειψη της γης και την επέκταση των αστικών περιοχών ⁽³³⁾·
- ΛΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η βιώσιμη διαχείριση των γεωργικών εκτάσεων συμβάλλει σε ευρύτερες λειτουργίες του οικοσυστήματος, όπως η προστασία της βιοποικιλότητας, η δέσμευση άνθρακα, η διατήρηση της ποιότητας των υδάτων και του αέρα, η διατήρηση της υγρασίας του εδάφους με μείωση της απορροής, διήθηση των υδάτων και έλεγχο της διάβρωσης·
- ΛΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εκτιμάται, με βάση τη βιομάζα, ότι από όλα τα θηλαστικά στη γη τα περισσότερα είναι εκτρεφόμενα ζώα και μόνο ένα χαμηλό ποσοστό είναι άγρια· λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχει επίσης ανησυχητικά χαμηλό επίπεδο γενετικής ποικιλότητας στα πτηνά ⁽³⁴⁾·
- ΛΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι τομείς της αλιείας, της υδατοκαλλιέργειας και της μεταποίησης μπορούν να συμβάλουν στους ΣΒΑ των Ηνωμένων Εθνών·
- ΛΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι επιστημονικές μελέτες έχουν εγείρει ανησυχίες σχετικά με τις σημαντικές μακροπρόθεσμες δυσμενείς επιπτώσεις που μπορεί να έχει η χρήση ορισμένων αλιευτικών τεχνικών στη βιοποικιλότητα των ωκεανών και στο θαλάσσιο περιβάλλον·
- ΛΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αλιείς μπορούν να συμβάλουν στην πρόληψη της υποβάθμισης του περιβάλλοντος και στη διατήρηση του θαλάσσιου περιβάλλοντος με τη χρήση βιώσιμων μεθόδων και τεχνικών·
- ΛΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η υποβάθμιση των οικοτόπων και η διατάραξη των μεταναστευτικών διαδρόμων, καθώς και η υπερεκμετάλλευση λόγω αλιείας, μεταξύ άλλων παραγόντων, έχουν φέρει ορισμένα είδη ψαριών, όπως ο οξύρρυγχος, στο χείλος της εξαφάνισης·
- ΛΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι παρά ορισμένες διαπιστωθείσες βελτιώσεις στη βιωσιμότητα όσον αφορά την εκμετάλλευση των θαλάσσιων πόρων σε ορισμένες θαλάσσιες λεκάνες, εξακολουθούν να υπάρχουν περιοχές που εγείρουν ανησυχίες, ιδίως δε η Μεσόγειος Θάλασσα·
- ΛΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ έχει θέσει στόχους στο πλαίσιο της οδηγίας-πλαισίου για τη θάλασσα στρατηγική· λαμβάνοντας υπόψη ότι εξακολουθούν να απαιτούνται μέτρα για την επίτευξη του στόχου της καλής περιβαλλοντικής κατάστασης των υδατικών συστημάτων·
- ΛΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η το ΕΕΣ έχει δηλώσει ⁽³⁵⁾ πως μολονότι έχει θεσπιστεί πλαίσιο για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος, οι δράσεις της ΕΕ δεν έχουν οδηγήσει σε επαρκή προστασία των οικοσυστημάτων και των οικοτόπων και οι σημερινές προστατευόμενες θαλάσσιες ζώνες προσφέρουν μόνο περιορισμένη προστασία·

⁽³¹⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 28ης Απριλίου 2021 σχετικά με την προστασία του εδάφους (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0143).

⁽³²⁾ Ειδική έκθεση του ΕΕΣ με τίτλο «Βιοποικιλότητα στις γεωργικές εκτάσεις: η συμβολή της ΚΓΠ δεν κατάφερε να αναχαιτίσει τη μείωσή της».

⁽³³⁾ ΕΕΑ, έκθεση με τίτλο «Το ευρωπαϊκό περιβάλλον — κατάσταση και προοπτικές το 2020: γνώση για τη μετάβαση σε μια βιώσιμη Ευρώπη».

⁽³⁴⁾ Bar-On, Y.M., Phillips, R. and Milo, R., «The biomass distribution on Earth», *Proceedings of the National Academy of Sciences of the United States of America*, Vol. 115, No. 25, National Academy of Sciences, Washington, D.C., 2018.

⁽³⁵⁾ Ειδική έκθεση του ΕΕΣ με τίτλο «Θαλάσσιο περιβάλλον: η προστασία της ΕΕ έχει μεγάλο εύρος, όχι όμως και βάθος».

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- M. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα δάση και ολόκληρη η αλυσίδα αξίας των δασών είναι θεμελιώδους σημασίας για την περαιτέρω ανάπτυξη της κυκλικής βιοοικονομίας, καθώς παρέχουν θέσεις εργασίας, διασφαλίζουν οικονομική ευημερία σε αγροτικές και αστικές περιοχές, παρέχουν υπηρεσίες μετριασμού των επιπτώσεων της κλιματικής αλλαγής και προσαρμογής σε αυτήν, προσφέρουν οφέλη για την υγεία και προστατεύουν τη βιοποικιλότητα και τις προοπτικές των ορεινών, νησιωτικών και αγροτικών περιφερειών, ενώ παράλληλα καταπολεμούν την απερίμενη
- MA. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα δάση αντιστοιχούν στο 43 % της χερσαίας έκτασης της ΕΕ και περιέχουν το 80 % της χερσαίας βιοποικιλότητάς της ⁽³⁶⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δραστηριότητες δασοπονίας είναι η δεύτερη μεγαλύτερη κατηγορία πίεσης που αναφέρεται για τα είδη ⁽³⁷⁾, η οποία επηρεάζει ιδίως αρθρόποδα, θηλαστικά και μη αγγειώδη φυτά· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλά είδη που εξαρτώνται από τα δάση επηρεάζονται αρνητικά από την απομάκρυνση νεκρών, ημιθανών και παλαιών δέντρων ⁽³⁸⁾, τη μείωση των παλαιών δασών και ορισμένες μεθόδους διαχείρισης των δασών, όπως η αποφλοίωση·
- MB. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα δάση φιλοξενούν περισσότερο από το 75 % της παγκόσμιας χερσαίας βιοποικιλότητας· ⁽³⁹⁾ λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο έχει κάνει συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών, της υποβάθμισης των δασών και των οικοσυστημάτων για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα ⁽⁴⁰⁾·
- MG. λαμβάνοντας υπόψη ότι η καλή κατάσταση του περιβάλλοντος και τα υγιή οικοσυστήματα έχουν ζωτική σημασία για την καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής, καθώς τα οικοσυστήματα διαδραματίζουν θεμελιώδη ρόλο στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και την προσαρμογή σε αυτήν· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κλιματική αλλαγή επηρεάζει τη βιοποικιλότητα, επειδή οι κλιματικές μεταβολές καθορίζουν σε μεγάλο βαθμό την έκταση της γεωγραφικής κατανομής των ειδών· λαμβάνοντας υπόψη ότι σε περιοχές όπου το κλίμα δεν είναι πλέον κατάλληλο, ορισμένα είδη αλλάζουν τη γεωγραφική τους παρουσία και άλλα εξαφανίζονται σε τοπικό επίπεδο·
- MD. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι λύσεις που βασίζονται στη φύση και οι προσεγγίσεις που βασίζονται στο οικοσύστημα έχουν τη δυνατότητα να παράσχουν ισχυρή πολιτική σύνδεση μεταξύ των τριών συμβάσεων του Ρίο, αντιμετωπίζοντας την κλιματική αλλαγή και την απώλεια βιοποικιλότητας με ολοκληρωμένο τρόπο·
- ME. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την IPBES, η ρύπανση είναι μία από τις πέντε αιτίες της απώλειας βιοποικιλότητας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με εκτιμήσεις, υπάρχουν αξιόπιστες πληροφορίες για περίπου 500 χημικά προϊόντα και ότι, έως τα τέλη Απριλίου του 2019, ο Ευρωπαϊκός Οργανισμός Χημικών Προϊόντων έκρινε ότι 450 ουσίες υπόκεινται σε επαρκείς ρυθμίσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι για 10 000 ακόμα ουσίες θεωρείται ότι η επικινδυνότητά τους έχει χαρακτηριστεί σε αρκετά μεγάλο βαθμό, ενώ διατίθενται περιορισμένες πληροφορίες για την επικινδυνότητα περίπου 20 000 ουσιών· λαμβάνοντας υπόψη ότι για την πλειονότητα, δηλαδή περίπου 70 000 ουσίες δεν υπάρχουν σχεδόν καθόλου πληροφορίες όσον αφορά τον κίνδυνο από την έκθεση σε αυτές· λαμβάνοντας υπόψη ότι πρέπει επείγοντως να καλυφθούν σημαντικά κενά γνώσεων όσον αφορά όλες τις επιπτώσεις των χημικών ουσιών στη βιοποικιλότητα και το περιβάλλον·
- MSΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η φωτορύπανση αλλοιώνει τα φυσικά νυχτερινά επίπεδα φωτός για ανθρώπους, ζώα και φυτά, επηρεάζοντας έτσι αρνητικά τη βιοποικιλότητα, για παράδειγμα, μέσω της διατάραξης της ισορροπίας μεταξύ της μεταναστευτικής, νυχτερινής και αναπαραγωγικής δραστηριότητας των ζώων, και επιφέροντας κατά συνέπεια απώλεια εντόμων και επικονιαστών που ελκύονται από το τεχνητό φως με θανάσιμα αποτελέσματα·
- MZ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σύμφωνα με την έκθεση του Κοινού Κέντρου Ερευνών για το 2020 ⁽⁴¹⁾, τα χωροκατακτητικά ξένα είδη (IAS) είναι τώρα παρόντα σε όλα τα οικοσυστήματα και απειλούν τα αστικά οικοσυστήματα και ιδίως τις γεωργικές εκτάσεις·
- MH. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι τρέχουσες αρνητικές τάσεις στη βιολογική ποικιλομορφία και τα οικοσυστήματα θα υπονομεύσουν την πρόοδο προς την επίτευξη όχι μόνο των ΣΒΑ που σχετίζονται σαφώς με αυτά, αλλά και των ΣΒΑ που

⁽³⁶⁾ Άρθρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 9ης Δεκεμβρίου 2020, με τίτλο «Βιώσιμη δασοκομία: Το έργο του Κοινοβουλίου για την καταπολέμηση της αποδάσωσης».

⁽³⁷⁾ Έκθεση της Επιτροπής, της 15ης Οκτωβρίου 2020, με τίτλο «Η κατάσταση της φύσης στην Ευρωπαϊκή Ένωση — Έκθεση σχετικά με την κατάσταση και τις τάσεις κατά την περίοδο 2013-2018 όσον αφορά τα είδη και τους οικοτόπους που προστατεύονται βάσει των οδηγιών για τα άγρια πτηνά και τους οικοτόπους» (COM(2020)0635).

⁽³⁸⁾ Ομοίως.

⁽³⁹⁾ Έκθεση FAO και του Προγράμματος των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, της 22ας Μαΐου 2020, με τίτλο «The State of the World's Forests — Forests, biodiversity and people» (Η κατάσταση των δασών του πλανήτη — Δάση, βιοποικιλότητα και άνθρωποι).

⁽⁴⁰⁾ Ψήφισμα με συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα.

⁽⁴¹⁾ Επιστημονική έκθεση του Κοινού Κέντρου Ερευνών για την πολιτική, της 13ης Οκτωβρίου 2020 με τίτλο «Mapping and Assessment of Ecosystem and their Services: An EU ecosystem assessment» (supplement) and Commission Directorate-General for Environment BEST initiative (voluntary scheme for Biodiversity and Ecosystem Services in EU Outermost Regions and Overseas Countries and Territories).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

σχετίζονται με τη φτώχεια, την πείνα, την υγεία, το νερό, τις πόλεις, και το κλίμα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η απώλεια και η υποβάθμιση της βιοποικιλότητας πρέπει, επομένως, να θεωρούνται ζήτημα όχι μόνο περιβαλλοντικό, αλλά επίσης αναπτυξιακό, οικονομικό, κοινωνικό και δεοντολογικό·

- ΜΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σχεδόν το 80 % της βιοποικιλότητας της ΕΕ ζει αυτή τη στιγμή στις εξόχως απόκεντρες περιοχές και υπερπόντιες χώρες και εδάφη ⁽⁴²⁾·
- Ν. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της πρέπει να συμμορφώνονται με τις διεθνείς υποχρεώσεις τους όσον αφορά τη βιοποικιλότητα και τα ανθρώπινα δικαιώματα, πέραν των υποχρεώσεων τους σχετικά με τη συνοχή της πολιτικής στην εξωτερική δράση, σύμφωνα με την υποχρέωσή τους βάσει του Χάρτη να ενσωματώνουν στις πολιτικές της ΕΕ υψηλό επίπεδο προστασίας του περιβάλλοντος και τη βελτίωση της ποιότητας του περιβάλλοντος, και σύμφωνα με την αρχή της αειφόρου ανάπτυξης·
- ΝΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το έργο του Ειδικού Εισηγητή του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον προετοιμάζει το έδαφος για τη διαμόρφωση ενός νομικού πλαισίου με υποχρεώσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα όσον αφορά τη διατήρηση και τη βιώσιμη χρήση της βιοποικιλότητας· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αριθμός των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε σχέση με το περιβάλλον και τη γη που έχουν δεχθεί επιθέσεις έχει αυξηθεί σημαντικά σε ολόκληρο τον κόσμο τα τελευταία χρόνια·
- NB. λαμβάνοντας υπόψη ότι τουλάχιστον το ένα τέταρτο της παγκόσμιας γης εκτιμάται ότι ανήκει, βρίσκεται στη διαχείριση, χρησιμοποιείται ή καταλαμβάνεται από αυτόχθονες πληθυσμούς και τοπικές κοινότητες· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Διακήρυξη του ΟΗΕ για τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών αναγνωρίζει τα συλλογικά και ατομικά δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αυτόχθονες λαοί και οι τοπικές κοινότητες διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη διατήρηση της παγκόσμιας βιοποικιλότητας και ότι εάν δεν αναγνωριστούν τα δικαιώματά τους, οι παγκόσμιοι στόχοι για τη βιοποικιλότητα δεν μπορούν να επιτευχθούν·
- ΝΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τόσο το παράνομο όσο και το νόμιμο εμπόριο και η χρήση άγριων ζώων συμβάλλουν σημαντικά στη μείωση της βιοποικιλότητας και ότι η καταστροφή των φυσικών οικοτόπων και η εκμετάλλευση των άγριων ζώων συνδέονται με την εμφάνιση και εξάπλωση λοιμωδών νόσων ⁽⁴³⁾·
- ΝΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σύμφωνα με την IPBES και την IPCC η θαλάσσια βιοποικιλότητα διατρέχει σοβαρό κίνδυνο ⁽⁴⁴⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ΕΕΑ έχει επιστήσει την προσοχή στην τρέχουσα κατάσταση υποβάθμισης του ευρωπαϊκού θαλάσσιου περιβάλλοντος και στην ανάγκη ταχείας αποκατάστασης των θαλάσσιων οικοσυστημάτων μας και εξετάζει τις επιπτώσεις των ανθρωπίνων δραστηριοτήτων στο θαλάσσιο περιβάλλον ⁽⁴⁵⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα θαλάσσια κομβικά σημεία, όπως οι κοραλλιογενείς ύφαλοι, οι μαγκρόβια βλάστηση και οι βυθοί θαλάσσιας βλάστησης, υποβαθμίζονται σε μεγάλο βαθμό και απειλούνται από την κλιματική αλλαγή και τη ρύπανση·
- ΝΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ωκεανός είναι ένας, και ότι η καλή περιβαλλοντική του κατάσταση έχει ζωτική σημασία για τη διασφάλιση της ανθεκτικότητάς του και για τη συνεχή παροχή οικοσυστημικών υπηρεσιών, όπως απορρόφηση CO₂ και παραγωγή οξυγόνου· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κλιματικοί μηχανισμοί εξαρτώνται από την υγεία των ωκεανών και θαλάσσιων οικοσυστημάτων, τα οποία πλήττονται επί του παρόντος από την υπερθέρμανση του πλανήτη, τη ρύπανση, την υπερεκμετάλλευση της θαλάσσιας βιοποικιλότητας, την εξάνιση, την αποξενώνωση και τη διάβρωση των ακτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ωκεανοί αποτελούν μέρος της λύσης για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και την προσαρμογή στις επιπτώσεις της ⁽⁴⁶⁾·
- ΝΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 80 % των θαλάσσιων απορριμμάτων είναι χερσαίο και έχουν συσσωρευτεί 150 τόνοι πλαστικών στους ωκεανούς μας ⁽⁴⁷⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι το 80 % των αστικών λυμάτων απορρίπτονται στη θάλασσα· λαμβάνοντας υπόψη ότι στην επιφάνεια, η σωρευτική μάζα των επιπλέοντων αποβλήτων αντιπροσωπεύει μόνο το 1 % των πλαστικών που απορρίπτονται στον ωκεανό ⁽⁴⁸⁾·

⁽⁴²⁾ Πρωτοβουλία BEST.

⁽⁴³⁾ Σύνοψη για τους υπεύθυνους χάραξης πολιτικής της έκθεσης συνολικής αξιολόγησης της IPBES για τη βιοποικιλότητα και τις υπηρεσίες οικοσυστημάτων.

⁽⁴⁴⁾ IPBES Global Assessment Report on Biodiversity and Ecosystem Services and Global Biodiversity Outlook 5.

⁽⁴⁵⁾ Έκθεση του ΕΕΑ, της 25ης Ιουνίου 2020, με τίτλο «Marine messages II: Navigating the course towards clean, healthy and productive seas through implementation of an ecosystem-based approach».

⁽⁴⁶⁾ Ειδική έκθεση της IPCC, της 24ης Σεπτεμβρίου 2019, για τους ωκεανούς και την κρυσταλλοσφαίρα σε ένα μεταβαλλόμενο κλίμα.

⁽⁴⁷⁾ Γενική Διεύθυνση Περιβάλλοντος της Επιτροπής, χαρακτηριστικό περιγραφής 10: Θαλάσσια απορρίμματα.

⁽⁴⁸⁾ Ομοίως.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- NZ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η γαλαξία οικονομία αποτελεί ευκαιρία για τη βιώσιμη ανάπτυξη των θαλάσσιων και παράκτιων δραστηριοτήτων·
- NH. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να ενθαρρυνθούν κοινές πρωτοβουλίες μεταξύ πολιτών, δήμων, ενώσεων, επιχειρήσεων, εκπαιδευτικών ιδρυμάτων και άλλων κοινωνικών φορέων για την προστασία και την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας·
- NΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η επιτυχής εφαρμογή της στρατηγικής απαιτεί αποτελεσματική συνεργασία σε επίπεδο ΕΕ και κρατών μελών, με συμμετοχή όλων των ενδιαφερόμενων μερών·

Η τρέχουσα κατάσταση της βιοποικιλότητας

1. χαιρετίζει τη νέα στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 και το επίπεδο φιλοδοξίας της·
2. εκφράζει, επίσης, ικανοποίηση για την πρωταρχική φιλοδοξία να διασφαλιστούν η αποκατάσταση, η ανθεκτικότητα και η επαρκής προστασία όλων των παγκόσμιων οικοσυστημάτων έως το 2050· τονίζει ότι πρέπει να καταβληθεί κάθε δυνατή προσπάθεια για την επίτευξη αυτού του στόχου το συντομότερο δυνατόν·
3. θεωρεί ότι κατά την εφαρμογή της στρατηγικής θα πρέπει να διασφαλιστεί η συνοχή με άλλες στρατηγικές της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας, όπως η στρατηγική «από το αγρόκτημα στο πιάτο»· αναγνωρίζει τη σημασία των τριών διαστάσεων της βιώσιμης ανάπτυξης: περιβάλλον, οικονομία και κοινωνία· υπενθυμίζει ότι η περιβαλλοντική διάσταση, συμπεριλαμβανομένων της βιοποικιλότητας και της διατήρησης των οικοσυστημάτων, στηρίζει τις δύο άλλες διαστάσεις και αποτελεί τη θεμελιώδη βάση για τη βιώσιμη ανάπτυξη και για την επίτευξη των ΣΒΑ·
4. υπενθυμίζει ότι χρειάζεται επείγοντως να ενισχυθεί το όραμα για τις θαλάσσιες περιοχές στο πλαίσιο των νέων στρατηγικών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ιδίως στην παρακολούθηση της Πράσινης Συμφωνίας για την Ευρώπη, τη Στρατηγική για τη βιοποικιλότητα και τη Στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο»·
5. καλεί την Επιτροπή να βασίζει κάθε νομοθετική πρόταση σε ολοκληρωμένη εκτίμηση επιπτώσεων, λαμβάνοντας υπόψη τις επιμέρους και σωρευτικές επιπτώσεις, τον αντίκτυπο στην κοινωνική και οικονομική βιωσιμότητα των σχετικών τομέων, στην επισιτιστική ασφάλεια και στις τιμές των τροφίμων, καθώς και στον δυνητικό κίνδυνο μετατόπισης των απωλειών βιοποικιλότητας σε τρίτες χώρες μέσω της αντικατάστασης της τοπικής παραγωγής με εισαγωγές, καθώς και το κόστος της ανάληψης δράσης και της αδράνειας όσον αφορά τις άμεσες και μακροπρόθεσμες επιπτώσεις·
6. καλεί την Επιτροπή, για τους σκοπούς της διενέργειας εκτιμήσεων επιπτώσεων, να συμπληρώσει το μοναδικό εργαλείο που χρησιμοποιείται επί του παρόντος για την αξιολόγηση περιβαλλοντικών πτυχών με εργαλεία που εξετάζουν τις επιπτώσεις σε σχέση με τη βιοποικιλότητα, τη χρήση των πόρων και τη ρύπανση·
7. σημειώνει, εν προκειμένω, ότι η ταυτόχρονη εστίαση στα κοινωνικά, περιβαλλοντικά και οικονομικά οφέλη της δασοκομίας μπορεί να συμβάλει στη διασφάλιση της ανθεκτικότητας και της προσαρμοστικής ικανότητας, καθώς και στην επίτευξη της μετάβασης σε μια κυκλική βιοοικονομία και στη βελτίωση της προστασίας της βιοποικιλότητας· θεωρεί ότι οι στόχοι και η εφαρμογή πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τις ακριβείς συνθήκες και ευκαιρίες κάθε χώρας και να έχουν θετικό αντίκτυπο στα δάση και στις δασικές συνθήκες, στα μέσα διαβίωσης στις αγροτικές περιοχές και στη βιοποικιλότητα των δασών στην ΕΕ·
8. υπενθυμίζει τα συμπεράσματα της έκθεσης IPBES του 2019, σύμφωνα με τα οποία η φύση φθίνει παγκοσμίως με ρυθμό πρωτοφανή στην ανθρώπινη ιστορία και περίπου ένα εκατομμύριο είδη απειλούνται με εξαφάνιση από εκτιμώμενο συνολικό αριθμό άνω των οκτώ εκατομμυρίων·
9. σημειώνει ότι πρόκειται για την τρίτη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα που αποσκοπεί στην ανάσχεση της απώλειας της βιοποικιλότητας της ΕΕ· εκφράζει, ωστόσο, τη λύπη του για το γεγονός ότι η βιοποικιλότητα στην ΕΕ εξακολουθεί να μειώνεται· εκφράζει τη βαθιά λύπη του για το γεγονός ότι η ΕΕ δεν έχει επιτύχει ούτε τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με στόχο το 2020 ούτε τους παγκόσμιους στόχους του Aichi για τη βιοποικιλότητα·
10. τονίζει ότι η στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 πρέπει να επιτύχει πλήρως τους στόχους της· παροτρύνει την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να δεσμευτούν για τη λήψη ουσιαστικών και πρόσθετων μέτρων για τη διατήρηση και την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας, ώστε να επιτευχθούν πλήρως οι νέοι στόχοι, οι οποίοι θα πρέπει να είναι σαφώς καθορισμένοι και μετρήσιμοι·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

11. τονίζει ότι η πανδημία COVID-19 κατέδειξε για άλλη μια φορά τη σημασία της ολιστικής εφαρμογής της αρχής «Μία υγεία» στη χάραξη πολιτικής, γεγονός που αντικατοπτρίζει το γεγονός ότι η ανθρώπινη υγεία, τα ζώα και το περιβάλλον είναι αλληλένδετα και ότι απαιτούνται επειγόντως μετασχηματιστικές αλλαγές σε ολόκληρη την κοινωνία· υπογραμμίζει τον σημαντικό ρόλο της Επιτροπής στον συντονισμό και την υποστήριξη της προσέγγισης «Μία υγεία» στην ΕΕ και την προώθησή της σε όλα τα διεθνή φόρα· ζητεί την επανεξέταση και την επείγουσα πλήρη ευθυγράμμιση των σημερινών πολιτικών της ΕΕ με τις απαιτούμενες αλλαγές·

12. επισημαίνει ότι τα βαθύτερα αίτια των πανδημιών περιλαμβάνουν τις ίδιες παγκόσμιες περιβαλλοντικές αλλαγές που προκαλούν την απώλεια βιοποικιλότητας και την κλιματική αλλαγή⁽⁴⁹⁾, όπως η αλλαγή της χρήσης γης και τα νόμιμα και παράνομα εμπόριο και κατανάλωση άγριων ειδών· επισημαίνει ότι ο κίνδυνος πανδημιών μπορεί να μειωθεί σημαντικά με τη μείωση των ανθρώπινων δραστηριοτήτων που προκαλούν απώλεια βιοποικιλότητας και ότι το εκτιμώμενο κόστος της μείωσης του κινδύνου πανδημιών είναι 100 φορές χαμηλότερο από το κόστος αντιμετώπισής τους⁽⁵⁰⁾·

13. καλεί τα κράτη μέλη και την Επιτροπή να λάβουν πλήρως υπόψη τα επιστημονικά στοιχεία, τις εκθέσεις και τις συστάσεις σχετικά με τις ζωνοσούς και τις πανδημίες, συμπεριλαμβανομένων της έκθεσης του εργαστηρίου της IPBES σχετικά με την απώλεια βιοποικιλότητας και τις πανδημίες⁽⁵¹⁾, της έκθεσης του προγράμματος των Ηνωμένων Εθνών για το περιβάλλον, της 6ης Ιουλίου 2020, με τίτλο «Preventing the next pandematation – Zoonotic diseases and how to break the chain of transmission»⁽⁵²⁾, και του τριμερούς εννοιολογικού σημειώματος του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (ΠΟΥ), του FAO και του Παγκόσμιου Οργανισμού για την Υγεία των Ζώων (ΟΙΕ), του Απριλίου του 2010, για την αντιμετώπιση των κινδύνων που συνδέονται με την ανθρώπινη υγεία⁽⁵³⁾·

14. εκφράζει την ικανοποίησή του για την προβλεπόμενη ενίσχυση της δράσης της ΕΕ κατά των πανδημιών και άλλων απειλών κατά της υγείας στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης Υγείας⁽⁵⁴⁾, συμπεριλαμβανομένης της θέσπισης ενός σχεδίου υγειονομικής κρίσης και πανδημίας της ΕΕ, όπως προβλέπεται στη νέα πρόταση της Επιτροπής σχετικά με τις σοβαρές διασυννοριακές απειλές κατά της υγείας⁽⁵⁵⁾, οι οποίες θα πρέπει να περιλαμβάνουν τις πανδημίες με ζωονοσογόνο προέλευση·

Προστασία και αποκατάσταση

15. εκφράζει την ισχυρή υποστήριξή του στους στόχους της ΕΕ για προστασία τουλάχιστον του 30 % των θαλάσσιων και χερσαίων περιοχών της ΕΕ, που καλύπτει ευρύ φάσμα οικοσυστημάτων όπως τα δάση, οι υγρότοποι, οι τυρφώνες, οι λειμώνες και τα παράκτια οικοσυστήματα, και για την αυστηρή προστασία τουλάχιστον του 10 % των θαλάσσιων και χερσαίων περιοχών της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων όλων των εναπομεινάντων πρωτογενών και παλαιών δασών και άλλων πλούσιων σε άνθρακα οικοσυστημάτων· τονίζει ότι οι στόχοι αυτοί θα πρέπει να είναι δεσμευτικοί και να εφαρμόζονται από τα κράτη μέλη σε εθνικό επίπεδο, σε συνεργασία με τις περιφερειακές και τοπικές αρχές, και σύμφωνα με επιστημονικά τεκμηριωμένα κριτήρια και ανάγκες βιοποικιλότητας, λαμβάνοντας υπόψη τις διαφορές ως προς το μέγεθος και το μερίδιο των φυσικών περιοχών σε κάθε κράτος μέλος και τις περιφερειακές και τοπικές συνθήκες·

16. τονίζει ότι αυτές οι προστατευόμενες περιοχές θα πρέπει να δημιουργήσουν ένα οικολογικά συνεκτικό και αντιπροσωπευτικό δίκτυο, με βάση τις υφιστάμενες προστατευόμενες περιοχές· υπογραμμίζει ότι, εκτός από την αύξηση των προστατευόμενων περιοχών, πρέπει να διασφαλίζεται και η ποιότητα των προστατευόμενων περιοχών, μεταξύ άλλων μέσω επαρκούς χρηματοδότησης και εφαρμογής σαφών και αποτελεσματικών σχεδίων διατήρησης, κατάλληλης διαχείρισης, κατάλληλης παρακολούθησης και αξιολόγησης και αποτελεσματικής επιβολής της σχετικής νομοθεσίας·

⁽⁴⁹⁾ Έκθεση του ΕΕΑ με τίτλο «State of nature in the EU — Results from reporting under the nature directives 2013-2018» (Κατάσταση της φύσης στην ΕΕ — αποτελέσματα από την υποβολή εκθέσεων στο πλαίσιο των οδηγιών για την προστασία της φύσης για την περίοδο 2013-2018).

⁽⁵⁰⁾ IPBES Workshop Report on Biodiversity and Pandemics (29/10/2020).

⁽⁵¹⁾ Ομοίως.

⁽⁵²⁾ United Nations Environment Programme report entitled «Preventing the next pandemic — Zoonotic diseases and how to break the chain of transmission» (06/07/2020).

⁽⁵³⁾ Το τριμερές εννοιολογικό σημείωμα των FAO-OIE-WHO, του Απριλίου 2010, σχετικά με τον επιμερισμό των ευθυνών και τον συντονισμό των παγκόσμιων δραστηριοτήτων για την αντιμετώπιση των κινδύνων για την υγεία στις διασυννοριακές ζώνες και ανθρώπων.

⁽⁵⁴⁾ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 11ης Νοεμβρίου 2020, με τίτλο «Οικοδομώντας μια Ευρωπαϊκή Ένωση Υγείας: ετοιμότητα και ανθεκτικότητα απέναντι σε διασυννοριακές απειλές κατά της υγείας» (COM(2020)0724).

⁽⁵⁵⁾ Πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Νοεμβρίου 2020, σχετικά με σοβαρές διασυννοριακές απειλές κατά της υγείας και για την κατάργηση της απόφασης αριθ. 1082/2013/ΕΕ (COM(2020)0727).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

17. υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με τις διεθνείς συστάσεις της IUCN, οι επιβλαβείς για το περιβάλλον βιομηχανικές δραστηριότητες και η ανάπτυξη υποδομών θα πρέπει να απαγορεύονται σε όλες τις κατηγορίες προστατευόμενων περιοχών⁽⁵⁶⁾.

18. τονίζει ότι χρειάζεται να οριστεί σαφώς τι σημαίνει αυστηρή προστασία· σημειώνει τα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 16ης Οκτωβρίου 2020 σχετικά με τη βιοποικιλότητα, όπου τονίζεται ότι ένα πιο αυστηρό επίπεδο προστασίας μπορεί να επιτρέψει την πραγματοποίηση ορισμένων ανθρώπινων δραστηριοτήτων που συνάδουν με τους στόχους διατήρησης της προστατευόμενης περιοχής· θεωρεί ότι οι ανθρώπινες δραστηριότητες που είναι συμβατές με τους στόχους προστασίας, ή που συμβάλλουν θετικά στην βιοποικιλότητα, θα πρέπει να είναι αποδεκτές στις περιοχές που τελούν υπό αυστηρή προστασία· καλεί την Επιτροπή, σε συνεργασία με τα κράτη μέλη, να διευκρινίσει τι είδους ανθρώπινες δραστηριότητες θα μπορούσαν ενδεχομένως να θεωρηθούν επιτρεπόμενες υπό καθεστώς αυστηρής προστασίας όταν αφήνουν τις φυσικές διεργασίες ουσιαστικά άθικτες και είναι συμβατές με τις οικολογικές απαιτήσεις των περιοχών, με βάση μια κατά περίπτωση αξιολόγηση βάσει των βέλτιστων διαθέσιμων επιστημονικών στοιχείων·

19. υπογραμμίζει ότι, προκειμένου να επιτευχθούν οι στόχοι της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030, θα πρέπει επίσης να αποτραπεί η υποβάθμιση της υπόλοιπης θαλάσσιας και χερσαίας περιοχής της ΕΕ· ζητεί να ληφθούν μέτρα για την αντιμετώπιση της απώλειας βιοποικιλότητας πέραν των προστατευόμενων περιοχών· σημειώνει ότι η αποκατάσταση της φύσης και των οικοσυστημάτων στις προστατευόμενες περιοχές δεν αντισταθμίζει τη συνεχιζόμενη απώλεια βιοποικιλότητας και την υποβάθμιση των οικοσυστημάτων σε άλλες περιοχές·

20. υπογραμμίζει τη σημασία της συμμετοχής των υπερπόντιων χωρών και εδαφών στις προσπάθειες διατήρησης και αποκατάστασης·

21. θεωρεί σημαντικό να ληφθούν υπόψη οι βιογεωγραφικές περιοχές και να υιοθετηθεί μια προσέγγιση για το σύνολο της διακυβέρνησης όσον αφορά τις προστατευόμενες περιοχές, η οποία θα περιλαμβάνει την αξιολόγηση από τα κράτη μέλη της ανάγκης για μέτρα χρηματοδοτικής στήριξης και αντιστάθμισης στο πλαίσιο του χαρακτηρισμού των προστατευόμενων περιοχών· τονίζει την ανάγκη συμμετοχής όλων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών, συμπεριλαμβανομένων των ιδιοκτητών γης·

22. τονίζει τη σημασία των δασικών περιοχών του δικτύου Natura 2000 για τη διατήρηση της δασικής βιοποικιλότητας· σημειώνει, ωστόσο, ότι απαιτούνται επαρκείς χρηματοδοτικοί πόροι για τη διαχείριση των εν λόγω τομέων και για τη διασφάλιση της εφαρμογής των μέτρων·

23. υπογραμμίζει τη σημασία που έχει η ενίσχυση της βιώσιμης διαχείρισης των δασών με ισορροπημένο τρόπο για την υγεία, την ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και τη μακροβιότητα των δασικών οικοσυστημάτων, τη διατήρηση του πολυλειτουργικού ρόλου των δασών και τη διατήρηση της δασικής βιοποικιλότητας, καθώς και για την επίτευξη των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ) και την εφαρμογή της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας· υπογραμμίζει την αξία της ενσωμάτωσης της γενετικής ποικιλότητας σε ζητήματα φύτευσης καθώς περιορίζει τον κίνδυνο προσβολής από παράσιτα και εξάπλωσης ασθενειών, καθώς και της φύτευσης τοπικών/αυτόχθονων ειδών·

24. υπενθυμίζει ότι η ΕΕ διαθέτει το μεγαλύτερο συντονισμένο δίκτυο προστατευόμενων περιοχών στον κόσμο·

25. σημειώνει τη δέσμευση να μην υποβαθμιστούν οι τάσεις διατήρησης και η ικανοποιητική κατάσταση όλων των προστατευόμενων οικοτόπων και ειδών έως το 2030 και να διασφαλιστεί ότι, σε επίπεδο κρατών μελών, τουλάχιστον το 30 % των ειδών και των οικοτόπων που δεν βρίσκονται επί του παρόντος σε ικανοποιητική κατάσταση ανήκουν στην κατηγορία αυτή ή παρουσιάζουν ισχυρή θετική τάση· πιστεύει, ωστόσο, ότι θα πρέπει να επιτευχθεί ικανοποιητική κατάσταση διατήρησης για όλα τα προστατευόμενα είδη και τους οικοτόπους στο πλαίσιο των οδηγιών για τα πτηνά⁽⁵⁷⁾ και τους οικοτόπους⁽⁵⁸⁾ το συντομότερο δυνατόν· τονίζει ότι υπάρχουν υποχρεώσεις για τη διασφάλιση της μη υποβάθμισης των ειδών· καλεί την Επιτροπή να καθορίσει από κοινού με τον ΕΕΑ μια σαφή βάση, να διασφαλίσει εναρμονισμένη και τακτική υποβολή εκθέσεων και να εργαστεί για την αντιμετώπιση των ελλείψεων της τρέχουσας μεθοδολογίας για εκτιμήσεις τάσεων·

26. καλεί τα κράτη μέλη να βελτιώσουν την ποιότητα και την πληρότητα των συστημάτων παρακολούθησής τους για το δίκτυο Natura 2000, συμπεριλαμβανομένης της παρακολούθησης της αποτελεσματικότητας της διαχείρισης· τονίζει τη σημασία των εξειδικευμένων φορέων διαχείρισης και των σχεδίων διαχείρισης τοποθεσιών· υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με την ενημέρωση του ΕΕΑ⁽⁵⁹⁾, τα υφιστάμενα πρότυπα για την αποτελεσματικότητα της διαχείρισης δεν είναι επαρκώς γνωστά και κατανοητά από τους επαγγελματίες· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να πραγματοποιήσουν πιο στοχευμένη ανάπτυξη ικανοτήτων και να παράσχουν καλύτερη καθοδήγηση σχετικά με την αποτελεσματικότητα της διαχείρισης για την αξιολόγηση και τη βελτίωση της

⁽⁵⁶⁾ Σύσταση της IUCN, της 10ης Σεπτεμβρίου 2016, με τίτλο «Προστατευόμενες περιοχές και άλλες περιοχές σημαντικές για τη βιοποικιλότητα σε σχέση με επιβλαβείς για το περιβάλλον βιομηχανικές δραστηριότητες και ανάπτυξη υποδομών».

⁽⁵⁷⁾ Οδηγία 2009/147/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2009, περί της διατήρησης των αγρίων πτηνών (ΕΕ L 20 της 26.1.2010, σ. 7).

⁽⁵⁸⁾ Οδηγία 92/43/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 21ης Μαΐου 1992, για τη διατήρηση των φυσικών οικοτόπων καθώς και της άγριας πανίδας και χλωρίδας (ΕΕ L 206 της 22.7.1992, σ. 7).

⁽⁵⁹⁾ Ενημερωτικό σημείωμα του ΕΕΑ με τίτλο «Management effectiveness in the EU's Natura 2020 network of protected areas».

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

διαχείρισης του δικτύου Natura 2000, μεταξύ άλλων μέσω της χρήσης παγκόσμιων προτύπων για την αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας της διαχείρισης προστατευόμενων περιοχών (PAME), όπως ο πράσινος κατάλογος προστατευόμενων και διατηρητέων περιοχών της IUCN· καλεί επίσης την Επιτροπή να επικαιροποιήσει τις προσαρμοστικές οδηγίες διαχείρισης για το δίκτυο Natura 2000, οι οποίες περιλαμβάνουν την εξέταση των πιθανών επιπτώσεων της κλιματικής αλλαγής στα είδη και τα οικοσυστήματα·

27. καλεί τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν τη γενετική ποικιλότητα των άγριων ειδών μέσω κατάλληλων μέτρων διατήρησης·

28. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι τα κράτη μέλη της ΕΕ δεν έχουν υλοποιήσει τον στόχο για το 2020 σχετικά με την επίτευξη καλής περιβαλλοντικής κατάστασης των θαλάσσιων υδάτων, όπως ορίζεται στην οδηγία πλαίσιο για τη θαλάσσια στρατηγική· καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει το δίκτυο των θαλάσσιων προστατευόμενων περιοχών μέσω βελτιωμένης συνδεσιμότητας, ενισχυμένης διαχείρισης, ισχυρότερου χωροταξικού σχεδιασμού και συστηματικών αξιολογήσεων και επιβολής·

29. εκφράζει την ανησυχία του για την κατάσταση των οικοσυστημάτων γλυκού νερού και των ειδών που ζουν εκεί· σημειώνει ότι, μεταξύ του 1970 και του 2016, η μείωση στην Ευρώπη ήταν η σοβαρότερη στον κόσμο, ανερχόμενη στο 93 % ⁽⁶⁰⁾·

30. υπογραμμίζει ότι η πλειονότητα της χερσαίας βιοποικιλότητας βρίσκεται σε δασικές περιοχές· σημειώνει ότι υπήρξαν μικρές βελτιώσεις στην κατάσταση διατήρησης για λίγους τύπους δασών ⁽⁶¹⁾, αλλά ότι η κατάσταση διατήρησης των δασικών οικοτόπων και των ειδών που καλύπτονται από τη νομοθεσία της ΕΕ για τη φύση δεν παρουσιάζει σημαντικές ενδείξεις βελτίωσης ⁽⁶²⁾· τονίζει ότι μεταξύ του 2011 και του 2020, σχεδόν το ένα τρίτο των δασών της ΕΕ αξιολογήθηκαν ως κακής κατάστασης διατήρησης (31 %) και πάνω από τα μισά αξιολογήθηκαν ως ανεπαρκούς κατάστασης διατήρησης (54 %) ⁽⁶³⁾·

31. επισημαίνει την κακή κατάσταση των δασών της Ευρώπης· τονίζει ότι σε ορισμένες βιογεωγραφικές περιοχές μόλις το 5 % των δασικών οικοτόπων του παραρτήματος Ι βρίσκονται σε ικανοποιητική κατάσταση διατήρησης ⁽⁶⁴⁾· υπογραμμίζει ότι η στρατηγική για τη βιοποικιλότητα απαιτεί από τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι δεν θα υπάρξει επιδείνωση στις τάσεις και το καθεστώς διατήρησης όλων των προστατευόμενων οικοτόπων και ειδών· επισημαίνει σημαντικά επίπεδα περαιτέρω επιδείνωσης των δασικών οικοσυστημάτων σε δυσμενή κατάσταση διατήρησης στις περισσότερες βιογεωγραφικές περιοχές ⁽⁶⁵⁾·

32. σημειώνει με ανησυχία τις αναφερθείσες σημαντικές απώλειες δασικών ειδών και οικοτόπων· υπενθυμίζει ότι πέντε είδη δασικών δένδρων έχουν εξαφανιστεί σε άγρια κατάσταση, 42 είδη δασικών δένδρων απειλούνται σοβαρά και 107 είδη δασικών δένδρων απειλούνται με εξαφάνιση στην Ευρώπη·

33. θεωρεί ότι είναι σημαντικό και επείγον να διασφαλιστεί η αυστηρή προστασία όλων των εναπομεινάντων πρωτογενών και παλαιών δασών· τονίζει ότι η προδάσωση που επιτρέπει την ανάπτυξη των φυσικών δασών μεγαλύτερης ηλικίας είναι καίριας σημασίας για την αύξηση της επιφάνειας των παλαιών δασών· εκφράζει ικανοποίηση για τις συνεχιζόμενες συμμετοχικές διαδικασίες ορισμού, χαρτογράφησης και παρακολούθησης των πρωτογενών και υπεραιώνόβιων δασών·

34. υπογραμμίζει ότι τα δάση, ιδίως τα πρωτογενή δάση, έχουν ιδιαίτερη σημασία για την προστασία της βιοποικιλότητας και ζητεί την προστασία τους· καλεί, στο πλαίσιο αυτό, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συμπεριλάβουν έναν ορισμό των αιωνόβιων δασών που θα καταρτιστεί από τη μόνιμη δασική επιτροπή στο πλαίσιο της μελλοντικής δασικής στρατηγικής της ΕΕ·

35. καλεί τα κράτη μέλη να βελτιώσουν την εθνική νομοθεσία για την ενίσχυση της προστασίας από την παράνομη υλοτομία· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να εναρμονίσουν τα υφιστάμενα δεδομένα, να συμπληρώσουν τα κενά όσον αφορά τη θέση των πρωτογενών και των παλαιών δασών, να δημιουργήσουν μια βάση δεδομένων για όλες τις πιθανές τοποθεσίες που πληρούν τα κριτήρια για παλαιά και πρωτογενή δάση αναδρομικά το 2020, και να θεσπίσουν προσωρινή αναστολή της υλοτομίας σε όλες τις σχετικές τοποθεσίες, ώστε να αποτραπεί η σκόπιμη καταστροφή τους και να διασφαλιστεί νομικά χωρίς καθυστέρηση το καθεστώς μη παρέμβασης των επιβεβαιωμένων περιοχών·

⁽⁶⁰⁾ Δελτίο Τύπου του Παγκόσμιου Ιδρύματος για τη Μετανάστευση Αλιευμάτων, της 28ης Ιουλίου 2020, με τίτλο «Massive decline in migratory freshwater fish populations could threaten livelihoods of millions, warns new report».

⁽⁶¹⁾ State of Nature in the EU — Results from reporting under the nature directives 2013-2018.

⁽⁶²⁾ Έκθεση της Επιτροπής, της 2ας Οκτωβρίου 2015, με τίτλο «Ενδιάμεση επανεξέταση της στρατηγικής της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα έως το 2020» (COM(2015)0478).

⁽⁶³⁾ State of Nature in the EU — Results from reporting under the nature directives 2013-2018.

⁽⁶⁴⁾ Βόρεια βιογεωγραφική περιφέρεια με 4,84 % και Ατλαντικός με 4,94 % σε ευνοϊκή κατάσταση, με βάση δεδομένα (2019) που υποβλήθηκαν σύμφωνα με το άρθρο 17 της οδηγίας για τους οικοτόπους, για την περίοδο 2013-2018.

⁽⁶⁵⁾ Δεδομένα (2019) που υποβλήθηκαν σύμφωνα με το άρθρο 17 της οδηγίας για τους οικοτόπους για την περίοδο 2013-2018.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

36. επικροτεί θερμά τη δέσμευση για την εκπόνηση νομοθετικής πρότασης σχετικά με το σχέδιο αποκατάστασης της φύσης της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων δεσμευτικών στόχων αποκατάστασης, και επαναλαμβάνει την έκκλησή του για έναν στόχο αποκατάστασης τουλάχιστον του 30 % των χερσαίων και των θαλάσσιων περιοχών της ΕΕ ⁽⁶⁶⁾, ο οποίος θα πρέπει να εφαρμόζεται πλήρως από κάθε κράτος μέλος σε ολόκληρη την επικράτεια του, εντός και εκτός των προστατευόμενων περιοχών, με βάση τη βιοποικιλότητα και τις ανάγκες των οικοσυστημάτων που αντικατοπτρίζουν τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά της χώρας· τονίζει ότι οι στόχοι αποκατάστασης θα πρέπει να βασίζονται στην υφιστάμενη νομοθεσία της ΕΕ και ότι οι προσπάθειες αποκατάστασης θα πρέπει να στηρίζουν, στο μέτρο του δυνατού, τη φυσική αναγέννηση·

37. θεωρεί ότι, εκτός από έναν συνολικό στόχο αποκατάστασης, η νομοθετική πρόταση σχετικά με το σχέδιο αποκατάστασης της φύσης της ΕΕ θα πρέπει να περιλαμβάνει συγκεκριμένους στόχους για οικοσυστήματα, οικοτόπους και είδη σε επίπεδο ΕΕ και κρατών μελών βάσει των οικοσυστημάτων τους, με ιδιαίτερη έμφαση στα οικοσυστήματα για τους δύο σκοπούς της αποκατάστασης της βιοποικιλότητας και του μετριασμού της κλιματικής αλλαγής και της προσαρμογής σε αυτήν· τονίζει ότι το μέσο θα πρέπει να περιλαμβάνει τα δάση, τους λειμώνες, τους υδροβιότοπους, τους τυρφώνες, τους επικονιαστές, τους ποταμούς ελεύθερης ροής, τις παράκτιες περιοχές και τα θαλάσσια οικοσυστήματα· τονίζει ότι μετά την αποκατάσταση δεν θα πρέπει να επιτρέπεται υποβάθμιση του οικοσυστήματος· πιστεύει ότι η πρόδος όσον αφορά τους στόχους αποκατάστασης πρέπει να αξιολογείται τακτικά τόσο σε επίπεδο κρατών μελών όσο και σε επίπεδο ΕΕ, μεταξύ άλλων μέσω της χρήσης ενδιάμεσων στόχων για την επίτευξη των στόχων του 2030·

38. υπογραμμίζει ότι θα πρέπει να αναπτυχθούν θετικά κίνητρα και συμμετοχικές διαδικασίες για να αυξηθεί η δέσμευση για την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας·

39. τονίζει με έμφαση τη σημασία της πλήρους ενσωμάτωσης των στόχων της ΕΕ για την αποκατάσταση της φύσης σε άλλες συναφείς πολιτικές και στρατηγικές· επαναλαμβάνει την έκκλησή του για δεσμευτικούς στόχους για την αποκατάσταση των δασών ⁽⁶⁷⁾, μεταξύ άλλων για την αύξηση και την αποκατάσταση της συνδεσιμότητας μεταξύ δασών· ζητεί να συμπεριληφθεί στο σχέδιο αποκατάστασης της φύσης η αποκατάσταση τουλάχιστον 25 000 χλμ. ποταμών ελεύθερης ροής στην ΕΕ μέσω της άρσης των εμποδίων και της αποκατάστασης των ζωνών υπερχείλισης·

40. εκφράζει τη βαθιά λύπη του για τη συρρίκνωση του πληθυσμού των επικονιαστών, οι οποίοι αποτελούν βασικό δείκτη της υγείας του περιβάλλοντος· τονίζει ότι η μείωση αυτή δεν σημαίνει μόνο απώλεια βιοποικιλότητας αλλά και απειλή για την επισιτιστική ασφάλεια· επαναλαμβάνει τη θέση που εξέφρασε στο ψήφισμά του σχετικά με την πρωτοβουλία της ΕΕ για τους επικονιαστές και ζητεί την επείγουσα αναθεώρηση της πρωτοβουλίας· υπογραμμίζει ότι η αναθεωρημένη πρωτοβουλία θα πρέπει να περιλαμβάνει ένα νέο πλαίσιο παρακολούθησης των επικονιαστών σε επίπεδο ΕΕ με ισχυρά μέτρα, σαφείς χρονικά δεσμευτικούς στόχους και δείκτες, συμπεριλαμβανομένων δεικτών αντικτύπου, και αναγκαία ανάπτυξη ικανοτήτων·

41. υπενθυμίζει την αντίρρησή του της 23ης Οκτωβρίου 2019 όσον αφορά την αξιολόγηση των επιπτώσεων των φυτοπροστατευτικών προϊόντων στις μέλισσες ⁽⁶⁸⁾ και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το έγγραφο καθοδήγησης της EFSA για τις μέλισσες δεν έχει εγκριθεί επίσημα από τα κράτη μέλη· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι η αναθεώρηση του εγγράφου καθοδήγησης της EFSA για τις μέλισσες και των μελλοντικών εκτελεστικών πράξεων διασφαλίζει τουλάχιστον ισοδύναμο επίπεδο προστασίας με εκείνο που θεοπίστηκε το 2013, για την αντιμετώπιση τόσο της οξείας όσο και της χρόνιας τοξικότητας και της τοξικότητας των προνυμφών, καθώς και για τους άγριους επικονιαστές· τονίζει την ανάγκη για αυξημένη διαφάνεια στη διαδικασία επανεξέτασης· σημειώνει ότι η EFSA σχεδιάζει το δικό της σύστημα μοντελοποίησης, το ApisRAM, το οποίο φαίνεται να συνάδει περισσότερο με τη βιολογία των μελισσών από το BeeHAVE και να αφήνει λιγότερα περιθώρια για συγκρούσεις συμφερόντων·

42. τονίζει τη σημασία των χαρακτηριστικών τοπίου υψηλής ποικιλομορφίας στις γεωργικές περιοχές για τη συμβολή στη βιοποικιλότητα και την προστασία και αποκατάσταση των επικονιαστών, καθώς και τον ρόλο των μελισσοκόμων· τονίζει ότι η αύξηση των χώρων πρασίνου στις αστικές περιοχές μπορεί επίσης να συμβάλει στην επίτευξη αυτών των στόχων· καλεί τα κράτη μέλη να συμπεριλάβουν μέτρα για διάφορες ομάδες επικονιαστών στα σχέδια στρατηγικής τους·

Παράγοντες απώλειας βιοποικιλότητας

43. υπογραμμίζει ότι η στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 πρέπει να αντιμετωπίσει επαρκώς και τους πέντε κύριους άμεσους παράγοντες αλλαγής της φύσης: αλλαγές στη χρήση της γης και της θάλασσας, άμεση εκμετάλλευση των οργανισμών, κλιματική αλλαγή, ρύπανση και εισβολή ξένων ειδών· τονίζει ότι θα πρέπει επίσης να αντιμετωπιστούν τα βαθύτερα αίτια της αλλαγής ή οι έμμεσες κινητήριες δυνάμεις, όπως τα μη βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης, η δυναμική του πληθυσμού, το εμπόριο, οι τεχνολογικές καινοτομίες και τα μοντέλα διακυβέρνησης·

⁽⁶⁶⁾ Ψήφισμα σχετικά με την COP15 της Σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα.

⁽⁶⁷⁾ Ψήφισμα σχετικά με τον ρόλο της ΕΕ στην προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη.

⁽⁶⁸⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 23ης Οκτωβρίου 2019 σχετικά με το σχέδιο κανονισμού της Επιτροπής για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 546/2011 όσον αφορά την εκτίμηση των επιπτώσεων των φυτοπροστατευτικών προϊόντων στις μελιφόρους μέλισσες (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0041).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

Αλλαγές στη χρήση της γης και της θάλασσας

44. τονίζει ότι η βιοποικιλότητα του εδάφους παρέχει ζωτικές υπηρεσίες οικοσυστήματος και μετριάξει την κλιματική αλλαγή, καθιστώντας την ένα από τα σημαντικότερα στοιχεία των χερσαίων καταβολών άνθρακα· σημειώνει με ανησυχία την αύξηση της υποβάθμισης του εδάφους και την έλλειψη ειδικής νομοθεσίας της ΕΕ για το θέμα αυτό· αναγνωρίζει ότι υπάρχουν ορισμένες διατάξεις σε διάφορους νόμους που συμβάλλουν έμμεσα στην προστασία του εδάφους, αλλά θεωρεί ότι αυτό έχει οδηγήσει σε μερική προστασία και σε ιδιαίτερα κατακερματισμένη διακυβέρνηση στην ΕΕ· καλεί, ως εκ τούτου, την Επιτροπή να υποβάλει νομοθετική πρόταση για τη θέσπιση κοινού πλαισίου, με πλήρη σεβασμό της αρχής της επικουρικότητας, για την προστασία και τη βιώσιμη χρήση του εδάφους και για την αποτελεσματική ενσωμάτωση της προστασίας αυτής σε όλες τις σχετικές πολιτικές της ΕΕ·

45. τονίζει ότι αυτό το κοινό πλαίσιο για το έδαφος θα πρέπει να αντιμετωπίσει όλες τις βασικές απειλές για το έδαφος, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας της βιοποικιλότητας του εδάφους, της απώλειας οργανικής ύλης του εδάφους, της μόλυνσης, της αλάτωσης, της οξίνισης, της απερίμωσης, της διάβρωσης και της σφράγισης του εδάφους· τονίζει την ανάγκη να συμπεριληφθούν σε αυτό κοινοί ορισμοί, σαφείς στόχοι και ένα πλαίσιο παρακολούθησης· υποστηρίζει επίσης τη θέσπιση ειδικού στόχου απολύμανσης·

46. υπογραμμίζει ότι το υγιές έδαφος, συμπεριλαμβανομένης της ευφορίας και της δομής, είναι ζωτικής σημασίας για τον γεωργικό τομέα· επισημαίνει τον αρνητικό αντίκτυπο που έχουν οι μη βιώσιμες γεωργικές και δασοκομικές πρακτικές, οι αλλαγές στη χρήση γης, οι κατασκευαστικές δραστηριότητες, η σφράγιση και οι βιομηχανικές εκπομπές, μεταξύ άλλων, στα έδαφη· τονίζει ότι θα πρέπει να εφαρμόζονται δασικές και γεωργικές μέθοδοι που είναι λιγότερο επιζήμιες για τα έδαφη·

47. καλεί την Επιτροπή να αναθεωρήσει την οδηγία 2010/75/ΕΕ περί βιομηχανικών εκπομπών⁽⁶⁹⁾ και την οδηγία 2006/21/ΕΚ σχετικά με τη διαχείριση των αποβλήτων της εξορυκτικής βιομηχανίας⁽⁷⁰⁾, προκειμένου να αντιμετωπιστεί καλύτερα η υποβάθμιση του εδάφους που προκαλείται από βιομηχανικές και εξορυκτικές δραστηριότητες· υπενθυμίζει το αίτημά του για έναν στόχο ανάκτησης υλικών για τα εκσκαφέντα έδαφη⁽⁷¹⁾·

48. καλεί τα κράτη μέλη –με βάση την αρχή της προφύλαξης και την αρχή ανάληψης προληπτικής δράσης, και λαμβάνοντας υπόψη τους κινδύνους και τις αρνητικές επιπτώσεις για το κλίμα, το περιβάλλον και τη βιοποικιλότητα που προκύπτουν από την υδραυλική ρωγμάτωση για την εξόρυξη μη συμβατικών υδρογονανθράκων– να μην επιτρέψουν καμία νέα δραστηριότητα υδραυλικής ρωγμάτωσης στην ΕΕ και να σταματήσουν όλες τις υφιστάμενες δραστηριότητες·

49. υπενθυμίζει ότι η ΕΕ έχει δεσμευτεί να επιτύχει μηδενική υποβάθμιση της γης⁽⁷²⁾ έως το 2030 στο πλαίσιο της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίμωσης (UNCCD), αλλά και ότι ο στόχος αυτός είναι απίθανο να επιτευχθεί σύμφωνα με τα συμπεράσματα της ειδικής έκθεσης του ΕΕΣ⁽⁷³⁾· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι παρά την απειλή που θέτει η απερίμωση για τη βιοποικιλότητα, τη γονιμότητα του εδάφους, τη φυσική ανθεκτικότητα των εκτάσεων, την παραγωγή τροφίμων ή την ποιότητα των υδάτων, και παρά το γεγονός ότι δεκατρία κράτη μέλη έχουν δηλώσει ότι πλήττονται από απερίμωση στο πλαίσιο της UNCCD, η Επιτροπή δεν αντιμετωπίζει το θέμα της απερίμωσης ουσιαστικά· καλεί, συνεπώς, την Επιτροπή να είναι πιο φιλόδοξη και να παρουσιάσει χωρίς καθυστέρηση μια στρατηγική σε επίπεδο ΕΕ για την απερίμωση και την υποβάθμιση της γης·

50. σημειώνει ότι στην ΕΕ, οι δραστηριότητες αστικοποίησης και αναψυχής ευθύνονται για το 13 % του συνόλου των αναφερόμενων πιέσεων στη φύση και το 48 % του συνόλου των θαλάσσιων πιέσεων⁽⁷⁴⁾· επισημαίνει ότι οι πράσινες αστικές περιοχές και οι πράσινες υποδομές μπορούν να παρέχουν οικοσυστημικές υπηρεσίες για τη στήριξη της βιοποικιλότητας και τη συμβολή στη σωματική και ψυχική ευημερία του πληθυσμού·

51. υποστηρίζει την πρόθεση της Επιτροπής να δημιουργήσει πλατφόρμα της ΕΕ για τον οικολογικό προσανατολισμό των πόλεων· καλεί την Επιτροπή να θέσει συγκεκριμένους φιλόδοξους δεσμευτικούς στόχους για την αστική βιοποικιλότητα, τις λύσεις που βασίζονται στη φύση και τις προσεγγίσεις που βασίζονται στο οικοσύστημα, και τις πράσινες υποδομές, προς όφελος τόσο των ανθρώπων όσο και της άγριας πανίδας και χλωρίδας και συμβάλλοντας στους συνολικούς στόχους βιοποικιλότητας· τονίζει την

⁽⁶⁹⁾ Οδηγία 2010/75/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 24ης Νοεμβρίου 2010, περί βιομηχανικών εκπομπών (ολοκληρωμένη πρόληψη και έλεγχος της ρύπανσης) (ΕΕ L 334 της 17.12.2010, σ. 17).

⁽⁷⁰⁾ Οδηγία 2006/21/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαρτίου 2006, σχετικά με τη διαχείριση των αποβλήτων της εξορυκτικής βιομηχανίας και την τροποποίηση της οδηγίας 2004/35/ΕΚ — Δήλωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής (ΕΕ L 102 της 11.4.2006, σ. 15).

⁽⁷¹⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Φεβρουαρίου 2021 σχετικά με το νέο σχέδιο δράσης για την κυκλική οικονομία (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0040).

⁽⁷²⁾ Η ουδετερότητα της υποβάθμισης της γης έχει οριστεί από τα συμβαλλόμενα μέρη της UNCCD ως εξής: μια κατάσταση στην οποία η ποσότητα και ποιότητα των χερσαίων πόρων, που είναι απαραίτητοι για τη στήριξη λειτουργιών και υπηρεσιών οικοσυστημάτων και την ενίσχυση της επισιτιστικής ασφάλειας, παραμένουν σταθερές ή αυξάνονται εντός συγκεκριμένων χρονικών και τοπικών πλαισίων και οικοσυστημάτων.

⁽⁷³⁾ Ειδική έκθεση του Ελεγκτικού Συνεδρίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2018, με τίτλο «Καταπολέμηση της ερημοποίησης στην ΕΕ: διογκούμενη απειλή που χρήζει περαιτέρω δράσης».

⁽⁷⁴⁾ State of Nature in the EU — Results from reporting under the nature directives 2013-2018.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ανάγκη να συμπεριληφθούν μέτρα όπως ένα ελάχιστο ποσοστό πράσινων στεγών σε νέα κτίρια, να υποστηριχθεί η αστική γεωργία, συμπεριλαμβανομένης της χρήσης οπωροφόρων δένδρων, κατά περίπτωση, να διασφαλιστεί ότι δεν χρησιμοποιούνται χημικά φυτοφάρμακα και να μειωθεί η χρήση λιπασμάτων σε αστικές περιοχές πρασίνου της ΕΕ, όπως επίσης να αυξηθεί ο αριθμός των χώρων πρασίνου ανάλογα με τον αριθμό των κατοίκων, με παράλληλη αντιμετώπιση των ανισοτήτων όσον αφορά την πρόσβαση σε χώρους πρασίνου· καλεί επίσης την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να επεκτείνουν τους επίγειους και θαλάσσιους οικολογικούς διαδρόμους στις αστικές περιοχές, μεταξύ άλλων με την ανάπτυξη ενός διευρωπαϊκού δικτύου πράσινων υποδομών (ΔΕΔ-Π) που θα συνδέεται με ένα διευρωπαϊκό δίκτυο για τη φύση (ΔΕΔ-Ν).

Άμεση εκμετάλλευση οργανισμών

52. εκφράζει τη στήριξή του στους στόχους του 2030 για την υπαγωγή τουλάχιστον του 25 % των γεωργικών εκτάσεων σε βιολογική διαχείριση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, οι οποίοι θα πρέπει να αυξηθούν μεσοπρόθεσμα έως μακροπρόθεσμα· εκφράζει, επιπλέον, την έντονη ικανοποίησή του για τον στόχο να διασφαλιστεί ότι τουλάχιστον το 10 % της γεωργικής γης θα αποτελείται από χαρακτηριστικά τοπίου υψηλής ποικιλομορφίας, τα οποία θα πρέπει να εφαρμόζονται σε κατάλληλο επίπεδο για την παροχή οικολογικής συνδεσιμότητας για οικοτόπους κατά μήκος και μεταξύ των τοπίων γεωργικής εκμετάλλευσης· τονίζει ότι αμφότεροι οι στόχοι θα πρέπει να ενσωματωθούν στη νομοθεσία της ΕΕ και να υλοποιηθούν από κάθε κράτος μέλος, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο των στρατηγικών σχεδίων της κοινής γεωργικής πολιτικής (ΚΓΠ).

53. σημειώνει με μεγάλη ανησυχία ότι, σύμφωνα με την έκθεση του Ελεγκτικού Συνεδρίου σχετικά με τη βιοποικιλότητα στις γεωργικές εκτάσεις, ο αριθμός και η ποικιλία των ειδών στις γεωργικές εκτάσεις στην ΕΕ μειώνεται συνεχώς· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2020 δεν έθεσε μετρήσιμους στόχους και δράσεις για τη γεωργία, γεγονός που καθιστά δύσκολη την αξιολόγηση της προόδου· υπενθυμίζει ότι η παρακολούθηση των δαπανών της ΚΓΠ για τη βιοποικιλότητα υπήρξε αναξιόπιστη και ότι υπήρξε έλλειψη συντονισμού μεταξύ των πολιτικών και των στρατηγικών της ΕΕ, με αποτέλεσμα να μην αντιμετωπιστεί η μείωση της γενετικής ποικιλότητας⁽⁷⁵⁾· καλεί την Επιτροπή να ακολουθήσει τις συστάσεις του ΕΕΣ σχετικά με τη βιοποικιλότητα στις γεωργικές εκτάσεις και να αξιοποιήσει τα διδάγματα που αντλήθηκαν από τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030⁽⁷⁶⁾.

54. τονίζει ότι η βιοποικιλότητα είναι κρίσιμης σημασίας για τη διαφύλαξη της επισιτιστικής ασφάλειας στην ΕΕ· υπογραμμίζει τον σημαντικό ρόλο που διαδραματίζει ο γεωργικός τομέας της ΕΕ στην παραγωγή υγιεινών, ασφαλών και οικονομικά προσιτών τροφίμων· τονίζει ότι οι γεωργοί διαδραματίζουν βασικό ρόλο στην επιτυχία αυτής της στρατηγικής και ότι αυτή η στρατηγική θα πρέπει να ευθυγραμμίζεται με τα μέτρα, τους στόχους και τους σκοπούς της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο».

55. θεωρεί επιτακτικό τον μετασχηματισμό της γεωργίας της ΕΕ ώστε να καταστεί βιώσιμη και να διασφαλιστούν υψηλά πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων, σύμφωνα με την οικολογική και κλιματική μετάβαση, με την ελαχιστοποίηση της χρήσης ορυκτών και χημικών εισροών και αντιβιοτικών· τονίζει ότι η γεωργία θα πρέπει να συμβάλλει στην προστασία και την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας·

56. θεωρεί ότι, λόγω των πιθανών κοινωνικοοικονομικών επιπτώσεων, είναι επιτακτική ανάγκη οι γεωργοί να λαμβάνουν στήριξη, συμπεριλαμβανομένης της οικονομικής στήριξης, και κατάρτιση σε σχέση με τη μετάβαση σε βιώσιμα γεωργικά συστήματα για την προώθηση αγροοικολογικών και άλλων καινοτόμων βιώσιμων πρακτικών· τονίζει, εν προκειμένω, τη σημασία της διασφάλισης σαφώς καθορισμένης και επαρκούς χρηματοδοτικής στήριξης, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου, για την επίτευξη αυτών των στόχων, και καλεί, στο πλαίσιο αυτό, τα κράτη μέλη να χρησιμοποιήσουν τα στρατηγικά σχέδια της ΚΓΠ και τις πράσινες συνιστώσες της για τους σκοπούς αυτούς, αναπτύσσοντας παράλληλα επωφελείς για όλους λύσεις για την προστασία της βιοποικιλότητας·

57. καλεί την Επιτροπή να αναπτύξει μια στρατηγική για τη στήριξη των τοπικών αλυσίδων αξίας για την επίτευξη των προτεινόμενων στόχων και τονίζει ότι οι γεωργικές επιχειρήσεις μικρής κλίμακας χρειάζονται ειδική στήριξη για να συμβάλουν στη στρατηγική·

58. εκφράζει την ικανοποίησή του για την αναγνώριση της βιολογικής γεωργίας ως ισχυρής συνιστώσας στην πορεία της ΕΕ προς πιο βιώσιμα συστήματα τροφίμων, όσον αφορά τις ανησυχίες για την βιοποικιλότητα, αλλά και για την επίτευξη των στόχων δημόσιας πολιτικής για οικονομική ανάπτυξη, απασχόληση στις αγροτικές περιοχές, προστασία του περιβάλλοντος και δράση για το κλίμα· τονίζει τη σημασία που έχει για την αύξηση της υιοθέτησης βιολογικών μεθόδων καλλιέργειας το ευρωπαϊκό σχέδιο δράσης για τη βιολογική γεωργία·

59. υπογραμμίζει ότι η ανάπτυξη της παραγωγής βιολογικών τροφίμων πρέπει να συνοδεύεται από εξελίξεις και μέτρα με γνώμονα την αγορά και την αλυσίδα εφοδιασμού, που τονώνουν τη ζήτηση για βιολογικά τρόφιμα, μεταξύ άλλων μέσω δημόσιων συμβάσεων και ευρέος φάσματος μέτρων προώθησης, έρευνας, καινοτομίας, κατάρτισης και μεταφοράς επιστημονικών γνώσεων, με στόχο τη στήριξη της σταθερότητας της αγοράς βιολογικών προϊόντων και της δίκαιης αμοιβής των γεωργών και την προώθηση

⁽⁷⁵⁾ Ειδική έκθεση του Ελεγκτικού Συνεδρίου, της 5ης Ιουνίου 2020, με τίτλο «Βιοποικιλότητα των γεωργικών εκτάσεων: η συμβολή της ΚΓΠ δεν κατάφερε να αναχατίσει τη μείωσή της».

⁽⁷⁶⁾ Ομοίως.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

μέτρων στήριξης των νέων σε ηλικία γεωργών· τονίζει την ανάγκη να αναπτυχθεί ολόκληρη η αλυσίδα βιολογικών τροφίμων, προκειμένου να καταστεί δυνατή η τοπική μεταποίηση και διανομή των βιολογικών προϊόντων της ΕΕ·

60. σημειώνει ότι τα κράτη μέλη θα συμβάλουν με διαφορετικό τρόπο σε αυτούς τους πανευρωπαϊκούς στόχους αναλόγως του επιπέδου ανάπτυξης του βιολογικού τομέα τους και για τούτο ζητεί τον καθορισμό εθνικών στόχων· επισημαίνει ότι αυτοί οι στόχοι δεν θα επιτευχθούν χωρίς ισχυρή οικονομική στήριξη, επαρκή εκπαιδευτικά προγράμματα και συμβουλευτικές υπηρεσίες· καλεί τα κράτη μέλη να διαμορφώσουν τα δικά τους στρατηγικά σχέδια για την ΚΓΠ αναλόγως, και την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι αυτά τα στρατηγικά σχέδια ανταποκρίνονται στις απαιτήσεις·

61. υπενθυμίζει ότι είναι σημαντικό να ενθαρρυνθούν η συλλογική προσέγγιση και η αξιοποίηση του πολλαπλασιαστικού της αποτελέσματος, για την προώθηση των δράσεων της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα, και καλεί την Επιτροπή να προωθήσει και να στηρίξει συνεταιριστικές επιχειρήσεις, όπως είναι οι αγροδιατροφικοί συνεταιρισμοί, στην υλοποίηση μέτρων για την προστασία της βιοποικιλότητας με συλλογικό τρόπο·

62. τονίζει τον κεντρικό ρόλο που θα πρέπει να διαδραματίσει η ΚΓΠ στην προστασία και την προώθηση της βιοποικιλότητας των γεωργικών γαιών, μαζί με άλλες πολιτικές της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η ΚΓΠ δεν υπήρξε αποτελεσματική όσον αφορά την αναστροφή της μείωσης της βιοποικιλότητας επί δεκαετίες· υπενθυμίζει ότι η παραγωγικότητα και η ανθεκτικότητα της γεωργίας εξαρτώνται από τη βιοποικιλότητα, η οποία είναι απαραίτητη για τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας και ανθεκτικότητας των επισιτιστικών μας συστημάτων και της επισιτιστικής ασφάλειας· θεωρεί ότι οι μικρές αλλαγές που επέφεραν οι διάφορες μεταρρυθμίσεις της ΚΓΠ δεν έστειλαν ισχυρό μήνυμα στους γεωργούς να αλλάξουν τις πρακτικές τους, και θεωρεί ότι απαιτούνται σημαντικές αλλαγές με βάση την πείρα και τις προβλέψεις σχετικά με τις κρίσεις του κλίματος και της βιοποικιλότητας·

63. επαναλαμβάνει ότι η ΚΓΠ θα πρέπει να συνάδει πλήρως με τους αυξημένους στόχους της ΕΕ για το κλίμα και τη βιοποικιλότητα· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να χρησιμοποιήσουν τα στρατηγικά σχέδια της ΚΓΠ για την υλοποίηση των στόχων της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα για το 2030 και της στρατηγικής «από το αγρόκτημα στο πιάτο», μεταξύ άλλων για την περαιτέρω ενσωμάτωση φιλικών προς τη βιοποικιλότητα και αγροοικολογικών προσεγγίσεων, και παροτρύνει τα κράτη μέλη να θέσουν φιλόδοξες βάσεις για τη βιωσιμότητα και τη βιοποικιλότητα κατά τον καθορισμό των προτύπων αιρεσιμότητας και να διασφαλίσουν τη φιλόδοξη και ταχεία ανάπτυξη και υιοθέτηση μέτρων, ιδίως οικολογικών προγραμμάτων και γεωργοπεριβαλλοντικών και κλιματικών μέτρων· τονίζει ότι θα πρέπει να διατεθούν επαρκείς χρηματοδοτικοί πόροι για την αποκατάσταση· καλεί τα κράτη μέλη να αξιοποιήσουν τις συστάσεις της Επιτροπής για τους σκοπούς αυτούς·

64. καλεί τα κράτη μέλη να αναπτύξουν τα αναγκαία μέτρα όσον αφορά τα χαρακτηριστικά τοπίου υψηλής ποικιλομορφίας, ιδίως στο πλαίσιο των στρατηγικών τους σχεδίων για την ΚΓΠ, χρησιμοποιώντας για παράδειγμα φράκτες ή ζώνες ανάσχεσης, που θα πρέπει επίσης να αποσκοπούν στην προώθηση της οικολογικής διασυνδεσιμότητας μεταξύ οικοτόπων και στη δημιουργία πράσινων διαδρόμων·

65. τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί το πλαίσιο παρακολούθησης στο πλαίσιο της ΚΓΠ, μεταξύ άλλων μέσω της ανάπτυξης πιο αξιόπιστων δεικτών για τη μέτρηση των επιπτώσεών της· καλεί την Επιτροπή να διενεργήσει ανεξάρτητη αξιολόγηση του συνολικού αναμενόμενου αντικτύπου τους μετά την έγκριση των εθνικών στρατηγικών σχεδίων· καλεί την Επιτροπή, στις περιπτώσεις που η ανάλυση αυτή θεωρεί ανεπαρκείς τις προσπάθειες για την επίτευξη των στόχων της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας, να αναλάβει κατάλληλη δράση, όπως να ζητήσει από τα κράτη μέλη να τροποποιήσουν τα στρατηγικά τους σχέδια ή να αναθεωρήσουν τον κανονισμό για το στρατηγικό σχέδιο της ΚΓΠ στο πλαίσιο της ενδιάμεσης επανεξέτασης·

66. υπογραμμίζει τη σημασία των ισορροπημένων διατροφικών συνηθειών· θεωρεί ότι η Επιτροπή και τα κράτη μέλη θα πρέπει να διευκολύνουν την υιοθέτηση υγιεινής και ισορροπημένης διατροφής, θεσπίζοντας παράλληλα κατάλληλα μέτρα για την παροχή βοήθειας στους γεωργούς κατά τη μετάβαση αυτή, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη την ανάγκη διασφάλισης της οικονομικής βιωσιμότητας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων της ΕΕ·

67. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η γεωργική παραγωγή και κατανάλωση επικεντρώνονται όλο και περισσότερο σε περιορισμένο φάσμα γεωργικών καλλιεργειών, και εντός αυτών, σε περιορισμένες ποικιλίες και γονότυπους· υπογραμμίζει ότι η ενίσχυση και η διατήρηση της γενετικής ποικιλότητας μέσω φυσικών μέσων είναι ζωτικής σημασίας για την προώθηση της πολυμορφίας των γεωργικών οικοσυστημάτων και τη διατήρηση των τοπικών γενετικών πόρων, ιδίως ως αποθετήριο λύσεων για την αντιμετώπιση των περιβαλλοντικών και κλιματικών προκλήσεων· υπογραμμίζει τη σημασία της χρήσης τοπικών ειδών και ποικιλιών που ανταποκρίνονται καλύτερα στα τοπικά οικοσυστήματα·

68. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει κατά πόσον η ανάπτυξη της λογιστικής καταγραφής του φυσικού κεφαλαίου μπορεί να περιορίσει και να εξορθολογίσει την εκμετάλλευση και τον αντίκτυπο στα οικοσυστήματα και, συνακόλουθα, να συμβάλει στην ανάσχεση και αντιστροφή της απώλειας βιοποικιλότητας· εκφράζει, ωστόσο, επιφυλάξεις σχετικά με τη σκοπιμότητα της ακριβούς ποσοτικής μέτρησης της αξίας της φύσης και τονίζει ότι η φύση έχει εγγενή αξία· καλεί, στο πλαίσιο αυτό, την Επιτροπή να παράσχει περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη δυνητική διεθνή πρωτοβουλία λογιστικής για το φυσικό κεφάλαιο·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

69. καλεί τα κράτη μέλη να αναπτύξουν τα αναγκαία μέτρα στο πλαίσιο των στρατηγικών σχεδίων τους για την ΚΠΠ για την προώθηση περιοχών πλούσιων σε βιοποικιλότητα και χαρακτηριστικών τοπίου, με στόχο την επίτευξη έκτασης τουλάχιστον 10 % περιοχών υψηλής ποικιλομορφίας επωφελών για τη βιοποικιλότητα, όπως για παράδειγμα θαμνοστοιχίες, ζώνες ανάσχεσης, περιοχές στις οποίες δεν χρησιμοποιούνται χημικές ουσίες και εκτάσεις προσωρινής αγρανάπαυσης, καθώς και εκτεταμένες γεωργικές εκτάσεις που προορίζονται για τη βιοποικιλότητα σε μακροπρόθεσμη βάση, και προώθηση της διασυνδεσιμότητας μεταξύ οικοτόπων και της δημιουργίας πράσινων διαδρόμων, προκειμένου να μεγιστοποιηθεί το δυναμικό της βιοποικιλότητας·

70. σημειώνει ότι η παραγωγή γούνας, η οποία περιλαμβάνει τον περιορισμό χιλιάδων μη εξημερωμένων ζώων παρόμοιου γονότυπου σε μικρή απόσταση μεταξύ τους σε συνθήκες που προκαλούν χρόνια υπερένταση, πιθανότατα υποβαθμίζει σημαντικά την σωστή διαβίωση των ζώων και αυξάνει την ευαισθησία τους σε μολυσματικές νόσους όπως ζωνόσους, όπως συνέβη με τη νόσο COVID-19 στα μινκ·

71. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η δέσμευση της ΕΕ για πλήρη σεβασμό των μέγιστων βιώσιμων αποδόσεων (MBA) έως το 2020, που αποτελεί βασικό στόχο της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής (ΚΑΛΠ), δεν έχει επιτευχθεί· τονίζει ότι όλοι οι ιχθυοπληθυσμοί θα πρέπει να αποκατασταθούν σε επίπεδα ανώτερα εκείνων που είναι σε θέση να εξασφαλίσουν τη MBA, με παράλληλη τήρηση της αρχής της προφύλαξης, ώστε να διασφαλίζεται ότι παρουσιάζουν κατανομή πληθυσμιακής ηλικίας και μεγέθους που είναι ενδεικτική ενός υγιούς αποθέματος· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να δεσμευτούν για την πλήρη αποκατάσταση των θαλάσσιων οικοτόπων και των ιχθυοαποθεμάτων με σεβασμό της MBA, χρησιμοποιώντας χωρίς καθυστέρηση μια οικοσυστημική προσέγγιση της διαχείρισης της αλιείας, να βελτιώσουν την επιλεκτικότητα και την επιβίωση των ειδών που δεν αποτελούν στόχο της αλιείας και να μειώσουν τον αντίκτυπο της αλιείας στα θαλάσσια οικοσυστήματα κατά την εφαρμογή αυτής της προσέγγισης, μεταξύ άλλων περιορίζοντας πρακτικές ή χρήσεις που έχουν αρνητικές επιπτώσεις·

72. υπενθυμίζει επίσης ότι, σύμφωνα με τον νέο κανονισμό για τα τεχνικά μέτρα ⁽⁷⁷⁾, η Επιτροπή πρέπει να υποβάλει έκθεση στο Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο έως τις 31 Δεκεμβρίου 2020 και δύναται να προτείνει μέτρα σε περιπτώσεις που υπάρχουν στοιχεία τα οποία αποδεικνύουν ότι οι σκοποί και οι στόχοι δεν έχουν επιτευχθεί·

73. καλεί την Επιτροπή να αντιμετωπίσει την υποβάθμιση, τον ευτροφισμό και την οξίνιση των ωκεανών, μέσω της παρουσίασης ενός φιλόδοξου σχεδίου δράσης για την προστασία των θαλάσσιων οικοσυστημάτων και τη διατήρηση των αλιευτικών πόρων· θεωρεί ότι θα πρέπει να εγκριθούν όλα τα μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της νομοθεσίας, για τη μείωση των δυνητικών αρνητικών επιπτώσεων των οικονομικών και άλλων δραστηριοτήτων στους θαλάσσιους οικοτόπους·

74. τονίζει τη σημασία της δημιουργίας περιοχών αποκατάστασης των ιχθυοαποθεμάτων ή ζωνών απαγόρευσης της αλιείας, ώστε να καταστεί δυνατή η αποκατάσταση των ιχθυοπληθυσμών, μεταξύ άλλων σε περιοχές γονιμοποίησης και αναπαραγωγής· τονίζει τη σημασία της απαγόρευσης όλων των αλιευτικών και άλλων εξαγωγικών δραστηριοτήτων σε ζώνες απαγόρευσης της αλιείας·

75. υποστηρίζει σθεναρά τον στόχο της μηδενικής ανοχής της παράνομης, λαθραίας και άναρχης (ΠΛΑ) αλιείας· επισημαίνει ότι η ΠΛΑ έχει εξαιρετικά αρνητικό αντίκτυπο στην κατάσταση των αποθεμάτων, στα θαλάσσια οικοσυστήματα, στη βιοποικιλότητα και στην ανταγωνιστικότητα των αλιείων της ΕΕ· ζητεί μεγαλύτερη συνοχή μεταξύ της εμπορικής και της αλιευτικής πολιτικής της ΕΕ, προκειμένου να διασφαλιστεί η αποτελεσματική αντιμετώπιση της ΠΛΑ·

76. καλεί την Επιτροπή να θεσπίσει μια προσέγγιση με βάση το οικοσύστημα για όλους τους παράγοντες απώλειας της θαλάσσιας βιοποικιλότητας, η οποία θα λαμβάνει υπόψη την πίεση της αλιείας στα αποθέματα, τη βιοποικιλότητα και τα θαλάσσια οικοσυστήματα, αλλά και άλλους παράγοντες όπως η ρύπανση, η κλιματική αλλαγή, η ναυτιλία και οι παράκτιες και παράκτιες χρήσεις, μεταξύ άλλων μέσω εκτιμήσεων των επιπτώσεων στο οικοσύστημα όλων των αλιευτικών και άλλων θαλάσσιων δραστηριοτήτων, λαμβάνοντας υπόψη την ικανότητα των οικοσυστημάτων να συμβάλλουν στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και στην προσαρμογή σε αυτήν και στις αλληλεπιδράσεις θηρευτών·

77. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να λάβουν μέτρα για την προώθηση της ανάπτυξης και της εφαρμογής μεθόδων για την καλύτερη καλή μεταχείριση των αλιευμάτων κατά την αλίευση, την εκφόρτωση και τη θανάτωση, με βάση τα βέλτιστα διαθέσιμα επιστημονικά στοιχεία·

78. θεωρεί σημαντικό να διασφαλιστεί ότι οι πρακτικές ιχθυοκαλλιέργειας είναι βιώσιμες και βασίζονται σε υψηλό επίπεδο καλής μεταχείρισης των ιχθύων· πιστεύει ότι η παραγωγή υδατοκαλλιέργειας θα πρέπει να βασίζεται σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, όπως οι εκτατικές μέθοδοι και η χρήση φυκών, διθυρών, συστημάτων καλλιέργειας σε λίμνες και υδατοκαλλιεργειών λιμνοθαλασσών, που μπορούν να παρέχουν σημαντικές λειτουργίες και υπηρεσίες οικοσυστήματος, συμπεριλαμβανομένης της διατήρησης των υγροτόπων, και να μειώνουν την πίεση που ασκείται στους πόρους και τη βιοποικιλότητα, πέραν της μείωσης των εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα και της παροχής διατροφής· εκφράζει την ανησυχία του για την αλίευση ιχθύων με μοναδικό σκοπό τη σίτιση σαρκοφάγων εκτρεφόμενων ιχθύων και θεωρεί ότι αυτή η πρακτική αλίευσης θα πρέπει να καταργηθεί σταδιακά και να αντικατασταθεί από βιώσιμες εναλλακτικές λύσεις· τονίζει την ανάγκη να διασφαλιστεί ότι οι διοικητικές διαδικασίες που

⁽⁷⁷⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2019/1241 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2019, σχετικά με τη διατήρηση αλιευτικών πόρων και την προστασία θαλάσσιων οικοσυστημάτων μέσω τεχνικών μέτρων (ΕΕ L 198 της 25.7.2019, σ. 105).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

σχετίζονται με την υδατοκαλλιέργεια είναι σαφείς και μπορούν να εφαρμοστούν πλήρως· ζητεί από την Επιτροπή να επικαιροποιήσει τις κατευθυντήριες γραμμές της σχετικά με την υδατοκαλλιέργεια και τις περιοχές Natura 2000, εάν χρειαστεί·

79. σημειώνει με ανησυχία ότι η εκτεταμένη φυσική διατάραξη του θαλάσσιου βυθού συνεχίζεται στα παράκτια ύδατα της ΕΕ, ιδίως ως αποτέλεσμα της αλιείας με τράτες βυθού⁽⁷⁸⁾, η οποία έχει χαρακτηριστεί από τον FAO ως ο τύπος εργαλείων που συμβάλλει περισσότερο στα ετήσια επίπεδα απορρίψεων και έχει ιδιαίτερα αρνητικές επιπτώσεις στον βυθό, ανάλογα με την αλιεία και τις ιδιαιτερότητες των αλιευτικών περιοχών⁽⁷⁹⁾· υπενθυμίζει ότι οι τράτες βυθού είναι ένας από τους συνηθέστερους τύπους αλιευτικών εργαλείων στην ΕΕ⁽⁸⁰⁾· υπενθυμίζει την υφιστάμενη απαίτηση να τεθεί τέρμα στην αλιεία με εργαλεία που έρχονται σε επαφή με βυθό σε βάθος κάτω των 400 μέτρων σε περιοχές όπου είναι γνωστό ή ενδέχεται να υπάρχουν ευπαθή θαλάσσια οικοσυστήματα· καλεί, συνεπώς, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν την πλήρη και αποτελεσματική εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2016/2336⁽⁸¹⁾, μεταξύ άλλων και σε σχέση με τα θαλάσσια όρη· καλεί περαιτέρω την Επιτροπή, μετά από τους περιορισμούς στη Μεσόγειο⁽⁸²⁾, να περιορίσει, όπου είναι αναγκαίο για την προστασία των παράκτιων οικοσυστημάτων, τη χρήση τράτας βυθού και σε άλλες παράκτιες περιοχές, μεταξύ άλλων στο επικείμενο σχέδιο δράσης της για τη διατήρηση των αλιευτικών πόρων και την προστασία των θαλάσσιων οικοσυστημάτων, προκειμένου να διασφαλιστούν οι πλέον βιώσιμες και λιγότερο επιζήμιες πρακτικές·

80. τονίζει ότι τα σχέδια διαχείρισης της αλιείας θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τα αποτελέσματα επιστημονικών μελετών σχετικά με τον αντίκτυπο των αλιευτικών πρακτικών στα είδη, τα ενδιαιτήματα, τη βιοποικιλότητα των ωκεανών και τα θαλάσσια περιβάλλοντα, και να συμβάλλουν με λύσεις για την επίλυση των αρνητικών επιπτώσεων που έχουν εντοπιστεί, συμπεριλαμβανομένου του περιορισμού της χρήσης τους ή της εισαγωγής νέων τεχνικών λύσεων μετριασμού· τονίζει περαιτέρω ότι τα παρεμπιπτόντα αλιεύματα ευαίσθητων ειδών θα πρέπει να εξαλειφθούν ή να μειωθούν σε επίπεδο που να επιτρέπει την πλήρη αποκατάσταση και ότι θα πρέπει να ελαχιστοποιηθεί η ζημία στους οικοτόπους του θαλάσσιου βυθού·

81. καλεί την Επιτροπή να εκπονήσει ορισμό των υπερτρατών και να εξετάσει το ενδεχόμενο λήψης μέτρων για τον περιορισμό των δραστηριοτήτων τους στα ύδατα της ΕΕ, ιδίως για την απαγόρευση των δραστηριοτήτων τους σε προστατευόμενες περιοχές·

82. θεωρεί απαραίτητη την καθιέρωση καλής συνεργασίας με τρίτες χώρες, ιδίως με γειτονικές χώρες, συμπεριλαμβανομένης της προώθησης της παρακολούθησης των αλιευτικών πόρων σε μη ενωσιακά ύδατα με ισοδύναμο τρόπο, προκειμένου να εξασφαλιστεί ένα υγιές οικοσύστημα στα θαλάσσια ενδιαιτήματα πέραν των συνόρων·

83. υπενθυμίζει ότι η ΚΑΛΠ και ο κανονισμός για τον έλεγχο της αλιείας⁽⁸³⁾ παρέχουν στην ΕΕ ένα κανονιστικό πλαίσιο με ειδικά εργαλεία για την αλιεία· εκφράζει την ανάγκη να διασφαλιστεί η κοινωνικοοικονομική βιωσιμότητα των αλιείων που επηρεάζονται από τη μετάβαση σε οικολογικές πρακτικές στο πλαίσιο της γαλάζιας οικονομίας, συμπεριλαμβανομένων των συναφών αναγκών κατάρτισης· τονίζει ότι είναι σημαντικό να εξασφαλιστεί επαρκής χρηματοδότηση για τους σκοπούς αυτούς από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Θάλασσας, Αλιείας και Υδατοκαλλιέργειας και το πρόγραμμα «Ορίζων Ευρώπη»·

84. ζητεί από το Συμβούλιο να δημοσιοποιεί προορατικά όλα τα έγγραφα που σχετίζονται με τους εγκριθέντες κανονισμούς για τα συνολικά επιτρεπόμενα αλιεύματα, σύμφωνα με τη σύσταση του Ευρωπαίου Διαμεσολαβητή στην υπόθεση 640/2019/FP·

85. συνιστά τη συνεχή συλλογή δεδομένων προκειμένου να αξιολογούνται καλύτερα τα κριτήρια βιωσιμότητας και να αποτρέπεται ο καθορισμός αλιευτικών ζωνών όπου διαπιστώνεται ότι υπάρχουν ευπαθή θαλάσσια οικοσυστήματα·

86. επιμένει ότι η προτεραιότητα για τις προστατευόμενες περιοχές πρέπει να είναι η διατήρηση και η αποκατάσταση του περιβάλλοντος και ότι καμία δραστηριότητα στις περιοχές αυτές δεν θα πρέπει να υπονομεύει αυτόν τον στόχο· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να απαγορεύσουν τις επιβλαβείς ανθρώπινες δραστηριότητες εντός των θαλάσσιων προστατευόμενων περιοχών· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι στα εθνικά θαλάσσια χωροταξικά σχέδια λαμβάνεται υπόψη η ευαισθησία των ειδών και των οικοτόπων στις ανθρώπινες πιέσεις σε όλες τις θαλάσσιες περιοχές·

⁽⁷⁸⁾ Έκθεση του ΕΟΠ με τίτλο «Θαλάσσια μηνύματα II», σελίδα 34.

⁽⁷⁹⁾ Τεχνικό έγγραφο του FAO για την αλιεία και την υδατοκαλλιέργεια, της 19ης Φεβρουαρίου 2019, με τίτλο «A third assessment of global marine fisheries discards».

⁽⁸⁰⁾ Ειδική έκθεση του ΕΕΣ με τίτλο «Βιοποικιλότητα στις γεωργικές εκτάσεις: η συμβολή της ΚΓΠ δεν κατάφερε να αναχαιτίσει τη μείωσή της».

⁽⁸¹⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2016/2336 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Δεκεμβρίου 2016, για τη θέσπιση ειδικών όρων όσον αφορά την αλιεία αποθεμάτων βαθών υδάτων στον Βορειοανατολικό Ατλαντικό και διατάξεων όσον αφορά την αλιεία σε διεθνή ύδατα του Βορειοανατολικού Ατλαντικού καθώς και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2347/2002 του Συμβουλίου (ΕΕ L 354 της 23.12.2016, σ. 1).

⁽⁸²⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1967/2006 του Συμβουλίου, της 21ης Δεκεμβρίου 2006, σχετικά με μέτρα διαχείρισης για τη βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο Θάλασσα, την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93 και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1626/94 (ΕΕ L 409 της 30.12.2006, σ. 11).

⁽⁸³⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1224/2009 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2009, περί θεσπίσεως κοινοτικού συστήματος ελέγχου της τήρησης των κανόνων της κοινής αλιευτικής πολιτικής (ΕΕ L 343 της 22.12.2009, σ. 1).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

87. υπογραμμίζει τη σημασία της ενίσχυσης και της αποτελεσματικής εφαρμογής των υφιστάμενων θαλάσσιων προστατευόμενων περιοχών, ιδίως στα κομβικά σημεία βιοποικιλότητας· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να καταρτίσουν, κατά προτεραιότητα, ειδικά σχέδια διαχείρισης για τις περιοχές αυτές, καθορίζοντας σαφείς στόχους διατήρησης και αποτελεσματικά μέτρα παρακολούθησης, επιτήρησης και ελέγχου· καλεί, ειδικότερα, τα κράτη μέλη να επιταχύνουν την ανάπτυξη και την υποβολή κοινών συστάσεων για τη διαχείριση της αλιείας στις θαλάσσιες προστατευόμενες περιοχές τους δυνάμει του άρθρου 11 της ΚΑΛΠ· θεωρεί ότι θα πρέπει να ληφθούν πλήρως υπόψη οι επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής στα θαλάσσια είδη· καλεί επίσης την Επιτροπή, σε συνεργασία με τα κράτη μέλη, να προτείνει κριτήρια και κατευθυντήριες γραμμές για τον κατάλληλο διαχειριστικό σχεδιασμό των καθορισμένων θαλάσσιων προστατευόμενων περιοχών, μεταξύ άλλων και στους οικολογικούς διαδρόμους, με βάση τις βέλτιστες διαθέσιμες επιστημονικές γνώσεις, και να διευκολύνει τη συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών·

88. καλεί την Επιτροπή να υπολογίζει τις θαλάσσιες προστατευόμενες περιοχές (ΠΘΠ) στους διεθνείς στόχους μόνο μετά την κατάλληλη διαχείρισή τους·

89. θεωρεί ότι οι νέες ΠΘΠ θα πρέπει να συμπεριληφθούν στο πλαίσιο του Natura 2000 και να προωθήσουν την οικολογική συνδεσιμότητα·

90. τονίζει ότι, όταν είναι επιτυχείς, οι ΠΘΠ προσφέρουν σημαντικά κοινωνικοοικονομικά οφέλη, ιδίως για τις παράκτιες κοινότητες και τον τομέα της αλιείας και του τουρισμού, και ότι οι ΠΘΠ μπορούν να επιτελούν βασικές οικολογικές λειτουργίες για την αποκατάσταση των ιχθυοπαρεμέτων και να βελτιώνουν την ανθεκτικότητά τους·

91. υπογραμμίζει ότι η νέα δασική στρατηγική της ΕΕ πρέπει να ευθυγραμμιστεί και να συνάδει με τον ευρωπαϊκό νόμο για το κλίμα και τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030· τονίζει την ανάγκη για μια ολιστική και συνεπή δασική στρατηγική της ΕΕ που θα ενισχύει τον πολυλειτουργικό ρόλο των δασών και του δασικού τομέα στην ΕΕ και θα προωθεί τα εκτεταμένα περιβαλλοντικά, κοινωνικά και οικονομικά οφέλη των δασών με πλήρη σεβασμό των κλιματικών και περιβαλλοντικών στόχων της ΕΕ· τονίζει την ανάγκη σαφούς ιεράρχησης της προστασίας και αποκατάστασης του κλίματος και της βιοποικιλότητας ως κεντρικών και αλληλένδετων στόχων στη νέα δασική στρατηγική της ΕΕ· ζητεί να συμπεριληφθούν στο σχέδιο αποκατάστασης της φύσης ειδικοί δεσμευτικοί στόχοι για την αποκατάσταση και την επακόλουθη προστασία των δασικών οικοσυστημάτων, οι οποίοι θα πρέπει επίσης να ενσωματωθούν στη δασική στρατηγική της ΕΕ· θεωρεί ότι θα πρέπει να ληφθούν υπόψη οι διαφορετικές συνθήκες σε τοπικό, περιφερειακό και εθνικό επίπεδο·

92. επαναλαμβάνει τη θέση του, της 8ης Οκτωβρίου 2020, σχετικά με τη δασική στρατηγική της ΕΕ, σύμφωνα με την οποία η στρατηγική θα πρέπει να λειτουργεί ως γέφυρα μεταξύ των εθνικών δασικών και αγροδασικών πολιτικών και των στόχων της ΕΕ σχετικά με τα δάση και τα αγροδάση, αναγνωρίζοντας τόσο την ανάγκη σεβασμού της εθνικής αρμοδιότητας όσο και την ανάγκη συμβολής στους ευρύτερους στόχους της ΕΕ· τονίζει, ως εκ τούτου, την ανάγκη, η δασική στρατηγική της ΕΕ να τηρεί την αρχή της επικουρικότητας και να αναγνωρίζει τις αρμοδιότητες της ΕΕ στον τομέα της προστασίας του περιβάλλοντος και υπενθυμίζει ότι σύμφωνα με το άρθρο 191 ΣΛΕΕ η πολιτική της ΕΕ στον τομέα του περιβάλλοντος πρέπει να συμβάλλει, μεταξύ άλλων στόχων, στη διατήρηση, την προστασία και τη βελτίωση της ποιότητας του περιβάλλοντος και στη συνετή και ορθολογική χρήση των φυσικών πόρων· υπενθυμίζει ότι τα δάση και η διαχείρισή τους επηρεάζονται από διάφορες πράξεις της ΕΕ·

93. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν τα υψηλότερα δυνατά πρότυπα περιβαλλοντικής προστασίας των δασών στις εσωτερικές και εξωτερικές πολιτικές τους·

94. τονίζει ότι η νέα δασική στρατηγική της ΕΕ θα πρέπει να προωθεί τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και υπογραμμίζει τη σημασία της ενίσχυσης της βιώσιμης διαχείρισης των δασών, με ισορροπημένο τρόπο, για την υγεία, για την ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και τη μακροβιότητα των δασικών οικοσυστημάτων και για τη διατήρηση του πολυλειτουργικού ρόλου των δασών· επισημαίνει ότι η διαφύλαξη και η βιώσιμη διαχείριση των δασών μας αποτελούν βασικά στοιχεία για τη γενική μας ευημερία, δεδομένου ότι φιλοξενούν δραστηριότητες δημόσιου συμφέροντος στους τομείς της αναψυχής, της υγείας και της εκπαίδευσης, και αναγνωρίζει ότι η αειφόρος διαχείριση των δασών προωθεί την προστασία της δασικής βιοποικιλότητας στην ΕΕ· υπενθυμίζει ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της έχουν δεσμευτεί να εφαρμόζουν τον ορισμό και τις αρχές της βιώσιμης διαχείρισης των δασών·

95. υπογραμμίζει τον ρόλο των δασών στη συμβολή στην επίτευξη των κλιματικών στόχων της ΕΕ· θεωρεί ότι θα πρέπει να δοθεί προτεραιότητα στην κυκλική και κλιμακωτή χρήση των δασικών και άλλων πόρων βιομάζας που δεν θέτει σε κίνδυνο την επιστημονικά τεκμηριωμένη δράση προστασίας και αποκατάστασης και τη δράση για το κλίμα· θεωρεί καλό παράδειγμα τη χρήση του ξύλου ως οικοδομικού υλικού·

96. τονίζει τη ζωτική σημασία των μέτρων γεωργοδασοκομίας και αναδάσωσης της ΚΓΠ και ενθαρρύνει τη συνέχιση των δασοκομικών μέτρων, σύμφωνα με τη δασική στρατηγική της ΕΕ·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

97. υπογραμμίζει τη σημασία των ανθεκτικών και υγιών δασικών οικοσυστημάτων, συμπεριλαμβανομένης της πανίδας και της χλωρίδας, προκειμένου να διατηρηθεί και να ενισχυθεί η υλοποίηση πολλαπλών υπηρεσιών οικοσυστημάτων που παρέχουν τα δάση, όπως βιοποικιλότητα, καθαρός αέρας, νερό, υγιή εδάφη, ξυλεία και μη ξυλώδεις πρώτες ύλες· τονίζει ότι η επίτευξη των στόχων της ΕΕ για το περιβάλλον, το κλίμα και τη βιοποικιλότητα δεν θα καταστεί ποτέ δυνατή χωρίς πολυλειτουργικά, υγιή και αειφόρου διαχείρισης δάση και δασοκομία, με την εφαρμογή μιας μακροπρόθεσμης προοπτικής·

98. επισημαίνει την ανάγκη να σχεδιαστεί μια συνεκτική προσέγγιση που θα συνδυάζει την προστασία της βιοποικιλότητας και την προστασία του κλίματος σε έναν ακμάζοντα δασικό τομέα και μια βιώσιμη βιοοικονομία·

99. αναγνωρίζει τον ρόλο της χρήσης ξυλείας και προϊόντων ξυλείας από δάση βιώσιμης διαχείρισης, για τη μετάβαση προς μια ουδέτερη οικονομία CO₂ και στην ανάπτυξη της κυκλικής βιοοικονομίας·

100. υπογραμμίζει την ανάγκη, οι κανόνες της ΕΕ για τη χρήση της βιομάζας στην παραγωγή ενέργειας να αναθεωρηθούν και να ευθυγραμμιστούν με τους στόχους της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα για το 2030 και του ευρωπαϊκού νόμου για το κλίμα, ιδίως στο πλαίσιο της οδηγίας για τις ανανεώσιμες πηγές ενέργειας και των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων του κανονισμού για την ταξινόμηση·

101. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη δέσμευση να φυτευτούν τουλάχιστον τρία δισεκατομμύρια επιπλέον δέντρα στην ΕΕ· τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες δενδροφύτευσης της ΕΕ θα πρέπει να βασίζονται σε σαφείς οικολογικές αρχές, την αναδάσωση, τη βιώσιμη αναδάσωση, τον οικολογικό προσανατολισμό των αστικών και περιαστικών περιοχών, την αποκατάσταση, την ενίσχυση της συνδεσιμότητας και τη γεωργοδασοκομία, σύμφωνα με τις πλέον πρόσφατες επιστημονικές γνώσεις· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι οι εν λόγω πρωτοβουλίες υλοποιούνται μόνο κατά τρόπο συμβατό και ευνοϊκό για τους στόχους βιοποικιλότητας, διασφαλίζοντας ότι η εν λόγω φύτευση δεν αντικαθιστά τα υφιστάμενα παλαιά δάση και τα δάση με βιοποικιλότητα, και συμβάλλοντας στη διασφάλιση της ανθεκτικότητας, της ποικιλότητας και της υγείας των δασών·

102. υπενθυμίζει τις θέσεις του που εκτίθενται αναλυτικά στο ψήφισμά του σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα· καλεί την Επιτροπή να υποβάλει επείγοντως πρόταση για ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ που θα βασίζεται σε υποχρεωτική δέουσα επιμέλεια η οποία θα διασφαλίζει ότι οι αλυσίδες αξίας είναι βιώσιμες και τα προϊόντα ή τα βασικά προϊόντα που διατίθενται στην αγορά της ΕΕ δεν προκαλούν ούτε προέρχονται από αποψίλωση, υποβάθμιση των δασών, μετατροπή ή υποβάθμιση του οικοσυστήματος ή παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· σημειώνει ότι ένα τέτοιο νομικό πλαίσιο της ΕΕ θα πρέπει επίσης να επεκταθεί ώστε να καλύπτει και άλλα οικοσυστήματα με υψηλά αποθέματα άνθρακα και πλούσια βιοποικιλότητα εκτός από τα δάση, όπως τα θαλάσσια και παράκτια οικοσυστήματα, οι υγροβιότοποι, οι τυρφώνες και οι σαβάνες, προκειμένου να αποφευχθεί η μετατόπιση της πίεσης σε αυτά τα τοπία·

103. καλεί την Επιτροπή να διερευνήσει τη δυνατότητα δημιουργίας νομικού πλαισίου, πρωτίστως στο πλαίσιο του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), που θα επιτρέπει την απαγόρευση του εμπορίου ορισμένων πρώτων υλών, προϊόντων και υπηρεσιών που θέτουν σε κίνδυνο τη βιοποικιλότητα·

104. τονίζει ότι το περιβαλλοντικό αποτύπωμα της παραγωγής και κατανάλωσης στην ΕΕ θα πρέπει να μειωθεί επείγοντως προκειμένου να παραμείνει εντός των ορίων του πλανήτη· καλεί την Επιτροπή να προτείνει δεσμευτικούς στόχους της ΕΕ για το 2030, ώστε να μειωθούν σημαντικά τα αποτυπώματα υλικών και κατανάλωσης της ΕΕ και να τεθούν εντός των ορίων του πλανήτη έως το 2050⁽⁸⁴⁾· υποστηρίζει την Επιτροπή στην υιοθέτηση μιας προσέγγισης βάσει του κύκλου ζωής για τη μέτρηση του περιβαλλοντικού αποτυπώματος των προϊόντων και των οργανισμών· θεωρεί ότι η παραγωγή και η χρήση πλαστικών θα πρέπει να μειωθούν· θεωρεί ότι οι οικονομικές δραστηριότητες που επηρεάζουν και εκμεταλλεύονται τα οικοσυστήματα και τη βιοποικιλότητά τους θα πρέπει να ενσωματώνουν όλες τις πιθανές διασφαλίσεις ώστε να μετριάζονται οι αρνητικές επιπτώσεις τους στα οικοσυστήματα αυτά·

Κλιματική αλλαγή

105. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι το μεγαλύτερο μέρος του εύρους των χερσαίων ειδών θα μειωθεί σημαντικά σε ένα σενάριο αύξησης της θερμοκρασίας του πλανήτη από 1,5 έως 2 °C και ότι τα θαλάσσια είδη θα απειληθούν εξίσου, ιδίως δεδομένου ότι αυτές οι αυξήσεις της θερμοκρασίας θα ξεπεραστούν κατά πάσα πιθανότητα με τις τρέχουσες πορείες· επαναλαμβάνει, συνεπώς, την ανάγκη να αυξηθούν σημαντικά οι φιλοδοξίες της ΕΕ, με προτεραιότητα στις λύσεις που βασίζονται στη φύση και στις προσεγγίσεις που βασίζονται στο οικοσύστημα για την επίτευξη των στόχων μετριασμού της κλιματικής αλλαγής και των στρατηγικών προσαρμογής, και να αυξηθεί η προστασία των χερσαίων και θαλάσσιων φυσικών καταβολών διοξειδίου του άνθρακα στην ΕΕ ως συμπληρωματικό μέτρο για τη μείωση των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου·

106. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει τον αντίκτυπο της κλιματικής αλλαγής στην αφθονία και τη γεωγραφική κατανομή των ειδών, να λάβει υπόψη την αξιολόγηση αυτή κατά την εφαρμογή της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα για το 2030 και να βοηθήσει τα κράτη μέλη να ενσωματώσουν τα αποτελέσματα στις εθνικές πολιτικές τους και στις μελλοντικές εκθέσεις βάσει των οδηγιών για τη φύση·

⁽⁸⁴⁾ Ψήφισμα σχετικά με το νέο σχέδιο δράσης για την κυκλική οικονομία.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

107. τονίζει τον ουσιαστικό ρόλο που διαδραματίζουν τα υγιή ωκεάνια οικοσυστήματα στην ανάσχεση και την αντιστροφή της απώλειας βιοποικιλότητας και στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής· ζητεί τη διατήρηση και αποκατάσταση των πλούσιων σε άνθρακα ωκεάνιων οικοτόπων προκειμένου να βελτιωθούν η αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, η προστασία των ακτών και η ανθεκτικότητα των θαλάσσιων ειδών και της αλείας στην κλιματική αλλαγή· ζητεί περαιτέρω την ένταξή τους σε θαλάσσιες προστατευόμενες περιοχές με αποτελεσματική διαχείριση·

108. καλεί την Επιτροπή, μετά την έγκριση του ευρωπαϊκού νόμου για το κλίμα⁽⁸⁵⁾ και λαμβάνοντας υπόψη τον σημαντικό ρόλο των φυσικών καταβόθρων άνθρακα στην επίτευξη της κλιματικής ουδετερότητας, να προτείνει έναν φιλόδοξο επιστημονικά τεκμηριωμένο στόχο της ΕΕ για το 2030 όσον αφορά την εξάλειψη των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου από τις φυσικές καταβόθρες άνθρακα, ο οποίος θα πρέπει να συνάδει με τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα για το 2030 και να ορίζεται στη νομοθεσία· επιπλέον, ότι η ταχεία μείωση των εκπομπών πρέπει να παραμείνει προτεραιότητα·

109. καλεί την Επιτροπή να υποβάλει το συντομότερο δυνατό ένα μακροπρόθεσμο σχέδιο δράσης της ΕΕ για το κλίμα και τη βιοποικιλότητα, συμπεριλαμβανομένων των αντίστοιχων στόχων, το οποίο θα βελτιώνει τον συντονισμό και θα διασφαλίζει τη συνοχή, τη βιωσιμότητα και τις διασυνδέσεις για μελλοντικές δράσεις, και θα περιλαμβάνει δεσμεύσεις στο πλαίσιο του παγκόσμιου πλαισίου για τη βιοποικιλότητα μετά το 2020, της συμφωνίας του Παρισιού, των εθνικά καθορισμένων συνεισφορών της και των ΣΒΑ· υπογραμμίζει τη σημασία του επίσημου συντονισμού, το συντομότερο δυνατόν, της παρακολούθησης, της υποβολής εκθέσεων και της επανεξέτασης των σχεδίων για το κλίμα και τη βιοποικιλότητα· επισημαίνει ότι τα ανθεκτικά και υγιή οικοσυστήματα είναι ζωτικής σημασίας για την αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής και την προσαρμογή σε αυτήν και ότι οι συνέργειες μεταξύ της βιοποικιλότητας και των πολιτικών για το κλίμα θα πρέπει να διασφαλιστούν στις δράσεις στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Συμφώνου για το Κλίμα·

110. χαιρετίζει τη νέα στρατηγική της ΕΕ για την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή· θεωρεί ότι οι δράσεις που αναλαμβάνονται στο πλαίσιο της στρατηγικής προσαρμογής θα πρέπει να ευθυγραμμίζονται πλήρως με τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα για το 2030 και με τα μέτρα για την πρόληψη και την ετοιμότητα έναντι φυσικών καταστροφών στο πλαίσιο του μηχανισμού πολιτικής προστασίας της Ένωσης·

111. επιπλέον, υποστηρίζει προσεγγίσεις που βασίζονται στο οικοσύστημα, όπως ορίζονται στη ΣΒΠ, οι οποίες προσφέρουν μια ολιστική στρατηγική για την ολοκληρωμένη διαχείριση της γης, των υδάτων και των έμβιων πόρων, η οποία προωθεί τη διατήρηση και τη βιώσιμη χρήση με δίκαιο τρόπο·

112. τονίζει ότι ο όρος «λύσεις που βασίζονται στη φύση» θα πρέπει να οριστεί καλύτερα και ότι ο ορισμός αυτός θα πρέπει να διασφαλίζει ότι δεν διακυβεύονται η βιοποικιλότητα και η ακεραιότητα του οικοσυστήματος· ζητεί, συνεπώς, να αναπτυχθεί σαφέστερος ορισμός σε επίπεδο ΕΕ, και να χαραχθούν κατευθυντήριες γραμμές και εργαλεία για τη χρήση λύσεων που βασίζονται στη φύση, προκειμένου να μεγιστοποιηθεί η συνδεσιμότητα στη φύση, καθώς και τα οφέλη και οι συνέργειες μεταξύ της διατήρησης της βιοποικιλότητας και του μετριασμού της κλιματικής αλλαγής και της προσαρμογής σε αυτήν·

113. επισημαίνει ότι οι λύσεις που βασίζονται στη φύση εξακολουθούν να απουσιάζουν από πολλές εθνικές στρατηγικές για το κλίμα· πιστεύει ότι μια πολυμερής πλατφόρμα για λύσεις που βασίζονται στη φύση θα μπορούσε να συμβάλει στην ενίσχυση των συνεργειών μεταξύ πολυμερών διεθνών συμβάσεων για τη βιοποικιλότητα και την κλιματική αλλαγή και να στηρίξει την επίτευξη των ΣΒΑ·

Ρύπανση

114. επικροτεί τους στόχους της Επιτροπής για μείωση της χρήσης πιο επικίνδυνων και χημικών φυτοφαρμάκων κατά 50 % και των απωλειών θρεπτικών συστατικών από τα λιπάσματα κατά 50 %, με αποτέλεσμα τη μείωση της χρήσης λιπασμάτων κατά τουλάχιστον 20 % έως το 2030, ενώ όλοι αυτοί οι στόχοι θα πρέπει να θεσπιστούν στη νομοθεσία και να αναθεωρηθούν για την περίοδο μετά το 2030 με σκοπό τη συνέχιση των μειώσεων και την ανάληψη μακροπρόθεσμων δεσμεύσεων· ζητεί την αποτελεσματική αξιολόγηση αυτών των στόχων με βάση συγκεκριμένα ορόσημα·

115. καλεί την Επιτροπή να καθορίσει σαφείς και φιλόδοξες γραμμές βάσης για τους εν λόγω στόχους και, από κοινού με τα κράτη μέλη, να καθορίσει για κάθε κράτος μέλος δίκαιες συνεισφορές στους στόχους σε επίπεδο ΕΕ, οι οποίες θα αντικατοπτρίζουν τα διαφορετικά σημεία εκκίνησης και τις διαφορετικές συνθήκες· επιμένει ότι κάθε κράτος μέλος θα πρέπει να εφαρμόσει αυστηρά μέτρα για την επίτευξη των στόχων του·

116. αντιτίθεται στην επανέγκριση της δραστηκής ουσίας γλυφοσάτη μετά την 31η Δεκεμβρίου 2022· καλεί όλα τα κράτη μέλη να πραγματοποιήσουν τις σχετικές προπαρασκευαστικές εργασίες για να παράσχουν σε όλους τους γεωργούς βιώσιμες εναλλακτικές λύσεις μετά την απαγόρευση της γλυφοσάτης·

⁽⁸⁵⁾ Προσωρινή συμφωνία σχετικά με τον κανονισμό του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση πλαισίου με στόχο την επίτευξη κλιματικής ουδετερότητας και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1999 (ευρωπαϊκός νόμος για το κλίμα) (COM(2020)0080 — C9-0077/2020 — 2020/0036(COD)).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

117. υπενθυμίζει το ψήφισμά του της 16ης Ιανουαρίου 2019 σχετικά με την ενωσιακή διαδικασία έγκρισης φυτοφαρμάκων ⁽⁸⁶⁾ και αναμένει από την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ανταποκριθούν χωρίς καθυστέρηση σε όλες τις εκκλήσεις του· καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει στην αναθεώρηση των μέτρων εφαρμογής του πλαισίου για τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα διατάξεις για τη στήριξη του στόχου μείωσης των φυτοφαρμάκων σε επίπεδο ΕΕ, για παράδειγμα με την ενίσχυση και αποσαφήνιση των περιβαλλοντικών κριτηρίων για τη χορήγηση πρόσβασης στην αγορά φυτοφαρμάκων· τονίζει ότι, όταν η EFSA καταλήγει στο συμπέρασμα ότι υπάρχουν απαράδεκτες επιπτώσεις στο περιβάλλον, δεν θα πρέπει να χορηγείται απόφαση έγκρισης· καλεί την Επιτροπή να καταστήσει τα ρυθμιστικά δεδομένα κινδύνου πιο διαφανή και προσβάσιμα·

118. θεωρεί ότι η παρέκκλιση που προβλέπεται στο άρθρο 53 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 ⁽⁸⁷⁾ θα πρέπει να αποσαφηνιστεί και να εφαρμόζεται μόνο για υγειονομικούς και περιβαλλοντικούς λόγους· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η εν λόγω παρέκκλιση χρησιμοποιείται για να υπονομεύσει την απαγόρευση όλων των χρήσεων τριών νεονικοτινοειδών σε εξωτερικούς χώρους·

119. καλεί την Επιτροπή να ολοκληρώσει ταχέως την αναθεώρηση της οδηγία 2009/128/ΕΚ σχετικά με την ορθολογική χρήση των γεωργικών φαρμάκων ⁽⁸⁸⁾, συμπεριλαμβανομένων των στόχων μείωσης των φυτοφαρμάκων, και να λάβει όλα τα μέτρα για να διασφαλίσει ότι τα κράτη μέλη δεσμεύονται για την εφαρμογή της, μεταξύ άλλων στα εθνικά τους σχέδια δράσης·

120. σημειώνει ότι η ευρεία χρήση φυτοφαρμάκων οδηγεί σε ανθεκτικότητα στα φυτοφάρμακα, γεγονός το οποίο αποτελεί σημαντικό πρόβλημα που καθιστά τα φυτοφάρμακα λιγότερο αποτελεσματικά· επισημαίνει ότι η αυξημένη χρήση φυτοφαρμάκων και η εξάρτηση από αυτά συνεπάγεται υψηλό κόστος για τους γεωργούς· επισημαίνει ότι, για να αποφευχθούν η απώλεια βιοποικιλότητας και η ανθεκτικότητα στους επιβλαβείς οργανισμούς, θα πρέπει να ακολουθηθεί ιεραρχία δράσης, σύμφωνα με τις οκτώ αρχές της ολοκληρωμένης διαχείρισης επιβλαβών οργανισμών που περιλαμβάνονται στο παράρτημα ΙΙΙ της οδηγίας 2009/128/ΕΚ, σύμφωνα με τις οποίες τα χημικά φυτοφάρμακα πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο ως έσχατη λύση·

121. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η αξιολόγηση των επιπτώσεων των χημικών ουσιών στο περιβάλλον και τη βιοποικιλότητα τείνει να υποτιμάται και να παραγνωρίζεται στην κοινωνικοοικονομική ανάλυση κατά τη διαδικασία αδειοδότησης στο πλαίσιο του REACH· εκφράζει την ανησυχία του για τη συνεχή χρήση και αδειοδότηση επικινδύνων χημικών ουσιών με αρνητικές επιπτώσεις στο περιβάλλον ή σε περιπτώσεις έλλειψης δεδομένων ασφαλείας σχετικά με περιβαλλοντικά τελικά σημεία· καλεί την Επιτροπή, στο πλαίσιο του ρόλου της ως διαχειριστή κινδύνου, να λάβει περισσότερο υπόψη τις επιπτώσεις των χημικών ουσιών, συμπεριλαμβανομένων των χρόνιων και μακροπρόθεσμων επιπτώσεών τους, στο περιβάλλον και τη βιοποικιλότητα·

122. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ίσα πρότυπα και αποτελεσματικούς ελέγχους στα γεωργικά προϊόντα που εισάγονται από τρίτες χώρες·

123. καλεί την Επιτροπή να επανεξετάσει τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 396/2005 σχετικά με τα ανώτατα όρια καταλοίπων φυτοφαρμάκων ⁽⁸⁹⁾, ώστε να συμπεριλάβει τους κινδύνους για την υγεία των ζώων και τους περιβαλλοντικούς κινδύνους ως κριτήρια της νομοθεσίας·

124. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Επιτροπή έχει δεσμευτεί να συνεργαστεί με τα κράτη μέλη και τα ενδιαφερόμενα μέρη προκειμένου να διασφαλιστεί ότι, από την αρχή, τα εθνικά στρατηγικά σχέδια για τη γεωργία αντικατοπτρίζουν πλήρως τη φιλοδοξία της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας και της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο», η οποία περιλαμβάνει αυξημένο επίπεδο φιλοδοξίας για τη σημαντική μείωση της χρήσης και του κινδύνου των χημικών φυτοφαρμάκων, καθώς και της χρήσης λιπασμάτων και αντιβιοτικών· τονίζει τη σημασία της επίτευξης αυτών των στόχων με ολιστικούς και κυκλικούς τρόπους, όπως με υιοθετημένες αγροοικολογικές προσεγγίσεις, όπως η ολοκληρωμένη παραγωγή και η βιολογική γεωργία, συμπεριλαμβανομένης της αμειψισποράς· τονίζει επίσης τη συμβολή της γεωργίας ακριβείας, της ψηφιοποίησης και άλλων εργαλείων για τη μείωση και την αποδοτική χρήση των φυτοφαρμάκων, των λιπασμάτων και των θρεπτικών συστατικών·

125. τονίζει ότι, προκειμένου να μειωθεί η ανάγκη για φυτοφάρμακα και να επιτευχθεί περαιτέρω μείωση της χρήσης χημικών φυτοφαρμάκων και των συναφών κινδύνων, οι γεωργοί χρειάζονται περισσότερα συστήματα εναλλακτικών, αποτελεσματικών, οικονομικά προσιτών και περιβαλλοντικά ασφαλών λύσεων και μεθόδων προστασίας των καλλιεργειών· θεωρεί ότι αυτό θα μπορούσε να περιλαμβάνει πιο δυναμική υιοθέτηση πολιτιστικών, φυσικών και βιολογικών τεχνικών ελέγχου, νέα φυτοφάρμακα χαμηλού κινδύνου και βιολογικά φυτοφάρμακα, αποτελεσματικότερες τεχνικές εφαρμογής που διευκολύνονται από εργαλεία όπως η ψηφιακή γεωργία και η γεωργία ακριβείας, επιδημιολογικά μοντέλα, ένα ευρύτερο και βελτιωμένο φάσμα επιλογών για ανθεκτικές ποικιλίες που απαιτούν λιγότερες εισροές, καθώς και ενισχυμένα συστήματα κατάρτισης και παροχής συμβουλών σε θέματα έρευνας και καινοτομίας, συμπεριλαμβανομένων των αγροοικολογικών γεωργικών πρακτικών·

⁽⁸⁶⁾ ΕΕ C 411 της 27.11.2020, σ. 48.

⁽⁸⁷⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και την κατάργηση των οδηγιών 79/117/ΕΟΚ και 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 309 της 24.11.2009, σ. 1).

⁽⁸⁸⁾ Οδηγία 2009/128/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, σχετικά με τον καθορισμό πλαισίου κοινοτικής δράσης με σκοπό την επίτευξη ορθολογικής χρήσης των γεωργικών φαρμάκων (ΕΕ L 309 της 24.11.2009, σ. 71).

⁽⁸⁹⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 396/2005 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Φεβρουαρίου 2005, για τα ανώτατα όρια καταλοίπων φυτοφαρμάκων μέσα ή πάνω στα τρόφιμα και τις ζωοτροφές φυτικής και ζωικής προέλευσης (ΕΕ L 70 της 16.3.2005, σ. 1).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

126. υπογραμμίζει ότι οι τομείς της γεωργίας, της αλιείας και των δασών της ΕΕ διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στην προστασία και την αποκατάσταση της φύσης και πρέπει να συμμετέχουν πλήρως στην εφαρμογή της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030· τονίζει ότι τα μέτρα εφαρμογής θα πρέπει να συνοδεύονται από σαφώς καθορισμένη στήριξη, προγράμματα κατάρτισης και μια εργαλειοθήκη βιώσιμων, ασφαλών, αποτελεσματικών και οικονομικά προσιτών λύσεων και εναλλακτικών λύσεων, καθώς και πρόσβασης στις πλέον πρόσφατες γνώσεις, τεχνολογία και συμβουλευτικές υπηρεσίες· υπογραμμίζει, επιπλέον, τη συμβολή που μπορούν να έχουν τα θετικά κίνητρα και η ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών στην εφαρμογή της στρατηγικής·

127. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι οι στόχοι της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 αντικατοπτρίζονται πλήρως στην εφαρμογή της στρατηγικής «από το αγρόκτημα στο πιάτο», της στρατηγικής για τις χημικές ουσίες για τη βιωσιμότητα και στο επικείμενο σχέδιο δράσης μηδενικής ρύπανσης, το οποίο θα πρέπει επίσης να αντιμετωπίσει τη φωτορύπανση και την ηχορύπανση, συμπεριλαμβανομένου του υποθαλάσσιου θορύβου· τονίζει τη σημασία της αντιμετώπισης της ρύπανσης στην πηγή ως προτεραιότητας, με παράλληλη διασφάλιση της χρήσης των βέλτιστων διαθέσιμων τεχνολογιών·

128. καλεί την Επιτροπή να θέσει έναν φιλόδοξο στόχο μείωσης για το 2030 όσον αφορά τη χρήση τεχνητού φωτός σε εξωτερικούς χώρους και να προτείνει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο μπορεί να μειωθεί το τεχνητό φως τη νύχτα από τα κράτη μέλη·

129. τονίζει την ανάγκη η στρατηγική για τη βιοποικιλότητα για το 2030 να περιλαμβάνει ειδικά μέτρα για τη μείωση της ρύπανσης με άμεσο αντίκτυπο στη βιοποικιλότητα και την υγεία, όπως τα πλαστικά, τα μικροπλαστικά και η χημική ρύπανση· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει την ταχεία εφαρμογή όλων των δράσεων του νέου σχεδίου δράσης για την κυκλική οικονομία και της σχετικής νομοθεσίας·

Χωροκατακτητικά ξένα είδη

130. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι τα χωροκατακτητικά ξένα είδη συνιστούν σοβαρή απειλή για το περιβάλλον, τα μέσα διαβίωσης και την επισιτιστική ασφάλεια και βλάπτουν αμετάκλητα τις προστατευόμενες περιοχές και τη βιοποικιλότητά τους, και ότι αυτό επιδεινώνεται από την κλιματική αλλαγή·

131. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο κατάλογος των χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος αντιπροσωπεύει λιγότερο από το 6 % των χωροκατακτητικών ξένων ειδών που υπάρχουν στην ΕΕ· καλεί την Επιτροπή να εντείνει τη δράση της και να διασφαλίσει ότι τα χωροκατακτητικά ξένα είδη που επηρεάζουν απειλούμενα είδη περιλαμβάνονται στον κατάλογο· καλεί περαιτέρω την Επιτροπή να βελτιώσει την πρόληψη με την καθιέρωση υποχρεωτικών εκτιμήσεων κινδύνου πριν από την πρώτη εισαγωγή μη αυτοχθόνων ειδών και με την πρόταση λευκών καταλόγων σε επίπεδο ΕΕ των ειδών που επιτρέπεται να εισάγονται, να διατηρούνται, να αναπαράγονται και να διατίθενται στο εμπόριο ως ζώα συντροφιάς βάσει επιστημονικής αξιολόγησης κινδύνου και οικολογικών χαρακτηριστικών στην ΕΕ το συντομότερο δυνατόν·

132. τονίζει ότι το εξωτικό εμπόριο ζώων συντροφιάς είναι ένας από τους κύριους τρόπους εισαγωγής των χωροκατακτητικών ξένων ειδών και ότι, πέραν αυτού, η εισαγωγή των χωροκατακτητικών ξένων ειδών συνδέεται επίσης με άλλους παράγοντες καταπόνησης, όπως οι χειρσαίες και θαλάσσιες μεταφορές και τα θαλάσσια απορρίμματα· ζητεί την ανάπτυξη πρόσθετων μέτρων σε επίπεδο ΕΕ για την πρόληψη, τον έλεγχο και την εξάλειψη των χωροκατακτητικών ξένων ειδών, συμπεριλαμβανομένης της κατάρτισης ειδικών σχεδίων για τα είδη που απειλούνται σοβαρά με εξαφάνιση· τονίζει την ανάγκη για επαρκείς ανθρώπινους, τεχνικούς και οικονομικούς πόρους για τη στήριξη της πρόληψης και την παροχή βοήθειας στις πληγείσες περιοχές για την αντιμετώπιση των υφιστάμενων και νεοεισαχθέντων χωροκατακτητικών ξένων ειδών·

133. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι μόνο ένα θαλάσσιο είδος έχει συμπεριληφθεί στον κατάλογο χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος⁽⁹⁰⁾· καλεί την Επιτροπή να αντιμετωπίσει αυτόν τον δυσανάλογα χαμηλό αριθμό θαλάσσιων χωροκατακτητικών ξένων ειδών, προκειμένου να διασφαλιστεί η δέουσα ευθυγράμμιση με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1143/2014⁽⁹¹⁾·

Πλαίσιο χρηματοδότησης, ενσωμάτωσης και διακυβέρνησης

134. τονίζει ότι τα κοινωνικά και περιβαλλοντικά οφέλη της πρόληψης και της αποκατάστασης υπερβαίνουν το επενδυτικό κόστος· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει την αποτελεσματική ενσωμάτωση και θωράκιση της βιοποικιλότητας σε όλες τις δαπάνες και τα προγράμματα της ΕΕ βάσει της ταξινόμησης της ΕΕ· ζητεί την αποτελεσματική εφαρμογή της αρχής της «μη πρόκλησης σημαντικής ζημίας» στις δαπάνες και τα προγράμματα της ΕΕ· καλεί την Επιτροπή να παράσχει ολοκληρωμένη αξιολόγηση του τρόπου με τον οποίο θα μπορούσαν να κινητοποιηθούν τα 20 δισεκατομμύρια EUR ετησίως ως ελάχιστο απαιτούμενο για τη φύση ποσό, να υποβάλει αντίστοιχες προτάσεις για τον ετήσιο προϋπολογισμό της ΕΕ και να εξετάσει την ανάγκη για ένα ειδικό χρηματοδοτικό μέσο για τα ΔΕΔ-Ν· σημειώνει τη συμφωνία να ενσωματωθούν οι δαπάνες για τη βιοποικιλότητα στο 7,5 % από το 2024 και στο 10 % από το 2026 και μετά· θεωρεί ότι θα πρέπει να καταβληθούν προσπάθειες

⁽⁹⁰⁾ Tsiamis, K. et al., «Prioritizing marine invasive alien species in the European Union through horizon scanning», *Aquatic Conservation — Marine and Freshwater Ecosystems*, Vol. 30, No 4, John Wiley & Sons Ltd, Chichester, 2020.

⁽⁹¹⁾ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1143/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2014, για την πρόληψη και διαχείριση της εισαγωγής και εξάπλωσης χωροκατακτητικών ξένων ειδών (ΕΕ L 317 της 4.11.2014, σ. 35).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

για την επίτευξη τουλάχιστον του 10 % των ετήσιων δαπανών για τη βιοποικιλότητα στο πλαίσιο του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου το συντομότερο δυνατόν από το 2021 και μετά· τονίζει την ανάγκη να διασφαλιστεί η συνοχή μεταξύ της χρηματοδότησης για το κλίμα και τη βιοποικιλότητα· παροτρύνει τα κράτη μέλη να συμπεριλάβουν δράσεις για τη βιοποικιλότητα στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· επιμένει ότι οι δαπάνες της ΕΕ που σχετίζονται με τη βιοποικιλότητα θα πρέπει να παρακολουθούνται σύμφωνα με μια αποτελεσματική, διαφανή και ολοκληρωμένη μεθοδολογία που θα καθοριστεί από την Επιτροπή, σε συνεργασία με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο·

135. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να αξιολογήσουν έως το 2022 ποιες επιδοτήσεις είναι επιβλαβείς για το περιβάλλον, με σκοπό τη σταδιακή κατάργησή τους χωρίς περαιτέρω καθυστέρηση· ζητεί τον αναπροσανατολισμό των οικονομικών κινήτρων προς θετικές για τη βιοποικιλότητα επενδύσεις και φορολογικά συστήματα προς την κατεύθυνση της αυξημένης χρήσης της περιβαλλοντικής φορολογίας και των περιβαλλοντικών εσόδων·

136. υπενθυμίζει τη δέσμευση της ΕΕ να εκπληρώσει τους στόχους της συμφωνίας του Παρισιού· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να θέσουν τέλος σε όλες τις έμμεσες και άμεσες επιδοτήσεις για τα ορυκτά καύσιμα το συντομότερο δυνατόν και το αργότερο έως το 2025·

137. θεωρεί ότι η σταδιακή κατάργηση των επιδοτήσεων ορυκτών καυσίμων και άλλων επιζήμιων για το περιβάλλον επιδοτήσεων θα πρέπει επίσης να υποστηριχθεί σε παγκόσμιο επίπεδο μέσω της εμπορικής πολιτικής της ΕΕ και της πράσινης διπλωματίας, μεταξύ άλλων μέσω συμφωνίας για χάρτη πορείας με ορόσημα για κάθε εμπορικό εταίρο·

138. υπενθυμίζει ότι ο Οργανισμός Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης έχει εκτιμήσει ότι οι κυβερνήσεις παγκοσμίως δαπανούν περίπου 500 δισεκατομμύρια δολάρια ΗΠΑ ετησίως για στήριξη που ενδέχεται να είναι επιβλαβής για τη βιοποικιλότητα, δηλαδή πέντε έως έξι φορές περισσότερες από τις συνολικές δαπάνες για τη βιοποικιλότητα ⁽⁹²⁾·

139. καλεί την Επιτροπή να παράσχει σαφείς κατευθυντήριες γραμμές και κίνητρα για την κινητοποίηση ιδιωτικής χρηματοδότησης για τη βιοποικιλότητα και την ευθυγράμμιση των επενδύσεων με τους στόχους της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας και της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030· καλεί περαιτέρω την Επιτροπή να παράσχει ένα φιλόδοξο και μακρόπνοο πλαίσιο που θα ενσωματώνει νομοθετικά μέτρα και οικονομικά κίνητρα τόσο για τον δημόσιο όσο και για τον ιδιωτικό τομέα, προκειμένου να στηρίξει την επίτευξη των σκοπών και των στόχων στο πλαίσιο της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030, στο πλαίσιο της επικείμενης ανανεωμένης στρατηγικής για τη βιώσιμη χρηματοδότηση· καλεί την Επιτροπή να αναλάβει δράση για βιώσιμες εταιρικές συμβάσεις·

140. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν τη συνοχή της πολιτικής και να ευθυγραμμίσουν τις ενωσιακές και εθνικές πολιτικές με τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030· ζητεί επίσης να τηρούνται όλες οι αρχές των Συνθηκών σε όλες τις πολιτικές της ΕΕ, ιδίως η αρχή της προφύλαξης και η αρχή «ο ρυπαίνων πληρώνει»·

141. τονίζει την ανάγκη για ένα νομικά δεσμευτικό πλαίσιο διακυβέρνησης της βιοποικιλότητας –έναν νόμο για τη βιοποικιλότητα– μετά από ολοκληρωμένη εκτίμηση επιπτώσεων που θα κατευθύνει την πορεία προς το 2050 μέσω μιας σειράς στόχων, συμπεριλαμβανομένων στόχων για το 2030 και τις δεσμεύσεις της COP15, και το οποίο θα θεσπίζει μηχανισμό παρακολούθησης με δείκτες SMART, εντός και πέραν των προστατευόμενων περιοχών· καλεί την Επιτροπή να υποβάλει νομοθετική πρόταση για τον σκοπό αυτόν το 2022· τονίζει ότι η εξασφάλιση επαρκών ανθρώπινων και οικονομικών πόρων θα είναι ζωτικής σημασίας για την αποτελεσματική διακυβέρνηση·

142. καλεί την Επιτροπή να εξετάσει το ενδεχόμενο σύστασης ανεξάρτητης επιστημονικής ευρωπαϊκής ομάδας για τη βιοποικιλότητα ή παρόμοιου φορέα για την αξιολόγηση της συνοχής των μέτρων της ΕΕ με τη φιλοδοξία της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 και να υποβάλει σχετικές συστάσεις πολιτικής, αποφεύγοντας κάθε πιθανή επικάλυψη με τις πολιτικές του ΕΟΧ ή άλλων ενωσιακών και διεθνών φορέων·

143. υπενθυμίζει ότι το άρθρο 37 του Χάρτη αντικατοπτρίζει την αρχή της διασφάλισης της προστασίας του περιβάλλοντος στη νομοθεσία της ΕΕ· θεωρεί ότι το δικαίωμα σε ένα υγιές περιβάλλον θα πρέπει να αναγνωρίζεται στον Χάρτη και ότι η ΕΕ θα πρέπει να ηγηθεί της πρωτοβουλίας για την αναγνώριση παρόμοιου δικαιώματος σε διεθνές επίπεδο·

Έρευνα, καινοτομία και εκπαίδευση

144. καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει τη βιοποικιλότητα στο πλαίσιο των προγραμμάτων της ΕΕ για τη νεολαία, όπως η Ευρωπαϊκή Εθελοντική Υπηρεσία, και να δρομολογήσει ένα πρόγραμμα πράσινου Erasmus στο πλαίσιο του συνολικού προγράμματος Erasmus, επικεντρωμένο στην ανταλλαγή γνώσεων, φοιτητών και επαγγελματιών στον τομέα της αποκατάστασης και της διατήρησης·

⁽⁹²⁾ Έκθεση του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης του Απριλίου 2020 με τίτλο «A Comprehensive Overview of Global Biodiversity Finance».

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

145. τονίζει την ανάγκη για βαθύτερη κατανόηση της σύνθεσης της βιοποικιλότητας, των επιπτώσεών της στη λειτουργία των οικοσυστημάτων και της ανθεκτικότητας των οικοσυστημάτων· θεωρεί ότι τόσο η βασική όσο και η εφαρμοσμένη έρευνα για τη βιοποικιλότητα θα πρέπει να αυξηθούν και υπογραμμίζει ότι θα πρέπει να εξασφαλιστεί επαρκής χρηματοδότηση για τον σκοπό αυτό· ζητεί να συμπεριληφθεί η έρευνα για τη βιοποικιλότητα σε διάφορα ενωσιακά και εθνικά χρηματοδοτικά προγράμματα· επαναλαμβάνει τις εκκλήσεις του για ειδική αποστολή αφιερωμένη στη βιοποικιλότητα στο πλαίσιο του ερευνητικού προγράμματος της ΕΕ· υπογραμμίζει την ανάγκη για σημαντική αύξηση της χρηματοδότησης της δημόσιας έρευνας·

146. τονίζει τη σημασία της περαιτέρω έρευνας σχετικά με τις βιογεωγραφικές περιοχές και την ταξινόμηση των οργανισμών, καθώς και σχετικά με τις επιπτώσεις της αποψίλωσης των δασών και της απώλειας της βιοποικιλότητας σε βασικές υπηρεσίες όπως η παροχή τροφίμων· υπογραμμίζει την ανάγκη να βελτιωθούν οι γνώσεις σχετικά με τους δεσμούς μεταξύ της εμφάνισης ασθενειών, αφενός, και του νόμιμου και παράνομου εμπορίου άγριων ειδών, της διατήρησης και της υποβάθμισης των οικοσυστημάτων, αφετέρου·

147. πιστεύει ακράδαντα ότι θα πρέπει να διεξαχθεί περαιτέρω έρευνα σχετικά με τους ωκεανούς, δεδομένου ότι παραμένουν σε μεγάλο βαθμό ανεκμετάλλετοι· καλεί την Επιτροπή, στο πλαίσιο αυτό, να διαδραματίσει σημαντικό ρόλο στη Δεκαετία Επιστήμης των Ωκεανών του ΟΗΕ και να ακολουθήσει τις συστάσεις της Αποστολής Starfish 2030: Αποκατάσταση των ωκεανών και των υδάτων μας· θεωρεί ότι θα πρέπει επίσης να παρέχεται χρηματοδότηση για τα οικοσυστήματα βαθύνων υδάτων και τη βιοποικιλότητα·

148. ενθαρρύνει την έρευνα σχετικά με τη βιώσιμη γεωργική καινοτομία, τις τεχνολογίες και τις μεθόδους παραγωγής και τις πρακτικές για τους γεωργούς που βελτιώνουν τη βιοποικιλότητα και την υγεία των οικοσυστημάτων, συμπεριλαμβανομένων της ψηφιοποίησης, της βιώσιμης γεωργοδασοκομίας, των βιολογικών εναλλακτικών λύσεων χαμηλού κινδύνου αντί των χημικών φυτοφαρμάκων και της γεωργίας χωρίς φυτοφάρμακα·

149. θεωρεί ότι οι αυξημένες ερευνητικές προσπάθειες θα πρέπει επίσης να καλύπτουν τις κοινωνικές και οικονομικές επιπτώσεις και τις ευκαιρίες των πολιτικών διατήρησης, της βιοποικιλότητας του εδάφους και της τήξης των παγετώνων και του μόνιμου παγετού·

150. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη δημιουργία του Κέντρου Γνώσεων για τη Βιοποικιλότητα και του νέου Παρατηρητηρίου της ΕΕ για το έδαφος·

151. υπογραμμίζει τη σημασία της διάθεσης επαρκών πόρων για τη συλλογή δεδομένων και την ανάπτυξη δεικτών για τη στήριξη της δημιουργίας ικανοτήτων και την ενίσχυση της συνεργασίας μεταξύ των ενδιαφερόμενων μερών στον τομέα της βιοποικιλότητας· αναγνωρίζει τις δυνατότητες της ψηφιοποίησης, των μαζικών δεδομένων και της ΤΝ για τη βελτίωση της κατανόησης και των γνώσεών μας σχετικά με τη βιοποικιλότητα·

152. καλεί την Επιτροπή να στηρίξει τη συμμετοχή των μικρομεσαίων επιχειρήσεων στις προσπάθειες έρευνας και καινοτομίας για να συμβάλει στην επίτευξη των στόχων της στρατηγικής της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030·

153. πιστεύει ότι η γνώση σχετικά με το περιβάλλον θα πρέπει να αποτελεί αναπόσπαστο κομμάτι της εκπαίδευσης· υποστηρίζει τη δημιουργία προστατευόμενων περιοχών και για εκπαιδευτικούς σκοπούς· Τονίζει ότι θα πρέπει να υποστηριχθούν οι συμμετοχικές επιστήμες και η ευαισθητοποίηση, μεταξύ άλλων για να καταδειχθεί στην κοινωνία η ανάγκη προστασίας και αποκατάστασης της βιοποικιλότητας·

Παγκόσμιο πλαίσιο για τη βιοποικιλότητα μετά το 2020, διεθνής δράση και διακυβέρνηση των ωκεανών

154. υπενθυμίζει τη θέση που εξέφρασε στο ψήφισμά του σχετικά με την COP15 για τη βιοποικιλότητα και την ανάγκη για μια πολυμερή δεσμευτική συμφωνία μετά το 2020, παρόμοια με τη συμφωνία του Παρισιού, για την ανάσχεση και την αντιστροφή της απώλειας βιοποικιλότητας έως το 2030, με στόχους και δείκτες SMART, ένα ισχυρό πλαίσιο εφαρμογής και έναν ανεξάρτητο, διαφανή και επιστημονικά τεκμηριωμένο μηχανισμό επανεξέτασης· πιστεύει ότι το 2021 αποτελεί ορόσημο για τη βιοποικιλότητα παγκοσμίως και ότι η ΕΕ θα πρέπει να αναλάβει ηγετικό ρόλο παγκοσμίως και να ασκήσει πίεση για υψηλό επίπεδο φιλοδοξίας, αντίστοιχο ή υπεράνω του δικού της, κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων, συμπεριλαμβανομένων νομικά δεσμευτικών στόχων παγκόσμιας αποκατάστασης και προστασίας τουλάχιστον 30 % έως το 2030· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, τη δέσμευση του Συνασπισμού υψηλών φιλοδοξιών για τη φύση και τους ανθρώπους να προστατεύει το 30 % της ξηράς και της θάλασσας παγκοσμίως· υπογραμμίζει την ανάγκη στήριξης των χωρών χαμηλού εισοδήματος κατά την εφαρμογή αυτού του νέου πλαισίου· τονίζει τη σημασία της ανάληψης περαιτέρω δεσμεύσεων από τον ιδιωτικό τομέα για την προστασία και την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας·

155. καλεί την Επιτροπή να προωθήσει ενεργά φιλόδοξους και σαφείς μακροπρόθεσμους στόχους· επαναλαμβάνει τη θέση του ότι, στις διαπραγματεύσεις, η ΕΕ θα πρέπει ενδεχομένως να ζητήσει την προστασία του μισού πλανήτη έως το 2050 ⁽⁹³⁾·

⁽⁹³⁾ Ψήφισμα σχετικά με την COP15 της Σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα..

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

156. υποστηρίζει την ανάπτυξη διεθνούς συνθήκης για τις πανδημίες στο πλαίσιο της Παγκόσμιας Οργάνωσης Υγείας (ΠΟΥ) για την ενίσχυση της ανθεκτικότητας σε μελλοντικές πανδημίες· επισημαίνει ότι μία από τις συστάσεις του εργαστηρίου της IPBES για τη βιοποικιλότητα και τις πανδημίες είναι η συγκρότηση ενός υψηλού επιπέδου διακυβερνητικού συμβουλίου για την πρόληψη της πανδημίας, το οποίο θα διευκολύνει τη συνεργασία μεταξύ των κυβερνήσεων, μεταξύ άλλων με την παροχή επιστημονικών πληροφοριών σχετικών με την πολιτική και τον συντονισμό του σχεδιασμού ενός πλαισίου παρακολούθησης, και θα θέσει τις βάσεις για πιθανούς στόχους που θα λειτούργησουν στο σταυροδρόμι των τριών συμβάσεων του Ρίο· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη να προωθήσουν τη σύσταση ενός τέτοιου συμβουλίου στην COP15, το οποίο θα πρέπει να λειτουργεί σε συνέργεια με υφιστάμενους φορείς όπως η ΠΟΥ·

157. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ζητήσουν ειδική έκθεση της IPCC για τη βιοποικιλότητα και την κλιματική αλλαγή·

158. εκφράζει την ανησυχία του για τις νέες νομικές, περιβαλλοντικές προκλήσεις, προκλήσεις σχετικά με τη βιοασφάλεια και τη διακυβέρνηση που ενδέχεται να προκύψουν από την απελευθέρωση γενετικών τροποποιημένων γονιδίων που οδηγούν οργανισμούς στο περιβάλλον, μεταξύ άλλων για λόγους διατήρησης της φύσης· αναγνωρίζει το αποτέλεσμα της ειδικής ομάδας τεχνικών εμπειρογνομόνων της σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα όσον αφορά τους γονιδιακούς οδηγούς και τα ζωντανά τροποποιημένα ψάρια⁽⁹⁴⁾, το οποίο εγείρει ανησυχίες σχετικά με τις δυσκολίες πρόβλεψης της συμπεριφοράς τους, εκτίμησης των κινδύνων και ελέγχου τους μετά την ελευθέρωση· σημειώνει ότι οι οργανισμοί γονιδιακής κίνησης θα μπορούσαν οι ίδιοι να καταστούν χωροκατακτητικά είδη· θεωρεί ότι θα πρέπει να αναπτυχθούν πλήρως τα υλικά καθοδήγησης, τα εργαλεία και το πλαίσιο περιβαλλοντικής παρακολούθησης σε παγκόσμιο και ενωσιακό επίπεδο, καθώς επίσης σαφής παγκόσμια διακυβέρνηση και αποτελεσματικοί μηχανισμοί για τον έλεγχο και την αντιστροφή των επιπτώσεων των γονιδιακών οργανισμών, και ότι απαιτείται πρόσθετη έρευνα σχετικά με τις επιπτώσεις στην υγεία, το περιβάλλον, τις οικολογικές, τις δεοντολογικές και άλλες επιπτώσεις των γονιδιακών οργανισμών για την καλύτερη κατανόηση των πιθανών επιπτώσεων τους· θεωρεί, συνεπώς, ότι δεν θα πρέπει να επιτρέπονται οι ελευθερώσεις γενετικά τροποποιημένων οργανισμών που κινούν γονίδια, μεταξύ άλλων για λόγους προστασίας της φύσης, σύμφωνα με την αρχή της προφύλαξης⁽⁹⁵⁾·

159. τονίζει τις δυνατότητες χρήσης της πράσινης διπλωματίας, της εμπορικής πολιτικής και της πολυμερούς δράσης για την προώθηση της προστασίας της βιοποικιλότητας εκτός Ευρώπης· εκφράζει την υποστήριξή του στην «Δεκαετία αποκατάστασης των οικοσυστημάτων των Ηνωμένων Εθνών» (2021-2031) και καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενσωματώσουν αποτελεσματικά την προστασία του περιβάλλοντος και της βιοποικιλότητας σε όλες τις εξωτερικές δράσεις·

160. καλεί την Επιτροπή να ηγηθεί των προσπαθειών για μια διεθνή συμφωνία σχετικά με τη διαχείριση των φυσικών πόρων ώστε να παραμείνουν εντός των «πλανητικών ορίων» για τη χρήση φυσικών πόρων·

161. τονίζει ότι η υποβάθμιση και η πίεση στα οικοσυστήματα βλάπτει τις συνολικές προσπάθειες προς την κατεύθυνση της βιώσιμης ανάπτυξης και υπονομεύει την πρόοδο προς την επίτευξη των περισσότερων από τους ΣΒΑ του 2030, ιδίως δε των στόχων για εξάλειψη της φτώχειας και της πείνας, για εξασφάλιση πρόσβασης σε ύδρευση και αποχέτευση, για επίτευξη επισιτιστικής ασφάλειας, για εξασφάλιση υγιούς διαβίωσης και για μείωση των κοινωνικοοικονομικών ανισοτήτων εντός και μεταξύ των χωρών·

162. τονίζει ότι η κλιματική αλλαγή και η περιβαλλοντική υποβάθμιση αλληλεπιδρούν όλο και περισσότερο με τις κύριες αιτίες του εκτοπισμού των ανθρώπων, δεδομένου ότι οι πληθυσμοί εκτοπίζονται αναγκαστικά από τις οικίες τους λόγω των συνεπειών της κλιματικής αλλαγής, της υποβάθμισης του περιβάλλοντος και των καταστροφών· επισημαίνει ότι, λόγω της κλιματικής αλλαγής και της απώλειας της βιοποικιλότητας, οι κρίσεις αυτές θα πολλαπλασιαστούν τις επόμενες δεκαετίες, εκτός εάν αναληφθεί τώρα ταχεία και αποτελεσματική δράση· τονίζει ότι η ΕΕ πρέπει να είναι έτοιμη για μετατοπίσεις και μετατοπίσεις λόγω της υποβάθμισης του περιβάλλοντος και των καταστροφών λόγω της κλιματικής αλλαγής και αναγνωρίζει την ανάγκη λήψης κατάλληλων μέτρων για την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων των πληγέντων πληθυσμών·

163. καλεί την Επιτροπή να διευκολύνει, ειδικότερα, την ανάπτυξη ικανοτήτων, συμπεριλαμβανομένης της μεταφοράς γνώσεων, της ανταλλαγής τεχνολογίας και της κατάρτισης σε δεξιότητες για τις δικαιούχους χώρες προκειμένου να εφαρμόσουν τη ΣΒΠ, τη Σύμβαση για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES) και άλλες συμβάσεις και συμφωνίες που είναι απαραίτητες για την προστασία της βιοποικιλότητας στο πλαίσιο του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας (ΜΓΑΔΣ) και της Βοήθειας για το Εμπόριο· επιμένει στην ανάγκη να ενισχυθούν τα προγράμματα συνεργασίας με τρίτες χώρες για τη διατήρηση της τοπικής βιοποικιλότητάς τους, συμπεριλαμβανομένου του διακοινοβουλευτικού διαλόγου, και να βοηθηθούν οι αναπτυσσόμενες χώρες στην εφαρμογή τους· ζητεί επίσης να βελτιωθεί η κοινή διαχείριση των διασυνοριακών οικοσυστημάτων και των μεταναστευτικών οδών και ειδών και να μειωθούν οι δυνατότητες μεταφοράς των κινδύνων απώλειας της βιοποικιλότητας σε άλλα μέρη του κόσμου·

⁽⁹⁴⁾ Έκθεση της Ειδικής ομάδας τεχνικών εμπειρογνομόνων της CBD για την αξιολόγηση κινδύνου, της 15ης Απριλίου 2020,

⁽⁹⁵⁾ Ομοίως.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

164. επικροτεί πρωτοβουλίες όπως το αφρικανικό «Μεγάλο Πράσινο Τείχος» και καλεί την Επιτροπή να αναπτύξει παρόμοιες πρωτοβουλίες για άλλες περιοχές και να στηρίζει διεθνείς πρωτοβουλίες για την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας σε ολόκληρο τον κόσμο, επεκτείνοντας παράλληλα τους βασικούς τομείς βιοποικιλότητας με στόχο την ενίσχυση της ανθεκτικότητας των αναπτυσσόμενων χωρών στην κλιματική αλλαγή· θεωρεί ότι ο νέος ΜΓΑΔΣ θα μπορούσε να λειτουργήσει ως σημαντικός μοχλός αλλαγής για την αποκατάσταση και τη διατήρηση της βιοποικιλότητας παγκοσμίως· θεωρεί ότι στον νέο ΜΓΑΔΣ θα πρέπει να χρησιμοποιηθεί σημαντική συνεισφορά του προϋπολογισμού για την αποκατάσταση και τη διατήρηση της βιοποικιλότητας, ως συμβολή στον συνολικό στόχο ενσωμάτωσης της βιοποικιλότητας·

165. πιστεύει ότι η γνώση των αυτοχθόνων και των τοπικών πληθυσμών είναι ζωτικής σημασίας για την αποτελεσματική προστασία της βιοποικιλότητας και υπενθυμίζει ότι η ειδική έκθεση της IPCC για την κλιματική αλλαγή και τη γη αναγνωρίζει τον κρίσιμο ρόλο που διαδραματίζουν οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες στη διατήρηση του περιβάλλοντος· παροτρύνει την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συνεχίσουν να συνεργάζονται με τη διεθνή κοινότητα για να αναγνωρίσουν τη συμβολή τους στην προστασία της βιοποικιλότητας, να εγγυηθούν τα δικαιώματά τους και να στηρίξουν τη συμμετοχή τους στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων· καλεί περαιτέρω τα κράτη μέλη να κυρώσουν χωρίς καθυστέρηση τη Σύμβαση του 1989 για τους αυτόχθονες και νομαδικούς πληθυσμούς της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας (ΔΟΕ) (Σύμβαση αριθ. 169 της ΔΟΕ)·

166. υποστηρίζει τις προσπάθειες του Ειδικού Εισηγητή του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον να αναπτύξει κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις υποχρεώσεις στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων όσον αφορά το περιβάλλον, τα οικοσυστήματα και τη βιοποικιλότητα· καλεί τα κράτη μέλη και τα θεσμικά όργανα της ΕΕ να υποστηρίξουν και να προαγάγουν την παγκόσμια εφαρμογή των αρχών πλαισίου του 2018 για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον που παρουσίασε ο Ειδικός Εισηγητής του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον· καλεί επίσης την ΕΕ να στηρίξει την πρωτοβουλία του Προγράμματος των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον σχετικά με τα περιβαλλοντικά δικαιώματα·

167. ενθαρρύνει την ΕΕ και τα κράτη μέλη να προωθήσουν την αναγνώριση της οικοκτονίας ως διεθνούς εγκλήματος βάσει του Καταστατικού της Ρώμης του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου (ΔΠΔ)·

168. εκφράζει ικανοποίηση για τις δεσμεύσεις της Επιτροπής να διασφαλίσει την πλήρη εφαρμογή και επιβολή των διατάξεων για τη βιοποικιλότητα σε όλες τις εμπορικές συμφωνίες της ΕΕ και να αξιολογήσει καλύτερα τις επιπτώσεις τους στη βιοποικιλότητα· επικροτεί ακόμη το γεγονός ότι η νέα εμπορική στρατηγική «απαιτεί στενότερη σύνδεση μεταξύ των εμπορικών και των εσωτερικών πολιτικών της ΕΕ» και αναγνωρίζει ότι «η διατήρηση της βιοποικιλότητας αποτελεί παγκόσμια πρόκληση που απαιτεί παγκόσμια κινητοποίηση»⁽⁹⁶⁾· υπογραμμίζει ότι η συμβολή του εμπορίου στη δραστική απώλεια βιοποικιλότητας έχει αντιμετωπιστεί ανεπαρκώς τόσο από τη δομή των υφιστάμενων συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών (ΣΕΣ) όσο και από τους ισχύοντες κανόνες του ΠΟΕ· καλεί, συνεπώς, την Επιτροπή να εξετάσει χωρίς καθυστέρηση συγκεκριμένα και ειδικά μέτρα για να διασφαλίσει ότι οι εμπορικές συμφωνίες της ΕΕ δεν προκαλούν ή απειλούν να προκαλέσουν απώλεια βιοποικιλότητας και ότι η εμπορική πολιτική της ΕΕ πρέπει να ευθυγραμμιστεί αποτελεσματικά με τη στρατηγική της για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030·

169. καλεί περαιτέρω την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι όλες οι νέες και μελλοντικές εμπορικές και επενδυτικές συμφωνίες είναι πλήρως συμβατές με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, τη Συμφωνία του Παρισιού, τις δεσμεύσεις της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα και τους ΣΒΑ, που περιλαμβάνουν δεσμευτικά και εκτελεστικά κεφάλαια για το εμπόριο και τη βιώσιμη ανάπτυξη, συμπεριλαμβανομένων διασφαλίσεων και αποτελεσματικών, αναλογικών και αποτρεπτικών κυρώσεων σε περίπτωση μη συμμόρφωσης, συμπεριλαμβανομένης της δυνατότητας επανεισαγωγής δασμών· καλεί επιπλέον την Επιτροπή να προωθήσει παρόμοια μέτρα στις υφιστάμενες εμπορικές και επενδυτικές συμφωνίες·

170. τονίζει τη σημασία της συστηματικής συμπερίληψης, μαζί με την οικονομική και κοινωνική διάσταση, της διάστασης της βιοποικιλότητας σε όλες τις εκτιμήσεις επιπτώσεων στην αειφορία (SIA), οι οποίες πρέπει να ακολουθούν μεθοδολογία αρτιότερη από ό,τι στο παρελθόν, όπως προτείνεται από τις διαθέσιμες μελέτες της Επιτροπής, και να συνεκτιμούν με συνέπεια τα ζητήματα βιοποικιλότητας· ζητεί οι ΕΑΑ να πραγματοποιούνται στο πλαίσιο της διερευνητικής φάσης των μελλοντικών συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών και επενδύσεων· ζητεί αυτές να επικαιροποιούνται τακτικά κατά την εξέλιξη των διαπραγματεύσεων, προκειμένου να εντοπίζονται, να αξιολογούνται και να αντιμετωπίζονται επαρκώς οι πιθανοί κίνδυνοι στη βιοποικιλότητα τόσο επιτόπια όσο και στο σύνολο της ΕΕ όσο το δυνατόν νωρίτερα, και να διαμορφώνονται οι σχετικές διμερείς δεσμεύσεις που περιγράφονται στις διαπραγματεύσεις·

171. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι τα κεφάλαια για το εμπόριο και τη βιώσιμη ανάπτυξη περιλαμβάνουν χάρτη πορείας με συγκεκριμένες και επαληθεύσιμες δεσμεύσεις για τις οποίες θα σημειωθεί πρόοδος σε άλλα κεφάλαια· τονίζει τη σημασία της συστηματικής διενέργειας τακτικών εκ των υστέρων αξιολογήσεων βιωσιμότητας και εκτιμήσεων επιπτώσεων των εμπορικών συμφωνιών, ώστε να διασφαλίζεται η συνοχή με τις διεθνείς δεσμεύσεις της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα· καλεί την Επιτροπή να

⁽⁹⁶⁾ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 18ης Φεβρουαρίου 2021, με τίτλο «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» (COM(2021)0066).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

επικαιροποιήσει τα υφιστάμενα κεφάλαια των εμπορικών και επενδυτικών συμφωνιών χρησιμοποιώντας ενεργές και έγκαιρες ρήτρες επανεξέτασης για να διασφαλίσει την ευθυγράμμιση των υφιστάμενων ΣΕΣ με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία το συντομότερο δυνατόν, και να παρουσιάσει τα αποτελέσματα και τις προγραμματισμένες προσαρμογές της στο Κοινοβούλιο·

172. ζητεί, στο σχέδιο εντολής του για μελλοντικές συμφωνίες και κατά την επανεξέταση των υφιστάμενων συμφωνιών, το Συμβούλιο να καταστήσει τη ΣΒΠ ουσιαστικό στοιχείο των ΣΕΣ, υπό την προϋπόθεση ότι θα συμφωνηθούν υποχρεωτικοί μηχανισμοί επανεξέτασης των εθνικών στόχων· ζητεί από το Συμβούλιο να καταστήσει επίσης τη Σύμβαση CITES και τη Συμφωνία του Παρισιού ουσιαστικά στοιχεία των ΣΕΣ, και να τονίσει την ανάγκη για αποτελεσματική εφαρμογή τους· τονίζει τη σημασία της επικείμενης μεταρρύθμισης του κανονισμού για το σύστημα γενικευμένων προτιμήσεων όσον αφορά την αποτελεσματική εφαρμογή των πολυμερών συμβάσεων για τις κλιματικές και περιβαλλοντικές πυυχές που καλύπτονται από τον κανονισμό, συμπεριλαμβανομένης της ΣΒΠ·

173. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι τα εισαγόμενα προϊόντα πληρούν τα ίδια πρότυπα που απαιτούνται από τους ευρωπαίους παραγωγούς, προκειμένου να προστατευθούν το περιβάλλον και η βιοποικιλότητα, και να διασφαλιστεί ο σεβασμός των ανθρωπίνων και των εργασιακών δικαιωμάτων· τονίζει την ανάγκη να προωθηθούν ίσοι όροι ανταγωνισμού σε παγκόσμιο επίπεδο και να ληφθούν μέτρα για την πρόληψη της πιθανής μετατόπισης των απωλειών βιοποικιλότητας στο εξωτερικό· καλεί την Επιτροπή να εκπονήσει μελέτη σχετικά με τις επιπτώσεις των εξαγωγών της ΕΕ και των μεθόδων παραγωγής τους στη βιοποικιλότητα·

174. καλεί την Επιτροπή να λάβει μέτρα για την απαγόρευση των εξαγωγών από την ΕΕ επικίνδυνων ουσιών που απαγορεύονται στην ΕΕ, σύμφωνα με την αρχή του «μη βλάπτει», τη Σύμβαση του Ρότερνταμ σχετικά με τη διαδικασία συναίνεσης μετά από ενημέρωση για ορισμένα επικίνδυνα χημικά προϊόντα και φυτοφάρμακα στο διεθνές εμπόριο και την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία·

175. υποστηρίζει τη βούληση της Επιτροπής να συζητήσει και να προωθήσει στις διεθνείς συζητήσεις για το εμπόριο και το περιβάλλον μια ερμηνεία των σχετικών διατάξεων του ΠΟΕ που θα αναγνωρίζει το δικαίωμα των μελών να αποκρίνονται αποτελεσματικά στις παγκόσμιες περιβαλλοντικές προκλήσεις, ιδίως την κλιματική αλλαγή και την προστασία της βιοποικιλότητας· πιστεύει, επιπλέον, ότι η ΕΕ θα πρέπει να εργαστεί για να συμπεριλάβει δεσμευτικά επίπεδα προστασίας της βιοποικιλότητας στις επικείμενες εργασίες για τη μεταρρύθμιση του ΠΟΕ· ενθαρρύνει την Επιτροπή να εξετάσει τη συμπερίληψη εμπειρογνωμοσύνης σχετικά με το εμπόριο και το περιβάλλον σε διαφορές που προκύπτουν από συγκρούσεις μεταξύ εμπορικών δεσμεύσεων και εξαίρέσεων για την προστασία του περιβάλλοντος· καλεί την Επιτροπή να προωθήσει την πρότασή αυτή στο πλαίσιο της πρωτοβουλίας της για το κλίμα και το εμπόριο στον ΠΟΕ· ζητεί μια ανεξάρτητη και εις βάθος ανάλυση των επιπτώσεων των υπόλοιπων διατάξεων του συστήματος επίλυσης διαφορών επενδυτή-κράτους και του συστήματος επενδυτικών δικαστηρίων στις εμπορικές συμφωνίες·

176. εκφράζει τη λύπη του για τα κενά στην εφαρμογή των κανονισμών της ΕΕ για την εμπορία άγριων ειδών, καθώς δεν καλύπτουν όλα τα κρίσιμα είδη και δεν παρέχουν την ίδια προστασία για τα ζώα που έχουν εκτραφεί σε αιχμαλωσία· καλεί την Επιτροπή να αντιμετωπίσει από κοινού το νόμιμο και παράνομο εμπόριο στο πλαίσιο της αναθεώρησης του σχεδίου δράσης της ΕΕ για την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών, το οποίο θα πρέπει να συνάδει πλήρως με τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα για το 2030 και να λαμβάνει επαρκή χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένης της βοήθειας προς τρίτες χώρες και κέντρα διάσωσης άγριων ειδών και καταφύγια· καλεί επίσης την Επιτροπή να προτείνει νομοθεσία που θα διασφαλίζει ότι απαγορεύεται η εισαγωγή, η μεταφόρτωση, η αγορά και η πώληση άγριων ειδών που αιχμαλωτίζονται, μεταποιούνται, μεταφέρονται ή πωλούνται κατά παράβαση της νομοθεσίας στη χώρα προέλευσής·

177. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ηγηθούν των προσπάθειών για τον τερματισμό του εμπορίου ειδών που απειλούνται με εξαφάνιση και μελών τους· τονίζει τη σημασία της ανάπτυξης στόχων SMART για τον σκοπό αυτό· επαναλαμβάνει την έκκλησή του για πλήρη και άμεση απαγόρευση σε ευρωπαϊκό επίπεδο του εμπορίου, της εξαγωγής ή της επανεξαγωγής εντός της ΕΕ και σε περιορισμούς εκτός ΕΕ ελεφαντόδοντου⁽⁹⁷⁾, συμπεριλαμβανομένου του «πριν από τη σύναψη της σύμβασης» ελεφαντόδοντου, επισημαίνοντας παράλληλα ότι θα πρέπει να εξακολουθήσουν να επιτρέπονται περιορισμένες εξαίρέσεις για τις επιστημονικές εισαγωγές και εξαγωγές, για μουσικά όργανα που αποκτήθηκαν νόμιμα πριν από το 1975 και για το εμπόριο τεχνουργημάτων και αρχαιοτήτων προ του 1947, υπό την προϋπόθεση ότι συνοδεύονται από έγκυρο πιστοποιητικό, και ζητεί παρόμοιους περιορισμούς για άλλα απειλούμενα είδη, όπως οι τίγρεις και οι ρινόκεροι· ζητεί την εφαρμογή της απαγόρευσης αυτής χωρίς περαιτέρω καθυστέρηση το 2021·

⁽⁹⁷⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 24ης Νοεμβρίου 2016 σχετικά με το σχέδιο δράσης της ΕΕ για την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών (ΕΕ C 224 της 27.6.2018, σ. 117).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

178. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να βοηθήσουν την παγκόσμια κοινότητα στην αντιμετώπιση των κινδύνων που συνδέονται με το εμπόριο και τις πωλήσεις άγριων ζώων· καλεί την Επιτροπή να χρησιμοποιήσει τους ρυθμιστικούς διαλόγους που προβλέπονται στις ΣΕΣ για να προωθήσει αυστηρά υγειονομικά και φυτοϋγειονομικά πρότυπα της ΕΕ και την καλή μεταχείριση των ζώων, προκειμένου να ελαχιστοποιηθούν οι κίνδυνοι μελλοντικών επιδημιών και πανδημιών· καλεί περαιτέρω την Επιτροπή να εξετάσει, εάν χρειαστεί, την έγκριση μορατόριουμ στις εισαγωγές άγριων ζώων ή άλλων ειδών από αναδυόμενα εστία λοιμωδών νόσων, προκειμένου να καθησυχαστούν τυχόν ανησυχίες σχετικά με την ασφάλεια·

179. σημειώνει με βαθιά ανησυχία ότι η θάλασσα ρύπανση από πλαστικά έχει δεκαπλασιαστεί από το 1980, επηρεάζοντας άμεσα τουλάχιστον 267 είδη και την ανθρώπινη υγεία· εκφράζει την ανησυχία του για τη ρύπανση που προκαλείται από τα μικροπλαστικά και τα ναοπλαστικά και για τον αντίκτυπό τους στη θάλασσα βιοποικιλότητα· υπογραμμίζει την ανάγκη για συνέργειες μεταξύ του σχεδίου δράσης για την κυκλική οικονομία και της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030·

180. καλεί την ΕΕ να ηγηθεί των διαπραγματεύσεων για μια παγκόσμια συμφωνία σχετικά με τα πλαστικά, συμπεριλαμβανομένων των ωκεανών χωρίς πλαστική ύλη έως το 2030, με δεσμευτικούς στόχους·

181. λαμβάνει υπόψη την αποτυχία των μελών του ΠΟΕ να ολοκληρώσουν τις διαπραγματεύσεις για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας έως το τέλος του 2020· εκφράζει τη βαθιά λύπη του για την αποτυχία επίτευξης της δέσμευσης στο πλαίσιο των ΣΒΑ (ΣΒΑ 14.6) για σταδιακή κατάργηση των επιβλαβών αλιευτικών επιδοτήσεων έως το 2020· υποστηρίζει την έκκληση για μια παγκόσμια συμφωνία για την απαγόρευση των επιζήμιων επιδοτήσεων στον τομέα της αλιείας· καλεί, συνεπώς, την ΕΕ να διαδραματίσει σημαντικότερο ρόλο στις διαπραγματεύσεις και καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι οι διατάξεις για την αλιεία στις εμπορικές συμφωνίες συνάδουν με την προστασία της θάλασσας βιοποικιλότητας·

182. τονίζει ότι οι ωκεανοί θα πρέπει να αναγνωριστούν σε διεθνές επίπεδο ως παγκόσμιος κοινός πόρος με σκοπό τη διασφάλιση της προστασίας τους· καλεί επίσης την ΕΕ να ασκήσει πιέσεις για την έγκριση μιας φιλόδοξης παγκόσμιας συνθήκης για τους ωκεανούς με σκοπό την προστασία της θάλασσας βιοποικιλότητας σε περιοχές πέραν της εθνικής δικαιοδοσίας παγκοσμίως, κατά την επόμενη σύνοδο της Διακυβερνητικής Διάσκεψης για τη Βιοποικιλότητα πέραν της εθνικής δικαιοδοσίας και για μια διακυβερνητική ομάδα για τους ωκεανούς·

183. τονίζει την ανάγκη να επιτευχθεί ένα ολοκληρωμένο πλαίσιο θάλασσας πολιτικής της ΕΕ που θα διασφαλίζει τη συνοχή μεταξύ της θάλασσας βιοποικιλότητας, της πολιτικής για το κλίμα και της ΚΑΛΠ·

184. επισημαίνει ότι η ανοικτή θάλασσα πιστεύεται ότι έχει τη μεγαλύτερη βιοποικιλότητα στη γη και παρέχει κρίσιμες περιβαλλοντικές υπηρεσίες, όπως η μακροχρόνια παγίδευση του άνθρακα· επισημαίνει ότι η εξόρυξη βαθέων υδάτων είναι πολύ πιθανό να προκαλέσει αναπόφευκτη και μόνιμη απώλεια βιοποικιλότητας· τονίζει ότι η αρχή της προφύλαξης πρέπει να εφαρμόζεται στον αναδυόμενο τομέα εξόρυξης βαθέων υδάτων· υπενθυμίζει το ψήφισμά του της 16ης Ιανουαρίου 2018 σχετικά με τη διεθνή διακυβέρνηση των ωκεανών⁽⁹⁸⁾ και καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να προωθήσουν ένα μορατόριουμ, μεταξύ άλλων στη Διεθνή Αρχή του Θαλάσσιου Βυθού, για την εξόρυξη βαθέων υδάτων, έως ότου μελετηθούν και διερευνηθούν επαρκώς οι επιπτώσεις της εξόρυξης βαθέων υδάτων στο θαλάσσιο περιβάλλον, τη βιοποικιλότητα και τις ανθρώπινες δραστηριότητες στη θάλασσα και να καταστεί δυνατή η διαχείριση της εξόρυξης βαθέων υδάτων ώστε να διασφαλιστεί ότι δεν θα χαθεί ούτε θα υποβαθμιστεί η θάλασσα βιοποικιλότητα· τονίζει την ανάγκη να σταματήσει η Επιτροπή τη χρηματοδότηση για την ανάπτυξη της τεχνολογίας εξόρυξης του θαλάσσιου βυθού σύμφωνα με μια κυκλική οικονομία που θα βασίζεται στην ελαχιστοποίηση, την επαναχρησιμοποίηση και την ανακύκλωση ορυκτών και μετάλλων·

185. επαναλαμβάνει την έκκλησή του⁽⁹⁹⁾ προς τα κράτη μέλη και την Επιτροπή να εργαστούν μέσω της Διεθνούς Αρχής Θαλάσσιου Βυθού προκειμένου να διασφαλιστούν η διαφάνεια των μεθόδων εργασίας της καθώς και η αποτελεσματική προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος από τις επιβλαβείς επιπτώσεις και η προστασία και διατήρηση του θαλάσσιου περιβάλλοντος, όπως απαιτείται από τα μέρη XI και XII της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας, και καλεί τα κράτη μέλη να αναλάβουν προορατικό και προοδευτικό ρόλο στο πλαίσιο των διεθνών οργανισμών προκειμένου να προωθήσουν μεταρρυθμίσεις διαφάνειας και να αυξήσουν τη συνολική περιβαλλοντική φιλοδοξία των δράσεων που αναλαμβάνονται·

186. επισημαίνει την κρίσιμη σημασία των πληθυσμών φαλαινών για τα θαλάσσια οικοσυστήματα και την παγίδευση του διοξειδίου του άνθρακα· υπενθυμίζει τη σθεναρή υποστήριξή του για τη συνέχιση της παγκόσμιας αναστολής της εμπορικής φαλινοθηρίας και την απαγόρευση του διεθνούς εμπορίου προϊόντων φαλαίνας⁽¹⁰⁰⁾· εκφράζει τη λύπη του για την αποχώρηση της Ιαπωνίας από τη Διεθνή Επιτροπή Φαλινοθηρίας (ΔΕΦ)· απευθύνει έκκληση στη Νορβηγία και την Ιαπωνία να σταματήσουν τις φαλινοθηρικές επιχειρήσεις· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη να παροτρύνουν τη ΔΕΦ να ασχοληθεί επίσημα με τις φαλινοθηρικές δραστηριότητες της Νορβηγίας·

⁽⁹⁸⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 16ης Ιανουαρίου 2018 σχετικά με τη διεθνή διακυβέρνηση των ωκεανών: ένα θεματολόγιο για το μέλλον των ωκεανών μας στο πλαίσιο των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ) για το 2030 (ΕΕ C 458 της 19.12.2018, σ. 9).

⁽⁹⁹⁾ Ψήφισμα σχετικά με τη διεθνή διακυβέρνηση των ωκεανών.

⁽¹⁰⁰⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με τη φαλινοθηρία στη Νορβηγία.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

187. καλεί τις Φερόες Νήσους να σταματήσουν το αμφιλεγόμενο ετήσιο κυνήγι μαυροδέλφινων, γνωστό και ως Grindadráp· καλεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συνεργάζονται συνεχώς με τις Φερόες Νήσους για το θέμα αυτό με σκοπό την κατάργηση της συγκεκριμένης πρακτικής·

Εφαρμογή και επιβολή της νομοθεσίας για τη φύση

188. παροτρύνει τα κράτη μέλη να εφαρμόσουν πλήρως και να συμμορφωθούν με τις υποχρεώσεις που ορίζονται στην ισχύουσα περιβαλλοντική νομοθεσία της ΕΕ· καλεί την Επιτροπή να κινήσει τις διαδικασίες επί παραβάσει για την αντιμετώπιση όλων των περιπτώσεων μη συμμόρφωσης με μεγαλύτερη ταχύτητα, αποτελεσματικότητα και διαφάνεια, μεταξύ άλλων μέσω της τακτικής παρακολούθησης των υποθέσεων, και να βελτιώσει έως το 2022 τη δημόσια βάση δεδομένων της, ώστε τα μέτρα που λαμβάνονται από τα κράτη μέλη και την Επιτροπή για την αντιμετώπιση των περιβαλλοντικών παραβάσεων να παρακολουθούνται με σαφή κατανοητό και προσβάσιμο τρόπο· καλεί επίσης την Επιτροπή να διαθέσει επαρκείς πόρους προκειμένου να ξεπεραστούν οι τρέχουσες καθυστερήσεις· πιστεύει ότι ένα επαρκές επίπεδο εξειδικευμένου προσωπικού και πόρων είναι ζωτικής σημασίας για την επιτυχή εφαρμογή και επιβολή των πολιτικών της ΕΕ·

189. καλεί την Επιτροπή, ειδικότερα, να κινήσει ταχέως διαδικασίες επί παραβάσει για υποθέσεις παράνομης υλοτομίας, σε συνεργασία με άλλους ευρωπαϊκούς οργανισμούς, όπως η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Καταπολέμησης της Απάτης (OLAF), και σχετικά με τη μη συμμόρφωση με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα ⁽¹⁰¹⁾ και την οδηγία-πλαίσιο για τη θαλάσσια στρατηγική ⁽¹⁰²⁾, προκειμένου να πληρούνται οι απαιτήσεις για την επίτευξη καλής περιβαλλοντικής κατάστασης για τις ευρωπαϊκές θάλασσες και τα ύδατα·

190. καλεί τα κράτη μέλη, συμπεριλαμβανομένων των περιφερειακών και τοπικών αρχών, να επιταχύνουν την εφαρμογή και την επιβολή, και τις κυβερνήσεις των κρατών μελών να επικαιροποιήσουν τις εθνικές στρατηγικές τους για τη βιοποικιλότητα και να υποβάλλουν ανά διετία εκθέσεις εφαρμογής στην Επιτροπή σχετικά με τη στρατηγική για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 σε εθνικό επίπεδο· καλεί την Επιτροπή να διενεργήσει ενδιάμεση αξιολόγηση και να επανεξετάσει τη στρατηγική, εάν χρειαστεί·

191. τονίζει ότι η εφαρμογή και η επιβολή της νομοθεσίας της ΕΕ σε όλα τα κράτη μέλη είναι επίσης σημαντική για την παροχή σταθερού και διαφανούς ρυθμιστικού πλαισίου για τα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένων των οικονομικών φορέων· παροτρύνει την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να επιτύχουν τους στόχους της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 με τον πλέον αποτελεσματικό τρόπο, αποφεύγοντας παράλληλα τον περιττό διοικητικό φόρτο·

192. πιστεύει ότι η καταπολέμηση του περιβαλλοντικού εγκλήματος πρέπει να ενισχυθεί στα κράτη μέλη και σε διασυνοριακό επίπεδο· θεωρεί ότι υπάρχουν σημαντικές διαφορές μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ, που εμποδίζουν την αποτελεσματικότητα του ποινικού περιβαλλοντικού δικαίου· παροτρύνει, ως εκ τούτου, την Επιτροπή να αναθεωρήσει την οδηγία για το περιβαλλοντικό έγκλημα ⁽¹⁰³⁾ προκειμένου να αντιμετωπιστούν αυτές οι ανισότητες· ζητεί να αναγνωριστούν τα περιβαλλοντικά εγκλήματα και αδικήματα, όπως η ΠΛΑ, και η εγκληματικότητα εις βάρος άγριων ειδών ως σοβαρά εγκλήματα που θα πρέπει να τιμωρούνται επαρκώς με ισχυρά αποτρεπτικά μέτρα, ιδίως όταν διαπράττονται στο πλαίσιο οργανωμένου εγκλήματος· καλεί επιπλέον την Επιτροπή να διερευνήσει τη δυνατότητα προσθήκης πρωτοκόλλου για την εγκληματικότητα εις βάρος άγριων ειδών στη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών κατά του διεθνούς οργανωμένου εγκλήματος·

193. τονίζει τη σημασία της ευθύνης σε περίπτωση παραβίασης της νομοθεσίας ή ζημίας στο περιβάλλον· ζητεί να αναθεωρηθεί το συντομότερο δυνατόν η οδηγία για την περιβαλλοντική ευθύνη ⁽¹⁰⁴⁾ και να μετατραπεί σε πλήρως εναρμονισμένο κανονισμό·

194. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την κατάσταση των υπερασπιστών και ακτιβιστών του περιβάλλοντος, ιδίως στις αναπτυσσόμενες χώρες, και καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να τους στηρίξουν σε ολόκληρο τον κόσμο·

195. ζητεί από την Επιτροπή να καθορίσει ειδική στρατηγική προστασίας και στήριξης για τις τοπικές κοινότητες και τους υπερασπιστές των περιβαλλοντικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δικαιωμάτων εγγείου ιδιοκτησίας· ζητεί επίσης να ενισχυθεί η στήριξη των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών που εργάζονται για την προστασία του περιβάλλοντος και της βιοποικιλότητας, ιδίως μέσω της δημιουργίας εταιρικών σχέσεων και της ανάπτυξης ικανοτήτων για την προάσπιση των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων·

⁽¹⁰¹⁾ Οδηγία 2000/60/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 2000, για τη θέσπιση πλαισίου κοινοτικής δράσης στον τομέα της πολιτικής των υδάτων (ΕΕ L 327 της 22.12.2000, σ. 1).

⁽¹⁰²⁾ Οδηγία 2008/56/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Ιουνίου 2008, περί πλαισίου κοινοτικής δράσης στο πεδίο της πολιτικής για το θαλάσσιο περιβάλλον (οδηγία-πλαίσιο για τη θαλάσσια στρατηγική) (ΕΕ L 164 της 25.6.2008, σ. 19).

⁽¹⁰³⁾ Οδηγία 2008/99/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 19ης Νοεμβρίου 2008, σχετικά με την προστασία του περιβάλλοντος μέσω του ποινικού δικαίου (ΕΕ L 328 της 6.12.2008, σ. 28).

⁽¹⁰⁴⁾ Οδηγία 2004/35/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2004, σχετικά με την περιβαλλοντική ευθύνη όσον αφορά την πρόληψη και την αποκατάσταση περιβαλλοντικής ζημίας (ΕΕ L 143 της 30.4.2004, σ. 56).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

196. επαναλαμβάνει ότι τα κράτη μέλη πρέπει να διασφαλίζουν τη διατήρηση των περιοχών Natura 2000 και τη διατήρηση ή αποκατάσταση της ικανοποιητικής κατάστασης διατήρησης των προστατευόμενων ειδών και οικοτόπων· ζητεί την πλήρη εφαρμογή της οδηγίας για τους οικοτόπους, με την εναρμόνιση των δράσεων διατήρησης με την πλέον πρόσφατη τεχνική και επιστημονική πρόοδο· έχει επίγνωση των προβλημάτων που προκύπτουν από τη συνύπαρξη της κτηνοτροφίας με τα μεγάλα σαρκοφάγα σε ορισμένα κράτη μέλη· καλεί, συνεπώς, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να λάβουν επαρκή μέτρα για την αντιμετώπιση των κοινωνικοοικονομικών συγκρούσεων που συνδέονται με τη συνύπαρξη με μεγάλους θηρευτές, όπως προληπτικά και αντισταθμιστικά μέτρα, διασφαλίζοντας την προστασία τους· επισημαίνει την ύπαρξη σαφών κατευθυντήριων γραμμών για την εφαρμογή αυτών των μέτρων, σύμφωνα με την οδηγία 92/43/ΕΟΚ, συμπεριλαμβανομένης της υβριδοποίησης των λύκων·

197. υπογραμμίζει ότι η επιτυχής εφαρμογή της στρατηγικής εξαρτάται από τη συμμετοχή όλων των σχετικών παραγόντων και τομέων· υπογραμμίζει την ανάγκη συμμετοχής και παροχής κινήτρων σε αυτούς τους παράγοντες και τομείς για την προώθηση των στόχων της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030· καλεί την Επιτροπή να δημιουργήσει μια πλατφόρμα συμφεροντούχων για συζήτηση με τα διάφορα ενδιαφερόμενα μέρη και τις εκπροσωπούμενες κοινότητες και να διασφαλίσει μια δίκαιη και χωρίς αποκλεισμούς μετάβαση· πιστεύει ότι η πλατφόρμα αυτή θα πρέπει να διευκολύνει την ενεργό και αντιπροσωπευτική συμμετοχή των κοινοτήτων και των ενδιαφερόμενων μερών στη διαδικασία λήψης αποφάσεων·

198. τονίζει ότι είναι σημαντικό η επικείμενη επανεξέταση της οδηγίας για τη δημοσιοποίηση μη χρηματοοικονομικών πληροφοριών να συμπεριλάβει απαιτήσεις τόσο για το κλίμα όσο και για τη βιοποικιλότητα·

ο

ο ο

199. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0282

Σύγκρουση συμφερόντων του πρωθυπουργού της Τσεχικής Δημοκρατία

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού της Τσεχικής Δημοκρατίας (2021/2671(RSP))

(2022/C 67/04)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη το άρθρο 310 παράγραφος 6 και το άρθρο 325 παράγραφος 5 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 61 του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης ⁽¹⁾ («ο δημοσιονομικός κανονισμός»),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την αποφυγή και τη διαχείριση συγκρούσεων συμφερόντων στο πλαίσιο του δημοσιονομικού κανονισμού» ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη τις προηγούμενες αποφάσεις και τα προηγούμενα ψηφίσματά του σχετικά με τη χορήγηση απαλλαγής στην Επιτροπή για τα έτη 2014, 2015, 2016, 2017, 2018 και 2019,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 13ης Δεκεμβρίου 2018 σχετικά με τις συγκρούσεις συμφερόντων και την προστασία του προϋπολογισμού της ΕΕ στην Τσεχική Δημοκρατία ⁽³⁾ και το ψήφισμά του της 19ης Ιουνίου 2020 σχετικά με την επανέναρξη της έρευνας κατά του Πρωθυπουργού της Τσεχικής Δημοκρατίας σχετικά με την κατάχρηση κονδυλίων της ΕΕ και πιθανές συγκρούσεις ⁽⁴⁾, συμφερόντων,
- έχοντας υπόψη τις διερευνητικές αποστολές στην Τσεχική Δημοκρατία που πραγματοποίησε η Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού από τις 26 έως τις 27 Μαρτίου 2014 και από τις 26 έως τις 28 Φεβρουαρίου 2020,
- έχοντας υπόψη την δημοσιευθείσα στις 23 Απριλίου 2021 τελική έκθεση του Νοεμβρίου του 2019 σχετικά με τον έλεγχο της λειτουργίας των συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου που εφαρμόζονται για την αποφυγή σύγκρουσης συμφερόντων στην Τσεχία που διενεργήθηκε από τη Γενική Διεύθυνση Περιφερειακής Πολιτικής και Αστικής Ανάπτυξης (REGIO) καθώς και από τη Γενική Διεύθυνση Απασχόλησης, Κοινωνικής Ένταξης και Κοινωνικών Υποθέσεων (EMPL) της Επιτροπής,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, περί γενικού καθεστώτος αιρεσιμότητας για την προστασία του προϋπολογισμού της Ένωσης ⁽⁵⁾,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής του 2020 για το κράτος δικαίου, και ιδίως το κεφάλαιο που πραγματεύεται την κατάσταση του κράτους δικαίου στην Τσεχία (SWD(2020)0302),
- έχοντας υπόψη την πραγματοποιηθείσα από την Ομάδα Κρατών κατά της Διαφθοράς (GRECO) τέταρτη κατά σειρά ενδιάμεση έκθεση αξιολόγησης της συμμόρφωσης της Τσεχικής Δημοκρατίας, η οποία εγκρίθηκε από την GRECO κατά την 84η σύνοδο ολομέλειάς της το Δεκέμβριο του 2019,
- έχοντας υπόψη την έκθεση 2020 για την Τσεχία της 26ης Φεβρουαρίου 2020 (SWD(2020)0502), η οποία συνοδεύει την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με το Ευρωπαϊκό Εξάμηνο 2020: Αξιολόγηση της προόδου σχετικά με τις διαρθρωτικές μεταρρυθμίσεις, την πρόληψη και τη διόρθωση των μακροοικονομικών ανισορροπιών και τα αποτελέσματα των εμπεριστατωμένων επισκοπήσεων δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1176/2011 (COM(2020)0150),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφος 2 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την πρόταση ψηφίσματος της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού,

⁽¹⁾ ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ C 121 της 9.4.2021, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ C 388 της 13.11.2020, σ. 157.

⁽⁴⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0164.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 1.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα άρθρα 61 και 63 του δημοσιονομικού κανονισμού, το άρθρο 24 της οδηγίας 2014/24/ΕΕ σχετικά με τους κανόνες περί δημοσίων συμβάσεων για την αποφυγή συγκρούσεων συμφερόντων, τα άρθρα 144 και 145 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1303/2013 περί κοινών διατάξεων για τα ταμεία επιμερισμένης διαχείρισης, η νομολογία του Δικαστηρίου και ο τσεχικός νόμος αριθ. 159/2006 σχετικά με τις συγκρούσεις συμφερόντων, όπως τροποποιήθηκε στις 29 Νοεμβρίου 2016, ορίζουν συγκεκριμένες υποχρεώσεις και παρέχουν εργαλεία για την αποτελεσματική αντιμετώπιση καταστάσεων σύγκρουσης συμφερόντων·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Agrofert είναι ένας όμιλος επιχειρήσεων που ιδρύθηκε από τον Πρωθυπουργό της Τσεχικής Δημοκρατίας Andrej Babiš και αποτελείται από περισσότερες από 230 εταιρείες· λαμβάνοντας υπόψη ότι, όπως αποκαλύφθηκε, ο Πρωθυπουργός Babiš είναι ένας εκ των πραγματικών δικαιούχων της Agrofert, της εταιρείας που ελέγχει τον όμιλο Agrofert, στον οποίο ανήκουν μεταξύ άλλων ορισμένα σημαντικά τσεχικά μέσα ενημέρωσης, μέσω των καταπιστευματικών ταμείων AB Private Trust I και AB Private Trust II, των οποίων αυτός είναι επίσης πραγματικός δικαιούχος·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τον Ιανουάριο και τον Φεβρουάριο του 2019 διενεργήθηκε συντονισμένος και πλήρης έλεγχος από διάφορες υπηρεσίες της Επιτροπής (ΓΔ REGIO/ΓΔ EMPL, ΓΔ AGRI (ως συνδεδεμένη ΓΔ)) σχετικά με την εφαρμογή του ενωσιακού και του εθνικού δικαίου· λαμβάνοντας υπόψη ότι στο πλαίσιο ενός συνεχιζόμενου ελέγχου της AGRI εξετάζονται εικαζόμενες συγκρούσεις συμφερόντων κατά την εφαρμογή της κοινής γεωργικής πολιτικής στην Τσεχία·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τον Απρίλιο του 2021, η Επιτροπή δημοσίευσε δεόντως αναδιατυπωμένη έκδοση της τελικής έκθεσης ελέγχου σχετικά με τη νομική εφαρμογή των ΕΔΕΤ, όπως αυτή επαληθεύτηκε από τη ΓΔ EMPL και τη ΓΔ REGIO· λαμβάνοντας υπόψη ότι η δεύτερη έκδοση ελέγχου της ΓΔ AGRI δεν έχει ακόμη δημοσιευθεί·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι στη δημοσιευθείσα έκθεση ελέγχου επισημαίνονται σοβαρές ελλείψεις στο σύστημα διαχείρισης και ελέγχου⁽⁶⁾ στην Τσεχική Δημοκρατία και ανεπάρκειες που πρέπει να αντιμετωπιστούν με δημοσιονομικές διορθώσεις·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στην έκθεση ελέγχου της ΓΔ REGIO εντοπίστηκαν τρεις επιχορηγήσεις στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Ταμείου Περιφερειακής Ανάπτυξης κατά παράβαση του τσεχικού νόμου και του κανονισμού περί κοινών διατάξεων της ΕΕ·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ποινική έρευνα κατά του Πρωθυπουργού Babiš, η οποία ξεκίνησε από την έκδοση της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Καταπολέμησης της Απάτης (OLAF) για την παράτυπη χρήση των επιδοτήσεων της ΕΕ που προορίζονταν για μικρές επιχειρήσεις, αρχικά τέθηκε στο αρχείο στη συνέχεια όμως άνοιξε εκ νέου και αποτέλεσε αντικείμενο ψηφίσματος του Κοινοβουλίου της 19ης Ιουνίου 2020, βρίσκεται δε ακόμη σε εξέλιξη·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, ένα έτος μετά, η Επιτροπή δεν έχει ακόμη παράσχει ολοκληρωμένη απάντηση στο Κοινοβούλιο που ζητούσε να ποσοτικοποιηθεί το συνολικό ύψος των επιδοτήσεων που έλαβαν οι επιχειρήσεις του ομίλου Agrofert·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, μετά τα ψηφίσματα του Κοινοβουλίου του Δεκεμβρίου του 2018 και του Ιουνίου του 2020 σχετικά με τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš και ενώ έχουν παρελθεί άνω των δύο ετών από την έναρξη των ελέγχων της Επιτροπής, η κατάσταση όσον αφορά τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš δεν έχει ακόμη διευθετηθεί·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι η χρηστή δημοσιονομική διαχείριση μπορεί να διασφαλιστεί από τα κράτη μέλη μόνον εάν οι δημόσιες αρχές ενεργούν σύμφωνα με τον νόμο, τόσο σε εθνικό όσο και σε ενωσιακό επίπεδο, και εάν η ποινικά παράτυπη συμπεριφορά που προκαλείται από πλημμελή χειρισμό υποθέσεων σύγκρουσης συμφερόντων διώκεται αποτελεσματικά από τις ανακριτικές και διωκτικές αρχές·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το άρθρο 3 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092, η έλλειψη μέριμνας ώστε να μην υφίστανται συγκρούσεις συμφερόντων μπορεί να αποτελεί ένδειξη παραβίασης των αρχών του κράτους δικαίου·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ύπαρξη λεπτομερών στρατηγικών και κανόνων για την αποφυγή και τη διαχείριση συγκρούσεων και εικαζόμενων συγκρούσεων συμφερόντων αποτελεί ουσιαστικό μέρος της ορθής διακυβέρνησης και της χρηστής δημοσιονομικής διαχείρισης·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αποστολή της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού του Φεβρουαρίου του 2020 αποκάλυψε ανησυχητικούς περιορισμούς στο νομικό πλαίσιο που παρακαλύουν την αποδοτική και αποτελεσματική λειτουργία του εθνικού ανώτατου ελεγκτικού οργάνου και το εμποδίζουν να ελέγχει την κανονικότητα και την απόδοση των δημόσιων δαπανών σε περιφερειακό και τοπικό επίπεδο ή να διενεργεί επιτόπιους ελέγχους επί των τελικών δικαιούχων·

(⁶) Στην τελική έκθεση ελέγχου διαπιστώθηκαν σοβαρές ελλείψεις στον σχεδιασμό του συστήματος ελέγχου για την αποφυγή σύγκρουσης συμφερόντων, όπως αποδεικνύεται από τις επτά παραβάσεις του άρθρου 4γ του τσεχικού νόμου σχετικά με τις συγκρούσεις συμφερόντων και το υψηλό ποσοστό σφάλματος 96,7 % στο δείγμα που ελέγχθηκε.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

1. επικροτεί, μετά τις επανειλημμένες εκκλήσεις του Κοινοβουλίου, τη δημοσίευση από τη ΓΔ REGIO και τη ΓΔ EMPL της τελικής έκθεσης ελέγχου σχετικά με τη λειτουργία των υφιστάμενων συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου για την αποφυγή συγκρούσεων συμφερόντων στην Τσεχία, η οποία τεκμηριώνει την τρέχουσα και συνεχιζόμενη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš σε σχέση με τον όμιλο Agrofert και επιβεβαιώνει έτσι τη θέση του Κοινοβουλίου όπως έχει εκφραστεί σε προηγούμενα ψηφίσματα και εκθέσεις απαλλαγής·
2. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η ΓΔ REGIO και η ΓΔ EMPL αναγνωρίζουν ότι το σημαντικό δημόσιο συμφέρον για διαφάνεια και ενημέρωση σχετικά με αυτή την εξαιρετική κατάσταση συνιστά εύλογο λόγο δημοσίευσης της έκθεσης· εκφράζει, ωστόσο, τη λύπη του για το γεγονός ότι τα πορίσματα δημοσιεύθηκαν μόλις τον Απρίλιο του 2021, παρά το γεγονός ότι η τελική έκθεση ελέγχου απεστάλη στις τσεχικές αρχές το Νοέμβριο του 2019 και η Επιτροπή έλαβε απαντήσεις τον Μάιο του 2020· καλεί μετ' επιτάσεως τη ΓΔ AGRI να επιταχύνει τη διαδικασία ελέγχου και τις επακόλουθες ενέργειές της και να δημοσιεύσει αμελλητί την τελική της έκθεση ελέγχου· ζητεί να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις πληρωμές προς εταιρείες που ανήκουν άμεσα ή έμμεσα στον Τσέχο πρωθυπουργό ή άλλα μέλη της τσεχικής κυβέρνησης·
3. θεωρεί λυπηρό το γεγονός ότι οι διαδικασίες ελέγχου και αντιπαράθεσης, καθώς και οι διαδικασίες για την εφαρμογή δημοσιονομικής διόρθωσης συνεχίζονται επί σειρά ετών· παροτρύνει την Επιτροπή να αναθεωρήσει τους κανόνες ελέγχου και τις διαδικασίες δημοσιονομικής διόρθωσης, ώστε να καταστεί δυνατή η έγκαιρη εξαγωγή συμπερασμάτων και η ανάκτηση αχρεωστήτως καταβληθέντων κονδυλίων της ΕΕ· επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς την Επιτροπή να δημοσιεύσει όλα τα έγγραφα που σχετίζονται με την υπόθεση σύγκρουσης συμφερόντων του Τσέχου πρωθυπουργού·
4. εκφράζει τη βαθιά ανησυχία του για τα πορίσματα της έκθεσης ελέγχου από τα οποία προκύπτει ότι:
 - τα κονδύλια των ΕΔΕΤ χορηγήθηκαν αδικαιολόγητα σε επιχειρήσεις του ομίλου Agrofert,
 - ο πρωθυπουργός είναι ο πραγματικός δικαιούχος της Agrofert Holding και, από τον Φεβρουάριο του 2017, των καταπιστευματικών ταμείων AB Private Trust I και AB Private Trust II, τα οποία ελέγχει, διατηρώντας άμεσο συμφέρον στην οικονομική επιτυχία της Agrofert,
 - ο Πρωθυπουργός Babiš συμμετείχε ενεργά στην εκτέλεση του προϋπολογισμού της ΕΕ στην Τσεχική Δημοκρατία και ήταν σε θέση να ασκεί επιρροή σε φορείς όπως το συμβούλιο των ΕΔΕΤ και η εθνική αρχή συντονισμού, ενώ ταυτόχρονα συμμετείχε σε αποφάσεις που επηρεάζουν τον όμιλο Agrofert,
 - τα εγκριθέντα έργα ανατέθηκαν κατά παράβαση του άρθρου 4γ του αναθεωρημένου τσεχικού νόμου περί σύγκρουσης συμφερόντων καθώς και του δημοσιονομικού κανονισμού της ΕΕ,
 - κατά τη διάρκεια της ελεγχθείσας περιόδου τέθηκε σε κίνδυνο η κατά τρόπο αμερόληπτο και αντικειμενικό άσκηση των καθηκόντων του Andrej Babiš ως πρωθυπουργού, προέδρου του συμβουλίου των ΕΔΕΤ, υπουργού οικονομικών και αντιπροέδρου της κυβέρνησης αρμόδιου για την οικονομία·
5. σημειώνει ότι, από την 1η Ιουνίου 2021, ο τσεχικός νόμος αριθ. 37/2021 SB για την καταχώριση των τελικών πραγματικών δικαιούχων μετέφερε τελικά στο εθνικό δίκαιο την 5η οδηγία για την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες, η οποία απαιτεί τη δημιουργία μητρώων διαθέσιμων στο κοινό για εταιρείες, εταιρείες καταπιστευματικής διαχείρισης και άλλα νομικά μορφώματα· υπενθυμίζει ότι η προθεσμία για τη μεταφορά της εν λόγω οδηγίας στο εθνικό δίκαιο έληξε στις 10 Ιανουαρίου 2020· επικρίνει έντονα το γεγονός ότι η Τσεχία μετέφερε την 5η οδηγία για την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες με τόσο μεγάλη καθυστέρηση· σημειώνει ότι ο πρωθυπουργός Babiš έχει καταχωριστεί στο τσεχικό μητρώο ιδιοκτητών ως «έμμεσος πραγματικός ιδιοκτήτης» της Agrofert από την 1η Ιουνίου 2021· επικρίνει έντονα τη δήλωση του τσεχικού Υπουργείου Δικαιοσύνης, σύμφωνα με την οποία οι επιδοτήσεις μπορούν να εξακολουθήσουν να καταβάλλονται στην Agrofert παρά το γεγονός ότι ο Andrej Babiš είναι καταχωρισμένος ως πραγματικός δικαιούχος της Agrofert στην Τσεχία·
6. τονίζει ότι η σύγκρουση συμφερόντων στο ανώτατο κυβερνητικό επίπεδο ενός κράτους μέλους, η οποία έχει πλέον επιβεβαιωθεί με τη δημοσίευση, στις 23 Απριλίου 2021, της τελικής έκθεσης της Επιτροπής σχετικά με τον έλεγχο της λειτουργίας των υφιστάμενων συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου για την αποφυγή της σύγκρουσης συμφερόντων στην Τσεχική Δημοκρατία, δεν μπορεί να γίνει ανεκτή και πρέπει να αντιμετωπιστεί πλήρως ως εξής:
 - α) με τη λήψη μέτρων που θα διασφαλίζουν ότι ο Πρωθυπουργός Babiš δεν έχει πλέον κανένα οικονομικό συμφέρον ή άλλα συμφέροντα σε σχέση με τον όμιλο Agrofert, τα οποία εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του άρθρου 61 του δημοσιονομικού κανονισμού της ΕΕ ή του τσεχικού νόμου περί σύγκρουσης συμφερόντων· ή
 - β) με μέριμνα ώστε οι επιχειρήσεις υπό τον έλεγχο του Πρωθυπουργού Babiš να μην λαμβάνουν χρηματοδοτήσεις από ταμεία της ΕΕ, δημόσιες επιδοτήσεις ή κονδύλια που διανέμονται από όλα τα επίπεδα των δημόσιων αρχών σε ολόκληρη την ΕΕ· ή

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

γ) με την πλήρη απουσία συμμετοχής σε διαδικασίες λήψης αποφάσεων της ΕΕ, η οποία θα αφορούσε ενδεχομένως άμεσα ή έμμεσα τα συμφέροντα του ομίλου Agrofert· τονίζει, ωστόσο, ότι, δεδομένων των αρμοδιοτήτων και των εξουσιών του πρωθυπουργού και των μελών της κυβέρνησής του, φαίνεται αμφίβολο ότι με ένα τέτοιο μέτρο θα μπορούσε να αντιμετωπιστεί επαρκώς η σύγκρουση συμφερόντων στην πράξη, ενόσω τα εν λόγω πρόσωπα εξακολουθούν να ασκούν τα δημόσια καθήκοντά τους, και ότι, ως εκ τούτου, προσφορότερο τρόπο για την αντιμετώπιση της σύγκρουσης συμφερόντων συνιστά η παραιτήση από την άσκηση κυβερνητικών καθηκόντων·

7. εκφράζει την ικανοποίησή του για την ανακοίνωση ότι η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία θα διεξαγάγει αμερόληπτη και τεκμηριωμένη έρευνα σχετικά με τη σύγκρουση συμφερόντων· αναγνωρίζει τη δήλωση της αρμόδιας εισαγγελικής αρχής σύμφωνα με την οποία η υπόθεση «πληροί τις προϋποθέσεις υποχρεωτικής δικαιοδοσίας της νεοσυσταθείσας Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας δυνάμει του σχετικού κανονισμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στην οποία πρέπει να διαβιβαστεί χωρίς καθυστέρηση»·

8. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι τα πορίσματα του ελέγχου επιβεβαιώνουν την ύπαρξη σοβαρών συστημικών ελλείψεων στη λειτουργία του συστήματος διαχείρισης και ελέγχου και ιδίως στον εντοπισμό συγκρούσεων συμφερόντων· αποδοκιμάζει το γεγονός ότι η έλλειψη αποτελεσματικότητας των διασταυρούμενων ελέγχων και οι αδιαφανείς διαδικασίες και δομές παρεμποδίζουν την αξιοπιστία των διαδικασιών πρόληψης και εντοπισμού συγκρούσεων συμφερόντων στην Τσεχική Δημοκρατία·

9. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το γεγονός ότι, ακόμη και μετά την έναρξη ισχύος των άρθρων 61 και 63 του δημοσιονομικού κανονισμού το 2018, εξακολουθούν να υφίστανται ελλείψεις στα συστήματα διαχείρισης και ελέγχου — όσον αφορά την αποφυγή της σύγκρουσης συμφερόντων — και ότι οι τσεχικές αρχές λαμβάνουν ελάχιστα και ανεπαρκή μέτρα για τη διασφάλιση της συμμόρφωσης·

10. επικρίνει τις καταγεγραμμένες απόπειρες της τσεχικής κυβέρνησης να νομιμοποιήσει τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš, μέσω νόμου προταθέντος στην αρχή της κρίσης COVID το Μάρτιο του 2020, αντί να λάβει μέτρα για την άρση της σύγκρουσης αυτής·

11. αναμένει από τις εθνικές αρχές να εφαρμόσουν όλες τις συστάσεις που τους έχουν απευθυνθεί, με στόχο, μεταξύ άλλων, να βελτιωθεί το σύστημα διαχείρισης και ελέγχου και να ελεγχθούν όλες οι επιχορηγήσεις που δόθηκαν μετά τις 9 Φεβρουαρίου 2017 και ενδέχεται να παραβιάζουν τον νόμο περί σύγκρουσης συμφερόντων·

12. ζητεί από την Επιτροπή να ενημερώσει το Κοινοβούλιο σχετικά με την εφαρμογή από την τσεχική κυβέρνηση των συστάσεων του ελέγχου, ιδίως όσον αφορά το σύνολο των κονδυλίων που χορηγήθηκαν στον όμιλο Agrofert και δεν αποτελούσαν μέρος του δείγματος ελέγχου·

13. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τις αδυναμίες του συνολικού κανονιστικού πλαισίου, οι οποίες καθιστούν δυσχερή τον συστηματικό εντοπισμό όσων είναι πραγματικοί δικαιούχοι οντοτήτων που λαμβάνουν κονδύλια της ΕΕ· επισημαίνει ότι η Επιτροπή έχει επιβεβαιώσει ότι έχει διενεργήσει, στο πλαίσιο της ΚΓΠ, πληρωμές προς εταιρείες που ανήκουν στον όμιλο Agrofert καθώς και προς άλλες εταιρείες σε πολλά άλλα κράτη μέλη, πραγματικός δικαιούχος των οποίων είναι ο Πρωθυπουργός Babiš, δεν είναι όμως σε θέση να προσδιορίσει πλήρως όλους τους οικονομικούς φορείς που επωφελήθηκαν από αυτές· επιμένει ότι η Επιτροπή πρέπει να διαβιβάσει στην αρμόδια για την απαλλαγή αρχή, για τα οικονομικά έτη 2018 και 2019, πλήρη και αξιόπιστη επισκόπηση όλων των πληρωμών που πραγματοποιήθηκαν προς εταιρείες του ομίλου Agrofert και προς εταιρείες με τον ίδιο πραγματικό δικαιούχο σε όλα τα κράτη μέλη· καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει πληροφορίες και για το έτος 2020· φρονεί ότι εξ αυτού προκύπτει ότι η Επιτροπή πρέπει επείγοντως, σε συνεργασία με τους εθνικούς οργανισμούς, να καταρτίσει ένα τυποποιημένο και δημόσια προσβάσιμο μορφότυπο προκειμένου να αποκαλυφθούν οι τελικοί αποδέκτες εκταμιεύσεων της ΚΓΠ·

14. σημειώνει την πρόσφατη διόρθωση στα αρχεία του μητρώου πραγματικών δικαιούχων εταιρειών (Transparenzregister), στο οποίο ο Πρωθυπουργός Babiš καταχωρίζεται πλέον ως δικαιούχος και μέτοχος θυγατρικής της Agrofert στη Γερμανία· επαναλαμβάνει ότι ο Πρωθυπουργός Babiš συγκαταλέγεται μεταξύ των έξι ενεργών προσώπων που ασκούν σημαντική επιρροή ή έλεγχο στη διοίκηση ενός καταπιστεύματος που συνδέεται με τη θυγατρική της Agrofert με την επωνυμία GreenChem Solutions Ltd. στο Ηνωμένο Βασίλειο· καλεί στο πλαίσιο αυτό όλα τα κράτη μέλη στα οποία ασκούν δραστηριότητα θυγατρικές της Agrofert να επανεξετάσουν το μητρώο πραγματικών δικαιούχων·

15. αποδοκιμάζει το γεγονός ότι οι εταιρείες του ομίλου Agrofert εξακολουθούν να λαμβάνουν πληρωμές στο πλαίσιο του πρώτου πυλώνα της ΚΓΠ· υπενθυμίζει ότι ο τσεχικός νόμος περί σύγκρουσης συμφερόντων απαγορεύει την παροχή επιδοτήσεων, συμπεριλαμβανομένων των άμεσων πληρωμών της ΚΓΠ, σε εταιρεία στην οποία ένας δημόσιος λειτουργός ή μια οντότητα που ελέγχεται από δημόσιο λειτουργό είναι μέτοχος με ποσοστό 25 % ή μεγαλύτερο· τονίζει ότι διατηρεί σοβαρές αμφιβολίες για την ανεξαρτησία των τσεχικών αρχών όταν αποφασίζουν σχετικά με την επιλεξιμότητα και τον έλεγχο των άμεσων γεωργικών ενισχύσεων· διαβλέπει δείκτες επικινδυνότητας στο γεγονός ότι οι εταιρείες που ανήκουν στον όμιλο Agrofert εξακολουθούν να λαμβάνουν τα κονδύλια αυτά κατά παράβαση του τσεχικού νόμου περί σύγκρουσης συμφερόντων·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

16. σημειώνει ότι η ισχύουσα από το 2006 τσεχική νομοθεσία σχετικά με τις συγκρούσεις συμφερόντων παρουσίαζε σοβαρά κενά και σημαντικές ελλείψεις εφαρμογής, γεγονός που επέτρεψε να δημιουργηθούν και να αναπτυχθούν βιαιότητες ολιγαρχικές δομές· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η αποστολή της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού του Κοινοβουλίου του Φεβρουαρίου 2020 αποκάλυψε σοβαρές ελλείψεις στα συστήματα για την αποφυγή, τον εντοπισμό και την επίλυση συγκρούσεων συμφερόντων στην Τσεχία·

17. εκφράζει την έκπληξη του για τον προδήλως διαφορετικό τρόπο με τον οποίο η ΓΔ REGIO, η ΓΔ EMPL και η ΓΔ AGRI προσέγγισαν παρεμφερείς παραβιάσεις του τσεχικού νόμου περί σύγκρουσης συμφερόντων και του άρθρου 61 του δημοσιονομικού κανονισμού· ενώ η ΓΔ REGIO και η ΓΔ EMPL θεωρούν ότι η παραβίαση του τσεχικού νόμου περί σύγκρουσης συμφερόντων συνιστά παραβίαση του άρθρου 61 παράγραφος 2 του δημοσιονομικού κανονισμού, η ΓΔ AGRI δεν φαίνεται να υιοθετεί την ίδια λογική· επισημαίνει, επιπλέον, ότι οι έλεγχοι επιλεξιμότητας των πληρωμών βάσει δικαιωμάτων (άμεσες ενισχύσεις) ενέχουν και ένα στοιχείο που στο πλαίσιο της επαλήθευσης συνιστά λήψη απόφασης· τονίζει ότι η απόφαση αυτή στο πλαίσιο της επαλήθευσης μπορεί να ληφθεί υπό την επήρεια σύγκρουσης συμφερόντων· καλεί την Επιτροπή να παράσχει στο Κοινοβούλιο λεπτομερή νομική εξήγηση του διαφορετικού αντικτύπου των παραβιάσεων της εθνικής νομοθεσίας περί σύγκρουσης συμφερόντων και του άρθρου 61 του δημοσιονομικού κανονισμού καθώς και λεπτομερή εξήγηση σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο η Επιτροπή διασφαλίζει ότι οι αποφάσεις επαλήθευσης για πληρωμές βάσει δικαιωμάτων δεν επηρεάστηκαν από σύγκρουση συμφερόντων·

18. εκφράζει την έκπληξη του για την εκτίμηση της Επιτροπής ότι ο Τσέχος Υπουργός Γεωργίας δεν τελεί σε κατάσταση σύγκρουσης συμφερόντων, παρά το γεγονός ότι τα μέλη της οικογένειάς του λαμβάνουν σημαντικά ποσά γεωργικών επιδοτήσεων ενώ αυτός είναι υπεύθυνος για τον προγραμματισμό και την εφαρμογή των γεωργικών προγραμμάτων στο πλαίσιο της ΚΓΠ· ζητεί από την Επιτροπή να διαβάσει την εκτίμηση αυτή στο Κοινοβούλιο· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει την ομοιόμορφη ερμηνεία και εφαρμογή του άρθρου 61 του δημοσιονομικού κανονισμού·

19. ζητεί από την Επιτροπή να αξιολογήσει την αποτελεσματικότητα του άρθρου 61 του δημοσιονομικού κανονισμού όσον αφορά την επιτυχή πρόληψη ή αποκάλυψη και επίλυση υποθέσεων σύγκρουσης συμφερόντων, οσάκις αυτές προκύπτουν, και να υποβάλει ενδεχομένως προτάσεις στο πλαίσιο της επόμενης αναθεώρησης του δημοσιονομικού κανονισμού με στόχο την περαιτέρω ενίσχυση των κανόνων που διέπουν τις συγκρούσεις συμφερόντων, αποδίδοντας ιδιαίτερη προσοχή στους ορισμούς, το πεδίο εφαρμογής (ποιος εμπίπτει σε αυτό), τον προσδιορισμό ευαίσθητων λειτουργιών ή δραστηριοτήτων σε κίνδυνο, τις «καταστάσεις που μπορεί αντικειμενικά να γίνουν αντιληπτές ως σύγκρουση συμφερόντων» και τις υποχρεώσεις σε περιπτώσεις σύγκρουσης συμφερόντων· υπενθυμίζει ότι το άρθρο 61 του δημοσιονομικού κανονισμού δεν κάνει διάκριση μεταξύ των διαφόρων τύπων πληρωμών από τον προϋπολογισμό της ΕΕ και ότι η απλή δυνατότητα αξιοποίησης μιας θέσης που είναι αποτέλεσμα σύγκρουσης συμφερόντων αποτελεί επαρκή δείκτη·

20. εκφράζει την ανησυχία του για την στενή ερμηνεία του άρθρου 61 του δημοσιονομικού κανονισμού από τον τσεχικό οργανισμό πληρωμών για τη γεωργία (το κρατικό ταμείο γεωργικής παρέμβασης) που θεωρεί ότι το άρθρο αυτό δεν εφαρμόζεται στα μέλη της κυβέρνησης· επαναλαμβάνει τις ανησυχίες του για μια σειρά ελλείψεων που διαπιστώθηκαν στη διοίκηση του τσεχικού οργανισμού πληρωμών για τη γεωργία και ιδίως για την έλλειψη ανεξαρτησίας του εποπτικού συμβουλίου, κάτι που τονίστηκε στην έκθεση του Κοινοβουλίου σχετικά με την αποστολή του στην Τσεχική Δημοκρατία του Φεβρουαρίου του 2020⁽⁷⁾· καλεί την Επιτροπή να κινηθεί διαδικασία λογιστικού ελέγχου προκειμένου να διασφαλιστεί η χρηστή διαχείριση του οργανισμού πληρωμών·

21. θεωρεί ότι οι κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής σχετικά με την αποφυγή και τη διαχείριση των συγκρούσεων συμφερόντων στο πλαίσιο του δημοσιονομικού κανονισμού αποτελούν σημαντικό εργαλείο για την περαιτέρω ενίσχυση των μέτρων προστασίας του προϋπολογισμού της ΕΕ από απάτες και παρατυπίες· καλεί την Επιτροπή να λάβει αυξημένα μέτρα ευαισθητοποίησης και να προωθήσει μια ομοιόμορφη ερμηνεία και εφαρμογή των κανόνων για την αποφυγή συγκρούσεων συμφερόντων, συμπεριλαμβανομένων των άμεσων ενισχύσεων στο πλαίσιο του πρώτου πυλώνα της ΚΓΠ, και να παρακολουθεί εν προκειμένω αν οι οργανισμοί πληρωμών και οι ελεγκτικές δομές λειτουργούν ανεξάρτητα· καλεί την Επιτροπή να παράσχει στις αρχές των ενδιαφερόμενων κρατών μελών περαιτέρω πρακτικά παραδείγματα, προτάσεις και συστάσεις για να τις βοηθήσει να αποτρέψουν συγκρούσεις συμφερόντων·

22. επαναλαμβάνει ότι οι Τσέχοι πολίτες και φορολογούμενοι δεν θα πρέπει να υφίστανται το κόστος ή συνέπειες που απορρέουν από τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš και ότι οι εταιρείες που ανήκουν στον όμιλο Agrofert θα πρέπει να επιστρέψουν όλες τις επιδοτήσεις που έλαβαν παράνομα είτε από τον ενωσιακό είτε από τον τσεχικό εθνικό προϋπολογισμό· καλεί μετ' επιτάσεως τις τσεχικές αρχές να απαιτήσουν να επιστραφούν όλες οι επιδοτήσεις που καταβλήθηκαν αχρεωστήτως σε εταιρείες του ομίλου Agrofert·

23. επιμένει ότι η περαιτέρω εκταμίευση κονδυλίων, είτε από τον ενωσιακό είτε από τον τσεχικό εθνικό προϋπολογισμό, προς εταιρείες που ελέγχονται τελικά από τον Πρωθυπουργό Babiš ή από μέλη της τσεχικής κυβέρνησης πρέπει να σταματήσει έως ότου διευθετηθούν πλήρως οι υποθέσεις σύγκρουσης συμφερόντων·

(7) Έκθεση σχετικά με τη διερευνητική αποστολή της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού (CONT) στην Τσεχική Δημοκρατία, 26-28 Φεβρουαρίου 2020.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

24. παροτρύνει την τσεχική κυβέρνηση να δημιουργήσει συνθήκες μεγαλύτερης δικαιοσύνης κατά την κατανομή των επιδοτήσεων της ΕΕ και να θεσπίσει ένα σύστημα που θα εγγυάται ευρεία και πλήρη διαφάνεια στην κατανομή των κονδυλίων της ΕΕ· διαπιστώνει με ανησυχία ότι, σύμφωνα με πληροφορίες που έχει στη διάθεσή της η Επιτροπή, από την καθιέρωση του τσεχικού συστήματος άμεσων πληρωμών το 2014 δεν έχουν ληφθεί αποφάσεις για την τροποποίησή του και για τη δημιουργία ενός αποτελεσματικού μηχανισμού αντιμετώπισης των συγκρούσεων συμφερόντων·

25. υπενθυμίζει ότι η Agrofert, στο πλαίσιο του έργου «Πελαργοφωλιά», δημιούργησε τεχνητά μια μεσαίου μεγέθους επιχείρηση, η οποία παρέμεινε υπό τον έλεγχό της με σκοπό να καταχράται ενισχύσεις που προορίζονταν για μικρομεσαίες επιχειρήσεις, συνολικού ύψους περίπου 2 εκατομμυρίων EUR· κρίνει απαράδεκτο το γεγονός ότι μετά την διαπίστωση σοβαρών παρατυπιών στο πλαίσιο των ερευνών για το έργο «Πελαργοφωλιά», οι τσεχικές αρχές το απέσυραν από κάθε χρηματοδότηση της ΕΕ με στόχο να χρηματοδοτηθεί από τον εθνικό προϋπολογισμό, μετακυλίνοντας έτσι το οικονομικό βάρος στους τσέχους φορολογούμενους· θεωρεί ότι αυτό συνιστά επιβεβαίωση του γεγονότος ότι οι τσεχικές αρχές δεν έπεισαν την Επιτροπή για τη νομιμότητα και κανονικότητα των εν λόγω πληρωμών· εκφράζει τη λύπη του για το ότι αυτό σημαίνει ότι η OLAF δεν δικαιούται πλέον να διεξάγει έρευνες και ότι μόνο ο εθνικός εισαγγελέας μπορεί να ασκήσει δίωξη· εκφράζει έντονη ανησυχία για το γεγονός ότι ο Τσέχος Εισαγγελέας περάτωσε προσωρινά τη διαδικασία και στη συνέχεια άνοιξε εκ νέου την υπόθεση· καλεί τις τσεχικές αρχές να ενημερώσουν το συντομότερο δυνατόν τα θεσμικά όργανα της ΕΕ σχετικά με τα πορίσματα της έρευνας γύρω από την υπόθεση «Πελαργοφωλιά»·

26. σημειώνει ότι η τσεχική αστυνομία συνέστησε για δεύτερη φορά να απαγγελθεί κατηγορία στον Πρωθυπουργό Babiš για εικαζόμενη απάτη ύψους περίπου 2 εκατομμυρίων EUR σε σχέση με τις έρευνες «Stork Nest»· σημειώνει ότι ο εποπτεύων εισαγγελέας Jaroslav Šaroch, ο οποίος τον Σεπτέμβριο του 2019 είχε αποφασίσει αρχικά να θέσει την υπόθεση στο αρχείο, είναι υπεύθυνος για τη λήψη απόφασης σχετικά με την πρόταση κατηγορητηρίου· υπενθυμίζει ότι στις 4 Δεκεμβρίου 2019 ο παραιτηθείς Γενικός Εισαγγελέας Pavel Zeman διέταξε να ανοίξει εκ νέου η υπόθεση, επικαλούμενος ελλείψεις στη νομική αξιολόγηση του εισαγγελέα Šaroch·

27. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την πολιτική πίεση που ασκείται κατά ανεξάρτητων μέσων ενημέρωσης και θεσμικών οργάνων στην Τσεχική Δημοκρατία, κάτι που αναδείχτηκε πρόσφατα με την παραίτηση του Γενικού Εισαγγελέα, ο οποίος δήλωσε ότι αιτία της παραίτησής του ήταν οι πιέσεις που δέχτηκε από τον Υπουργό Δικαιοσύνης·

28. ζητεί από την Επιτροπή να εξετάσει τις αδυναμίες του τσεχικού δικαστικού συστήματος και να προβεί στις απαραίτητες ενέργειες· ζητεί από την Επιτροπή να εξετάσει και να αναλύσει προσεκτικά κατά πόσον άλλες υποθέσεις στις οποίες εμπλέκονται μέλη της τσεχικής κυβέρνησης έχουν αποσυρθεί ή τεθεί πρόωρα στο αρχείο, ενδεχομένως κατόπιν πιέσεων· καλεί την Επιτροπή να τηρεί αμελλητί το Κοινοβούλιο ενήμερο σχετικά με τα πορίσματα και τα συμπεράσματά της·

29. εκφράζει την ανησυχία του για τις πληροφορίες, σύμφωνα με τις οποίες η τσεχική κυβέρνηση έχει ήδη καταβάλει από τον τσεχικό εθνικό προϋπολογισμό 150 εκατομμύρια CZK στην Agrofert κατά τη διάρκεια της ελεγχθείσας περιόδου (*)· δεδομένου ότι αυτό μπορεί να συνιστά παράνομη κρατική ενίσχυση και να θέτει σε κίνδυνο τον θεμιτό ανταγωνισμό στην ενιαία αγορά της ΕΕ, καθώς και την ακεραιότητά της, ζητεί από την Επιτροπή να διερευνήσει πλήρως αυτές τις περιπτώσεις χρηματοδότησης από τον εθνικό προϋπολογισμό και να ενημερώσει το Κοινοβούλιο για τα συμπεράσματα της έρευνας και τα μέτρα που έχουν ληφθεί·

30. καταδικάζει την πρακτική που συνιστάται στην άρση της χρηματοδότησης έργων της ΕΕ, μετά τον εντοπισμό παρατυπιών από την Επιτροπή ή το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο, προκειμένου αυτά να χρηματοδοτηθούν από τον εθνικό προϋπολογισμό· ζητεί από την Επιτροπή να παρακολουθεί στενά τις υποθέσεις αυτές και να διεξάγει προσεκτική νομική ανάλυση, δίνοντας ιδιαίτερη προσοχή σε πιθανές παραβιάσεις των κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις·

31. εκφράζει τη λύπη του για τις δημόσιες τοποθετήσεις του Πρωθυπουργού Babiš ως αντίδραση στη δημοσίευση της τελικής έκδοσης ελέγχου της ΓΔ REGIO και της ΓΔ EMPL (°)· θεωρεί απαράδεκτο το γεγονός ότι μέλος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου αποκάλυψε «μαφία» τους ελεγκτές της Επιτροπής·

32. καταδικάζει τους προσβλητικούς χαρακτηρισμούς στους οποίους προέβη ο Πρωθυπουργός Babiš κατά των οργάνων του Τύπου που δημοσιεύουν πληροφορίες για τη σύγκρουση συμφερόντων του και τις δραστηριότητες των επιχειρήσεών του· επισημαίνει, στη συνάρτηση αυτή, τις αρνητικές δηλώσεις του σχετικά με την εφημερίδα Denik Referendum στο τσεχικό κοινοβούλιο το Νοέμβριο του 2020·

(*) iROZHLAS, Penam, Lovochemie, Cerea. Česko vyplatilo Agrofertu podle Bruselu na dotacích neoprávněně 155 milionů, 27 Απριλίου 2021.

(°) Euractiv, Czech PM slams EU Commission auditors as «mafia», 26 Απριλίου 2021.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

33. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το χαμηλό επίπεδο συμμόρφωσης με τις συστάσεις της GRECO που περιέχονται στην τέταρτη κατά σειρά έκθεση αξιολόγησης — μόνο μία από τις δεκατέσσερις συστάσεις έχει εφαρμοστεί ικανοποιητικά, επτά συστάσεις έχουν εν μέρει υλοποιηθεί και οι υπόλοιπες έξι δεν έχουν εφαρμοστεί καθόλου·

34. καλεί μετ' επιτάσεως όλα τα κράτη μέλη να απαγορεύσουν τις καταβολές επιδοτήσεων πολλών εκατοντάδων εκατομμυρίων ευρώ σε μεμονωμένα φυσικά πρόσωπα στο πλαίσιο του νέου πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου (ΠΔΠ) και να υιοθετήσουν τη θέση του Κοινοβουλίου που συνίσταται στη διασφάλιση πλήρους διαφάνειας και της δυνατότητας συγκέντρωσης των πληρωμών, καθώς και ψηφιακών διαδικασιών παρακολούθησης και ελέγχου πέραν των συνόρων των κρατών μελών σε προγράμματα υπό επιμερισμένη διαχείριση·

35. καλεί το Συμβούλιο, στο πλαίσιο των συνεχιζόμενων διαπραγματεύσεων σχετικά με τον κανονισμό για την ΚΓΠ, να λάβει δεόντως υπόψη τη δημοσιονομική αποτελεσματικότητα και μια δικαιότερη και διαφανέστερη κατανομή των άμεσων ενισχύσεων, να υιοθετήσει τη θέση του Κοινοβουλίου όσον αφορά τη θέσπιση συγκεκριμένων ανώτατων ορίων ανά φυσικό πρόσωπο για τους δύο πυλώνες της ΚΓΠ, καθώς και την προοδευτική μείωση, την υποχρεωτική επιβολή ανώτατου ορίου και τις αναδιανεμητικές πληρωμές, ώστε οι πολίτες της ΕΕ να διαμορφώσουν μια θετική αντίληψη για την ΚΓΠ στο σύνολό της· τονίζει ότι οι διαπραγματεύσεις στο Συμβούλιο δεν πρέπει να επηρεάζονται από καταστάσεις σύγκρουσης συμφερόντων και ότι κανένας υπουργός, μέλος ή εκπρόσωπος εθνικής κυβέρνησης δεν πρέπει να συμμετέχει σε διαπραγματεύσεις ενόσω βρίσκεται αντιμέτωπος με σύγκρουση συμφερόντων· θεωρεί απαράδεκτο το γεγονός ότι ο Πρωθυπουργός Babiš, ενώ είναι ο πραγματικός δικαιούχος του ομίλου Agrofert, συμμετείχε στις διαπραγματεύσεις για την ΚΓΠ και αγωνίστηκε κατά της επιβολής ανώτατου ορίου στις επιδοτήσεις· υπογραμμίζει με έμφαση ότι τα ανώτατα όρια ανά φυσικό πρόσωπο για τον πρώτο και τον δεύτερο πυλώνα της ΚΓΠ πρέπει να εφαρμόζονται ομοιόμορφα, μεταξύ άλλων και για μέλη εθνικών κυβερνήσεων, προκειμένου τα πρόσωπα αυτά να μην μπορούν να διαπραγματεύονται στο Συμβούλιο προς όφελός τους·

36. αποδοκιμάζει έντονα τις ολιγαρχικές δομές που βασίζονται στο γεωργικό ταμείο και το ταμείο συνοχής της ΕΕ, οι οποίες επιτρέπουν σε μια μικρή μειονότητα δικαιούχων να λαμβάνει τη μεγάλη πλειοψηφία των κονδυλίων της ΕΕ, και καλεί την Επιτροπή, το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο να αποτρέψουν την προώθηση τέτοιων δομών, οι οποίες μειώνουν την ανταγωνιστικότητα των μικρομεσαίων γεωργικών εκμεταλλεύσεων και των οικογενειακών εκμεταλλεύσεων οι οποίες θα πρέπει να είναι οι βασικοί δικαιούχοι της ΚΓΠ·

37. ανησυχεί έντονα για το γεγονός ότι ο Πρωθυπουργός Babiš τελεί σε κατάσταση σύγκρουσης συμφερόντων, ταυτόχρονα δε συμμετέχει στη λήψη αποφάσεων για την ευθυγράμμιση της ΚΓΠ με τους γενικούς στόχους της ευρωπαϊκής πολιτικής για το κλίμα, καθόσον τα επιχειρηματικά συμφέροντα του ομίλου Agrofert ενδέχεται να υπερισχύουν του δημόσιου συμφέροντος που συνίσταται στη στήριξη μιας πιο βιώσιμης γεωργίας και στον περιορισμό των αρνητικών επιπτώσεων της κλιματικής αλλαγής·

38. θεωρεί ότι η μη λήψη μέτρων από την τσεχική κυβέρνηση για την αντιμετώπιση των συγκρούσεων συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš έχει αρνητικό αντίκτυπο στη λειτουργία των τσεχικών κρατικών αρχών, συμπεριλαμβανομένων των αρχών επιβολής του νόμου και των συστημάτων διαχείρισης και ελέγχου, καθώς και στην τήρηση της νομοθεσίας της ΕΕ·

39. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει την ανωτέρω κατάσταση καθώς και την επιρροή που ασκεί ο Πρωθυπουργός Babiš στα τσεχικά μέσα ενημέρωσης και στο δικαστικό σύστημα, με σκοπό να εντοπιστούν παραβιάσεις του κράτους δικαίου και, εφόσον αυτές επιβεβαιωθούν να ενεργοποιηθεί σε εύθετο χρόνο επί τη βάση των πορισμάτων της τον μηχανισμό αιρεσιμότητας για την προστασία του προϋπολογισμού της Ένωσης·

40. εξακολουθεί να ανησυχεί για την αυξανόμενη συγκέντρωση ιδιοκτησίας μέσω ενημέρωσης στα χέρια λίγων ολιγαρχών⁽¹⁰⁾·

41. σημειώνει ότι βρίσκονται σε εξέλιξη έρευνες και έλεγχοι τόσο σε εθνικό όσο και σε ευρωπαϊκό επίπεδο σχετικά με δυνητικές συγκρούσεις συμφερόντων και καταχρήσεις κονδυλίων της ΕΕ· ανησυχεί για τις επιφυλάξεις που εκφράστηκαν στην έκθεση της Επιτροπής του 2020 για το κράτος δικαίου, σύμφωνα με την οποία δεν διερευνώνται επαρκώς οι υποθέσεις διαφθοράς σε υψηλό επίπεδο, έχουν δε εντοπιστεί και ορισμένα κενά στα πλαίσια ακεραιότητας που ισχύουν για τους βουλευτές·

42. καλεί το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο να λάβουν όλα τα αναγκαία και ενδεδειγμένα μέτρα για την πρόληψη συγκρούσεων συμφερόντων σύμφωνα με το άρθρο 61 παράγραφος 1 του δημοσιονομικού κανονισμού· εκφράζει ανησυχία για το γεγονός ότι ο Τσέχος Πρωθυπουργός συμμετείχε και εξακολουθεί να συμμετέχει ενεργά στις διαπραγματεύσεις για τον προϋπολογισμό και τα προγράμματα της ΕΕ ενώ τελεί σε κατάσταση σύγκρουσης συμφερόντων· ζητεί από το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο να εξηγήσουν στο Κοινοβούλιο με ποιο τρόπο προτίθενται να λάβουν υπόψη τους τη συμμετοχή του Πρωθυπουργού Babiš στη διαδικασία λήψης αποφάσεων σχετικά με την ΚΓΠ και τον προϋπολογισμό της ΕΕ και να ενεργήσουν σχετικά μετά την ολοκλήρωση των εκθέσεων ελέγχου της Επιτροπής·

⁽¹⁰⁾ Δημοσιογράφοι χωρίς σύνορα, Τσεχική Δημοκρατία, <https://rsf.org/en/czech-republic> [πρόσβαση 2.6.2021].

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

43. θεωρεί ότι η υπόθεση σύγκρουσης συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš επιβεβαιώνει επίσης την επείγουσα ανάγκη να θεοπιστεί ένα διαλειτουργικό ψηφιακό σύστημα υποβολής εκθέσεων και παρακολούθησης για τα οικονομικά της ΕΕ· αποδοκιμάζει το γεγονός ότι οι συννομοθέτες δεν κατέληξαν σε ικανοποιητική συμφωνία σχετικά με τις διατάξεις που θεσπίζουν τη διαλειτουργικότητα των συστημάτων ΤΠ, κάτι που θα επέτρεπε την τυποποιημένη και ομοιόμορφη υποβολή εκθέσεων και θα ενίσχυε τη συνεργασία· καλεί όλους τους αρμόδιους φορείς να καταβάλουν προσπάθειες για να εξευρεθούν εξίσου αποτελεσματικές λύσεις προκειμένου να βελτιωθεί η λογοδοσία·

44. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι οι διατάξεις του δημοσιονομικού κανονισμού σχετικά με τη σύγκρουση συμφερόντων, συμπεριλαμβανομένης της υπόθεσης που αφορά τη σύγκρουση συμφερόντων του Πρωθυπουργού Babiš, εφαρμόζονται πλήρως στο πλαίσιο του ΠΔΠ 2021-2027 και της Next Generation EU, ώστε να μην πραγματοποιούνται πληρωμές σε εταιρείες που ανήκουν άμεσα ή έμμεσα στον Πρωθυπουργό Babiš ⁽¹⁾· ζητεί διεξοδικότερο έλεγχο κάθε δυνητικής σύγκρουσης συμφερόντων καθώς και άλλων στοιχείων που αφορούν το κράτος δικαίου στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης·

45. υπογραμμίζει ότι οι βουλευτές του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου πρέπει να μπορούν να επιτελούν το έργο τους χωρίς απειλές και ότι οι εθνικές κυβερνήσεις έχουν την ευθύνη να διασφαλίζουν την προστασία τους στις χώρες καταγωγής τους·

46. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στην Επιτροπή και στο Συμβούλιο καθώς και στην κυβέρνηση και στα δύο Σώματα του Κοινοβουλίου της Τσεχικής Δημοκρατίας.

⁽¹⁾ Ο κατάλογος των εταιρειών και των έργων που εγκρίθηκαν από την τσεχική κυβέρνηση για χρηματοδότηση από το Ταμείο Δίκαιης Μετάβασης περιλαμβάνει πάνω από 6 δισ. CZK για τη Lovochemie, εταιρεία που ανήκει στον όμιλο Agrofert, την οποία διοικούσε στο παρελθόν ο νυν Τσέχος υπουργός Περιβάλλοντος, Richard Brabec.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0283

Αντιμετώπιση της παγκόσμιας πρόκλησης σχετικά με την COVID-19: αντίκτυπος της παρέκκλισης από τη συμφωνία TRIPS του ΠΟΕ όσον αφορά τα εμβόλια κατά της COVID-19, τη θεραπεία, τον εξοπλισμό και την αύξηση της ικανότητας παραγωγής και παρασκευής σε αναπτυσσόμενες χώρες

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την αντιμετώπιση της παγκόσμιας πρόκλησης σχετικά με την COVID-19: αντίκτυπος της παρέκκλισης από τη συμφωνία TRIPS του ΠΟΕ όσον αφορά τα εμβόλια κατά της COVID-19, τη θεραπεία, τον εξοπλισμό και την αύξηση της ικανότητας παραγωγής και παρασκευής σε αναπτυσσόμενες χώρες (2021/2692(RSP))

(2022/C 67/05)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τη συμφωνία του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) για τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας στον τομέα του εμπορίου (TRIPS), και ιδίως το άρθρο 31α αυτής,
- έχοντας υπόψη τη δήλωση της Ντόχα, της 14ης Νοεμβρίου 2001, για τη συμφωνία TRIPS και τη δημόσια υγεία,
- έχοντας υπόψη την απόφαση του Συμβουλίου του ΠΟΕ για τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας στον τομέα του εμπορίου της 6ης Νοεμβρίου 2015, σχετικά με την επέκταση της εξαίρεσης για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (LAX) μέλη του ΠΟΕ όσον αφορά την εφαρμογή των διατάξεων της συμφωνίας TRIPS σχετικά με τα φαρμακευτικά προϊόντα,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Ινδίας και της Νότιας Αφρικής, της 2ας Οκτωβρίου 2020, με την οποία ζητείται παρέκκλιση από ορισμένες διατάξεις της συμφωνίας TRIPS για την πρόληψη, τον περιορισμό και τη θεραπεία της νόσου COVID-19, την οποία συνυποστήριξαν το Εσουατίνι, η Κένυα, η Μοζαμβίκη και το Πακιστάν, και επιδοκίμασαν άλλες 100 χώρες,
- έχοντας υπόψη την αναθεωρημένη πρόταση για παρέκκλιση από τις διατάξεις της συμφωνίας TRIPS, όπως ανακοινώθηκε στις 21 Μαΐου 2021 από 62 μέλη του ΠΟΕ,
- έχοντας υπόψη την από 13ης Απριλίου 2021 ανοικτή επιστολή 243 οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών προς τη γενική διευθύντρια του ΠΟΕ σχετικά με την αντιμετώπιση των παγκόσμιων προκλήσεων του ανεπαρκούς εφοδιασμού και της άφιξης πρόσβασης σε ιατρικά προϊόντα που σχετίζονται με τη νόσο COVID-19, ιδίως εμβόλια,
- έχοντας υπόψη την από 5ης Μαΐου 2021 δήλωση της αντιπροσώπου για το εμπόριο των ΗΠΑ προς υποστήριξη μιας προσωρινής παρέκκλισης από τη συμφωνία TRIPS,
- έχοντας υπόψη την από 27ης Μαΐου 2021 ανοικτή επιστολή του προέδρου της Δημοκρατίας της Κόστα Ρίκα και του γενικού διευθυντή του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (ΠΟΥ), με την οποία ζητείται εκ νέου από όλα τα κράτη μέλη του ΠΟΥ να στηρίξουν ενεργά τη Δεξαμενή Πρόσβασης στην τεχνολογία COVID-19 (C-TAP),
- έχοντας υπόψη τη Διακήρυξη της Ρώμης που εγκρίθηκε στη παγκόσμια σύνοδο κορυφής για την υγεία στις 21 Μαΐου 2021,
- έχοντας υπόψη την από 31ης Μαΐου 2021 επιστολή του γενικού διευθυντή του ΠΟΥ, της γενικής διευθύντριας του ΠΟΕ, της διευθύνουσας συμβούλου του Διεθνούς Νομισματικού Ταμείου (ΔΝΤ) και του προέδρου του Ομίλου της Παγκόσμιας Τράπεζας, με την οποία ζητείται νέα δέσμευση για την ισότητα όσον αφορά τα εμβόλια και την καταπολέμηση της πανδημίας,
- έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση της 20ής Απριλίου 2020, των Γενικών Διευθυντών του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) και του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας σχετικά με τη στήριξη των προσπάθειών για τη διασφάλιση της κανονικής διασυνοριακής ροής ιατρικών εφοδίων ζωτικής σημασίας και άλλων αγαθών και υπηρεσιών,
- έχοντας υπόψη την Ατζέντα του 2030 των Ηνωμένων Εθνών για τη βιώσιμη ανάπτυξη, και τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφοι 2 και 4 του Κανονισμού του,

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν καταγραφεί περίπου 172 000 000 κρούσματα COVID-19, και περισσότεροι από 3 700 000 θανάτους παγκοσμίως, με αποτέλεσμα πρωτοφανή ταλαιπωρία, αγωνία και καταστροφή των μέσων διαβίωσης για εκατομμύρια ανθρώπους· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι συνέπειες από τη μακροχρόνια νόσηση από την COVID-19 πλήττουν το 10 % των ασθενών παγκοσμίως, με αποτέλεσμα την απώλεια θέσεων εργασίας, τη φτώχεια και την έντονη κοινωνικοοικονομική ευπάθεια·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η τρέχουσα παγκόσμια πανδημία της COVID-19 επιβάλλει μια παγκόσμια κλίμακα στρατηγική για τα εμβόλια, τις διαγνωστικές μεθόδους, τις θεραπευτικές αγωγές και την παραγωγή και διανομή εξοπλισμού· λαμβάνοντας υπόψη ότι απαιτείται μια ολιστική, επιστημονική και τεκμηριωμένη προσέγγιση για να αντιμετωπιστούν οι υγειονομικές προκλήσεις που άπτονται της πανδημίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια ευαισθητοποιημένη ως προς τη διάσταση του φύλου και διατομεακή προσέγγιση είναι ζωτικής σημασίας για την επίτευξη της ισότητας και σε κάθε στάδιο της διαδικασίας εμβολιασμού, από την ανάπτυξη έως τη διάθεση των εμβολίων·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα εμβόλια είναι τυπική περίπτωση όπου τεράστιες θετικές εξωτερικότητες απαιτούν αυτά να αντιμετωπίζονται ως παγκόσμια δημόσια αγαθά και να παρέχονται δωρεάν· λαμβάνοντας υπόψη ότι στις ανεπτυγμένες χώρες όλοι οι πολίτες λαμβάνουν δωρεάν εμβόλια· λαμβάνοντας υπόψη ότι θα αποτελούσε δεοντολογική ασυνειδησία εάν η αρχή αυτή δεν εφαρμοζόταν για τους κατά πολύ φτωχότερους ανθρώπους στις αναπτυσσόμενες χώρες·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στη δήλωση σχετικά με την TRIPS και τη δημόσια υγεία, η οποία εκδόθηκε στην Ντόχα στις 14 Νοεμβρίου 2001, αναφέρεται ότι η συμφωνία TRIPS πρέπει να εφαρμόζεται και να ερμηνεύεται με τρόπο ευνοϊκό για τη δημόσια υγεία –με την ενθάρρυνση τόσο της πρόσβασης σε υπάρχοντα φάρμακα όσο και της δημιουργίας νέων φαρμάκων· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Συμβούλιο TRIPS του ΠΟΕ αποφάσισε στις 6 Νοεμβρίου 2015 να παρατείνει την εξαίρεση των φαρμάκων από την ευρεσιτεχνία, για τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (ΛΑΧ), έως τον Ιανουάριο του 2033·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι απαραίτητο να εξασφαλιστούν εμβολιασμοί, με προσιτό κόστος, για τους πλέον ευάλωτους πληθυσμούς στις χώρες χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα εμβόλια με βάση το mRNA έχουν αποδειχθεί τα πλέον αποτελεσματικά, αλλά και τα ακριβότερα εμβόλια στην αγορά·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, έως τον Ιούνιο του 2021, είχαν χορηγηθεί περίπου 1,6 δισεκατομμύριο δόσεις εμβολίων παγκοσμίως, η συντριπτική πλειονότητα των οποίων σε εκβιομηχανισμένες χώρες και σε χώρες παραγωγής εμβολίων· λαμβάνοντας υπόψη ότι μόνο το 0,3 % των δόσεων του εμβολίου παγκοσμίως έχουν χορηγηθεί στις 29 φτωχότερες χώρες, όπου κατοικεί περίπου το 9 % του παγκόσμιου πληθυσμού· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με εκτιμήσεις του ΔΝΤ, εάν επιταχυνθεί η διανομή εμβολίων, θα μπορούσαν να προστεθούν στο παγκόσμιο ΑΕγχΠ περισσότερα από 7 τρισεκατομμύρια EUR εάν ο ιός παραμείνει υπό έλεγχο· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ έχει διανείμει περισσότερα από 260 εκατομμύρια εμβόλια στα κράτη μέλη της και έχει εξαγάγει περισσότερα από 226 εκατομμύρια εμβόλια σε τρίτες χώρες, εκ των οποίων μόνο το 10 % διοχετεύεται σε λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (ΛΑΧ)·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι αναδύονται ανησυχητικές νέες μεταλλάξεις του ιού SARS-CoV-2, οι οποίες είναι περισσότερο μεταδοτικές και θανατηφόρες και λιγότερο ευαίσθητες στα εμβόλια, και ενδέχεται να απαιτήσουν τη χορήγηση πρόσθετων δόσεων εμβολίων, με αποτέλεσμα η ζήτηση να είναι πολύ μεγαλύτερη από τις 11 δισεκατομμύρια δόσεις που είχε αρχικά εκτιμηθεί ότι απαιτούνται· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αύξηση της παραγωγής είναι απαραίτητη για να επιτευχθεί ο εμβολιασμός του παγκόσμιου πληθυσμού· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αύξηση της παραγωγής εμβολίων αποτελεί παγκόσμια προτεραιότητα· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι παγκόσμιες αλυσίδες εφοδιασμού πρώτων υλών δεν πρέπει να προσκρούουν σε προστατευτικά μέτρα ή σε εμπορικούς φραγμούς μη δασμολογικού χαρακτήρα· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι περισσότερες από τις χώρες όπου παράγονται εμβόλια έχουν δυστυχώς επιβάλει απαγορεύσεις στις εξαγωγές εμβολίων και των συστατικών τους, με αποτέλεσμα να εμποδίζεται η αύξηση της παγκόσμιας παραγωγής και να δημιουργούνται σημεία συμφόρησης στις αλυσίδες εφοδιασμού·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν επενδυθεί τεράστια ποσά δημόσιων και ιδιωτικών κονδυλίων και πόρων στην έρευνα και ανάπτυξη, στις κλινικές δοκιμές και στις προμήθειες για την ανάπτυξη εμβολίων και θεραπειών για τη νόσο COVID-19 με ανοικτό και προσβάσιμο τρόπο· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ερευνητικοί φορείς του δημόσιου και ιδιωτικού τομέα, τα υγειονομικά ιδρύματα, οι εργαζόμενοι πρώτης γραμμής, οι επιστήμονες, οι ερευνητές και οι ασθενείς έχουν συγκεντρώσει πληροφορίες σχετικά με τον ιό, τις οποίες έχουν χρησιμοποιήσει οι φαρμακευτικές εταιρείες·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η παραχώρηση εθελοντικών αδειών θα ήταν το αποτελεσματικότερο μέσο για τη διευκόλυνση της επέκτασης της παραγωγής και την ανταλλαγή τεχνολογίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν συμμετείχαν ιδιωτικές εταιρείες στην δεξαμενή πρόσβασης στην τεχνολογία για την COVID-19, η οποία καλεί τις φαρμακευτικές εταιρείες να δεσμευτούν για τη διαφανή παραχώρηση μη αποκλειστικών και εθελοντικών αδειών σε παγκόσμιο επίπεδο· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τον ΠΟΥ, 19 παρασκευαστές από περισσότερες από δώδεκα χώρες της Αφρικής, της Ασίας και της Λατινικής Αμερικής έχουν εκδηλώσει ενδιαφέρον για την αύξηση της παραγωγής εμβολίων mRNA· λαμβάνοντας υπόψη ότι σήμερα μόνο το 40 % της παγκόσμιας παραγωγικής ικανότητας έχει χρησιμοποιηθεί για την παραγωγή εμβολίων κατά της νόσου COVID-19·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη, ότι πολλές αναπτυσσόμενες χώρες με ανεπαρκή ή μηδενική ικανότητα παραγωγής εξακολουθούν να αντιμετωπίζουν σημαντικές πολιτικές πιέσεις και νομικές δυσκολίες που εμποδίζουν την εκ μέρους τους χρήση των δυνατοτήτων ευελιξίας της συμφωνίας TRIPS, ιδίως του άρθρου 31α, καθώς και την επαχθή και χρονοβόρα διαδικασία εισαγωγής και εξαγωγής φαρμακευτικών προϊόντων·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα διπλώματα ευρεσιτεχνίας και άλλα μέσα προστασίας της διανοητικής ιδιοκτησίας παρέχουν διασφαλίσεις για την ανάληψη επιχειρηματικού κινδύνου, και ότι ένα πολυμερές νομικό πλαίσιο για τα δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας (ΔΔΙ) παρέχει κίνητρα ζωτικής σημασίας για την ετοιμότητα έναντι μελλοντικών πανδημιών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η παγκόσμια ισότιμη πρόσβαση σε οικονομικώς προσιτά εμβόλια, διαγνωστικά μέσα και θεραπείες είναι ο μόνος τρόπος να μετριαστούν οι παγκόσμιες επιπτώσεις της πανδημίας στη δημόσια υγεία και την οικονομία, και ότι η προσωρινή άρση των διεθνών υποχρεώσεων προστασίας της διανοητικής ιδιοκτησίας για τα φαρμακευτικά προϊόντα, τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα και άλλες τεχνολογίες υγείας που σχετίζονται με τη νόσο COVID-19 είναι μία από τις σημαντικές συνεισφορές για την επίτευξη αυτού του στόχου·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, λόγω της πρωτοφανούς και ανησυχητικής επιδημιολογικής κατάστασης στην Ινδία, η ινδική κυβέρνηση απαγόρευσε τις εξαγωγές εμβολίων, γεγονός που έχει διαταράξει τις παγκόσμιες προμήθειες και τον μηχανισμό COVAX· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ είναι ένας από τους κορυφαίους συνεισφέροντες στον COVAX· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ, στο πλαίσιο της Team Europe («Ομάδα Ευρώπη»), έχει δεσμευτεί να δωρίσει ακόμη 100 εκατομμύρια δόσεις προς χρήση σε χώρες χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος έως τα τέλη του 2021·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το εμβόλιο κατά της πολιομυελίτιδας εισήχθη στην αγορά χωρίς δίπλωμα ευρεσιτεχνίας και ότι η νόσος έχει πλέον εξαλειφθεί σε πολλές περιοχές του κόσμου· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κυβέρνηση της Νότιας Αφρικής υπό τον Nelson Mandela υποχρεώθηκε να κάνει χρήση της δυνατότητας για υποχρεωτική αδειοδότηση προκειμένου να πιέσει για οικονομικά προσιτά και ποιοτικά γενόσημα φάρμακα ώστε να αποφευχθεί η καταβολή υπέρογκων ποσών σε πολυεθνικές φαρμακευτικές εταιρείες που χρησιμοποιούν ευρεσιτεχνίες για τη θεραπεία του HIV·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αλυσίδες εφοδιασμού στις αναπτυσσόμενες χώρες πρέπει να βελτιωθούν· λαμβάνοντας υπόψη ότι η επέκταση της τοπικής παραγωγής, η ευαισθητοποίηση του πληθυσμού και η αυξημένη βοήθεια για τη διανομή στις αναπτυσσόμενες χώρες μπορούν να αυξήσουν τον αριθμό των εμβολιασμένων παγκοσμίως· λαμβάνοντας υπόψη ότι εξακολουθεί να υπάρχει ανησυχητικό έλλειμμα χρηματοδότησης ύψους 18,5 δισεκατομμυρίων USD για το συνεργατικό πλαίσιο «Access to Covid-19 Tools (ACT) Accelerator» (επιταχυντής πρόσβασης στα εργαλεία κατά της COVID-19)·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι προτεραιότητες της ΕΕ θα πρέπει να είναι η διασφάλιση ισότιμης παγκόσμιας πρόσβασης σε εμβόλια, διαγνωστικά μέσα, θεραπευτικά μέσα και άλλες ιατρικές λύσεις, διατηρώντας ανοικτές τις αλυσίδες εφοδιασμού με χρήση όλων των διαθέσιμων εργαλείων·
- ΙΣΤ. τονίζει ότι οι λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες απολαύουν ήδη παρέκκλισης έως την 1η Ιανουαρίου 2033 όσον αφορά την εφαρμογή των διατάξεων της συμφωνίας TRIPS για τα φαρμακευτικά προϊόντα, καθώς και παρέκκλισης έως την 1η Ιουλίου 2021, η παράταση της οποίας βρίσκεται επί του παρόντος υπό συζήτηση, που εξαιρεί τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες από όλες τις υποχρεώσεις της συμφωνίας TRIPS εκτός από τα άρθρα 3, 4 και 5·
1. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για την εξέλιξη της πανδημίας, ιδίως στις χώρες χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος. υπενθυμίζει ότι η πανδημία COVID-19 δεν έχει ακόμη τελειώσει και ότι θα πρέπει να αναπτυχθούν νέα εμβόλια για την καταπολέμηση των μεταλλάξεων· υπογραμμίζει ότι η διεθνής κοινότητα πρέπει να κάνει τα πάντα για να τεθεί υπό έλεγχο η πανδημία COVID-19 και ότι οι εξαιρετικές περιστάσεις απαιτούν εξαιρετικές λύσεις· τονίζει, ως εκ τούτου, ότι απαιτείται μια ολιστική προσέγγιση, η οποία θα δίνει προτεραιότητα στη διαθεσιμότητα και την οικονομική προσιτότητα των προϊόντων υγείας που σχετίζονται με τη νόσο COVID-19, στην κλιμάκωση της παραγωγής εμβολίων κατά της νόσου COVID-19 και στην παγκόσμια γεωγραφική κατανομή της παραγωγικής ικανότητας· τονίζει ότι η διεθνής εμπορική πολιτική πρέπει να διαδραματίσει ενεργό ρόλο στην προσπάθεια αυτή διευκολύνοντας το εμπόριο πρώτων υλών, βασικών προϊόντων για την υγεία και ιατρικών προϊόντων, αμβλύνοντας τις ελλείψεις ειδικευμένου και έμπειρου προσωπικού, επιλύοντας τα προβλήματα της αλυσίδας εφοδιασμού και αναθεωρώντας το παγκόσμιο πλαίσιο για τα δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας για μελλοντικές πανδημίες· ζητεί τη στήριξη προορατικών, εποικοδομητικών και βασισμένων στο κείμενο διαπραγματεύσεων για προσωρινή παρέκκλιση από τη συμφωνία TRIPS του ΠΟΕ, με στόχο την ενίσχυση της παγκόσμιας πρόσβασης σε οικονομικά προσιτά ιατρικά προϊόντα που σχετίζονται με τη νόσο COVID-19 όπως επίσης την αντιμετώπιση των παγκόσμιων περιορισμών παραγωγής και των ελλείψεων εφοδιασμού·
2. υπενθυμίζει ότι η δήλωση της Ντόχα σχετικά με τη συμφωνία TRIPS και τη δημόσια υγεία επιβεβαιώνει πως η συμφωνία TRIPS δεν εμποδίζει και δεν πρέπει να εμποδίζει τα μέλη να λαμβάνουν μέτρα για την προστασία της δημόσιας υγείας·
3. επισημαίνει ότι απαιτούνται 11 δισεκατομμύρια δόσεις για τον εμβολιασμό του 70 % του παγκόσμιου πληθυσμού, αλλά ότι έχει παραχθεί μόνο ένα μέρος αυτής της ποσότητας· επισημαίνει ότι μια προσέγγιση που βασίζεται σε δεσμεύσεις για παραχώρηση των δόσεων που πλεονάζουν είναι ανεπαρκής· υπενθυμίζει ότι ο COVAX αντιμετωπίζει έλλειμμα 190 εκατομμυρίων δόσεων λόγω της τρέχουσας κατάστασης της νόσου COVID-19 στην Ινδία και δεν θα επιτύχει τους στόχους του όσον αφορά τον εφοδιασμό για το προβλέψιμο μέλλον· σημειώνει ότι η ΕΕ είναι μείζων χορηγός του μηχανισμού COVAX όσον αφορά τη χρηματοδότηση και την κατανομή των εμβολίων, τόσο μέσω του COVAX όσο και διμερώς· καλεί, ωστόσο, την ΕΕ και τους εταίρους της να αυξήσουν σημαντικά τις χρηματοδοτικές και μη χρηματοδοτικές συνεισφορές στον COVAX· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, τη δέσμευση ορισμένων παρασκευαστών να προμηθεύσουν 1,3 δισεκατομμύρια δόσεις εμβολίου σε τιμές κόστους ή σε χαμηλό κόστος, καθώς και τη δέσμευση της Team Europe να δωρίσει 100 εκατομμύρια δόσεις σε χώρες χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος έως το τέλος του έτους, υπενθυμίζοντας ότι τα κράτη μέλη της ΕΕ εκτιμάται ότι θα λάβουν πλεόνασμα τουλάχιστον 400 εκατομμυρίων δόσεων

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

εμβολίου το 2021· εκφράζει επίσης την ικανοποίησή του για τη στήριξη σε ό,τι αφορά την παράδοση των εμβολίων και το βοηθητικό υλικό από τον μηχανισμό πολιτικής προστασίας της ΕΕ· υπογραμμίζει την ανάγκη να δοθεί προτεραιότητα στον εφοδιασμό του μηχανισμού COVAX· εκφράζει τη λύπη του για τις κινήσεις του Ηνωμένου Βασιλείου και των ΗΠΑ για την ανάπτυξη μιας δευτερογενούς αγοράς μεταπώλησης με στόχο την πώληση πλεοναζόντων εμβολίων σε άλλες εκβιομηχανισμένες χώρες·

4. τονίζει ότι η παγκόσμια αντίδραση σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης στον τομέα της υγείας θα πρέπει να περιλαμβάνει, αφενός, μια προσέγγιση προσανατολισμένη στις ανάγκες «από την πλευρά της ζήτησης» που θα παρέχει κοινή χρηματοδότηση και συντονισμένες προαγορές σε παγκόσμιο επίπεδο και, αφετέρου, μια ολοκληρωμένη στρατηγική «από την πλευρά της προσφοράς» για την κλιμάκωση της παραγωγικής ικανότητας σε ολόκληρη την αλυσίδα αξίας· θεωρεί ότι η αύξηση της παγκόσμιας παραγωγής εμβολίων, ο καλύτερος συντονισμός των προμηθειών και οι ενισχυμένες, διαφοροποιημένες και ανθεκτικές αλυσίδες αξίας για τα εμβόλια είναι απαραίτητα για να καταστεί δυνατή η διανομή εμβολίων σε παγκόσμια κλίμακα· παροτρύνει την Επιτροπή να συνεργαστεί με τις χώρες παραγωγής για την ταχεία εξάλειψη των εμποδίων στις εξαγωγές και για την αντικατάσταση του μηχανισμού έκδοσης αδειών εξαγωγής με απαιτήσεις διαφάνειας ως προς τις εξαγωγές, και επιμένει ότι πρέπει να υπάρξει έγκαιρη και ολοκληρωμένη πρόσβαση σε τέτοια δεδομένα· καλεί τις ΗΠΑ και το Ηνωμένο Βασίλειο να καταργήσουν αμέσως την απαγόρευση εξαγωγής εμβολίων και πρώτων υλών που απαιτούνται για την παραγωγή εμβολίων· ζητεί την επείγουσα αύξηση των διεθνών επενδύσεων και του συντονισμού για την κλιμάκωση της παραγωγής κρίσιμων εισροών εμβολίων, όπως τα αναλώσιμα και τα δραστικά φαρμακευτικά συστατικά, προκειμένου να επιλυθούν τα σημεία συμφόρησης στις αξιακές αλυσίδες εμβολίων·

5. υπογραμμίζει ότι, μακροπρόθεσμα, η παγκόσμια παραγωγή εμβολίων πρέπει επείγοντως να επεκταθεί ώστε να ανταποκριθεί στην παγκόσμια ζήτηση, και ότι, ως εκ τούτου, απαιτούνται επενδύσεις στις παραγωγικές ικανότητες των αναπτυσσόμενων χωρών προκειμένου να καταστούν αυτές πιο αυτόνομες· υπογραμμίζει ότι είναι αναγκαία η αποτελεσματική μεταφορά τεχνολογίας και τεχνογνωσίας προκειμένου να επιτευχθεί αυτός ο στόχος· αναγνωρίζει ότι η παροχή κινήτρων για εθελοντικές συμφωνίες αδειοδότησης και η εθελοντική μεταφορά τεχνολογίας και τεχνογνωσίας σε χώρες με προϋπάρχουσες βιομηχανίες παραγωγής εμβολίων είναι ο σημαντικότερος τρόπος επίτευξης αυτού του στόχου· εκφράζει πάντως την προθυμία να συζητήσει όλες τις αποτελεσματικές και ρεαλιστικές λύσεις για την περαιτέρω ενίσχυση της παγκόσμιας παραγωγής εμβολίων και καλεί την Επιτροπή, ειδικότερα, να συνεργαστεί με τις ΗΠΑ και με άλλες χώρες που συμμερίζονται τις ίδιες απόψεις για το θέμα αυτό·

6. τονίζει ότι η προστασία της ευρεσιτεχνίας αποτελεί βασικό κίνητρο για καινοτομία και έρευνα σε ολόκληρο τον κόσμο· σημειώνει ότι η προστασία αυτή αποτελεί τη βάση για συμφωνίες συμβατικής αδειοδότησης και μεταφοράς τεχνογνωσίας και αποτελεί κατά συνέπεια παράγοντα διευκόλυνσης και όχι εμποδίων στη διαθεσιμότητα εμβολίων· προειδοποιεί ότι, σε ένα πλαίσιο μη εκτελεστότητας των διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας, οι εταιρείες θα πρέπει να καταφύγουν στο απόρρητο ή στην αποκλειστικότητα για να προστατεύσουν τις καινοτομίες τους· υπογραμμίζει την απειλή που θα συνιστούσε η επ' αόριστο παρέκκλιση από τη συμφωνία TRIPS για τη χρηματοδότηση της έρευνας, ιδίως για τους ερευνητές, τους επενδυτές, τους προγραμματιστές και τις κλινικές δοκιμές· τονίζει ότι η προστασία των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων διανοητικής ιδιοκτησίας, αποτελεί συνταγματική υποχρέωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της·

7. λαμβάνει υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής ότι είναι ανοικτή στη δυνατότητα διευκόλυνσης της χρήσης της υποχρεωτικής αδειοδότησης, όπου απαιτείται, προκειμένου να εξασφαλιστεί ταχεία πρόσβαση στην παραγωγή εμβολίων σε παγκόσμιο επίπεδο· καλεί την Επιτροπή να παράσχει αντικειμενικά κριτήρια για το εάν, τότε και σε ποιες περιπτώσεις θα κάνει χρήση υποχρεωτικών αδειοδοτήσεων· επισημαίνει ότι η συμφωνία TRIPS δεν προσδιορίζει ποιους λόγους θα μπορούσε να επικαλεστεί κανείς για να δικαιολογήσει υποχρεωτική αδειοδότηση· τονίζει ότι η δήλωση της Ντόχα σχετικά με τη συμφωνία TRIPS και τη δημόσια υγεία επιβεβαιώνει ότι οι χώρες είναι ελεύθερες να καθορίζουν οι ίδιες τους λόγους για υποχρεωτική αδειοδότηση και να διευκρινίζουν τι συνιστά εθνική έκτακτη ανάγκη· τονίζει ότι η υποχρεωτική αδειοδότηση απαιτεί αποτελεσματικό νομικό πλαίσιο και μπορεί ενδεχομένως να οδηγήσει σε νομικές δυσκολίες στις αναπτυσσόμενες χώρες· ζητεί από την Επιτροπή να μελετήσει υπό ποιες προϋποθέσεις και με ποιους τρόπους θα παράσχει νομική υποστήριξη για την υποχρεωτική αδειοδότηση σε λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες· εκφράζει την ικανοποίησή του για την εκτίμηση της Επιτροπής, σύμφωνα με την οποία η συνεργασία και οι παραχωρήσεις αδειών εκμετάλλευσης αυτοβούλως συνιστούν το αποτελεσματικότερο μέσο διευκόλυνσης της επέκτασης της παραγωγής·

8. υπογραμμίζει ότι πρέπει να ενισχυθεί ο πυλώνας σύνδεσης των συστημάτων υγείας του ACT-Accelerator, ώστε να αυξηθούν οι ικανότητες επεξεργασίας, αποθήκευσης, διανομής και παράδοσης σε παγκόσμιο επίπεδο, ιδίως στις ευάλωτες χώρες· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αυξήσουν τη συμμετοχή τους στον ΠΟΥ και να δώσουν προτεραιότητα, στο πλαίσιο της παγκόσμιας αντίδρασης της ΕΕ, στο ACT-Accelerator και σε όλους τους πυλώνες του, δηλαδή τα διαγνωστικά και θεραπευτικά μέσα, τα εμβόλια και την ενίσχυση των συστημάτων υγείας· υπογραμμίζει την ανάγκη να υποστηριχθούν οι παραγωγικές ικανότητες στην αφρικανική ήπειρο και εκφράζει την μεγάλη του ικανοποίηση για την εξαγγελία της Team Europe να στηρίξει με ένα δισεκατομμύριο EUR μια πρωτοβουλία που αποσκοπεί στη βελτίωση της παραγωγής και της πρόσβασης σε εμβόλια, φάρμακα και τεχνολογίες υγείας· τονίζει επίσης τη σημασία ενός κατάλληλου κανονιστικού πλαισίου για τα φαρμακευτικά προϊόντα· υπογραμμίζει ότι η ΕΕ έχει τώρα πλέον την ευθύνη να επενδύσει σε περιφερειακά κέντρα διανομής, ιδίως στην Αφρική, και να στηρίξει τη δημιουργία ενός Αφρικανικού Οργανισμού Φαρμάκων· ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, τη στήριξη των τοπικών αρχών έγκρισης, την κατάρτιση ειδικευμένου ιατρικού και τεχνικού προσωπικού για τη διαχείριση των εμβολιασμών, τη στήριξη των αλυσίδων διανομής εμβολίων και τη συμβολή στην υπέρβαση εμποδίων όπως είναι οι υποδομές ψύξης, η γεωγραφική και κοινωνικοοικονομική προβολή και η επιφυλακτικότητα απέναντι στα εμβόλια·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

9. επιβεβαιώνει τη στήριξή του στην πρωτοβουλία του ΠΟΥ COVID-19 C-TAP και στον κόμβο μεταφοράς τεχνολογίας για τα εμβόλια mRNA· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι μέχρι στιγμής οι φαρμακευτικές εταιρείες έχουν αποφασίσει να μην συμμετάσχουν στην πρωτοβουλία C-TAP· παροτρύνει την Επιτροπή να παράσχει κίνητρα στις φαρμακευτικές εταιρείες ώστε να μοιράζονται τις τεχνολογίες και την τεχνογνωσία τους μέσω του C-TAP και να συμπεριλάβει δεσμεύσεις για εταιρικές σχέσεις μεταφοράς τεχνολογίας με τρίτα μέρη, ιδίως αναπτυσσόμενες χώρες, στις μελλοντικές συμφωνίες προαγοράς της ΕΕ· παροτρύνει την Επιτροπή να αξιοποιήσει πλήρως την επιρροή της κατά τις διαπραγματεύσεις συμβάσεων για την επόμενη γενιά εμβολίων κατά της νόσου COVID-, προκειμένου να διασφαλίσει ότι οι κατασκευαστές θα μεταφέρουν την τεχνολογία τους με χαμηλό κόστος σε χώρες χαμηλού και μεσαίου εισοδήματος· ζητεί να χαρτογραφηθούν ενεργά οι εταιρείες, συμπεριλαμβανομένων των υπεργολάβων, που διαθέτουν την απαραίτητη τεχνογνωσία για τη μεταφορά τεχνολογίας και να συζητηθούν με εταιρείες που διαθέτουν μη χρησιμοποιούμενες εγκαταστάσεις παραγωγής·

10. καλεί την ΕΕ να διασφαλίσει ότι οι μελλοντικές συμφωνίες προαγοράς, ιδίως για εμβόλια επόμενης γενιάς, θα δημοσιοποιούνται πλήρως· καλεί την ΕΕ να ενσωματώσει δεσμεύσεις σχετικά με μη αποκλειστικές παγκόσμιες άδειες, εμπορικά μυστικά, ιδιοκτησιακές μεταφορές δεδομένων και τεχνολογίας και να συμπεριλάβει απαιτήσεις διαφάνειας για τους προμηθευτές, συμπεριλαμβανομένης μιας ανάλυσης κόστους-κέρδους ανά προϊόν· τονίζει ότι αυτές οι απαιτήσεις διαφάνειας δεν θα πρέπει να εμποδίζουν την Επιτροπή να ενεργεί ως ανταγωνιστής, εάν είναι απαραίτητο· επαναλαμβάνει την ανάγκη για μέγιστη διαφάνεια κατά τη διαπραγμάτευση των συμβάσεων για εμβόλια κατά της COVID-19, μεταξύ άλλων με την άμεση συμμετοχή των βουλευτών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου μέσω της ομάδας επαφής για τα εμβόλια στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων σχετικά με τις συμβάσεις· προσδοκά ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα λαμβάνει τακτικά ολοκληρωμένη και λεπτομερή ανάλυση σχετικά με την παραγωγή, τις εισαγωγές, τις εξαγωγές και τις προβλέψεις των εμβολίων, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών για τη χώρα προορισμού των εξαγωγών της ΕΕ, καθώς και για την προέλευση των εισαγόμενων εμβολίων και συστατικών εμβολίων·

11. αναγνωρίζει ότι η διευκόλυνση του εμπορίου και οι κανόνες για τους εξαγωγικούς περιορισμούς, η επέκταση της παραγωγής, μεταξύ άλλων μέσω δεσμεύσεων από παραγωγούς και φορείς ανάπτυξης εμβολίων, και η διευκόλυνση των δυνατοτήτων ευελιξίας της συμφωνίας TRIPS όσον αφορά τις υποχρεωτικές άδειες διαδραματίζουν όλα ρόλο στην αύξηση του ρυθμού των εμβολιασμών παγκοσμίως· χαιρετίζει τις προσπάθειες που καταβάλλει η Γενική Διευθύντρια του ΠΟΕ για την εξεύρεση μιας λύσης βασισμένης στον διάλογο· σημειώνει τις ανακοινώσεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς το Γενικό Συμβούλιο του ΠΟΕ και το Συμβούλιο TRIPS σχετικά με την επείγουσα ανάγκη αποκρίσεων σε σχέση με την εμπορική πολιτική στο πλαίσιο της κρίσης COVID-19, που περιλαμβάνουν τρεις συμπληρωματικούς πυλώνες τη διευκόλυνση του εμπορίου, κανόνες για τους εξαγωγικούς περιορισμούς και επέκταση της παραγωγής· αναμένει από την Επιτροπή να ενισχύσει τις προσπάθειες για να ολοκληρωθεί η πρωτοβουλία του ΠΟΕ για το εμπόριο και την υγεία έως την 12η υπουργική διάσκεψη του ΠΟΕ τον Νοέμβριο του 2021· ζητεί, επιπλέον, να συσταθεί μια επιτροπή εμπορίου και υγείας κατά τη 12η υπουργική διάσκεψη του ΠΟΕ με σκοπό την άντληση διδαγμάτων από την πανδημία, την υποβολή προτάσεων για να αυξηθεί η αποτελεσματικότητα της αντίδρασης του ΠΟΕ κατά τη διάρκεια διεθνών κρίσεων στον τομέα της υγείας και την κατάρτιση ενός εμπορικού πυλώνα για μια διεθνή συνθήκη για τις πανδημίες, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι διαταραχές της αλυσίδας εφοδιασμού, να αυξηθεί η παραγωγική ικανότητα, να αναληφθεί δράση κατά της κερδοσκοπίας και να επανεξεταστεί το νομικό πλαίσιο του ΠΟΕ υπό το φως των διδαγμάτων που αντλήθηκαν·

12. υπογραμμίζει ότι η ΕΕ πρέπει να καταδείξει την ηγετική της θέση και να συνεχίσει να εμπλέκεται στις πολυμερείς παγκόσμιες προσπάθειες για τη διανομή, τον συντονισμό και τον πολυετή προγραμματισμό για τα εμβόλια, κατά τις προσεχείς συνόδους του Συμβουλίου TRIPS στις 8 Ιουνίου και 14 Οκτωβρίου 2021, τη σύνοδο κορυφής της G7 από 11 έως 13 Ιουνίου 2021, τη σύνοδο κορυφής της G20 του 2021, τη σύνοδο κορυφής ΕΕ-ΗΠΑ του 2021, τη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών του 2021, την Παγκόσμια Συνέλευση Υγείας του 2021, και κατά την 12η υπουργική διάσκεψη του ΠΟΕ και πέραν αυτής·

13. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών, την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης, τον γενικό διευθυντή του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας, τη γενική διευθύντρια του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου, τις κυβερνήσεις των χωρών της G20, το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο, την Παγκόσμια Τράπεζα, τον Γενικό Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών, και τα μέλη της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0284

Ανώτατο όριο καταλοίπων για την ιμιδακλοπρίδη

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/621 της Επιτροπής, της 15ης Απριλίου 2021, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 37/2010 με στόχο την ταξινόμηση της ουσίας imidacloprid (ιμιδακλοπρίδη) όσον αφορά το ανώτατο όριο καταλοίπων της σε τρόφιμα ζωικής προέλευσης (2021/2705(RSP))

(2022/C 67/06)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/621 της Επιτροπής, της 15ης Απριλίου 2021, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 37/2010 με στόχο την ταξινόμηση της ουσίας imidacloprid (ιμιδακλοπρίδη) όσον αφορά το ανώτατο όριο καταλοίπων της σε τρόφιμα ζωικής προέλευσης ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 470/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Μαΐου 2009, για θέσπιση κοινοτικών διαδικασιών για τον καθορισμό ορίων καταλοίπων των φαρμακολογικά δραστικών ουσιών στα τρόφιμα ζωικής προέλευσης, για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2377/90 του Συμβουλίου και τροποποίηση της οδηγίας 2001/82/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 726/2004 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽²⁾, και ιδίως τα άρθρα 14 και 17,
- έχοντας υπόψη τη γνώμη που εξέδωσε στις 20 Απριλίου 2021 η μόνιμη επιτροπή κτηνιατρικών φαρμάκων,
- έχοντας υπόψη τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 13 και 191 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ),
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 11 και 13 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Φεβρουαρίου 2011, για τη θέσπιση κανόνων και γενικών αρχών σχετικά με τους τρόπους ελέγχου από τα κράτη μέλη της άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων από την Επιτροπή ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 112 παράγραφοι 2 και 3 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την πρόταση ψηφίσματος της Επιτροπής Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) 2019/6 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁴⁾ προβλέπει ότι η διάθεση στην αγορά ενός κτηνιατρικού φαρμάκου στο εσωτερικό της Ένωσης θα πρέπει να επιτρέπεται μόνο εφόσον αυτό έχει λάβει άδεια και έχουν αποδειχθεί η ποιότητα, η ασφάλεια και η αποτελεσματικότητά του, και διαπιστώνει ότι η βελτίωση της πρόσβασης στην πληροφόρηση δίνει στο κοινό την ευκαιρία να εκφράζει τις παρατηρήσεις του και δίνει τη δυνατότητα στις αρχές να λαμβάνουν δεόντως υπόψη τις παρατηρήσεις αυτές·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) 2019/1381 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁵⁾ προβλέπει ότι θα πρέπει να παρέχονται πληροφορίες σχετικά με το πώς ελήφθησαν οι αποφάσεις για τη διαχείριση του κινδύνου και σχετικά με τους παράγοντες, εκτός των αποτελεσμάτων της αξιολόγησης κινδύνου, καθώς και το πώς οι παράγοντες αυτοί σταθμίστηκαν μεταξύ τους, και ότι η ενημέρωση σχετικά με τον κίνδυνο θα πρέπει να συμβάλει στη διεξαγωγή συμμετοχικού και ανοικτού διαλόγου μεταξύ όλων των ενδιαφερομένων μερών προκειμένου να διασφαλιστεί ότι η κυριαρχία του δημοσίου συμφέροντος, και η ακρίβεια, η περιεκτικότητα, η διαφάνεια, η συνέπεια και η λογοδοσία λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της διαδικασίας ανάλυσης του κινδύνου·

⁽¹⁾ ΕΕ L 131 της 16.4.2021, σ. 120.

⁽²⁾ ΕΕ L 152 της 16.6.2009, σ. 11.

⁽³⁾ ΕΕ L 55 της 28.2.2011, σ. 13.

⁽⁴⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2019/6 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για τα κτηνιατρικά φάρμακα και για την κατάργηση της οδηγίας 2001/82/ΕΚ (ΕΕ L 4 της 7.1.2019, σ. 43).

⁽⁵⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2019/1381 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2019, για τη διαφάνεια και τη βιωσιμότητα της αξιολόγησης κινδύνου στην αλυσίδα τροφίμων στην ΕΕ και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 178/2002, (ΕΚ) αριθ. 1829/2003, (ΕΚ) αριθ. 1831/2003, (ΕΚ) αριθ. 2065/2003, (ΕΚ) αριθ. 1935/2004, (ΕΚ) αριθ. 1331/2008, (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 (ΕΕ) 2015/2283 και της οδηγίας 2001/18/ΕΚ (ΕΕ L 231 της 6.9.2019, σ. 1).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η έκθεση αξιολόγησης του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Χημικών Προϊόντων (ECHA), της 18ης Φεβρουαρίου 2011, με τίτλο «Imidacloprid, Product-type 18 (Insecticides, Acaricides and Products to control other Arthropods)» [Ιμιδακλοπρίδη, τύπος προϊόντος 18 (εντομοκτόνα, ακαρεοκτόνα και προϊόντα για τον έλεγχο άλλων αρθροπόδων)]⁽⁶⁾ κατηγοριοποιεί σημαντικά δεδομένα τοξικότητας για υδρόβια και μη στοχευόμενα είδη·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η οδηγία 2013/39/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁽⁷⁾ προβλέπει ότι «η ρύπανση των υδάτων και του εδάφους από φαρμακευτικά κατάλοιπα αποτελεί διαφαινόμενο λόγο ανησυχίας. Οι υφιστάμενες μέθοδοι αξιολόγησης και ελέγχου του κινδύνου των φαρμακευτικών προϊόντων για το υδάτινο περιβάλλον ή μέσω του υδάτινου περιβάλλοντος θα πρέπει να λαμβάνουν δεόντως υπόψη τους περιβαλλοντικούς στόχους της Ένωσης. Προκειμένου να λάβει υπόψη της την προαναφερόμενη ανησυχία, η Επιτροπή θα πρέπει να εξετάζει τους κινδύνους περιβαλλοντικών επιπτώσεων των φαρμακευτικών προϊόντων και να προβαίνει σε ανάλυση της καταλληλότητας και της αποτελεσματικότητας του ισχύοντος νομοθετικού πλαισίου για την προστασία του υδάτινου περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας μέσω αυτού»·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 283/2013 της Επιτροπής⁽⁸⁾ καθορίζει τις ελάχιστες απαιτήσεις, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών για τις δυνητικά βλαβερές επιδράσεις της δραστηκής ουσίας, των μεταβολιτών και των προσμειξιών της στην υγεία του ανθρώπου και των ζώων ή στα υπόγεια ύδατα, στο περιβάλλον και σε μη στοχευόμενα είδη (χλωρίδα και πανίδα)·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 284/2013 της Επιτροπής⁽⁹⁾ προβλέπει ότι «πρέπει να περιλαμβάνεται κάθε πληροφορία για τις δυνητικά απαράδεκτες επιδράσεις του φυτοπροστατευτικού προϊόντος στο περιβάλλον, στα φυτά και στα φυτικά προϊόντα, καθώς και για τις γνωστές και αναμενόμενες σωρευτικές και συνεργιστικές επιδράσεις»·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την οδηγία 2001/82/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁽¹⁰⁾, «τα δικαιολογητικά και τα πληροφοριακά στοιχεία που πρέπει να επισυνάπτονται στην αίτηση άδειας κυκλοφορίας πρέπει να καθιστούν έκδηλο ότι η θετική επίδραση της αποτελεσματικότητας υπερσχύει των πιθανών κινδύνων. Σε περίπτωση αρνητικού αποτελέσματος, η αίτηση πρέπει να απορρίπτεται»·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι υποβλήθηκε στον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Φαρμάκων («ο Οργανισμός») αίτηση για τον καθορισμό ανώτατου ορίου καταλοίπων (ΑΟΚ) για την ιμιδακλοπρίδη στα σολομοειδή·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Οργανισμός, με βάση την από 9ης Σεπτεμβρίου 2020 γνώμη της Επιτροπής Φαρμάκων για Κτηνιατρική Χρήση⁽¹¹⁾, συνέστησε να καθορισθεί ΑΟΚ για την ιμιδακλοπρίδη στα 0,6 mg/kg (600 µg/kg) σε όλα τα ψάρια με πτερύγια, κατά περίπτωση·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Codex Alimentarius δεν έχει καθορίσει ΑΟΚ για υδάτινη χρήση⁽¹²⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κοινή συνεδρίαση του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας και του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας, του 2008, σχετικά με τα κατάλοιπα φυτοφαρμάκων συνέστησε μέγιστη αποδεκτή ημερήσια πρόσληψη ύψους 0,06 mg/kg από υπολείμματα γεωργικών καλλιεργειών⁽¹³⁾·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η γνώμη της Επιτροπής Φαρμάκων για Κτηνιατρική Χρήση, στην οποία βασίζεται η σύσταση του Οργανισμού, κατέστη διαθέσιμη μόνο σε συνοπτική μορφή και ότι, σύμφωνα με την Επιτροπή, το πλήρες κείμενο θα δημοσιοποιηθεί μόνο μετά την έγκριση του ΑΟΚ·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η γνώμη σχετικά με τον καθορισμό ΑΟΚ σύμφωνα με το δίκαιο της Ένωσης θα πρέπει να δημοσιοποιηθεί και να είναι εύκολα προσβάσιμη·

⁽⁶⁾ <https://echa.europa.eu/documents/10162/225b9c58-e24c-6491-cc8d-7d85564f3912>

⁽⁷⁾ Οδηγία 2013/39/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Αυγούστου 2013, για την τροποποίηση των οδηγιών 2000/60/ΕΚ και 2008/105/ΕΚ όσον αφορά τις ουσίες προτεραιότητας στον τομέα της πολιτικής των υδάτων (ΕΕ L 226 της 24.8.2013, σ. 1).

⁽⁸⁾ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 283/2013 της Επιτροπής, της 1ης Μαρτίου 2013, για τον καθορισμό των απαιτήσεων υποβολής στοιχείων για τις δραστηκές ουσίες, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά (ΕΕ L 93 της 3.4.2013, σ. 1).

⁽⁹⁾ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 284/2013 της Επιτροπής, της 1ης Μαρτίου 2013, για τον καθορισμό των απαιτήσεων υποβολής στοιχείων για τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά (ΕΕ L 93 της 3.4.2013, σ. 85).

⁽¹⁰⁾ Οδηγία 2001/82/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2001, περί κοινοτικού κώδικος για τα κτηνιατρικά φάρμακα (ΕΕ L 311 της 28.11.2001, σ. 1).

⁽¹¹⁾ https://www.ema.europa.eu/en/documents/mrl-summary/imidacloprid-fin-fish-summary-opinion-cvmp-establishment-maximum-residue-limits_en.pdf

⁽¹²⁾ http://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/codex-texts/dbs/pestres/pesticide-detail/en/?p_id=206

⁽¹³⁾ http://www.fao.org/fileadmin/templates/agphome/documents/Pests_Pesticides/JMPR/JMPRRReport08.pdf

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διασφάλιση της διαφάνειας της διαδικασίας αξιολόγησης κινδύνου προάγει την κατανόηση από το κοινό, συμβάλλει στην ενίσχυση της νομιμοποίησης του Οργανισμού έναντι των καταναλωτών και του ευρέος κοινού, και αυξάνει την υπευθυνότητα έναντι των πολιτών της Ένωσης σε ένα δημοκρατικό σύστημα ⁽¹⁴⁾.
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ιμιδακλοπρίδη είναι βιοκτόνος δραστική ουσία της τάξης των νεοκοτινοειδών, που διατέθηκε στο εμπόριο για ευρεία χρήση σε καλλιέργειες και ζώα λόγω της τοξικότητάς της για ευρύ φάσμα επιβλαβών οργανισμών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ιμιδακλοπρίδη δρα ως ανταγωνιστής των υποδοχέων νικοτινικής ακετυλοχολίνης (nAChR) στο κεντρικό νευρικό σύστημα, διαταράσσοντας με τον τρόπο αυτόν τη μετάδοση των συναπτικών σημάτων και οδηγώντας σε θανατηφόρο υπερδιέγερση των νεύρων και μυών ζώων, σπονδυλωτών και ασπόνδυλων, με αποτέλεσμα τον μη αναστρέψιμο αποκλεισμό των nAChR και εντέλει τον θάνατο και την παράλυση ⁽¹⁵⁾.
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/783 της Επιτροπής ⁽¹⁶⁾ απαγορεύει τη χρήση της ιμιδακλοπρίδης σε όλες τις υπαίθριες καλλιέργειες, λόγω των δυσμενών επιπτώσεών της στους επικονιαστές·
- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι επικίνδυνες χημικές ουσίες που χρησιμοποιούνται βάσει κτηνιατρικής συνταγής για τη θεραπευτική αντιμετώπιση προσβολής από θαλάσσια ψείρα καταλήγουν εντέλει σε υδάτινο περιβάλλον· όχι μόνο έχουν οι επιπτώσεις τους τη δυνατότητα να επηρεάσουν αρνητικά ευαίσθητους μη στοχευόμενους οργανισμούς, αλλά η ελευθέρωση των εν λόγω ενώσεων έχει αναγνωριστεί ως μείζον περιβαλλοντικό πρόβλημα ⁽¹⁷⁾ λόγω της υψηλής κινητικότητας της ιμιδακλοπρίδης στο έδαφος και της συνακόλουθης μόλυνσης των υπόγειων και των επιφανειακών υδάτων ⁽¹⁸⁾.
- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχουν ολόένα και περισσότερα στοιχεία που αποδεικνύουν ότι η χρήση της ιμιδακλοπρίδης έχει καταστροφικό αντίκτυπο στη βιοποικιλότητα, ιδίως των ποταμών και των πλωτών οδών ⁽¹⁹⁾, καθώς πλήττει όχι μόνο τα καρκινοειδή ⁽²⁰⁾, τα μαλάκια ⁽²¹⁾ και μη στοχευόμενα είδη (έντομα), αλλά και οργανισμούς του εδάφους ⁽²²⁾, συνεπάγεται δε μείωση των πληθυσμών πτηνών ⁽²³⁾· λαμβάνοντας υπόψη τις αυξανόμενες ανησυχίες όσον αφορά την παραμονή και τη συσσώρευση υπολειμμάτων φυτοφαρμάκων και των μεταβολιτών τους στο έδαφος, και το γεγονός ότι μπορούν να οδηγήσουν στην οξίνιση του εδάφους· σημειώνει με ανησυχία ότι η χρήση της ιμιδακλοπρίδης στην Ιαπωνία οδήγησε στη δραματική κατάρρευση των ιχθυαποθεμάτων, τα οποία δεν έχουν ανακάμψει ⁽²⁴⁾.

⁽¹⁴⁾ Βλ. αποφάσεις του Δικαστηρίου στην υπόθεση T-235/15, *Pari Pharma GmbH* κατά *Ευρωπαϊκού Οργανισμού Φαρμάκων*, ECLI:EU:T:2018:65· βλέπε επίσης υπόθεση T-718/15, *PTC Therapeutics International Ltd* κατά *Ευρωπαϊκού Οργανισμού Φαρμάκων*, ECLI:EU:T:2018:66 και T-729/15, *MSD Animal Health Innovation GmbH* και *Intervet international BV* κατά *Ευρωπαϊκού Οργανισμού Φαρμάκων*, ECLI:EU:T:2018:67.

⁽¹⁵⁾ Sánchez-Bayo, F., Tennekes, H.A., «Time-Cumulative Toxicity of Neonicotinoids: Experimental Evidence and Implications for Environmental Risk Assessments», *International Journal of Environmental Research and Public Health*. 2020,17(5),1629, *IJERPH* | Free Full-Text | Time-Cumulative Toxicity of Neonicotinoids: Experimental Evidence and Implications for Environmental Risk Assessments (mdpi.com).

⁽¹⁶⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/783 της Επιτροπής, της 29ης Μαΐου 2018, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά τους όρους έγκρισης της δραστικής ουσίας imidacloprid (ιμιδακλοπρίδη) (ΕΕ L 132 της 30.5.2018, σ. 31).

⁽¹⁷⁾ BurrIDGE, L., Weis, J.S., Cabello, F., Pizarro, J., Bostick, K., «Chemical use in salmon aquaculture: A review of current practices and possible environmental effects», *Aquaculture*, 2010, τόμος 306, 1-4, σ. 7-23, <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0044848610003297>.

⁽¹⁸⁾ Sánchez-Bayo, F., Tennekes, H.A., «Time-Cumulative Toxicity of Neonicotinoids: Experimental Evidence and Implications for Environmental Risk Assessments», *International Journal of Environmental Research and Public Health*. 2020,17(5),1629, <https://www.mdpi.com/1660-4601/17/5/1629>.

⁽¹⁹⁾ Butcherine, P., Kelaher, B.P., Taylor, M.D., Barkla, B.J., Benkendorff, K., «Impact of imidacloprid on the nutritional quality of adult black tiger shrimp (*Penaeus monodon*)», *Ecotoxicology and Environmental Safety*, 2020, τόμος 198, <https://www.sciencedirect.com/science/article/abs/pii/S0147651320305212?via%3Dihub>.

⁽²⁰⁾ Butcherine, P., Kelaher, B.P., Taylor, M.D., Barkla, B.J., Benkendorff, K., «Impact of imidacloprid on the nutritional quality of adult black tiger shrimp (*Penaeus monodon*)», *Ecotoxicology and Environmental Safety*, 2020, τόμος 198, <https://www.sciencedirect.com/science/article/abs/pii/S0147651320305212?via%3Dihub>.

⁽²¹⁾ Ewere, E.E., Reichelt-Brushett, A., Benkendorff, K., «The neonicotinoid insecticide imidacloprid, but not salinity, impacts the immune system of Sydney rock oyster, *Saccostrea glomerata*», *Science of the Total Environment*, 2020, τόμος 742, <https://www.sciencedirect.com/science/article/abs/pii/S0048969720340602>.

⁽²²⁾ de Lima e Silva, C., Brennan, N., Brouwer, J.M., Commandeur, D., Verweij, R.A., van Gestel, C.A.M., «Comparative toxicity of imidacloprid and thiacloprid to different species of soil invertebrates» *Ecotoxicology*, 2017, 26, σ. 555–564, <https://doi.org/10.1007/s10646-017-1790-7>.

⁽²³⁾ <https://www.eea.europa.eu/publications/soer-2020>

⁽²⁴⁾ <https://www.nationalgeographic.com/animals/article/neonicotinoid-insecticides-cause-fish-declines-japan>

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, βάσει της εναρμονισμένης ταξινόμησης και επισήμανσης που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1272/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽²⁵⁾, η ιμιδακλοπρίδη χαρακτηρίζεται «επιβλαβής σε περίπτωση κατάποσης», «επικίνδυνη για το περιβάλλον» και «πολύ τοξική για τους υδρόβιους οργανισμούς με μακροχρόνιες επιπτώσεις» ⁽²⁶⁾.
- ΙΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι μελέτη σχετικά με την έκθεση των κυπρίνων (*Cyprinus carpio* L.) στην ιμιδακλοπρίδη διαπίστωσε εκφυλισμό στον εγκέφαλο, στα βράγχια και στα μάτια ⁽²⁷⁾, καθώς και ιστοπαθολογικές μεταβολές (κακώσεις), την ενεργοποίηση βιοδεικτών και την τροποποίηση των επιπέδων γονιδιακής έκφρασης· η εν λόγω μελέτη κατέληξε στο συμπέρασμα ότι η έκθεση στην ιμιδακλοπρίδη προκαλεί φλεγμονή και οξειδωτικό στρες·
- Κ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ενδέχεται να σημειωθεί βιοσυσσώρευση μεταβολιτών νεοκοτινοειδών στον άνθρωπο λόγω της επανειλημμένης πρόσληψης μολυσμένων τροφίμων, δεδομένου ότι μελέτη σε ζώα παρατήρησε βιοσυσσώρευση ιμιδακλοπρίδης κατόπιν έκθεσης σε χαμηλές δόσεις ⁽²⁸⁾.
- ΚΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι διάφορες επιστημονικές μελέτες, με δοκιμές σε ζώα, έχουν καταλήξει στο συμπέρασμα ότι η ιμιδακλοπρίδη δρα ως τοξική για την αναπαραγωγή ουσία και ενδοκρινικός διαταράκτης και ότι ενδέχεται να επηρεάσει αρνητικά την καρδιά, τα νεφρά, τον θυρεοειδή και τον εγκέφαλο, μπορεί δε να συνεπάγεται νευρολογικά συμπτώματα, μεταξύ άλλων αναπνευστική ανεπάρκεια και θάνατο ⁽²⁹⁾.
- ΚΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με πειραματικά αποδεικτικά στοιχεία, η τοξικότητα της ιμιδακλοπρίδης αυξάνεται ανάλογα όχι μόνο με τη δόση, αλλά και με τον χρόνο έκθεσης («χρονικά σωρευτική τοξικότητα»), συνεπώς θα πρέπει η τοξικότητα της ιμιδακλοπρίδης όχι μόνο να νοείται ως οξεία θανατηφόρος, αλλά και να εξετάζεται σε χρόνιο πλαίσιο ⁽³⁰⁾.
- ΚΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 283/2013 απαιτεί να εκπονηθούν μελέτες σχετικά με τη μακροπρόθεσμη τοξικότητα·
- ΚΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 396/2005 προβλέπει ότι πρέπει να εξετάζονται οι γνωστές σωρευτικές και συνεργιστικές επιπτώσεις όταν είναι διαθέσιμες οι μέθοδοι για την αξιολόγηση των επιπτώσεων αυτών·
- ΚΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 284/2013 απαιτεί επί του παρόντος να εκπονηθούν τοξικολογικές μελέτες σχετικά με την έκθεση των χειριστών, των παρισταμένων, των κατοίκων και των εργαζομένων, διάφορες μελέτες μακροπρόθεσμης και χρόνιας τοξικότητας για ζώα, και μελέτες για την τύχη και τη συμπεριφορά στο έδαφος, σε ύδατα και στον αέρα·
- ΚΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν διαθέτουμε γνώσεις σχετικά με τις επιπτώσεις που έχουν στο περιβάλλον πολλές επιμέρους χημικές ουσίες και μείγματα χημικών· δεν έχουν αξιολογηθεί όλες οι χημικές ουσίες, οι δε εκτιμήσεις οικοτοξικότητας εστιάζουν σε ελάχιστα είδη και οικοσυστήματα·
- ΚΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) 2019/6 αναγνωρίζει ότι σε μια απόφαση διαχείρισης κινδύνου θα πρέπει να συνυπολογίζονται: «άλλοι συναφείς παράγοντες όπως, μεταξύ άλλων, κοινωνικοί, οικονομικοί, δεοντολογικοί, περιβαλλοντικοί και παράγοντες σχετικοί με την καλή διαβίωση των ζώων, καθώς και η δυνατότητα διενέργειας ελέγχων»·
- ΚΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σε αντίθεση με τις μελέτες που υποβλήθηκαν στην Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων (EFSA), οι μελέτες που υποβάλλονται στον Οργανισμό δεν χρειάζεται να δημοσιεύονται· εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πλήρους πρόσβασης σε επιστημονικές μελέτες, επιστημονικές γνώμες και ανεπεξέργαστα δεδομένα, καθώς και για την έλλειψη πληροφοριών σχετικά με τη σκοπιμότητα των ελέγχων και της διαχείρισης κινδύνων όσον αφορά τα λύματα που απορρίπτονται σε υδάτινο περιβάλλον·

⁽²⁵⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1272/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2008, για την ταξινόμηση, την επισήμανση και τη συσκευασία των ουσιών και των μειγμάτων, την τροποποίηση και την κατάργηση των οδηγιών 67/548/ΕΟΚ και 1999/45/ΕΚ και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1907/2006 (ΕΕ L 353 της 31.12.2008, σ. 1).

⁽²⁶⁾ Έκθεση αξιολόγησης του ΕCHA, «Imidacloprid, Product-type 18 (Insecticides, Acaracides and Products to control other Arthropods)» [ιμιδακλοπρίδη, τύπος προϊόντος 18 (εντομοκτόνα, ακαρεοκτόνα και προϊόντα για τον έλεγχο άλλων αρθροπόδων)], <https://echa.europa.eu/documents/10162/225b9c58-e24c-6491-cc8d-7d85564f3912>.

⁽²⁷⁾ Tyor, A.K., Harkrishan, Bhardwaj, J.K., Saraf, P., «Effect of Imidacloprid on Histopathological Alterations of Brain, Gills and Eyes in hatchling carp (*Cyprinus carpio* L.)», Toxicology International, 2020, 27, σ. 70-78.

⁽²⁸⁾ Kavvalakis, M.P., Tzatzarakis, M.N., Theodoropoulou, E.P., Barbounis, E.G., Tsakalof, A.K., Tsatsakis, A.M., «Development and application of LC-APCI-MS method for biomonitoring of animal and human exposure to imidacloprid», Chemosphere 2013, τόμος 93, 10, σ. 2612-2620, <https://www.sciencedirect.com/science/article/abs/pii/S004565351301357X>.

⁽²⁹⁾ Katić, A., Karačonji, I.B., «Imidacloprid as reproductive toxicant and endocrine disruptor: Investigations in laboratory animals», Archives of Industrial Hygiene and Toxicology, 2018, 69(2), https://www.researchgate.net/publication/326247351_Imidacloprid_as_reproductive_toxicant_and_endocrine_disruptor_investigations_in_laboratory_animals.

⁽³⁰⁾ Sánchez-Bayo, F., Tennekes, H.A., «Time-Cumulative Toxicity of Neonicotinoids: Experimental Evidence and Implications for Environmental Risk Assessments», International Journal of Environmental Research and Public Health, 2020, 17(5), 1629. <https://www.mdpi.com/1660-4601/17/5/1629>.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΚΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 470/2009, πρέπει να ορισθούν ανώτατα όρια καταλοίπων σύμφωνα με τις γενικά αναγνωρισμένες αρχές εκτίμησης της ασφάλειας, συνυπολογίζοντας κάθε άλλη επιστημονική εκτίμηση της ασφάλειας της υπό εξέταση ουσίας, που μπορεί να έχει αναληφθεί από διεθνείς οργανισμούς, και δη τον Codex Alimentarius ή, όταν οι εν λόγω ουσίες χρησιμοποιούνται για άλλους σκοπούς, από επιστημονικές επιτροπές που έχουν συγκροτηθεί στην Ένωση·
- Λ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Codex Alimentarius δεν συνιστά την ιμδακλοπρίδη για χρήση σε υδάτινο περιβάλλον, και ότι ο ECHA επισημαίνει ότι αυτό ισχύει ενδεχομένως επειδή, σύμφωνα με την εναρμονισμένη ταξινόμηση και επισήμανση (ΑΤΡ01) που εγκρίθηκε από την Ευρωπαϊκή Ένωση, η ουσία αυτή είναι πολύ τοξική για τους υδρόβιους οργανισμούς με μακροχρόνιες επιπτώσεις, και είναι επιβλαβής σε περίπτωση κατάποσης ⁽³¹⁾·
- ΛΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 37 του κανονισμού (ΕΕ) 2019/6 προβλέπει ότι άδεια κυκλοφορίας δεν χορηγείται εάν οι κίνδυνοι για τη δημόσια υγεία ή την υγεία των ζώων ή για το περιβάλλον δεν αντιμετωπίζονται επαρκώς· θεωρεί ότι αυτό αιτιολογεί τη μη θέσπιση ΑΟΚ·
- ΛΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι τέσσερις σημαντικότερες χώρες παραγωγής σολομού — η Νορβηγία, η Χιλή, το Ηνωμένο Βασίλειο και ο Καναδάς — δεν είναι κράτη μέλη και, συνεπώς, η Επιτροπή δεν θα είναι σε θέση να διενεργεί κατάλληλους ελέγχους των αρμόδιων αρχών στις εν λόγω χώρες ή να αξιολογεί την επάρκεια των ελέγχων·
1. εκτιμά ότι ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/621 υπερβαίνει τις εκτελεστικές αρμοδιότητες που προβλέπει ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 470/2009·
 2. θεωρεί ότι ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/621 δεν συνάδει με το δίκαιο της Ένωσης, καθώς παραβιάζει την ελευθερία της πληροφόρησης και τις θεμελιώδεις αρχές της διαφάνειας, του δημοκρατικού ελέγχου και της λογοδοσίας, δεδομένου ότι η υποκείμενη γνώμη της Επιτροπής Φαρμάκων για Κτηνιατρική Χρήση έχει καταστεί διαθέσιμη μόνο σε συνοπτική μορφή·
 3. καλεί την Επιτροπή να καταργήσει τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/621 και να υποβάλει νέο σχέδιο στην επιτροπή για την προσθήκη της ιμδακλοπρίδης στον κατάλογο του παραρτήματος IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 396/2005 με τις φαρμακολογικά δραστικές ουσίες για τις οποίες δεν μπορούν να καθοριστούν μέγιστα επίπεδα για χρήση σε υδάτινο περιβάλλον·
 4. θεωρεί ότι όλα τα κτηνιατρικά φάρμακα, τα φυτοφάρμακα και τα φαρμακολογικά και χημικά κατάλοιπα θα πρέπει να υποβάλλονται σε συνήθεις δοκιμές και εκτιμήσεις που αξιολογούνται από ομοτίμους, λόγω του κινδύνου πρόκλησης περαιτέρω και μόνιμης βλάβης·
 5. θεωρεί ότι ο Οργανισμός θα πρέπει να δημοσιοποιήσει την πλήρη γνώμη της Επιτροπής Φαρμάκων για Κτηνιατρική Χρήση, η οποία απαρτίζεται από την επιστημονική αξιολόγηση κινδύνου και τις συστάσεις για τη διαχείριση του κινδύνου, καθώς και από τα επιστημονικά στοιχεία στα οποία αυτές βασίζονται· θεωρεί ότι η αξιολόγηση κινδύνου της ιμδακλοπρίδης είναι ελλιπής όσον αφορά την εξέταση των τιμών οξέων καταληκτικών σημείων και αγνοεί τις καθυστερημένες, σωρευτικές και χρόνιες επιπτώσεις· υπενθυμίζει ότι έρευνα σε υδρόβια ασπόνδυλα αποκάλυψε καθυστερημένη επίπτωση στη θνησιμότητα, και δη σε υδρόβια έντομα, η οποία δεν ήταν δυνατόν να εντοπιστεί με συνήθεις δοκιμές οξέτητας, γεγονός που καταδεικνύει ότι η αξιολόγηση του κινδύνου που ενέχουν τα νεονικοτινοειδή ήταν ανεπαρκής όσον αφορά την προστασία του περιβάλλοντος ⁽³²⁾·
 6. θεωρεί απαραίτητη την αξιολόγηση των φαρμακολογικά δραστικών ουσιών και την ταξινόμησή τους όσον αφορά τα ΑΟΚ στα τρόφιμα ζωικής προέλευσης, σε συνδυασμό με τους κανόνες που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 178/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽³³⁾, στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 396/2005, στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1367/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽³⁴⁾, και στους κανονισμούς (ΕΕ) 2019/6 και (ΕΕ) 2019/1381·
 7. θεωρεί ότι η οδηγία 2001/82/ΕΚ πρέπει να αναθεωρηθεί επείγοντως όσον αφορά την προστασία της βιοποικιλότητας, του υδάτινου και χερσαίου περιβάλλοντος, λαμβάνοντας υπόψη την καλή διαβίωση των ζώων και τους μη στοχευόμενους οργανισμούς·

⁽³¹⁾ <https://echa.europa.eu/substance-information/-/substanceinfo/100.102.643>

⁽³²⁾ Sánchez-Bayo F., Tennekes, H.A., «Time-Cumulative Toxicity of Neonicotinoids: Experimental Evidence and Implications for Environmental Risk Assessments», International Journal of Environmental Research and Public Health. 2020,17(5),1629, <https://www.mdpi.com/1660-4601/17/5/1629>.

⁽³³⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 178/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Ιανουαρίου 2002, για τον καθορισμό των γενικών αρχών και απαιτήσεων της νομοθεσίας για τα τρόφιμα, για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Αρχής για την Ασφάλεια των Τροφίμων και τον καθορισμό διαδικασιών σε θέματα ασφαλείας των τροφίμων (ΕΕ L 31 της 1.2.2002, σ. 1).

⁽³⁴⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1367/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Σεπτεμβρίου 2006, για την εφαρμογή στα όργανα και τους οργανισμούς της Κοινότητας των διατάξεων της σύμβασης του Århus σχετικά με την πρόσβαση στις πληροφορίες, τη συμμετοχή του κοινού στη λήψη αποφάσεων και την πρόσβαση στη δικαιοσύνη για περιβαλλοντικά θέματα (ΕΕ L 264 της 25.9.2006, σ. 13).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

8. θεωρεί ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 470/2009 δεν λαμβάνει επαρκώς υπόψη την ανάγκη συμμετοχής του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και των πολιτών, ώστε να μπορούν να ασκούν πλήρως το δημοκρατικό τους δικαίωμα ελέγχου·
9. επαναλαμβάνει ότι είναι αναγκαίο να ενισχυθούν η επιστημονική συνεργασία, ο συντονισμός και η συνεκτικότητα μεταξύ των οργανισμών της Ένωσης που είναι αρμόδιοι στον τομέα αυτόν, δηλαδή του Οργανισμού, της EFSA και του ECHA, από κοινού με εθνικές και διεθνείς οργανώσεις, με την ανάπτυξη κοινού πλαισίου όσον αφορά την αξιολόγηση κινδύνου για τα βιοκτόνα και τα φυτοφαρμακευτικά προϊόντα που χρησιμοποιούνται στις τροφικές αλυσίδες, ώστε να αποφευχθούν ασυνέπειες και να περιοριστούν οι πιθανότητες περιβαλλοντικής ζημίας και οικοκτονίας·
10. καλεί την Επιτροπή, στο πλαίσιο του ρόλου της ως διαχειριστή κινδύνου, να εφαρμόζει δεόντως την αρχή της προφύλαξης κατά την αξιολόγηση των διαθέσιμων πληροφοριών, ώστε να ποσοτικοποιείται ο κίνδυνος επιβλαβών επιπτώσεων για το περιβάλλον, τη βιοποικιλότητα, την καλή διαβίωση των ζώων και την ανθρώπινη υγεία·
11. καλεί επιτακτικά την Επιτροπή να κοινοποιεί συστηματικά πώς συνυπολογίζονται η αρχή της προφύλαξης και η αρχή της εν επιγνώσει συναίνεσης, καθώς και πώς προκύπτουν τα συμπεράσματα της γνώμης της Επιτροπής Φαρμάκων για Κτηνιατρική Χρήση·
12. καλεί την Επιτροπή να τηρήσει τη δημοκρατική αρχή της εν επιγνώσει συναίνεσης και να διενεργήσει έλεγχο καταλληλότητας όσον αφορά τη διαδικασία αξιολόγησης κινδύνου για τον καθορισμό ΑΟΚ για κτηνιατρικά φάρμακα σε τρόφιμα ζωικής προέλευσης· θεωρεί απαραίτητο να υπάρχει πλήρης συνέπεια ως προς τους στόχους που αναφέρονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 2019, με τίτλο «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία», στην ανακοίνωση της Επιτροπής της 20ής Μαΐου 2020 με τίτλο «Από το αγρόκτημα στο πιάτο — Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων», και στη στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030·
13. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι η αξιολόγηση κινδύνου περιλαμβάνει χρονικά σωρευτικές, επικαιροποιημένες και αξιολογημένες από ομοτίμους οικοτοξικολογικές δοκιμές για μη στοχευόμενα είδη στο έδαφος και σε υδάτινο περιβάλλον, ότι καλύπτει επίσης τα περιβαλλοντικά κατάλοιπα στον αέρα, στο έδαφος και σε ύδατα, μεταξύ άλλων και τις μακροπρόθεσμες, σωρευτικές τοξικές επιπτώσεις, και ότι προσδιορίζει τις ανεξάρτητες, αξιολογημένες από ομοτίμους επιστημονικές μελέτες και επιστημονικές γνώμες που εξετάστηκαν· τονίζει ότι οι πληροφορίες αυτές θα πρέπει να είναι προσβάσιμες στο κοινό·
14. καλεί την Επιτροπή να υποβάλει, και τα κράτη μέλη να υποστηρίξουν, νομοθετική πρόταση ώστε να διασφαλιστούν η συνέπεια και η συνεκτικότητα ως προς τους κανονισμούς (ΕΕ) 2019/6 και (ΕΕ) 2019/1381 και όλη τη νομοθεσία που αφορά τα τρόφιμα, σε περίπτωση που η αξιολόγηση κινδύνου για τον καθορισμό ΑΟΚ διενεργείται από φορείς εκτός της EFSA· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει επίσης ότι η εν λόγω αξιολόγηση είναι διαφανής και εξυπηρετεί την καλύτερη προστασία της βιοποικιλότητας και των υδάτινων οικοσυστημάτων, των εντόμων, των γαιοσκωλήκων και των μικροοργανισμών του εδάφους·
15. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή, καθώς και στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών.
-

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0285

Δραστικές ουσίες, συμπεριλαμβανομένης της φλουμιοξαζίνης

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745 της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2021, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών θειικό αργιλιοαμμώνιο, πυριτικό αργίλιο, beflubutamid, benthialanilcarb, bifenazate, boscalid, ανθρακικό ασβέστιο, καπτάν, διοξείδιο του άνθρακα, cyprothiazol, dimethomorph, ethephon, εκχύλισμα τειόδεντρου, famoxadone, υπολείμματα απόσταξης λίπους, λιπαρά οξέα C7 έως C20, flumioxazine, fluoxastrobin, flurochloridone, φολπέτ, φορμετανάτη, γιββερελλικό οξύ, γιββερελίνες, heptamaloxyloglucan, υδρολυμένες πρωτεΐνες, θειικός σίδηρος, metazachlor, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phemmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, φυτικά έλαια/κραμβέλαιο, όξινο ανθρακικό κάλιο, propamocarb, prothioconazole, χαλαζιακή άμμος, ιχθυέλαιο, απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/λίπος προβάτου, S-metolachlor, φερομόνες λεπιδοπτέρων ευθείας αλύσου, tebuconazole και ουρία (2021/2706(RSP))

(2022/C 67/07)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745 της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2021, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών θειικό αργιλιοαμμώνιο, πυριτικό αργίλιο, beflubutamid, benthialanilcarb, bifenazate, boscalid, ανθρακικό ασβέστιο, καπτάν, διοξείδιο του άνθρακα, cyprothiazol, dimethomorph, ethephon, εκχύλισμα τειόδεντρου, famoxadone, υπολείμματα απόσταξης λίπους, λιπαρά οξέα C7 έως C20, flumioxazine, fluoxastrobin, flurochloridone, φολπέτ, φορμετανάτη, γιββερελλικό οξύ, γιββερελίνες, heptamaloxyloglucan, υδρολυμένες πρωτεΐνες, θειικός σίδηρος, metazachlor, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phemmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, φυτικά έλαια/κραμβέλαιο, όξινο ανθρακικό κάλιο, propamocarb, prothioconazole, χαλαζιακή άμμος, ιχθυέλαιο, απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/λίπος προβάτου, S-metolachlor, φερομόνες λεπιδοπτέρων ευθείας αλύσου, tebuconazole και ουρία⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και την κατάργηση των οδηγιών 79/117/ΕΟΚ και 91/414/ΕΟΚ⁽²⁾ του Συμβουλίου, και ιδίως το άρθρο 17 πρώτο εδάφιο και το άρθρο 21,
- έχοντας υπόψη τη γνώμη που εξέδωσε, την 30ή Μαρτίου 2021, η μόνιμη επιτροπή φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών,
- έχοντας υπόψη τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2015/408 της Επιτροπής, της 11ης Μαρτίου 2015, για την εφαρμογή του άρθρου 80 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και τον καθορισμό καταλόγου υποψηφίων προς υποκατάσταση⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 11 και 13 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Φεβρουαρίου 2011, για τη θέσπιση κανόνων και γενικών αρχών σχετικά με τους τρόπους ελέγχου από τα κράτη μέλη της άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων από την Επιτροπή⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 13ης Σεπτεμβρίου 2018, σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 για τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα⁽⁵⁾,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 112 παράγραφοι 2 και 3 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την πρόταση ψηφίσματος της Επιτροπής Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η flumioxazine καταχωρίστηκε στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ⁽⁶⁾ του Συμβουλίου στις 1 Ιανουαρίου 2003 με την οδηγία 2002/81/ΕΚ⁽⁷⁾ της Επιτροπής και θεωρήθηκε ότι εγκρίθηκε δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009·

⁽¹⁾ ΕΕ L 160 της 7.5.2021, σ. 89.⁽²⁾ ΕΕ L 309 της 24.11.2009, σ. 1.⁽³⁾ ΕΕ L 67 της 12.3.2015, σ. 18.⁽⁴⁾ ΕΕ L 55 της 28.2.2011, σ. 13.⁽⁵⁾ ΕΕ C 433 της 23.12.2019, σ. 183.⁽⁶⁾ Οδηγία 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1991, σχετικά με τη διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων (ΕΕ L 230 της 19.8.1991, σ. 1).⁽⁷⁾ Οδηγία 2002/81/ΕΚ της Επιτροπής, της 10ης Οκτωβρίου 2002, για τροποποίηση της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου ώστε να καταχωρηθεί η flumioxazine ως δραστική ουσία (ΕΕ L 276 της 12.10.2002, σ. 28).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι μια διαδικασία για την ανανέωση της έγκρισης της ουσίας flumioxazine βάσει του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 844/2012 ⁽⁸⁾ της Επιτροπής βρίσκεται σε εξέλιξη από το 2010 ⁽⁹⁾, και ότι η σχετική αίτηση υποβλήθηκε σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1141/2010 ⁽¹⁰⁾ της Επιτροπής στις 29 Φεβρουαρίου 2012·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η περίοδος έγκρισης της δραστικής ουσίας flumioxazine έχει ήδη παραταθεί κατά πέντε έτη με την οδηγία 2010/77/ΕΕ της Επιτροπής ⁽¹¹⁾ και, στη συνέχεια, κατά ένα έτος ετησίως από το 2015 με τους εκτελεστικούς κανονισμούς της Επιτροπής (ΕΕ) 2015/1885 ⁽¹²⁾, (ΕΕ) 2016/549 ⁽¹³⁾, (ΕΕ) 2017/841 ⁽¹⁴⁾, (ΕΕ) 2018/917 ⁽¹⁵⁾, (ΕΕ) 2019/707 ⁽¹⁶⁾ και (ΕΕ) 2020/869 ⁽¹⁷⁾ και τώρα εκ νέου κατά ένα έτος με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745, με τον οποίο παρατείνεται η περίοδος έγκρισης έως τις 30 Ιουνίου 2022·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή δεν εξήγησε στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745 τους λόγους για την παράταση, δηλώνοντας απλώς ότι: «Επειδή η αξιολόγηση των εν λόγω ουσιών έχει καθυστερήσει για λόγους ανεξάρτητους από τη θέληση των αιτούντων, οι εγκρίσεις αυτών των δραστικών ουσιών ενδέχεται να λήξουν προτού ληφθεί απόφαση σχετικά με την ανανέωσή τους»·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι σκοπός του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 είναι η εξασφάλιση υψηλού επιπέδου προστασίας τόσο της υγείας των ανθρώπων και των ζώων όσο και του περιβάλλοντος, και ταυτόχρονα η εξασφάλιση της ανταγωνιστικότητας της γεωργίας της Ένωσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στην προστασία των ευπαθών ομάδων του πληθυσμού, συμπεριλαμβανομένων των εγκύων, των βρεφών και των παιδιών·

- ⁽⁸⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 844/2012 της Επιτροπής, της 18ης Σεπτεμβρίου 2012, για τον καθορισμό των διατάξεων που απαιτούνται για την εφαρμογή της διαδικασίας ανανέωσης της έγκρισης δραστικών ουσιών, που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά (ΕΕ L 252 της 19.9.2012, σ. 26).
- ⁽⁹⁾ Οδηγία 2010/77/ΕΕ της Επιτροπής, της 10ης Νοεμβρίου 2010, για την τροποποίηση της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με τη λήξη της ημερομηνίας για την καταχώριση ορισμένων δραστικών ουσιών στο παράρτημα I (ΕΕ L 293 της 11.11.2010, σ. 48).
- ⁽¹⁰⁾ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1141/2010 της Επιτροπής, της 7ης Δεκεμβρίου 2010, για τη θέσπιση της διαδικασίας ανανέωσης της καταχώρισης μιας δεύτερης ομάδας δραστικών ουσιών στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου και για την κατάρτιση του καταλόγου των ουσιών αυτών (ΕΕ L 322 της 8.12.2010, σ. 10).
- ⁽¹¹⁾ Οδηγία 2010/77/ΕΕ της Επιτροπής, της 10ης Νοεμβρίου 2010, για την τροποποίηση της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με τη λήξη της ημερομηνίας για την καταχώριση ορισμένων δραστικών ουσιών στο παράρτημα I (ΕΕ L 293 της 11.11.2010, σ. 48).
- ⁽¹²⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2015/1885 της Επιτροπής, της 20ής Οκτωβρίου 2015, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών 2,4-D, Acibenzolar-S-methyl, Amitrole, Bentazone, Cyhalofop butyl, Diquat, Esfenvalerate, Famoxadone, Flumioxazine, DPX KE 459 (flupyrsulfuron-methyl), Glyphosate, Iprovalicarb, Isoproturon, Lambda-Cyhalothrin, Metaxyl-M, Metsulfuron methyl, Picolinafen, Prosulfuron, Pymetrozine, Pyraflufen-ethyl, Thiabendazole, Thifensulfuron-methyl και Triasulfuron (ΕΕ L 276 της 21.10.2015, σ. 48).
- ⁽¹³⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2016/549 της Επιτροπής, της 8ης Απριλίου 2016, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών bentazone, cyhalofop butyl, diquat, famoxadone, flumioxazine, DPX KE 459 (flupyrsulfuron-methyl), metaxyl-M, picolinafen, prosulfuron, pymetrozine, thiabendazole (θειαβενδαζόλιο) και thifensulfuron-methyl (ΕΕ L 95 της 9.4.2016, σ. 4).
- ⁽¹⁴⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2017/841 της Επιτροπής, της 17ης Μαΐου 2017, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών alpha-cypermethrin, Ampelomyces quisqualis στέλεχος: aq 10, benalaxyl, bentazone, bifenazate, bromoxynil, carfentazone ethyl, chlorpropham, cyazofamid, desmedipham, diuron, diquat, DPX KE 459 (flupyrsulfuron-methyl), etoxazole, famoxadone, fenamidone, flumioxazine, foramsulfuron, Gliocladium catenulatum στέλεχος: j1446, imazamox, imazosulfuron, isoxaflutole, laminarin, metaxyl-m, methoxyfenozide, milbemectin, oxasulfuron, pendimethalin, phenmedipham, pymetrozine, s-metolachlor και trifloxystrobin (ΕΕ L 125 της 18.5.2017, σ. 12).
- ⁽¹⁵⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/917 της Επιτροπής, της 27ης Ιουνίου 2018, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών alpha-cypermethrin, beflubutamid, benalaxyl, benthialdicarb, bifenazate, boscalid, bromoxynil, καπτάν, carvone, chlorpropham, cyazofamid, desmedipham, dimethoate, dimethomorph, diquat, ethephon, ethoprophos, etoxazole, famoxadone, fenamidone, fenamiphos, flumioxazine, fluoxastrobin, folpét, foramsulfuron, φορμετανάτη, Gliocladium catenulatum στέλεχος: J1446, isoxaflutole, metaxyl-m, μεθιοκάρβη, methoxyfenozide, metribuzin, milbemectin, oxasulfuron, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phenmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, propamocarb, prothioconazole, pymetrozine και s-metolachlor (ΕΕ L 163 της 28.6.2018, σ. 13).
- ⁽¹⁶⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2019/707 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 2019, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών alpha-cypermethrin, beflubutamid, benalaxyl, benthialdicarb, bifenazate, boscalid, bromoxynil, καπτάν, cyazofamid, desmedipham, dimethoate, dimethomorph, diuron, ethephon, etoxazole, famoxadone, fenamiphos, flumioxazine, fluoxastrobin, folpét, foramsulfuron, φορμετανάτη, metaxyl-m, μεθιοκάρβη, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phenmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, propamocarb, prothioconazole, s-metolachlor και tebuconazole (ΕΕ L 120 της 8.5.2019, σ. 16).
- ⁽¹⁷⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/869 της Επιτροπής της 24ης Ιουνίου 2020 για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών beflubutamid, benalaxyl, benthialdicarb, bifenazate, boscalid, bromoxynil, καπτάν, cyazofamid, dimethomorph, ethephon, etoxazole, famoxadone, fenamiphos, flumioxazine, fluoxastrobin, folpét, φορμετανάτη, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phenmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, propamocarb, prothioconazole και S-metolachlor (ΕΕ L 201 της 25.6.2020, σ. 7).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να εφαρμόζεται η αρχή της προφύλαξης, και ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 προβλέπει ότι τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα θα πρέπει να περιέχουν ουσίες μόνον όταν έχει αποδειχθεί ότι αυτές ωφελούν σαφώς τη φυτική παραγωγή και δεν αναμένεται να έχουν επιβλαβείς συνέπειες στην υγεία των ανθρώπων ή των ζώων ή να έχουν μη αποδεκτές επιδράσεις στο περιβάλλον·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 προβλέπει ότι, για λόγους ασφάλειας, η περίοδος της έγκρισης των δραστικών ουσιών θα πρέπει να περιορίζεται χρονικά· λαμβάνοντας υπόψη ότι η περίοδος της έγκρισης θα πρέπει να είναι ανάλογη με τυχόν εγγενείς κινδύνους της χρήσης των ουσιών αυτών, αλλά ότι στην περίπτωση της flumioxazine είναι σαφές ότι δεν υφίσταται τέτοια αναλογικότητα·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι στα 18 έτη από την έγκρισή της ως δραστικής ουσίας, η flumioxazine έχει ταυτοποιηθεί και ταξινομηθεί ως τοξική για την αναπαραγωγή ουσία κατηγορίας 1B και ως πιθανός ενδοκρινικός διαταράκτης·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή και τα κράτη μέλη έχουν τη δυνατότητα και την ευθύνη να ενεργούν σύμφωνα με την αρχή της προφύλαξης, όταν έχει εντοπιστεί ο κίνδυνος επιβλαβών επιπτώσεων στην υγεία αλλά εξακολουθεί να υπάρχει επιστημονική αβεβαιότητα, με τη θέσπιση μέτρων διαχείρισης των κινδύνων που είναι απαραίτητα για την εξασφάλιση υψηλού επιπέδου προστασίας της ανθρώπινης υγείας·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι, ειδικότερα, το άρθρο 21 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 προβλέπει ότι η Επιτροπή μπορεί να επανεξετάσει την έγκριση μιας δραστικής ουσίας ανά πάσα στιγμή, ιδίως όταν, βάσει νέων επιστημονικών και τεχνικών γνώσεων, θεωρεί ότι υπάρχουν ενδείξεις ότι η ουσία δεν πληροί πλέον τα κριτήρια έγκρισης που προβλέπονται στο άρθρο 4 του εν λόγω κανονισμού, και ότι η επανεξέταση αυτή μπορεί να οδηγήσει σε απόσυρση ή τροποποίηση της έγκρισης της ουσίας·

Τοξικές για την αναπαραγωγή κατηγορίας 1B και ιδιότητες ενδοκρινικής διαταραχής

- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1272/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁽¹⁸⁾, η flumioxazine ταξινομείται ως τοξική για την αναπαραγωγή κατηγορίας 1B, πολύ τοξική για τους υδρόβιους οργανισμούς και πολύ τοξική για τους υδρόβιους οργανισμούς με μακροχρόνιες επιπτώσεις·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων (EFSA) κατέληξε ήδη το 2014, και στη συνέχεια το 2017 και το 2018, ότι υπήρχαν κρίσιμοι τομείς ανησυχίας δεδομένου ότι η flumioxazine έχει ταξινομηθεί με αναπαραγωγική τοξικότητα κατηγορίας 1B, και επίσης ότι η δυνητική πρόκληση ενδοκρινικών διαταραχών από την flumioxazine ήταν ζήτημα που δεν μπορούσε να οριστικοποιηθεί και αποτελούσε καίριο σημείο ανησυχίας·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2015 η flumioxazine συμπεριλήφθηκε στον κατάλογο «υποψηφίων για υποκατάσταση ουσιών» με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2015/408, λόγω του ότι είναι ή πρόκειται να ταξινομηθεί, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1272/2008, ως τοξική για την αναπαραγωγή κατηγορίας 1A ή 1B·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το σημείο 3.6.4 του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, δραστικές ουσίες δεν μπορούν να επιτρέπονται όταν ταξινομούνται ως τοξικές για την αναπαραγωγή κατηγορίας 1B, εκτός από τις περιπτώσεις όπου, βάσει τεκμηριωμένων στοιχείων που περιλαμβάνονται στην αίτηση, μια δραστική ουσία είναι απαραίτητη για τον έλεγχο σοβαρού κινδύνου για την υγεία των φυτών, που δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί με άλλα διαθέσιμα μέσα, συμπεριλαμβανομένων μη χημικών μεθόδων, περίπτωση κατά την οποία πρέπει οπωσδήποτε να λαμβάνονται μέτρα άμβλυνσης του κινδύνου ώστε να διασφαλίζεται η ελαχιστοποίηση της έκθεσης του ανθρώπου και του περιβάλλοντος στην ουσία·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, την 1η Φεβρουαρίου 2018, το κράτος μέλος-εισηγητής, υπό το φως νέων επιστημονικών δεδομένων, υπέβαλε στον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Χημικών Προϊόντων (ECHA) πρόταση εναρμονισμένης ταξινόμησης και επισήμανσης της flumioxazine σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1272/2008· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 15 Μαρτίου 2019, η επιτροπή αξιολόγησης κινδύνων (RAC) του ECHA εξέδωσε γνώμη που τροποποιεί την ταξινόμηση της flumioxazine από τοξική για την αναπαραγωγή κατηγορίας 1B σε τοξική για την αναπαραγωγή κατηγορίας 2· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό ενδέχεται να οδηγήσει σε αναταξινόμηση της flumioxazine στο παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1272/2008, αλλά αυτό δεν έχει συμβεί ακόμη· λαμβάνοντας υπόψη ότι, μέχρι τότε, η flumioxazine παραμένει ταξινομημένη ως τοξική για την αναπαραγωγή κατηγορίας 1B·

⁽¹⁸⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1272/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2008, για την ταξινόμηση, την επισήμανση και τη συσκευασία των ουσιών και των μειγμάτων, την τροποποίηση και την κατάργηση των οδηγιών 67/548/ΕΟΚ και 1999/45/ΕΚ και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1907/2006 (ΕΕ L 353 της 31.12.2008, σ. 1).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το σημείο 3.6.5 του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, δεν είναι δυνατόν να επιτραπεί δραστική ουσία όταν θεωρείται ότι έχει ιδιότητες ενδοκρινικής διαταραχής που μπορεί να έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στον άνθρωπο, εκτός εάν η έκθεση των ανθρώπων στην εν λόγω δραστική ουσία, το αντιφυτοτοξικό ή το συνεργιστικό σε φυτοπροστατευτικό προϊόν είναι αμελητέα υπό ρεαλιστικές προτεινόμενες συνθήκες χρήσης, δηλαδή όταν το προϊόν χρησιμοποιείται σε κλειστά συστήματα ή υπό άλλες συνθήκες που αποκλείουν την επαφή με ανθρώπους και όταν τα κατάλοιπα της εν λόγω δραστικής ουσίας σε τρόφιμα και ζωοτροφές δεν υπερβαίνουν την προκαθορισμένη τιμή σύμφωνα με το άρθρο 18 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 396/2005 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽¹⁹⁾.
- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι από το 2014 υπάρχουν υπόνοιες ότι η flumioxazine έχει ιδιότητες ενδοκρινικής διαταραχής ⁽²⁰⁾. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κριτήρια για τον προσδιορισμό του κατά πόσον μια ουσία είναι ενδοκρινικός διαταράκτης στο πλαίσιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, όπως ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) 2018/605 ⁽²¹⁾ της Επιτροπής, εφαρμόζονται από τις 20 Οκτωβρίου 2018 ⁽²²⁾. λαμβάνοντας υπόψη ότι το αντίστοιχο έγγραφο καθοδήγησης εκδόθηκε στις 5 Ιουνίου 2018 ⁽²³⁾. λαμβάνοντας, ωστόσο, υπόψη ότι η Επιτροπή ανέθεσε στην EFSA να εκτιμήσει το δυναμικό ενδοκρινικής διαταραχής της flumioxazine σύμφωνα με τα νέα κριτήρια μόλις στις 4 Δεκεμβρίου 2019.
- ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η EFSA δημοσίευσε, τον Σεπτέμβριο του 2020, την επικαιροποιημένη επανεξέταση από ομοτίμους της αξιολόγησης του κινδύνου από φυτοπροστατευτικά προϊόντα όσον αφορά τη δραστική ουσία flumioxazine ⁽²⁴⁾, στην οποία δεν ήταν σε θέση να αποκλείσει ιδιότητες ενδοκρινικής διαταραχής, καθώς εντοπίστηκαν αρκετά κενά δεδομένων, μεταξύ άλλων όσον αφορά άλλες πτυχές ασφάλειας, που οδήγησαν σε κρίσιμους τομείς ανησυχίας.
- ΙΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, ειδικότερα, η EFSA εντόπισε στον τομέα της τοξικολογίας των θηλαστικών διάφορα κενά δεδομένων, ζητήματα που δεν κατέστη δυνατόν να οριστικοποιηθούν και κρίσιμο τομέα ανησυχίας. λαμβάνοντας υπόψη ότι η EFSA εντόπισε επίσης κενά δεδομένων στον τομέα των καταλοίπων και της ασφάλειας των καταναλωτών, ότι η EFSA δεν ήταν σε θέση να οριστικοποιήσει την αξιολόγηση της έκθεσης για τα υπόγεια ύδατα λόγω κενών στα δεδομένα, και ότι η αξιολόγηση των ιδιοτήτων ενδοκρινικής διαταραχής της flumioxazine για τον άνθρωπο και τους μη στοχευόμενους οργανισμούς δεν μπόρεσε να οριστικοποιηθεί λόγω των ελλείπων συνόλων δεδομένων, γεγονός που σημαίνει ότι η EFSA δεν ήταν σε θέση να καταλήξει σε συμπέρασμα σχετικά με το κατά πόσον πληρούνται τα κριτήρια για την ενδοκρινική διαταραχή τόσο για τον άνθρωπο όσο και για τους μη στοχευόμενους οργανισμούς μέσω των στοιχείων του EATS όπως ορίζονται στο σημείο 3.6.5 και στο σημείο 3.8.2 του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/605.
- Κ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η flumioxazine έχει υψηλό κίνδυνο βιοσυγκέντρωσης, είναι εξαιρετικά τοξική για φύκη και υδρόβια φυτά και μετρίως τοξική για τους γαιοσκώληκες, τις μέλισσες, τα ψάρια και τα υδρόβια ασπόνδυλα.
- ΚΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι απαράδεκτο να εξακολουθεί να επιτρέπεται στην Ένωση η χρήση ουσίας που επί του παρόντος πληροί τα κριτήρια αποκλεισμού για δραστικές ουσίες που είναι μεταλλαξιογόνες, καρκινογόνες ή/και τοξικές για την αναπαραγωγή και που δεν μπορεί να αποκλειστεί το ενδεχόμενο να πληροί τα κριτήρια αποκλεισμού για ιδιότητες ενδοκρινικής διαταραχής, κριτήρια που έχουν θεσπιστεί για την προστασία της υγείας του ανθρώπου και του περιβάλλοντος, γεγονός που θέτει σε κίνδυνο τη δημόσια υγεία και το περιβάλλον.
- ΚΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αιτούντες μπορούν να παρέχουν ελλιπή δεδομένα και να ζητούν περισσότερες παρεκκλίσεις και ειδικούς όρους, προκειμένου να παρατείνουν εσκεμμένα τη διαδικασία επαναξιολόγησης, με σκοπό να εκμεταλλευτούν το αυτόματο σύστημα που έχει ενσωματωθεί στις μεθόδους εργασίας της Επιτροπής, το οποίο παρατείνει αμέσως τις περιόδους έγκρισης των δραστικών ουσιών όταν δεν έχει ολοκληρωθεί η επαναξιολόγηση του κινδύνου, πράγμα που δημιουργεί απαράδεκτους κινδύνους για την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον, δεδομένου ότι κατά τη διάρκεια της περιόδου αυτής συνεχίζεται η έκθεση στην επικίνδυνη ουσία.

⁽¹⁹⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 396/2005 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23 Φεβρουαρίου 2005, για τα ανώτατα όρια καταλοίπων φυτοφαρμάκων μέσα ή πάνω στα τρόφιμα και τις ζωοτροφές φυτικής και ζωικής προέλευσης και για την τροποποίηση της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 70 της 16.3.2005, σ. 1).

⁽²⁰⁾ Συμπεράσματα της EFSA σχετικά με την επανεξέταση από ομοτίμους φυτοφαρμάκων, «Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance flumioxazin», EFSA Journal 2014; 12 (6): 3736, <https://www.efsa.europa.eu/en/efsajournal/pub/3736>

⁽²¹⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/605 της Επιτροπής, της 19ης Απριλίου 2018, για την τροποποίηση του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 με τον καθορισμό επιστημονικών κριτηρίων για τον προσδιορισμό των ιδιοτήτων ενδοκρινικής διαταραχής (ΕΕ L 101 της 20.4.2018, σ. 33).

⁽²²⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/605 της Επιτροπής, της 19ης Απριλίου 2018, για την τροποποίηση του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 με τον καθορισμό επιστημονικών κριτηρίων για τον προσδιορισμό των ιδιοτήτων ενδοκρινικής διαταραχής (ΕΕ L 101 της 20.4.2018, σ. 33).

⁽²³⁾ Ευρωπαϊκός Οργανισμός Χημικών Προϊόντων (ECHA) και Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων (EFSA) με την υποστήριξη του Κοινού Κέντρου Ερευνών (ΚΚΕρ), «Guidance for the identification of endocrine disruptors in the context of Regulations (EU) No 528/2012 and (EC) No 1107/2009», EFSA Journal 2018; 16(6):5311, <https://www.efsa.europa.eu/en/efsajournal/pub/5311>

⁽²⁴⁾ Συμπεράσματα της EFSA σχετικά με την επανεξέταση από ομοτίμους φυτοφαρμάκων, «Updated peer review of the pesticide risk assessment of the active substance flumioxazin», EFSA Journal 2020; 18(9):6246, <https://www.efsa.europa.eu/en/efsajournal/pub/6246>

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΚΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, μετά την αρχική πρόταση για μη ανανέωση της έγκρισης από την Επιτροπή το 2014, με βάση το γεγονός ότι η flumioxazine πληρούσε τα κριτήρια αποκλεισμού για τις τοξικές για την αναπαραγωγή ουσίες κατηγορίας 1B, ο αιτών ζήτησε παρέκκλιση από την εφαρμογή αυτών των κριτηρίων αποκλεισμού· ωστόσο, η εν λόγω παρέκκλιση απαιτούσε την ανάπτυξη των σχετικών μεθοδολογιών αξιολόγησης, οι οποίες δεν υπήρχαν ακόμη, παρά το γεγονός ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 είχε ήδη τεθεί σε ισχύ πριν τρία έτη, με αποτέλεσμα η διαδικασία μη ανανέωσης να παραμένει στάσιμη επί σειρά ετών·
- ΚΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στο ψήφισμά του της 13ης Σεπτεμβρίου 2018 σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 για τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα, το Κοινοβούλιο κάλεσε την Επιτροπή και τα κράτη μέλη «να διασφαλίσουν ότι η διαδικαστική παράταση της περιόδου έγκρισης κατά τη διάρκεια της διαδικασίας, σύμφωνα με το άρθρο 17 του κανονισμού, δεν θα χρησιμοποιείται για δραστικές ουσίες που είναι μεταλλαξιογόνες, καρκινογόνες, τοξικές για την αναπαραγωγή, και ως εκ τούτου ανήκουν στην κατηγορία 1Α ή 1Β, ή δραστικές ουσίες που έχουν ιδιότητες ενδοκρινικής διαταραχής και είναι επιζήμιες για τον άνθρωπο ή τα ζώα, όπως είναι επί του παρόντος η φλουμιοξαζίνη, η θειακλοπριδίνη, η χλωροτολουρόνη και η διμοξυστροφίνη»·
- ΚΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο έχει ήδη αντιταχθεί σε δύο προηγούμενες παρατάσεις της περιόδου έγκρισης της flumioxazine στα ψήφισμά του της 10ης Οκτωβρίου 2019 ⁽²⁵⁾ και της 10ης Ιουλίου 2020 ⁽²⁶⁾, και ότι η Επιτροπή δεν έχει δώσει πειστική απάντηση στα εν λόγω ψήφισματα και δεν έχει επίσης αποδείξει επαρκώς ότι μια ακόμη παράταση δεν θα υπερέβαινε τις εκτελεστικές της αρμοδιότητες·
- ΚΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, μετά την προηγούμενη παράταση, το 2020, των περιόδων έγκρισης 26 δραστικών ουσιών, συμπεριλαμβανομένης της flumioxazine, σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/869, οι εγκρίσεις μόνο τεσσάρων από τις 26 ουσίες που καλύπτει ο εν λόγω εκτελεστικός κανονισμός είτε ανανεώθηκαν είτε δεν ανανεώθηκαν, ενώ, σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745, οι περίοδοι έγκρισης 44 δραστικών ουσιών παρατάθηκαν, πολλές από τις οποίες για τρίτη ή τέταρτη φορά·
1. εκτιμά ότι ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/745 υπερβαίνει τις εκτελεστικές αρμοδιότητες που προβλέπει ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009·
 2. εκτιμά ότι ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/745 της Επιτροπής δεν είναι σύμφωνος προς το δίκαιο της Ένωσης καθότι δεν σέβεται την αρχή της προφύλαξης·
 3. καταγγέλλει απερίφραστα τις σοβαρές καθυστερήσεις στη διαδικασία επαναδειοδότησης και τον εντοπισμό ενδοκρινικών διαταρακών·
 4. εκτιμά ότι η απόφαση για την παράταση της περιόδου έγκρισης της flumioxazine εκ νέου δεν είναι σύμφωνη με τα κριτήρια ασφάλειας που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 και δεν βασίζεται ούτε σε στοιχεία που αποδεικνύουν ότι η εν λόγω ουσία μπορεί να χρησιμοποιηθεί με ασφάλεια, ούτε σε αποδεδειγμένη επείγουσα ανάγκη για την εν λόγω ουσία στον τομέα της παραγωγής τροφίμων στην Ένωση·
 5. καλεί την Επιτροπή να καταργήσει τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/745 και να υποβάλει νέο σχέδιο στην επιτροπή που θα λαμβάνει υπόψη τα επιστημονικά στοιχεία σχετικά με τις επιβλαβείς ιδιότητες όλων των σχετικών ουσιών, ιδίως εκείνων που αφορούν την flumioxazine·
 6. καλεί την Επιτροπή να υποβάλει πρόταση για τη μη ανανέωση της flumioxazine κατά την προσεχή συνεδρίαση της μόνιμης επιτροπής φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών·
 7. καλεί την Επιτροπή να κοινοποιήσει στο Κοινοβούλιο τους ειδικούς λόγους για τους οποίους η αξιολόγηση των ουσιών έχει καθυστερήσει για λόγους που εκφεύγουν του ελέγχου των αιτούντων, ποια συγκεκριμένα τελικά σημεία βρίσκονται ακόμη υπό αξιολόγηση και γιατί η διενέργεια της εν λόγω αξιολόγησης διαρκεί τόσο πολύ·

⁽²⁵⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Οκτωβρίου 2019 σχετικά με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2019/707 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 2019, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών α-cypermethrin, beflubutamid, benalaxyl, benthialdicarb, bifentazate, boscalid, bromoxynil, καπτάν, cyazofamid, desmedipham, dimethoate, dimethomorph, diuron, ethephon, etoxazole, famoxadone, fenamiphos, flumioxazine, fluoxastrobin, folpét, foramsulfuron, φορμετανάτη, metalaxyl-m, μεθιοκάρβη, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phenmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, propamocarb, prothioconazole, s-metolachlor και tebuconazole (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0026).

⁽²⁶⁾ Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουλίου 2020 σχετικά με το σχέδιο εκτελεστικού κανονισμού της Επιτροπής που τροποποιεί τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 540/2011 όσον αφορά την παράταση των περιόδων έγκρισης των δραστικών ουσιών beflubutamid, benalaxyl, benthialdicarb, bifentazate, boscalid, bromoxynil, καπτάν, cyazofamid, dimethomorph, ethephon, etoxazole, famoxadone, fenamiphos, flumioxazine, fluoxastrobin, folpét, φορμετανάτη, metribuzin, milbemectin, Paecilomyces lilacinus στέλεχος 251, phenmedipham, phosmet, pirimiphos-methyl, propamocarb, prothioconazole and S-metolachlor (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0197).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

8. επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς την Επιτροπή να υποβάλλει σχέδια εκτελεστικών κανονισμών για την παράταση των περιόδων έγκρισης μόνο για ουσίες για τις οποίες η τρέχουσα κατάσταση της επιστήμης δεν αναμένεται να οδηγήσει σε πρόταση της Επιτροπής για μη ανανέωση της έγκρισης της εκάστοτε δραστικής ουσίας·
 9. επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς την Επιτροπή να αποσύρει τις εγκρίσεις για ουσίες για τις οποίες υπάρχουν αποδείξεις ή εύλογες αμφιβολίες ότι δεν θα πληρούν τα κριτήρια ασφάλειας που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009·
 10. επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν την ορθή και έγκαιρη επαναξιολόγηση των εγκρίσεων των δραστικών ουσιών για τις οποίες είναι τα κράτη μέλη που παρέχουν στοιχεία, και να διασφαλίσουν ότι οι τρέχουσες καθυστερήσεις θα επιλυθούν αποτελεσματικά το συντομότερο δυνατόν·
 11. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή, καθώς και στις κυβερνήσεις και στα κοινοβούλια των κρατών μελών.
-

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0286

Η στρατηγική κυβερνοασφάλειας της ΕΕ για την ψηφιακή δεκαετία**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη στρατηγική κυβερνοασφάλειας της ΕΕ για την ψηφιακή δεκαετία (2021/2568(RSP))**

(2022/C 67/08)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση της Επιτροπής και του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, με τίτλο «Η στρατηγική κυβερνοασφάλειας της ΕΕ για την ψηφιακή δεκαετία» (JOIN(2020)0018),
- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, για οδηγία του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με μέτρα για υψηλό κοινό επίπεδο κυβερνοασφάλειας σε ολόκληρη την Ένωση και για την κατάργηση της οδηγίας (ΕΕ) 2016/1148 (COM(2020)0823),
- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής, της 24ης Σεπτεμβρίου 2020, για την έκδοση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την ψηφιακή επιχειρησιακή ανθεκτικότητα του χρηματοοικονομικού τομέα και την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1060/2009, (ΕΕ) αριθ. 648/2012, (ΕΕ) αριθ. 600/2014 και (ΕΕ) αριθ. 909/2014 (COM(2020)0595),
- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής, της 12ης Σεπτεμβρίου 2018, για την έκδοση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη σύσταση του ευρωπαϊκού βιομηχανικού, τεχνολογικού και ερευνητικού κέντρου ικανοτήτων στον τομέα της κυβερνοασφάλειας και του δικτύου εθνικών κέντρων συντονισμού (COM(2018)0630),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 19ης Φεβρουαρίου 2020, με τίτλο «Διαμόρφωση του ψηφιακού μέλλοντος της Ευρώπης» (COM(2020)0067),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2019/881 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Απριλίου 2019, σχετικά με τον ENISA («Οργανισμός της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Κυβερνοασφάλεια») και με την πιστοποίηση της κυβερνοασφάλειας στον τομέα της τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 526/2013 (πράξη για την κυβερνοασφάλεια) ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη την οδηγία 2014/53/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Απριλίου 2014, σχετικά με την εναρμόνιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τη διαθεσιμότητα ραδιοεξοπλισμού στην αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/5/ΕΚ ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη την οδηγία (ΕΕ) 2018/1972 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για τη θέσπιση του Ευρωπαϊκού Κώδικα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2013, σχετικά με τη θέσπιση των κανόνων συμμετοχής και διάδοσης του «Ορίζων 2020 — Πρόγραμμα-πλαίσιο έρευνας και καινοτομίας (2014-2020)» και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1906/2006 ⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 11ης Δεκεμβρίου 2013 για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου «Ορίζων 2020» για την έρευνα και την καινοτομία (2014-2020) και την κατάργηση της απόφασης αριθ. 1982/2006/ΕΚ ⁽⁵⁾,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/694 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος Ψηφιακή Ευρώπη και την κατάργηση της απόφασης (ΕΕ) 2015/2240 ⁽⁶⁾,

⁽¹⁾ ΕΕ L 151 της 7.6.2019, σ. 15.⁽²⁾ ΕΕ L 153 της 22.5.2014, σ. 62.⁽³⁾ ΕΕ L 321 της 17.12.2018, σ. 36.⁽⁴⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 81.⁽⁵⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 104.⁽⁶⁾ ΕΕ L 166 της 11.5.2021, σ. 1.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη την οδηγία 2010/40/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 7ης Ιουλίου 2010 περί πλαισίου ανάπτυξης των Συστημάτων Ευφώνων Μεταφορών στον τομέα των οδικών μεταφορών και των διεπαφών με άλλους τρόπους μεταφοράς ⁽⁷⁾,
 - έχοντας υπόψη τη Σύμβαση της Βουδαπέστης για το έγκλημα στον κυβερνοχώρο, της 23ης Νοεμβρίου 2001 (ETS αριθ. 185),
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 16ης Δεκεμβρίου 2020 σχετικά με μια νέα στρατηγική για τις ευρωπαϊκές ΜΜΕ ⁽⁸⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 25ης Μαρτίου 2021 σχετικά με μια ευρωπαϊκή στρατηγική για τα δεδομένα ⁽⁹⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 20ής Μαΐου 2021 σχετικά με τη διαμόρφωση του ψηφιακού μέλλοντος της Ευρώπης: άρση των φραγμών στη λειτουργία της ψηφιακής ενιαίας αγοράς και βελτίωση της χρήσης της ΤΝ για τους Ευρωπαίους καταναλωτές ⁽¹⁰⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 21ης Ιανουαρίου 2021 σχετικά με τη γεφύρωση του ψηφιακού χάσματος μεταξύ των φύλων: η συμμετοχή των γυναικών στην ψηφιακή οικονομία ⁽¹¹⁾,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 12ης Μαρτίου 2019 σχετικά με τις απειλές κατά της ασφάλειας που συνδέονται με την αυξανόμενη τεχνολογική παρουσία της Κίνας στην ΕΕ και την ενδεχόμενη ανάληψη δράσης σε επίπεδο ΕΕ για τη μείωσή τους ⁽¹²⁾,
 - έχοντας υπόψη την ερώτηση προς την Επιτροπή σχετικά με τη στρατηγική της ΕΕ για την ασφάλεια στον κυβερνοχώρο για την ψηφιακή δεκαετία (Ο-000037/2021 — Β9-0024/2021),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 136 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 2 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ψηφιακός μετασχηματισμός αποτελεί βασική στρατηγική προτεραιότητα της Ένωσης η οποία συνδέεται αναπόφευκτα με μεγαλύτερη έκθεση σε κυβερνοαπειλές·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι συνδεδεμένες συσκευές, συμπεριλαμβανομένων των μηχανών, των αισθητήρων, των βιομηχανικών εξαρτημάτων και των δικτύων που αποτελούν το διαδίκτυο των πραγμάτων (IoT), εξακολουθούν να αυξάνονται, ενώ έως το 2024 αναμένεται να συνδεθούν με το διαδίκτυο των πραγμάτων παγκοσμίως 22,3 δισεκατομμύρια συσκευές, πράγμα που θα έχει ως αποτέλεσμα να επιταχίσει η έκθεση σε κυβερνοεπιθέσεις·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η τεχνολογική πρόοδος — όπως η κβαντική υπολογιστική — και οι ασυμμετρίες ως προς την πρόσβαση σε αυτή θα μπορούσαν να θέσουν υπό αμφισβήτηση το τοπίο της κυβερνοασφάλειας·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κρίση COVID-19 αποκάλυψε περαιτέρω τα τρωτά σημεία ορισμένων κρίσιμων τομέων στον κυβερνοχώρο, ιδίως στην υγειονομική περιθαλψη, και ότι τα σχετικά μέτρα τηλεργασίας και κοινωνικής απόστασης επέτειναν την εξάρτησή μας από τις ψηφιακές τεχνολογίες και τη συνδεσιμότητα, ενώ οι κυβερνοεπιθέσεις και το κυβερνοέγκλημα, συμπεριλαμβανομένης της κατασκοπείας και της δολιοφθοράς, καθώς και η είσοδος σε συστήματα, δομές και δίκτυα ΤΠΕ και η χειραγώγησή τους μέσω της κακόβουλης και παράνομης εγκατάστασης, αυξάνονται σε αριθμό και πολυπλοκότητα παντού στην Ευρώπη·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αριθμός των κυβερνοεπιθέσεων αυξάνεται σημαντικά, όπως φαίνεται από την πρόσφατη σειρά κακόβουλων και οργανωμένων κυβερνοεπιθέσεων σε συστήματα υγειονομικής περιθαλψης, για παράδειγμα στην Ιρλανδία, τη Φινλανδία και τη Γαλλία· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτές οι κυβερνοεπιθέσεις προκαλούν σημαντική ζημία στα συστήματα υγειονομικής περιθαλψης και μέριμνας ασθενών, καθώς και σε άλλα ευαίσθητα δημόσια και ιδιωτικά ιδρύματα·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι υβριδικές απειλές πληθαίνουν, συμπεριλαμβανομένης της χρήσης εκστρατειών παραπληροφόρησης και κυβερνοεπιθέσεων σε υποδομές, οικονομικές διαδικασίες και δημοκρατικούς θεσμούς, και αποτελούν πλέον σοβαρό πρόβλημα τόσο στον κυβερνοχώρο όσο και στον φυσικό κόσμο, και ότι θα μπορούσαν να επηρεάσουν δημοκρατικές διαδικασίες όπως οι εκλογές, νομοθετικές διαδικασίες, την επιβολή του νόμου και τη δικαιοσύνη·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχει αυξανόμενη εξάρτηση από την κεντρική λειτουργία του διαδικτύου και βασικών υπηρεσιών του διαδικτύου για επικοινωνία και φιλοξενία, εφαρμογές και δεδομένα, για τις οποίες το μερίδιο αγοράς συγκεντρώνεται σταδιακά σε ολόένα και λιγότερες εταιρείες·

⁽⁷⁾ ΕΕ L 207 της 6.8.2010, σ. 1.

⁽⁸⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0359.

⁽⁹⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0098.

⁽¹⁰⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0261.

⁽¹¹⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0026.

⁽¹²⁾ ΕΕ C 23 της 21.1.2021, σ. 2.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κατανεμημένες δυνατότητες επιθέσεων άρνησης υπηρεσίας αυξάνονται και ότι, ως εκ τούτου, θα πρέπει να αυξάνεται εκ παραλλήλου η ανθεκτικότητα του πυρήνα του διαδικτύου·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ετοιμότητα και η ευαισθητοποίηση των επιχειρήσεων στον τομέα της κυβερνοασφάλειας, ιδίως των ΜΜΕ και των ατόμων, παραμένουν σε χαμηλά επίπεδα και ότι υπάρχει έλλειψη ειδικευμένου εργατικού δυναμικού (το χάσμα του εργατικού δυναμικού έχει διευρυνθεί κατά 20 % από το 2015), ενώ οι παραδοσιακοί δίαυλοι πρόσληψης δεν καλύπτουν τη ζήτηση, μεταξύ άλλων για διευθυντικές και διεπιστημονικές θέσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι σχεδόν το 90 % του παγκόσμιου εργατικού δυναμικού στον τομέα της κυβερνοασφάλειας είναι άνδρες και ότι η συνεχιζόμενη απουσία ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων συρρικνώνει περαιτέρω το απόθεμα ταλέντων⁽¹³⁾·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ικανότητες κυβερνοασφάλειας είναι ετερογενείς μεταξύ των κρατών μελών και ότι η αναφορά συμβάντων και η ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ τους δεν είναι ούτε συστηματική ούτε ολοκληρωμένη, ενώ η χρήση των κέντρων ανταλλαγής και ανάλυσης πληροφοριών (ISAC) για την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ του δημόσιου και του ιδιωτικού τομέα δεν είναι στο ύψος των υφιστάμενων δυνατοτήτων·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν υπάρχει συμφωνία της ΕΕ σχετικά με τη συνεργασία στον τομέα των υπηρεσιών πληροφοριών στον κυβερνοχώρο και τη συλλογική αντιμετώπιση των κυβερνοεπιθέσεων και των υβριδικών επιθέσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι για τα μεμονωμένα κράτη μέλη είναι πολύ δύσκολο, από τεχνική και γεωπολιτική άποψη, να λάβουν αντίμετρα κατά των κυβερνοαπειλών και των κυβερνοεπιθέσεων, ιδίως αυτών υβριδικού χαρακτήρα·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διασυνοριακή ανταλλαγή δεδομένων και η παγκόσμια ανταλλαγή δεδομένων είναι σημαντικές για τη δημιουργία αξίας, υπό τον όρο ότι διασφαλίζονται η ιδιωτικότητα και τα δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η επιβολή ξένης νομοθεσίας περί δεδομένων ενδέχεται να ενέχει κινδύνους σε επίπεδο κυβερνοασφάλειας για τα ευρωπαϊκά δεδομένα, δεδομένου ότι οι εταιρείες που δραστηριοποιούνται σε διαφορετικές περιοχές υπόκεινται σε υποχρεώσεις διασταύρωσης ανεξάρτητα από τη γεωγραφική θέση των δεδομένων ή την προέλευσή τους·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κυβερνοασφάλεια αντιπροσωπεύει μια παγκόσμια αγορά 600 δισεκατομμυρίων EUR, ποσό που αναμένεται να αυξηθεί ταχέως, και ότι η Ένωση είναι καθαρός εισαγωγέας προϊόντων και λύσεων·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχει κίνδυνος κατακερματισμού της ενιαίας αγοράς λόγω των εθνικών κανονισμών για την κυβερνοασφάλεια και της απουσίας οριζόντιας νομοθεσίας σχετικά με τις βασικές απαιτήσεις κυβερνοασφάλειας για το υλισμικό και το λογισμικό, συμπεριλαμβανομένων των συνδεδεμένων προϊόντων και των εφαρμογών·
1. χαιρετίζει τις πρωτοβουλίες που περιγράφονται στην κοινή ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Η στρατηγική κυβερνοασφάλειας της ΕΕ για την ψηφιακή δεκαετία·
2. ζητεί να προωθηθεί η ανάπτυξη ασφαλών και αξιόπιστων συστημάτων δικτύου και πληροφοριών, υποδομών και συνδεσιμότητας σε όλη την Ένωση·
3. ζητεί να θεθεί ως στόχος όλα τα συνδεδεμένα με το διαδίκτυο προϊόντα στην Ένωση, μεταξύ άλλων για τους καταναλωτές και για βιομηχανική χρήση, μαζί με το σύνολο των αλυσίδων εφοδιασμού που τα καθιστούν διαθέσιμα, να είναι ασφαλή βάσει σχεδιασμού, ανθεκτικά σε κυβερνοπεριστάτικα και να μπορούν να διορθωθούν ταχέως όταν εντοπίζονται τρωτά σημεία· χαιρετίζει τα σχέδια της Επιτροπής να εισηγηθεί οριζόντια νομοθεσία σχετικά με τις απαιτήσεις κυβερνοασφάλειας για συνδεδεμένα προϊόντα και συναφείς υπηρεσίες, και ζητεί η εν λόγω νομοθεσία να προτείνει την εναρμόνιση των εθνικών νομοθεσιών ώστε να αποφευχθεί ο κατακερματισμός της ενιαίας αγοράς· ζητεί επίσης να ληφθεί υπόψη η υφιστάμενη νομοθεσία (η πράξη για την κυβερνοασφάλεια, το νέο νομοθετικό πλαίσιο, ο κανονισμός για την τυποποίηση) προκειμένου να αποφευχθούν η ασάφεια και ο κατακερματισμός·
4. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει την ανάγκη για πρόταση οριζόντιου κανονισμού που θα θεσπίζει απαιτήσεις κυβερνοασφάλειας για εφαρμογές, λογισμικό, ενσωματωμένο λογισμικό και λειτουργικά συστήματα έως το 2023, με βάση το κεκτημένο της ΕΕ για τις απαιτήσεις διαχείρισης κινδύνου· τονίζει ότι εφαρμογές, λογισμικό, ενσωματωμένο λογισμικό και λειτουργικά συστήματα που είναι παρωχημένα (δηλαδή δεν λαμβάνουν πλέον τακτικές διορθώσεις και επικαιροποιήσεις ασφαλείας) αποτελούν ένα κάθε άλλο παρά αμελητέο μέρος του συνόλου των συνδεδεμένων συσκευών και κίνδυνο για την κυβερνοασφάλεια· καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει την πτυχή αυτή στην πρότασή της· προτείνει η πρόταση να περιλαμβάνει την υποχρέωση των παραγωγών να ενημερώνουν εκ των προτέρων για την ελάχιστη περίοδο υποστήριξης των προγραμμάτων ασφαλείας και τις επικαιροποιήσεις, ώστε να έχουν οι αγοραστές τη δυνατότητα τεκμηριωμένων επιλογών· θεωρεί ότι οι παραγωγοί πρέπει να συμμετέχουν στο πρόγραμμα συντονισμένης δημοσιοποίησης τρωτών σημείων (CVD), όπως ορίζει η πρόταση οδηγίας NIS2·

⁽¹³⁾ Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο, Ενημερωτικό έγγραφο σχετικά με τις προκλήσεις για την αποτελεσματική πολιτική της ΕΕ για την ασφάλεια στον κυβερνοχώρο, Μάρτιος 2019.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

5. υπογραμμίζει ότι η κυβερνοασφάλεια θα πρέπει να ενσωματωθεί στην ψηφιοποίηση· ζητεί, επομένως, τα έργα ψηφιοποίησης που χρηματοδοτούνται από την Ένωση να περιλαμβάνουν απαιτήσεις κυβερνοασφάλειας· εκφράζει την ικανοποίησή του για τη στήριξη της έρευνας και της καινοτομίας στον τομέα της κυβερνοασφάλειας, ιδίως όσον αφορά ανατρεπτικές τεχνολογίες (όπως η κβαντική υπολογιστική και η κβαντική κρυπτογραφία) η ανάπτυξη των οποίων θα μπορούσε να αποσταθεροποιήσει τη διεθνή ισορροπία· ζητεί ακόμη περισσότερη έρευνα σχετικά με τους μετακβαντικούς αλγόριθμους ως πρότυπο κυβερνοασφάλειας·

6. θεωρεί ότι η ψηφιοποίηση της κοινωνίας μας σημαίνει ότι όλοι οι τομείς είναι αλληλένδετοι και ότι οι αδυναμίες σε έναν τομέα μπορούν να αποτελέσουν εμπόδιο για άλλους· εμμένει, ως εκ τούτου, στην άποψη ότι οι πολιτικές για την κυβερνοασφάλεια πρέπει να ενσωματωθούν στην ψηφιακή στρατηγική της ΕΕ και στη χρηματοδότηση της ΕΕ και να είναι συνεκτικές και διαλειτουργικές σε όλους τους τομείς·

7. ζητεί συνεκτική χρήση των ταμείων της ΕΕ όσον αφορά την κυβερνοασφάλεια και την ανάπτυξη σχετικών υποδομών· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι αξιοποιούνται οι συνέργειες που σχετίζονται με την κυβερνοασφάλεια μεταξύ των διαφόρων προγραμμάτων, ιδίως του προγράμματος «Ορίζων Ευρώπη», του προγράμματος «Ψηφιακή Ευρώπη», του διαστημικού προγράμματος της ΕΕ, του μηχανισμού ανάκαμψης και ανθεκτικότητας της ΕΕ, του InvestEU και της διευκόλυνσης «Συνδέοντας την Ευρώπη», και να αξιοποιήσουν πλήρως το Κέντρο και δίκτυο ικανοτήτων στον τομέα της κυβερνοασφάλειας·

8. υπενθυμίζει ότι η επικοινωνιακή υποδομή αποτελεί τον ακρογωνιαίο λίθο κάθε ψηφιακής δραστηριότητας και ότι η κατοχύρωση της ασφάλειάς της συνιστά στρατηγική προτεραιότητα για την Ένωση· υποστηρίζει την τρέχουσα ανάπτυξη του συστήματος πιστοποίησης της κυβερνοασφάλειας της ΕΕ για τα δίκτυα 5G· επικροτεί την εργαλειοθήκη της ΕΕ για την κυβερνοασφάλεια 5G και καλεί την Επιτροπή, τα κράτη μέλη και τον κλάδο να συνεχίσουν τις προσπάθειες για ασφαλή δίκτυα επικοινωνίας, συμπεριλαμβανομένων μέτρων για όλη την αλυσίδα εφοδιασμού· καλεί την Επιτροπή να αποφύγει τον εγκλωβισμό σε προμηθευτές και να ενισχύσει την ασφάλεια των δικτύων προωθώντας πρωτοβουλίες που ενισχύουν την εικονικοποίηση και τη δημιουργία νέφους των διαφόρων συνιστωσών των δικτύων· ζητεί ταχεία ανάπτυξη των τεχνολογιών επικοινωνιών των επόμενων γενεών, με θεμελιώδη αρχή την κυβερνοασφάλεια βάσει σχεδιασμού και τη διασφάλιση της προστασίας της ιδιωτικής ζωής και των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα·

9. επαναλαμβάνει ότι είναι σημαντικό να θεσπιστεί ένα νέο, ισχυρό πλαίσιο ασφάλειας για τις υποδομές ζωτικής σημασίας της ΕΕ, προκειμένου να κατοχυρωθούν τα συμφέροντα της ΕΕ στον τομέα της ασφάλειας και να αξιοποιηθούν οι υφιστάμενες ικανότητες για την κατάλληλη αντιμετώπιση κινδύνων, απειλών και τεχνολογικών αλλαγών·

10. καλεί την Επιτροπή να εκπονήσει διατάξεις για να διασφαλίσει την προσβασιμότητα, τη διαθεσιμότητα και την ακεραιότητα του δημόσιου πυρήνα του διαδικτύου και, ως εκ τούτου, τη σταθερότητα του κυβερνοχώρου, ιδίως όσον αφορά την πρόσβαση της ΕΕ στο σύστημα πυρήνα του DNS· θεωρεί ότι οι εν λόγω διατάξεις θα πρέπει να περιλαμβάνουν μέτρα για τη διαφοροποίηση των προμηθευτών προκειμένου να μετριαστεί ο τρέχων κίνδυνος εξάρτησης από τις λίγες εταιρείες που κυριαρχούν στην αγορά· επικροτεί την πρόταση για ένα ευρωπαϊκό σύστημα ονομάτων χώρου (DNS4EU) ως εργαλείο για έναν ανθεκτικότερο πυρήνα του διαδικτύου· καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει τον τρόπο με τον οποίο το εν λόγω DNS4EU θα μπορούσε να αξιοποιήσει τις τελευταίες τεχνολογίες, τα πρωτόκολλα ασφαλείας και την εμπειρογνώσια σε κυβερνοαπειλές προκειμένου να προσφέρει ένα γρήγορο, ασφαλές και ανθεκτικό DNS σε όλους τους Ευρωπαίους· υπενθυμίζει την ανάγκη για καλύτερη προστασία του πρωτοκόλλου πύλης συντομικής γραμμής (BGP), προκειμένου να αποτραπούν οι πειρατείες BGP· υπενθυμίζει τη στήριξή του σε ένα πολυσυμμετοχικό μοντέλο διακυβέρνησης του διαδικτύου, στο πλαίσιο του οποίου η κυβερνοασφάλεια θα πρέπει να αποτελεί ένα από τα βασικά θέματα· υπογραμμίζει ότι η ΕΕ θα πρέπει να επιταχύνει την εφαρμογή του IPv6· αναγνωρίζει ότι το μοντέλο ανοικτής πηγής που αποτελεί τη βάση της λειτουργίας του διαδικτύου έχει αποδειχθεί αποδοτικό και αποτελεσματικό και ενθαρρύνει, ως εκ τούτου, τη χρήση του·

11. αναγνωρίζει την ανάγκη να αυξηθούν οι εγκληματολογικές έρευνες στον τομέα της κυβερνοασφάλειας για την καταπολέμηση του εγκλήματος, του κυβερνοεγκλήματος και των κυβερνοεπιθέσεων, συμπεριλαμβανομένων των επιθέσεων που υποστηρίζονται από κρατικές οντότητες, αλλά προειδοποιεί για τον κίνδυνο δυσανάλογων μέτρων που υπονομεύουν την ιδιωτική ζωή και την ελευθερία του λόγου των Ευρωπαίων πολιτών κατά τη χρήση του διαδικτύου· υπενθυμίζει την ανάγκη να ολοκληρωθεί η αναθεώρηση του δεύτερου πρόσθετου πρωτοκόλλου της Σύμβασης της Βουδαπέστης για το κυβερνοεγκλημα, που έχει τις προϋποθέσεις να ενισχύσει την ετοιμότητα κατά του κυβερνοεγκλήματος·

12. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συγκεντρώσουν τους πόρους τους για να ενισχύσουν τη στρατηγική ανθεκτικότητα της ΕΕ, να μειώσουν την εξάρτησή της από ξένες τεχνολογίες και να προωθήσουν την ηγετική της θέση και την ανταγωνιστικότητά της στον τομέα της κυβερνοασφάλειας σε ολόκληρη την ψηφιακή αλυσίδα εφοδιασμού (συμπεριλαμβανομένων της αποθήκευσης και επεξεργασίας δεδομένων σε νέφη, των τεχνολογιών επεξεργαστών, των ολοκληρωμένων κυκλωμάτων (τσιπ), της υπερασφαλούς συνδεσιμότητας, της κβαντικής υπολογιστικής και της επόμενης γενιάς δικτύων)·

13. θεωρεί ότι το σχέδιο για μια εξαιρετικά ασφαλή υποδομή συνδεσιμότητας αποτελεί σημαντικό μέσο για την ασφάλεια ευαίσθητων ψηφιακών επικοινωνιών· χαιρετίζει την εξαγγελθείσα ανάπτυξη ενός διαστημικού συστήματος ασφαλών επικοινωνιών της ΕΕ, το οποίο θα ενσωματώνει τεχνολογίες κβαντικής κρυπτογράφησης· υπενθυμίζει ότι θα πρέπει να καταβάλλονται συνεχείς προσπάθειες για τη διασφάλιση των ευρωπαϊκών διαστημικών δραστηριοτήτων, σε συνεργασία με τον Οργανισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το Διαστημικό Πρόγραμμα (EUSPA) και τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Διαστήματος (ΕΟΔ)·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

14. θεωρεί λυπηρό το γεγονός ότι οι πρακτικές ανταλλαγής πληροφοριών όσον αφορά τις απειλές και τα συμβάντα στον κυβερνοχώρο δεν είναι ευπρόσδεκτες από τον ιδιωτικό και τον δημόσιο τομέα· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν την εμπιστοσύνη και να μειώσουν τα εμπόδια στην ανταλλαγή πληροφοριών σχετικά με τις απειλές και τις επιθέσεις στον κυβερνοχώρο σε όλα τα επίπεδα· χαιρετίζει τις προσπάθειες που καταβάλλουν ορισμένοι τομείς και ζητεί διατομεακή συνεργασία, δεδομένου ότι σπάνια τα τρωτά σημεία αφορούν έναν τομέα ειδικά· τονίζει ότι τα κράτη μέλη πρέπει να συνενώσουν τις δυνάμεις τους σε ευρωπαϊκό επίπεδο προκειμένου να ανταλλάξουν με αποτελεσματικό τρόπο τις πλέον πρόσφατες γνώσεις τους σχετικά με τους κινδύνους κυβερνοασφάλειας· υποστηρίζει τη σύσταση ομάδας εργασίας των κρατών μελών για τις υπηρεσίες πληροφοριών στον κυβερνοχώρο, προκειμένου να ενισχυθεί η ανταλλαγή πληροφοριών στην ΕΕ και στον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο ειδικότερα, για την πρόληψη κυβερνοεπιθέσεων μεγάλης κλίμακας·

15. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη σχεδιαζόμενη δημιουργία Κοινής Μονάδας Κυβερνοχώρου για την ενίσχυση της συνεργασίας μεταξύ των οργάνων της ΕΕ και των αρχών των κρατών μελών που είναι αρμόδιες για την πρόληψη, την αποτροπή και την αντιμετώπιση κυβερνοεπιθέσεων· καλεί τα κράτη μέλη και την Επιτροπή να ενισχύσουν περαιτέρω τη συνεργασία στον τομέα της κυβερνοάμυνας και να αναπτύξουν έρευνα σχετικά με τις πλέον σύγχρονες ικανότητες κυβερνοάμυνας·

16. υπενθυμίζει τη σημασία που έχει ο ανθρώπινος παράγοντας στη στρατηγική για την κυβερνοασφάλεια· ζητεί συνεχείς προσπάθειες για την ευαισθητοποίηση στο θέμα της κυβερνοασφάλειας, συμπεριλαμβανομένων της κυβερνοϋγιεινής και του διαδικτυακού γραμματισμού·

17. τονίζει τη σημασία ενός ισχυρού και συνεκτικού πλαισίου ασφάλειας για την προστασία όλου του προσωπικού της ΕΕ, των δεδομένων, των δικτύων επικοινωνιών και των συστημάτων πληροφοριών και των διαδικασιών λήψης αποφάσεων από κυβερνοαπειλές, βάσει ολοκληρωμένων, συνεπών και ομοιογενών κανόνων και κατάλληλης διακυβέρνησης· ζητεί τη διάθεση επαρκών πόρων και ικανοτήτων, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο της ενίσχυσης της εντολής της CERT-ΕΕ και σε σχέση με τις εν εξελίξει συζητήσεις σχετικά με τον καθορισμό κοινών δεσμευτικών κανόνων για την κυβερνοασφάλεια για όλα τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της ΕΕ·

18. ζητεί ευρύτερη χρήση των προτύπων εθελοντικής πιστοποίησης και κυβερνοασφάλειας, δεδομένου ότι αποτελούν σημαντικά εργαλεία για τη βελτίωση του γενικού επιπέδου κυβερνοασφάλειας· χαιρετίζει τη θέσπιση του ευρωπαϊκού πλαισίου πιστοποίησης και το έργο της ευρωπαϊκής ομάδας πιστοποίησης της κυβερνοασφάλειας· καλεί τον ENISA και την Επιτροπή να εξετάσουν, στο πλαίσιο της προετοιμασίας του ενωσιακού συστήματος πιστοποίησης της κυβερνοασφάλειας για υπηρεσίες υπολογιστικού νέφους, το ενδεχόμενο να καταστεί υποχρεωτική η εφαρμογή του ευρωπαϊκού δικαίου για το «υψηλό» επίπεδο διασφάλισης·

19. τονίζει την ανάγκη αντιστοίχισης της ζήτησης εργασίας στον τομέα της κυβερνοασφάλειας για τη γεφύρωση του χάσματος δεξιοτήτων μέσω της συνέχισης των προσπαθειών στον τομέα της εκπαίδευσης και της κατάρτισης· ζητεί να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στην εξάλειψη του χάσματος μεταξύ των φύλων που υπάρχει και σε αυτόν τον τομέα·

20. αναγνωρίζει την ανάγκη για καλύτερη στήριξη των πολύ μικρών, μικρών και μεσαίων επιχειρήσεων, ώστε να κατανοήσουν καλύτερα όλους τους κινδύνους ασφάλειας πληροφοριών και τις ευκαιρίες βελτίωσης της κυβερνοασφάλειάς τους· καλεί τον ENISA και τις εθνικές αρχές να αναπτύξουν πύλες αυτοδοκιμασίας και οδηγούς βελτιστων πρακτικών για τις πολύ μικρές, τις μικρές και τις μεσαίες επιχειρήσεις· υπενθυμίζει ότι για την ασφάλεια αυτών των οντοτήτων έχει σημασία η κατάρτιση και η πρόσβαση σε ειδική χρηματοδότηση·

21. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στην Επιτροπή, στο Συμβούλιο, και στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0287

Η κατάσταση του κράτους δικαίου στην Ευρωπαϊκή Ένωση και η εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092 περί αιρεσιμότητας**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση του κράτους δικαίου στην Ευρωπαϊκή Ένωση και την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092 περί αιρεσιμότητας (2021/2711(RSP))**

(2022/C 67/09)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα άρθρα 2, 3 παράγραφος 1, 4 παράγραφος 3, 6, 7, 13, 14 παράγραφος 1, 16 παράγραφος 1, 17 παράγραφος 1, 17 παράγραφος 3, 17 παράγραφος 8, 19 παράγραφος 1 δεύτερο εδάφιο και 49 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση (ΣΕΕ), καθώς και τα άρθρα 265, 310, 317 και 319 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ),
 - έχοντας υπόψη τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 16ης Δεκεμβρίου 2020 περί γενικού καθεστώτος αιρεσιμότητας για την προστασία του προϋπολογισμού της Ένωσης ⁽¹⁾ (κανονισμός για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου),
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 25ης Μαρτίου 2021 σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092, ο μηχανισμός αιρεσιμότητας για το κράτος δικαίου ⁽²⁾ και το ψήφισμά του της 17ης Δεκεμβρίου 2020 σχετικά με το πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο 2021-2027, τη διοργανική συμφωνία, το μέσο ανάκαμψης της ΕΕ και τον κανονισμό για το κράτος δικαίου ⁽³⁾,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής του 2020 για το κράτος δικαίου, της 30ής Σεπτεμβρίου 2020 (COM(2020)0580),
 - έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου που εγκρίθηκαν στις 21 Ιουλίου 2020 και στις 11 Δεκεμβρίου 2020,
 - έχοντας υπόψη την νομολογία του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΔΕΕ),
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 12ης Σεπτεμβρίου 2018 σχετικά με πρόταση να κληθεί το Συμβούλιο να διαπιστώσει, σύμφωνα με το άρθρο 7 παράγραφος 1 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, την ύπαρξη σαφούς κινδύνου σοβαρής παραβίασης από την Ουγγαρία των αξιών στις οποίες θεμελιώνεται η Ένωση ⁽⁴⁾,
 - έχοντας υπόψη την απόφαση του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 3ης Ιουνίου 2021 (C-650/18) με την οποία απορρίφθηκε η προσφυγή της Ουγγαρίας κατά του ψηφίσματος του Κοινοβουλίου της 12ης Σεπτεμβρίου 2018 που ενεργοποιεί την διαδικασία για τη διαπίστωση της ύπαρξης σαφούς κινδύνου σοβαρής παραβίασης από κράτος μέλος των αξιών στις οποίες βασίζεται η Ευρωπαϊκή Ένωση ⁽⁵⁾,
 - έχοντας υπόψη την αιτιολογημένη πρόταση της Επιτροπής της 20ης Δεκεμβρίου 2017 σύμφωνα με το άρθρο 7 παράγραφος 1 ΣΕΕ σχετικά με το κράτος δικαίου στην Πολωνία: πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τη διαπίστωση της ύπαρξης σαφούς κινδύνου σοβαρής παραβίασης του κράτους δικαίου από τη Δημοκρατία της Πολωνίας (COM(2017)0835),
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 1ης Μαρτίου 2018 σχετικά με την απόφαση της Επιτροπής να ενεργοποιήσει το άρθρο 7 παράγραφος 1 ΣΕΕ όσον αφορά την κατάσταση στην Πολωνία ⁽⁶⁾,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφος 2 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση βασίζεται στις αξίες του σεβασμού της ανθρώπινης αξιοπρέπειας, της ελευθερίας, της δημοκρατίας, της ισότητας, του κράτους δικαίου και του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων των προσώπων που ανήκουν σε μειονότητες, οι οποίες κατοχυρώνονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ·

⁽¹⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 1.⁽²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0103.⁽³⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0360.⁽⁴⁾ ΕΕ C 433 της 23.12.2019, σ. 66.⁽⁵⁾ Απόφαση της 3ης Ιουνίου 2021, Ουγγαρία κατά Κοινοβουλίου, C-650/18, ECLI:EU:C:2020:426.⁽⁶⁾ ΕΕ C 129 της 5.4.2019, σ. 13.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ύπαρξη σαφούς κινδύνου σοβαρής παραβίασης από κράτος μέλος των αξιών που κατοχυρώνονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ δεν αφορά αποκλειστικά το συγκεκριμένο κράτος μέλος όπου υφίσταται ο κίνδυνος, αλλά επηρεάζει και τα άλλα κράτη μέλη, την αμοιβαία εμπιστοσύνη μεταξύ τους, την ίδια τη φύση της Ένωσης και τα θεμελιώδη δικαιώματα των πολιτών της βάσει της ενωσιακής νομοθεσίας·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 7 παράγραφος 1 ΣΕΕ ενεργοποιήθηκε από την Επιτροπή και το Κοινοβούλιο σε σχέση με την Πολωνία και την Ουγγαρία, αντίστοιχα, μετά την διαπίστωση ύπαρξης σαφούς κινδύνου σοβαρής παραβίασης των αξιών στις οποίες θεμελιώνεται η Ένωση· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Συμβούλιο έχει μέχρι στιγμής διοργανώσει τρεις ακροάσεις για την Πολωνία και δύο ακροάσεις για την Ουγγαρία στο πλαίσιο του Συμβουλίου Γενικών Υποθέσεων·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου τέθηκε σε ισχύ στις 1 Ιανουαρίου 2021 και εφαρμόζεται έκτοτε·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η δυνατότητα εφαρμογής, ο σκοπός και το πεδίο εφαρμογής του κανονισμού για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου ορίζονται σαφώς σε αυτόν και ότι, σύμφωνα με το άρθρο 17 παράγραφος 1 ΣΕΕ, η Επιτροπή «μεριμνά για την εφαρμογή των Συνθηκών καθώς και των μέτρων που θεσπίζονται βάσει αυτών από τα θεσμικά όργανα»·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η εφαρμογή του κανονισμού για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου δεν μπορεί να εξαρτάται από την έγκριση κατευθυντήριων γραμμών και υπενθυμίζει ότι οποιεσδήποτε κατευθυντήριες γραμμές δεν υπονομεύουν την πρόθεση των συννομοθετών·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το άρθρο 234 ΣΛΕΕ, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο έχει δικαίωμα να ψηφίσει επί πρότασης μομφής της Επιτροπής·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή «ασκεί τα καθήκοντά της με πλήρη ανεξαρτησία» και τα μέλη της «δεν επιζητούν ούτε δέχονται υποδείξεις από κυβερνήσεις» (άρθρο 17 παράγραφος 1 ΣΕΕ και άρθρο 245 ΣΛΕΕ) και ότι, επιπλέον, «ευθύνεται έναντι του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου» (άρθρο 17 παράγραφος 8 ΣΕΕ) και «μεριμνά για την εφαρμογή των Συνθηκών καθώς και των μέτρων που θεσπίζονται βάσει αυτών από τα θεσμικά όργανα» (άρθρο 17 παράγραφος 1 ΣΕΕ)·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι μόνο το ΔΕΕ έχει την εξουσία να ακυρώσει τον κανονισμό για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου ή μέρος αυτού και ότι οι προσφυγές ενώπιον του ΔΕΕ δεν έχουν ανασταλτικό αποτέλεσμα σύμφωνα με το άρθρο 278 ΣΛΕΕ·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα οικονομικά συμφέροντα της Ένωσης πρέπει να προστατεύονται σύμφωνα με τις γενικές αρχές που είναι κατοχυρωμένες στις Συνθήκες της Ένωσης, και ειδικότερα τις αξίες που ορίζονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ, και με την αρχή της χρηστής δημοσιονομικής διαχείρισης που κατοχυρώνεται στο άρθρο 317 ΣΛΕΕ και στον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης⁽⁷⁾ (δημοσιονομικός κανονισμός)·
1. επαναλαμβάνει τη θέση του σχετικά με τον κανονισμό για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου, ο οποίος τέθηκε σε ισχύ την 1η Ιανουαρίου 2021 και εφαρμόζεται άμεσα στο σύνολό του στην Ευρωπαϊκή Ένωση και σε όλα τα κράτη μέλη της για όλα τα κονδύλια του προϋπολογισμού της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων των πόρων που διατίθενται έκτοτε από το Μέσο Ανάκαμψης της ΕΕ·
2. καλεί την Επιτροπή και το Συμβούλιο να αναγνωρίσουν επιτέλους την επείγουσα ανάγκη ανάληψης δράσης για την υπεράσπιση των αξιών που κατοχυρώνονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ και να αναγνωρίσουν ότι ένα κράτος μέλος δεν μπορεί να τροποποιήσει τη νομοθεσία του, συμπεριλαμβανομένων των συνταγματικών διατάξεων, κατά τρόπο που να μειώνει την προστασία αυτών των αξιών· πιστεύει ότι η αμοιβαία ειλικρινής συνεργασία μεταξύ των θεσμικών οργάνων υπονομεύεται εάν οι ανησυχίες του Κοινοβουλίου δεν είναι πλήρως αποδεκτές και δεν λαμβάνονται υπόψη· υπενθυμίζει ότι το Κοινοβούλιο έχει δικαίωμα ψήφου επί πρότασης μομφής της Επιτροπής και έχει τη δυνατότητα να αντιδράει στην έλλειψη συνεργασίας εκ μέρους του Συμβουλίου· καλεί τα άλλα θεσμικά όργανα να συνεργαστούν αντί να παρεμποδίσουν τις προσπάθειες για την επίλυση της τρέχουσας κρίσης·
3. υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με το άρθρο 5 του κανονισμού για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου, «η Επιτροπή επαληθεύει αν έχει τηρηθεί το εφαρμοστέο δίκαιο και, εφόσον απαιτείται, λαμβάνει όλα τα κατάλληλα μέτρα για την προστασία του προϋπολογισμού της Ένωσης, σύμφωνα με τους τομεακούς και δημοσιονομικούς κανόνες»· πιστεύει ότι η κατάσταση όσον αφορά τον σεβασμό των αρχών του κράτους δικαίου σε ορισμένα κράτη μέλη επιβάλλει την άμεση χρήση του κανονισμού για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου·

(7) ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

4. παροτρύνει την Επιτροπή να αντιδράσει άμεσα στις συνεχείς παραβιάσεις των αρχών του κράτους δικαίου σε ορισμένα κράτη μέλη, οι οποίες προκαλούν σοβαρό κίνδυνο όσον αφορά τη δικαιοσύνη, νόμιμη και αμερόληπτη κατανομή των κονδυλίων της ΕΕ, ιδίως στο πλαίσιο της επιμερισμένης διαχείρισης, και να διενεργήσει διεξοδική ανάλυση της ανάγκης να ενεργοποιηθεί, χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση, η διαδικασία που προβλέπεται στον κανονισμό για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου· επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς την Επιτροπή να εκπληρώσει αμέσως τις υποχρεώσεις που υπέχει δυνάμει του παρόντος κανονισμού όσον αφορά τη δέουσα ενημέρωση του Κοινοβουλίου σχετικά με τυχόν γραπτές κοινοποιήσεις προς τα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη, αναφέροντας τα πραγματικά στοιχεία και τους ειδικούς λόγους των παραβιάσεων του κράτους δικαίου ή ενδεχόμενων υπό εξέλιξη ερευνών· σημειώνει ότι, μέχρι σήμερα, το Κοινοβούλιο δεν έχει λάβει καμία τέτοια ενημέρωση για κοινοποίηση·

5. τονίζει τον προβληματισμό του όσον αφορά τις ολοένα και πιο σαφείς ενδείξεις και τον αυξανόμενο κίνδυνο κατάχρησης του ενωσιακού προϋπολογισμού ως μέσου για την υπονόμηση του κράτους δικαίου σε ορισμένα κράτη μέλη· αποδοκιμάζει την αδυναμία του Συμβουλίου να επιτύχει ουσιαστική πρόοδο όσον αφορά την επιβολή των αξιών της Ένωσης στο πλαίσιο των εν εξελίξει διαδικασιών του άρθρου 7 ως αντίδραση στο γεγονός ότι στην Πολωνία και την Ουγγαρία απειλούνται οι κοινές ευρωπαϊκές αξίες· επισημαίνει ότι αυτή η αδυναμία του Συμβουλίου να αξιοποιήσει αποτελεσματικά το άρθρο 7 ΣΕΕ συνεχίζει να υπονομεύει την ακεραιότητα των κοινών ευρωπαϊκών αξιών, την αμοιβαία εμπιστοσύνη και την αξιοπιστία της Ένωσης στο σύνολό της· παροτρύνει τις προσεχείς Προεδρίες να διοργανώνουν τακτικά ακροάσεις· συνιστά στο Συμβούλιο να απευθύνει συγκεκριμένες συστάσεις στα εν λόγω κράτη μέλη, όπως προβλέπεται στο άρθρο 7 παράγραφος 1 ΣΕΕ, σε συνέχεια των ακροάσεων, και να αναφέρει προθεσμίες για την εφαρμογή των εν λόγω συστάσεων·

6. υπογραμμίζει ότι, παρά τα πολυάριθμα ψηφίσματα και τις πολυάριθμες εκθέσεις του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και μια σειρά διαδικασιών επί παραβάσει και αποφάσεων του ΔΕΕ, η κατάσταση του κράτους δικαίου στην Ευρωπαϊκή Ένωση εξακολουθεί να επιδεινώνεται·

7. καλεί την Επιτροπή να χρησιμοποιήσει όλα τα εργαλεία που έχει στη διάθεσή της, συμπεριλαμβανομένου του κανονισμού, για να αντιμετωπίσει, μεταξύ άλλων, τις συνεχείς παραβιάσεις της δημοκρατίας και των θεμελιωδών δικαιωμάτων σε ολόκληρη την Ένωση, συμπεριλαμβανομένων των επιθέσεων κατά της ελευθερίας των μέσων ενημέρωσης και των δημοσιογράφων, των μεταναστών, των δικαιωμάτων των γυναικών, των δικαιωμάτων των ΛΟΑΔΜ και της ελευθερίας του συνεταιρίζεσθαι και του συνέρχεσθαι· χαιρετίζει την απόφαση που έλαβε το τμήμα μείζονος συνθέσεως του ΔΕΕ να απορρίψει την προσφυγή της Ουγγαρίας κατά του ψηφίσματος του Κοινοβουλίου της 12ης Σεπτεμβρίου 2018 που ενεργοποιεί την διαδικασία του άρθρου 7· εκφράζει τη λύπη του για την αδυναμία της Επιτροπής να ανταποκριθεί δεόντως στις πολυάριθμες ανησυχίες που εξέφρασε το Κοινοβούλιο σχετικά με τη δημοκρατία, το κράτος δικαίου και τα θεμελιώδη δικαιώματα σε πολλά κράτη μέλη· καλεί την Επιτροπή να χρησιμοποιήσει όλα τα εργαλεία που έχει στη διάθεσή της, συμπεριλαμβανομένων του άρθρου 7 ΣΕΕ, του πλαισίου για το κράτος δικαίου και των διαδικασιών επί παραβάσει σύμφωνα με το άρθρο 19 παράγραφος 1 ΣΕΕ, καθώς και περαιτέρω μέσα, όπως οι ταχείες διαδικασίες, οι αιτήσεις προσωρινών μέτρων ενώπιον του ΔΕΕ και οι προσφυγές που αφορούν τη μη εφαρμογή των αποφάσεων του ΔΕΕ· ζητεί από την Επιτροπή να αναφέρει ρητά τους λόγους όταν αποφασίζει να μην χρησιμοποιήσει τα εργαλεία που συνιστά το Κοινοβούλιο·

8. τονίζει ότι είναι σημαντικό να στηριχθεί και να ενισχυθεί η συνεργασία μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ, των κρατών μελών, της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Καταπολέμησης της Απάτης (OLAF) και της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας (EPPO)· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η EPPO άρχισε να λειτουργεί την 1η Ιουνίου 2021·

9. υπογραμμίζει ότι η ετήσια έκθεση για το κράτος δικαίου αποτελεί ξεχωριστό εργαλείο, συμπληρωματικό προς τον κανονισμό για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου· καλεί την Επιτροπή να χρησιμοποιήσει τα πορίσματα της ετήσιας έκθεσης στην αξιολόγησή της για τους σκοπούς του κανονισμού· ζητεί από την Επιτροπή να συμπεριλάβει στην ετήσια έκθεσή της για το κράτος δικαίου ειδική ενότητα με ανάλυση των περιπτώσεων στις οποίες οι παραβιάσεις των αρχών του κράτους δικαίου σε ένα συγκεκριμένο κράτος μέλος θα μπορούσαν να επηρεάσουν ή να προκαλέσουν σοβαρό κίνδυνο να επηρεαστεί η χρηστή δημοσιονομική διαχείριση του προϋπολογισμού της Ένωσης με επαρκώς άμεσο τρόπο·

10. εκφράζει απογοήτευση για το γεγονός ότι η Επιτροπή δεν έχει αποστείλει γραπτές κοινοποιήσεις στα κράτη μέλη από την έναρξη ισχύος του κανονισμού, παρά τις πολλές ανησυχίες για τις παραβιάσεις του κράτους δικαίου που εντοπίστηκαν στην έκθεση της Επιτροπής του 2020 για το κράτος δικαίου, και την ύπαρξη δύο υπό εξέλιξη διαδικασιών του άρθρου 7, οι οποίες έχουν αντίκτυπο στη χρηστή δημοσιονομική διαχείριση του προϋπολογισμού της Ένωσης και δεν έχουν αντιμετωπιστεί από τα κράτη μέλη· σημειώνει ότι η μη ανάληψη δράσης βάσει του άρθρου 5 παράγραφος 1 και του άρθρου 6 του κανονισμού για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου συνιστά άρνηση της Επιτροπής να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις της βάσει του εν λόγω κανονισμού·

11. υπενθυμίζει ότι στο ψήφισμά του της 25ης Μαρτίου 2021 σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092, ο μηχανισμός αιρεσιμότητας για το κράτος δικαίου, το Κοινοβούλιο έθεσε συγκεκριμένη προθεσμία στην Επιτροπή, και σημειώνει με απογοήτευση ότι η Επιτροπή δεν εκπλήρωσε τις υποχρεώσεις της εντός της προθεσμίας αυτής· τονίζει ότι αυτό αποτελεί επαρκή βάση για την ανάληψη νομικής δράσης κατά της Επιτροπής σύμφωνα με το άρθρο 265 ΣΛΕΕ·

12. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Επιτροπή δεν ανταποκρίθηκε στα αιτήματα του Κοινοβουλίου έως την 1η Ιουνίου 2021 και δεν ενεργοποίησε τη διαδικασία που προβλέπεται στον κανονισμό για την αιρεσιμότητα όσον αφορά το κράτος δικαίου στις πλέον προφανείς περιπτώσεις παραβίασης του κράτους δικαίου στην ΕΕ· αναθέτει στον Πρόεδρό του να καλέσει την Επιτροπή, το αργότερο εντός δύο εβδομάδων από την ημερομηνία έγκρισης του παρόντος ψηφίσματος, βάσει του άρθρου 265 ΣΛΕΕ, να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις που υπέχει δυνάμει του παρόντος κανονισμού· δηλώνει ότι, προκειμένου να

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

προετοιμαστεί, το Κοινοβούλιο, στο μεταξύ, ξεκινά αμέσως τις αναγκαίες προετοιμασίες για ενδεχόμενες δικαστικές διαδικασίες δυνάμει του άρθρου 265 ΣΛΕΕ κατά της Επιτροπής·

13. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στην Επιτροπή, στο Συμβούλιο και στα κράτη μέλη.
-

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0288

Ο έλεγχος του Κοινοβουλίου σχετικά με την εν εξελίξει αξιολόγηση από την Επιτροπή και το Συμβούλιο των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τις απόψεις του Κοινοβουλίου όσον αφορά την εν εξελίξει αξιολόγηση από την Επιτροπή και το Συμβούλιο των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας (2021/2738(RSP))**

(2022/C 67/10)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα άρθρα 174 και 175 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ),
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/241 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Φεβρουαρίου 2021, για τη θέσπιση του μηχανισμού ανάκαμψης και ανθεκτικότητας ⁽¹⁾ (κανονισμός ΜΑΑ),
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 20ής Μαΐου 2021 σχετικά με το δικαίωμα ενημέρωσης του Κοινοβουλίου για την εν εξελίξει αξιολόγηση των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας ⁽²⁾,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφοι 2 και 4 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός ΜΑΑ εγκρίθηκε στο πλαίσιο της συνήθους νομοθετικής διαδικασίας·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ΜΑΑ αποτελεί ένα καινοφανές εργαλείο από πλευράς όγκου και μέσω χρηματοδότησης· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή ετοιμάζεται να εκδώσει κοινούς ενωσιακούς χρεωστικούς τίτλους, δεδομένου ότι όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ έχουν πλέον κυρώσει επιτυχώς την απόφαση για τους ιδίους πόρους ⁽³⁾·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι πράσινες επενδύσεις στο πλαίσιο του ΜΑΑ θα χρηματοδοτηθούν με την έκδοση πράσινων ομολόγων·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο δημοκρατικός και κοινοβουλευτικός έλεγχος σχετικά με την υλοποίηση του ΜΑΑ μπορούν να πραγματοποιηθούν μόνο με την πλήρη συμμετοχή του Κοινοβουλίου και τον συνυπολογισμό του συνόλου των συστάσεών του σε όλα τα στάδια·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 26 του κανονισμού ΜΑΑ καθιερώνει διάλογο σχετικά με την ανάκαμψη και την ανθεκτικότητα προκειμένου να διασφαλιστεί μεγαλύτερη διαφάνεια και λογοδοσία και να παρέχει η Επιτροπή πληροφορίες στο Κοινοβούλιο όσον αφορά, μεταξύ άλλων, τα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας των κρατών μελών και την αξιολόγησή τους·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο εκφράζει τις απόψεις του στο πλαίσιο του διαλόγου για την ανάκαμψη και την ανθεκτικότητα, μεταξύ άλλων μέσω ψηφισμάτων και ανταλλαγών απόψεων με την Επιτροπή· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή υποχρεούται να συνυπολογίζει τις απόψεις αυτές·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στον κανονισμό ΜΑΑ προσδιορίζονται έξι τομείς ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος, οι οποίοι αντιπροσωπεύουν στο σύνολό τους το πεδίο εφαρμογής και τον στόχο του μέσου·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός ΜΑΑ βασίζεται στο άρθρο 175 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση (ΣΕΕ) και θέτει ως γενικό στόχο την επίτευξη των στόχων του άρθρου 174 προκειμένου να ενισχυθεί η οικονομική, κοινωνική και εδαφική συνοχή της Ένωσης, με τη βελτίωση της ανθεκτικότητας, της ετοιμότητας για την αντιμετώπιση κρίσεων, της ικανότητας προσαρμογής και του αναπτυξιακού δυναμικού των κρατών μελών, με τον μετριασμό των κοινωνικών και οικονομικών επιπτώσεων της κρίσης, ιδίως στις γυναίκες, τα παιδιά και τους νέους, και τη συμβολή στην υλοποίηση του ευρωπαϊκού πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων, με τη στήριξη της πράσινης μετάβασης, με τη συμβολή στην επίτευξη των επικαιροποιημένων στόχων της Ένωσης για το κλίμα με ορίζοντα το 2030, όπως διατυπώνονται στον νέο νόμο της ΕΕ για το κλίμα, και με τη συμμόρφωση με τον στόχο για κλιματική ουδετερότητα της ΕΕ έως το 2050 — ιδίως μέσω των εθνικών σχεδίων για την ενέργεια και το κλίμα, που εγκρίθηκαν στο πλαίσιο της διακυβέρνησης της Ενεργειακής Ένωσης και της Δράσης για το Κλίμα, όπως θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/1999 ⁽⁴⁾, και την ψηφιακή μετάβαση, ώστε να συμβάλλει στην οικονομική και

⁽¹⁾ ΕΕ L 57 της 18.2.2021, σ. 17.⁽²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0257.⁽³⁾ Απόφαση (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2053 του Συμβουλίου, της 14ης Δεκεμβρίου 2020, για το σύστημα των ιδίων πόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ L 424 της 15.12.2020, σ. 1).⁽⁴⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1999 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για τη διακυβέρνηση της Ενεργειακής Ένωσης και της Δράσης για το Κλίμα (ΕΕ L 328 της 21.12.2018, σ. 1).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

κοινωνική σύγκλιση προς τα επάνω, την αποκατάσταση και προώθηση της βιώσιμης ανάπτυξης και την ολοκλήρωση των οικονομιών της Ένωσης, να προωδεί τη δημιουργία απασχόλησης υψηλής ποιότητας και να συμβάλλει στη στρατηγική αυτονομία της Ένωσης παράλληλα με μια ανοιχτή οικονομία και να δημιουργεί ευρωπαϊκή προστιθέμενη αξία·

- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά τη διάρκεια της κοινωνικής συνόδου κορυφής του Πόρτο στις 7 και 8 Μαΐου 2021, οι ηγέτες της ΕΕ αναγνώρισαν τον ευρωπαϊκό πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων ως θεμελιώδες στοιχείο της ανάκαμψης, και λαμβάνοντας υπόψη ότι, στη δήλωση του Πόρτο, οι ηγέτες της ΕΕ υπογράμμισαν την αποφασιστικότητά τους να συνεχίσουν να εμβαθύνουν την εφαρμογή του σε ενωσιακό και εθνικό επίπεδο·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ειδικός στόχος του ΜΑΑ είναι η παροχή χρηματοδοτικής στήριξης στα κράτη μέλη με σκοπό να επιτευχθούν τα ορόσημα και οι στόχοι των μεταρρυθμίσεων και των επενδύσεων, όπως καθορίζονται στα αντίστοιχα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό σημαίνει ότι τα σχέδια (συμπεριλαμβανομένων των ψηφιακών και πράσινων μέτρων) πρέπει να συμβάλλουν στις αρχές του ευρωπαϊκού πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων, στη δημιουργία ποιοτικών θέσεων εργασίας και στην κοινωνική σύγκλιση προς τα επάνω·
- ΙΑ. σημειώνει ότι δεν προκύπτει ευρωπαϊκή προστιθέμενη αξία απλώς και μόνο επειδή ο ΜΑΑ αποτελεί ευρωπαϊκή πρωτοβουλία·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά κανόνα, τα κράτη μέλη έπρεπε να είχαν υποβάλει στην Επιτροπή τα οικεία εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας έως τις 30 Απριλίου 2021· λαμβάνοντας υπόψη ότι, μέχρι στιγμής, 23 κράτη μέλη έχουν υποβάλει στην Επιτροπή τα οικεία σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο, έπειτα από συζήτηση στην ολομέλεια, ενέκρινε ψήφισμα στις 18 Μαΐου 2021 σχετικά με το δικαίωμα ενημέρωσης του Κοινοβουλίου για την εν εξελίξει αξιολόγηση των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, προκειμένου να διασφαλιστούν η κατάλληλη δημοκρατική εποπτεία και ο κοινοβουλευτικός έλεγχος της υλοποίησης του ΜΑΑ, καθώς και μεγαλύτερη διαφάνεια και δημοκρατική λογοδοσία, η Επιτροπή πρέπει να ενημερώνει τακτικά το Κοινοβούλιο, προφορικά και γραπτώς, σχετικά με την κατάσταση της αξιολόγησης των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, συμπεριλαμβανομένων των μεταρρυθμίσεων και των επενδύσεων που σχετίζονται με το πεδίο εφαρμογής βάσει των έξι πυλώνων (συμπεριλαμβανομένων των γενικών και ειδικών στόχων και των οριζόντιων αρχών) και βάσει των 11 κριτηρίων αξιολόγησης που ορίζονται στον κανονισμό ΜΑΑ·
1. θεωρεί ότι ο ΜΑΑ αποτελεί ιστορικό μέσο της ΕΕ για να προωθηθεί η οικονομική, κοινωνική και εδαφική συνοχή, να επιτευχθεί η σύγκλιση, να ενισχυθεί η ανταγωνιστικότητα και να παρασχεθεί βοήθεια στα κράτη μέλη ώστε να μετριαστεί ο οικονομικός και κοινωνικός αντίκτυπος της πανδημίας COVID-19, να μπουν οι οικονομίες τους σε τροχίες ισχυρής και βιώσιμης ανάπτυξης, να προετοιμαστεί η ΕΕ για την αντιμετώπιση μακροπρόθεσμων προκλήσεων, όπως η δίκαιη, πράσινη μετάβαση και ο ψηφιακός μετασχηματισμός, και να δημιουργηθεί ενωσιακή προστιθέμενη αξία·
2. αναμένει από την Επιτροπή να εγκρίνει μόνο σχέδια που ανταποκρίνονται πλήρως στις διατάξεις και τους στόχους του κανονισμού ΜΑΑ, να μην προβεί σε καμία πολιτική παραχώρηση που αντιβαίνει στον κανονισμό και το πνεύμα του, και να αποστασιοποιηθεί από το γεγονός ότι συμμετείχε στενά στην κατάρτιση των σχεδίων πριν από την υποβολή τους· ζητεί από την Επιτροπή να εφαρμόσει σχολαστικά το γράμμα και το πνεύμα του κανονισμού ΜΑΑ κατά τη διαδικασία αξιολόγησης των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και να παράσχει εις βάθος και ολοκληρωμένες αξιολογήσεις, πριν από την έγκριση του σχετικού σχεδίου εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου· επικροτεί, ωστόσο, τις προσπάθειες που καταβάλλει η Επιτροπή για να διασφαλίσει την ταχεία έγκριση των σχετικών εκτελεστικών αποφάσεων του Συμβουλίου πριν από το καλοκαίρι, και τη συνεχή συνεργασία της με τα κράτη μέλη ώστε να τα βοηθήσει να καταρτίσουν σχέδια υψηλής ποιότητας που συμβάλλουν σημαντικά στην επίτευξη των κοινών μας ευρωπαϊκών στόχων·
3. είναι πεπεισμένο ότι τα κονδύλια πρέπει να κατανέμονται δίκαια μεταξύ των κοινωνιών και των μελλοντικών γενεών, ώστε να διασφαλίζεται ο μεγαλύτερος δυνατός αντίκτυπος στην οικονομική και κοινωνική σύγκλιση προς τα επάνω, την εδαφική σύγκλιση, την ευημερία όλων και την οικονομική σταθερότητα· καλεί την Επιτροπή να επιμείνει σε φιλόδοξα μεταρρυθμιστικά μέτρα στο πλαίσιο των εθνικών σχεδίων σε όλα τα κράτη μέλη, και τονίζει ότι απαιτούνται φιλόδοξα σχέδια και ορθή εκτέλεση προκειμένου να

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

αξιοποιηθεί πλήρως η ευκαιρία αυτή· ζητεί να εφαρμοστούν πλήρης διαφάνεια και λογοδοσία κατά την κατανομή και τη χρήση των κονδυλίων· υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ δεν πρέπει να θεωρείται σύνθηδες μέσο·

4. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει προσεκτικά εάν οι πόροι του ΜΑΑ εξυπηρετούν τον στόχο του κανονισμού ΜΑΑ όσον αφορά την προώθηση της οικονομικής, κοινωνικής και εδαφικής συνοχής στα κράτη μέλη· καλεί την Επιτροπή να αποθαρρύνει την πρακτική της ανασυσκευασίας έργων χωρίς πραγματική προστιθέμενη αξία, και δη για τις υστερούσες περιφέρειες, ιδίως όταν τούτο ενέχει τον κίνδυνο διεύρυνσης του χάσματος όσον αφορά την κοινωνική, οικονομική και εδαφική σύγκλιση της ΕΕ·

5. επαναλαμβάνει το αίτημα του Κοινοβουλίου να διασφαλιστεί το δικαίωμα ενημέρωσης του Κοινοβουλίου σχετικά με την εν εξελίξει αξιολόγηση των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, προκειμένου να καταστεί δυνατός ο δημοκρατικός έλεγχος του Κοινοβουλίου κατά την αξιολόγηση της Επιτροπής και την υλοποίηση του ΜΑΑ·

6. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει προσεκτικά κάθε εθνικό σχέδιο ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και να διασφαλίσει ότι συμβάλλει ουσιαστικά και στους έξι πυλώνες που αναφέρονται στο άρθρο 3 του κανονισμού ΜΑΑ με ολοκληρωμένο και ισορροπημένο τρόπο· υπενθυμίζει ότι κάθε μέτρο θα πρέπει να συμβάλλει σε έναν ή περισσότερους από τους τομείς πολιτικής ευρωπαϊκής σημασίας που διαρθρώνονται στους έξι πυλώνες·

7. τονίζει ότι τα σχέδια πρέπει να πληρούν τις κανονιστικές απαιτήσεις, συμπεριλαμβανομένων των μεριδίων 37 % και 20 % για την πράσινη και την ψηφιακή μετάβαση αντίστοιχα, καθ' όλη τη διάρκεια του σταδίου υλοποίησης· καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει την ποιοτική και ποσοτική πλευρά των προτεινόμενων μέτρων, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι τηρούνται ουσιαστικά τόσο οι ποσοτικοί όσο και οι ποιοτικοί στόχοι, μεταξύ άλλων και κατά το στάδιο υλοποίησης·

8. υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ, ο ΜΑΑ δεν πρέπει να χρηματοδοτεί επαναλαμβανόμενες εθνικές δαπάνες, όπως οι μόνιμες φοροαπαλλαγές, παρά μόνο σε δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις, καλεί δε την Επιτροπή να αξιολογήσει το κριτήριο αυτό με ολιστικό τρόπο·

9. σημειώνει ότι τα διασυνοριακά έργα που καλύπτουν πάνω από ένα κράτος μέλος παράγουν υψηλή ευρωπαϊκή προστιθέμενη αξία και δευτερογενείς επιπτώσεις, εκφράζει δε τη λύπη του για το γεγονός ότι λίγα εθνικά σχέδια περιλαμβάνουν διασυνοριακά έργα· καλεί την Επιτροπή να προτρέψει ένθερμα τα κράτη μέλη να διευκολύνουν διασυνοριακά έργα που θα χρηματοδοτηθούν μέσω του ΜΑΑ·

10. σημειώνει ότι λίγα κράτη μέλη έχουν επιλέξει να ζητήσουν δάνεια στα ήδη υποβληθέντα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· καλεί τα κράτη μέλη να εξετάσουν την καλύτερη δυνατή χρήση των διαθέσιμων δανείων ώστε να μην μείνει ανεκμετάλλευτη καμία ευκαιρία· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι ένα σημαντικό ποσό των δανείων ενδέχεται να παραμείνει αχρησιμοποίητο κατά τη λήξη του ΜΑΑ, και καλεί τα κράτη μέλη να αξιολογήσουν προσεκτικά τις ανάγκες τους και να αξιοποιήσουν με τον καλύτερο δυνατό τρόπο τη δυνατότητα αυτή όταν υποβάλλουν τα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας ή τροποποιώντας τα·

11. καλεί την Επιτροπή να λάβει υπόψη την πιθανή μελλοντική ανάγκη τροποποίησης των εθνικών σχεδίων ώστε να διασφαλιστεί η συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του κανονισμού ΜΑΑ κατά την προετοιμασία του σχεδίου εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου·

12. υπενθυμίζει ότι τα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας δεν θα πρέπει να θίγουν το δικαίωμα σύναψης ή επιβολής συλλογικών συμβάσεων ή το δικαίωμα συλλογικής δράσης σύμφωνα με τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και το δίκαιο και τις πρακτικές της Ένωσης και των κρατών μελών·

13. επισημαίνει ότι οι επενδύσεις πρέπει να έχουν μακροπρόθεσμο αντίκτυπο· καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει κατά πόσον οι μεταρρυθμίσεις και οι επενδύσεις που θα πραγματοποιηθούν στο πλαίσιο του ΜΑΑ θα καταστήσουν περαιτέρω δυνατή τη γεφύρωση του επενδυτικού χάσματος σε όλους τους τομείς στην Ευρώπη, όπως εκτιμά η Επιτροπή, προκειμένου να επιτευχθούν η ψηφιακή μετάβαση και οι στόχοι για το κλίμα, το περιβάλλον και την κοινωνική βιωσιμότητα, συμπεριλαμβανομένων των στόχων της συμφωνίας του Παρισιού και των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών (ΣΒΑ)·

Πράσινη μετάβαση

14. τονίζει ότι, σύμφωνα με τη μεθοδολογία που ορίζεται στο παράρτημα VI του κανονισμού ΜΑΑ, όλα τα σχέδια θα πρέπει να διαθέσουν για το κλίμα τουλάχιστον το 37 % των συνολικών πιστώσεων (επιχορηγήσεις και δάνεια) των μεμονωμένων σχεδίων· καλεί την Επιτροπή να μεριμνήσει κατά την αξιολόγηση του στόχου του 37 % όσον αφορά τις δαπάνες για το κλίμα, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι δεν πραγματοποιείται διπλή ή εσφαλμένη σήμανση των μέτρων και να αποτραπεί η προβολή ψευδοοικολογικής ταυτότητας· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι ορισμένες επενδύσεις χαρακτηρίζονται πράσινες, παρότι δεν καλύπτονται από τη μεθοδολογία παρακολούθησης που ορίζεται στο παράρτημα VI· προτείνει να εφαρμόζεται πρόσθετος έλεγχος σε κάθε επέκταση της μεθοδολογίας για την παρακολούθηση των κλιματικών στόχων που περιγράφεται στο παράρτημα VI του

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

κανονισμού ΜΑΑ· επιμένει ότι οι απαραίτητες διασφαλίσεις για την επίτευξη του στόχου κατά το στάδιο υλοποίησης πρέπει να περιλαμβάνονται πλήρως στους στόχους και τα ορόσημα στο σχέδιο εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου· καλεί την Επιτροπή να προτρέπει τα κράτη μέλη να προβούν σε μεταρρυθμίσεις οι οποίες θα διευκολύνουν την επιτυχή υλοποίηση των επενδύσεων·

15. υπενθυμίζει ότι οι διατάξεις περί «μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης» αποτελούν καίριο εργαλείο για τη στήριξη της πράσινης μετάβασης, παράλληλα με την απαίτηση να χρησιμοποιείται για τη στήριξη κλιματικών στόχων το 37 % τουλάχιστον των δαπανών (επιχορηγήσεις και δάνεια) που περιλαμβάνονται σε κάθε εθνικό σχέδιο ανάκαμψης και ανθεκτικότητας για επενδύσεις και μεταρρυθμίσεις, και να αποφεύγεται η χρηματοδότηση μέτρων που αντιβαίνουν στους στόχους της Ένωσης για το κλίμα· υπενθυμίζει ότι όλα τα μέτρα πρέπει να τηρούν την αρχή της «μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης» κατά την έννοια του άρθρου 17 του κανονισμού (ΕΕ) 2020/852⁽³⁾, όπως απαιτεί ο κανονισμός ΜΑΑ· εκφράζει την ανησυχία του, εν προκειμένω, για την έλλειψη συμμόρφωσης με την αρχή αυτή κατά την αξιολόγηση των σχεδίων, καλεί δε την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι θα τηρείται πλήρως η αρχή της «μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης», μεταξύ άλλων κατά το στάδιο υλοποίησης, και να δημοσιεύσει όλες τις σχετικές αξιολογήσεις· επιμένει ότι η υλοποίηση του ΜΑΑ δεν μπορεί να οδηγήσει σε υποβάθμιση των περιβαλλοντικών προτύπων ούτε να αντιβαίνει στους περιβαλλοντικούς νόμους και κανόνες· επισημαίνει, εν προκειμένω, τις ανησυχίες σχετικά με τον δυνητικό αρνητικό αντίκτυπο των δραστηριοτήτων που πραγματοποιούνται εντός ή πλησίον ευαίσθητων περιοχών από πλευράς βιοποικιλότητας (συμπεριλαμβανομένου του δικτύου προστατευόμενων περιοχών Natura 2000, των τοποθεσιών παγκόσμιας κληρονομιάς της UNESCO και των σημαντικών περιοχών βιοποικιλότητας, καθώς και άλλων προστατευόμενων περιοχών)·

16. υπενθυμίζει ότι, λαμβάνοντας υπόψη τη σημασία της αντιμετώπισης της δραματικής απώλειας της βιοποικιλότητας, ο ΜΑΑ θα πρέπει να συμβάλλει στην ενσωμάτωση της δράσης για τη βιοποικιλότητα στις πολιτικές της Ένωσης· καλεί την Επιτροπή να δημοσιεύσει επισκόπηση των μέτρων που συμβάλλουν ουσιαστικά στην πράσινη μετάβαση, συμπεριλαμβανομένων των σχετικών με τη βιοποικιλότητα μέτρων που απαριθμούνται στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και συμβάλλουν αποτελεσματικά στη βιοποικιλότητα· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι, στα περισσότερα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, είναι πολύ περιορισμένα ή ανύπαρκτα τα μέτρα για τη στήριξη της βιοποικιλότητας· αναμένει από την Επιτροπή να εφαρμόσει αυστηρά την αρχή της «μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης» εν προκειμένω, και δη να απορρίψει μεταρρυθμίσεις ή επενδύσεις που θα μπορούσαν να βλάψουν τη βιοποικιλότητα ή που δεν συνοδεύονται από κατάλληλα μέτρα·

17. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι πολλά εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας εστιάζουν σε βραχυπρόθεσμες επενδύσεις· υποστηρίζει τις πράσινες επενδύσεις που οδηγούν στον οικονομικό μετασχηματισμό της Ευρώπης, και ειδικότερα όσες δεν επιδοτούν υπέρμετρα την απόκτηση διαρκών καταναλωτικών αγαθών·

Ψηφιακός μετασχηματισμός

18. τονίζει ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ, όλα τα σχέδια περιλαμβάνουν μέτρα τα οποία συμβάλλουν ουσιαστικά στην ψηφιακή μετάβαση ή στην αντιμετώπιση των προκλήσεων που απορρέουν από αυτήν, και τα οποία αντιπροσωπεύουν ποσό που αναλογεί τουλάχιστον στο 20 % των συνολικών πιστώσεων του σχεδίου ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, με βάση τη μεθοδολογία και τις διατάξεις που παρατίθεται στον κανονισμό ΜΑΑ·

19. υπενθυμίζει ότι για επενδύσεις σε ψηφιακές ικανότητες και συνδεσιμότητα, τα κράτη μέλη θα πρέπει να προβλέπουν στα σχέδιά τους την αυτοαξιολόγηση της ασφάλειας, με βάση κοινά αντικειμενικά κριτήρια για τον εντοπισμό προβλημάτων ασφάλειας, και να περιγράφουν λεπτομερώς πώς θα αντιμετωπιστούν τα προβλήματα αυτά προκειμένου να τηρείται το σχετικό ενωσιακό και εθνικό δίκαιο· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι όλα τα εθνικά σχέδια που περιέχουν τέτοιες επενδύσεις προβλέπουν σχετική αξιολόγηση και ότι τα αντίστοιχα μέτρα δεν αντιβαίνουν στα στρατηγικά συμφέροντα της Ένωσης·

20. πιστεύει ότι οι ψηφιακές δράσεις έχουν μεγάλες δυνατότητες για την ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας της ΕΕ διεθνώς και για τη δημιουργία θέσεων εργασίας υψηλής ποιότητας, και εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι υπάρχουν εθνικά σχέδια που δεν επιτυγχάνουν επαρκή ισορροπία όσον αφορά τις επενδύσεις στον ψηφιακό μετασχηματισμό, και δη στις ψηφιακές υποδομές·

21. καλεί την Επιτροπή να προτρέπει τα κράτη μέλη να τηρούν πλήρως τις αρχές της διαλειτουργικότητας, της ενεργειακής απόδοσης και της προστασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, καθώς και να προωθούν τη χρήση λύσεων ανοικτού κώδικα σε ψηφιακές επενδύσεις·

⁽³⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2020/852 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουνίου 2020, σχετικά με τη θέσπιση πλαισίου για τη διευκόλυνση των βιώσιμων επενδύσεων (ΕΕ L 198 της 22.6.2020, σ. 13).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

Τόνωση της ανάπτυξης, της οικονομικής, κοινωνικής και εδαφικής συνοχής, και της ευημερίας για όλους

22. επικροτεί ιδίως τα μέτρα των σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας που υποβλήθηκαν για τη στήριξη της έξυπνης, βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς ανάπτυξης, της οικονομικής συνοχής, της παραγωγικότητας, της ανταγωνιστικότητας, της έρευνας και καινοτομίας, της υγείας, και μιας εύρυθμα λειτουργούσας ενιαίας αγοράς με ισχυρές μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ), την ενίσχυση της δημιουργίας απασχόλησης υψηλής ποιότητας, την καταπολέμηση της φτώχειας και της ανισότητας, την προώθηση του πολιτισμού και της εκπαίδευσης, την ανάπτυξη ικανοτήτων και δεξιοτήτων, τη στήριξη των παιδιών και των νέων, την ενίσχυση της ετοιμότητας για την αντιμετώπιση κρίσεων και της ικανότητας αντίδρασης σε κρίσεις, και τον μετριασμό των επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 στην οικονομία·

23. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας και να διασφαλίσει ότι δίνουν επαρκή προσοχή στα μέτρα για τα παιδιά και τους νέους, ιδίως σε χώρες όπου έχουν εντοπιστεί διαρθρωτικά προβλήματα σε τομείς όπως η πρόωρη εγκατάλειψη του σχολείου, η ανεργία των νέων, η παιδική φτώχεια και η προσχολική εκπαίδευση· επιμένει ότι οι μεταρρυθμίσεις και οι επενδύσεις στους νέους, ειδικότερα όσες σχετίζονται με την αναβάθμιση των δεξιοτήτων, την επανειδίκευση, την εκπαίδευση, την επαγγελματική κατάρτιση και τη διττή εκπαίδευση, τις ψηφιακές δεξιότητες, τη διά βίου μάθηση, τις ενεργητικές πολιτικές για την αγορά εργασίας, τις πολιτικές που επενδύουν στην πρόσβαση και τις ευκαιρίες για τα παιδιά και τους νέους, καθώς και τις πολιτικές που γεφυρώνουν το χάσμα μεταξύ των γενεών, θα πρέπει να ενθαρρύνουν την ανάπτυξη ικανοτήτων επιπλέον της αγοράς εξοπλισμού και να ευθυγραμμίζονται με τις Εγγυήσεις για τη Νεολαία και άλλα εθνικά μέτρα· τονίζει ότι οι μεταρρυθμίσεις και οι επενδύσεις για τα παιδιά θα πρέπει να ευθυγραμμίζονται με τις αρχές της Εγγύησης για τα Παιδιά και να εστιάζουν στο δικαίωμα πρόσβασης σε δωρεάν δημόσιες υπηρεσίες υψηλής ποιότητας, δωρεάν υγειονομική περίθαλψη, δωρεάν εκπαίδευση, δωρεάν παιδική μέριμνα, αξιοπρεπή στέγαση και επαρκή διατροφή για κάθε φτωχό παιδί·

24. επικροτεί τα μέτρα που περιλαμβάνονται στα σχέδια και συμβάλλουν στην υλοποίηση του ευρωπαϊκού πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων και τις πρωτοβουλίες της ΕΕ στους τομείς της απασχόλησης, της εκπαίδευσης, της υγείας και της κοινωνικής μέριμνας, για την ενίσχυση της κοινωνικής συνοχής, την ενδυνάμωση των συστημάτων κοινωνικής προστασίας και τη μείωση των τρωτών σημείων· υπενθυμίζει στην Επιτροπή ότι τα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας πρέπει να συμμορφώνονται σε ικανοποιητικό βαθμό με τα κριτήρια αξιολόγησης και καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει προσεκτικά τις κοινωνικές συνέπειες και τον αντίκτυπο κάθε μέτρου ώστε να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον κανονισμό ΜΑΑ· επιμένει, ως εκ τούτου, ότι η Επιτροπή πρέπει να διασφαλίζει ότι κάθε σχέδιο αντικατοπτρίζει επαρκώς τα κριτήρια αυτά·

25. πιστεύει ότι οι πράσινες και ψηφιακές επενδύσεις έχουν μεγάλες δυνατότητες για τη δημιουργία ποιοτικών θέσεων εργασίας, τη μείωση των ανισοτήτων και τη γεφύρωση του ψηφιακού χάσματος· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι επωφελούνται από πράσινες και ψηφιακές επενδύσεις οι πλέον ευάλωτες κοινότητες και περιφέρειες, όπως οι περιφέρειες με λιγνίτη και άνθρακα που βρίσκονται σε μετάβαση, και όσες πλήττονται περισσότερο από την κλιματική αλλαγή· τονίζει ότι η αναμενόμενη κοινωνική και οικονομική απόδοση των πράσινων και ψηφιακών επενδύσεων θα πρέπει να προσδιορίζεται στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, προκειμένου να εξασφαλίζεται ο μέγιστος αντίκτυπος·

26. ζητεί από την Επιτροπή και το Συμβούλιο να διασφαλίσουν ότι η ισότητα των φύλων και οι ίσες ευκαιρίες για όλους, καθώς και ο εξορθολογισμός των εν λόγω στόχων, λαμβάνονται υπόψη και προωθούνται καθ' όλη τη διάρκεια της προετοιμασίας και της υλοποίησης των σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· αναμένει από την Επιτροπή συστηματικά να συλλέγει, να αναλύει και να υποβάλλει εκθέσεις σχετικά με τα υφιστάμενα δεδομένα ανά φύλο όσον αφορά την υλοποίηση του ΜΑΑ σύμφωνα με την ειδική έκθεση αριθ. 10/2021 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου· εκφράζει τη βαθιά ανησυχία του για το γεγονός ότι τα περισσότερα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας δεν συμβάλουν σημαντικά στην επίτευξη και τον εξορθολογισμό των στόχων αυτών ούτε περιλαμβάνουν σαφή και συγκεκριμένα μέτρα για την αντιμετώπιση του ζητήματος της ανισότητας των φύλων, με αποτέλεσμα να τίθεται σε κίνδυνο η ικανότητα των εν λόγω σχεδίων να μετριάσουν τις κοινωνικές και οικονομικές επιπτώσεις της κρίσης στις γυναίκες, και να ανταποκριθούν στις σχετικές ειδικές ανά χώρα συστάσεις (ΕΧΣ)·

27. ζητεί από την Επιτροπή να αξιολογήσει τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας όσον αφορά την αντιμετώπιση των εθνικών μέτρων για την καταπολέμηση του επιθετικού φορολογικού σχεδιασμού, της φοροδιαφυγής, της φοροαποφυγής ή των αναποτελεσματικών μέτρων κατά της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες·

28. υπενθυμίζει ότι τα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας θα πρέπει να περιλαμβάνουν μέτρα για την υλοποίηση μεταρρυθμίσεων και έργων δημόσιων επενδύσεων μέσω συνεκτικής δέσμης· υπενθυμίζει στην Επιτροπή ότι τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας πρέπει να εξετάζουν βιώσιμες και ευνοϊκές για την ανάπτυξη μεταρρυθμίσεις και επενδύσεις για την αντιμετώπιση των διαρθρωτικών αδυναμιών στις οικονομίες των κρατών μελών και ότι, για τον σκοπό αυτόν, όλα τα σχέδια αναμένεται να συμβάλουν στην ουσιαστική αντιμετώπιση του συνόλου ή ενός σημαντικού υποσυνόλου των προκλήσεων που προσδιορίζονται στις σχετικές ΕΧΣ, συμπεριλαμβανομένων των δημοσιονομικών πτυχών τους· υπογραμμίζει ότι τα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας συνάδουν με τις σχετικές ειδικές ανά χώρα προκλήσεις και προτεραιότητες που προσδιορίζονται στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Εξαμήνου, και ευθυγραμμίζονται με τον κανονισμό ΜΑΑ· επισημαίνει ότι όλα τα μέτρα, και δη όσα συνδέονται με τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό, θα πρέπει να αξιολογούνται επίσης από οικονομική και κοινωνική σκοπιά· επιμένει ότι η Επιτροπή πρέπει να μεριμνήσει ιδιαίτερος ώστε να διασφαλιστεί ότι οι προτεινόμενες μεταρρυθμίσεις είναι γνήσιες, νέες και πιο φιλόδοξες, αρχής γενομένης το συντομότερο δυνατό·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

29. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι οι μεταρρυθμίσεις και οι επενδύσεις αντισταθμίζονται από τη συνέπεια των εθνικών σχεδίων, συμπεριλαμβανομένων των νέων μεταρρυθμίσεων, ως προς τα υφιστάμενα επιτεύγματα και τις προκλήσεις που προσδιορίζονται στις σχετικές ΕΧΣ·

30. τονίζει ότι η δημιουργία και η προώθηση της δημιουργίας απασχόλησης υψηλής ποιότητας είναι ένας από τους στόχους που περιλαμβάνονται στον κανονισμό ΜΑΑ και ότι αυτό θα πρέπει να γίνει μέσω ολοκληρωμένης δέσμης μεταρρυθμίσεων και επενδύσεων που θα έχει ως στόχο να προωθή σταθερές συμβάσεις, αξιοπρεπείς μισθούς, κάλυψη των συλλογικών διαπραγματεύσεων και κατώτατα όρια κοινωνικής προστασίας, συμπεριλαμβανομένων αξιοπρεπών συντάξεων πάνω από το όριο της φτώχειας·

31. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας δεν συντονίζονται επαρκώς με τις συμφωνίες εταιρικής σχέσης και τα προγράμματα της ΕΕ, όπως το InvestEU· ζητεί να δημιουργηθούν συνέργειες και συμπληρωματικότητα ανάμεσα στον ΜΑΑ, τις συμφωνίες εταιρικής σχέσης, το InvestEU και άλλες δράσεις της ΕΕ· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διευκολύνουν τη χρήση της εθνικής συνιστώσας του InvestEU, η οποία θα μπορούσε να προαγάγει, ειδικότερα, τη δημιουργία μέσων στήριξης της φερεγγυότητας για τις ΜΜΕ·

32. υπενθυμίζει στην Επιτροπή ότι η σημαντική συμμετοχή των ΜΜΕ και των νεοφυών επιχειρήσεων αποτελεί ρητό στόχο του κανονισμού ΜΑΑ, μεταξύ άλλων στις διαδικασίες σύναψης δημόσιων συμβάσεων· καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι τα κονδύλια του ΜΑΑ δεν θα ωφελήσουν κυρίως τις μεγάλες εταιρείες ούτε θα παρεμποδίσουν τον θεμιτό ανταγωνισμό· καλεί την Επιτροπή να μεριμνήσει στο έπακρο ώστε να διασφαλιστεί ότι οι ΜΜΕ και οι νεοφυείς επιχειρήσεις θα επωφεληθούν από τη χρηματοδότηση του ΜΑΑ, μεταξύ άλλων με τη διαμόρφωση οροσήμων και την παροχή συνεχιζόμενης καθοδήγησης σχετικά με την υλοποίηση των προγραμμάτων στα κράτη μέλη· προτείνει να συμπεριληφθεί στην εν εξελίξει παρακολούθηση το μερίδιο των κονδυλίων του ΜΑΑ των οποίων τελικοί αποδέκτες είναι ΜΜΕ, μεταξύ άλλων μέσω κοινών δεικτών·

Συμμετοχή των συμφεροντούχων

33. υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με το άρθρο 18 παράγραφος 4 στοιχείο ιζ) του κανονισμού ΜΑΑ, τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας πρέπει να περιλαμβάνουν «περίληψη της διεξαχθείσας σύμφωνα με το εθνικό νομικό πλαίσιο διαδικασίας διαβούλευσης με τις τοπικές και περιφερειακές αρχές, τους κοινωνικούς εταίρους, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, τις οργανώσεις νεολαίας και άλλους σχετικούς συμφεροντούχους, και τον τρόπο με τον οποίο αντικατοπτρίζονται στο σχέδιο ανάκαμψης και ανθεκτικότητας οι απόψεις που διατυπώνουν τα ενδιαφερόμενα μέρη»· καλεί την Επιτροπή να παροτρύνει τα κράτη μέλη να διαβουλευθούν με όλους τους εθνικούς συμφεροντούχους και να διασφαλίσουν τη συμμετοχή τους, συμπεριλαμβανομένης της κοινωνίας των πολιτών, των κοινωνικών εταίρων, και των τοπικών και περιφερειακών αρχών, στην υλοποίηση και, ειδικότερα, στην παρακολούθηση σχεδίων, ώστε να διασφαλιστεί ότι θα πραγματοποιηθούν διαβουλεύσεις για μελλοντικές τροποποιήσεις ή νέα σχέδια, εάν προκύψουν·

34. υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με το άρθρο 152 ΣΛΕΕ, η Ένωση αναγνωρίζει και προάγει τον ρόλο των κοινωνικών εταίρων στο επίπεδο της, σεβόμενη την αυτονομία τους· υπογραμμίζει ότι η επαρκής συμμετοχή των εθνικών συμφεροντούχων, όπως τα εθνικά κοινοβούλια, οι τοπικές και περιφερειακές αρχές, οι κοινωνικοί εταίροι, οι ΜΚΟ και η κοινωνία των πολιτών, στην προετοιμασία και την υλοποίηση των σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας είναι αποφασιστικής σημασίας για την επιτυχία των εθνικών σχεδίων και του ΜΑΑ στο σύνολό του, ώστε να ενισχυθεί η οικειοποίηση των σχεδίων σε εθνικό επίπεδο, να εξασφαλιστεί η ταχεία, διαφανής, ουσιαστική και ποιοτική απορρόφηση των κονδυλίων, να αυξηθεί η διαφάνεια, και να αποφευχθούν οι επικαλύψεις, τα κενά χρηματοδότησης και η διπλή χρηματοδότηση· συμμερίζεται τις ανησυχίες που εξέφρασαν η Επιτροπή των Περιφερειών και άλλοι συμφεροντούχοι, και αποδοκιμάζει το γεγονός ότι σε πολλά κράτη μέλη είναι μηδενική ή απλώς ανεπαρκής η συμμετοχή των περιφερειακών και τοπικών αρχών στη διαδικασία κατάρτισης των σχεδίων, ενώ οι διαδικασίες αυτές είναι αδιαφανείς παρότι χρησιμοποιούνται για τη διοχέτευση μεγάλου μέρους των κονδυλίων του ΜΑΑ· αποδοκιμάζει επίσης το γεγονός ότι σε ορισμένες περιπτώσεις τα εθνικά κοινοβούλια δεν συμμετείχαν καν ούτε ενημερώθηκαν επαρκώς· προτρέπει την Επιτροπή να καθιερώσει διαρθρωμένο διάλογο με τις περιφερειακές και τοπικές αρχές και να διεξαγάγει ειδικό διάλογο με τους Ευρωπαίους κοινωνικούς εταίρους·

Ρυθμίσεις, ορόσημα και στόχοι

35. επιμένει ότι όλες οι μεταρρυθμίσεις και οι επενδύσεις πρέπει να συνδέονται με ορόσημα, στόχους και κοστολόγηση που να είναι συναφή, σαφή και λεπτομερή και να παρακολουθούνται επαρκώς, και ειδικότερα να διασφαλίζουν την πλήρη συμμόρφωση με τον κανονισμό ΜΑΑ και το κεκτημένο της ΕΕ και να αντιπροσωπεύουν σαφείς δεσμεύσεις από τα κράτη μέλη·

36. απαιτεί να διασφαλίσει η Επιτροπή ότι, πριν από την αξιολόγηση της εκπλήρωσης των ορόσημων και των στόχων που συμφωνήθηκαν στην εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου και στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, θα παρασχεθούν στο Κοινοβούλιο τα προκαταρκτικά πορίσματα σχετικά με την εκπλήρωση των ορόσημων και των στόχων, όπως επιτάσσει το άρθρο 25 παράγραφος 4 του κανονισμού ΜΑΑ·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

37. υπενθυμίζει στην Επιτροπή ότι οι επενδύσεις θα πρέπει να συνοδεύονται από μεταρρυθμίσεις και την καλεί να διασφαλίσει ότι όλα τα εγκριθέντα αναδρομικά μέτρα συνοδεύονται ρητά από αντίστοιχα ορόσημα και στόχους και πληρούν όλες τις απαιτήσεις της νομοθεσίας, καλεί δε τα κράτη μέλη να χρησιμοποιήσουν με σύνεση τη διάταξη αυτή· επαναλαμβάνει ότι ο ΜΑΑ έχει σχεδιαστεί για τη στήριξη έργων που τηρούν την αρχή της προσθετικότητας της ενωσιακής χρηματοδότησης· σημειώνει ότι η έλλειψη χρηματοδοτούμενων από τον ΜΑΑ έργων με πραγματικά συμπληρωματικό χαρακτήρα θα μπορούσε να περιορίσει τον μακροοικονομικό αντίκτυπο του μηχανισμού·

38. επισημαίνει ότι οι δομές που έχουν θεσπιστεί σε εθνικό επίπεδο για τη διοχέτευση, την υλοποίηση ή την παρακολούθηση του ΜΑΑ θα πρέπει να επαρκούν για τη στήριξη του μακροπρόθεσμου αντίκτυπου των μέτρων στα σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας·

Θεσμική ανθεκτικότητα, διακυβέρνηση, διοικητική ικανότητα και κράτος δικαίου

39. υπενθυμίζει ότι ο ΜΑΑ και καθένα από τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας θα πρέπει να τηρούν πλήρως τον κανονισμό για το κράτος δικαίου⁽⁶⁾ και ότι τα μέτρα που ορίζονται στα εν λόγω σχέδια θα πρέπει να μην αντιβαίνουν στις αξίες της ΕΕ που κατοχυρώνονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ· επιμένει ότι, για τον σκοπό αυτόν, η Επιτροπή πρέπει να διασφαλίσει ότι κανένα έργο ή μέτρο δεν αντιβαίνει στις αξίες αυτές κατά το στάδιο τόσο της αξιολόγησης όσο και της υλοποίησης, ζητεί δε να αναλάβει κατάλληλη δράση για επανεξέταση·

40. υπογραμμίζει ότι η επιτυχία του ΜΑΑ και των εθνικών σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας απαιτεί αυστηρή διαφάνεια και λογοδοσία από πλευράς της Επιτροπής, των κρατών μελών και όλων των εταίρων υλοποίησης· καλεί την Επιτροπή να αυξήσει τους πόρους για το Ελεγκτικό Συνέδριο, την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Καταπολέμησης της Απάτης και την Ευρωπαϊκή Εισαγγελία, ώστε να διασφαλιστεί ότι διαθέτουν επαρκείς οικονομικούς και ανθρώπινους πόρους για να ελέγξουν το πρωτοφανές αυτό ποσό ενωσιακών δαπανών· καλεί την Επιτροπή να παρουσιάσει φέτος σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού ή αίτημα μεταφοράς ώστε να μετριαστούν οι δημοσιονομικές αυτές ανάγκες, για τον σκοπό αυτόν·

41. υπενθυμίζει ότι η υλοποίηση του ΜΑΑ θα πρέπει να πραγματοποιηθεί σύμφωνα με την αρχή της χρηστής δημοσιονομικής διαχείρισης, συμπεριλαμβανομένης της ουσιαστικής πρόληψης και δίωξης της απάτης, όπως της φορολογικής απάτης, της φοροδιαφυγής, της διαφθοράς και των συγκρούσεων συμφερόντων, και να αποσκοπεί στην αποφυγή της διπλής χρηματοδότησης από τον ΜΑΑ και άλλα προγράμματα της Ένωσης, ειδικότερα στις δομές διακυβέρνησης που σχετίζονται με τα εθνικά σχέδια·

42. ζητεί από την Επιτροπή να αξιολογήσει διεξοδικά τις ρυθμίσεις που προτείνονται από τα κράτη μέλη για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων κατά τη χρήση των πόρων που παρέχονται στο πλαίσιο του ΜΑΑ, και να μεριμνήσει ιδιαίτερος, στο πλαίσιο αυτό, ώστε τα εθνικά σχέδια να περιλαμβάνουν όλες τις αναγκαίες μεταρρυθμίσεις, μαζί με τα σχετικά ορόσημα και στόχους, ειδικότερα όσον αφορά τις οικείες ΕΧΣ, κατά περίπτωση· καλεί επιτακτικά την Επιτροπή να παρακολουθεί πολύ προσεκτικά τους κινδύνους που προκύπτουν για τα οικονομικά συμφέροντα της ΕΕ, κατά την υλοποίηση του ΜΑΑ, από κάθε παραβίαση ή δυνητική παραβίαση των αρχών του κράτους δικαίου, με εκτενή και ιδιαίτερη προσοχή για τις δημόσιες συμβάσεις· αναμένει από την Επιτροπή να μην προβαίνει σε πληρωμές στο πλαίσιο του ΜΑΑ εάν δεν έχουν εκπληρωθεί τα ορόσημα που συνδέονται με τα μέτρα για την πρόληψη, τον εντοπισμό και την αντιμετώπιση της διαφθοράς, της απάτης και των συγκρούσεων συμφερόντων κατά τη χρήση των πόρων που παρέχονται στο πλαίσιο του ΜΑΑ·

43. καλεί επιτακτικά την Επιτροπή να επιμένει στην εφαρμογή μεταρρυθμιστικών και επενδυτικών μέτρων από τα κράτη μέλη, ιδίως σε τομείς που ενισχύουν τη διοικητική και θεσμική ανθεκτικότητα και την ετοιμότητα για την αντιμετώπιση κρίσεων·

44. καλεί τα κράτη μέλη να συλλέγουν και να καταγράφουν, σε ηλεκτρονική τυποποιημένη και διαλειτουργική μορφή, δεδομένα σχετικά με τους τελικούς αποδέκτες και δικαιούχους, καθώς και σχετικά με τους στόχους, το ποσό και την τοποθεσία των έργων που χρηματοδοτούνται από τον ΜΑΑ, και να χρησιμοποιούν το ενιαίο εργαλείο εξόρυξης δεδομένων που θα παράσχει η Επιτροπή· καλεί ακόμη την Επιτροπή να ολοκληρώσει το συντομότερο δυνατό το ενιαίο εργαλείο εξόρυξης δεδομένων· υπενθυμίζει ότι το άρθρο 22 παράγραφος 2 του κανονισμού ΜΑΑ καθορίζει τις υποχρεώσεις των κρατών μελών όσον αφορά τη συλλογή και τη διασφάλιση της πρόσβασης σε τυποποιημένες κατηγορίες δεδομένων· υπενθυμίζει στην Επιτροπή να διασφαλίσει τις εν λόγω υποχρεώσεις για τους σκοπούς του λογιστικού και άλλου ελέγχου και να παράσχει συγκρίσιμες πληροφορίες σχετικά με τη χρήση

⁽⁶⁾ Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2092 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, περί γενικού καθεστώτος αμετασφάλειας για την προστασία του προϋπολογισμού της Ένωσης (ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 1).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

των κονδυλίων όσον αφορά μέτρα για την υλοποίηση μεταρρυθμίσεων και επενδυτικών έργων στο πλαίσιο των σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας· υπενθυμίζει επιπλέον στην Επιτροπή την ανάγκη να εξασφαλιστεί η διαφάνεια των τελικών δικαιούχων και να διασφαλιστεί η εφαρμογή κατάλληλων ρυθμίσεων προκειμένου να αποφευχθεί η διπλή χρηματοδότηση·

Αξιολόγηση των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων από το Κοινοβούλιο

45. τονίζει ότι τα μεταγενέστερα του κανονισμού ΜΑΑ σχέδια κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, και συγκεκριμένα η κατ' εξουσιοδότηση πράξη σχετικά με τον πίνακα αποτελεσμάτων για την ανάκαμψη και την ανθεκτικότητα και η κατ' εξουσιοδότηση πράξη που αφορά τον καθορισμό κοινών δεικτών για την υποβολή εκθέσεων σχετικά με την πρόοδο του μηχανισμού και τη μεθοδολογία για την υποβολή εκθέσεων σχετικά με τις κοινωνικές δαπάνες, δεν ανταποκρίνονται στις προσδοκίες του Κοινοβουλίου και πρέπει να συνυπολογίζονται πλήρως τα σχετικά στοιχεία του διαλόγου για την ανάκαμψη και την ανθεκτικότητα· καλεί την Επιτροπή να εξασφαλίσει πλήρη διαφάνεια όσον αφορά το χρονοδιάγραμμα για την έγκριση των μεταγενέστερων του κανονισμού ΜΑΑ κατ' εξουσιοδότηση πράξεων·

46. τονίζει τη σημασία να επιτευχθεί συμφωνία ως προς τη μεθοδολογία για την παρακολούθηση των κοινωνικών στόχων ώστε να αξιολογούνται τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας, προκειμένου να διασφαλίζεται ότι οι ενέργειες που περιγράφονται στα σχέδια συνεισφέρουν στους κοινωνικούς στόχους που καθορίζονται στον κανονισμό ΜΑΑ· πιστεύει ότι η μεθοδολογία για την παρακολούθηση των κοινωνικών στόχων πρέπει να τηρεί τη διάρθρωση του ευρωπαϊκού πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων και να αναλύει τη συνεισφορά σε αυτόν·

47. δηλώνει ότι πρέπει να είναι αποδοτικοί ο πίνακας αποτελεσμάτων και οι κοινοί δείκτες που απαιτούνται για να αξιολογείται η πρόοδος στην υλοποίηση των σχεδίων ανάκαμψης και ανθεκτικότητας σε καθέναν από τους έξι πυλώνες με γνώμονα την επίτευξη των γενικών και ειδικών στόχων· επιμένει ότι ο κοινωνικός πίνακας αποτελεσμάτων είναι ο καλύτερος μηχανισμός αξιολόγησης για την παρακολούθηση της προόδου με γνώμονα την κοινωνική σύγκλιση προς τα επάνω· καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει τους κοινωνικούς δείκτες από τον κοινωνικό πίνακα αποτελεσμάτων, και ειδικότερα όσους σχετίζονται με την αξιοπρεπή εργασία, την κοινωνική δικαιοσύνη, τις ίσες ευκαιρίες, τα εύρωστα συστήματα κοινωνικής πρόνοιας και τη δίκαιη κινητικότητα, στους κοινούς δείκτες που θα χρησιμοποιούνται στον ΜΑΑ για την υποβολή εκθέσεων σχετικά με την κοινωνική πρόοδο, και την παρακολούθηση και αξιολόγηση των σχεδίων, καθώς και στη μεθοδολογία για την παρακολούθηση των κοινωνικών στόχων, συμπεριλαμβανομένων των Εγγυήσεων για τα Παιδιά και της Εγγύησης για τη Νεολαία· τονίζει ότι το Κοινοβούλιο θα αναλύσει προσεκτικά τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που θα παρουσιάσει η Επιτροπή επί του θέματος, προκειμένου να εξακριβώσει εάν οι κοινωνικοί δείκτες, ο πίνακας αποτελεσμάτων και η κοινωνική μεθοδολογία συμμορφώνονται με τους στόχους, και να επαληθεύσει ότι δεν υπάρχουν αντιρρήσεις·

Συμπεράσματα

48. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει επαρκώς τα υποβληθέντα σχέδια σύμφωνα με τον κανονισμό ΜΑΑ· εκφράζει σοβαρές ανησυχίες όσον αφορά τη συμμόρφωση διάφορων μέτρων στα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας με τις απαιτήσεις του υποκειμένου κανονισμού ΜΑΑ, και ζητεί από την Επιτροπή να διασφαλίσει ότι όλα τα στοιχεία στο σύνολο των σχεδίων συμμορφώνονται πλήρως με τον κανονισμό ΜΑΑ·

49. υπενθυμίζει την απαίτησή του να εκπληρώσει η Επιτροπή τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από τον κανονισμό ΜΑΑ, ήτοι να παράσχει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο όλες τις συναφείς πληροφορίες σχετικά με την πορεία της εφαρμογής του κανονισμού ΜΑΑ και να συνεκτιμήσει τα στοιχεία τα οποία προκύπτουν από τις απόψεις που εκφράζονται στο πλαίσιο του διαλόγου για την ανάκαμψη και την ανθεκτικότητα, συμπεριλαμβανομένων των απόψεων που διατυπώνονται από τις αρμόδιες επιτροπές και στα ψηφίσματα της ολομέλειας· επικροτεί τις βελτιωμένες προσπάθειες της Επιτροπής να παρέχει επαρκή πληροφόρηση κατά τη διάρκεια τακτικών συνεδριάσεων με το Κοινοβούλιο·

50. εμμένει στην άποψη ότι η Επιτροπή πρέπει να διασφαλίσει ότι τα εθνικά σχέδια ανάκαμψης και ανθεκτικότητας περιέχουν διατάξεις που εγγυώνται ότι οι αποδέκτες ενωσιακής χρηματοδότησης μνημονεύουν ρητά την προέλευσή της και εξασφαλίζουν την προβολή της, μεταξύ άλλων, κατά περίπτωση, με την επίδειξη του εμβλήματος της Ένωσης και σχετικής δήλωσης χρηματοδότησης με την ένδειξη «χρηματοδοτείται από την Ευρωπαϊκή Ένωση — NextGenerationEU»·

51. επικροτεί τις γραπτές απαντήσεις της Επιτροπής στις γραπτές ερωτήσεις του Κοινοβουλίου, καθώς και την αυτόματη μετάφραση των εθνικών σχεδίων, και αναμένει να λάβει απαντήσεις σε όλα τα μελλοντικά αιτήματα ενημέρωσης, όπως για τον πίνακα αξιολόγησης των εθνικών σχεδίων· επαναλαμβάνει την προσδοκία του Κοινοβουλίου να παρέχονται εγκαίρως οι πληροφορίες σε σαφή και συγκρίσιμη μορφή·

52. υπενθυμίζει στο Συμβούλιο ότι τα «τα σχετικά συμπεράσματα των συζητήσεων που πραγματοποιούνται στα προπαρασκευαστικά όργανα του Συμβουλίου κοινοποιούνται στην αρμόδια επιτροπή του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου», ειδικότερα στο στάδιο της έγκρισης της εκτελεστικής απόφασης·

53. καλεί την Επιτροπή να συνεχίσει να ακολουθεί ανοικτή, διαφανή και εποικοδομητική προσέγγιση κατά τη διάρκεια του διαλόγου για την ανάκαμψη και την ανθεκτικότητα·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

54. υπενθυμίζει τη θέση του Κοινοβουλίου, του 2020, για ένα ισχυρότερο σχέδιο ανάκαμψης, και καλεί την Επιτροπή και το Συμβούλιο να αξιολογήσουν εάν θα χρειαστούν πρόσθετα μέτρα ή κονδύλια για την αντιμετώπιση της κρίσης αυτής·

ο

ο ο

55. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στο Ευρωπαϊκό Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0289

Παραβίαση της Διεθνούς Σύμβασης για τα δικαιώματα του παιδιού και χρησιμοποίηση ανηλίκων από τις μαροκινές αρχές στη μεταναστευτική κρίση στη Ceuta

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την παραβίαση της Διεθνούς Σύμβασης για τα δικαιώματα του παιδιού και τη χρησιμοποίηση ανηλίκων από τις μαροκινές αρχές στη μεταναστευτική κρίση στη Ceuta (2021/2747(RSP))

(2022/C 67/11)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του σχετικά με το Μαρόκο, ιδίως το ψήφισμα της 16ης Ιανουαρίου 2019 σχετικά με τη συμφωνία ΕΕ-Μαρόκου ⁽¹⁾, καθώς και το ψήφισμά του της 26ης Νοεμβρίου 2019 σχετικά με τα δικαιώματα του παιδιού επ' ευκαιρία της 30ής επετείου της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού της 20ής Νοεμβρίου 1989, ιδίως την αρχή του υπέρτατου συμφέροντος του παιδιού (άρθρα 3 και 18),
- έχοντας υπόψη τα Γενικά Σχόλια της Επιτροπής των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού (ιδίως το γενικό σχόλιο 14),
- έχοντας υπόψη τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη τη δήλωση του Μαρόκου της 1ης Ιουνίου 2021 σχετικά με το ζήτημα των ασυνόδευτων Μαροκινών ανηλίκων που βρίσκονται σε μη νόμιμη κατάσταση σε ορισμένες ευρωπαϊκές χώρες,
- έχοντας υπόψη τις δύο δηλώσεις του Υπουργείου Εξωτερικών του Μαρόκου, της Αφρικανικής Συνεργασίας και των Μαροκινών που ζουν στο εξωτερικό της 31ης Μαΐου 2021 σχετικά με την κρίση Ισπανίας-Μαρόκου,
- έχοντας υπόψη την ευρωμεσογειακή συμφωνία σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου ⁽³⁾, η οποία τέθηκε σε ισχύ το 2000, και την εταιρική σχέση κινητικότητας του 2013,
- έχοντας υπόψη τις δηλώσεις του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφάλειας μετά το Συμβούλιο Εξωτερικών Υποθέσεων στις 18 Μαΐου 2021,
- έχοντας υπόψη την κοινή ανακοίνωση της Επιτροπής και του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφάλειας της 9ης Φεβρουαρίου 2021 με τίτλο «Ανανεωμένη εταιρική σχέση με τη Νότια Γειτονία: ένα νέο θεματολόγιο για τη Μεσόγειο», και ιδίως το κεφάλαιο 4 για τη μετανάστευση και την κινητικότητα (JOIN(2021)0002),
- έχοντας υπόψη τη συμφωνία μεταξύ του Βασιλείου της Ισπανίας και του Βασιλείου του Μαρόκου σχετικά με τη συνεργασία στον τομέα της πρόληψης της παράνομης μετανάστευσης ασυνόδευτων ανηλίκων, της προστασίας τους και της συντονισμένης επιστροφής τους, η οποία υπεγράφη στο Ραμπάτ στις 6 Μαρτίου 2007 και τέθηκε σε ισχύ στις 2 Οκτωβρίου 2012,
- έχοντας υπόψη τη δήλωση του Διεθνούς Οργανισμού Μετανάστευσης της 27ης Μαρτίου 2021 σχετικά με τις πρόσφατες αφίξεις στη Ceuta (Ισπανία),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 144 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 4, του Κανονισμού,

⁽¹⁾ ΕΕ C 411 της 27.11.2020, σ. 292.

⁽²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0066.

⁽³⁾ ΕΕ L 70 της 18.3.2000, σ. 2.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι σχέσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Βασιλείου του Μαρόκου βασίζονται νομικά στη συμφωνία σύνδεσης του 2000· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως κοντινός γείτονας, το Μαρόκο είναι προνομιακός εταίρος της ΕΕ στον τομέα της πολιτικής και οικονομικής συνεργασίας, καθώς και της εμπορικής, τεχνικής και αναπτυξιακής συνεργασίας, όπως αντικατοπτρίζεται στα μέσα για την επίτευξη αυτών των στόχων, τα οποία περιλαμβάνουν τα ετήσια προγράμματα δράσης, το Καταπιστευματικό Ταμείο Έκτακτης Ανάγκης της ΕΕ για την Αφρική, τον Ευρωπαϊκό Μηχανισμό Γειτονίας και το πρόγραμμα «η Ευρώπη στον κόσμο», καθώς και στη συμμετοχή του Μαρόκου στο πρόγραμμα Erasmus+ και στο «αναβαθμισμένο καθεστώς» στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πολιτικής Γειτονίας που χορηγήθηκε το 2008· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Μαρόκο είναι ο τρίτος μεγαλύτερος αποδέκτης ενωσιακών κονδυλίων στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πολιτικής Γειτονίας·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η παρούσα κρίση έχει προκαλέσει πρωτοφανείς διπλωματικές εντάσεις μεταξύ του Μαρόκου, αφενός, και της Ισπανίας και της ΕΕ, αφετέρου· λαμβάνοντας υπόψη ότι, όποιες και αν είναι οι στοχεύσεις πίσω από την κατάσταση που δημιουργήθηκε στη Ceuta, αυτό το αδικαιολόγητο συμβάν δεν συνάδει με την από μακρού καθιερωμένη συνεργασία και τη σχέση εμπιστοσύνης μεταξύ των δύο πλευρών, ιδίως στον τομέα της μετανάστευσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι σχέσεις πρέπει να διαφυλαχθούν και να αποκατασταθούν στο επίπεδο που βρίσκονταν πριν από την κρίση μέσω σχέσεων καλής γειτονίας και θα πρέπει να συμβάλουν στην προώθηση της αμοιβαία επωφελούς σχέσης με την εφαρμογή του νέου θεματολογίου της ΕΕ για τη Μεσόγειο, που δημοσιεύτηκε πρόσφατα, στο πλαίσιο μιας ανανεωμένης εταιρικής σχέσης με τη Νότια Γειτονία, όπου το Μαρόκο καλείται να ενισχύσει την εταιρική σχέση του με την ΕΕ σε διάφορους τομείς·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, από τις 17 Μαΐου 2021, έχει σημειωθεί πρωτοφανής αύξηση των διελεύσεων προς την ισπανική επικράτεια, καθώς περίπου 9 000 άτομα έχουν εισέλθει, κολυμπώντας ή περπατώντας, στην αυτόνομη ισπανική πόλη της Ceuta, αφότου η μαροκινή αστυνομία χαλάρωσε προσωρινά τους συνοριακούς ελέγχους, άνοιξε τις πύλες του συνοριακού φράκτη και δεν ανέλαβε δράση για να σταματήσει την παράνομη είσοδο· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ανθρωπιστική απόκριση των ισπανικών δυνάμεων ασφαλείας και ενόπλων δυνάμεων, ΜΚΟ και πολιτών της Ceuta απέτρεψε το ενδεχόμενο μιας πραγματικής τραγωδίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι περισσότεροι από τους μετανάστες που διήλθαν παράνομα ήταν Μαροκινοί υπήκοοι· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια τόσο μεγάλη μετακίνηση ανθρώπων δύσκολα μπορεί να θεωρηθεί αυθόρμητη· λαμβάνοντας υπόψη ότι τουλάχιστον 1 200 ήταν ασυνόδευτοι ανήλικοι, καθώς και πολλές ολόκληρες οικογένειες· λαμβάνοντας υπόψη ότι ορισμένα παιδιά ήταν προηγούμενος στο σχολείο και, ως εκ τούτου, δεν διέθεταν επίσημα έγγραφα κατά τη στιγμή της διέλευσής τους·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, την 1η Ιουνίου 2021, οι μαροκινές αρχές αποφάσισαν να διευκολύνουν την επανείσοδο όλων των ασυνόδευτων αλλά ταυτοποιημένων παιδιών μαροκινής ιθαγένειας που βρίσκονται παράτυπα στην Ευρωπαϊκή Ένωση· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τον Διεθνή Οργανισμό Μετανάστευσης, πολλά έχουν ήδη επιστραφεί μέσω υπηρεσιών παροχής βοήθειας για την οικογενειακή επανένωση και τον εντοπισμό οικογενειών· λαμβάνοντας υπόψη ότι δημιουργήθηκε ανοικτή γραμμή επικοινωνίας από τις ισπανικές αρχές στη Ceuta με στόχο την επανένωση παιδιών και ασυνόδευτων ανηλίκων με τις οικογένειές τους· λαμβάνοντας υπόψη, ωστόσο, ότι πολλά από τα παιδιά εξακολουθούν να βρίσκονται σε ισπανικό έδαφος, όπως, για παράδειγμα, στην αποθήκη Tarajal και στα κέντρα υποδοχής μεταναστών Pinier και Santa Amelia, υπό την επιτροπεία της αυτόνομης πόλης της Ceuta, προκειμένου να υποβληθούν σε εξακρίβωση της ταυτότητάς τους και να αξιολογηθούν η προσωπική κατάσταση, η ευαλωτότητά τους και το κατά πόσον διατρέχουν κίνδυνο δίωξης και ανεπανόρθωτης βλάβης· λαμβάνοντας υπόψη ότι οικογένειες αναζητούν απελπισμένα τα παιδιά τους που αγνοούνται· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό μπορεί να ενέχει περαιτέρω κινδύνους για τη σωματική, ψυχική, ηθική, πνευματική και κοινωνική ανάπτυξη των παιδιών, όπως κατοχυρώνεται στη Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα περισσότερα παιδιά οδηγήθηκαν εσφαλμένα να πιστεύουν ότι διάσημοι ποδοσφαιριστές έπαιζαν σε έναν αγώνα με ελεύθερη είσοδο στην πόλη της Ceuta και ότι πήγαιναν σχολική εκδρομή·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το υπέρτατο συμφέρον του παιδιού πρέπει να αποτελεί το πρωταρχικό μέλημα σε όλες τις πράξεις και αποφάσεις που αφορούν ασυνόδευτους ανηλίκους και τη σωματική και ψυχική τους ευεξία· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο, με την αναγνώριση και την παροχή διευκολύνσεων από όλες τις αρμόδιες αρχές, να αναγνωριστούν τα παιδιά αυτά και, με κατάλληλη και ενισχυμένη συνεργασία, να βρεθούν οι γονείς τους ή στενοί συγγενείς τους και να επιστραφούν στις οικογένειές τους με ασφάλεια, όπως απαιτείται από το διεθνές δίκαιο, καθώς δεν εγκατέλειψαν εκ προθέσεως τις οικογένειές τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι στη στρατηγική της ΕΕ για τα δικαιώματα του παιδιού, η Επιτροπή συνέστησε στα κράτη μέλη να ενισχύσουν τα συστήματα επιτροπείας τους για τους ασυνόδευτους ανηλίκους, ιδίως συμμετέχοντας στις δραστηριότητες του Ευρωπαϊκού Δικτύου Επιτροπείας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού, οι χώρες υποδοχής πρέπει να διασφαλίζουν όλα τα δικαιώματα για παιδιά μετανάστες, μεταξύ άλλων σε σχέση με τον έλεγχο των συνόρων και την επιστροφή·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κρίση προκλήθηκε από το Μαρόκο λόγω πολιτικής και διπλωματικής κρίσης που ξέσπασε αφού ο ηγέτης του Μετώπου Polisario, Brahim Ghalí, εισήχθη σε ισπανικό νοσοκομείο για ανθρωπιστικούς λόγους λόγω της κατάστασης στην οποία βρέθηκε η υγεία του εξαιτίας του ιού της COVID-19· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 2 Ιουνίου 2021, ο ηγέτης του Μετώπου Polisario έφθασε στην Αλγερία·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι στις επίσημες δηλώσεις που εξέδωσε το Μαρόκο στις 31 Μαΐου 2021 τονίζεται ότι η διμερής κρίση δεν σχετίζεται με το ζήτημα της μετανάστευσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Μαροκινός υπουργός Εξωτερικών αναγνώρισε αρχικά ότι οι λόγοι της κρίσης της μαζικής εισόδου χιλιάδων ανθρώπων, συμπεριλαμβανομένων παιδιών, έγκεινται στο γεγονός ότι η Ισπανία υποδέχτηκε τον ηγέτη του Μετώπου Polisario· λαμβάνοντας υπόψη ότι σε άλλη επίσημη δήλωση που εκδόθηκε μεταγενέστερα, οι μαροκινές αρχές αναγνώρισαν ότι ο πραγματικός λόγος ήταν η υποτιθέμενα διφορούμενη θέση της Ισπανίας στη Δυτική Σαχάρα·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά την έκτακτη σύνοδο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου στις 24 και 25 Μαΐου 2021, οι ηγέτες της ΕΕ επιβεβαίωσαν εκ νέου την πλήρη υποστήριξη τους προς την Ισπανία και τόνισαν ότι τα ισπανικά σύνορα είναι τα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση στη Ceuta συζητήθηκε επίσης στο Συμβούλιο Εξωτερικών Υποθέσεων της 18ης Μαΐου 2021, οπότε ο Ύπατος Εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας εξέφρασε πλήρη αλληλεγγύη και στήριξη προς την Ισπανία εξ ονόματος της ΕΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι το διεθνές δίκαιο και η αρχή της κυριαρχίας, της εδαφικής ακεραιότητας και του απαραβίαστου των κρατικών συνόρων πρέπει να γίνονται σεβαστά·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι, το 2000, το Συμβούλιο έδωσε στην Επιτροπή διαπραγματευτική εντολή για τη σύναψη συμφωνίας επανεισοχής με το Μαρόκο· λαμβάνοντας υπόψη ότι, μέχρι σήμερα, καμία τέτοια συμφωνία δεν έχει οριστικοποιηθεί και εγκριθεί·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι μαροκινές αρχές θα πρέπει να διευκολύνουν την επιστροφή σχεδόν 13 000 εποχικών εργαζομένων που έχουν εγκλωβιστεί στη νότια Ισπανία και πρόκειται να επιστρέψουν τις προσεχείς εβδομάδες·
1. απορρίπτει τη χρήση από το Μαρόκο του ελέγχου των συνόρων και της μετανάστευσης, και ιδίως των ασυνόδευτων ανηλίκων, ως μέσο άσκησης πολιτικής πίεσης κατά κράτους μέλους της ΕΕ· εκφράζει, ειδικότερα, τη λύπη του για τη συμμετοχή παιδιών, ασυνόδευτων ανηλίκων και οικογενειών στη μαζική διέλευση των συνόρων από το Μαρόκο στην ισπανική πόλη της Ceuta, με σαφή κίνδυνο για τη ζωή και την ασφάλειά τους· εκφράζει τη δυσaréσκεία του για την εμβάθυνση της πολιτικής και διπλωματικής κρίσης, η οποία δεν θα πρέπει να υπονομεύσει ούτε τις στρατηγικές, πολυδιάστατες και προνομιακές σχέσεις γειτονίας μεταξύ του Βασιλείου του Μαρόκου και της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, ούτε τη μακροχρόνια συνεργασία με βάση την εμπιστοσύνη στους τομείς της καταπολέμησης της τρομοκρατίας, της εμπορίας ανθρώπων και ναρκωτικών, της μετανάστευσης και των εμπορικών πολιτικών· θεωρεί ότι οι διμερείς διαφωνίες μεταξύ στενών εταίρων θα πρέπει να αντιμετωπιστούν μέσω διπλωματικού διαλόγου· ζητεί την εκτόνωση των πρόσφατων εντάσεων και την επιστροφή σε μια εποικοδομητική και αξιόπιστη εταιρική σχέση ΕΕ-Μαρόκου· επαναλαμβάνει την υποστήριξη του για τη συνέχιση της προώθησης αυτής της σχέσης με βάση την αμοιβαία εμπιστοσύνη και τον αμοιβαίο σεβασμό· παροτρύνει, στο πλαίσιο αυτό, το Μαρόκο να τηρήσει τη μακροχρόνια δέσμευσή του για ενισχυμένη συνεργασία στον τομέα της διαχείρισης των συνόρων και της κινητικότητας της μετανάστευσης σε πνεύμα συνεργασίας και διαλόγου· τονίζει τη σημασία της ενίσχυσης της εταιρικής σχέσης ΕΕ-Μαρόκου, η οποία θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις ανάγκες αμφοτέρων των εταίρων με ισορροπημένο και ισότιμο τρόπο·
2. εκφράζει την ικανοποίησή του για την ενέργεια, την 1η Ιουνίου 2021, των μαροκινών αρχών να διευκολύνουν την επανείσοδο όλων των ταυτοποιημένων ασυνόδευτων παιδιών που βρίσκονται παράτυπα στην Ευρωπαϊκή Ένωση· καλεί την Ισπανία και το Μαρόκο να συνεργαστούν στενά ώστε να επιτραπεί ο επαναπατρισμός των παιδιών στις οικογένειές τους, που πρέπει να καθοδηγείται από το υπέρτατο συμφέρον του παιδιού και να πραγματοποιείται σύμφωνα με το εθνικό και το διεθνές δίκαιο, ιδίως τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού, στην οποία το Μαρόκο είναι υπογράφον κράτος από το 1990 και την οποία έχει κυρώσει δύο φορές (τον Ιούνιο και τον Ιούλιο του 1993), σε συνδυασμό με τις σχετικές συμφωνίες μεταξύ της ΕΕ και των κρατών μελών της, αφενός, και του Μαρόκου, αφετέρου, ιδίως τη συμφωνία μεταξύ του Βασιλείου της Ισπανίας και του Βασιλείου του Μαρόκου σχετικά με τη συνεργασία στον τομέα της πρόληψης της παράνομης μετανάστευσης ασυνόδευτων ανηλίκων, της προστασίας τους και της συντονισμένης επιστροφής τους· υπενθυμίζει ότι θα πρέπει πάντα να διασφαλίζονται η αρχή της οικογενειακής ενότητας και το δικαίωμα οικογενειακής επανένωσης· υπογραμμίζει ότι η ισχυρή συνεργασία όσον αφορά τις μεταναστευτικές προκλήσεις είναι προς το αμοιβαίο συμφέρον της ΕΕ και του Μαρόκου· καλεί το Βασίλειο του Μαρόκου να τηρήσει αποτελεσματικά τις δεσμεύσεις του, δεδομένου ότι είναι ζωτικής σημασίας να διασφαλιστεί η ασφαλής επιστροφή των παιδιών στις οικογένειές τους, και παράλληλα να εξασφαλίσει τα δικαιώματά τους βάσει του διεθνούς δικαίου·
3. υπενθυμίζει ότι η Ceuta αποτελεί τμήμα των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ, η προστασία και η ασφάλεια των οποίων αφορούν το σύνολο της Ευρωπαϊκής Ένωσης· επικροτεί την άμεση αντίδραση του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Συνοριοφυλακής και Ακτοφυλακής να παράσχει πόρους για τη στήριξη της ισπανικής κυβέρνησης προκειμένου να την βοηθήσει να αντιμετωπίσει τις μεταναστευτικές προκλήσεις που έχουν ανακύψει ως συνέπεια της κρίσης αυτής· καλεί την Επιτροπή να παράσχει χρηματοδότηση έκτακτης ανάγκης για την αντιμετώπιση της κατάστασης στη Ceuta, στην οποία θα συμπεριλαμβάνεται χρηματοδότηση πρόσθετης ικανότητας φιλοξενίας για ασυνόδευτα παιδιά·
4. εκφράζει την πλήρη αλληλεγγύη του προς τους πολίτες της Ceuta και επικροτεί την αποτελεσματική και επαγγελματική ανταπόκριση των ισπανικών σωμάτων ασφαλείας και του ισπανικού στρατού στην αυτόνομη πόλη, καθώς και των ΜΚΟ και των πολιτών της Ceuta, στην αντιμετώπιση της κρίσης και τη συμβολή στη διάσωση πολλών ζωών· εκφράζει την ικανοποίησή του για την προστασία που παρέχεται στα ασυνόδευτα παιδιά από τις ισπανικές αρχές σύμφωνα με το ενωσιακό δίκαιο και τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

5. επαναλαμβάνει την πάγια θέση της ΕΕ για τη Δυτική Σαχάρα, η οποία βασίζεται στον πλήρη σεβασμό του διεθνούς δικαίου σύμφωνα με τα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ και την πολιτική διαδικασία υπό την αιγίδα του ΟΗΕ για την επίτευξη δίκαιης, βιώσιμης, ειρηνικής και αμοιβαία αποδεκτής λύσης κατόπιν διαπραγματεύσεων και από τα δύο μέρη·
 6. επαναλαμβάνει το απαραβίαστο των εθνικών συνόρων των κρατών μελών της ΕΕ και τον πλήρη και αδιαπραγμάτευτο σεβασμό της εδαφικής ακεραιότητας των κρατών μελών της ΕΕ ως βασικής αρχής του διεθνούς δικαίου και ως αρχής της ευρωπαϊκής αλληλεγγύης· υπενθυμίζει ότι η υπονόμηση της εδαφικής κυριαρχίας των κρατών μελών δεν μπορεί να γίνει ανεκτή·
 7. παροτρύνει την Επιτροπή και το Βασίλειο του Μαρόκου να συνεργαστούν και να συνάψουν επισήμως συμφωνία επανεισδοχής μεταξύ ΕΕ και Μαρόκου με τις αναγκαίες νομικές διασφαλίσεις το συντομότερο δυνατόν· είναι πεπεισμένο ότι η μελλοντική συνεργασία της ΕΕ με τις χώρες της νότιας ακτής της Μεσογείου θα πρέπει να βασίζεται στον μακροπρόθεσμο στόχο της αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων της παράτυπης μετανάστευσης με την ενίσχυση της οικονομικής ανάπτυξης, των επενδύσεων και της δημιουργίας νέων ευκαιριών απασχόλησης, καθώς και με την προώθηση της ποιοτικής εκπαίδευσης για όλα τα παιδιά στην περιοχή·
 8. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής / Υπάτο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφάλειας, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών, καθώς και στην κυβέρνηση και το κοινοβούλιο του Μαρόκου.
-

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0290

Η κατάσταση στη Σρι Λάνκα, ιδίως οι συλλήψεις στο πλαίσιο του νόμου περί πρόληψης της τρομοκρατίας**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση στη Σρι Λάνκα, ιδίως τις συλλήψεις στο πλαίσιο του νόμου περί πρόληψης της τρομοκρατίας (2021/2748(RSP))**

(2022/C 67/12)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του για τη Σρι Λάνκα,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Ύπατης Αρμοστείας των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα, της 9ης Φεβρουαρίου 2021, με τίτλο «Προώθηση της συμφιλίωσης, της λογοδοσίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Σρι Λάνκα»,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμα του Συμβουλίου των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα, της 23ης Μαρτίου 2021, με τίτλο «Προώθηση της συμφιλίωσης, της λογοδοσίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Σρι Λάνκα»,
 - έχοντας υπόψη τους κανονισμούς αριθ. 01 του 2021 που δημοσιεύθηκαν στις 12 Μαρτίου 2021 δυνάμει του νόμου της Σρι Λάνκα περί πρόληψης της τρομοκρατίας,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Ειδικής Εισηγήτριας των Ηνωμένων Εθνών σχετικά με την προώθηση και την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των θεμελιωδών ελευθεριών κατά την αντιμετώπιση της τρομοκρατίας, της 14ης Δεκεμβρίου 2018 με τίτλο «Επίσκεψη στη Σρι Λάνκα»,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση της Michelle Bachelet, της Ύπατης Αρμοστή Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ, της 24ης Φεβρουαρίου 2021, σχετικά με τη Σρι Λάνκα,
 - έχοντας υπόψη την τελική έκθεση του Ιανουαρίου 2020 της αποστολής εκλογικών παρατηρητών της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην προεδρική εκλογή της Σρι Λάνκα στις 16 Νοεμβρίου 2019,
 - έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, του 1948,
 - έχοντας υπόψη το Διεθνές Σύμφωνο για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα του 1966,
 - έχοντας υπόψη το σύστημα γενικευμένων προτιμήσεων της ΕΕ+ (ΣΓΠ+), στο ειδικό πρόγραμμα κινήτρων του οποίου είναι δικαιούχος η Σρι Λάνκα,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 144 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 4, του Κανονισμού,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Σρι Λάνκα αμαυρώθηκε από έναν εμφύλιο πόλεμο διάρκειας δεκαετιών που έληξε το 2009, κατά τη διάρκεια του οποίου διαπράχθηκαν σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από αμφότερες τις πλευρές·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Σρι Λάνκα εξακολουθεί να επιδεινώνεται σταθερά, με τη νέα κυβέρνηση να οπισθοδρομεί ταχέως όσον αφορά την περιορισμένη πρόοδο που έχει επιτευχθεί στο πλαίσιο προηγούμενων διοικήσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι συρρικνώνεται ραγδαία ο χώρος στον οποίο η κοινωνία των πολιτών και τα ανεξάρτητα μέσα ενημέρωσης μπορούν να δραστηριοποιούνται στη χώρα·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αμφιλεγόμενος νόμος περί πρόληψης της τρομοκρατίας (PTA) εφαρμόζεται στη Σρι Λάνκα από το 1979 και παρέχει στην αστυνομία ευρείες εξουσίες για την αναζήτηση, σύλληψη και κράτηση υπόπτων πολιτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ευρείες εξουσίες που προβλέπονται στον νόμο περί πρόληψης της τρομοκρατίας έχουν οδηγήσει σε σταθερές και βάσιμες καταγγελίες για βασανιστήρια και σεξουαλική κακοποίηση, εξαναγκασμένες ομολογίες και περιπτώσεις συστηματικής άρνησης τήρησης της νομιμότητας·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στην πιο πρόσφατη έκθεσή της για τη Σρι Λάνκα, η Ύπατη Αρμοστεία των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα επανέλαβε τις εκκλήσεις για μορατόριουμ στη χρήση του νόμου περί πρόληψης της τρομοκρατίας για νέες συλλήψεις έως ότου αντικατασταθεί από νομοθεσία που συνάδει με τις διεθνείς βέλτιστες πρακτικές·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κυβέρνηση της Σρι Λάνκα εξέδωσε στις 9 Μαρτίου 2021 τους κανονισμούς αριθ. 01 του 2021, επεκτείνοντας τον νόμο περί πρόληψης της τρομοκρατίας και, μεταξύ άλλων, επιτρέποντας την επιβολή δύο ετών κράτησης χωρίς δίκη για πρόκληση «θρησκευτικής, φυλετικής ή κοινοτικής δυσαρμονίας»·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο νόμος περί πρόληψης της τρομοκρατίας χρησιμοποιείται συστηματικά για αυθαίρετες συλλήψεις και για την κράτηση μουσουλμάνων και μειονοτικών ομάδων στη Σρι Λάνκα, συμπεριλαμβανομένου του Ahnaf Jazeem, ενός 26χρονου μουσουλμάνου καθηγητή και ποιητή, και του Hejaz Hizbullah, γνωστού δικηγόρου για τα δικαιώματα των μειονοτήτων και το κράτος δικαίου·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 19 Μαΐου 2017, η Σρι Λάνκα επανέκτησε την πρόσβαση σε γενναιόδωρες δασμολογικές προτιμήσεις στο πλαίσιο του ΣΓΠ+, υπό την προϋπόθεση ότι θα αντικαταστήσει τον νόμο περί πρόληψης της τρομοκρατίας και θα εφαρμόσει αποτελεσματικά 27 διεθνείς συμβάσεις, συμπεριλαμβανομένων των συμβάσεων για τα ανθρώπινα δικαιώματα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει επανειλημμένα εκφράσει την ανησυχία της για τον νόμο περί πρόληψης της τρομοκρατίας και επεσήμανε ότι η Σρι Λάνκα δεν κατόρθωσε να καταργήσει τον νόμο παρά τη δέσμευσή της να το πράξει·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 20 Οκτωβρίου 2020 το κοινοβούλιο της Σρι Λάνκα ψήφισε την 20η Αναθεώρηση του Συντάγματος, ενισχύοντας την εκτελεστική προεδρία·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σχεδόν 12 έτη μετά το πέρας του πολέμου, οι εγχώριες πρωτοβουλίες για λογοδοσία και συμφιλίωση επανειλημμένα δεν έχουν αποφέρει αποτελέσματα, με αποτέλεσμα να εδραιώνεται βαθύτερα η ατιμωρησία και να επιδεινώνεται η δυσπιστία των θυμάτων στο σύστημα·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχουν σαφείς ενδείξεις επιτάχυνσης της στρατιωτικοποίησης των μη στρατιωτικών κυβερνητικών λειτουργιών στη Σρι Λάνκα· λαμβάνοντας υπόψη ότι, από το 2020, τουλάχιστον 28 εν ενεργεία ή πρώην μέλη του στρατιωτικού προσωπικού και του προσωπικού των υπηρεσιών πληροφοριών διορίστηκαν σε καίριες διοικητικές θέσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διορισμοί αυτοί περιλαμβάνουν τουλάχιστον δύο υψηλόβαθμους στρατιωτικούς που έχουν εμπλακεί σύμφωνα με εκδόσεις του ΟΗΕ σε εικαζόμενα εγκλήματα πολέμου κατά τα τελευταία έτη της σύγκρουσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλοί ύποπτοι υπό αστυνομική κράτηση, καθώς και κρατούμενοι στα σωφρονιστικά καταστήματα της Σρι Λάνκα έχουν θανατωθεί· λαμβάνοντας υπόψη ότι στις πιο πρόσφατες περιπτώσεις περιλαμβάνονται οι θάνατοι κατά τη διάρκεια αστυνομικών κρατήσεων τον Μάιο του 2021· λαμβάνοντας υπόψη ότι 11 κρατούμενοι στη φυλακή Mahara σκοτώθηκαν και 117 άλλοι τραυματίστηκαν, όταν οι φρουροί άνοιξαν πυρ για να ελέγξουν μια ταραχή για τις συνθήκες της νόσου COVID-19 τον Νοέμβριο του 2020·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αρχές της Σρι Λάνκα εξέδωσαν το 2019 ποινές θανατικής ποινής για αδικήματα σχετιζόμενα με τα ναρκωτικά, παρά την ύπαρξη μορατόριουμ στη χρήση της θανατικής ποινής στη χώρα από το 1976·
1. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία σχετικά με το επικίνδυνο μονοπάτι που ακολουθεί η Σρι Λάνκα προς την επανάλληψη σοβαρότατων παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως περιγράφονται στην πλέον πρόσφατη έκθεση του ΟΗΕ σχετικά με τη χώρα, στην οποία απαριθμούνται τα πρώτα προειδοποιητικά σημάδια της επιταχυνόμενης στρατιωτικοποίησης των μη στρατιωτικών κυβερνητικών λειτουργιών, η ανατροπή σημαντικών συνταγματικών εγγυήσεων, η πολιτική παρεμπόδιση της λογοδοσίας, η ρητορική αποκλεισμού, ο εκφοβισμός της κοινωνίας των πολιτών, καθώς και η χρήση αντιτρομοκρατικών νόμων·
 2. υπενθυμίζει την ισχυρή ένστασή του προς τη συνεχιζόμενη εφαρμογή του υφιστάμενου νόμου περί πρόληψης της τρομοκρατίας· καλεί τις αρχές της Σρι Λάνκα να εκπληρώσουν τη δέσμευσή τους να επανεξετάσουν και να καταργήσουν τον νόμο και να τον αντικαταστήσουν με αντιτρομοκρατική νομοθεσία που θα τηρεί τις διεθνείς βέλτιστες πρακτικές· ζητεί επίσης την άμεση αναστολή των κανονισμών απορριζοσπαστικοποίησης·
 3. τονίζει ότι οι κανονισμοί αριθ. 01 του 2021 δεν παρέχουν διαδικαστικές εγγυήσεις για κανένα πρόσωπο που στερείται την ελευθερία του, όπως καθορίζεται στο άρθρο 9 του Διεθνούς Συμφώνου για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα και ότι παραβιάζουν τις οικείες συνταγματικές εγγυήσεις δυνάμει του άρθρου 13 του Συντάγματος της ίδιας της Σρι Λάνκα· υπενθυμίζει ότι στα κέντρα απορριζοσπαστικοποίησης, αποκατάστασης και επανένταξης, τα οποία διέπονται από παρόμοια νομοθεσία, έχουν σημειωθεί επανειλημμένα στο παρελθόν σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως βασανιστήρια και άλλες μορφές κακομεταχείρισης, συμπεριλαμβανομένης της σεξουαλικής βίας και της βίας λόγω φύλου·
 4. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τις αυθαίρετες συλλήψεις και κρατήσεις δυνάμει του νόμου περί πρόληψης τρομοκρατίας χωρίς τη δέουσα διαδικασία και πρόσβαση στη δικαιοσύνη, μεταξύ άλλων όσον αφορά ακτιβιστές της κοινωνίας των πολιτών, δικηγόρους, συγγραφείς και ποιητές όπως οι Hejaaz Hizbullah και Ahnaf Jazeem· σημειώνει με ανησυχία την κράτηση του Shani Abeysekara, πρώην διευθυντή του τμήματος ποινικών ερευνών· καλεί επιτακτικά την κυβέρνηση της Σρι Λάνκα να δικάσει αμέσως τους κρατούμενους για τους οποίους υπάρχουν βάσιμες κατηγορίες με δίκαιη δίκη και, εάν δεν υπάρχουν κατηγορίες, να τους απελευθερώσει άνευ όρων·
 5. εκφράζει τη λύπη του για τις συνεχιζόμενες διακρίσεις και τη βία που ασκείται εις βάρος θρησκευτικών και εθνοτικών μειονοτήτων και κοινοτήτων στη Σρι Λάνκα, συμπεριλαμβανομένων των Μουσουλμάνων, των Ινδουιστών, των Τάμιλ και των Χριστιανών· καλεί την κυβέρνηση της Σρι Λάνκα να καταδικάσει απερίφραστα τη ρητορική μίσους, την υποκίνηση βίας και τις διακρίσεις εις βάρος θρησκευτικών και εθνοτικών ομάδων στη χώρα, και να ζητήσει να λογοδοτήσουν όσοι προωθούν τέτοιες διαιρετικές τάσεις, μεταξύ άλλων εντός της κυβέρνησης και του στρατού·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

6. λαμβάνει υπό σημείωση την 20η Αναθεώρηση του Συντάγματος και εκφράζει σοβαρή ανησυχία σχετικά με την επαγόμενη μείωση της δικαστικής ανεξαρτησίας, την ελάττωση του κοινοβουλευτικού ελέγχου και την υπερβολική σώρευση εξουσίας στην προεδρία·

7. σημειώνει με ανησυχία ότι η κυβέρνηση της Σρι Λάνκα πρότεινε πρόσφατα να θέσει σε ισχύ έναν νέο νόμο σχετικά με την παραπληροφόρηση εν μέσω ανησυχιών που εγείρουν οι οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών σχετικά με τις απειλές που ένας τέτοιος νόμος δύναται να θέσει στην ελευθερία της έκφρασης· καλεί τις επιγραμμικές πλατφόρμες να λάβουν προορατικά μέτρα για τον μετριασμό της διαδικτυακής κυκλοφορίας της ρητορικής μίσους και της παραπληροφόρησης στις γλώσσες των Σιναλέζων και των Τάμιλ·

8. ανησυχεί για τις διατάξεις στον Ποινικό Κώδικα της Σρι Λάνκα, ιδίως για το γεγονός ότι τα άρθρα 365, 365A και 399, έχουν ερμηνευθεί με τρόπο που ποινικοποιούν ιδιώτες με πολύμορφους σεξουαλικούς προσανατολισμούς και ταυτότητες φύλου·

9. καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει επειγόντως τη χρηματοδότησή της για το γραφείο των Ηνωμένων Εθνών για τα ναρκωτικά και το έγκλημα και για το έργο της INTERPOL «Υποστήριξη στη Σρι Λάνκα για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας», ενόσω η καταπολέμηση της τρομοκρατίας στη Σρι Λάνκα χρησιμοποιείται σε ορισμένες περιπτώσεις ως πρόσχημα για την καταδίωξη μελών εθνικών και θρησκευτικών ομάδων και της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· καλεί την αντιπροσωπεία της ΕΕ στη Σρι Λάνκα και τις αντιπροσωπείες των κρατών μελών να αυξήσουν τη στήριξη τους προς την κοινωνία των πολιτών, ιδίως προς τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, τους υπερασπιστές του περιβάλλοντος και τους δημοσιογράφους·

10. υπογραμμίζει την κρίσιμη σημασία της διασφάλισης ότι η εθνική διαδικασία συμφιλίωσης λαμβάνει την απαραίτητη προσοχή και οδηγεί σε συγκεκριμένες δράσεις, συμπεριλαμβανομένης της λογοδοσίας για τις βίαιες εξαφανίσεις και τα προηγούμενα εγκλήματα· εκφράζει τη λύπη του για την απόσυρση της Σρι Λάνκα από τις δεσμεύσεις που ανέλαβε έναντι του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ στο πλαίσιο της χορηγίας εκ μέρους του, του ψηφίσματος της 14ης Οκτωβρίου 2015 με τίτλο «Πρώδηση της συμφιλίωσης, της λογοδοσίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Σρι Λάνκα», και την ενθαρρύνει να συνεργαστεί εκ νέου με το Συμβούλιο, το οποίο έχει καθοριστική σημασία για την αποκατάσταση των σχέσεων με τη διεθνή κοινότητα και τη δημιουργία μιας διαδικασίας εθνικής συμφιλίωσης μεταξύ των διαφόρων κοινοτήτων Σιναλέζων, Τάμιλ, Μουσουλμάνων, Ινδουιστών και Χριστιανών·

11. καλεί την κυβέρνηση της Σρι Λάνκα να αποτρέψει κάθε εμπόδιο στην έρευνα και ενδεχόμενη δίωξη μελών των δυνάμεων ασφαλείας που κατηγορούνται για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· επιμένει ότι πρέπει να διερευνηθούν οι καταγγελίες για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και εγκλήματα πολέμου που διαπράχθηκαν κατά τη διάρκεια του εμφυλίου πολέμου από πρόσωπα σε υψηλές θέσεις από όλες τις πλευρές· ζητεί από την κυβέρνηση της Σρι Λάνκα να θέσει τέλος στην πρακτική του διορισμού νυν και πρώην στρατιωτικών διοικητών που εμπλέκονται σε σοβαρές καταχρήσεις σε ανώτερες κυβερνητικές θέσεις·

12. ζητεί να διεξαχθεί ενδελεχής, αμερόληπτη και πλήρης έρευνα για τους βομβαρδισμούς της Κυριακής του Πάσχα του 2019 σύμφωνα με τα διεθνή νομικά πρότυπα· ζητεί, επιπλέον, τα πρόσωπα κατά των οποίων υπάρχουν αποδεικτικά στοιχεία ενοχής να παραπεμφθούν άμεσα σε δίκη, καθώς και πρόσωπα για τα οποία δεν υπάρχουν επαρκή αποδεικτικά στοιχεία να αφεθούν ελεύθερα·

13. υπενθυμίζει ότι το σύστημα γενικευμένων δασμολογικών προτιμήσεων (GSP+) προσφέρει το κίνητρο για καλύτερη πρόσβαση στην αγορά της ΕΕ για τους εξαγωγείς της χώρας, ως αντάλλαγμα για την περαιτέρω πρόοδο ως προς την πλήρη υλοποίηση των εν λόγω συμβάσεων· υπενθυμίζει ότι μία από τις βασικές δεσμεύσεις της Σρι Λάνκα ήταν η πλήρης ευθυγράμμιση της αντιτρομοκρατικής νομοθεσίας της με τις διεθνείς συμβάσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα, προκειμένου να εξασφαλιστεί μια εννοική εμπορική σχέση στο πλαίσιο του ΣΓΠ +· υπενθυμίζει τις συνέπειες που προβλέπονται στον κανονισμό για το ΣΓΠ (1) σε περίπτωση επανειλημμένης αποτυχίας να υιοθετηθούν και να τεθούν σε ισχύ οι απαραίτητες μεταρρυθμίσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα, να ανακληθεί η καταχρηστική νομοθεσία και να ανατραπεί η υφιστάμενη πορεία των αυξανόμενων παραβιάσεων·

14. υπογραμμίζει ότι το καθεστώς ΣΓΠ + το οποίο προσφέρεται στη Σρι Λάνκα έχει συμβάλει σημαντικά στην οικονομία της χώρας, από την οποία οι εξαγωγές προς την ΕΕ έχουν αυξηθεί κατά 2,3 δισεκατομμύρια EUR, καθιστώντας την ΕΕ τη δεύτερη μεγαλύτερη εξαγωγική αγορά για τη Σρι Λάνκα· επισημαίνει τη συνεχή παρακολούθηση της επιλεξιμότητας της Σρι Λάνκα για το καθεστώς ΣΓΠ + και τονίζει ότι η συνέχιση των εμπορικών προτιμήσεων του ΣΓΠ + δεν αποτελεί αυτόματη διαδικασία· καλεί την Επιτροπή και την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (EYED) να λάβουν δεόντως υπόψη τα τρέχοντα γεγονότα κατά την αξιολόγηση της επιλεξιμότητας της Σρι Λάνκα για το καθεστώς ΣΓΠ +· καλεί περαιτέρω την Επιτροπή και την EYED να χρησιμοποιήσουν το ΣΓΠ + ως μοχλό για την προώθηση των υποχρεώσεων της Σρι Λάνκα στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και να ζητήσουν την κατάργηση ή την αντικατάσταση του νόμου περί πρόληψης της τρομοκρατίας, να αξιολογήσουν προσεκτικά κατά πόσον υπάρχει επαρκής λόγος, ως έσχατη λύση, να κινηθούν διαδικασία για την προσωρινή ανάκληση του καθεστώτος ΣΓΠ + της Σρι Λάνκα και των οφελών που απορρέουν από αυτό, και να υποβάλουν έκθεση στο Κοινοβούλιο σχετικά με το θέμα αυτό το συντομότερο δυνατόν·

(1) Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 978/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Οκτωβρίου 2012, για την εφαρμογή συστήματος γενικευμένων δασμολογικών προτιμήσεων (ΕΕ L 303 της 31.10.2012, σ. 1) (κανονισμός ΣΓΠ).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

15. σημειώνει με ανησυχία τον αντίκτυπο της πανδημίας της COVID-19 στην επιδείνωση της κατάστασης των εργασιακών δικαιωμάτων στη χώρα· παροτρύνει τη Σρι Λάνκα να συνεργαστεί πλήρως με τη Διεθνή Οργάνωση Εργασίας (ΔΟΕ) για την ενίσχυση των εργασιακών δικαιωμάτων των εργαζομένων σε εργοστάσια, συμπεριλαμβανομένων των συνθηκών υγείας και ασφάλειας για τους εργαζομένους στον τομέα της ένδυσης σε ειδικές εμπορικές ζώνες· καλεί την κυβέρνηση της Σρι Λάνκα να εφαρμόσει και να ενισχύσει αποτελεσματικά την εθνική πολιτική για την εξάλειψη της παιδικής εργασίας· καλεί τις αρχές της Σρι Λάνκα να προσαρμόσουν το Συμβούλιο Επενδύσεων του Εγχειριδίου των Προτύπων Εργασίας και των Εργασιακών Σχέσεων της Σρι Λάνκα, προκειμένου αυτό να συμμορφωθεί με τα διεθνή πρότυπα, ιδίως με τη Σύμβαση αριθ. 87 και αριθ. 98 της ΔΟΕ·

16. επαναλαμβάνει τη σθεναρή αντίθεση της ΕΕ στη θανατική ποινή, για όλες τις υποθέσεις και χωρίς καμία εξαίρεση· επικροτεί το συνεχιζόμενο μορατόριουμ στην εκτέλεση της θανατικής ποινής της Σρι Λάνκα· καλεί επιτακτικά την κυβέρνηση να καταργήσει τη χρήση της θανατικής ποινής στη χώρα·

17. επικροτεί την προηγούμενη υποστήριξη της ΕΕ στις προσπάθειες συμφιλίωσης και τονίζει την ετοιμότητα της ΕΕ να υποστηρίξει τη Σρι Λάνκα στον τομέα αυτό·

18. εκφράζει ανησυχία για τον αυξανόμενο ρόλο και την ανάμιξη της Κίνας στη Σρι Λάνκα·

19. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας, στον Ειδικό Εντεταλμένο της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα, στον Γενικό Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών, στο Συμβούλιο Ανθρώπινων Δικαιωμάτων των Ηνωμένων Εθνών, καθώς και στην Κυβέρνηση και το Κοινοβούλιο της Σρι Λάνκα.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0291

Ο χαρακτηρισμός γερμανικών ΜΚΟ ως «ανεπιθύμητων οργανώσεων» από τη Ρωσία και η κράτηση του Andrei Pivovarov**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τον χαρακτηρισμό γερμανικών ΜΚΟ ως «ανεπιθύμητων οργανώσεων» από τη Ρωσία και την κράτηση του Andrei Pivovarov (2021/2749(RSP))**

(2022/C 67/13)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του σχετικά με τη Ρωσία, μεταξύ άλλων εκείνο της 29ης Απριλίου 2021 σχετικά με τη Ρωσία, την υπόθεση του Alexei Navalny, τη συγκέντρωση στρατιωτικών δυνάμεων στα σύνορα της Ουκρανίας και τις ρωσικές επιθέσεις στην Τσεχική Δημοκρατία ⁽¹⁾, καθώς και εκείνο της 12ης Μαΐου 2016 σχετικά με τους Τατάρους της Κριμαίας ⁽²⁾,
 - έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου,
 - έχοντας υπόψη την Ευρωπαϊκή Σύμβαση για τα Δικαιώματα του Ανθρώπου και τα Πρωτόκολλα αυτής, και ιδίως το άρθρο 10 σχετικά με το δικαίωμα στην ελευθερία της έκφρασης και το άρθρο 11 σχετικά με το δικαίωμα στην ελευθερία του συνέρχεσθαι και του συνεταιρίζεσθαι,
 - έχοντας υπόψη το Διεθνές Σύμφωνο για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα,
 - έχοντας υπόψη το Σύνταγμα της Ρωσικής Ομοσπονδίας καθώς και τις διεθνείς υποχρεώσεις στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων τις οποίες έχει αναλάβει η Ρωσία ως μέλος του Συμβουλίου της Ευρώπης, του Οργανισμού για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη (ΟΑΣΕ) και των Ηνωμένων Εθνών,
 - έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση αριθ. 814/2015 της Επιτροπής της Βενετίας του Συμβουλίου της Ευρώπης, της 13ης Ιουνίου 2016, σχετικά με τον ομοσπονδιακό νόμο αριθ. 129-FZ για την τροποποίηση ορισμένων νομοθετικών πράξεων (ομοσπονδιακός νόμος περί ανεπιθύμητων δραστηριοτήτων ξένων και διεθνών μη κυβερνητικών οργανώσεων),
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας εξ ονόματος της ΕΕ, της 1ης Μαΐου 2021, σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά οκτώ υπηκόων της ΕΕ,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας εξ ονόματος της ΕΕ, της 15ης Μαΐου 2021, σχετικά με τη δημοσίευση καταλόγου των αποκαλούμενων «μη φιλικών κρατών»,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του εκπροσώπου Τύπου της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Εξωτερικής Δράσης (EYED), της 27ης Μαΐου 2021, σχετικά με τον κατάλογο γερμανικών ΜΚΟ που έχουν χαρακτηριστεί ως «ανεπιθύμητες οργανώσεις»,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του εκπροσώπου Τύπου της EYED, της 1ης Ιουνίου 2021, σχετικά με την κράτηση του Andrei Pivovarov,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του εκπροσώπου Τύπου της EYED, της 4ης Ιουνίου 2021, σχετικά με τον νόμο για τις λεγόμενες «εξτρεμιστικές οργανώσεις»,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του επικεφαλής της αντιπροσωπείας στην Επιτροπή Κοινοβουλευτικής Συνεργασίας ΕΕ-Ρωσίας, της 3ης Ιουνίου 2021, σχετικά με τη σύλληψη του κ. Andrey Pivovarov, διευθυντή της διαλυθείσας ΜΚΟ «Open Russia», κατά την επιβίβασή του σε αεροσκάφος της ΕΕ που επρόκειτο να απογειωθεί από το αεροδρόμιο της Αγίας Πετρούπολης,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 144 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 4, του Κανονισμού,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η άσκηση της ελευθερίας της γνώμης, της έκφρασης, του συνεταιρίζεσθαι και του συνέρχεσθαι ειρηνικώς αποτελεί θεμελιώδες δικαίωμα που κατοχυρώνεται στο σύνταγμα της Ρωσικής Ομοσπονδίας, καθώς και σε πολυάριθμες διεθνείς νομικές πράξεις, μεταξύ των οποίων η Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, το Διεθνές Σύμφωνο για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα και η Ευρωπαϊκή Σύμβαση Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, στις οποίες η Ρωσία είναι συμβαλλόμενο μέρος· λαμβάνοντας υπόψη ότι η υπεροχή του διεθνούς δικαίου αποτελεί υποχρέωση για τη Ρωσία, από την οποία δεν μπορεί να παρεκκλίνει με τις πρόσφατες συνταγματικές τροποποιήσεις, οι οποίες δεν μπορούν να αλλάξουν την υποχρέωση αυτή·

⁽¹⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0159.

⁽²⁾ ΕΕ C 76 της 28.2.2018, σ. 27.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι πρόσφατα η Ρωσική Ομοσπονδία ενέκρινε νόμους με κατασταλτικό χαρακτήρα, οι οποίοι διέπνυν σημαντικά τα κριτήρια για τον χαρακτηρισμό ατόμων ή ομάδων ως «ξένων πρακτόρων» και αύξησαν τους περιορισμούς και τις υποχρεώσεις που τους επιβάλλονται, καθώς και τις κυρώσεις σε περίπτωση παραβίασής τους·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι μη κυβερνητικές οργανώσεις (ΜΚΟ) διαδραματίζουν καίριο ρόλο στις σύγχρονες δημοκρατικές κοινωνίες, καθώς δίνουν τη δυνατότητα στους πολίτες να συνεργάζονται για την προώθηση διαφόρων θεμιτών στόχων και αντιπροσωπεύουν μια απαραίτητη μορφή δημόσιας συμμετοχής που συμπληρώνει, προετοιμάζει και παρακολουθεί την επίσημη διαδικασία λήψης πολιτικών αποφάσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως εκ τούτου, οι ΜΚΟ διαδραματίζουν σημαντικό πολιτικό ρόλο και, χωρίς να παραβιάζουν τον νόμο, πρέπει να διατηρούν την ανεξαρτησία τους και να προστατεύονται από αδικαιολόγητες παρεμβάσεις των αρχών·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ομοσπονδιακός νόμος για τις ανεπιθύμητες δραστηριότητες ξένων και διεθνών μη κυβερνητικών οργανώσεων επιτρέπει να θεωρούνται ανεπιθύμητες στην επικράτεια της Ρωσικής Ομοσπονδίας οι δραστηριότητες ξένων και διεθνών μη κυβερνητικών οργανώσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι οργανώσεις που έχουν χαρακτηριστεί ανεπιθύμητες από τις ρωσικές αρχές υπόκεινται σε περιορισμούς στην ελευθερία του συνεταιρίζεσθαι μέσω της απαγόρευσης των δραστηριοτήτων τους και της επιβολής ποινικών και διοικητικών κυρώσεων όσον αφορά τις εν λόγω δραστηριότητες· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο νόμος αυτός έχει χρησιμοποιηθεί από τις ρωσικές αρχές για να διευκολύνει τη διάλυση ανεξάρτητων οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών που δραστηριοποιούνται στη Ρωσία·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι, εγκρίνοντας τις εν λόγω νομοθετικές διατάξεις, η Ρωσική Ομοσπονδία χορήγησε στις αρχές σχεδόν πλήρη έλεγχο επί των ανεξάρτητων οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και εξουσιοδότησε τον ομοσπονδιακό φορέα ελέγχου των ρωσικών μέσων ενημέρωσης (Roskomnadzor) να μπλοκάρει διάφορες σελίδες του διαδικτύου· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ρωσικές αρχές έχουν απαγορεύσει τις συγκεντρώσεις σε δημόσιους χώρους, έχουν περιορίσει το δικαίωμα συμμετοχής σε διαδηλώσεις διαμαρτυρίας και μπλόκα ενώ έχουν επιβάλει πρόσθετους περιορισμούς στους δημοσιογράφους που καλύπτουν αυτές τις διαδηλώσεις·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 12 Ιανουαρίου 2021 ο φορέας εποπτείας τηλεπικοινωνιών της Ρωσίας, Roskom-nadzor, κατάρτισε τα πρώτα οκτώ διοικ. για παραβίαση του νόμου περί «ξένων πρακτόρων»· λαμβάνοντας υπόψη ότι η νομοθεσία έχει επεκταθεί ώστε να περιλαμβάνει μεμονωμένους δημοσιογράφους· λαμβάνοντας υπόψη ότι, μέχρι σήμερα, ο Roskomnadzor έχει υποβάλει στην Radio Free Europe/Radio Liberty 520 παραβιάσεις των περιορισμών επισήμανσης που επιβάλλει, οι οποίοι αναμένεται να καταλήξουν, μόλις κριθούν όλα από τα ρωσικά δικαστήρια, σε πρόστιμα ύψους 2,4 εκατομμυρίων δολαρίων ΗΠΑ· λαμβάνοντας υπόψη ότι τον Μάιο του 2021 οι ρωσικές αρχές άρχισαν την κατάσχεση περιουσιακών στοιχείων από το γραφείο της Radio Free Europe/Radio Liberty στη Μόσχα·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το πλέον πρόσφατο νομοσχέδιο που εγκρίθηκε από την Κρατική Δούμα και το Συμβούλιο της Ομοσπονδίας, τον Μάιο του 2021, περιόρισε δραστικά τα δικαιώματα και τις ελευθερίες στη Ρωσία, επιβάλλοντας αυστηρούς περιορισμούς σε άτομα που ασκούν κριτική στην κυβέρνηση, απαγορεύοντάς τους να συμμετέχουν στη δημόσια ζωή της χώρας και να θέσουν υποψηφιότητα σε οποιοδήποτε είδους εκλογές, συμπεριλαμβανομένων των βουλευτικών εκλογών του 2021, εάν έχουν ιδρύσει, διευθύνει, εργαστεί ή συμμετάσχει με οποιοδήποτε τρόπο σε οργάνωση που έχει χαρακτηριστεί ως «έξτρεμιστική» ή «τρομοκρατική» βάσει του εν λόγω νομοσχεδίου·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι το νομοσχέδιο αυτό εφαρμόζεται επίσης αναδρομικά και έχει βάλει στο στόχαστρο το «Ίδρυμα για την Καταπολέμηση της Διαφθοράς» του Aleksei Navalny, το οποίο έχει ήδη χαρακτηριστεί «ξένος πράκτορας» και για το οποίο βρίσκεται σε εξέλιξη διαδικασία για τον χαρακτηρισμό του ως «έξτρεμιστικής οργάνωσης»·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ρωσική Ομοσπονδία διέπνυν επίσης το πεδίο εφαρμογής του νόμου για τις «ανεπιθύμητες οργανώσεις», εισάγοντας απαγόρευση συμμετοχής στις δραστηριότητές τους στο εξωτερικό και χαρακτηρίζοντας ως «ανεπιθύμητες» οργανώσεις που εικάζεται ότι δρουν ως διαμεσολαβητές για τις χρηματοπιστωτικές συναλλαγές των ήδη απαγορευμένων οργανώσεων·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ρωσική Ομοσπονδία έχει χαρακτηρίσει ως «ανεπιθύμητες» πολυάριθμες διεθνείς και ξένες ΜΚΟ μεταξύ των οποίων το Διεθνές Δημοκρατικό Ινστιτούτο με έδρα τις ΗΠΑ, το Εθνικό Δημοκρατικό Ινστιτούτο, το Εθνικό Ταμείο για τη Δημοκρατία, το Ατλαντικό Συμβούλιο, καθώς και το Ευρωπαϊκό Ταμείο για τη Δημοκρατία, την Ένωση Σχολών Πολιτικών Σπουδών του Συμβουλίου της Ευρώπης, το Ουκρανικό Παγκόσμιο Συνέδριο, τα μέσα ενημέρωσης που διαχειρίζεται η Radio Free Europe/Radio Liberty, καθώς και με την απόφαση του Ρώσου Γενικού Εισαγγελέα, της 26ης Μαΐου 2021, να καταχωρίσει ως «ανεπιθύμητες» τρεις γερμανικές ΜΚΟ, στις οποίες περιλαμβάνονται το *Forum Russischsprachiger Europäer e.V.*, η *Zentrum für die Liberale Moderne GmbH* και η *Deutsch-Russischer Austausch e.V.*·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ενεργή παρουσία της κοινωνίας των πολιτών συνιστά θεμελιώδη συνιστώσα μιας δημοκρατικής και ανοικτής κοινωνίας, ενώ είναι απαραίτητη για τη διασφάλιση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του κράτους δικαίου·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- IB. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Κρατική Δούμα, εγκρίνοντας νόμους που οδηγούν στην άμεση επιβολή ποινικής ευθύνης, έχει βάλει στο στόχαστρο το κίνημα πολιτών «Open Russia», ένα δίκτυο προάσπισης της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που αναγκάστηκε να διαλυθεί προκειμένου να προστατεύσει τους ακτιβιστές και τους υποστηρικτές του από περαιτέρω διώξεις·
- II. λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 27 Μαΐου 2021 η «Open Russia» ανακοίνωσε πως θα παύσει τις δραστηριότητές της, προκειμένου να προστατεύσει το προσωπικό και τα μέλη της από ποινικές διώξεις βάσει της ρωσικής νομοθεσίας για τις «ανεπιθύμητες οργανώσεις»·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 31 Μαΐου 2021 ο πρώην ηγέτης του κινήματος «Open Russia», Andrei Pivovarov, συνελήφθη σε ένα υπό τροχοδρόμηση πολωνικό αεροσκάφος της LOT στην Αγία Πετρούπολη, κρατήθηκε αυθαίρετα και δύο ημέρες αργότερα τέθηκε υπό προσωρινή κράτηση για δύο μήνες με την κατηγορία της «διεξαγωγής δραστηριοτήτων ανεπιθύμητης οργανώσεως», η επισύρει ποινή φυλάκισης έως έξι ετών· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ακτιβιστής από το Nizhny Novgorod, Mikhail Iosilevich, είναι επίσης μεταξύ εκείνων που διώκονται ποινικά και κρατούνται με τις ίδιες κατηγορίες·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ενέργειες αυτές προστίθενται στην πληθώρα πολιτικά υποκινούμενων ποινικών διώξεων που έχει κινήσει η Ρωσική Ομοσπονδία κατά ατόμων που εκφράζουν αντίθετες απόψεις ή έχουν ανακοινώσει την πρόθεσή τους να θέσουν υποψηφιότητα για τις κοινοβουλευτικές εκλογές που θα διεξαχθούν τον Σεπτέμβριο του 2021 στη Ρωσία. Μεταξύ των ενεργειών αυτών είναι και η φυλάκιση του πολέμου της διαφθοράς και πολιτικού της αντιπολίτευσης Aleksei Navalny ή η πενταετής ποινή με αναστολή που επιβλήθηκε στον αριστερών πεποϊθίσεων μπλόγκερ και πολιτικό της αντιπολίτευσης, Nikolai Platoshkin· εφιστά επίσης την προσοχή στις πρόσφατες διώξεις εναντίον του πολιτικού της αντιπολίτευσης, Dmitry Gudkov, μέσω των ενημέρωσης όπως το Radio Free Europe/Radio Liberty και οι εφημερίδες Meduza και VTimes, καθώς και εναντίον πολλών δημοσιογράφων λαμβάνοντας υπόψη ότι στο στόχαστρο για την επιβολή κατασταλτικών μέτρων έχουν μπει και περιοδικά που εκδίδονται από φοιτητές· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τον φορέα για τα ανθρώπινα δικαιώματα «Memorial Human Rights Centre», οι ρωσικές αρχές κρατούν επί του παρόντος σχεδόν 400 πολιτικούς κρατούμενους, κατά παράβαση των υποχρεώσεων της Ρωσικής Ομοσπονδίας·
- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ρωσικές αρχές έλαβαν ιδιαίτερα σκληρά μέτρα εναντίον των ειρηνικών διαδηλωτών που κατέβηκαν στους δρόμους όλης της χώρας για να εκφράσουν τη συμπαράστασή τους προς τον Aleksei Navalny και να διαμαρτυρηθούν κατά της διαφθοράς και της αδικίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τον ρωσικό φορέα παρακολούθησης OVD-Info, περισσότεροι από 11 000 διαδηλωτές συνελήφθησαν σε διάστημα τριών ημερών κατά τη διάρκεια διαδηλώσεων τον Ιανουάριο και τον Φεβρουάριο του 2021, μεταξύ των οποίων δεκάδες ανεξάρτητοι δημοσιογράφοι και υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που κάλυπταν ή παρακολουθούσαν τις διαδηλώσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν ασκηθεί χιλιάδες διοικητικές διώξεις σε ολόκληρη τη χώρα και περισσότερες από 100 ποινικές, ενώ συνεχίζονται οι συλλήψεις και οι κρατήσεις με ψευδείς κατηγορίες·
- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με πολυάριθμες αναφορές, ειρηνικοί διαδηλωτές που καταδικάστηκαν σε «διοικητική κράτηση» υπέστησαν κακομεταχείριση, καθώς, μεταξύ άλλων, μεταφέρθηκαν σε εγκαταστάσεις κράτησης που φιλοξενούσαν ήδη υπεράριθμους κρατούμενους, στερήθηκαν τροφή και νερό για αρκετές ώρες και αναγκάστηκαν να περάσουν μεγάλα χρονικά διαστήματα (αρκετές ώρες κάθε φορά, συχνά τη νύχτα) σε κλούβες της αστυνομίας κατά τη μεταφορά τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι άτομα που συμμετείχαν στις διαδηλώσεις ανέφεραν επίσης ότι απειλήθηκαν με αποβολή ή αποβλήθηκαν ήδη από πανεπιστήμια ή κολέγια ή έχασαν τη δουλειά τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αστυνομικές δυνάμεις αποκατάστασης της τάξης χρησιμοποίησαν υπερβολική βία εναντίον ειρηνικών διαδηλωτών, μεταξύ των οποίων βρίσκονταν ηλικιωμένοι και παιδιά·
- ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι ζωτικής σημασίας να διασφαλιστεί σε μια ολοκληρωμένη στρατηγική της ΕΕ έναντι της Ρωσίας ότι η συνεργασία με τη Ρωσία δεν θέτει σε κίνδυνο τις αξίες της δημοκρατίας και την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·
- ΙΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το καθεστώς του Κρεμλίνου καταβάλλει κάθε δυνατή προσπάθεια για να απομονώσει τον λαό της Ρωσίας από τη διεθνή κοινότητα και να του στερήσει την ελπίδα του για ένα δημοκρατικό μέλλον, μεταξύ άλλων καταφεύγοντας σε διάφορους τρόπους απαγόρευσης της συμμετοχής υποψηφίων της αντιπολίτευσης στις βουλευτικές εκλογές του 2021 στη Ρωσία·
- Κ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με έρευνα που διεξήγαγε το Levada Center, η στήριξη του λαού προς το κυβερνών κόμμα της Ρωσίας βρίσκεται σε ιστορικά χαμηλά επίπεδα μετά τη στήριξη μιας αντιλαϊκής μεταρρύθμισης του συνταξιοδοτικού συστήματος και την προώθηση της έγκρισης σχεδίου συνταγματικών τροποποιήσεων, συμπεριλαμβανομένης μιας τροποποίησης που θα επέτρεπε στον Πρόεδρο Vladimir Putin να παραμείνει στη θέση του έως το 2036· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αυξανόμενη καταστολή της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης από τις ρωσικές αρχές αποκαλύπτει τον φόβο τους για λαϊκή δυσανεμία όσον αφορά τις κακές κοινωνικοοικονομικές επιδόσεις της χώρας και τη διαφθορά της άρχουσας τάξης·
1. καλεί τις αρχές της Ρωσίας:
 - a) να απελευθερώσουν αμέσως και άνευ όρων τον Andrei Pivovarov και να αποσύρουν όλες τις εις βάρος του κατηγορίες καθώς και όλων των άλλων κατηγορουμένων που διώκονται βάσει του νόμου περί «ανεπιθύμητων οργανώσεων» ή κρατούνται αυθαίρετα με οποιαδήποτε άλλη δικαιολογία·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- β) να σταματήσουν όλα τα αντίποινα κατά πολιτικών αντιπάλων και άλλων επικριτικών φωνών στη χώρα· να διασφαλίσουν ισότιμη πρόσβαση και ίσες ευκαιρίες για όλα τα πολιτικά κόμματα κατά τη διάρκεια των εκλογών·
- γ) να τερματίσουν τις ποινικές διώξεις κατά υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και ακτιβιστών βάσει του νόμου περί «ξένων πρακτόρων» και του νόμου για τις «ανεπιθύμητες οργανώσεις», όπως επίσης να ανακαλέσουν την εν λόγω εισάγουσα διακρίσεις νομοθεσία, και να ανατρέξουν την απόφαση του Ρώσου Γενικού Εισαγγελέα να καταχωρίσει ως «ανεπιθύμητες» τρεις γερμανικές ΜΚΟ καθώς και άλλες ξένες ΜΚΟ, 34 τον αριθμό συνολικά·
- δ) να καταργήσουν την πρόσφατα εγκριθείσα νομοθεσία, να απέχουν από τη θέσπιση νέων ειδικών νόμων, να σταματήσουν την κατάχρηση άλλων παραδοσιακών ποινικών ή διοικητικών διατάξεων που περιορίζουν σημαντικά την ανεξαρτησία της κοινωνίας των πολιτών, το δικαίωμα στην ελευθερία του συνέρχεσθαι και του συνεταιρίζεσθαι και το δικαίωμα πρόσβασης σε διαδικτυακή ενημέρωση και να αναθεωρήσουν καθώς και να ευθυγραμμίσουν τη νομοθεσία της χώρας με τις διεθνείς της υποχρεώσεις, της, το διεθνές δίκαιο για τα ανθρώπινα δικαιώματα και με το σύνταγμά της·
- ε) να μην προχωρήσουν στην έγκριση της πρόσθετης νομοθεσίας, που επί του παρόντος βρίσκεται στο στάδιο της προετοιμασίας, η οποία θα απαγορεύει στο προσωπικό ή στους υποστηρικτές οργανώσεων που έχουν χαρακτηριστεί αυθαίρετα ως «ανεπιθύμητες» να συμμετέχουν στις εκλογές·
- στ) να αναγνωρίσουν τη θετική συμβολή μιας δυναμικής και ενεργού κοινωνίας των πολιτών στην κατάσταση της δημοκρατίας και της κοινωνίας, και να εγγυηθούν ένα ευνοϊκό περιβάλλον εντός του οποίου οι οργανώσεις και οι ακτιβιστές της κοινωνίας των πολιτών θα μπορούν να συμβάλλουν ελεύθερα στην πρόωθηση και την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, των θεμελιωδών ελευθεριών και της κοινωνικής ευημερίας·
- ζ) να επανεξετάσουν και να ευθυγραμμίσουν με το διεθνές δίκαιο για τα ανθρώπινα δικαιώματα άλλες νομοθετικές πράξεις που χρησιμοποιούνται για τον περιορισμό της ελευθερίας της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της ρωσικής νομοθεσίας για τις εκστρατείες παραπληροφόρησης, την καταπολέμηση του εξτρεμισμού και την καταπολέμηση της τρομοκρατίας·
- η) να απελευθερώσουν αμέσως και άνευ όρων όλους τους ειρηνικούς διαδηλωτές, τους ακτιβιστές της κοινωνίας των πολιτών και τους πολιτικούς, συμπεριλαμβανομένων του Aleksei Navalny και όσων έχουν συλληφθεί και κρατηθεί για ψευδείς κατηγορίες «αδικήματα» ή έχουν διωχθεί βάσει ψευδών ποινικών κατηγοριών αποκλειστικά και μόνο επειδή άσκησαν ειρηνικά τα δικαιώματά τους στην ελευθερία της έκφρασης και του συνέρχεσθαι ειρηνικώς. Πρόκειται, μεταξύ άλλων, για δημοσιογράφους, δικηγόρους, ακτιβιστές της αντιπολίτευσης, υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και άλλους παράγοντες της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των συνεργατών του Aleksei Navalny και των εργαζομένων στο ίδρυμά του για την καταπολέμηση της διαφθοράς·
- θ) να συμβάλλουν στην πρόωθηση των διαπροσωπικών επαφών προς όφελος τόσο της Ρωσικής Ομοσπονδίας όσο και της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

2. καλεί τον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, το Συμβούλιο, τις αντιπροσωπείες της ΕΕ, τα κράτη μέλη και την Επιτροπή κατά την κατάρτιση της ολοκληρωμένης στρατηγικής της ΕΕ έναντι της Ρωσίας και ως αντίδραση στη διάβρωση του κράτους δικαίου, των θεμελιωδών ελευθεριών και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Ρωσία, να επικεντρωθούν στα εξής:

- α) να εισάγουν νέες προϋποθέσεις στις σχέσεις ΕΕ-Ρωσίας με στόχο τον τερματισμό της εσωτερικής καταστολής στη Ρωσία κατά πολιτικών ακτιβιστών και ακτιβιστών της κοινωνίας των πολιτών, υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και δικηγόρων, πολιτικών της αντιπολίτευσης, δημοσιογράφων, ανεξάρτητων μέσων ενημέρωσης, συνδικαλιστικών οργανώσεων και ΜΚΟ. Σε περίπτωση δε που δεν επιλυθεί η κατάσταση, η ΕΕ να προχωρήσει σε νέες κυρώσεις διασφαλίζοντας ότι οι Ρώσοι ολιγάρχες και αξιωματούχοι που ευθύνονται για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, δεν θα έχουν τη δυνατότητα να αγοράσουν ακίνητα, χρηματοπιστωτικά προϊόντα στην ΕΕ, να αποκτήσουν θεώρηση εισόδου κ.λπ·
- β) να διατηρήσουν δυναμική στάση στις σχέσεις ΕΕ-Ρωσίας και σε κάθε διάλογο με τη Ρωσία όσον αφορά τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ώστε να αντικατοπτρίζεται επακριβώς η σοβαρότητα της καταστολής των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Ρωσία, ιδίως από τον Ιανουάριο του 2021 και έπειτα· να παραμείνουν μεταξύ τους αλληλέγγυοι, να συντονιστούν όσον αφορά τη στάση τους έναντι της Ρωσίας προκειμένου να περιοριστούν οι αρνητικές επιπτώσεις των πρόσφατα θεσπισθέντων περιοριστικών νόμων στη Ρωσία, και να εξετάσουν το ενδεχόμενο επιμερισμού του βάρους των οικονομικών κυρώσεων κατά του ρωσικού καθεστώτος μεταξύ των κρατών μελών σε πνεύμα δικαιοσύνης, αναστέλλοντας τη συνέχιση στρατηγικών σχεδίων όπως η κατασκευή του αγωγού Nord Stream 2, και συμπληρώνοντας το ισχύον παγκόσμιο καθεστώς κυρώσεων της ΕΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα με παρόμοιο καθεστώς για την αντιμετώπιση της διαφθοράς·
- γ) να αναλάβουν συντονισμένη δράση για την πρόληψη και τον μετριασμό των αρνητικών επιπτώσεων των πρόσφατα θεσπισθέντων περιοριστικών νόμων στη Ρωσία και για να δοθεί προτεραιότητα στη στρατηγική συνεργασία με ακτιβιστές της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Ρωσία, ιδίως με τη συμπερίληψη των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων της ισότητας των φύλων και των διαβουλεύσεων με την κοινωνία των πολιτών, σε όλους τους διαλόγους και τους τομείς συνεργασίας ΕΕ-Ρωσίας, μεταξύ άλλων μέσω της συνεργασίας για την ψηφιοποίηση και την κλιματική αλλαγή, καθώς και τυχόν εκπαιδευτικών και πολιτιστικών προγραμμάτων συνεργασίας, με παράλληλη διεξαγωγή τακτικών εκτιμήσεων επιπτώσεων στα ανθρώπινα δικαιώματα για την επανεξέταση αυτής της συνεργασίας·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- δ) να αξιολογήσουν ποιοι θεσμοί, οργανισμοί και μέσα ενημέρωσης που έχουν στενούς δεσμούς με τη ρωσική κυβέρνηση θα πρέπει να παρακολουθούνται όσον αφορά τις δραστηριότητές τους στην ΕΕ·
- ε) να ενισχύσουν τη στήριξη τους προς τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, τις ανεξάρτητες ΜΚΟ, τα ανεξάρτητα μέσα ενημέρωσης, την κοινωνία των πολιτών και όσους υπερασπίζονται τις πολιτικές και τις ατομικές ελευθερίες στη Ρωσία, για παράδειγμα συμμετέχοντας ενεργά και σε μεγαλύτερο βαθμό σε μεμονωμένες περιπτώσεις που εμπνέουν ιδιαίτερη ανησυχία, συμπεριλαμβανομένης της δηλητηρίασης του Vladimir Kara-Murza, αξιοποιώντας πλήρως τις επισκέψεις πρέσβων και άλλων αξιωματούχων στις περιφέρειες της Ρωσίας για να εκφράσουν τις ανησυχίες τους σχετικά με τα ανθρώπινα δικαιώματα και να συναντηθούν με υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και παράγοντες της κοινωνίας των πολιτών. Άλλοι τρόποι για να το πράξουν είναι η στρατηγική χρήση των μέσων κοινωνικής δικτύωσης, η δημοσίευση άρθρων και παρεμβάσεων στον ρωσικό Τύπο και μέσω ανεξάρτητων ρωσικών καναλιών με σκοπό να εκφράσουν τη συμπαράστασή τους στους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, καθώς και η στήριξη ανεξάρτητων δημοσιογράφων με διπλωματικές/ προξενικές ενέργειες όταν κινδυνεύουν στη Ρωσία, π.χ. με τη θέσπιση μιας ευέλικτης πολιτικής θεωρήσεων. Το Κοινοβούλιο τονίζει ότι αυτού του είδους η συνεργασία με την κοινωνία των πολιτών πρέπει να αποτελέσει πυλώνα της επικείμενης νέας στρατηγικής προεγγίσης της ΕΕ έναντι της Ρωσίας και καλεί τα κράτη μέλη να εξετάσουν το ενδεχόμενο να δεχτούν στην επικράτειά τους απειλούμενες ή απαγορευμένες ΜΚΟ από τη Ρωσία, να τους επιτρέψουν να δραστηριοποιούνται από ευρωπαϊκό έδαφος εάν χρειαστεί, να αυξήσουν τη στήριξή τους στο έργο των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και, κατά περίπτωση, να διευκολύνουν την έκδοση θεωρήσεων έκτακτης ανάγκης και να παρέχουν προσωρινό καταφύγιο·
- στ) να αναγνωρίσουν τη σημασία της συνέχισης τη συνεργασίας φορέων της κοινωνίας των πολιτών με τη Ρωσία και, ως εκ τούτου, να αντιμετωπίσουν τα αυξανόμενα εμπόδια που θέτουν οι ρωσικές αρχές στις διαπροσωπικές επαφές, στη συνεργασία με την κοινωνία των πολιτών και της στήριξης των οργανώσεων της·
- ζ) να καταδικάσουν τις νέες μορφές συγκεκαλυμμένης καταστολής, τόσο στην πρωτεύουσα όσο και αλλού, που αποσκοπούν στην επιβολή κυρώσεων σε εργαζόμενους, νοσοκομειακούς γιατρούς, διδάσκοντες και κοινωνικούς λειτουργούς για τη συμμετοχή τους σε διαδηλώσεις ή λόγω της υποστήριξής τους προς αντιπάλους του σημερινού καθεστώτος·
- η) η ΕΕ και τα κράτη μέλη της να προσφύγουν επείγοντως στο Συμβούλιο της Ευρώπης σχετικά με την πρόσφατη έγκριση των αυταρχικών νομοθετικών πράξεων από τη Ρωσική Ομοσπονδία, γεγονός που αντιβαίνει στις διεθνείς υποχρεώσεις της χώρας έναντι του Συμβουλίου της Ευρώπης·
- θ) να προχωρήσουν σε συντονισμένες ενέργειες με διεθνείς εταίρους που συμμερίζονται τις ίδιες απόψεις, συμπεριλαμβανομένων των χωρών της G7, παροτρύνοντας τις ρωσικές αρχές να θέσουν τέρμα στην εγχώρια καταστολή κατά της δημοκρατίας, των ακτιβιστών της κοινωνίας των πολιτών και των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Στις ενέργειες αυτές θα πρέπει να περιλαμβάνονται δημόσιες παρεμβάσεις από υψηλά ιστάμενα πρόσωπα, συντονισμένες πρωτοβουλίες και συνεχής έλεγχος σε διεθνή και περιφερειακά φόρουμ για τα ανθρώπινα δικαιώματα, όπως το Συμβούλιο της Ευρώπης, ο ΟΑΣΕ και το Συμβούλιο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ·
- ι) να διενεργούν τακτικά εκτιμήσεις επιπτώσεων στα ανθρώπινα δικαιώματα, ώστε να διασφαλίζεται ότι η συνεργασία με τις ρωσικές αρχές δεν υπονομεύει τους στόχους των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και δεν συμβάλλει στην άμεση ή έμμεση παραβίασή τους·
- ια) να ενθαρρυνθούν οι πόλεις και οι κωμοπόλεις της ΕΕ που έχουν ενεργά σχέδια αδελφοποίησης με τις ομόλογές τους στη Ρωσία να αναθεωρήσουν και να επικαιροποιήσουν αυτές τις συμφωνίες ώστε να λάβουν υπόψη τη διάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και να εστιάσουν τη συνεργασία κυρίως στην κοινωνία των πολιτών και στις διαπροσωπικές επαφές·
- ιβ) να σεβαστούν την έκκληση του Κοινοβουλίου προς την αντιπροσωπεία της ΕΕ και τις εθνικές διπλωματικές αντιπροσωπείες στη Ρωσία να παρακολουθούν εκ του σύνεγγυς την κατάσταση και τις δίκες μεμονωμένων πολιτικών κρατούμενων επί τόπου, και να τους προσφέρουν οποιαδήποτε στήριξη που ενδεχομένως χρειάζονται και να συνεργαστούν για να εξασφαλίσουν την ταχεία απελευθέρωσή τους·
- ιγ) να αποφύγουν τη νομιμοποίηση αξιωματούχων που είναι υπεύθυνοι για παραβιάσεις και καταστολή των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, διασφαλίζοντας, για παράδειγμα, ότι οι πρέσβεις και οι υψηλού επιπέδου επισκέπτες αποφεύγουν, όταν είναι στη διακριτική τους ευχέρεια, τις συναντήσεις με αξιωματούχους που εμπλέκονται στην καταστολή, για παράδειγμα, με μέλη της Κρατικής Δούμας που συμμετέχουν στη σύνταξη του νόμου για τους «ξένους πράκτορες», όπως ο Andrei Klimov· με την παρακολούθησή, εν προκειμένω διμερών φόρουμ όπως ο διάλογος Τριανόν και ο διάλογος Σότσι· με την εξέταση του ενδεχομένου διακοπής τους ακολουθώντας το παράδειγμα του Διαλόγου της Πετρούπολης, όπου αποφάσισε να σταματήσει τη σύγκληση για όσο ορισμένα από τα μέλη του υφίστανται διακρίσεις ως «ανεπιθύμητες ξένες οργανώσεις»·
3. εκφράζει την υποστήριξή του προς όλα τα άτομα και τις οργανώσεις που έχουν γίνει στόχος πράξεων καταστολής και προτρέπει τις ρωσικές αρχές να σταματήσουν τις παρενοχλήσεις, τους εκφοβισμούς και τις επιθέσεις κατά φορέων της κοινωνίας των πολιτών, των μέσων ενημέρωσης, των οργανώσεων ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των ακτιβιστών· καταδικάζει την αδυναμία των ρωσικών αρχών να προστατεύσουν αυτούς τους παράγοντες από επιθέσεις, παρενοχλήσεις και εκφοβισμούς από τρίτους και να διερευνήσουν αμερόληπτα αυτές τις επιθέσεις εναντίον τους·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

4. υπενθυμίζει σε όλες τις επιχειρήσεις της ΕΕ που δραστηριοποιούνται στη Ρωσία να επιδείξουν ιδιαίτερη επιμέλεια και να τιμήσουν τις δεσμεύσεις τους όσον αφορά τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, σύμφωνα με τις κατευθυντήριες αρχές των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα· εκφράζει την ανησυχία του για τους υψηλόβαθμους ευρωπαίους πολιτικούς που αποδέχονται επικερδείς συμβάσεις με εταιρείες κρατικής ιδιοκτησίας ή συνδεδεμένες εταιρείες όπως η Gazprom ή η Rosneft·

5. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής / Υπάτο Εκπρόσωπο της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών, στο Συμβούλιο της Ευρώπης, στον Οργανισμό για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη, καθώς και στον πρόεδρο, την κυβέρνηση και την Κρατική Δούμα της Ρωσικής Ομοσπονδίας.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0292

Η κατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και η πολιτική κατάσταση στην Κούβα**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και την πολιτική κατάσταση στην Κούβα (2021/2745(RSP))**

(2022/C 67/14)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του σχετικά με την Κούβα, ιδίως εκείνα της 15ης Νοεμβρίου 2018 ⁽¹⁾ σχετικά με την κατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Κούβα, της 3ης Δεκεμβρίου 2019 ⁽²⁾ σχετικά με την περίπτωση του José Daniel Ferrer, και της 5ης Ιουλίου 2017 σχετικά με το σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη, εκ μέρους της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κούβας, αφετέρου ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη τη ΣΠΔΣ που υπεγράφη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Κούβας τον Δεκέμβριο του 2016 και εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Νοεμβρίου 2017 ⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη την ακρόαση της Αντιπροσωπείας για τις σχέσεις με τις χώρες της Κεντρικής Αμερικής σχετικά με την Κούβα, που πραγματοποιήθηκε στις 11 Δεκεμβρίου 2020,
- έχοντας υπόψη την άτυπη βιντεοδιάσκεψη των μελών του Κοινού Συμβουλίου ΕΕ-Κούβας, της 20ής Ιανουαρίου 2021 ⁽⁵⁾,
- έχοντας υπόψη τον τρίτο επίσημο διάλογο για τα ανθρώπινα δικαιώματα, που διεξήχθη στο πλαίσιο της συμφωνίας πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας (ΣΠΔΣ) στις 26 Φεβρουαρίου 2021, ⁽⁶⁾
- έχοντας υπόψη την καθολική περιοδική εξέταση της Κούβας, του Μαΐου 2018, από τον Οργανισμό Ηνωμένων Εθνών (ΟΗΕ),
- έχοντας υπόψη το Διεθνές Σύμφωνο για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα (ICCPR) και άλλες διεθνείς συνθήκες και πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση του ΟΗΕ για την εξάλειψη των διακρίσεων κατά των γυναικών (CEDAW), και τις γενικές συστάσεις της Επιτροπής του ΟΗΕ για την Εξάλειψη των Διακρίσεων κατά των Γυναικών,
- έχοντας υπόψη τις εκθέσεις οργάνωσης ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως για παράδειγμα η Human Rights Watch, το Human Rights Foundation και οι Prisoners Defenders, το κεφάλαιο IV.B σχετικά με την Κούβα της ετήσιας έκθεσης της Διαμερικανικής Επιτροπής Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (IACHR) για το 2020, την ανακοίνωση της 6ης Νοεμβρίου 2019 προς την Ύπατη Αρμοστή των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα, της Ειδικής Εισηγήτριας για τις σύγχρονες μορφές δουλείας, συμπεριλαμβανομένων των αιτίων και των συνεπειών της, και της Ειδικής Εισηγήτριας για την εμπορία ανθρώπων, ιδίως την εμπορία γυναικών και παιδιών, και τα συμπεράσματα της τελευταίας καθολικής περιοδικής εξέτασης της Κούβας, του 2018, σχετικά με τις κουβανικές ιατρικές ταξιαρχίες,
- έχοντας υπόψη τις εκθέσεις που εκπόνησε το κουβανικό Παρατηρητήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων για 12 μήνες έως τον Μάιο του 2021 σχετικά με τις κατασταλτικές ενέργειες και τις αυθαίρετες κρατήσεις,
- έχοντας υπόψη τις δημόσιες ακροάσεις της 179ης περιόδου συνόδου της IACHR,
- έχοντας υπόψη τα ψηφίσματα 7/2021, 14/2021 και 24/2021 της IACHR,

⁽¹⁾ ΕΕ C 363 της 28.10.2020, σ. 70.

⁽²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2019)0073.

⁽³⁾ ΕΕ C 334 της 19.9.2018, σ. 99.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 337 I της 13.12.2016, σ. 3.

⁽⁵⁾ <https://www.consilium.europa.eu/el/meetings/international-ministerial-meetings/2021/01/20/>.

⁽⁶⁾ <https://www.europarl.europa.eu/delegations/el/eeas-statement-of-28-february-2021-on-th/product-details/20210409DPU29364>.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση του ΟΗΕ κατά των βασανιστηρίων και άλλων τρόπων σκληρής, απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης ή τιμωρίας, που εγκρίθηκε από τη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών στις 10 Δεκεμβρίου 1984 και στην οποία η Κούβα είναι συμβαλλόμενο κράτος,
 - έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, στην οποία η Κούβα είναι συμβαλλόμενο μέρος,
 - έχοντας υπόψη τις κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων,
 - έχοντας υπόψη το Σύνταγμα και τον Ποινικό Κώδικα της Κούβας,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμα 168 του Υπουργείου Εξωτερικού Εμπορίου και Επενδύσεων της Δημοκρατίας της Κούβας, της 29ης Μαρτίου 2010, τον νόμο 1312 της 12ης Σεπτεμβρίου 1976 («νόμος περί μετανάστευσης») και τα κανονιστικά διατάγματα αριθ. 26 της 18ης Δεκεμβρίου 2015 και αριθ. 306 της 12ης Οκτωβρίου 2012, την Αμερικανική Σύμβαση των δικαιωμάτων του ανθρώπου και την ετήσια έκθεση 2020 που εκπόνησε η Διαμερικανική Επιτροπή Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων τον Απρίλιο του 2021,
 - έχοντας υπόψη τις συμβάσεις της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας (ΔΟΕ) που έχουν κυρωθεί από την Κούβα,
 - έχοντας υπόψη τον ορισμό της «οργάνωσης της κοινωνίας των πολιτών» στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφοι 2 και 4 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι με τη ΣΠΔΣ, που υπεγράφη το 2016, αμφότερα τα μέρη επαναβεβαιώνουν τον σεβασμό των οικουμενικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων όπως ορίζονται στην Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου και σε άλλες σχετικές διεθνείς πράξεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 5 Ιουλίου 2017, το Κοινοβούλιο ενέκρινε τη ΣΠΔΣ ΕΕ-Κούβας,
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2017 το Κοινοβούλιο ενέκρινε ψήφισμα στο οποίο επιβεβαιώνει τις απόψεις του σχετικά με τη δημοκρατία, τα οικουμενικά ανθρώπινα δικαιώματα και τις θεμελιώδεις ελευθερίες, όπως η ελευθερία της έκφρασης, του συνέρχεσθαι και του πολιτικού συνεταιρίζεσθαι, και η ελευθερία της πληροφόρησης σε όλες τις μορφές της·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα ανθρώπινα δικαιώματα, η ελευθερία, η αξιοπρέπεια και η ευημερία των ανθρώπων εκπροσωπούνται και προστατεύονται καλύτερα σε μια δημοκρατία, πράγμα που σημαίνει, μεταξύ άλλων, εναλλαγή εξουσίας, διεξαγωγή ελεύθερων και δίκαιων εκλογών και σεβασμό της αρχής του πολιτικού πλουραλισμού· λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 5 του πρόσφατα εγκριθέντος Συντάγματος της Κούβας υπογραμμίζει ότι το Κομμουνιστικό Κόμμα της Κούβας είναι η ανώτατη αρχή, η οποία ενισχύεται περαιτέρω από τα άρθρα 4 και 229, τα οποία τονίζουν ότι ο σοσιαλισμός είναι ένα μη αναστρέψιμο σύστημα· λαμβάνοντας υπόψη ότι το νέο Σύνταγμα του 2019 εξυπηρέτησε όχι μόνο την προστασία του συστήματος και το πάγωμα κάθε διαδικασίας μεταρρύθμισης των ελευθεριών και των δικαιωμάτων, αλλά και την επέκταση των περιορισμών τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι το καθεστώς περιορίζει σοβαρά τη συμμετοχή των ατόμων με διαφορετικές πολιτικές πεποιθήσεις στον δημόσιο και πολιτικό βίο, καθώς και την εκ μέρους τους ανάληψη πολιτικών αξιωματικών· λαμβάνοντας υπόψη ότι εξακολουθούν να μην υπάρχουν οι προϋποθέσεις για τη διασφάλιση της ανεξαρτησίας της δικαιοσύνης, ιδίως όσον αφορά υποθέσεις στις οποίες εμπλέκονται ακτιβιστές και αντιφρονούντες·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το διάταγμα 349 περιορίζει την ελευθερία έκφρασης των καλλιτεχνών απαιτώντας προηγούμενη άδεια για δημόσιες και ιδιωτικές παραστάσεις και εκδόσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι το διάταγμα 370 σχετικά με το διαδικτυακό περιεχόμενο θεσπίζει ένα ασαφές πλαίσιο που επιτρέπει τη δίωξη ακτιβιστών και ανεξάρτητων δημοσιογράφων, ιδίως στο πλαίσιο της πανδημίας COVID-19· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κουβανικός Ποινικός Κώδικας περιλαμβάνει διατάξεις, μεταξύ άλλων, περί «κατάστασης κινδύνου» και «προποινικών μέτρων ασφαλείας», δυνάμει των οποίων περισσότερα από 8 000 άτομα κρατούνται στη φυλακή, χωρίς να μπορούν να τους καταλογιστούν αξιόποινες πράξεις, και ακόμη 2 500 έχουν καταδικαστεί σε καταναγκαστική εργασία·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι από την έναρξη ισχύος της ΣΠΔΣ σχεδόν πριν από τέσσερα χρόνια, δεν έχει σημειωθεί συγκεκριμένη πρόοδος στην Κούβα όσον αφορά τις γενικές αρχές και τους στόχους που επιδιώκονται με τη συμφωνία για τη βελτίωση της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, των θεμελιωδών ελευθεριών και των οικονομικών και κοινωνικών συνθηκών για τους Κουβανούς πολίτες· λαμβάνοντας υπόψη ότι, αντιθέτως, το κουβανικό καθεστώς έχει εντείνει την καταστολή και τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και ότι η κατάσταση εξακολουθεί να επιδεινώνεται σε ολόκληρη την κουβανική κοινωνία, δημιουργώντας νέα κύματα αντίστασης και ειρηνικών διαδηλώσεων σε σημαντικούς τομείς που έχουν υποστεί καταστολή και βίαια σπραγίες από τις καταπιεστικές δομές του κουβανικού καθεστώτος·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η γνώμη αριθ. 50/2020 της ομάδας εργασίας του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ για την αυθαίρετη κράτηση, η οποία δημοσιεύθηκε στις 14 Οκτωβρίου 2020, προειδοποιεί ότι η συστηματική παραβίαση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από τις κουβανικές αρχές αποτελεί κοινή πρακτική· λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά τους τελευταίους 12 μήνες έως την 1η Ιουνίου 2021, έχουν καταγραφεί 199 περιπτώσεις πολιτικών κρατουμένων και ότι υπήρξαν 65 νέες περιπτώσεις φυλάκισης για πολιτικούς λόγους· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Απρίλιος είναι ο μήνας με τη μεγαλύτερη καταστολή από τις αρχές του 2021, καθώς το Κουβανικό Παρατηρητήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (OCDH) κατέγραψε περισσότερες

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

από 1 018 κατασταλτικές ενέργειες εις βάρος ακτιβιστών για τα ανθρώπινα δικαιώματα και ανεξάρτητων δημοσιογράφων, από τις οποίες 206 ήταν αυθαίρετες κρατήσεις και 13 αφορούσαν σοβαρή βία· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την οργάνωση Prisoners Defenders, υπάρχουν σήμερα 150 πολιτικοί κρατούμενοι στην Κούβα·

- Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι, μέσα από το πρίσμα της ανάλυσης που πραγματοποίησε η Διαμερικανική Επιτροπή Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων στις 11 Φεβρουαρίου 2021, εγκρίθηκαν προληπτικά μέτρα υπέρ 20 συγκεκριμένων μελών του κινήματος San Isidro (MSI), και λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχουν επαρκή αποδεικτικά στοιχεία ότι τα δικαιώματα των ταυτοποιημένων προσώπων στη ζωή και την ακεραιότητα απειλούνται σοβαρά· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κουβανικές αρχές διέρρηξαν παράνομα το σπίτι του ανεξάρτητου καλλιτέχνη και συντονιστή του κινήματος San Isidro, Luis Manuel Otero Alcántara, και ότι τον έδεσαν υπό κράτηση αυθαίρετα χωρίς καμία κατηγορία για αρκετές ώρες· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Denis Solís González, μέλος του MSI, κρατείται αυθαίρετα στη φυλακή, κατηγορούμενος για βιαιοπραγία, και ο Luis Robles Elizástegui βρίσκεται στη φυλακή απλώς και μόνο επειδή μετέφερε αρίσας που ζητούσε ειρηνικά την απελευθέρωση του Denis Solís González· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Maykel Castillo Pérez, μέλος του MSI και συνδημιουργός του τραγουδιού *Patria y Vida*, έχει φυλακιστεί αυθαίρετα και επί 14 ημέρες αναφερόταν από την Επιτροπή των Ηνωμένων Εθνών για τις βίαιες εξαφανίσεις ως εξαφανισμένος·
- H. λαμβάνοντας υπόψη ότι, παρά τις εκκλήσεις του Κοινοβουλίου, η ΕΕ δεν πραγματοποίησε επισκέψεις σε πολιτικούς κρατούμενους στις φυλακές ούτε παρακολούθησε δίκες αντιπάλων, αντιφρονούντων, ακτιβιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ή της ανεξάρτητης κοινωνίας των πολιτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διεθνείς οργανώσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως το Παρατηρητήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, η Διεθνής Αμνηστία, οι Prisoners Defenders, καθώς και πολλοί άλλοι ανεξάρτητοι παρατηρητές της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων των ειδικών εισηγητών του ΟΗΕ, δεν επιτρέπεται να εισέρχονται στην Κούβα, παρά τις μακροχρόνιες εκκλήσεις τους να πραγματοποιηθεί επίσκεψη στο νησί·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το ψήφισμα 168 του 2010 του Υπουργείου Διεθνούς Εμπορίου και Ξένων Επενδύσεων της Κούβας επιβάλλει σε όλους τους δημόσιους υπαλλήλους στο εξωτερικό που εργάζονται για το κράτος ή για κρατικές επιχειρήσεις, συμπεριλαμβανομένου του ιατρικού προσωπικού, αδικαιολόγητα καθήκοντα και υποχρεώσεις που παραβιάζουν την ανθρώπινη αξιοπρέπεια και τα πλέον βασικά και θεμελιώδη ανθρώπινα δικαιώματα· λαμβάνοντας υπόψη ότι όλοι οι πολιτικοί υπάλληλοι που δεν ολοκληρώνουν ιατρικές αποστολές ή αποφασίζουν να μην επιστρέψουν στην Κούβα τιμωρούνται βάσει του Ποινικού Κώδικα της Κούβας με οκταετή φυλάκιση· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τη Διαμερικανική Επιτροπή Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (IACHR), οι εν λόγω ιατρικές αποστολές πρέπει να θεωρούνται σύγχρονη μορφή δουλείας, και λαμβάνοντας υπόψη ότι η δήλωση της Ύπατης Αρμοστείας του ΟΗΕ για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα σχετικά με τις κουβανικές ιατρικές αποστολές (CUB 6/2019) υπογράμμισε τις επισφαλείς και απάνθρωπες συνθήκες εργασίας του ιατρικού προσωπικού, με την υποστήριξη του Παρατηρητηρίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων και 622 μαρτυρίες·
- I. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Κούβα έχει κυρώσει τις οκτώ θεμελιώδεις συμβάσεις της ΔΟΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Κούβα παραβιάζει τις συμβάσεις αριθ. 29 και 105 της ΔΟΕ σχετικά με την καταναγκαστική εργασία·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο έχει απονείμει το βραβείο Ζαχάρωφ για την Ελευθερία της Σκέψης σε Κουβανούς ακτιβιστές τρεις φορές: στον Oswaldo Payá το 2002, στις «Κυρίες με τα Λευκά» (Berta Soler) το 2005 και στον Guillermo Fariñas το 2010· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κουβανικές αρχές απέτρεψαν συστηματικά τους νικητές του Βραβείου Ζαχάρωφ και τους συγγενείς τους να εγκαταλείψουν τη χώρα και να συμμετάσχουν σε διεθνείς εκδηλώσεις, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που διοργάνωσε το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, παρά τις πολυάριθμες προσκλήσεις, τελευταία φορά στις 11 Δεκεμβρίου 2020· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι τακτικές τους περιλαμβάνουν την παρενόχληση, τον εκφοβισμό και την αυθαίρετη σύλληψη των Berta Soler και Reinaldo Escobar, καθώς και τον περιορισμό των διαδικτυακών συνδέσεων των άλλων συμμετεχόντων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πρόεδρος της Αντιπροσωπείας για τις σχέσεις με τις χώρες της Κεντρικής Αμερικής, μαζί με τον πρόεδρο της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων και την Αντιπρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου υπέγραψαν κοινή δήλωση με την οποία αποκηρύσσονται οι παρενοχλήσεις των ακτιβιστών· λαμβάνοντας υπόψη ότι εκφράζονται ανησυχίες σχετικά με την προστασία και την υποστήριξη τους από την αντιπροσωπεία της ΕΕ στην Αβάνα· λαμβάνοντας υπόψη ότι ούτε η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (EYED) ούτε η αντιπροσωπεία της ΕΕ στην Κούβα έχουν προβεί σε δήλωση υπεράσπισή τους ή έχουν επιδείξει οποιουδήποτε είδους δημόσια ή ιδιωτική στήριξη·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο εν ενεργεία πρόεδρος της ΕΕ στην Αβάνα απηύθυνε επιστολή στον Πρόεδρο των Ηνωμένων Πολιτειών, ζητώντας, μεταξύ άλλων, την άρση του εμπάργκο των ΗΠΑ στο νησί, καθώς και τη μη παρέμβαση στις κουβανικές υποθέσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι το γεγονός αυτό συνιστά σαφή υπέρβαση των διπλωματικών καθηκόντων του πρόεδρου και καταδεικνύει τον ιδιαίτερα πολιτικοποιημένο ρόλο που διαδραματίζει η πρεσβεία της ΕΕ στην Αβάνα· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ενεργεία πρόεδρος της ΕΕ στην Αβάνα έχει προβεί δημοσίως σε δηλώσεις που επιβεβαιώνουν ότι «η Κούβα δεν είναι δικτατορία»·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κουβανική κυβέρνηση αρνήθηκε να επιτρέψει σε ανεξάρτητες οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών να συμμετάσχουν στα «Σεμινάρια της κοινωνίας των πολιτών ΕΕ-Κούβας», τα οποία έλαβαν χώρα εν όψει του τρίτου επίσημου διαλόγου για τα ανθρώπινα δικαιώματα· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 26 Φεβρουαρίου 2021, η ΕΕ και η Κούβα

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

πραγματοποίησαν τον τρίτο επίσημο διάλογο για τα ανθρώπινα δικαιώματα στο πλαίσιο της ΣΔΠΣ· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δύο πλευρές συζήτησαν το ζήτημα της ελευθερίας του συνέρχεσθαι ειρηνικώς και του συνεταιρίζεσθαι· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ έχει τονίσει την ανάγκη τήρησης των διεθνών υποχρεώσεων στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο διάλογος αποσκοπεί στην επίτευξη απτών αποτελεσμάτων και δεν μπορεί να θεωρηθεί αυτοσκοπός· λαμβάνοντας υπόψη ότι κάθε πολιτικός διάλογος πρέπει να περιλαμβάνει άμεση και εντατική συμμετοχή της ανεξάρτητης κοινωνίας των πολιτών και όλων των πολιτικών παραγόντων της αντιπολίτευσης χωρίς περιορισμούς, όπως τονίζεται στο άρθρο 36 της ΣΠΔΣ·

- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο έχει επανειλημμένως καλέσει τους διπλωματικούς εκπροσώπους της κουβανικής κυβέρνησης σε ακροάσεις και δραστηριότητες σχετικά με την Κούβα· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι εν λόγω προσκλήσεις όχι μόνο απορρίφθηκαν, αλλά και απαντήθηκαν με επιστολές γεμάτες προσβολές και αβάσιμες κατηγορίες κατά του Κοινοβουλίου και των βουλευτών του· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο είναι πιθανότατα το μόνο θεσμικό όργανο της ΕΕ στο οποίο δεν έχει χορηγηθεί άδεια να επισκεφθεί τη χώρα μετά την προσωρινή έναρξη ισχύος της ΣΠΔΣ, στάση η οποία έρχεται σε σαφή αντίθεση με το ουσιώδες στοιχείο στο οποίο θα πρέπει να βασίζεται μια συμφωνία πολιτικού διαλόγου·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΣΠΔΣ περιλαμβάνει μια λεγόμενη «ρήτρα ανθρωπίνων δικαιωμάτων», η οποία αποτελεί καθιερωμένο ουσιώδες στοιχείο των διεθνών συμφωνιών της ΕΕ που καθιστά δυνατή την αναστολή της ΣΠΔΣ σε περίπτωση παραβίασης των διατάξεων για τα ανθρώπινα δικαιώματα·

1. καταδικάζει απερίφραστα την ύπαρξη πολιτικών κρατουμένων, τις επίμονες και μόνιμες πολιτικές διώξεις, τις πράξεις παρενόχλησης και τις αυθαίρετες κρατήσεις αντιφρονούντων στην Κούβα· καταδικάζει επίσης τις τρέχουσες επιθέσεις κατά καλλιτεχνών του κινήματος San Isidro, ειρηνικών αντιφρονούντων, ανεξάρτητων δημοσιογράφων, υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και μελών της αντιπολίτευσης· επαναλαμβάνει την έκκλησή του να τερματιστούν άμεσα αυτές οι ενέργειες και παροτρύνει τις κουβανικές αρχές να απελευθερώσουν άμεσα όλους τους πολιτικούς κρατούμενους και όσους κρατούνται αυθαίρετα αποκλειστικά λόγω άσκησης της ελευθερίας της έκφρασης και του συνέρχεσθαι· καταδικάζει απερίφραστα την αυθαίρετη κράτηση των Aymara Nieto Muñoz, Mitzael Díaz Paseiro, Iván Amaro Hidalgo, Edilberto Ronal Arzuaga Alcalá, Yandier García Labrada, Denis Solís González, Luis Robles Elizástegui και 77 ακόμα κρατουμένων για λόγους συνείδησης· εκφράζει την αλληλεγγύη του προς τα μέλη του κινήματος San Isidro και όλους τους ακτιβιστές και τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στις προσπάθειές τους να προωθήσουν την ελευθερία της έκφρασης στην Κούβα·

2. ζητεί καλύτερες εγγυήσεις για το δικαίωμα σε δίκαιη δίκη και την ανεξαρτησία της δικαιοσύνης, καθώς και να διασφαλισθεί η πρόσβαση σε ανεξάρτητο δικηγόρο για τα πρόσωπα που στερούνται την ελευθερία τους· αποδοκιμάζει τις 1 941 πράξεις καταστολής που σημειώθηκαν τον Απρίλιο (1 018) και τον Μάιο του 2021 (923)· ζητεί να επιτραπεί σε όσους κρατούνται να υποβάλλονται σε ανεξάρτητη ιατρική αξιολόγηση, να έχουν πρόσβαση σε τηλεφωνικές επικοινωνίες και να δέχονται τακτικές επισκέψεις από οικογένειες, φίλους, δημοσιογράφους και διπλωμάτες·

3. εκφράζει την έντονη δυσaréσκειά του για την έλλειψη δέσμευσης και προθυμίας του κουβανικού καθεστώτος να καταβάλει προσπάθειες για την επίτευξη έστω και ελάχιστης προόδου όσον αφορά την αλλαγή ή για το άνοιγμα διαύλων που θα μπορούσαν να επιτρέψουν τη μεταρρύθμιση του καθεστώτος, γεγονός που θα βελτιώνει την κοινωνική και πολιτική συμμετοχή, καθώς και τις συνθήκες διαβίωσης των πολιτών· αποδοκιμάζει το γεγονός ότι, παρά την έναρξη ισχύος της ΣΠΔΣ πριν από σχεδόν τέσσερα χρόνια, η κατάσταση όσον αφορά τα ανθρώπινα δικαιώματα και τη δημοκρατία δεν έχει βελτιωθεί ούτε έχει οδηγήσει σε ουσιαστικό και από θετικό αποτέλεσμα για τον κουβανικό λαό· ζητεί να τηρηθούν οι δεσμευτικές υποχρεώσεις που ορίζονται στην παρούσα συμφωνία και να θεσπιστούν σαφή κριτήρια αναφοράς στο πλαίσιο αυτό·

4. αναγνωρίζει το δικαίωμα του κουβανικού λαού να απαιτήσει τον εκδημοκρατισμό της χώρας του μέσω διαλόγου με την κοινωνία των πολιτών και την πολιτική αντιπολίτευση, προκειμένου να καταρτιστεί ένας χάρτης πορείας για τη διεξαγωγή δημοκρατικών πολυκομματικών εκλογών·

5. απαιτεί να εφαρμόσει η κουβανική κυβέρνηση νομικές μεταρρυθμίσεις για να εγγυηθεί την ελευθερία του Τύπου, του συνεταιρίζεσθαι και των διαδηλώσεων, καθώς και να δρομολογήσει τις πολιτικές μεταρρυθμίσεις που θα επιτρέψουν τη διεξαγωγή ελεύθερων, δίκαιων και δημοκρατικών εκλογών, λαμβάνοντας υπόψη την κυρίαρχη και ελεύθερη εκπεφρασμένη βούληση του κουβανικού λαού· καλεί την κουβανική κυβέρνηση να ευθυγραμμίσει την πολιτική της για τα ανθρώπινα δικαιώματα με τα διεθνή πρότυπα που ορίζονται στους χάρτες, τις δηλώσεις και τα διεθνή μέσα τα οποία έχει υπογράψει η Κούβα, ως συμβαλλόμενη χώρα, και να επιτρέψει στην κοινωνία των πολιτών και την αντιπολίτευση να συμμετέχουν ενεργά στην πολιτική και κοινωνική ζωή χωρίς περιορισμούς· καλεί την κουβανική κυβέρνηση να αναγνωρίσει την ανεξάρτητη δημοσιογραφία ως νόμιμη πρακτική και να σεβαστεί τα δικαιώματα των ανεξάρτητων δημοσιογράφων στην Κούβα·

6. ζητεί την άμεση κατάργηση των διαταγμάτων 349 και 370 και άλλων κουβανικών νόμων που παραβιάζουν την ελευθερία της έκφρασης·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

7. καλεί τον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας να αναγνωρίσει την ύπαρξη πολιτικής αντιπολίτευσης κατά της κουβανικής κυβέρνησης και, επομένως, να την συμπεριλάβει στους θεσμοθετημένους, επίσημους, ανοικτούς και δημόσιους πολιτικούς διαλόγους μεταξύ της ΕΕ και της Κούβας, προασπίζοντας τους πυλώνες της ΣΠΔΣ·

8. αποδοκιμάζει το γεγονός ότι η ΕΥΕΔ και η αντιπροσωπεία της ΕΕ στην Αβάνα έχουν αποκλείσει από τους πολιτικούς διαλόγους τη δημοκρατική αντιπολίτευση της Κούβας και τις ανεξάρτητες οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών τόσο της ΕΕ όσο και της Κούβας, καθώς δεν αναγνωρίζονται από τις κουβανικές αρχές· υπογραμμίζει ότι η απόφαση αυτή είναι αντίθετη προς τη ΣΠΔΣ, τονίζει δε ότι αμφότερα τα μέρη έχουν την υποχρέωση να συμμορφώνονται πλήρως με τη συμφωνία· καλεί τον ΑΠ/ΥΕ και την ΕΥΕΔ να αρνηθούν να συμμετάσχουν σε μελλοντικούς πολιτικούς διαλόγους και διαλόγους για τα ανθρώπινα δικαιώματα με την Κούβα, εκτός εάν η κοινωνία των πολιτών εκπροσωπείται επαρκώς·

9. υπενθυμίζει στην ΕΥΕΔ ότι η συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών στους πολιτικούς διαλόγους και στα σχέδια συνεργασίας της συμφωνίας αποτελεί ουσιώδη πτυχή της ΣΠΔΣ και ότι η πρακτική αποκλεισμού της κοινωνίας των πολιτών από τα ταμεία συνεργασίας και/ή τη συμμετοχή στη συμφωνία, ενώ, αντιθέτως η συμμετοχή και πρόσβαση σε κονδύλια συνεργασίας επιτρέπεται μόνο σε εταιρείες στις οποίες συμμετέχει το κράτος ή οι οποίες ελέγχονται από αυτό, όπως συνέβη μετά την υπογραφή της συμφωνίας, θα πρέπει να διορθωθεί άμεσα·

10. καταδικάζει τις συστημικές παραβιάσεις των εργασιακών και ανθρωπίνων δικαιωμάτων από το κουβανικό κράτος κατά του προσωπικού υγειονομικής περίθαλψης που έχει αναλάβει να εργάζεται στο εξωτερικό σε ιατρικές αποστολές, οι οποίες παραβιάζουν βασικές συμβάσεις της ΔΟΕ που έχουν κυρωθεί από την Κούβα· παροτρύνει την Κούβα να εφαρμόσει αποτελεσματικά και να τηρήσει την Αμερικανική Σύμβαση Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων και τις συμβάσεις αριθ. 29 και 105 της ΔΟΕ αντίστοιχα· καλεί την κουβανική κυβέρνηση να διασφαλίσει το δικαίωμα των Κουβανών, μεταξύ άλλων και γιατρών που συμμετέχουν σε ιατρικές αποστολές στο εξωτερικό, να εγκαταλείπουν τη χώρα τους και να επιστρέφουν σε αυτήν, σύμφωνα με το διεθνές δίκαιο για τα ανθρώπινα δικαιώματα· καλεί την κουβανική κυβέρνηση να κυρώσει το Διεθνές Σύμφωνο για τα οικονομικά, κοινωνικά και μορφωτικά δικαιώματα και να διασφαλίσει το δικαίωμα στην ελευθερία του συνεταιρίζεσθαι, συμπεριλαμβανομένης της καταχώρισης των οργανώσεων, και στις συλλογικές διαπραγματεύσεις, σύμφωνα με τα πρότυπα της ΔΟΕ·

11. καλεί την ΕΥΕΔ να ζητήσει από τις κουβανικές αρχές να εκπληρώσουν τις δεσμευτικές υποχρεώσεις που προβλέπονται στη ΣΠΔΣ μεταξύ της ΕΕ και της Κούβας, ιδίως όσον αφορά τον σεβασμό των βασικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των θεμελιωδών ελευθεριών, όπως τονίζεται στο άρθρο 1 παράγραφος 5, στο άρθρο 2 στοιχείο γ), στα άρθρα 5 και 22, και στο άρθρο 43 παράγραφος 2 της συμφωνίας, αντίστοιχα· τονίζει, ως εκ τούτου, ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση θα πρέπει να παρακολουθεί εκ του σύνεγγυς και να εποπτεύει τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των θεμελιωδών ελευθεριών στην Κούβα κατά την εφαρμογή της ΣΠΔΣ, και ότι θα πρέπει να υποβάλλονται τακτικά εκθέσεις στο Κοινοβούλιο σχετικά με την εφαρμογή της·

12. θεωρεί ότι η φυλάκιση των Denis Solís González, Luis Robles Elizástegui και Maykel Castillo Pérez («Osorbo»), ο οποίος είναι μέλος του MSI και συνδημιουργός του τραγουδιού «Patria y Vida», έχει φυλακιστεί αυθαίρετα και επί 14 ημέρες αναφερόταν από την Επιτροπή των Ηνωμένων Εθνών για τις βίαιες εξαφανίσεις ως εξαφανισμένος, και περισσότερων από 120 πολιτικών κρατουμένων και καταδικασθέντων για λόγους συνείδησης, καθώς και όλες οι αυθαίρετες και κατασταλτικές ενέργειες που καταγράφηκαν τον Απρίλιο και τον Ιούνιο του 2021, συνιστούν παραβίαση της συμφωνίας και περίπτωση ιδιαίτερης επείγουσας ανάγκης, όπως ορίζεται στο άρθρο 85 παράγραφος 3 στοιχείο β) της ΣΠΔΣ· καλεί, ως εκ τούτου, την ΕΕ να συγκαλέσει επείγουσα συνεδρίαση στο πλαίσιο αυτό·

13. αποδοκιμάζει έντονα την άρνηση των κουβανικών αρχών να επιτρέψουν στις αντιπροσωπείες του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου να επισκεφθούν την Κούβα· καλεί τις αρχές να επιτρέψουν την είσοδο στη χώρα μόλις το επιτρέψουν οι υγειονομικές συνθήκες· καλεί όλους τους εκπροσώπους των κρατών μελών, κατά τη διάρκεια των επισκέψεών τους στις κουβανικές αρχές, να ασχοληθούν με τα ζητήματα των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Κούβα και να συναντηθούν με τους βραβευθέντες με το Βραβείο Ζαχάρωφ, προκειμένου να διασφαλιστεί μια συνεκτική εσωτερική και εξωτερική πολιτική ανθρωπίνων δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

14. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στην κυβέρνηση και την Εθνοσυνέλευση των Λαϊκών Δυνάμεων της Κούβας, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας, στην Επιτροπή, στον Ειδικό Εντεταλμένο της ΕΕ για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών, και στην Υπατη Αρμοστή των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0293

Συστηματική καταστολή στη Λευκορωσία και οι συνέπειές της για την ευρωπαϊκή ασφάλεια κατόπιν απαγωγών από πολιτικό αεροσκάφος της ΕΕ που εξαναγκάστηκε σε προσγείωση από τις λευκορωσικές αρχές

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη συστηματική καταστολή στη Λευκορωσία και τις συνέπειές της για την ευρωπαϊκή ασφάλεια κατόπιν απαγωγών από πολιτικό αεροσκάφος της ΕΕ που εξαναγκάστηκε σε προσγείωση από τις λευκορωσικές αρχές (2021/2741(RSP))

(2022/C 67/15)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του για τη Λευκορωσία,
 - έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της 12ης Οκτωβρίου 2020 και της 24ης Μαΐου 2021 σχετικά με τη Λευκορωσία,
 - έχοντας υπόψη τις δηλώσεις του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας εξ ονόματος της ΕΕ, ιδίως δε τη δήλωση της 24ης Μαΐου 2021 σχετικά με την αναγκαστική εκτροπή της πτήσης FR4978 της Ryanair στο Μινσκ στις 23 Μαΐου 2021,
 - έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση των υπουργών Εξωτερικών της G7 και του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας της 27ης Μαΐου 2021 σχετικά με τη Λευκορωσία,
 - έχοντας υπόψη την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/908 του Συμβουλίου, της 4ης Ιουνίου 2021, για την τροποποίηση της απόφασης 2012/642/ΚΕΠΠΑ σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λευκορωσία⁽¹⁾, με την οποία επιβλήθηκε απαγόρευση της διέλευσης αεροσκαφών λευκορωσικών αερογραμμών κάθε είδους από τον εναέριο χώρο της ΕΕ και της πρόσβασης πτήσεων που εκτελούν οι εν λόγω αερογραμμές στα αεροδρόμια της ΕΕ,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του Αντιπροέδρου της Επιτροπής / Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας (ΑΠ/ΥΕ) της 26ης Μαρτίου 2021 σχετικά με τη στήριξη της ΕΕ προς τη Διεθνή Πλατφόρμα Λογοδοσίας για τη Λευκορωσία,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση του εισηγητή του Οργανισμού για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη (ΟΑΣΕ) στο πλαίσιο του μηχανισμού της Μόσχας, της 5ης Νοεμβρίου 2020, με θέμα τις εικαζόμενες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε σχέση με τις προεδρικές εκλογές της 9ης Αυγούστου 2020 στη Λευκορωσία,
 - έχοντας υπόψη τη Σύμβαση του Σικάγου για τη Διεθνή Πολιτική Αεροπορία και τη Σύμβαση του Μόντρεαλ για την καταστολή παράνομων πράξεων κατά της ασφάλειας της πολιτικής αεροπορίας,
 - έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου και όλες τις συμβάσεις περί ανθρωπίνων δικαιωμάτων, στις οποίες η Λευκορωσία είναι συμβαλλόμενο μέρος,
 - έχοντας υπόψη την απονομή από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο του Βραβείου Ζαχάρωφ 2020 για την ελευθερία της σκέψης στη δημοκρατική αντιπολίτευση της Λευκορωσίας,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφοι 2 και 4 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 23 Μαΐου 2021, ένα καταχωρισμένο στην Πολωνία αεροσκάφος που εκτελούσε την πτήση FR4978 της Ryanair, μια διεθνή επιβατική πτήση μεταξύ δύο πρωτευουσών της ΕΕ (από Αθήνα προς Βίλνιους), ενώ βρισκόταν στον εναέριο χώρο της Λευκορωσίας, εξετράπη διά της βίας από την πορεία του με εντολή του Alexander Lukashenko και συνοδευόμενο από μαχητικό αεροσκάφος της Λευκορωσίας προσγειώθηκε στον εθνικό αερολιμένα του Μινσκ λόγω υποτιθέμενης βομβιστικής απειλής, θέτοντας σε κίνδυνο την ασφάλεια των περισσότερων από 170 επιβατών και του πληρώματος που επέβαιναν στην πτήση, πολλοί από τους οποίους ήταν πολίτες της ΕΕ·

⁽¹⁾ ΕΕ L 197 I της 4.6.2021, σ. 3.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αρχές της Λευκορωσίας δεν ανακάλυψαν εκρηκτικούς μηχανισμούς, αλλά έθεσαν υπό κράτηση δύο επιβάτες — τον Roman Protasevich, Λευκορώσο υπήκοο, και τη σύντροφό του Sofia Sapega, Ρωσίδα υπήκοο και φοιτήτρια του Ευρωπαϊκού Πανεπιστημίου Ανθρωπιστικών Σπουδών στο Βίλνιους·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Roman Protasevich είναι Λευκορώσος δημοσιογράφος, ακτιβιστής και πρώην διευθυντής σύνταξης του Nexta, καναλιού στο Telegram με μεγάλη επιρροή, ο οποίος διαδραμάτισε κεντρικό ρόλο στην ενημέρωση του πληθυσμού σχετικά με τις καταχρήσεις που διαπράχθηκαν από τις αρχές και στην κινητοποίηση διαδηλώσεων στη Λευκορωσία μετά τις νόδες προεδρικές εκλογές της 9ης Αυγούστου 2020, συμβάλλοντας έτσι στην αποκάλυψη της συστηματικής καταστολής και των σοβαρών παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από το καθεστώς· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Roman Protasevich ζούσε εξόριστος στην ΕΕ από το 2019 για να αποφύγει κατασκευασμένες ποινικές κατηγορίες και του είχε χορηγηθεί πολιτικό άσυλο στην ΕΕ·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η παράνομη κράτηση και η απάνθρωπη μεταχείριση του Roman Protasevich από το καθεστώς της Λευκορωσίας, συμπεριλαμβανομένων των καταναγκαστικών ομολογιών σε στημένες συνεντεύξεις που μεταδόθηκαν από την κρατική τηλεόραση της Λευκορωσίας, προκαλούν πολύ μεγάλη ανησυχία στη διεθνή κοινότητα και υπογραμμίζουν την επείγουσα ανάγκη για συντονισμένη διεθνή δράση, ιδίως δεδομένου ότι η Λευκορωσία εξακολουθεί να είναι η μόνη ευρωπαϊκή χώρα που ακόμη εφαρμόζει τη θανατική ποινή και, ως εκ τούτου, δεν είναι μέλος του Συμβουλίου της Ευρώπης· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Roman Protasevich δεν έμοιαζε με κάποιον που ομολογεί με τη δική του ελεύθερη βούληση και λαμβάνοντας υπόψη ότι οι καταναγκαστικές ομολογίες κάθε είδους απαγορεύονται σύμφωνα με τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών κατά των βασανιστηρίων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δικηγόροι του εξακολουθούν να μην μπορούν να τον δουν και ότι ο πρόεδρος Lukashenko απειλίζει να καλέσει ανακριτές από την κατεχόμενη από ρωσικές δυνάμεις περιοχή του Ντονμπάς για να ανακρίνουν τον Roman Protasevich· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Roman Protasevich έχει συμπεριληφθεί στον κατάλογο τρομοκρατών και, επομένως, κινδυνεύει να αντιμετωπίσει τη θανατική ποινή·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αναχαίτιση πολιτικού αεροσκάφους συνιστά σοβαρή παραβίαση των διεθνών συμβάσεων στον τομέα της ασφάλειας της αεροπορίας και επισημαίνει τις διεθνείς συνέπειες που έχει η συνεχής και αδιάκοπη καταστολή στη Λευκορωσία για την ασφάλεια στην Ευρώπη και καταδεικνύει αδιαμφισβήτητο ότι το καθεστώς έχει καταστεί απειλή για τη διεθνή ειρήνη και ασφάλεια· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αναγκαστική προσγείωση του αεροσκάφους ως ενέργεια κρατικής τρομοκρατίας και η σύλληψη ενός αποκαλούμενου «εχθρού» του λευκορωσικού καθεστώτος σχεδιάστηκαν για να στείλουν ένα προειδοποιητικό μήνυμα σε όλους τους αντιπάλους του, ιδίως σε όσους ζουν στο εξωτερικό, ότι το καθεστώς είναι αποφασισμένο να τους κυνηγήσει και ότι δεν είναι ασφαλείς στο εξωτερικό·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι βρίσκεται σε εξέλιξη έρευνα από τον Διεθνή Οργανισμό Πολιτικής Αεροπορίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, εκτός από τον Roman Protasevich και τη Sofia Sapega, τέσσερα άτομα αγνώστων στοιχείων αποβιβάστηκαν επίσης στο Μινσκ· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ρωσική Ομοσπονδία έχει θέσει υπό κράτηση αρκετούς Λευκορώσους ακτιβιστές της αντιπολίτευσης οι οποίοι είχαν καταφύγει στη Μόσχα και εξακολουθεί να στηρίζει, και οικονομικά, το καθεστώς της Λευκορωσίας·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αρχές της Λευκορωσίας συνεχίζουν να καταπιέζουν τον ειρηνικό λαό της Λευκορωσίας, να παρενοχλούν, να συλλαμβάνουν και να καταδικάζουν πολλούς πολίτες επειδή εκφράζουν την αντίθεσή τους στο καθεστώς ή στις εκτεταμένες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που λαμβάνουν χώρα στη Λευκορωσία· λαμβάνοντας υπόψη ότι πάνω από 34 000 Λευκορώσοι εκτιμάται ότι έχουν τεθεί κάποια στιγμή υπό κράτηση για διαμαρτυρίες κατά του καθεστώτος, πριν και μετά τις εκλογές της 9ης Αυγούστου 2020· λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχουν περισσότεροι από 470 πολιτικοί κρατούμενοι στη Λευκορωσία, συμπεριλαμβανομένων 7 ανηλίκων· λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν κινηθεί περίπου 3 000 ποινικές υποθέσεις με πολιτικά κίνητρα κατά διαδηλωτών και έχουν διατυπωθεί 4 600 καταγγελίες για βασανιστήρια, βία και κακομεταχείριση·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Λευκορωσία εξακολουθεί να επιδεινώνεται, με αυξανόμενο αριθμό πολιτικών κρατουμένων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων έχουν τεκμηριώσει εκατοντάδες περιπτώσεις βασανιστηρίων και κακομεταχείρισης, ενώ αρκετοί πολίτες αγνοούνται ή έχουν βρεθεί νεκροί· λαμβάνοντας υπόψη ότι η απάνθρωπη μεταχείριση, τα βασανιστήρια και η σκόπιμη άρνηση παροχής ιατρικής περίθαλψης συνεχίζονται στα κέντρα κράτησης και στις φυλακές της Λευκορωσίας, όπου πολλοί διαδηλωτές, όπως ο Vitold Ashurak, έχασαν τη ζωή τους κάτω από ύποπτες συνθήκες, ενώ άλλοι, όπως ο 17χρονος Dzmitry Stakhouski και ο Sstiapan Latyprou, παρενοχλήθηκαν και απειλήθηκαν σε σημείο να κάνουν απόπειρες αυτοκτονίας·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 25 Μαΐου 2021, οι ακτιβιστές της πολιτικής εκστρατείας «Ευρωπαϊκή Λευκορωσία» Yauhen Afanahel, Pavel Yukhnevich, Maksim Viniarski και Andrei Voinich, ο ηγέτης της αντιπολίτευσης Pavel Seviarynets, ο συντάκτης ιστολογίου (blogger) Dzmitry Kazlou, και η ακτιβίστρια σε επίπεδο κοινότητας Iryna Shchasnaya καταδικάστηκαν σε ποινές φυλάκισης τεσσάρων έως επτά ετών με βάση κατασκευασμένες κατηγορίες για «εξτρεμισμό»· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 2 Ιουνίου 2021, ο πολιτικός κρατούμενος Dzmitry Furmanau, μαζί με τους Yauhen Raznichenka και Uladzimir Kniha, καταδικάστηκαν σε φυλάκιση έως τεσσάρων ετών στην αποκαλούμενη «υπόθεση Tsikhanouski»· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 3 Ιουνίου 2021, το δικαστήριο καταδίκασε —στη «δίκη για τους χορούς διαμαρτυρίας»— μια πέμπτη ομάδα κατηγορουμένων, αποτελούμενη από τους πολιτικούς κρατούμενους Aliaksandr Khrapko, Radzivon Medusheuski, Ihar Vinakurau, Andrei Aniskevich, Alena Loika, Halina Chuhunova, Andrei Niamirski, Dzmitry Kurhanau, Katsiaryna Smirnova, Mikita Uvarau, Safiya Nisht, Siarhei Ksenzchuk και Illia Palkhouski,

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

σε ποινές που κυμαίνονταν από 18 μήνες σε κατ' οίκον περιορισμό έως ένα έτος φυλάκισης· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 3 Ιουνίου 2021, ο πολιτικός κρατούμενος Siarhei Piarfiliyeu καταδικάστηκε σε φυλάκιση δύο ετών και ο γιος του, Stanislaw Piarfiliyeu, σε δύο έτη περιορισμού ελευθερίας (κατ' οίκον περιορισμός)·

- I. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αρχές της Λευκορωσίας εξακολουθούν να λαμβάνουν μέτρα καταστολής και παρενόχλησης έναντι ανεξάρτητων Λευκορώσων δημοσιογράφων και να επιδίδονται σε εσκεμμένες απόπειρες παρεμπόδισης της αντικειμενικής ενημέρωσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι εκατοντάδες δημοσιογράφοι συνελήφθησαν, μεταξύ των οποίων δύο δημοσιογράφοι του καναλιού Belsat που στη συνέχεια καταδικάστηκαν· λαμβάνοντας υπόψη ότι δεκάδες έχουν τεθεί υπό διοικητική κράτηση και έχουν υποστεί βία, ενώ σε αρκετούς έχει επιβληθεί πρόστιμο· λαμβάνοντας υπόψη ότι δημοσιογράφοι έχουν προφυλακιστεί κατηγορούμενοι για ποινικά αδικήματα· λαμβάνοντας υπόψη τις πολυάριθμες καταγγελίες για ανακλήσεις διαπιστεύσεων τύπου από τις αρχές, μεταξύ άλλων και ανταποκριτών ξένων μέσων ενημέρωσης, πολλοί από τους οποίους συνελήφθησαν και απελάθηκαν από τη Λευκορωσία· λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 18 Μαΐου 2021 οι αρχές της Λευκορωσίας έκαναν επιδρομή στα γραφεία του Tut.by, του μεγαλύτερου ανεξάρτητου ειδησεογραφικού ιστότοπου της Λευκορωσίας, συνέλαβαν πολλά μέλη του προσωπικού του και απέκλεισαν την πρόσβαση στον ιστότοπο·
- IA. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, πολιτικοί της αντιπολίτευσης, εκπρόσωποι της κοινωνίας των πολιτών, εκπρόσωποι συνδικαλιστικών οργανώσεων και άλλοι ακτιβιστές υφίστανται συστηματικά εκφοβισμό, παρενόχληση και περιορισμούς στις θεμελιώδεις ελευθερίες τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν υπάρχουν ενδείξεις ότι οι αρχές της Λευκορωσίας διερευνούν τις χιλιάδες καταγγελίες αστυνομικής βίας που έχουν υποβληθεί από τα μέσα Αυγούστου του 2020 ή τις δολοφονίες διαδηλωτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η γενικευμένη ατιμωρησία για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων διακινδυνεύει την απελπιστική κατάσταση του λαού της Λευκορωσίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η απουσία κράτους δικαίου αποτελεί εμπόδιο για το δικαίωμα αυτών των ανθρώπων σε δίκαιη δίκη·
- IB. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την Ένωση Φοιτητών της Λευκορωσίας, μια ανεξάρτητη φοιτητική ένωση, περισσότεροι από 460 φοιτητές έχουν τεθεί υπό κράτηση, εκ των οποίων σχεδόν το ένα τρίτο είναι γυναίκες, και περισσότεροι από 150 φοιτητές έχουν αποβληθεί αυθαίρετα από τα πανεπιστήμια, ενώ πολλοί καταφεύγουν σε γειτονικές χώρες φοβούμενοι για την ασφάλειά τους·
- II. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 31 Μαΐου 2021, οι αρχές της Λευκορωσίας κατέστησαν αυστηρότερους τους ήδη αυστηρούς κανόνες σχετικά με τα ταξίδια, γεγονός που κάνει σχεδόν αδύνατη την έξοδο των Λευκορώσων πολιτών από τη χώρα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που διαθέτουν άδεια διαμονής μακράς διάρκειας στο εξωτερικό·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη την εντεινόμενη καταστολή εις βάρος των εκπροσώπων της πολωνικής μειονότητας στη Λευκορωσία, μεταξύ άλλων τη σύλληψη και την καταδίκη της προέδρου της Ένωσης Πολωνών στη Λευκορωσία, Andželika Borys, και την κράτηση του δημοσιογράφου, συντάκτη ιστολογίου (blogger) και μέλους της Ένωσης Πολωνών στη Λευκορωσία, Andrzej Roszobut· λαμβάνοντας υπόψη ότι το πολωνικό εκπαιδευτικό σύστημα στη Λευκορωσία υφίσταται αυξανόμενη πίεση από το καθεστώς· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ενέργειες αυτές συνοδεύτηκαν από αντιπολωνική προπαγάνδα στην κρατική τηλεόραση· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Lukashenko θέσπισε μια νέα αργία στη Λευκορωσία, η οποία εορτάζεται στις 17 Σεπτεμβρίου και σηματοδοτεί την επέτειο της σοβιετικής εισβολής στην Πολωνία το 1939·
- IE. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Λευκορωσία ξεκίνησε την εμπορική λειτουργία του πυρηνικού σταθμού του Ostrovets χωρίς να λάβει υπόψη όλες τις συστάσεις ασφάλειας που περιέχονται στην έκθεση προσομοίωσης ακραίων καταστάσεων της ΕΕ του 2018, με αποτέλεσμα ο πυρηνικός σταθμός του Ostrovets να μην είναι ασφαλής και να απειλεί σοβαρά την πυρηνική ασφάλεια σε ολόκληρη την Ευρώπη·
- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι μέχρι στιγμής η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει επιβάλει κυρώσεις σε βάρος 7 οντοτήτων και 88 Λευκορώσων πολιτών, συμπεριλαμβανομένου του Alexander Lukashenko·
1. καταδικάζει απερίφραστα την αεροπειρατεία της 23ης Μαΐου και την αναγκαστική προσγείωση της πτήσης FR4978 της Ryanair στο Μίνσκ, καθώς και την κράτηση από τις αρχές της Λευκορωσίας του δημοσιογράφου Roman Protasevich και της Sofia Sapega· θεωρεί ότι αυτή η ειδικής πράξη αποτελεί παραβίαση του διεθνούς δικαίου και συνιστά πράξη κρατικής τρομοκρατίας·
2. ζητεί την άμεση και άνευ όρων απελευθέρωση του Roman Protasevich και της Sofia Sapega, καθώς και όλων των άλλων δημοσιογράφων και πολιτικών κρατουμένων που κρατούνται στη Λευκορωσία·
3. υπενθυμίζει την απόφαση του Συμβουλίου να ενισχύσει τα υφιστάμενα περιοριστικά μέτρα με την επιβολή απαγόρευσης της διέλευσης αεροσκαφών Λευκορωσικών αερογραμμών κάθε είδους από τον εναέριο χώρο της ΕΕ και της πρόσβασης πτήσεων που εκτελούν οι εν λόγω αερογραμμές στα αεροδρόμια της ΕΕ, και συνιστά στο Συμβούλιο να καταρτίσει σχέδιο για να διευκολύνει τις προσπάθειες των Λευκορώσων να εγκαταλείψουν τη χώρα· καλεί τον Διεθνή Οργανισμό Πολιτικής Αεροπορίας και τον Οργανισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Ασφάλεια της Αεροπορίας να διερευνήσουν και να λάβουν τα κατάλληλα μέτρα για το απαράδεκτο αυτό συμβάν, το οποίο προσκρούει σε όλους τους διεθνείς κανόνες και πρότυπα· επισημαίνει ότι το σοβαρό αυτό συμβάν αποτελεί ουσιαστική παραβίαση της εμπιστοσύνης και ότι κάθε κράτος θα πρέπει να ενεργεί υπεύθυνα για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων του δυνάμει της Σύμβασης του Σικάγου, ώστε τα αεροσκάφη να μπορούν να λειτουργούν με ασφάλεια και προστασία· καλεί τη Ryanair να συνεργαστεί και να κοινοποιήσει στις αρχές όλες τις σχετικές πληροφορίες που αφορούν το εν λόγω συμβάν·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

4. ζητεί ενδελεχή αξιολόγηση των συνεπειών που έχουν οι απαγωγές από αναγκασμένους πολιτικό αεροσκάφος, όχι μόνο για τις διεθνείς αεροπορικές μεταφορές και την ασφάλεια της αεροπορίας, αλλά και για τη συνολική ασφάλεια στην Ευρώπη και για την ασφάλεια των Λευκορώσων και άλλων πολιτών που είναι εξόριστοι ή αναζητούν καταφύγιο ή άσυλο σε κράτη μέλη της ΕΕ·
5. τονίζει ότι η έρευνα αυτή θα πρέπει να διερευνήσει τον ενδεχόμενο ρόλο της Ρωσίας στις τρομοκρατικές ενέργειες που διαπράχθηκαν από το καθεστώς της Λευκορωσίας· υπογραμμίζει ότι, εάν αποδειχθεί ότι συνέβη κάτι τέτοιο, κάθε Ρώσος υπήκοος που εμπλέκεται άμεσα ή έμμεσα στην επιχείρηση θα πρέπει να υποστεί κυρώσεις βάσει του παγκόσμιου καθεστώτος κυρώσεων της ΕΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα (νόμος Magnitsky της ΕΕ)· επισημαίνει τη σημασία που έχει η συμβολή της ΕΕ στην έρευνα, μεταξύ άλλων μέσω της συμμετοχής φορέων της ΕΕ όπως η Ευρώπη, η Eurojust ή η Ευρωπαϊκή Εισαγγελία στο έργο κοινών ομάδων έρευνας και επιχειρήσεων·
6. επαναλαμβάνει ότι δεν αναγνωρίζει την εκλογή του Alexander Lukashenko στη θέση του προέδρου της Λευκορωσίας· θεωρεί ότι το σημερινό καθεστώς στη Λευκορωσία στερείται νομιμοποίησης, είναι παράνομο και εγκληματικό· εξακολουθεί να στηρίζει τον λαό της Λευκορωσίας στα θεμιτά αιτήματα και τις προσδοκίες του για ελεύθερες και δίκαιες εκλογές, θεμελιώδεις ελευθερίες και ανθρώπινα δικαιώματα, δημοκρατική εκπροσώπηση, πολιτική συμμετοχή και αξιοπρέπεια· καταδικάζει την καταστολή εις βάρος χιλιάδων Λευκορώσων που διαμαρτυρήθηκαν ειρηνικά για να υπερασπιστούν το δικαίωμά τους στην ελευθερία, τη δημοκρατία και την αξιοπρέπεια·
7. καταδικάζει απερίφραστα και ζητεί τον άμεσο τερματισμό της βίας και της καταστολής από την πλευρά των κρατικών αρχών στη Λευκορωσία, και ιδίως της παράνομης κράτησης, των βασανιστηρίων και της κακομεταχείρισης κατά την κράτηση και της ποινικής δίωξης φιλερηνικών πολιτών, και εκφράζει την υποστήριξή του και την αλληλεγγύη του προς την κοινωνία της Λευκορωσίας· καταδικάζει τη συστηματική καταστολή από πλευράς του καθεστώτος εις βάρος αμάχων, η οποία, μετά τις νόδες εκλογές του Αυγούστου του 2020, έχει αναγκάσει 14 000 Λευκορώσους να εγκαταλείψουν τη χώρα, λόγω βίας, εκφοβισμού και άλλων μορφών εξαναγκασμού· επαναλαμβάνει ότι αυτή η συνεχιζόμενη εκστρατεία καταστολής και ο αναγκαστικός εκτοπισμός αμάχων ισοδυναμούν με σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Λευκορωσία είναι αυτή τη στιγμή η μόνη χώρα στην Ευρώπη όπου εξακολουθεί να εφαρμόζεται η θανατική ποινή και επιμένει ότι είναι αναγκαίο να καταργηθεί άμεσα και διά παντός· καταδικάζει τα πρόσφατα μέτρα που έλαβαν οι αρχές της Λευκορωσίας, τα οποία απαγόρευαν στους περισσότερους Λευκορώσους πολίτες να εγκαταλείψουν τη χώρα, συμπεριλαμβανομένων πολλών που κατείχαν άδειες διαμονής στο εξωτερικό·
8. καταδικάζει τις σκληρές και άδικες δικαστικές αποφάσεις για πολλούς πολιτικούς κρατούμενους και φυλακισμένους, συμπεριλαμβανομένου του ηγέτη της αντιπολίτευσης, Pavel Seviarynets, καθώς και τις δίκες εναντίον προσωπικοτήτων της αντιπολίτευσης της δημοκρατικής Λευκορωσίας, όπως οι Viktor Babaryka, Mikola Statkevich και Siarhei Tsikhanouski· αποδοκιμάζει την καταδίκη των Pavel Sevyarynets, Yauhen Afanahel, Andrei Voynich, Pavel Yuhnevich, Dzmitry Kazlou, Maksim Viniarski και Iryna Shchasnaya σε δίκη κεκλεισμένων των θυρών στην πόλη Mahiliou·
9. επαναλαμβάνει τη σημασία των ανεξάρτητων μέσων ενημέρωσης και δημοσιογράφων της Λευκορωσίας και τον σημαντικό ρόλο που διαδραματίζουν στην κοινωνία της Λευκορωσίας· καταδικάζει την καταστολή εις βάρος των μέσων ενημέρωσης και την παρεμπόδιση της πρόσβασης στο διαδίκτυο, καθώς και τον ξυλοδαρμό, τη σύλληψη και τον εκφοβισμό δημοσιογράφων και συντακτών ιστολογίων (bloggers)· υπογραμμίζει το δικαίωμα του λαού της Λευκορωσίας να έχει απρόσκοπτη πρόσβαση στην ενημέρωση·
10. καταδικάζει την καταστολή και τις εχθρικές ενέργειες στις οποίες προέβησαν οι αρχές κατά εκπροσώπων της πολωνικής μειονότητας και κατά του πολωνικού σχολικού συστήματος στη Λευκορωσία· ζητεί, εν προκειμένω, την άνευ όρων απελευθέρωση της Andżelika Borys, του Andrzej Poczebout και άλλων πολιτικών κρατούμενων·
11. καλεί την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (EYED), την Επιτροπή και τις εθνικές διπλωματικές αντιπροσωπείες των κρατών μελών στη Λευκορωσία να παρακολουθούν εκ του σύνεγγυς την κατάσταση και τις δίκες των πολιτικών κρατούμενων στη Λευκορωσία, μεταξύ άλλων του Roman Protasevich και της Sofia Sapega, να τους παράσχουν στήριξη και να εργαστούν για να εξασφαλίσουν την απελευθέρωσή τους· στο πλαίσιο αυτό, καλεί το καθεστώς Lukashenko να δώσει αμέσως τέλος σε οποιοσδήποτε ενέργειες τείνουν στον εκφοβισμό ή την παρενόχληση των μελών εθνικών ή ευρωπαϊκών διπλωματικών υπηρεσιών, σύμφωνα με τις διεθνείς υποχρεώσεις της Λευκορωσίας δυνάμει των συμβάσεων της Βιέννης για τις διπλωματικές και προξενικές σχέσεις·
12. υπογραμμίζει την επείγουσα ανάγκη διατήρησης και επέκτασης των επαφών και της συνεργασίας με εκπροσώπους των δημοκρατικών δυνάμεων της Λευκορωσίας στο Μίνσκ, καθώς και των εξόριστων, και ιδίως με τη Sviatlana Tsikhanouskaya και τα μέλη του συντονιστικού συμβουλίου και της εθνικής αρχής διαχείρισης κρίσεων· ως εκ τούτου, συμμερίζεται τις εκκλήσεις να προσκληθούν οι εκπρόσωποι τους επ' ευκαιρία της συνόδου κορυφής της G7 στις 11-13 Ιουνίου 2021 και της συνόδου κορυφής της Ανατολικής Εταιρικής Σχέσης το 2021 και συνιστά να συνεχίσουν να προσκαλούνται σε διμερείς συναντήσεις υψηλού επιπέδου σε κυβερνητικό επίπεδο, καθώς και σε κοινοβουλευτικές και διακοινοβουλευτικές συνεδριάσεις, και να δημιουργηθούν ομάδες με αντικείμενο τη Λευκορωσία σε όλα τα εθνικά κοινοβούλια των κρατών μελών της ΕΕ·
13. καλεί το Συμβούλιο να επεκτείνει το συντομότερο δυνατό τους καταλόγους των προσώπων και οντοτήτων που υπόκεινται σε κυρώσεις της ΕΕ, περιλαμβάνοντας πρόσωπα και οντότητες που εμπλέκονται στην αναχαίτιση και την αναγκαστική προσγείωση της πτήσης FR4978 της Ryanair και στην κράτηση του Roman Protasevich και της Sofia Sapega· υπενθυμίζει ότι ο δημοσιογράφος Roman Protasevich κινδυνεύει να βρεθεί αντιμέτωπος με τη θανατική ποινή·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

14. παροτρύνει το Συμβούλιο να προχωρήσει κατεπειγόντως με την τέταρτη δέσμη κυρώσεων κατά ατόμων και οντοτήτων που συμμετείχαν ή συνεργάστηκαν στην εκλογική νοθεία, την καταπίεση, τα βασανιστήρια ή την κακοποίηση και τις επακόλουθες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Λευκορωσία, συμπεριλαμβανομένης της δίωξης ανεξάρτητων δημοσιογράφων και συντακτών ιστολογίων (bloggers), και να αρχίσει τις εργασίες για μια μεταγενέστερη δέσμη μέτρων· ζητεί την επιβολή κυρώσεων σε σημαντικά μεγαλύτερο αριθμό αξιωματούχων της Λευκορωσίας, όπως εισαγγελείς, δικαστές και υπαλλήλους επιβολής του νόμου που διαδραματίζουν ρόλο στην καταστολή και την εσφαλμένη καταδίκη των επικριτών του καθεστώτος, καθώς επίσης αστυνομικούς, προσωπικό σωφρονιστικών ιδρυμάτων, βουλευτές και μέλη της κυβέρνησης, και υπαλλήλους που εργάζονται για το καθεστώς στους τομείς της προπαγάνδας, των μέσων ενημέρωσης, της παραπληροφόρησης και της ρητορικής μίσους, ατόμων και οντοτήτων που υποστηρίζουν τον Lukashenko και το καθεστώς του, όπως ο Marat Markov, ο οποίος προέβη σε συνέντευξη με τον Roman Protasevich στο κρατικό κανάλι ONT στις 2 Ιουνίου, καθώς και σε όσους συμμετείχαν στο συμβάν της 23ης Μαΐου, όπως οι πράκτορες των υπηρεσιών ασφαλείας και οι αεροπορικές αρχές· υπενθυμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να αξιοποιηθούν πλήρως οι επιλογές για περιοριστικά μέτρα στο πλαίσιο του παγκόσμιου καθεστώτος κυρώσεων της ΕΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα (νόμος Magnitsky της ΕΕ)·

15. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να αρνηθούν αυστηρά τη χορήγηση οποιασδήποτε χρηματοδοτικής στήριξης προς το καθεστώς της Λευκορωσίας και, ως εκ τούτου, να αρνηθούν τυχόν νέες πιστωτικές γραμμές προς τις λευκορωσικές τράπεζες και να σταματήσουν οποιεσδήποτε επενδύσεις σε έργα υποδομής ή οικονομικές επιχειρήσεις στη Λευκορωσία· καλεί την Επιτροπή να εγκρίνει μέτρα που θα αποτρέπουν τα ευρωπαϊκά χρηματοπιστωτικά ιδρύματα από την απόκτηση ομολόγων ή οποιουδήποτε άλλου χρηματοπιστωτικού μέσου εκδίδεται από τη λευκορωσική κυβέρνηση και τους συνδεδεμένους με αυτήν δημόσιους οργανισμούς· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων και η Ευρωπαϊκή Ανασυγκρότησης και Ανάπτυξης έχουν αναστείλει τη χρηματοδότηση έργων στον δημόσιο τομέα της Λευκορωσίας και ζητεί να διερευνηθεί ο τρόπος με τον οποίον τα αχρησιμοποίητα κονδύλια μπορούν να αναπροσανατολιστούν προς την κοινωνία των πολιτών και τον ιδιωτικό τομέα στις περιπτώσεις που αυτός δεν συνδέεται με το καθεστώς· καλεί το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο και τα κράτη μέλη της ΕΕ να μην παρέχουν άμεση δημοσιονομική στήριξη στο καθεστώς σε καμία περίπτωση και να μην κάνουν χρήση της διαδικασίας ειδικών τραπεζικών δικαιωμάτων που ανακοινώθηκε για το 2021·

16. υπενθυμίζει σε όλες τις επιχειρήσεις της ΕΕ που δραστηριοποιούνται στη Λευκορωσία την προηγούμενη έκκλησή του να επιδείξουν ιδιαίτερη επιμέλεια και να αναλάβουν την ευθύνη τους όσον αφορά τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, σύμφωνα με τις κατευθυντήριες αρχές των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα· επιπλέον, τους ζητεί να απέσχουν από κάθε νέα επένδυση και να διαμαρτυρηθούν δημόσια κατά της συνεχιζόμενης καταστολής από πλευράς των αρχών της Λευκορωσίας στη χώρα·

17. καλεί το Συμβούλιο να εγκρίνει ταχέως και να εφαρμόσει οικονομικές κυρώσεις, οι οποίες πρέπει να είναι ουσιαστικές και να έχουν, στο μέτρο του δυνατού, άμεσες επιπτώσεις στο καθεστώς της Λευκορωσίας, στους υποστηρικτές του και στους οικονομικούς παράγοντες που στηρίζουν το καθεστώς· ζητεί οι εν λόγω οικονομικές κυρώσεις να έχουν ως στόχο δημόσιες και ιδιωτικές επιχειρήσεις που ελέγχονται από το καθεστώς ή συνδέονται στενά με τα επιχειρηματικά συμφέροντα του καθεστώτος ή είναι γνωστές για απολύσεις υπαλλήλων τους λόγω συμμετοχής σε απεργίες ή διαμαρτυρίες· ζητεί να επιβληθούν τομεακές κυρώσεις, ιδίως στους κλάδους του αργού πετρελαίου και των πετρελαϊκών προϊόντων, της ποτάσας, του χάλυβα και της βιομηχανίας μεταποίησης ξυλείας· ζητεί επιπλέον να τερματιστεί η συνεργασία και η χρηματοδότηση για τις τράπεζες κρατικής ιδιοκτησίας της Λευκορωσίας και να περιοριστούν οι πιστωτικές γραμμές από διεθνείς τράπεζες για θυγατρικές τράπεζες στη Λευκορωσία, όπως επίσης να εξεταστεί το ενδεχόμενο προσωρινής αναστολής της συμμετοχής της Λευκορωσίας στο σύστημα SWIFT· ζητεί από τις εταιρείες που είναι καταχωρισμένες στην ΕΕ, ιδίως τη Siemens AG, να σταματήσουν να συνεργάζονται με τις αρχές της Λευκορωσίας μέσω της ανταλλαγής τεχνολογίας και τεχνογνωσίας· καλεί τα κράτη μέλη και τα θεσμικά όργανα της ΕΕ να ενθαρρύνουν τις προσπάθειές τους για την αντιμετώπιση του σημαντικού λαθρεμπορίου τσιγάρων από τη Λευκορωσία στην ΕΕ, το οποίο παρέχει κονδύλια στο καθεστώς Lukashenko· ενθαρρύνει μια συντονισμένη δράση αλληλεγγύης της ΕΕ για την αντιστάθμιση των οικονομικών δυσχερειών για τα κράτη μέλη που πλήττονται περισσότερο από τις οικονομικές κυρώσεις κατά της Λευκορωσίας·

18. χαιρετίζει την απόφαση της Ευρωπαϊκής Ένωσης Ραδιοφωνίας και Τηλεόρασης (EBU) να αναστείλει τη συμμετοχή του ραδιοτηλεοπτικού φορέα BTRC της Λευκορωσίας στην EBU· ζητεί την αναστολή της συμμετοχής της Λευκορωσίας σε διεθνείς αθλητικούς φορείς και διεθνή αθλητικά γεγονότα, συμπεριλαμβανομένων των ευρωπαϊκών και παγκόσμιων πρωταθλημάτων και των Ολυμπιακών Αγώνων στο Τόκιο· παροτρύνει την Ένωση Ευρωπαϊκών Ποδοσφαιρικών Ομοσπονδιών (UEFA) να αφαιρέσει τα δικαιώματα μετάδοσης των ποδοσφαιρικών πρωταθλημάτων EURO 2020 από την κρατική τηλεόραση της Λευκορωσίας TVR και να τα εκχωρήσει δωρεάν στον ανεξάρτητο σταθμό Belsat TV·

19. καλεί τα κράτη μέλη να βελτιώσουν τη συνεργασία τους σε θέματα πληροφοριών σχετικά με την κρίση στη Λευκορωσία και να απελάσουν γνωστούς και ύποπτους Λευκορώσους πράκτορες υπηρεσιών πληροφοριών που δραστηριοποιούνται σε ολόκληρη την Ένωση· ενθαρρύνει τον Πρόεδρό του να περιορίσει την πρόσβαση του προσωπικού της πρεσβείας της Λευκορωσίας στις Βρυξέλλες στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, συμπεριλαμβανομένης της φυσικής και εξ αποστάσεως πρόσβασης σε συνεδριάσεις που φιλοξενούνται από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, και να επανεξετάσει την επικοινωνία του Κοινοβουλίου με την πρεσβεία της Λευκορωσίας·

20. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την εμπλοκή της Ρωσίας στο καθεστώς Lukashenko, συμπεριλαμβανομένων της οικονομικής στήριξης και της στενής συνεργασίας μεταξύ των υπηρεσιών πληροφοριών·

21. τονίζει την ανάγκη για διεθνή δέσμευση, συμπεριλαμβανομένων συζητήσεων στον ΟΗΕ και το NATO· καλεί την ΕΕ να συντονίσει στενά τα μέτρα της με τις Ηνωμένες Πολιτείες, τους εταίρους της G7 και άλλες χώρες που συμμερίζονται τις ίδιες απόψεις και να επιδιώξει ευρεία ευθυγράμμιση με τους εταίρους της ΕΕ, ιδίως με χώρες στην ευρωπαϊκή γειτονία, όπως η Ουκρανία,

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

προκειμένου να επιτευχθεί ο μεγαλύτερος δυνατός αντίκτυπος των κυρώσεων· επικροτεί την απόφαση της ουκρανικής κυβέρνησης να προσχωρήσει στα κράτη μέλη της ΕΕ που έχουν επιβάλει κυρώσεις όσον αφορά τις μεταφορές στις λευκορωσικές αεροπορικές εταιρείες, και καλεί την Επιτροπή και το Συμβούλιο να επιβάλουν μέτρα κυρώσεων στην Belavia και τους επιβάτες της που ταξιδεύουν προς την προσαρτημένη από τη Ρωσία Κριμαία· χαιρετίζει τις προσεχείς συνόδους κορυφής ΕΕ-ΗΠΑ και ΗΠΑ-Ρωσίας και τις θεωρεί σημαντικές ευκαιρίες για τον συντονισμό των θέσεων μεταξύ της ΕΕ και των εταίρων της·

22. τονίζει ότι, αν και ο προσφορότερος τρόπος να αντιμετωπίσει σωστά η ΕΕ τα παράνομα κράτη είναι μέσω μηχανισμών επιβολής κυρώσεων, πέραν των κυρώσεων κατά των κρατικών επιχειρήσεων της Λευκορωσίας, θα πρέπει η ΕΕ να αξιοποιήσει τις υφιστάμενες εσωτερικές πιέσεις στη Λευκορωσία υποστηρίζοντας την κοινωνία των πολιτών της χώρας·

23. καλεί την Επιτροπή και τον ΑΠ/ΥΕ, από κοινού με τους διεθνείς εταίρους, να δρομολογήσουν τη διοργάνωση διεθνούς διάσκεψης υψηλού επιπέδου «Μέλλον της δημοκρατικής Λευκορωσίας» για την επίλυση της κρίσης στη Λευκορωσία, καθώς και τη διερεύνηση και δίωξη εγκλημάτων από τις αρχές της Λευκορωσίας κατά του λαού της Λευκορωσίας και τον δημοκρατικό μετασχηματισμό της Λευκορωσίας· θεωρεί ότι μια τέτοια διάσκεψη, υπό την ηγεσία της ΕΕ και με τη συμμετοχή διεθνών χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, χωρών της G7, κρατών μελών της ΕΕ και οργανισμών και άλλων φορέων που επιθυμούν να δεσμευτούν για ένα χρηματοδοτικό πακέτο πολλών δισεκατομμυρίων ευρώ, θα χρησιμεύσει για τη στήριξη των μελλοντικών μεταρρυθμιστικών προσπαθειών και της αναδιάρθρωσης της οικονομίας και θα στείλει ένα ισχυρό μήνυμα στήριξης στον λαό της Λευκορωσίας·

24. υπενθυμίζει την προηγούμενη πρωτοβουλία του για αποστολή υψηλού επιπέδου στην οποία θα συμμετέχουν πρώην υψηλόβαθμοι Ευρωπαίοι αξιωματούχοι, προκειμένου να διερευνηθεί κάθε δυνατή οδός για τον τερματισμό της βίας και για την απελευθέρωση των πολιτικών κρατουμένων, γεγονός που θα μπορούσε να συμβάλει στη δημιουργία ενός περιβάλλοντος ευνοϊκού για έναν εσωτερικό πολιτικό διάλογο χωρίς αποκλεισμούς στη Λευκορωσία·

25. παροτρύνει την Επιτροπή, την ΕΥΕΔ και τα κράτη μέλη να αυξήσουν την άμεση στήριξη και να εντείνουν τη συνεργασία με την αντιπολίτευση της Λευκορωσίας, την κοινωνία των πολιτών, τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και τα ανεξάρτητα μέσα ενημέρωσης, στη Λευκορωσία και στο εξωτερικό, μεταξύ άλλων με τη δημιουργία ικανοτήτων και την παροχή χρηματοδοτικής στήριξης, και να αυξήσουν τη στήριξη προς το Ευρωπαϊκό Ταμείο για τη Δημοκρατία στις επιτόπιες δραστηριότητές του· καλεί, στο πλαίσιο αυτό, την ΕΕ και άλλους διεθνείς οργανισμούς να παράσχουν οικονομική και τεχνική υποστήριξη σε μέσα ενημέρωσης και ανεξάρτητους δημοσιογράφους, ώστε να μπορέσουν να εκτελέσουν τα καθήκοντά τους όσον αφορά την ενημέρωση της κοινωνίας σχετικά με τις τρέχουσες εξελίξεις στη Λευκορωσία· επαναλαμβάνει, στο πλαίσιο αυτό, την έκκλησή του για αυξημένη βοήθεια προς τον τηλεοπτικό σταθμό Belsat·

26. δεσμεύεται να συμβάλει στην ενίσχυση της ικανότητας των δημοκρατικών δυνάμεων, στην ενίσχυση του ρόλου της κοινωνίας των πολιτών, στη στήριξη του ολοκληρωμένου πολιτικού διαλόγου που θα οδηγήσει σε ειρηνική μεταβίβαση της εξουσίας στη Λευκορωσία, καθώς και στην παροχή στήριξης προς νέους πολιτικούς ηγέτες και υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, μέσω των μηχανισμών στήριξης της δημοκρατίας που διαθέτει το Κοινοβούλιο·

27. εκφράζει την ικανοποίησή του για το έργο σχετικά με ένα ολοκληρωμένο σχέδιο οικονομικής στήριξης ύψους 3 δισεκατομμυρίων EUR προς μια μελλοντική δημοκρατική Λευκορωσία που παρουσίασε η Επιτροπή· καλεί την Επιτροπή και το Συμβούλιο να αναπτύξουν περαιτέρω και να προωθήσουν το σχέδιο αυτό και να γνωστοποιήσουν με σαφήνεια ότι, μόλις επέλθει δημοκρατική αλλαγή στη Λευκορωσία, η ΕΕ θα είναι έτοιμη να παράσχει απτή βοήθεια για να θέσει τη χώρα σε τροχιά μεταρρύθμισης και εκσυγχρονισμού· σημειώνει ότι η ΕΕ πρέπει να προτείνει μια ολοκληρωμένη δέσμη δράσεων για την προετοιμασία των δημοκρατικών δυνάμεων της Λευκορωσίας για την εφαρμογή της εν λόγω δέσμης μέτρων·

28. καλεί την ΕΕ να συντονιστεί με τις Ηνωμένες Πολιτείες, τους εταίρους της G7 και άλλες χώρες που συμμερίζονται τις ίδιες απόψεις, ώστε να παγώσει τη συνεργασία με τον δημόσιο τομέα του Lukashenko και να αναπροσανατολίσει τη συνεργασία με την κοινωνία των πολιτών της Λευκορωσίας και τις ιδιωτικές εταιρείες της Λευκορωσίας εκτός του πεδίου επιρροής του καθεστώτος·

29. απορρίπτει τις απαράδεκτες απειλές του Alexander Lukashenko ότι οι αρχές της Λευκορωσίας δεν θα σταματούν τους παράτυπους μετανάστες και το λαθρεμπόριο ναρκωτικών και εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση της παράτυπης μετανάστευσης από τη Λευκορωσία στην ΕΕ και για την πιθανή συμμετοχή των αρχών της Λευκορωσίας σε αυτό το φαινόμενο· καλεί τα κράτη μέλη και τα θεσμικά όργανα της ΕΕ να παρακολουθούν τις εξελίξεις στους τομείς αυτούς και να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα·

30. καταδικάζει την κατάχρηση από την ηγεσία της Λευκορωσίας των αρχών επιβολής του νόμου για πολιτικούς σκοπούς· καλεί την Ιντερπόλ να επανεξετάσει αμέσως και ενδελεχώς τα τρέχοντα και μελλοντικά αιτήματα της Λευκορωσίας και να λάβει όλα τα κατάλληλα μέτρα για να αποτρέψει την εκμετάλλευση της Ιντερπόλ από τη Λευκορωσία για πολιτικούς σκοπούς·

31. υπογραμμίζει την ανάγκη για διεξοδική διερεύνηση των εγκλημάτων που διέπραξε το καθεστώς Lukashenko κατά του λαού της Λευκορωσίας, που θα πρέπει να ολοκληρωθεί με τη σύσταση διεθνούς δικαστηρίου για τη δίωξη των εγκλημάτων αυτών· ζητεί μετ' επιτάσεως, ελλείψει της προθυμίας των αρχών της Λευκορωσίας να εδραιώσουν το κράτος δικαίου και τη λογοδοσία, η διεθνής κοινότητα να αναλάβει δράση για να συμβάλει στην εξασφάλιση αποδεικτικών στοιχείων για τα εγκλήματα και να διασφαλίσει τη διερεύνηση και τη δίωξη των υπευθύνων σε όλες τις βαθμίδες της ιεραρχίας· χαιρετίζει τις πρωτοβουλίες αρκετών κρατών μελών της

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

ΕΕ για την εφαρμογή της αρχής της οικουμενικής δικαιοδοσίας και για την προετοιμασία δικαστικών υποθέσεων κατά Λευκορώσων δραστών καταστολής και ενθαρρύνει όλα τα άλλα κράτη μέλη να ακολουθήσουν το παράδειγμά τους· ζητεί να υποστηριχθούν ενεργά όλες οι διεθνείς πρωτοβουλίες που αποσκοπούν στην αντιμετώπιση της ατιμωρησίας στη Λευκορωσία, όπως η διεθνής πλατφόρμα κατά της ατιμωρησίας και ο κόμβος δικαιοσύνης στο Βίλνιους·

32. παροτρύνει τον ΑΠ/ΥΕ, την Επιτροπή, το Συμβούλιο και τα κράτη μέλη της ΕΕ να συνεχίσουν να θίγουν το ζήτημα της κατάστασης στη Λευκορωσία σε όλους τους σχετικούς ευρωπαϊκούς και διεθνείς οργανισμούς, όπως ο ΟΑΣΕ, το Συμβούλιο της Ευρώπης, το Συμβούλιο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ και άλλα ειδικευμένα όργανα του ΟΗΕ, με στόχο να εξασφαλιστεί επείγουσα διεθνής δράση σχετικά με την κατάσταση στη Λευκορωσία και να ξεπεραστούν τα εμπόδια που θέτουν η Ρωσία και άλλες χώρες στη δράση αυτή·

33. ενθαρρύνει τα κράτη μέλη της ΕΕ να διευκολύνουν περαιτέρω τις διαδικασίες έκδοσης θεωρήσεων και αδειών διαμονής για όσους εγκαταλείπουν τη Λευκορωσία για πολιτικούς λόγους ή για όσους χρειάζονται ιατρική περίθαλψη επειδή έχουν υποστεί βία, και να προσφέρουν σε αυτούς και στις οικογένειές τους την αναγκαία στήριξη και συνδρομή· καλεί τα κράτη μέλη να εφαρμόσουν τις συστάσεις του εισηγητή του ΟΑΣΕ στο πλαίσιο του μηχανισμού της Μόσχας σχετικά με τη χορήγηση ασύλου σε περιπτώσεις δίωξης που καλύπτονται από τη Σύμβαση της Γενεύης για τους πρόσφυγες και να διευκολύνουν περαιτέρω τη διαδικασία έκδοσης επείγουσών θεωρήσεων και την παροχή προσωρινού καταφυγίου σε χώρες της ΕΕ· καλεί τα κράτη μέλη και την Επιτροπή να προσφέρουν υποτροφίες σε Λευκορώσους φοιτητές και επιστήμονες που αποβάλλονται από τα πανεπιστήμια και φυλακίζονται για τη φιλοδημοκρατική στάση τους· καλεί τα κράτη μέλη να παράσχουν χρηματοδοτική στήριξη στα εξόριστα ιδρύματα, όπως το Ευρωπαϊκό Πανεπιστήμιο Ανθρωπιστικών Σπουδών στο Βίλνιους, τα οποία καλλιεργούν μια νέα γενιά Λευκορώσων που αμφισβητούν το διεφθαρμένο και παράνομο σύστημα της χώρας·

34. καλεί την Επιτροπή, τα κράτη μέλη και την ΕΥΕΔ να συνεργάζονται με διεθνείς εταίρους, όπως ο μηχανισμός της Μόσχας του ΟΑΣΕ και το Συμβούλιο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ, καθώς και με υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και την κοινωνία των πολιτών που δραστηριοποιούνται επιτόπου, προκειμένου να διασφαλιστούν η παρακολούθηση, η τεκμηρίωση και η αναφορά των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, καθώς και η επακόλουθη λογοδοσία και η δικαίωση για τα θύματα· χαιρετίζει τη δημιουργία της Διεθνούς Πλατφόρμας Λογοδοσίας για τη Λευκορωσία και καλεί τα θεσμικά όργανα της ΕΕ και τα κράτη μέλη να στηρίξουν τη λειτουργία της· δεσμεύεται για την αποτελεσματική λειτουργία της πλατφόρμας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για την καταπολέμηση της ατιμωρησίας στη Λευκορωσία και για τον συντονισμό μιας έγκαιρης διεθνούς αντίδρασης στις εξελίξεις στη Λευκορωσία·

35. επαναλαμβάνει την ανάγκη να υιοθετήσουν όλα τα κράτη μέλη ενιαία θέση όσον αφορά την απάντηση στην κρατική τρομοκρατία που ενορχηστρώνεται από το καθεστώς του Alexander Lukashenko και υποστηρίζεται από το Κρεμλίνο· υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό για την ΕΕ να αντιμετωπίσει την παραπληροφόρηση σχετικά με την κατάσταση στη Λευκορωσία εντός της ΕΕ, καθώς και άλλες μορφές υβριδικών απειλών από τρίτους στο πλαίσιο αυτό· εκφράζει την αλληλεγγύη του προς τη Λετονία μετά την αδικαιολόγητη απέλαση των διπλωματών της από τη Λευκορωσία· καταδικάζει το γεγονός ότι κινήθηκε ποινική έρευνα από τον Γενικό Εισαγγελέα της Λευκορωσίας κατά του υπουργού Εξωτερικών της Λετονίας, καθώς και κατά του δημάρχου της πρωτεύουσας της Λετονίας, Ρίγας· καταδικάζει όλες τις προσπάθειες των αρχών της Λευκορωσίας να ασκήσουν πίεση στα κράτη μέλη της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένου του αιτήματος των εισαγγελέων της Λευκορωσίας να ανακρίνουν τον πρώην πρόεδρο της Λιθουανίας, Valdas Adamkus, με βάση εικαζόμενες διασυνδέσεις του με βοηθητικό αστυνομικό τάγμα που υπαγόταν στα τάγματα SS, το οποίο εκτελούσε επιχειρήσεις αντιποίνων στη Λευκορωσία κατά τη διάρκεια του Δεύτερου Παγκοσμίου Πολέμου·

36. εκφράζει εκ νέου την ανησυχία του για την εμπορική λειτουργία του πυρηνικού σταθμού ηλεκτροπαραγωγής Ostrovets, σε απόσταση μόλις 45 χλμ. από το Βίλνιους, και υπογραμμίζει τους κινδύνους που ενέχει για χώρες της ΕΕ· τονίζει τη σημασία της αντιμετώπισης των απειλών για την πυρηνική ασφάλεια που θέτει ο πυρηνικός σταθμός Ostrovets, εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Λευκορωσία δεν δεσμεύεται στο θέμα της ασφάλειας του πυρηνικού σταθμού Ostrovets με πλήρη διαφάνεια και δεν έχει δεσμευτεί για την πλήρη εφαρμογή των συστάσεων της Ομάδας Ευρωπαϊκών Ρυθμιστικών Αρχών σε θέματα πυρηνικής ασφάλειας (ENSREG) για την αξιολόγηση του σταθμού από ομοτίμους, και ζητεί τη θέσπιση αποτελεσματικών διασφαλίσεων κατά της άμεσης ή έμμεσης πώλησης λευκορωσικής ηλεκτρικής ενέργειας που παράγεται από τον πυρηνικό σταθμό Ostrovets στις αγορές της ΕΕ·

37. υπογραμμίζει ότι η τρέχουσα κατάσταση αποτελεί δοκιμή για την αξιοπιστία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και για την αποτελεσματικότητα της χάραξης της εξωτερικής πολιτικής της· υπενθυμίζει ότι η κατάσταση στη Λευκορωσία, γειτονική χώρα και μέλος της Ανατολικής Εταιρικής Σχέσης, έχει άμεσο αντίκτυπο στην ΕΕ και ότι η ΕΕ θα πρέπει να επιδείξει επαρκή αποφασιστικότητα ώστε να προσφέρει απτή και μακροπρόθεσμη στήριξη στις δημοκρατικές δυνάμεις που αγωνίζονται για να φέρουν ελευθερία και δημοκρατία στη Λευκορωσία· καλεί την ΕΕ να μη διστάζει και να ενεργήσει γρήγορα και δυναμικά·

38. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπάτο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών, στο Συμβούλιο της Ευρώπης, στον Οργανισμό για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη, στον Διεθνή Οργανισμό Πολιτικής Αεροπορίας και στις αρχές της Δημοκρατίας της Λευκορωσίας.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0294

Η κατάσταση στο Αφγανιστάν

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την κατάσταση στο Αφγανιστάν (2021/2712(RSP))

(2022/C 67/16)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του για το Αφγανιστάν,
 - έχοντας υπόψη το έγγραφο με τίτλο «Joint Way Forward on migration issues» (Κοινή πορεία σε ζητήματα μετανάστευσης) που υπέγραψαν η ΕΕ και το Αφγανιστάν στις 2 Οκτωβρίου 2016,
 - έχοντας υπόψη τη συμφωνία συνεργασίας για την εταιρική σχέση και την ανάπτυξη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της αφενός, και της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν, αφετέρου, που υπογράφηκε στις 18 Φεβρουαρίου 2017,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωση του Βορειοατλαντικού Συμβουλίου σχετικά με τις ειρηνευτικές διαπραγματεύσεις στο Αφγανιστάν, της 9ης Δεκεμβρίου 2020,
 - έχοντας υπόψη τις παρατηρήσεις που έκανε στις 14 Απριλίου 2021 ο Πρόεδρος Biden σχετικά με τη μελλοντική πορεία στο Αφγανιστάν,
 - έχοντας υπόψη το «πλαίσιο αυτάρκειας μέσω της αμοιβαίας λογοδοσίας», που συμφωνήθηκε στη Διάσκεψη των Βρυξελλών για το Αφγανιστάν στις 4 και 5 Οκτωβρίου 2016,
 - έχοντας υπόψη τη Διεθνή Υπουργική Διάσκεψη Χορηγών του 2020 (Διάσκεψη για το Αφγανιστάν) που πραγματοποιήθηκε στις 23 και 24 Νοεμβρίου 2020,
 - έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση του Αντιπροέδρου της Επιτροπής / Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας (ΑΠ/ΥΕ) και του υπουργού εξωτερικών της Ινδίας, της 4ης Μαΐου 2021, σχετικά με το Αφγανιστάν,
 - έχοντας υπόψη το ανακοινωθέν των ειδικών απεσταλμένων και ειδικών εντεταλμένων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Γαλλίας, της Γερμανίας, της Ιταλίας, του NATO, της Νορβηγίας, του Ηνωμένου Βασιλείου και των Ηνωμένων Πολιτειών, της 7ης Μαΐου 2021, σχετικά με την ειρηνευτική διαδικασία στο Αφγανιστάν,
 - έχοντας υπόψη τη μελέτη για το όπιο του Αφγανιστάν το 2020, που δημοσιεύθηκε τον Απρίλιο του 2021 από κοινού από την Εθνική Αρχή Στατιστικής και Ενημέρωσης του Αφγανιστάν και το Γραφείο των Ηνωμένων Εθνών για τον Έλεγχο των Ναρκωτικών και την Πρόληψη του Εγκλήματος,
 - έχοντας υπόψη τις κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για την προαγωγή και την προστασία των δικαιωμάτων του παιδιού, για τα παιδιά σε ένοπλες συγκρούσεις, και για τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων,
 - έχοντας υπόψη τα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ σχετικά με το Αφγανιστάν,
 - έχοντας υπόψη τα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ σχετικά με το Αφγανιστάν,
 - έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, της 10ης Δεκεμβρίου 1948,
 - έχοντας υπόψη το Διεθνές Σύμφωνο για τα ατομικά και πολιτικά δικαιώματα του 1966,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφος 2 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 144 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 4 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι, τον Φεβρουάριο του 2020, οι ΗΠΑ και οι Ταλιμπάν υπέγραψαν συμφωνία που άνοιξε τον δρόμο για τις πρώτες άμεσες συνομιλίες μεταξύ των Ταλιμπάν και εκπροσώπων της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν από το 2001·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 14 Απριλίου 2021, ο Υπουργός Εξωτερικών των ΗΠΑ Anthony Blinken ανακοίνωσε τη μονομερή απόσυρση των στρατευμάτων των ΗΠΑ έως τις 11 Σεπτεμβρίου 2021· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι σύμμαχοι του NATO ακολουθούν την αρχή της συντονισμένης δράσης («in together, out together») και θα αποσυρθούν ταυτόχρονα·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αφγανικές ειρηνευτικές συνομιλίες μεταξύ της αφγανικής κυβέρνησης και των Ταλιμπάν ξεκίνησαν το 2020 στη Ντόχα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η συμφωνία κατάπαυσης του πυρός δεν τηρήθηκε και ότι επί του παρόντος οι ειρηνευτικές συνομιλίες βρίσκονται σε αδιέξοδο, με τους Ταλιμπάν να περιμένουν την απόσυρση των συμμαχικών στρατευμάτων·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, από το 2001, η ΕΕ είχε ενεργό παρουσία στο Αφγανιστάν για τη στήριξη της κοινωνικής και οικονομικής ανάπτυξης και τον συντονισμό της διεθνούς βοήθειας· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλά κράτη μέλη της ΕΕ, εταίροι του ΝΑΤΟ και συμμαχικές χώρες έχουν συμβάλει με στρατιωτικούς και πολιτικούς πόρους στη σταθεροποίηση και την ανάπτυξη του Αφγανιστάν, θρητώντας πολλά θύματα και απώλειες· λαμβάνοντας υπόψη ότι ένα σταθερό και ανεξάρτητο Αφγανιστάν, που μπορεί να είναι αυτόνομο και να αρνείται το ασφαλές καταφύγιο σε τρομοκρατικές ομάδες, εξακολουθεί να εξυπηρετεί τα ζωτικά συμφέροντα ασφαλείας της ΕΕ, του ΝΑΤΟ και των κρατών μελών τους·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει τεράστια σημασία να διατηρηθεί η πρόοδος των τελευταίων δύο δεκαετιών στο Αφγανιστάν, ειδικά όσον αφορά τα ανθρώπινα δικαιώματα και τις θεμελιώδεις ελευθερίες·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η εκπροσώπηση των γυναικών και των δικαιωμάτων τους στις ειρηνευτικές συνομιλίες στο Αφγανιστάν δεν είναι αναλογική και ότι απαιτείται από τα διαπραγματευόμενα μέρη να επιδείξουν μεγαλύτερη δέσμευση εν προκειμένω·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες, τα παιδιά και οι εθνικές μειονότητες θα πληγούν περισσότερο από την αποτυχία των ειρηνευτικών συνομιλιών στο Αφγανιστάν και από τις απόπειρες για στρατιωτική επίλυση της σύγκρουσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες στο Αφγανιστάν έχουν ήδη αρχίσει να περιορίζουν τα κινήματά τους για τη μείωση του κινδύνου, και ότι η πρόσβαση των παιδιών στην εκπαίδευση και το παιχνίδι παρεμποδίζεται από την απειλή της βίας·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση της ασφάλειας στο Αφγανιστάν επιδεινώνεται σταδιακά και ο αριθμός των επιθέσεων κατά των αφγανικών δυνάμεων αυξάνεται, καθώς και οι στοχευμένες δολοφονίες Αφγανών ακτιβιστών, εργαζομένων στα μέσα ενημέρωσης, εκπαιδευτικών, γιατρών, δικαστών και κυβερνητικών αξιωματούχων· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αριθμός των επιθέσεων των Ταλιμπάν έχει αυξηθεί σημαντικά από την έναρξη των αφγανικών ειρηνευτικών συνομιλιών, με στόχο την απόκτηση του ελέγχου των εδαφών που τελούν υπό τον έλεγχο της κυβέρνησης· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Αφγανιστάν κατατάχθηκε ως η πλέον πληγείσα χώρα στον Παγκόσμιο Δείκτη Τρομοκρατίας για το 2020· λαμβάνοντας υπόψη ότι τέσσερα από τα 36 εκατομμύρια κατοίκους της χώρας είναι εκτοπισμένοι· λαμβάνοντας υπόψη ότι σχεδόν τρία εκατομμύρια άνθρωποι ζουν εσωτερικά εκτοπισμένοι λόγω βίας και άλλο ένα εκατομμύριο λόγω φυσικών καταστροφών· λαμβάνοντας υπόψη ότι 2,5 εκατομμύρια Αφγανοί έχουν ήδη εγκαταλείψει τη χώρα αναζητώντας ασφάλεια, με την πλειονότητα να εγκαθίσταται στο Ιράν και το Πακιστάν·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Αφγανιστάν είναι η δικαιούχος χώρα που λαμβάνει τη μεγαλύτερη αναπτυξιακή βοήθεια της ΕΕ στον κόσμο· λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεισφορά της ΕΕ στο Αφγανιστάν κατά τα τελευταία 20 χρόνια έχει οδηγήσει σε σημαντικά οφέλη, όσον αφορά το προσδόκιμο ζωής, τον αλφαριθμητικό, τη μητρική και παιδική θνησιμότητα και τα δικαιώματα των γυναικών· λαμβάνοντας υπόψη ότι μεταξύ του 2002 και του 2020, η ΕΕ χορήγησε περισσότερα από 4 δισεκατομμύρια EUR και έχει ήδη δεσμευτεί να χορηγήσει 1,2 δισεκατομμύρια EUR τόσο για μακροπρόθεσμη όσο και για επείγουσα βοήθεια για την περίοδο 2021-2025· λαμβάνοντας υπόψη ότι η δέσμευση αυτή συνοδεύτηκε από την ανακοίνωση της ΕΕ και των χωρών που από κοινού αντιπροσωπεύουν περίπου το 80 % της συνολικής επίσημης αναπτυξιακής βοήθειας προς το Αφγανιστάν, στην οποία υπογραμμίστηκαν τα βασικά στοιχεία για τη συνέχιση της παροχής βοήθειας στη χώρα, συμπεριλαμβανομένης της συνεχούς προώθησης στη δημοκρατία, το κράτος δικαίου και τα ανθρώπινα δικαιώματα·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχει εκτεταμένη έλλειψη λογοδοσίας για τις επιθέσεις και δολοφονίες στο Αφγανιστάν· λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 12 Μαρτίου 2021, μέλη του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών καταδίκασαν τον ανησυχητικό αριθμό επιθέσεων που στοχεύουν εσκεμμένα αμάχους στο Αφγανιστάν·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πρόσφατη έξαρση της βίας έλαβε χώρα στο πλαίσιο μακροχρόνιων εκτεταμένων παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη χώρα από τρομοκράτες, ένοπλες ομάδες και δυνάμεις ασφαλείας, συμπεριλαμβανομένων εξωδικαστικών εκτελέσεων, βασανιστηρίων και σεξουαλικής βίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με εκτιμήσεις, περίπου 150 000 άνθρωποι έχασαν τη ζωή τους στον 20ετή πόλεμο, συμπεριλαμβανομένων 35 000 αμάχων·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι από το 2001 έχει σημειωθεί στο Αφγανιστάν αποδεδειγμένη πρόοδος όσον αφορά τα δικαιώματα των γυναικών και των κοριτσιών, μεταξύ άλλων όσον αφορά την πρόσβαση στην εκπαίδευση, την υγειονομική περίθαλψη και τη συμμετοχή στα κοινά και στην πολιτική ζωή· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πρόοδος αυτή περιλαμβάνεται αναμφισβήτητα στα πιο επιτυχημένα επιτεύγματα στο πλαίσιο της πρόσφατης ανάπτυξης της χώρας· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτή η μερική πρόοδος βρίσκεται υπό απειλή και είναι επιτακτική ανάγκη να διατηρηθεί και να ενισχυθεί·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, παρά τις εξελίξεις αυτές, οι γυναίκες και τα κορίτσια εξακολουθούν να αντιμετωπίζουν τρομερές απειλές σε καθημερινή βάση, όπως φραγμούς στην πρόσβαση σε βασικές υπηρεσίες και επιθέσεις, συμπεριλαμβανομένης της ενδοοικογενειακής, σεξουαλικής και έμφυλης βίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι σύμφωνα με τον Δείκτη για τις Γυναίκες, την Ειρήνη και την Ασφάλεια 2019/20 το Αφγανιστάν κατέταχθη στη δεύτερη χειρότερη θέση όσον αφορά την αντιμετώπιση των γυναικών· λαμβάνοντας υπόψη ότι τουλάχιστον 85 άνθρωποι έχασαν τη ζωή τους και 147 τραυματίστηκαν, στην πλειονότητά τους μαθήτριες, όταν βομβαρδίστηκε το σχολείο θηλέων Sayed al-Shuhada στην Καμπούλ στις 8 Μαΐου 2021· λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 2 Μαρτίου 2021 σκοτώθηκαν τρεις γυναίκες δημοσιογράφοι στην Jalalabad·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 έχει αυξήσει δραματικά το ποσοστό φτώχειας στο Αφγανιστάν· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα μέτρα που σχετίζονται με τη νόσο COVID-19 και η επιδείνωση της κατάστασης στον τομέα της ασφάλειας έχουν οδηγήσει σε περιορισμούς στην πρόσβαση του αφγανικού λαού στην ανθρωπιστική βοήθεια·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2021 αναμένεται ότι το Αφγανιστάν θα αντιμετωπίσει ξηρασία, με αποτέλεσμα να αυξηθεί ο σημερινός αριθμός των 5,5 εκατομμυρίων ανθρώπων που βιώνουν επείγουσα επισιτιστική ανασφάλεια, ενώ άλλα 17,6 εκατομμύρια άνθρωποι αναμένεται να αντιμετωπίσουν οξεία επισιτιστική ανασφάλεια·
- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το οικονομικό κόστος της τρομοκρατίας στο Αφγανιστάν ισοδυναμεί με σχεδόν το 20 % του ΑΕγχΠ του το 2018, και ότι στερεί τα παιδιά του Αφγανιστάν από το μέλλον τους, τη δυνατότητα να αποκτήσουν εκπαίδευση, τις προοπτικές για σταθερή απασχόληση καθώς και από υπηρεσίες όπως η υγειονομική περίθαλψη που παρέχεται από το κράτος·
- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αφγανικές επιχειρήσεις πλήττονται από τις εκβιαστικές ενέργειες των Ταλιμπάν, με τις οποίες οι γεωργοί εξαναγκάζονται στην καλλιέργεια οπίου και σε παράνομες εξορυκτικές δραστηριότητες·
1. θεωρεί ότι το Αφγανιστάν βρίσκεται σε μια κρίσιμη καμπή λόγω του συνδυασμού της εύθραυστης εγχώριας κατάστασης, της επιδεινούμενης κατάστασης σε θέματα ασφάλειας, των ενδοαφγανικών ειρηνευτικών συνομιλιών που βρίσκονται στην πράξη σε αδιέξοδο και της απόφασης αποχώρησης των στρατευμάτων των ΗΠΑ και του ΝΑΤΟ έως τις 11 Σεπτεμβρίου 2021, γεγονός που μπορεί να επιφέρει νέες αβεβαιότητες, μεγαλύτερη αστάθεια, κίνδυνο εντατικοποίησης των εσωτερικών συγκρούσεων και ένα κενό που, στη χειρότερη περίπτωση, θα καλυφθεί από τους Ταλιμπάν· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η προοπτική αυτή θα ήταν πολύ ανησυχητική για τη χώρα και για τη βιωσιμότητα των κοινωνικοπολιτικών επιτευγμάτων και της προόδου των τελευταίων 20 ετών·
2. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία και καταδικάζει με τον πιο έντονο δυνατό τρόπο την ανησυχητική αύξηση της βίας στο Αφγανιστάν καθώς και τις στοχευμένες δολοφονίες παιδιών, εργαζόμενων γυναικών, δημοσιογράφων και εργαζόμενων στα μέσα ενημέρωσης, εκπαιδευτικών, υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ακτιβιστών της κοινωνίας των πολιτών, γιατρών, κυβερνητικών αξιωματούχων και μελών του δικαστικού σώματος· παροτρύνει όλες τις πλευρές να συμφωνήσουν αμέσως σε μια μόνιμη και συνολική κατάπαυση του πυρός·
3. εκφράζει ανησυχία για τον εύθραυστο και ασταθή χαρακτήρα της αφγανικής κυβέρνησης και για το γεγονός ότι δεν ελέγχει μεγάλο μέρος της χώρας, κάτι που επιδεινώνει τον αντίκτυπο της βίας εις βάρος του άμαχου πληθυσμού· καλεί τους Ταλιμπάν να παύσουν αμέσως τις επιθέσεις τους κατά αμάχων και των εθνικών δυνάμεων και να σεβαστούν πλήρως το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο· εκφράζει τα βαθύτατα συλλυπητήρια και την υποστήριξή του προς τα θύματα τρομοκρατικών επιθέσεων και τις οικογένειές τους·
4. τονίζει την ανάγκη να αποφευχθεί το σενάριο ενός «αποτυχημένου κράτους» και επαναλαμβάνει τη δέσμευσή του σε μια ειρηνευτική διαδικασία και ανοικοδόμηση μετά την επίλυση συγκρούσεων, που θα τελεί υπό αφγανική ηγεσία και ευθύνη ως τον μοναδικό αξιόπιστο δρόμο για μακροπρόθεσμη, χωρίς αποκλεισμούς ειρήνη, ασφάλεια και ανάπτυξη· επισημαίνει ότι αυτό είναι πιο σημαντικό από ποτέ, καθώς πλησιάζει γρήγορα η ημερομηνία αποχώρησης των στρατευμάτων των ΗΠΑ και του ΝΑΤΟ· καλεί το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (ΕΥΕΔ) και την Επιτροπή να προετοιμάσουν και να παρουσιάσουν στο Κοινοβούλιο, το συντομότερο δυνατόν, μία ολοκληρωμένη στρατηγική για τη μελλοντική συνεργασία με το Αφγανιστάν μετά την αποχώρηση των συμμαχικών στρατευμάτων του ΝΑΤΟ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της, το ΝΑΤΟ και τις ΗΠΑ να παραμείνουν δεσμευμένοι στο στόχο αυτό·
5. υποστηρίζει, σε αυτό το πλαίσιο, την άμεση συνέχιση των ειρηνευτικών συνομιλιών στη Ντόχα, προκειμένου να επιτευχθεί πολιτική διευθέτηση για τη σύγκρουση και μια μόνιμη κατάπαυση του πυρός με ισχύ σε όλη την εθνική επικράτεια· υπογραμμίζει ότι μόνο μια πολιτική διευθέτηση προσφέρει την ελπίδα της διαρκούς ειρήνης και συνιστά στα μέρη να αναζητήσουν τη συνδρομή ενός τρίτου διαμεσολαβητή, όπως ο ΟΗΕ, προκειμένου να τα βοηθήσει να συμφωνήσουν σε ένα πολιτικό χάρτη πορείας για ένα ευημερούν Αφγανιστάν· ενθαρρύνει την ΕΥΕΔ και την Επιτροπή να αναλάβουν ισχυρότερο ρόλο στην παρότρυνση και των δύο πλευρών στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων και να προσφέρουν διευκολύνσεις ή διαμεσολάβηση, εφόσον το επιθυμούν οι Αφγανοί·
6. επιβεβαιώνει ότι μια πολιτική διευθέτηση κατόπιν διαπραγματεύσεων που θα οδηγήσει στην ειρήνη πρέπει να βασίζεται στα οικονομικά, κοινωνικά και πολιτικά επιτεύγματα των τελευταίων είκοσι ετών· υπογραμμίζει ότι η μακροπρόθεσμη ανάπτυξη του Αφγανιστάν θα εξαρτηθεί από τη λογοδοσία, τη χρηστή διακυβέρνηση, τη βιώσιμη παροχή ανθρωπίνης ασφάλειας, συμπεριλαμβανομένης της μείωσης της φτώχειας και της δημιουργίας ευκαιριών απασχόλησης, την πρόσβαση σε κοινωνικές και υγειονομικές υπηρεσίες, την εκπαίδευση και την προστασία των θεμελιωδών ελευθεριών και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·
7. παροτρύνει την αφγανική κυβέρνηση να εμπλέξει ενεργά το αφγανικό κοινοβούλιο σε όλες τις σχετικές διαδικασίες, να θέσει τέλος σε όλα τα μέτρα που εμποδίζουν την αποτελεσματική συνεργασία μεταξύ κυβέρνησης και κοινοβουλίου και να βελτιώσει τα δικαιώματα κοινοβουλευτικού ελέγχου, ενώ το αφγανικό κοινοβούλιο θα πρέπει να εκπροσωπεί τον αφγανικό πληθυσμό με όλη την πολυμορφία του· τονίζει την ανάγκη να συνεχιστεί η διεξαγωγή ελεύθερων και δίκαιων εκλογών, σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα, να στηρίζονται οι αποστολές παρακολούθησης εκλογών στη χώρα και να βελτιωθεί η διαφάνεια στις κρατικές δαπάνες ώστε η κυβέρνηση του Αφγανιστάν να λογοδοτεί πλήρως στους πολίτες της·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

8. υπενθυμίζει ότι, προκειμένου να αξιοποιηθούν τα επιτεύγματα των τελευταίων είκοσι ετών, το αφγανικό κράτος θα πρέπει να είναι πραγματικά προσηλωμένο στην καταπολέμηση και την πρόληψη της τρομοκρατίας και των ένοπλων ομάδων, της παραγωγής και της διακίνησης ναρκωτικών, στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτιών της παράτυπης μετανάστευσης και της εκτόπισης πληθυσμού όπως και στη διαχείρισή τους· στην αντιμετώπιση της περιφερειακής αστάθειας· στην προσπάθεια για την εξάλειψη της φτώχειας· στην πρόληψη της ρίζοσπαστικοποίησης που οδηγεί στον βίαιο εξτρεμισμό· στην καταπολέμηση της ατιμωρησίας των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·

9. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι πριν υπογραφεί η κοινή δήλωση όσον αφορά τη συνεργασία για τη μετανάστευση (JDMC) η Επιτροπή δεν παρουσίασε το έγγραφο στο Κοινοβούλιο και το Κοινοβούλιο δεν είχε τη δυνατότητα να εκφράσει τη γνώμη του σχετικά· καλεί την Επιτροπή να διενεργήσει εκτίμηση επιπτώσεων για τα ανθρώπινα δικαιώματα σχετικά με την κοινή δήλωση για τη συνεργασία όσον αφορά τη συνεργασία για τη μετανάστευση·

10. εκφράζει ανησυχία για την απειλή που συνιστά η τρομοκρατία για το Αφγανιστάν και την περιοχή, ιδίως δε για τη συνεχιζόμενη παρουσία του Ισλαμικού Κράτους του Ιράκ και της Ανατολής (ISIL-Da'esh) και των συνδεδεμένων ομάδων τους, και κυρίως του κλάδου του ISIL στην επαρχία Khorasan και της AL Κάιντα· υπενθυμίζει ότι οι τρομοκρατικές πράξεις στο Αφγανιστάν διαπράττονται από πολλούς παράγοντες, μεταξύ των οποίων οι Ταλιμπάν, η AL Κάιντα και το αποκαλούμενο Ισλαμικό Κράτος· υπογραμμίζει τον πραγματικό κίνδυνο μεγαλύτερης αστάθειας και βίας κατά την αποχώρηση των στρατευμάτων των ΗΠΑ και του NATO· επαναλαμβάνει, ως εκ τούτου, την επείγουσα ανάγκη συντονισμού της ΕΕ με τα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένων της αφγανικής κυβέρνησης και των δυνάμεων ασφαλείας, των ΗΠΑ, του NATO και του ΟΗΕ, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι η μετάβαση θα είναι όσο το δυνατόν πιο ομαλή·

11. καταδικάζει κάθε τρομοκρατική δραστηριότητα και όλες τις τρομοκρατικές επιθέσεις στο Αφγανιστάν· υπογραμμίζει τη σημασία της αποτελεσματικής καταπολέμησης της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας και της εξάρθρωσης των χρηματοπιστωτικών δικτύων που υποστηρίζουν την τρομοκρατία· εκφράζει την έντονη ανησυχία του για τα πορίσματα της έκθεσης της ομάδας παρακολούθησης του ΟΗΕ, σύμφωνα με την οποία η σχέση μεταξύ των Ταλιμπάν και της AL Κάιντα έχει γίνει στενότερη, και για την προειδοποίησή της ότι οι Ταλιμπάν είναι αντίθετοι με τις ειρηνευτικές συνομιλίες και προτιμούν το στρατιωτικό πραξικόπημα, ενώ, επιπλέον, σημειώνει τις εκθέσεις που δείχνουν ότι οι Ταλιμπάν προετοιμάζουν ενεργά στρατιωτικές επιχειρήσεις το 2021·

12. υπενθυμίζει πως δεν μπορεί να υπάρξει βιώσιμη ανάπτυξη χωρίς ασφάλεια και το αντίστροφο· σημειώνει, στο πλαίσιο αυτό, ότι η διεθνής στήριξη προς το Αφγανιστάν μετά την αποχώρηση των στρατευμάτων πρέπει να διασφαλίσει μια ολιστική προσέγγιση για τη συνέχιση της οικονομικής και τεχνικής στήριξης της ασφάλειας, συμπεριλαμβανομένων των δυνάμεων εθνικής άμυνας και ασφαλείας του Αφγανιστάν, και των οικονομικών και αναπτυξιακών μεταρρυθμίσεων, με ιδιαίτερη έμφαση στην ενίσχυση της δημοκρατίας, του κράτους δικαίου και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ιδίως για τις γυναίκες, τους νέους και τις μειονότητες·

13. αναγνωρίζει το έργο των τοπικών και διεθνών ΜΚΟ, οι οποίες παρέχουν υπηρεσίες, βοήθεια και αρωγή στον αφγανικό λαό παρά τους κινδύνους για την ασφάλεια· εκφράζει την ανησυχία του για το επικίνδυνο κλίμα υπό το οποίο λειτουργούν οι οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των δημοσιογράφων και των υπερασπιστών ανθρωπίνων δικαιωμάτων· παροτρύνει την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (ΕΥΕΔ), την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συνεχίσουν να παρέχουν ουσιαστική υποστήριξη στην κοινωνία των πολιτών και να συνεχίσουν το διάλογο με την αφγανική κυβέρνηση προκειμένου να μειωθούν επείγοντως οι φραγμοί στις δραστηριότητες των μη κυβερνητικών οργανώσεων· παροτρύνει τις αφγανικές αρχές, τους Ταλιμπάν και όλους τους άλλους σχετικούς φορείς να διασφαλίσουν την ασφάλεια των τοπικών και διεθνών οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, των ΜΚΟ και των ανθρωπιστικών οργανώσεων·

14. καλεί να πραγματοποιηθεί η διενέργεια μιας αξιόπιστης και διαφανούς έρευνας, υπό την αιγίδα του ΟΗΕ, όσον αφορά την πρόσφατη επίθεση που είχε στόχο ένα σχολείο θηλέων και προκάλεσε το θάνατο 85 ατόμων, κυρίως κοριτσιών ηλικίας από 11 έως 17 ετών, και την επίθεση στις 12 Μαΐου 2020 κατά της μαιευτικής πτέρυγας του νοσοκομείου Dasht-e Barchi στην Καμπούλ την οποία λειτουργούσαν οι Γιατροί χωρίς Σύνορα· καλεί την ΕΥΕΔ, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να παροτρύνουν το Συμβούλιο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ, ώστε να συσταθεί εξεταστική επιτροπή για τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στο Αφγανιστάν·

15. τονίζει ότι η ατιμωρησία και η διαφθορά εξακολουθούν να αποτελούν σοβαρά εμπόδια για τη βελτίωση του συντονισμού της ασφάλειας, την παροχή δημόσιων υπηρεσιών και την οικονομική μεταρρύθμιση· χαιρετίζει το γεγονός ότι τον Νοέμβριο 2020 συγκροτήθηκε η Επιτροπή Καταπολέμησης της Διαφθοράς στο Αφγανιστάν, στόχος της οποίας είναι η εφαρμογή της πρόσφατα εγκριθείσας στρατηγικής για την καταπολέμηση της διαφθοράς, και παροτρύνει την ΕΥΕΔ και την Επιτροπή να διατηρήσουν υψηλά επίπεδα στήριξης της ΕΕ για την καταπολέμηση της διαφθοράς στη χώρα·

16. τονίζει ότι η στήριξη της ΕΕ εξαρτάται από τη διατήρηση και τη συνέχιση των επιτευγμάτων της τελευταίας εικοσαετίας, από την αποτελεσματική ενίσχυση της χωρίς αποκλεισμούς και υπεύθυνης διακυβέρνησης, την ενίσχυση των θεσμών, τον δημοκρατικό πλουραλισμό, το κράτος δικαίου, την καταπολέμηση της διαφθοράς, την ενίσχυση των ανεξάρτητων μέσων ενημέρωσης, τα ανθρώπινα δικαιώματα και τις θεμελιώδεις ελευθερίες για όλους τους Αφγανούς, ιδίως για τις γυναίκες, τα παιδιά και όλα τα άτομα που ανήκουν σε μειονότητες και ομάδες κινδύνου· υπενθυμίζει ότι το δικαίωμα των κοριτσιών στην εκπαίδευση, που αποτελεί

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

μεγάλο επίτευγμα των τελευταίων 20 ετών, θα πρέπει να είναι αδιαμφισβήτητο· τονίζει την ανάγκη για σαφή σημεία αναφοράς και μηχανισμούς παρακολούθησης για να μετρούνται η πρόοδος που σημειώνεται και η αποτελεσματική και διαφανής χρήση των ευρωπαϊκών κονδυλίων·

17. τονίζει την απόλυτη ανάγκη να διατηρηθεί η πρόοδος που έχει σημειωθεί τα τελευταία 20 έτη όσον αφορά τα δικαιώματα των γυναικών στο Αφγανιστάν· υπενθυμίζει τη συμμετοχή των γυναικών στις ειρηνευτικές συνομιλίες εκ μέρους της αφγανικής κυβέρνησης και επιμένει ότι δεν πρέπει να υπάρξει συμβιβασμός σε ό,τι αφορά τα δικαιώματα των γυναικών στην ειρηνευτική διαδικασία· δίνει έμφαση στο γεγονός ότι στις διαπραγματεύσεις πρέπει να απασχολήσει και η πρόοδος των δικαιωμάτων των γυναικών σε περιοχές της χώρας που δεν τελούν υπό κυβερνητικό έλεγχο· καλεί για μεγαλύτερη εκπροσώπηση των οργανώσεων γυναικών και πλήρη διαβούλευση με αυτές καθ' όλη τη διάρκεια των συνομιλιών· υπογραμμίζει ότι η πλήρης συμμετοχή των γυναικών στη φάση μετά την ανοικοδόμηση και στην πολιτική ζωή και τα κοινά στο Αφγανιστάν συνιστά θεμελιώδη προϋπόθεση για την εδραίωση βιώσιμης ειρήνης, ασφάλειας και ανάπτυξης· καλεί την ΕΥΕΔ, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να στηρίξουν περαιτέρω τη χειραφέτηση των γυναικών, και να την καταστήσουν βασική προϋπόθεση για τη συνεχιζόμενη οικονομική στήριξη της χώρας·

18. εκφράζει τη βαθιά λύπη του για το γεγονός ότι οι γυναίκες και τα κορίτσια εξακολουθούν να αντιμετωπίζουν σημαντικές προκλήσεις, συμπεριλαμβανομένης της ενδοοικογενειακής, σεξουαλικής και έμφυλης βίας, των καταναγκαστικών γάμων και της περιορισμένης πρόσβασης στην υγειονομική περίθαλψη· επιμένει ότι η πρόοδος στους τομείς αυτούς πρέπει να εξακολουθήσει να αποτελεί υψηλή προτεραιότητα για την ΕΕ· χαιρετίζει τα χρηματοδοτούμενα από την ΕΕ έργα που στηρίζουν τη χειραφέτηση των γυναικών και τη συμμετοχή τους στη λήψη αποφάσεων·

19. επαναλαμβάνει την ανάγκη για συνεχή στήριξη της ΕΕ με σκοπό την παροχή βοήθειας στο Αφγανιστάν για την καταπολέμηση της πανδημίας COVID-19, την παροχή εμβολίων στους Αφγανούς και τη συμβολή στην οργάνωση των προσπάθειών εμβολιασμού·

20. υπογραμμίζει τη σημασία της αντιμετώπισης των έκτακτων απειλών στην επισιτιστική ασφάλεια ως αποτέλεσμα της κλιματικής αλλαγής, της ξηρασίας και της πανδημίας COVID-19· καλεί την ΕΕ να τηρήσει τη δέσμευση που ανέλαβε στη διάσκεψη χορηγών για το Αφγανιστάν το 2020, και παροτρύνει την ΕΥΕΔ και τη ΓΔ ECHO της Επιτροπής (Γενική Διεύθυνση Ευρωπαϊκής Πολιτικής Προστασίας και Επιχειρήσεων Ανθρωπιστικής Βοήθειας) να αναλάβουν ηγετικό ρόλο και να καλύψουν το χρηματοδοτικό κενό, ώστε να διασφαλιστεί η έγκαιρη κινητοποίηση και συντονισμός της επισιτιστικής βοήθειας προκειμένου να αντιμετωπιστεί η επικείμενη επισιτιστική ανασφάλεια· παροτρύνει όλους τους χορηγούς να διατηρήσουν ή να αυξήσουν την παροχή ανθρωπιστικής βοήθειας, ιδίως τη στήριξη τους στο αφγανικό σύστημα υγείας και την προώθηση της πρόσβασης των Αφγανών γυναικών και κοριτσιών στην υγειονομική περίθαλψη·

21. υπενθυμίζει ότι ο αντίκτυπος της καλλιέργειας οπίου επεκτείνεται πέρα από τα σύνορα του Αφγανιστάν, επηρεάζει τις γειτονικές χώρες αλλά και την Ευρώπη, η οποία αποτελεί τον κύριο προορισμό της ηρωίνης που παράγεται στο Αφγανιστάν· τονίζει την ανάγκη να εντείνει η αφγανική κυβέρνηση τις προσπάθειες για την αντιμετώπιση αυτής της απειλής και επαναλαμβάνει την ανάγκη για πιο μακροπρόθεσμη γεωργική ανάπτυξη και βοήθεια, προκειμένου να δημιουργηθούν αξιοπιστες θέσεις εργασίας και εισόδημα από εναλλακτικές λύσεις αντί της καλλιέργειας οπίου· σημειώνει ότι πρόκειται για απαραίτητο βήμα για την καταπολέμηση της διακίνησης ναρκωτικών, της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας·

22. επισημαίνει τη δυνητική οικονομική ανάπτυξη που θα μπορούσε να επιτύχει το Αφγανιστάν, αναπτύσσοντας τους φυσικούς πόρους του με βιώσιμο τρόπο· τονίζει ότι η ευρωπαϊκή βοήθεια για την ανάπτυξη υποδομών θα μπορούσε να ωφελήσει τον αφγανικό λαό, παρέχοντας απασχόληση και πόρους για δημόσιες υπηρεσίες ζωτικής σημασίας και διασφαλίζοντας την προστασία του περιβάλλοντος·

23. τονίζει την ανάγκη χρήσης ευρωπαϊκών πόρων για επενδύσεις στη βελτίωση της περιφερειακής συνδεσιμότητας για να διευκολυνθούν το εμπόριο και η διαμετακόμιση και να δοθούν με αυτόν τον τρόπο στο Αφγανιστάν τα μέσα για οικονομική ανάπτυξη·

24. υπενθυμίζει ότι το Αφγανιστάν είναι μια περικλειστή χώρα που βρίσκεται στη διασταύρωση Ασίας και Μέσης Ανατολής και αναγνωρίζει ότι η στήριξη και η θετική συνεργασία μεταξύ γειτονικών χωρών της κεντρικής Ασίας και περιφερειακών δυνάμεων, ιδίως της Κίνας, του Ιράν, της Ινδίας, της Ρωσίας και του Πακιστάν, είναι απαραίτητες για τη σταθεροποίηση, την ανάπτυξη και την οικονομική βιωσιμότητα του Αφγανιστάν· καλεί την ΕΥΕΔ και τα κράτη μέλη να εντείνουν τον διάλογο τους με τα γειτονικά κράτη του Αφγανιστάν· υπογραμμίζει τον καίριο ρόλο των χωρών αυτών στη σταθεροποίηση του Αφγανιστάν και στο να αποτραπεί η βύθιση της χώρας στο χάος μετά την αποχώρηση των ξένων στρατευμάτων· τονίζει την ανάγκη για αυξημένο συντονισμό ΕΕ-ΗΠΑ στο Αφγανιστάν, προκειμένου να διατηρηθεί, στο μέτρο του δυνατού, ο σημαντικός ρόλος τους στο Αφγανιστάν·

25. υπενθυμίζει το καθήκον των κυβερνήσεων των χωρών που αποσύρουν τα στρατεύματά τους από το Αφγανιστάν να προστατεύσουν και, εν ανάγκη, να χορηγήσουν θεωρήσεις και να επαναπατρίσουν τοπικούς υπαλλήλους, ιδίως τους μεταφραστές, οι οποίοι έχουν στηρίξει τις προσπάθειές τους και των οποίων η ζωή ενδέχεται πλέον να διατρέχει σοβαρό κίνδυνο· ζητεί, για τον σκοπό αυτό, να προηγείται λεπτομερής ατομική αξιολόγηση, η οποία θα λαμβάνει πλήρως υπόψη όλες τις πτυχές της επιλεξιμότητας και της ασφάλειας·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

26. καλεί την ΕΥΕΔ, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν την ασφάλεια των ευρωπαϊκών δυνάμεων και του προσωπικού στο Αφγανιστάν, καθώς και των τοπικών υπαλλήλων που εργάζονται ή έχουν εργαστεί για τις αντιπροσωπείες των κρατών μελών ή την αντιπροσωπεία της ΕΕ στη χώρα· ζητεί από την ΕΥΕΔ και την Επιτροπή να συνεισφέρουν στη χρηματοδότηση μιας ενισχυμένης ζώνης ασφαλείας, ώστε να εξασφαλιστεί διπλωματική παρουσία μετά την απόσυρση των στρατευμάτων·

27. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπάτο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας, στον Ειδικό Εντεταλμένο της ΕΕ για το Αφγανιστάν, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών, καθώς και στην κυβέρνηση και το κοινοβούλιο της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0295

Ευρωπαϊκή Πρωτοβουλία Πολιτών «Τέλος στα Κλουβιά»**Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την Ευρωπαϊκή Πρωτοβουλία Πολιτών «Τέλος στα Κλουβιά» (2021/2633(RSP))**

(2022/C 67/17)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την Ευρωπαϊκή Πρωτοβουλία Πολιτών (ΕΠΠ) «Τέλος στα Κλουβιά» (ECI(2018)000004), που έλαβε 1,4 εκατομμύρια έγκυρες υπογραφές από κάθε κράτος μέλος της τότε ΕΕ των 28 και είναι η πρώτη έγκυρη ΕΠΠ σχετικά με τα εκτρεφόμενα ζώα,
- έχοντας υπόψη τη δημόσια ακρόαση της 15ης Απριλίου 2021 σχετικά με την Ευρωπαϊκή Πρωτοβουλία Πολιτών «Τέλος στα Κλουβιά»,
- έχοντας υπόψη το Ειδικό Ευρωβαρόμετρο 442 σχετικά με τη στάση των Ευρωπαίων ως προς την καλή διαβίωση των ζώων όπου συμπεραίνεται ότι το 82 % των πολιτών της Ένωσης πιστεύει ότι η καλή διαβίωση των εκτρεφόμενων ζώων θα πρέπει να προστατεύεται περισσότερο από ό,τι τώρα,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 13 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ),
- έχοντας υπόψη την οδηγία 98/58/ΕΚ του Συμβουλίου, της 20ής Ιουλίου 1998, σχετικά με την προστασία των ζώων στα εκτροφεία ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη την οδηγία 1999/74/ΕΚ του Συμβουλίου, της 19ης Ιουλίου 1999, περί των στοιχειωδών απαιτήσεων για την προστασία των ωοπαραγωγών ορνιθών ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη την οδηγία 2008/119/ΕΚ του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2008, για τη θέσπιση στοιχειωδών κανόνων για την προστασία των μόσχων ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη την οδηγία 2008/120/ΕΚ του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2008, για τους στοιχειώδεις κανόνες για την προστασία των χοίρων ⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής των Περιφερειών σχετικά με την κοινή γεωργική πολιτική, η οποία εγκρίθηκε στις 5 Δεκεμβρίου 2018 (CDR 3637/2018),
- έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής των Περιφερειών σχετικά με την αγροοικολογία, η οποία εγκρίθηκε στις 5 Φεβρουαρίου 2021 (CDR 3137/2020),
- έχοντας υπόψη την επιστημονική γνωμοδότηση της Ευρωπαϊκής Αρχής για την Ασφάλεια των Τροφίμων (EFSA), της 21ης Νοεμβρίου 2019, με θέμα την υγεία και την καλή διαβίωση των κουνελιών που εκτρέφονται σε διάφορα συστήματα παραγωγής,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 14ης Μαρτίου 2017 σχετικά με τη θέσπιση στοιχειωδών κανόνων για την προστασία των εκτρεφόμενων κουνελιών ⁽⁵⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 25ης Οκτωβρίου 2018 σχετικά με την καλή μεταχείριση των ζώων, τη χρήση αντιμικροβιακών ουσιών και τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις της βιομηχανικής εκτροφής κοτόπουλων κρεατοπαραγωγής ⁽⁶⁾,
- έχοντας υπόψη το έγγραφο εργασίας των υπηρεσιών της Επιτροπής, της 31ης Μαρτίου 2021, σχετικά με την αξιολόγηση της στρατηγικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την προστασία και την καλή διαβίωση των ζώων για την περίοδο 2012-2015 (SWD(2021)0077),

⁽¹⁾ ΕΕ L 221 της 8.8.1998, σ. 23.⁽²⁾ ΕΕ L 203 της 3.8.1999, σ. 53.⁽³⁾ ΕΕ L 10 της 15.1.2009, σ. 7.⁽⁴⁾ ΕΕ L 47 της 18.2.2009, σ. 5.⁽⁵⁾ ΕΕ C 263 της 25.7.2018, σ. 90.⁽⁶⁾ ΕΕ C 345 της 16.10.2020, σ. 28.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη την ειδική έκθεση αριθ. 31/2018 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου για την καλή διαβίωση των ζώων στην ΕΕ,
 - έχοντας υπόψη τη μελέτη της Υπηρεσίας Έρευνας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Νοεμβρίου του 2020, με τίτλο «End the Cage Age: Looking for Alternatives» (Βάζοντας τέλος στα κλουβιά: αναζήτηση εναλλακτικών),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 222 παράγραφος 8 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την πρόταση ψηφίσματος της Επιτροπής Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΣΛΕΕ θεσπίζει την ιθαγένεια της Ένωσης και βελτιώνει περαιτέρω τη δημοκρατική λειτουργία της Ένωσης, προβλέποντας, μεταξύ άλλων, ότι κάθε πολίτης έχει το δικαίωμα να συμμετέχει στη δημοκρατική ζωή της Ένωσης μέσω της Ευρωπαϊκής Πρωτοβουλίας Πολιτών (ΕΠΠ)·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να αναγνωριστεί η σημασία της ΕΠΠ στη διαμόρφωση των πολιτικών πρωτοβουλιών και εξελίξεων της ΕΕ, καθώς και η έλλειψη δράσης ώστε να δοθεί συνέχεια σε προηγούμενες επιτυχημένες ΕΠΠ·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 13 ΣΛΕΕ αναγνωρίζει σαφώς τα ζώα ως ευαίσθητα όντα· λαμβάνοντας υπόψη ότι δηλώνει περαιτέρω πως η Ένωση και τα κράτη μέλη της πρέπει να λαμβάνουν πλήρως υπόψη τις απαιτήσεις της καλής διαβίωσης των ζώων κατά τη διαμόρφωση και την εφαρμογή των αγροτικών πολιτικών της Ένωσης·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να αναγνωριστούν τα υψηλά πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων που ισχύουν ήδη στην ΕΕ και τα οποία συγκαταλέγονται στα υψηλότερα του κόσμου·
- E. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατηγική «από το αγρόκτημα στο πιάτο» αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη βελτίωσης της καλής διαβίωσης των ζώων και διεύρυνσης του πεδίου εφαρμογής της, και επισημαίνει τα οφέλη της για τα ζώα, την ποιότητα των τροφίμων, τη μείωση της ανάγκης για φάρμακα και τη διατήρηση της βιοποικιλότητας, σύμφωνα με τις τελευταίες επιστημονικές συμβουλές·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με μελέτη που εκπονήθηκε από την Υπηρεσία Έρευνας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου κατ' εντολή της Επιτροπής Αναφορών με τίτλο «End the Cage Age: Looking for Alternatives» (Βάζοντας τέλος στα κλουβιά: αναζήτηση εναλλακτικών), μπορούν να υλοποιηθούν συστήματα στέγασης χωρίς κλωβούς στην Ευρώπη, προτείνεται δε να ληφθούν χρηματοδοτικά και πολιτικά μέτρα βραχυπρόθεσμα και να θεσπιστεί νομοθεσία μακροπρόθεσμα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η μελέτη αυτή επιβεβαιώνει πως η ΕΕ μπορεί να διασφαλίσει ότι τα ζωικά προϊόντα που δεν συμμορφώνονται με τα ενωσιακά πρότυπα δεν μπορούν να εισάγονται στην Ένωση·
- Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι η προταθείσα ΕΠΠ αναφέρει ότι εκατοντάδες εκατομμύρια εκτρεφόμενα ζώα στην ΕΕ περνούν το μεγαλύτερο μέρος της ζωής τους σε κλουβιά·
- H. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κουνέλια είναι τα ζώα που κρατούνται συχνότερα σε κλουβιά, με το 85 % εξ αυτών να κρατούνται σε κλωβοστοιχίες και το 9 % εξ αυτών σε διευθετημένους κλωβούς, ενώ περίπου το 50 % των ωοπαραγωγών ορνίθων της ΕΕ στεγαζόταν σε διευθετημένους κλωβούς το 2019, με τα ποσοστά να είναι σημαντικά υψηλότερα στα κράτη μέλη στα ανατολικά, κεντρικά και νότια της ΕΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι στον τομέα των χοιροειδών, οι περισσότερες χοιρομητέρες κρατούνται σε κλουβιά σε ορισμένα στάδια του αναπαραγωγικού κύκλου τους·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η προταθείσα ΕΠΠ αποσκοπεί στη βελτίωση της καλής διαβίωσης των ζώων·
- I. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διατήρηση ζώων σε κλουβιά ως σύστημα ζωικής παραγωγής προέκυψε από τη συμβολή αρκετών παραγόντων, ιδίως: την ανάγκη εντοπισμού των καταλληλότερων ζώων για γενετική επιλογή, τη βελτίωση των συνθηκών υγιεινής και την καλύτερη διαχείριση που επέτρεψε τον αυτοματισμό και, επομένως, την πιο αποτελεσματική χρήση του ολόεντα και λιγότερου εργατικού δυναμικού προς αντιστάθμιση της αύξησης στην τιμή της γης ή στο κόστος των εγκαταστάσεων·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να αναγνωριστεί η πολυπλοκότητα της υγείας και της καλής διαβίωσης των ζώων· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα χαρακτηριστικά των διάφορων ζώων θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη κατά τον σχεδιασμό συστημάτων στέγασης που ανταποκρίνονται στις ανάγκες τους·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι περισσότερα από 300 εκατομμύρια εκτρεφόμενα ζώα κρατούνται φυλακισμένα για ένα μέρος ή ολόκληρη τη ζωή τους, και ότι υφίστανται σοβαρές ανησυχίες σε ολόκληρη της ΕΕ σχετικά με την καλή διαχείριση των ζώων που εκτρέφονται και κρατούνται σε κλουβιά, διότι δεν μπορούν ούτε να σταθούν όρθια, να τεντωθούν ή να περιστραφούν, και τους είναι αδύνατον να εκδηλώσουν τη φυσιολογική συμπεριφορά τους·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γεωργοί έχουν πραγματοποιήσει μεγάλες επενδύσεις για τη βελτίωση της καλής διαβίωσης των ζώων και δεν έχουν ακόμη ανακτήσει πλήρως τις επενδύσεις τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα συστήματα αυτά έχουν αναπτυχθεί από κοινού από γεωργούς, κτηνιάτρους, επιστήμονες και μη κυβερνητικές οργανώσεις, προκειμένου να διασφαλιστεί η κάλυψη των απαιτήσεων καλής διαβίωσης κάθε είδους·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να αναγνωρίζονται οι προσπάθειες που καταβάλλουν οι γεωργοί με επίκεντρο την αγορά, όπως και η ανάγκη να λάβουν κάποιο όφελος από την αγορά προκειμένου να συνεχίσουν να επενδύουν στη βιωσιμότητα·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να αναγνωριστεί ο κίνδυνος μετεγκατάστασης της ζωικής παραγωγής και, συνεπώς, εκτόπισης των βασικών ζητημάτων υγείας και καλής διαβίωσης των ζώων σε τρίτες χώρες·
- ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η μετάβαση των συστημάτων στέγασης σε συστήματα στέγασης χωρίς τη χρήση κλουβιών θα απαιτήσει πρόσθετες επενδύσεις και θα οδηγήσει σε αύξηση του κόστους παραγωγής, ιδίως στην αρχή αυτή της μετάβασης λόγω του κόστους επένδυσης, που θα πρέπει να επωμιστούν οι γεωργοί· λαμβάνοντας υπόψη ότι πρέπει πάντα να συνεκτιμώνται τα ζητήματα υγιεινής στο πλαίσιο της εκτροφής σε γεωργικές εκμεταλλεύσεις·
- ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι σωρευτικές δαπάνες της κοινής γεωργικής πολιτικής (ΚΓΠ) για την περίοδο 2014-2020, όπως δηλώθηκαν από τα κράτη μέλη στα τέλη του 2019 σχετικά με το μέτρο της καλής διαβίωσης των ζώων, αποτελούσαν μόλις το 1,15 % των κονδυλίων της ΚΓΠ (*)·
- ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οποιαδήποτε μεταβολή στα συστήματα στέγασης θα πρέπει να διασφαλίσει μια ισορροπία μεταξύ των διάφορων πτυχών βιωσιμότητας, δηλαδή την καλή διαβίωση των ζώων, την υγεία τους, την προστασία του περιβάλλοντος και την ανταγωνιστικότητα των γεωργών·
- ΙΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα συστήματα στέγασης χωρίς κλουβιά πρέπει να διασφαλίζουν κατάλληλες συνθήκες μικροκλίματος και να ταιριάζουν σε κάθε γεωγραφική περιοχή της ΕΕ και σε όλες τις κλιματικές συνθήκες, συμπεριλαμβανομένων των ακραίων καιρικών συνθηκών·
- Κ. λαμβάνοντας υπόψη ότι λίγα κράτη μέλη έχουν ήδη σημειώσει πρόοδο πέρα από τα ελάχιστα πρότυπα της ΕΕ και έχουν απαγορεύσει τη χρήση διευθετημένων κλωβών για ωσπαργώγες όρνιθες, τόσο κλωβοστοιχιών όσο και διευθετημένων κλωβών για κουνέλια ή χοιροστασίων και θαλάμων τοκετού, ενώ άλλα κράτη μέλη πρόκειται να θέσουν σε εφαρμογή νομοθεσία σταδιακής κατάργησης το αργότερο το 2030·
- ΚΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι πριν από τη θέσπιση οποιωνδήποτε αλλαγών στα συστήματα στέγασης, πρέπει να εκτιμηθεί το κόστος της απαιτούμενης μετατροπής τόσο βραχυπρόθεσμα όσο και μακροπρόθεσμα· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια εκτίμηση επιπτώσεων πρέπει να συνεκτιμήσει τις ανάγκες όλων των τομέων ανάλογα με τα είδη των ζώων, συμπεριλαμβανομένων και οικονομικών ζητημάτων και ζητημάτων υγιεινής·
- ΚΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αλλαγή των συστημάτων στέγασης θα αυξήσει τον κίνδυνο διάδοσης μεταδοτικών νόσων και ανάπτυξης κοινωνικού άγχους από τα ζώα λόγω της κυριαρχίας και του ανταγωνισμού που επηρεάζουν την υγεία τους, και ενδέχεται να αυξήσουν την ανάγκη για φάρμακα·
- ΚΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, για να διευκολυνθεί αυτή η σημαντική μετάβαση, πρέπει να διασφαλιστούν κατάλληλη χρηματοδοτική επενδυτική στήριξη και αποζημιώσεις, για να αντισταθμίσουν το υψηλότερο κόστος παραγωγής και τις απώλειες εισοδήματος των γεωργών·
- ΚΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η καλή μεταχείριση των ζώων περιλαμβάνεται ως συγκεκριμένος στόχος στην κοινή γεωργική πολιτική και συνεπώς τα κράτη μέλη μπορούν να διαθέσουν την εν λόγω χρηματοδότηση για τη μετάβαση μακριά από την εκτροφή σε κλουβιά, λόγω χάρη μέσω του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Αγροτικής Ανάπτυξης·
- ΚΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να αναγνωριστεί πως, σε ορισμένες περιπτώσεις, ορισμένες μορφές κλωβού για στέγαση αποφέρουν περισσότερα οφέλη αναφορικά με την καλή διαβίωση των ζώων απ' ό,τι αρνητικές επιπτώσεις για το συγκεκριμένο ζώο· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σε κάθε περίπτωση, οι κλωβοί πρέπει να είναι ανάλογοι με το μέγεθος του ζώου που στεγάζεται και με τον επιδιωκόμενο σκοπό·
- ΚΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ειδική έκθεση του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου για την καλή διαβίωση των ζώων στην ΕΕ σημειώνει πως τα κράτη μέλη χρησιμοποιούν σε περιορισμένο βαθμό τους πόρους της κοινής γεωργικής πολιτικής για την επίδιωξη των στόχων που συνδέονται με την καλή διαβίωση των ζώων·

(*) 13η δημοσιονομική έκθεση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο σχετικά με το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Αγροτικής Ανάπτυξης (ΕΓΤΑΑ) — Οικονομικό έτος 2019, <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:52020DC0387&from=EN>

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- KZ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κανόνες για την καλή διαβίωση των ζώων και οι βελτιώσεις στο μέγεθος των κλωβών έχουν προγραμματιστεί σε διάφορα προγράμματα αγροτικής ανάπτυξης με την πάροδο των ετών· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο στόχος του μέτρου συμπεριλήφθηκε εκ προεπιλογής σε ορισμένα προγράμματα μέσω μέτρων αύξησης του μεγέθους των κλωβών ή των κελιών·
- KH. λαμβάνοντας υπόψη ότι αν σχεδιαστούν μεταβολές στις νομικές υποχρεώσεις για τη στέγαση των ζώων, πρέπει να ληφθεί υπόψη το επίπεδο εφαρμογής των κανόνων για την καλή διαβίωση των ζώων στα κράτη μέλη της ΕΕ και να υιοθετηθεί μια προσέγγιση ανά είδος·
- KΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σε γενικές γραμμές η Ευρωπαϊκή Ένωση εισάγει προϊόντα από ζώα τα οποία εκτρέφονται σε συνθήκες οι οποίες δεν μπορούν να εξακριβωθούν σε γενικές γραμμές·
- Λ. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχουν εναλλακτικά συστήματα που είναι εμπορικά βιώσιμα και χρησιμοποιούνται ήδη, όπως π.χ. συστήματα στάβλων, συστήματα ελευθέρας βοσκής και βιολογικά συστήματα για όρνιθες, κλωβοί στο επίπεδο του διαπέδου και υπαίθρια συστήματα ελευθέρας βοσκής ή βιολογικά συστήματα για κουνέλια, εσωτερικά και υπαίθρια συστήματα ελεύθερης εκτροφής και ομαδικής στέγασης για χοιρομητέρες, συστήματα στάβλων και μεγάλοι κλωβοί για ορτύκια, και συστήματα ομαδικής στέγασης για μόσχους·
1. ζητεί από την Επιτροπή να παράσχει πληροφορίες έως το 2022 σχετικά με τον εν εξελίξει έλεγχο καταλληλότητας της ισχύουσας νομοθεσίας της ΕΕ για την καλή διαβίωση των ζώων·
 2. καλεί την Επιτροπή να αναπτύξει μια πιο ολοκληρωμένη πολιτική τροφίμων για τη στήριξη της μετάβασης προς ένα πιο βιώσιμο σύστημα τροφίμων το οποίο θα λαμβάνει υπόψη τις οικονομικές, κοινωνικές και περιβαλλοντικές διαστάσεις του, με την κατάλληλη στήριξη των γεωργών, προκειμένου να αποτρέψει ιδίως τις γεωργικές εκμεταλλεύσεις μικρού και μεσαίου μεγέθους από περαιτέρω αποσύρσεις από τη ζωική παραγωγή και την περαιτέρω συγκέντρωσή της·
 3. αναγνωρίζει ότι μερικά κράτη μέλη εφαρμόζουν επιτυχώς εναλλακτικές λύσεις για τη γεωργία με κλουβιά· θεωρεί ότι τα εναλλακτικά συστήματα θα πρέπει να αναπτυχθούν, να βελτιωθούν και να προαχθούν·
 4. καλεί την Επιτροπή να θεμελιώσει αποκλειστικά τις νέες πρωτοβουλίες για την καλή διαβίωση των ζώων σε ανεξάρτητη επιστημονική έρευνα, λαμβανομένου υπόψη και του ενδεχόμενου αρνητικού αντικτύπου, όπως ο κίνδυνος ασθενειών, τα κατάγματα στο στέρνο ή ο κανιβαλισμός στον τομέα των πουλερικών·
 5. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει τη κατάλληλη μεταφορά των απαιτήσεων της ΕΠΠ «Τέλος στα Κλουβιά» στο πλαίσιο της τρέχουσας αναθεώρησης της οδηγίας 98/58/ΕΚ και σύμφωνα με την Πράσινη Συμφωνία της ΕΕ και τις στρατηγικές «από το αγρόκτημα στο πιάτο»·
 6. προτρέπει την Επιτροπή να εξαλείψει τη γραφειοκρατία και τους ρυθμιστικούς περιορισμούς προκειμένου οι κτηνοτρόφοι να μπορούν να προβούν στις απαραίτητες διαρθρωτικές αλλαγές στις εγκαταστάσεις τους για να ενσωματώσουν τις νέες διατάξεις για την καλή διαβίωση των ζώων·
 7. τονίζει ότι τόσο η αγορά για ζωικά προϊόντα από συστήματα χωρίς κλουβιά, συστήματα ελευθέρας βοσκής και βιολογικά συστήματα, όσο και η αγορά εναλλακτικών λύσεων με βάση τρόφιμα φυτικής προέλευσης σημειώνουν αυξητική τάση στην ΕΕ·
 8. σημειώνει ότι η ΕΕ απαγόρευσε πρωτοποριακά ορισμένους κλωβούς για εκτρεφόμενα ζώα, ιδίως με τη μερική απαγόρευση των μοσχολκλωβών του 2007, την απαγόρευση κλωβοστοιχιών για τις φωτόκες όρνιθες το 2012, τη μερική απαγόρευση του σταβλισμού των χοιρομητέρων το 2013 και την καθολική απαγόρευση των κλωβών σε όλες τις βιολογικές καλλιέργειες σε όλη την ΕΕ·
 9. υπενθυμίζει ότι μερικά κράτη μέλη της ΕΕ έχουν ήδη εγκρίνει εθνική νομοθεσία για την απαγόρευση ορισμένων μορφών κτηνοτροφίας με κλουβιά που υπερβαίνουν τα ελάχιστα πρότυπα της ΕΕ, με αποτέλεσμα να καθίσταται ακόμα πιο επιτακτική η θέσπιση νομοθεσίας σε επίπεδο ΕΕ για την κατάργηση της πρακτικής της κτηνοτροφίας με κλουβιά και τη διασφάλιση ισότιμων όρων ανταγωνισμού για τους γεωργούς σε ολόκληρη την ΕΕ·
 10. καλεί την Επιτροπή να προτείνει νομοθετικά μέσα για τη βιώσιμη γεωργία, και ιδίως να προτείνει την αναθεώρηση της οδηγίας 98/58/ΕΚ με στόχο τη σταδιακή κατάργηση της χρήσης κλωβών στην εκτροφή ζώων στην ΕΕ και την αξιολόγηση μιας πιθανής μεταβατικής περιόδου έως το 2027·
 11. τονίζει την ανάγκη η εν λόγω σταδιακή κατάργηση να βασίζεται σε επιστημονικά τεκμηριωμένη εκτίμηση επιπτώσεων και να εξασφαλίζει κατάλληλη μεταβατική περίοδο·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

12. καλεί την Επιτροπή να υιοθετήσει μια προσέγγιση ανά είδος που θα λαμβάνει υπόψη και θα αξιολογεί τα χαρακτηριστικά κάθε ζώου, το οποίο θα πρέπει να διαθέτει συστήματα στέγασης προσαρμοσμένα στις ιδιαίτερες ανάγκες του·
13. καλεί την Επιτροπή να επαναξιολογήσει τις εμπορικές συμφωνίες με τρίτες χώρες προκειμένου να διασφαλίσει ότι πληρούν τα ίδια πρότυπα για την καλή μεταχείριση των ζώων και την ποιότητα των προϊόντων·
14. τονίζει ότι τα κουνέλια είναι το δεύτερο σε αριθμό εκτρεφόμενο ζώο στην ΕΕ, με την πλειονότητα των κουνελιών να εκτρέφονται σε κλουβιά με ανεπαρκή πρότυπα καλής διαβίωσης· καλεί εν προκειμένω την Επιτροπή να προτείνει συγκεκριμένη ενωσιακή νομοθεσία σχετικά με τα ελάχιστα πρότυπα προστασίας των εκτρεφόμενων κουνελιών·
15. ζητεί τη δημιουργία βραχύτερων αλυσίδων εφοδιασμού στη ζωική και την ανθρώπινη διατροφή, που θα βασίζονται σε πρωτεϊνικές καλλιέργειες σε τοπικό ή περιφερειακό επίπεδο για ζωοτροφές και ανθρώπινη κατανάλωση· σημειώνει ότι η στρατηγική «από το αγρόκτημα στο πιάτο» υποστηρίζει μια βιώσιμη ζωική παραγωγή, τη δημιουργία βραχύτερων αλυσίδων εφοδιασμού για τα τρόφιμα και μια πιο δίκαιη εμπορική πολιτική όπου τα ευρωπαϊκά πρότυπα θα κατέχουν εξέχουσα θέση·
16. αναγνωρίζει τα θετικά βήματα που έχει κάνει η ΕΕ τα τελευταία έτη, με τη συνολική βελτίωση των συνθηκών καλής διαβίωσης των ζώων, την επιβολή απαγορεύσεων στους κλωβούς για ορισμένα εκτρεφόμενα ζώα, και την απαγόρευση των κλωβών σε όλες τις βιολογικές καλλιέργειες·
17. χαιρετίζει τις βέλτιστες πρακτικές που εφαρμόζουν ήδη αρκετά κράτη μέλη μέσω της έγκρισης εθνικής νομοθεσίας που υπερβαίνει τα ελάχιστα πρότυπα της ΕΕ για την καλή διαβίωση των ζώων, ιδίως την απαγόρευση ορισμένων ειδών εκτροφής με κλωβούς· προτρέπει όλα τα κράτη μέλη να εγκρίνουν άμεσα μέτρα που προωθούν την αντικατάσταση της εκτροφής με κλωβιά από εναλλακτικά συστήματα που δεν χρησιμοποιούν κλωβιά·
18. καλεί την Επιτροπή να υποστηρίξει τους γεωργούς στις προσπάθειές τους για τη βελτίωση της καλής διαβίωσης των ζώων, ιδίως στο πλαίσιο της Πράσινης Συμφωνίας της ΕΕ, των στρατηγικών σχεδίων της ΚΔΠ και της στρατηγικής «από το αγρόκτημα στο πιάτο» προκειμένου να μην μειωθεί η ανταγωνιστικότητα της παραγωγής της ΕΕ και να αποφευχθεί η μετέπειτα μετεγκατάστασή της σε χώρες εκτός ΕΕ με μειωμένες φιλοδοξίες ως προς την καλή διαβίωση των ζώων· θεωρεί ότι όλα τα συστήματα παραγωγής της ΕΕ θα πρέπει να έχουν την ευκαιρία να επενδύσουν στη βιωσιμότητα και την καλή διαβίωση των ζώων·
19. καλεί την Επιτροπή να υποβάλει προτάσεις για την απαγόρευση της βίανυσης και περιττής καταναγκαστικής σίτισης παπιών και χηνών για την παραγωγή φουαγκρά·
20. καλεί τα κράτη μέλη να συνδράμουν τους γεωργούς και τους κτηνοτρόφους με την παροχή συμβουλών και κατάρτισης, εάν απαιτείται, για τη διευκόλυνση της μετάβασης προς συστήματα χωρίς κλωβιά·
21. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν τη διεξαγωγή αποτελεσματικών τελωνειακών ή μη ελέγχων, ώστε να διασφαλίζεται η αμοιβαιότητα όσον αφορά τις απαιτήσεις ποιότητας και ασφάλειας και τα πρότυπα της ΕΕ για την καλή διαβίωση των ζώων, ώστε να ενισχυθεί η ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής γεωργίας στην παγκόσμια αγορά για όλα τα γεωργικά είδη διατροφής που εισάγονται στην ΕΕ·
22. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη φιλοδοξία της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο» να διασφαλίσει εκτελεστά κεφάλαια για το εμπόριο και τη βιώσιμη ανάπτυξη σε όλες τις εμπορικές συμφωνίες της ΕΕ, με στόχο να διασφαλιστεί ότι οι υψηλότερες ενωσιακές κανονιστικές φιλοδοξίες που προτείνονται συνάδουν με την εμπορική πολιτική της ΕΕ και ότι εκπληρώνονται από χώρες εκτός ΕΕ που έχουν υπογράψει εμπορικές συμφωνίες με την ΕΕ·
23. υπογραμμίζει ότι τα κεφάλαια εμπορίου και βιώσιμης ανάπτυξης θα πρέπει να συνεκτιμούν ισότιμα πρότυπα παραγωγής, ιδίως την καλή διαβίωση των ζώων·
24. θεωρεί ότι μια δίκαιη εμπορική πολιτική που διασφαλίζει ισότιμους όρους ανταγωνισμού αποτελεί προϋπόθεση για υψηλότερα ευρωπαϊκά πρότυπα· προτρέπει, επομένως, την Επιτροπή να εντείνει τις προσπάθειές της ως προς τους ελέγχους στα εισαγόμενα τρόφιμα·
25. επιμένει ότι όλα τα ζωικά προϊόντα που εισάγονται στην ΕΕ θα πρέπει να παράγονται σε πλήρη συμμόρφωση με τη σχετική νομοθεσία της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένης της χρήσης συστημάτων γεωργίας χωρίς κλωβούς·
26. παροτρύνει την Επιτροπή να εξασφαλίσει επαρκή στήριξη και μεταβατική περίοδο για τη σταδιακή προσαρμογή των γεωργών και των κτηνοτρόφων, η οποία θα λαμβάνει υπόψη τον επενδυτικό κύκλο των γεωργών, καθώς και μηχανισμούς χρηματοδότησης με σκοπό τη διευκόλυνση της μετάβασης, διατηρώντας παράλληλα την ανταγωνιστικότητα και την κοινωνική ανθεκτικότητα του αγροδιατροφικού τομέα της ΕΕ·
27. πιστεύει ότι αυτή η στήριξη και μια μεταβατική περίοδος θα πρέπει να εξασφαλιστούν πριν από οποιαδήποτε νομοθετική αλλαγή όσον αφορά τις υγειονομικές εγγυήσεις για τα ζώα και τους ανθρώπους και την προστασία των εργαζομένων, προκειμένου να αποτραπεί η εγκατάλειψη της γης και η περαιτέρω απόσυρση από την κτηνοτροφική παραγωγή (ιδίως από μικρές και μεσαίες γεωργικές εκμεταλλεύσεις που δεν διαθέτουν πόρους για να προσαρμοστούν αναλόγως)·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

28. επαναλαμβάνει ότι η Επιτροπή πρέπει να στηρίξει τους γεωργούς στην εκπαίδευση των καταναλωτών και στην κοινοποίηση των υφιστάμενων προτύπων καλής διαβίωσης των ζώων σε αυτούς· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη, συνεπώς, να παρέχουν κατάλληλη χρηματοοικονομική στήριξη και καθοδήγηση για τη διασφάλιση μιας ομαλής μετάβασης για τους εν λόγω Ευρωπαίους γεωργούς·
29. τονίζει ότι ο τομέας της κτηνοτροφίας είναι πολύ δυναμικός και μπορεί να προσαρμοστεί στις μεταβολές τόσο στη νομοθεσία όσο και στις προτιμήσεις των καταναλωτών· υπογραμμίζει, ωστόσο, ότι για να συμβεί αυτό πρέπει να επιβραβέυονται για τις προσπάθειές του μέσω άμεσης ενίσχυσης, προκειμένου να μην διακινδυνεύεται η βιωσιμότητα της παραγωγής και των γεωργικών εκμεταλλεύσεων·
30. επισημαίνει τη συνολική σημασία της δίκαιης κατανομής εξόδων και παροχών στην αλυσίδα τροφίμων και τον ρόλο της αγοράς στην ενίσχυση της βιωσιμότητας των γεωργών· εκτιμά εν προκειμένω ότι ένα οικειοθελές σύστημα επισημάνσης για την καλή διαβίωση των ζώων θα ήταν κατάλληλο για να υποδείξει την προσήλωση της αλυσίδας από το αγρόκτημα στο πιάτο να συμβάλει στην ΕΠΠ «Τέλος στα Κλουβιά», διασφαλίζοντας παράλληλα επαρκή τιμολόγηση·
31. τονίζει τη σημασία της στήριξης των γεωργών και της αρωγής τους ώστε να στραφούν προς μια πιο βιώσιμη γεωργία, με την παροχή κατάλληλων συμβουλευτικών και εκπαιδευτικών υπηρεσιών, κινήτρων και χρηματοδοτικών προγραμμάτων για την υποστήριξη του επιπέδου διαβίωσης και της ανταγωνιστικότητάς τους στις αγροτικές περιοχές, με προώθηση των επενδύσεων και της οργάνωσης της αλυσίδας τροφίμων, της ενίσχυσης των μικρών τοπικών επεξεργαστών και της υποστήριξης μιας βραχείας αλυσίδας εφοδιασμού·
32. ζητεί από την Επιτροπή να προωθήσει διεθνώς την καλή μεταχείριση των ζώων και να αναλάβει πρωτοβουλίες με σκοπό την αύξηση της ευαισθητοποίησης μεταξύ των χωρών που δεν ανήκουν στην ΕΕ, μεταξύ άλλων με μέτρα όπως η παροχή περαιτέρω αμοιβαίας συνδρομής και η ταχύτερη ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των αρμόδιων αρχών σε όλα τα κράτη μέλη και τις χώρες εκτός ΕΕ·
33. υπενθυμίζει ότι οι κτηνοτροφικές εκμεταλλεύσεις είναι καινοτόμα μέρη, που επενδύουν συνεχώς στη βελτίωση της υποδομής και των πρακτικών τους προκειμένου να παρακολουθούν τα τελευταία επιστημονικά στοιχεία και τις προσδοκίες των καταναλωτών·
34. ζητεί την ανάπτυξη μιας κατάλληλης αγοράς ζήτησης όπου είναι δυνατή η εμπορία όλων των προϊόντων που παράγονται με υψηλότερα πρότυπα ποιότητας σε πιο υψηλές τιμές·
35. καλεί την Επιτροπή να παρουσιάσει ενδεχόμενα προγράμματα μετατροπής για την ταχύτερη σταδιακή κατάργηση της γεωργίας με κλουβιά, συμπεριλαμβανομένης μιας αξιολόγησης του κόστους παρακολούθησης·
36. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή, καθώς και στις κυβερνήσεις και στα κοινοβούλια των κρατών μελών.
-

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0296

Προώθηση της ισότητας των φύλων όσον αφορά την εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία στους τομείς των φυσικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών (STEM)

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την προώθηση της ισότητας των φύλων όσον αφορά την εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία στους τομείς των θετικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών (STEM) (2019/2164(INI))

(2022/C 67/18)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη το άρθρο 2 και το άρθρο 3 παράγραφος 3 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση και το άρθρο 8 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 23 του Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 10ης Ιουνίου 2016, με τίτλο «Νέο θεματολόγιο δεξιοτήτων για την Ευρώπη: Συνεργασία για την ενίσχυση του ανθρώπινου δυναμικού, της απασχολησιμότητας και της ανταγωνιστικότητας» (COM(2016)0381),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 5ης Μαρτίου 2020, με τίτλο «Μια Ένωση ισότητας: Στρατηγική για την ισότητα των φύλων 2020-2025» (COM(2020)0152),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 1ης Ιουλίου 2020, με τίτλο «Ευρωπαϊκό θεματολόγιο δεξιοτήτων για βιώσιμη ανταγωνιστικότητα, κοινωνική δικαιοσύνη και ανθεκτικότητα» (COM(2020)0274),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 30ής Σεπτεμβρίου 2020, με τίτλο «Σχέδιο δράσης για την ψηφιακή εκπαίδευση 2021-2027 — Επαναπροσδιορίζοντας την εκπαίδευση και την κατάρτιση για την ψηφιακή εποχή» (COM(2020)0624),
- έχοντας υπόψη τη μελέτη του Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων, της 10ης Αυγούστου 2017, με τίτλο «Economic benefits of gender equality in the EU: How gender equality in STEM education leads to economic growth» (Τα οικονομικά οφέλη της ισότητας των φύλων στην ΕΕ: Πώς η ισότητα των φύλων στις σπουδές STEM οδηγεί στην οικονομική ανάπτυξη),
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 9ης Σεπτεμβρίου 2015, σχετικά με τη σταδιοδρομία των γυναικών στις επιστήμες και στο πανεπιστήμιο, και το φαινόμενο της γυάλινης οροφής με το οποίο βρίσκονται αντιμέτωπες ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη το στρατηγικό πλαίσιο για την ευρωπαϊκή συνεργασία όσον αφορά τις πολιτικές στον τομέα της εκπαίδευσης και της κατάρτισης για το 2020,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 8ης Οκτωβρίου 2015, σχετικά με την εφαρμογή της οδηγίας 2006/54/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 5ης Ιουλίου 2006, για την εφαρμογή της αρχής των ίσων ευκαιριών και της ίσης μεταχείρισης ανδρών και γυναικών σε θέματα εργασίας και απασχόλησης ⁽²⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 28ης Απριλίου 2016, σχετικά με την ισότητα των φύλων και την ενδυνάμωση των γυναικών στην ψηφιακή εποχή ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 17ης Απριλίου 2018, σχετικά με την ενδυνάμωση της θέσης των γυναικών και των κοριτσιών μέσω του ψηφιακού τομέα ⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 21ης Ιανουαρίου 2021, σχετικά με τη γεφύρωση του ψηφιακού χάσματος μεταξύ των φύλων: συμμετοχή των γυναικών στην ψηφιακή οικονομία ⁽⁵⁾,

⁽¹⁾ ΕΕ C 316 της 22.9.2017, σ. 173.

⁽²⁾ ΕΕ C 349 της 17.10.2017, σ. 56.

⁽³⁾ ΕΕ C 66 της 21.2.2018, σ. 44.

⁽⁴⁾ ΕΕ C 390 της 18.11.2019, σ. 28.

⁽⁵⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0026.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου, της 6ης Δεκεμβρίου 2018, σχετικά με την ισότητα των φύλων, τη νεολαία και την ψηφιοποίηση,
 - έχοντας υπόψη τη μελέτη με τίτλο «Εκπαίδευση και απασχόληση των γυναικών στην επιστήμη, την τεχνολογία και την ψηφιακή οικονομία, συμπεριλαμβανομένης της ΤΝ και της επιρροής της στην ισότητα των φύλων», την οποία δημοσίευσε η Γενική Διεύθυνση Εσωτερικών Πολιτικών στις 15 Απριλίου 2020 ⁽⁶⁾,
 - έχοντας υπόψη τη μελέτη με τίτλο «Women in the Digital Age» (Γυναίκες στην ψηφιακή εποχή) ⁽⁷⁾,
 - έχοντας υπόψη τη Διεθνή Ημέρα των Ηνωμένων Εθνών για τις Γυναίκες και τα Κορίτσια στην Επιστήμη, που τιμάται στις 11 Φεβρουαρίου κάθε χρόνο, και η οποία αποσκοπεί στην επίτευξη πλήρους και ισότιμης πρόσβασης και συμμετοχής των γυναικών και των κοριτσιών στις επιστήμες, καθώς και στην περαιτέρω ισότητα των φύλων και ενίσχυση του ρόλου των γυναικών και των κοριτσιών,
 - έχοντας υπόψη το θεματολόγιο του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη, το οποίο τέθηκε σε ισχύ το 2016, και ειδικότερα τον Στόχο Βιώσιμης Ανάπτυξης 5 για την ισότητα των φύλων,
 - έχοντας υπόψη τον πίνακα επιδόσεων της Επιτροπής για το 2020 σχετικά με τις γυναίκες στην ψηφιακή εποχή,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση του 2020 του Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων σχετικά με τον δείκτη ισότητας των φύλων για το 2020,
 - έχοντας υπόψη τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την εξάλειψη όλων των μορφών διακρίσεων κατά των γυναικών, του 1979, και ιδίως το άρθρο 11,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 54 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων (A9-0163/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ισότητα των φύλων συνιστά θεμελιώδη αξία και καίριο στόχο της ΕΕ, καθώς και βασική προϋπόθεση για την πλήρη άσκηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων των γυναικών και των κοριτσιών, η οποία είναι ουσιαστικής σημασίας για τη χειραφέτησή τους, την πλήρη ανάπτυξη των δυνατοτήτων τους και για την επίτευξη βιώσιμης κοινωνίας χωρίς αποκλεισμούς· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διακρίσεις που αντιμετωπίζουν οι γυναίκες λόγω φύλου, στερεοτύπων και ανισοτήτων, σε συνδυασμό με διατομεακές διακρίσεις, έχουν πληθώρα επιζήμιων κοινωνικών και οικονομικών συνεπειών, συμπεριλαμβανομένης της μείωσης των δυνητικών πλεονεκτημάτων για τον δημόσιο τομέα και τις επιχειρήσεις στην έρευνα και την καινοτομία και για τη συνολική οικονομική ανάπτυξη· λαμβάνοντας υπόψη ότι η μεγαλύτερη προβολή των γυναικών στους τομείς των θετικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών (STEM) και των επαγγελματικών τους συνεισφορών μπορεί να δημιουργήσει μοντέλα επιτυχίας τα οποία πρέπει να ακολουθούνται και, εντέλει, οδηγούν σε μεγαλύτερη ένταξη, πέρα από την ενίσχυση του μετασχηματισμού και της καινοτομίας των κοινωνιών μας, προς όφελος των πολιτών γενικά· λαμβάνοντας υπόψη ότι η εξάλειψη των παλαιών προτύπων θα προαγάγει την ισότητα των φύλων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες θα μπορούσαν να διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο στην κάλυψη ελλείψεων στην αγορά εργασίας της ΕΕ·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ αντιμετωπίζει μια άνευ προηγουμένου έλλειψη γυναικών που σταδιοδρομούν και εκπαιδεύονται στους τομείς STEM, ιδίως καθόσον, ενώ οι γυναίκες αποτελούν το 52 % του ευρωπαϊκού πληθυσμού και το 57,7 % των αποφοίτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης στην ΕΕ ⁽⁸⁾, αντιπροσωπεύουν ωστόσο μόλις 2 στους 5 επιστήμονες και μηχανικούς ⁽⁹⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες υποεκπροσωπούνται σε όλα τα επίπεδα του ψηφιακού τομέα στην Ευρώπη, από το φοιτητικό επίπεδο (32 % σε πτυχιακό, μεταπτυχιακό ή ισοδύναμο επίπεδο) έως τις κορυφαίες πανεπιστημιακές θέσεις (15 %) στους περισσότερους επιστημονικούς, μηχανολογικούς και διαχειριστικούς τομείς και στα υψηλότερα επίπεδα ιεραρχίας, ακόμα και στους τομείς όπου αποτελούν την πλειοψηφία, όπως στην εκπαίδευση· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα έμφυλα στερεότυπα αποτελούν σοβαρό εμπόδιο για την ισότητα μεταξύ σπουδαστών και σπουδαστριών από το στάδιο της εκπαίδευσης ακόμη και διευρύνουν περαιτέρω το χάσμα μεταξύ των φύλων όσον αφορά την απασχόληση στους τομείς STEM, γεγονός το οποίο αποτελεί σοβαρό εμπόδιο για την ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών· λαμβάνοντας υπόψη ότι το χάσμα είναι μεγαλύτερο όσον αφορά τις εξειδικευμένες δεξιότητες και την απασχόληση στις ΤΠΕ στην ΕΕ, όπου μόνο το 18 % είναι γυναίκες ⁽¹⁰⁾, μεταξύ των αποφοίτων από τους τομείς STEM, εκ των οποίων μόνο το 36 % είναι γυναίκες, και στον ψηφιακό

⁽⁶⁾ Μελέτη — «Εκπαίδευση και απασχόληση των γυναικών στην επιστήμη, την τεχνολογία και την ψηφιακή οικονομία, συμπεριλαμβανομένης της ΤΝ και της επιρροής της στην ισότητα των φύλων», Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, Γενική Διεύθυνση Εσωτερικών Πολιτικών, Θεματικό Τμήμα Γ — Δικαιώματα των πολιτών και συνταγματικές υποθέσεις, 15 Απριλίου 2020.

⁽⁷⁾ Μελέτη που εκπονήθηκε από την iclaves για τη Γενική Διεύθυνση Επικοινωνιακών Δικτύων, Περιεχομένου και Τεχνολογιών, Ευρωπαϊκή Επιτροπή.

⁽⁸⁾ Eurostat, Tertiary education statistics (Στατιστικά στοιχεία για την τριτοβάθμια εκπαίδευση), δεδομένα Σεπτεμβρίου 2020.

⁽⁹⁾ Eurostat, Human resources in science and technology, annual average data 2016-2020 (Ανθρώπινοι πόροι στην επιστήμη και την τεχνολογία, ετήσια μέσα στοιχεία για την περίοδο 2016-2020).

⁽¹⁰⁾ Ευρωπαϊκή Επιτροπή, Πίνακας επιδόσεων για τις γυναίκες στην ψηφιακή εποχή 2020.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

τομέα, όπου υπάρχουν πάνω από τρεις φορές περισσότεροι άνδρες από τις γυναίκες· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα σημαντικά επίπεδα διαχωρισμού με βάση το φύλο μεταξύ των φοιτητών και αποφοίτων στους τομείς STEM διαμορφώνουν κατάλληλες συνθήκες για μελλοντικό διαχωρισμό με βάση το φύλο στις επαγγελματικές σταδιοδρομίες στους τομείς STEM· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολύ λίγα έφηβα κορίτσια στα κράτη μέλη (λιγότερα από το 3 %) δηλώνουν ότι ενδιαφέρονται να εργαστούν ως επαγγελματίες ΤΠΕ στην ηλικία των 30 ετών ⁽¹¹⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι ιδιαίτερος δύσκολο για τις γυναίκες που προέρχονται από κοινωνικοοικονομικά μειονεκτούντα περιβάλλοντα να εισέλθουν στον τομέα STEM· λαμβάνοντας υπόψη ότι, παρά τη θετική τάση που έχει σημειωθεί όσον αφορά τη συμμετοχή και το ενδιαφέρον των κοριτσιών για την εκπαίδευση στους τομείς STEM, τα ποσοστά παραμένουν ανεπαρκή· λαμβάνοντας υπόψη ότι η στάση ως προς τους τομείς STEM δεν διαφέρει μεταξύ αγοριών και κοριτσιών, και σε πολλές περιπτώσεις τα κορίτσια συχνά υπερέχουν των αγοριών σε εργασίες που σχετίζονται με τους τομείς STEM και ΤΠΕ ⁽¹²⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ακαδημαϊκές επιδόσεις δεν δικαιολογούν τις διαφορές ως προς το φύλο στα πεδία STEM στην πανεπιστημιακή εκπαίδευση, καθώς τα κορίτσια και τα αγόρια έχουν παρόμοιες επιδόσεις στις θετικές επιστήμες και στα μαθηματικά στη δευτεροβάθμια εκπαίδευση· λαμβάνοντας υπόψη, ωστόσο, ότι τα κορίτσια φοβούνται πως θα είναι λιγότερο επιτυχημένα από τα αγόρια στη σταδιοδρομία στον τομέα των θετικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών και ότι, ως εκ τούτου, οι γυναίκες έχουν λιγότερη εμπιστοσύνη στις δικές τους ψηφιακές δεξιότητες· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κοινωνικοί κανόνες και οι κατά φύλο προσδοκίες σχετικά με την επιλογή επαγγελματικής σταδιοδρομίας, που συχνά ενισχύονται μέσω του εκπαιδευτικού περιεχομένου και των προγραμμάτων σπουδών, αποτελούν δύο από τους παράγοντες διαχωρισμού με βάση το φύλο στην πανεπιστημιακή εκπαίδευση·

- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες που είναι σημαντικές στους τομείς STEM μπορεί να δυσκολευτούν να βρουν τη θέση τους στον τομέα των θετικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών και είναι λιγότερο πιθανό από τους άνδρες ομολόγους τους να εισέλθουν σε επαγγέλματα των τομέων STEM ή να παραμείνουν σε αυτά λόγω των διάφορων φραγμών που υπάρχουν, όπως τα στερεότυπα που αφορούν το φύλο, οι ανδροκρατούμενοι χώροι εργασίας, οι διακρίσεις και οι προκαταλήψεις, οι συνειδητές και ασυνείδητες προκαταλήψεις, η σεξουαλική παρενόχληση, το αρνητικό εργασιακό περιβάλλον και η έλλειψη γυναικείων προτύπων και καθοδηγητών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η γεφύρωση του χάσματος μεταξύ των φύλων όσον αφορά τους εκπαιδευτικούς χώρους STEM θα μπορούσε να μειώσει το χάσμα δεξιοτήτων, να αυξήσει την απασχόληση και την παραγωγικότητα των γυναικών και να μειώσει τον επαγγελματικό διαχωρισμό, ενθαρρύνοντας μακροπρόθεσμα την οικονομική ανάπτυξη μέσω της αύξησης της παραγωγικότητας και του εργατικού δυναμικού· λαμβάνοντας υπόψη ότι η γεφύρωση του χάσματος μεταξύ των φύλων όσον αφορά τη σταδιοδρομία στους τομείς STEM θα συμβάλει στην αύξηση του κατά κεφαλήν ΑΕγχΠ της ΕΕ κατά 2,2 έως 3,0 % έως το 2050 ⁽¹³⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι η γεφύρωση του χάσματος μεταξύ των φύλων όσον αφορά τη σταδιοδρομία στους τομείς STEM θα αποτελούσε ένα βήμα προς την ισότητα των φύλων και τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων των γυναικών και των κοριτσιών, και θα είχε θετικό αντίκτυπο στη μείωση του μισθολογικού και του συνταξιοδοτικού χάσματος μεταξύ των φύλων·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με έρευνα του Οργανισμού Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της ΕΕ ⁽¹⁴⁾, εκτιμάται ότι το 55 % των γυναικών στην ΕΕ έχουν αντιμετωπίσει σεξουαλική παρενόχληση από την ηλικία των 15 ετών και το 14 % των γυναικών έχουν υποστεί παρενόχληση στον κυβερνοχώρο από την ηλικία των 15 ετών· λαμβάνοντας υπόψη ότι κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19 πολλές γυναίκες υπήρξαν θύματα νέων μορφών βίας στον κυβερνοχώρο, όπως η διαδικτυακή σεξουαλική και ψυχολογική παρενόχληση· λαμβάνοντας υπόψη ότι απαιτούνται επείγοντως μέτρα για την αντιμετώπιση αυτών των νέων μορφών σεξουαλικής και ψυχολογικής παρενόχλησης· λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν αναφερθεί υψηλά ποσοστά σεξουαλικής παρενόχλησης σε εκπαιδευτικές εγκαταστάσεις STEM, μεταξύ άλλων σε σχολεία, πανεπιστήμια και χώρους εργασίας, γεγονός που οδηγεί σε περαιτέρω αποκλεισμό των γυναικών από τον τομέα·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η υποεκπροσώπηση των γυναικών που εργάζονται σε καινοτόμες τεχνολογίες, όπως η τεχνητή νοημοσύνη (ΤΝ), είναι ανησυχητική, καθότι μπορεί να επηρεάσει αρνητικά τον σχεδιασμό, την ανάπτυξη και την εφαρμογή αυτών των τεχνολογιών, προκαλώντας την αναπαραγωγή υφιστάμενων πρακτικών και στερεοτύπων τα οποία εισάγουν διακρίσεις, και την ανάπτυξη «επιλεκτικών ως προς το φύλο αλγορίθμων»· λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι ανεπαρκείς οι προσπάθειες για την καταπολέμηση της έμφυλης μεροληψίας, των στερεοτύπων και της ανισότητας μεταξύ των φύλων στον ψηφιακό τομέα· λαμβάνοντας υπόψη ότι το χάσμα μεταξύ των φύλων εξακολουθεί να υφίσταται σε όλα τα πεδία της ψηφιακής τεχνολογίας, ιδίως σε σχέση με την ΤΝ και την κυβερνοασφάλεια, εδραιώνοντας έτσι μια μεροληπτική υπέρ των ανδρών πορεία για τον ψηφιακό τομέα στο άμεσο μέλλον· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αντιμετώπιση αυτών των προκαταλήψεων απαιτεί την ανάπτυξη σαφών απαιτήσεων δεοντολογίας και διαφάνειας· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα ελλιπή και ανακριβή σύνολα δεδομένων, και η έλλειψη δεδομένων ανά φύλο μπορούν να στρεβλώσουν την επεξεργασία και τη λογική των συστημάτων ΤΝ και να θέσουν σε περαιτέρω κίνδυνο την επίτευξη της ισότητας των φύλων στην κοινωνία· λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει επίσης να δοθεί η δέουσα προσοχή στις μοναδικές συνθήκες των μικρών και μεσαίων επιχειρήσεων (ΜΜΕ) της Ευρώπης, ιδίως όσον αφορά το μέγεθός τους, την ικανότητά τους να εφαρμόζουν νέες απαιτήσεις, και το δυναμικό τους ως πολύτιμων πηγών

⁽¹¹⁾ Διεθνής Ένωση για την Αξιολόγηση των Εκπαιδευτικών Επιδόσεων (IEA), International Computer and Information Literacy Study (ICILS) 2018 (Διεθνής μελέτη του 2018 για τον γραμματισμό σε θέματα υπολογιστών και πληροφοριών).

⁽¹²⁾ O'Dea, R. E., Lagisz, M., Jennions, M. D. κ.ά., «Gender differences in individual variation in academic grades fail to fit expected patterns for STEM» (Οι διαφορές ως προς το φύλο στην ατομική διακύμανση όσον αφορά την ακαδημαϊκή βαθμολογία δεν ανταποκρίνονται στα αναμενόμενα πρότυπα για τους τομείς STEM), Nature Communications 9, 3777, 2018.

⁽¹³⁾ Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο για την Ισότητα των Φύλων, «Economic benefits of gender equality in the EU: How gender equality in STEM education leads to economic growth» (Τα οικονομικά οφέλη της ισότητας των φύλων στην ΕΕ: Πώς η ισότητα των φύλων στην εκπαίδευση STEM οδηγεί στην οικονομική ανάπτυξη), 2017.

⁽¹⁴⁾ Οργανισμός Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, Violence against women: an EU-wide survey (Βία κατά των γυναικών: έρευνα σε επίπεδο ΕΕ), 2014.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

και συνεισφερουσών, ώστε να μπορούν τα κορίτσια, οι γυναίκες και οι γυναίκες ηγετικές μορφές να προωθούν την ισότητα των φύλων στην εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία στους τομείς STEM.

- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι νέες τεχνολογίες που είναι μεροληπτικές ως προς το φύλο, την εθνότητα, τη φυλετική καταγωγή, το χρώμα, τη γλώσσα, τη θρησκεία ή την εθνική ή κοινωνική προέλευση οφείλονται κυρίως σε μη αναλυτικά στοιχεία, σε έλλειψη πλαισιοθετημένης γνώσης και στη μη εφαρμογή προοπτικής ανάλογα με το φύλο στην έρευνα, γεγονός που μπορεί να έχει επίζημιες συνέπειες για την υγεία και την ευημερία των γυναικών, ιδίως αυτών που αντιμετωπίζουν διατομεακές διακρίσεις, και για την ασφάλεια των προϊόντων, ενώ μπορεί επίσης να έχει αρνητικό αντίκτυπο στην προσωπική και επαγγελματική εξέλιξη των γυναικών ⁽¹⁵⁾.
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δάσκαλοι και οι γονείς μπορεί να ενσταλάξουν τα στερεότυπα των φύλων, αποθαρρύνοντας τα κορίτσια να επιλέξουν και να ακολουθήσουν σπουδές και σταδιοδρομίες στους τομείς STEM· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα στερεότυπα που αφορούν το φύλο επηρεάζουν σε μεγάλο βαθμό τις επιλογές των ατόμων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολιτιστική αποθάρρυνση και η έλλειψη συνειδητοποίησης της ύπαρξης και προώθησης γυναικείων στερεοτύπων, καθώς και η μη προώθησή τους, εμποδίζουν και επηρεάζουν αρνητικά τις ευκαιρίες των κοριτσιών και των γυναικών να ακολουθήσουν σπουδές στους τομείς STEM, καθώς και τις συναφείς σταδιοδρομίες και την ψηφιακή επιχειρηματικότητα, και οδηγούν σε διακρίσεις και λιγότερες ευκαιρίες για τις γυναίκες στην αγορά εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι θα πρέπει να δοθεί έμφαση στους παράγοντες που ενθαρρύνουν τα κορίτσια και στηρίζουν το ενδιαφέρον των κοριτσιών για σπουδές στους τομείς STEM, τις συναφείς σταδιοδρομίες και την ψηφιακή επιχειρηματικότητα, όπως η προώθηση γυναικείων προτύπων, η καθοδήγηση εκ μέρους των εκπαιδευτικών, η υποστήριξη από το περιβάλλον, η έγκριση από την ομάδα ομοτίμων και η ανάπτυξη δημιουργικότητας και πρακτικής εμπειρίας·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κρίση COVID-19 ενδέχεται να οδηγήσει σε μόνιμες αλλαγές στη ζωή στην Ευρώπη και να επηρεάσει τις περισσότερες πτυχές της ζωής των ανθρώπων, τον τρόπο με τον οποίο επιτελούμε το έργο μας και τον τρόπο με τον οποίο μελετάμε και μαθαίνουμε, όπου η ψηφιοποίηση θα διαδραματίσει σημαντικό ρόλο· λαμβάνοντας υπόψη ότι η νόσος COVID-19 διευρύνει επίσης το ψηφιακό χάσμα μεταξύ των φύλων ⁽¹⁶⁾ σε μια εποχή κατά την οποία απαιτούνται περισσότερο από ποτέ ψηφιακές δεξιότητες για την εργασία, τις σπουδές ή τη διασύνδεσή τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ταχύς ψηφιακός μετασχηματισμός προσφέρει πολλές ευκαιρίες για αλλαγή των προτύπων απασχόλησης ανά φύλο, αλλά μπορεί επίσης να επηρεάσει δυσανάλογα την απασχόληση των γυναικών σε πολλούς τομείς· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες αναγκάζονται να αναλάβουν μεγαλύτερο μερίδιο υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη γονική μέριμνα ή τις οικογενειές τους από τους άνδρες και, ως εκ τούτου, όλα τα προτεινόμενα μέτρα θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τη δυνατότητα επιτυχούς συνδυασμού επαγγελματικής και οικογενειακής ζωής για τις γυναίκες, ώστε να συμπεριλαμβάνονται οι άνδρες σε αυτούς τους τομείς· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα όρια μεταξύ επαγγελματικής και οικογενειακής ζωής θα είναι λιγότερο διακριτά ως αποτέλεσμα της τηλεργασίας και ότι οι γυναίκες θα πρέπει να επωμιστούν το μεγαλύτερο βάρος της εξισορρόπησης της σταδιοδρομίας με τα καθήκοντα οικογενειακής φροντίδας·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι αναγκαίο να προωθηθούν περαιτέρω πολιτικές που αποσκοπούν στην αύξηση της συμμετοχής των γυναικών στους τομείς STEM και ΤΝ και να υιοθετηθεί μια πολυεπίπεδη προσέγγιση για την αντιμετώπιση του χάσματος μεταξύ των φύλων σε όλα τα επίπεδα εκπαίδευσης και απασχόλησης στον ψηφιακό τομέα· λαμβάνοντας υπόψη ότι λίγα κράτη μέλη έχουν συμπεριλάβει διατάξεις για την ισότητα των φύλων στον τομέα της έρευνας και της καινοτομίας, και ότι η πρόοδος όσον αφορά την ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου στα εθνικά ερευνητικά προγράμματα είναι αργή·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη την ανάγκη προώθησης και στήριξης μεγαλύτερης επιχειρηματικότητας μεταξύ των γυναικών και ανάπτυξης ευνοϊκού περιβάλλοντος στο οποίο οι γυναίκες επιχειρηματίες θα μπορούν να ευημερούν και οι επιχειρήσεις να ενθαρρύνονται· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα στοιχεία για την επιχειρηματικότητα στους τομείς STEM και ΤΠΕ δείχνουν ακόμη μεγαλύτερη περιθωριοποίηση των γυναικών· λαμβάνοντας υπόψη ότι το χάσμα μεταξύ των φύλων στις νεοφυείς επιχειρήσεις και στις επενδύσεις επιχειρηματικού κεφαλαίου είναι εξίσου εντυπωσιακό· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κορίτσια τείνουν να συμμετέχουν σε λιγότερα μαθήματα ΤΠΕ και STEM καθ' όλη τη δευτεροβάθμια και πανεπιστημιακή εκπαίδευση, πολύ λιγότερες γυναίκες καταλήγουν να απασχολούνται στους εν λόγω τομείς και να γίνονται ιδρύτριες και ιδιοκτήτριες ιδιωτικών εταιρειών και νεοφυών επιχειρήσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι μόλις το 17 % των ιδρυτών νεοφυών επιχειρήσεων είναι γυναίκες· λαμβάνοντας υπόψη ότι, κατά μέσο όρο, οι νεοφυείς επιχειρήσεις που ανήκουν σε γυναίκες λαμβάνουν 23 % λιγότερη χρηματοδότηση από εκείνες τις οποίες διαχειρίζονται άνδρες· λαμβάνοντας υπόψη ότι, παρόλο που οι γυναίκες αντιπροσωπεύουν το 30 % του συνόλου των επιχειρηματιών στην Ευρώπη, λαμβάνουν μόνο το 2 % της διαθέσιμης μη τραπεζικής χρηματοδότησης ⁽¹⁷⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι το ποσοστό αυτό φαίνεται να έπεσε στο 1 % υπό το πρίσμα της πανδημίας·

⁽¹⁵⁾ Έκθεση της ομάδας εμπειρογνομόνων «Innovation through Gender», Gendered Innovations: How Gender Analysis Contributes to Research (Έμφυλες καινοτομίες: Πώς συμβάλλει η ανάλυση των φύλων στην έρευνα), Γενική Διεύθυνση Έρευνας και Καινοτομίας, Ευρωπαϊκή Επιτροπή, 2013.

⁽¹⁶⁾ Οργανισμός Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης (ΟΟΣΑ), Bridging the digital gender divide: include, upskill, innovate (Γεφύρωση του ψηφιακού χάσματος μεταξύ των φύλων: συμπερίληψη αναβάθμιση δεξιοτήτων, καινοτομία), 2018.

⁽¹⁷⁾ Ευρωπαϊκή Επιτροπή και Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων, Funding women entrepreneurs: How to empower growth (Χρηματοδότηση των γυναικών επιχειρηματιών: Τρόποι να ενισχυθεί η ανάπτυξη), 2018.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

Γενικές παρατηρήσεις

1. θεωρεί ότι, ενόψει του σημαντικού μισθολογικού χάσματος μεταξύ των φύλων στην ΕΕ, του γεγονότος ότι οι γυναίκες είναι πιθανότερο να απασχολούνται σε χαμηλόμισθες, μερικής απασχόλησης και άλλου είδους επισφαλείς θέσεις εργασίας, της αυξανόμενης ζήτησης για επαγγελματίες στους τομείς STEM και της σημασίας των σταδιοδρομιών στους τομείς STEM, αλλά και της σημασίας τους για το μέλλον της ευρωπαϊκής οικονομίας, η αύξηση του ποσοστού των γυναικών στους τομείς STEM έχει ζωτική σημασία για τον σεβασμό των δικαιωμάτων και των δυνατοτήτων των γυναικών, και για την οικοδόμηση μιας πιο βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομίας και κοινωνίας, μέσω της επιστημονικής της ψηφιακής και της τεχνολογικής καινοτομίας· επισημαίνει ότι οι υψηλού επιπέδου δεξιότητες STEM είναι καίριας σημασίας για τη διαδικασία της καινοτομίας σε τομείς ΠΠΕ αιχμής όπως η ΤΝ και η κυβερνοασφάλεια, και θα καταστούν ολοένα σημαντικότερες για την ανταγωνιστικότητα της ΕΕ στις παγκόσμιες αγορές· υπογραμμίζει, συνεπώς, ότι το πλήρες δυναμικό των δεξιοτήτων, των γνώσεων και των προσόντων των γυναικών σε αυτούς τους τομείς μπορεί να συμβάλει στην ενίσχυση της ευρωπαϊκής οικονομίας και στη στήριξη των στόχων που ορίζονται στις διάφορες πολιτικές της ΕΕ, και ιδίως στην Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και στο ψηφιακό θεματολόγιο·

2. επαναλαμβάνει ότι κύριος στόχος θα πρέπει να είναι η άρση όλων των φραγμών, ιδίως των κοινωνικοπολιτισμικών, ψυχολογικών και παιδαγωγικών φραγμών που περιορίζουν τα ενδιαφέροντα, τις προτιμήσεις και τις επιλογές των γυναικών και των κοριτσιών, συμπεριλαμβανομένων των έμφυλων στερεοτύπων, της διακριτικής μεταχείρισης λόγω φύλου και του συνδυασμού βιολογικών και κοινωνικών παραγόντων, ιδίως αυτού της μητρότητας, με τις πλέον αποφασιστικές περιόδους στη σταδιοδρομία των γυναικών, χωρίς να τίθεται σε κίνδυνο η ελευθερία των γυναικών να λαμβάνουν αποφάσεις· ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να προωθήσουν τη συμμετοχή των γυναικών και των κοριτσιών σε σπουδές και σταδιοδρομίες στους τομείς STEM στα σχετικά εθνικά ή περιφερειακά σχέδια δράσης ή τις στρατηγικές για την ισότητα των φύλων, παρέχοντας επαρκή κίνητρα· θεωρεί ότι τα εν λόγω σχέδια δράσης ή οι στρατηγικές θα πρέπει, μεταξύ άλλων πρωτοβουλιών, να στοχεύουν στην ενίσχυση της ισότητας των φύλων, δίνοντας έμφαση στην εξάλειψη των έμφυλων στερεοτύπων, στη διευκόλυνση της πρόσβασης στην εκπαίδευση και τα προσόντα, στην καλύτερη ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής, στις ίσες ευκαιρίες, στη διασφάλιση υγιούς και ασφαλούς εργασιακού και εκπαιδευτικού περιβάλλοντος για τις γυναίκες, στην απαγόρευση των διακρίσεων στην αγορά εργασίας, στην ευαισθητοποίηση σχετικά με τις προκαταλήψεις λόγω φύλου και τα στερεότυπα σε όλους τους τομείς STEM, στη θέσπιση πολιτικών υποχρεωτικής μισθολογικής διαφάνειας, στην εφαρμογή προσεγγίσεων μηδενικής ανοχής στη σεξουαλική παρενόχληση, καθώς και στην αύξηση της προβολής των γυναικείων προτύπων·

3. επαναλαμβάνει ότι τα έμφυλα στερεότυπα, η πολιτιστική αποθάρρυνση και η έλλειψη ενημέρωσης και προβολής γυναικείων προτύπων παρεμποδίζουν και επηρεάζουν αρνητικά τις ευκαιρίες των κοριτσιών και των γυναικών όσον αφορά τις σπουδές, τη σχετική σταδιοδρομία και την ψηφιακή επιχειρηματικότητα στους τομείς STEM, και μπορεί να οδηγήσει σε διακρίσεις και σε λιγότερες ευκαιρίες για τις γυναίκες στην αγορά εργασίας·

4. επιβεβαιώνει τη σημασία που έχει να ενσωματωθεί η ευαισθητοποίηση σχετικά με τις προκαταλήψεις λόγω φύλου σε όλους τους σχετικούς τομείς, συμπεριλαμβανομένης της αρχικής και συνεχιζόμενης κατάρτισης των εκπαιδευτικών· τονίζει την ανάγκη να αντιμετωπιστούν οι διαδρωτικοί φραγμοί, όπως τα κοινωνικοοικονομικά μειονεκτήματα και τα εχθρικά περιβάλλοντα εργασίας και οι συνθήκες εργασίας για τις γυναίκες, οι οποίοι εμποδίζουν τα κορίτσια και τις γυναίκες να εισέλθουν σε έναν κατά κύριο λόγο ανδροκρατούμενο τομέα, καθώς και την ανάγκη να αυξηθεί η προβολή προτύπων που ήταν υποτιμημένα μέχρι σήμερα, προκειμένου αυτά να εμπνεύσουν τις γυναίκες και τα κορίτσια· καλεί την Επιτροπή να αναλάβει και να υποστηρίξει εκστρατείες ευαισθητοποίησης του κοινού, καθώς και άλλα προγράμματα και πρωτοβουλίες για τη μείωση αυτών των φραγμών στον ακαδημαϊκό χώρο· τονίζει ότι τα μέτρα για την ισότητα των φύλων, όπως η εξάλειψη των έμφυλων στερεοτύπων στην εκπαίδευση, η αύξηση της ευαισθητοποίησης, η προώθηση των τομέων STEM στα κορίτσια και τις γυναίκες, καθώς και ο επαγγελματικός προσανατολισμός που θα ενθάρρυνε τα κορίτσια να σκεφτούν το ενδεχόμενο να σπουδάσουν σε ανδροκρατούμενα πεδία, θα οδηγήσουν σε αύξηση του αριθμού των γυναικών αποφοίτων από τους τομείς STEM·

5. καλεί τα κράτη μέλη να καταπολεμήσουν τον έμφυλο κατακερματισμό της αγοράς εργασίας όσον αφορά τη σταδιοδρομία στους τομείς STEM μέσω επενδύσεων στην τυπική, άτυπη και μη τυπική εκπαίδευση, τη διά βίου μάθηση και την επαγγελματική κατάρτιση για τις γυναίκες, ώστε να εξασφαλιστεί η πρόσβασή τους σε υψηλής ποιότητας απασχόληση και ευκαιρίες για επαγγελματικό αναπροσανατολισμό και αναβάθμιση δεξιοτήτων για τη μελλοντική ζήτηση στην αγορά εργασίας και να αποφευχθεί ο φαύλος κύκλος του έμφυλου εργασιακού διαχωρισμού· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να σχεδιάσουν μέτρα πολιτικής που θα ενσωματώνουν πλήρως τη διάσταση του φύλου μέσω εκστρατειών ευαισθητοποίησης, κατάρτισης, σχολικών προγραμμάτων και, ειδικότερα, επαγγελματικού προσανατολισμού, προκειμένου να προωθηθεί η επιχειρηματικότητα, τα μαθήματα STEM και η ψηφιακή εκπαίδευση για τα κορίτσια από μικρή ηλικία, με σκοπό την καταπολέμηση των υφιστάμενων εκπαιδευτικών στερεοτύπων και τη διασφάλιση ότι περισσότερες γυναίκες εισέρχονται σε αναπτυσσόμενους και καλά αμειβόμενους τομείς· υπογραμμίζει την ανάγκη συμμετοχής των μέσων μαζικής ενημέρωσης, συμπεριλαμβανομένων των μέσων κοινωνικής δικτύωσης, ώστε να ενθαρρυνθεί η χρήση πολυδεκτικής γλώσσας και να αποφευχθούν τα στερεότυπα τα οποία δημιουργούν απόψεις κατά της συμμετοχής και του ενδιαφέροντος των κοριτσιών στην εκπαίδευση στους τομείς STEM· ζητεί τη βελτίωση των εγκαταστάσεων STEM και την εξασφάλιση ισότιμης πρόσβασης σε αυτές· ζητεί ειδικές υποτροφίες για κορίτσια και γυναίκες που επιθυμούν να ακολουθήσουν σταδιοδρομία στον τομέα των θετικών επιστημών, της τεχνολογίας, της μηχανικής και των μαθηματικών·

6. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να λάβουν ιδιαίτερα υπόψη την κατάσταση των γυναικών και των κοριτσιών που προέρχονται από μειονεκτούντα κοινωνικοοικονομικά περιβάλλοντα, όπως τα άτομα με αναπηρία ή εκείνα που ζουν σε εξόχως απόκεντρες περιοχές ή σε αγροτικές περιοχές, οι γυναίκες σε συνθήκες φτώχειας, οι μόνες μητέρες, οι σπουδαστές που βρίσκονται σε επισφαλή κατάσταση, οι μετανάστριες και οι γυναίκες Ρομά, και να διασφαλίσουν την πλήρη πρόσβαση και την ένταξή τους στην ψηφιακή εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία στους τομείς STEM, προκειμένου να αποφευχθεί η διέγερση του ψηφιακού χάσματος· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να δώσουν ιδιαίτερη προσοχή στις διατομεακές διακρίσεις και προκαταλήψεις λόγω εθνοτικής καταγωγής, θρησκείας, γενετήσιου προσανατολισμού, ηλικίας ή αναπηρίας κατά την εκπόνηση των σχεδίων δράσης τους·

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συλλέξουν συγκρίσιμα, εναρμονισμένα δεδομένα για την παρακολούθηση της προόδου των γυναικών με διαφορετικό κοινωνικοοικονομικό υπόβαθρο ή φυλετική και εθνική καταγωγή σε όλα τα επίπεδα εκπαίδευσης, μεταξύ άλλων όσον αφορά τις επιλογές σταδιοδρομίας και την εξέλιξή τους, εστιάζοντας στις ανισότητες στους τομείς STEM και στους ψηφιακούς τομείς, γεγονός που θα συμβάλει στην παρακολούθηση του αντικτύπου των πολιτικών και θα δώσει τη δυνατότητα στα ενδιαφερόμενα μέρη να εντοπίσουν τις ελλείψεις και τα βαθύτερα αίτια τους· καλεί την Επιτροπή να συνεργαστεί με τα κράτη μέλη προκειμένου να διευρυνθούν οι δείκτες που χρησιμοποιούνται για τον πίνακα επιδόσεων για τις γυναίκες στην ψηφιακή εποχή, ούτως ώστε να περιλαμβάνουν πληροφορίες και δεδομένα σχετικά με τις γυναίκες στην εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία σε τομείς STEM και να αναπτυχθεί μια εργαλειοθήκη με μεθοδολογίες, δείκτες και πλαίσια εργασίας για να παράγονται ακριβέστερα δεδομένα και να βελτιωθεί η χρήση των υφιστάμενων πληροφοριών·

7. καλεί τα κράτη μέλη να παράσχουν πλήρη υποστήριξη στις πρωτοβουλίες της Επιτροπής οι οποίες αποσκοπούν στην αύξηση της ευαισθητοποίησης σχετικά με τις ψηφιακές ευκαιρίες, όπως η προσέγγιση «Κανένα πάνελ χωρίς γυναίκα», η Ευρωπαϊκή Εβδομάδα Προγραμματισμού, οι Συμμαχίες για τις Ψηφιακές Δεξιότητες και την Απασχόληση, το Βραβείο Γυναικείας Καινοτομίας της ΕΕ, οι πρωτοβουλίες #SaferInternet4EU σε ολόκληρη την Ευρώπη και το θεματολόγιο δεξιοτήτων για την Ευρώπη·

Εκπαίδευση

8. επικροτεί το σχέδιο δράσης για την ψηφιακή εκπαίδευση 2021-2027 και τη δράση του για την «ενθάρρυνση της συμμετοχής των γυναικών στους τομείς STEM», και ελπίζει ότι θα συμβάλει στην ανάπτυξη ελκυστικότερων και δημιουργικότερων τρόπων ενθάρρυνσης των κοριτσιών να ακολουθήσουν σπουδές στους τομείς STEM, καθώς και στην ενίσχυση της αυτοπεποίθησης των γυναικών όσον αφορά τις ψηφιακές τους δεξιότητες· τονίζει ότι τα κορίτσια εξακολουθούν να αντιπροσωπεύουν μόνο το 36 % των αποφοίτων στους τομείς STEM⁽¹⁸⁾ παρά τις καλύτερες επιδόσεις τους σε σχέση με τα αγόρια στον ψηφιακό γραμματισμό⁽¹⁹⁾· επισημαίνει ότι τα κορίτσια τα οποία βιώνουν έμφυλα στερεότυπα έχουν χαμηλότερα επίπεδα αυτοαποτελεσματικότητας και λιγότερη πίστη στις ικανότητές τους σε σχέση με τα αγόρια, και ότι η αυτοαποτελεσματικότητα επηρεάζει σε σημαντικό βαθμό τόσο τα εκπαιδευτικά αποτελέσματα στους τομείς STEM όσο και τις επαγγελματικές φιλοδοξίες στους εν λόγω τομείς· τονίζει ότι τα κορίτσια φαίνεται να χάνουν το ενδιαφέρον τους για τα μαθήματα STEM όσο μεγαλώνουν, γεγονός που υποδηλώνει ότι απαιτούνται παρεμβάσεις ήδη από την προσχολική και την πρωτοβάθμια εκπαίδευση, προκειμένου να διατηρηθεί το ενδιαφέρον των κοριτσιών σε αυτούς τους τομείς και να καταπολεμηθούν τα επιβλαβή στερεότυπα σχετικά με τους έμφυλους ρόλους τόσο για τα κορίτσια όσο και για τα αγόρια· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να δημιουργήσουν νέους διαύλους επικοινωνίας με τα κορίτσια και να διασφαλίσουν ότι η ψηφιακή εκπαίδευση είναι προσίτη σε όλα τους, καθώς και να αναγνωρίσουν και να επενδύσουν σε εκπαιδευτικούς ως κινητήριες δυνάμεις της πολιτιστικής αλλαγής, δεδομένων των δυνατοτήτων τους να ενισχύσουν τη συνεχή συμμετοχή των κοριτσιών στην επιστήμη στο σχολείο· προτείνει να ενισχυθούν οι προσπάθειες αυτές με την ανάπτυξη κοινών κατευθυντήριων γραμμών για τα κράτη μέλη, προκειμένου να βελτιωθούν οι γνώσεις και οι δεξιότητες για παιδιά που ξεκινούν τη δευτεροβάθμια εκπαίδευση· ζητεί την αποδοτική χρήση των κονδυλίων, των προγραμμάτων και των στρατηγικών της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων του Erasmus+, του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου+ (EKT+) και του προγράμματος «Ψηφιακή Ευρώπη», προκειμένου να ενθαρρυνθούν ενεργά τα κορίτσια να πραγματοποιήσουν σπουδές στους τομείς ΤΠΕ και STEM, και να παρασχεθεί αποτελεσματική στήριξη για τη διά βίου μάθηση και κατάρτιση στους τομείς STEM· ζητεί να ενσωματωθεί δεόντως η ισότητα των φύλων στη μελλοντική στρατηγική και τις πολιτικές της ΕΕ για τη νεολαία·

9. τονίζει ότι η ψηφιακή εκπαίδευση υψηλής ποιότητας, χωρίς αποκλεισμούς και διακρίσεις, πρέπει να διαδραματίσει ουσιαστικό ρόλο στην αύξηση της συμμετοχής των κοριτσιών και των γυναικών στους τομείς που σχετίζονται με τις ΤΠΕ και τους κλάδους STEM και στην εξάλειψη του ψηφιακού χάσματος μεταξύ των φύλων· τονίζει ότι η ψηφιακή εκπαίδευση πρέπει να βελτιώσει την ψηφιακή ένταξη και τον ψηφιακό γραμματισμό, και να διασφαλίσει την ισότιμη συμμετοχή των κοριτσιών και των γυναικών στην ψηφιακή εποχή· υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό να διασφαλιστεί η ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου στην εκπαίδευση STEM σε όλα τα επίπεδα, συμπεριλαμβανομένης της εξωσχολικής, της άτυπης και της μη τυπικής εκπαίδευσης, μεταξύ άλλων και για το διδακτικό προσωπικό· ζητεί, ως εκ τούτου, ειδικές στρατηγικές προσαρμοσμένες στην ηλικία· ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να προωθήσουν την εκπαίδευση στις επιστήμες υπολογιστών στα εθνικά προγράμματα σπουδών και καλεί τους εκπαιδευτικούς φορείς να ενσωματώσουν τα θέματα της ρομποτικής, του προγραμματισμού, των ΤΠΕ και του προγραμματισμού σε πρώιμο στάδιο της προσχολικής και πρωτοβάθμιας εκπαίδευσης, προκειμένου να ενθαρρύνουν τα κορίτσια και τις γυναίκες να επιλέξουν τα μαθηματικά, την κωδικοποίηση, τα μαθήματα ΤΠΕ και τα επιστημονικά μαθήματα στο σχολείο·

10. αναγνωρίζει τον ρόλο των σχολείων και των εκπαιδευτικών όσον αφορά την εξάλειψη του χάσματος μεταξύ των φύλων στην εκπαίδευση στους τομείς STEM, και υπογραμμίζει τον ρόλο της εκπαίδευσης στην προώθηση της παρουσίας των κοριτσιών σε μαθήματα σχετικά με τους τομείς STEM και στον καθορισμό σημείων αναφοράς για την παρακολούθηση της πρόσληψης και της διατήρησης γυναικών· καλεί τα κράτη μέλη να επενδύσουν στην ανάπτυξη των δεξιοτήτων των εκπαιδευτικών της πρωτοβάθμιας και της δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης στους τομείς STEM, ώστε να τους βοηθήσουν να κατανοήσουν και να αντιμετωπίσουν τις υποσυνείδητες προκαταλήψεις στις διδακτικές πρακτικές και αξιολογήσεις τους, και να εξασφαλίσουν ισότιμη συμμετοχή όλων των εκπαιδευομένων· υπογραμμίζει την ανάγκη τα κράτη μέλη να επιδιώκουν τη συμμετοχή όλων των εκπαιδευτικών σε κινήσεις τομέων STEM και να επιδιώξουν τη συμμετοχή των εκπαιδευτικών ως παραγόντων αλλαγής· προτείνει να καταρτιστούν σχέδια ισότητας από τα εκπαιδευτικά ιδρύματα για την προώθηση της ισόρροπης εκπροσώπησης των φύλων μεταξύ των εκπαιδευτικών· ζητεί να ενισχυθούν τα προγράμματα σπουδών στους τομείς STEM και να ενισχυθεί το διδακτικό υλικό στους τομείς STEM, προκειμένου να προωθηθεί καλύτερα η ισότιμη συμμετοχή στους εν λόγω τομείς· ζητεί καλύτερο επαγγελματικό προσανατολισμό και νέους και δημιουργικούς τρόπους ενθάρρυνσης των γυναικών να εξετάσουν το ενδεχόμενο σταδιοδρομίας στους τομείς STEM· υπογραμμίζει,

⁽¹⁸⁾ Ευρωπαϊκή Επιτροπή, She Figures 2018.

⁽¹⁹⁾ International Computer and Information Literacy Study (ICILS) 2018 (Διεθνής μελέτη του 2018 για τον γραμματισμό σε θέματα υπολογιστών και πληροφοριών).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη ενίσχυσης της ικανότητας των εκπαιδευτικών και των συμβούλων επαγγελματικού προσανατολισμού να ενθαρρύνουν τα κορίτσια που δείχνουν ενδιαφέρον για τους τομείς STEM να σταδιοδρομήσουν σε αυτούς, καθώς η βελτίωση της ευαισθητοποίησης σχετικά με τα στερεότυπα και τις ανισότητες μεταξύ των φύλων στους τομείς STEM επιτρέπει στους εκπαιδευτικούς και στους συμβούλους επαγγελματικού προσανατολισμού να κατανοήσουν τα εμπόδια που αντιμετωπίζουν οι μαθητές τους, να διασφαλίσουν ισότιμη συμμετοχή σε μαθήματα STEM και να προωθήσουν σταδιοδρομίες STEM στις μαθήτριες.

11. τονίζει το γεγονός ότι οι άνδρες εκπαιδευτικοί και το λοιπό ανδρικό προσωπικό κυριαρχούν στις σπουδές STEM στα σχολεία, στα πανεπιστήμια και στους χώρους εργασίας, με αποτέλεσμα την απουσία γυναικείων προτύπων και τις περιορισμένες ευκαιρίες πλαισίωσης και καθοδήγησης· ενθαρρύνει την ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου στην πρωτοβάθμια, δευτεροβάθμια και τριτοβάθμια εκπαίδευση μέσω ευαισθητοποιημένων ως προς τη διάσταση του φύλου εκπαιδευτικού περιεχομένου, εκπαίδευσης καθηγητών και προγραμμάτων σπουδών, και προτρέπει τις επιτροπές και τα όργανα που ασχολούνται με τις προσλήψεις να προωθήσουν την ισόρροπη εκπροσώπηση των φύλων, ώστε να αποφευχθεί το φαινόμενο της άνισης μεταχείρισης των ατόμων που βρίσκονται «εκτός»· τονίζει την ανάγκη για επενδύσεις στην εκπαίδευση και την κατάρτιση με διαδικασίες πρόσληψης και επιλογής που λαμβάνουν υπόψη τη διάσταση του φύλου σε όλους τους εκπαιδευτικούς τομείς, ιδίως στους τομείς STEM και στους αναδυόμενους ψηφιακούς τομείς, όπου οι γυναίκες υποεκπροσωπούνται· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να βρουν ελκυστικότερους και πιο δημιουργικούς τρόπους για την ανάδειξη γυναικείων προτύπων με επιτυχείς σταδιοδρομίες στους τομείς ΤΠΕ και STEM, προκειμένου να ενισχύσουν την αυτοπεποίθηση των κοριτσιών για τις ψηφιακές δεξιότητές τους και να τα ενθαρρύνουν να ακολουθήσουν σπουδές στους τομείς ΤΠΕ και STEM·

12. τονίζει την ανάγκη να αντιμετωπιστεί η χρηματοοικονομική εκπαίδευση, συμπεριλαμβανομένων των προσομοιώσεων των χρηματοοικονομικών πρακτικών, και η σχέση της με το συνταξιοδοτικό χάσμα μεταξύ των φύλων· επισημαίνει ότι, εκπαιδευόμενες τις νεότερες γυναίκες σε θέματα όπως το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, ανοίγει ο δρόμος για ένα μέλλον με οικονομικά εξασφαλισμένες γυναίκες·

13. επισημαίνει ότι κάθε κορίτσι θα πρέπει να μπορεί να επωφεληθεί από τη μεγαλύτερη πρόσβαση σε παγκοσμίου κλάσης λύσεις ψηφιακής μάθησης και να έχει τα εργαλεία και τα κίνητρα να ασχοληθεί με τις ψηφιακές τεχνολογίες, τόσο ως χρήστρια όσο και ως δημιουργός· καλεί τα κράτη μέλη να λάβουν υπόψη τις συνεχιζόμενες ανησυχίες σχετικά με τον κίνδυνο περαιτέρω εξάπλωσης της νόσου COVID-19 και να αντιμετωπίσουν την έλλειψη εξοπλισμού ΤΠΕ και συνδεσιμότητας για ευάλωτους σπουδαστές από κοινωνικοοικονομικά μειονεκτούντα περιβάλλοντα, όπως κορίτσια σε αγροτικές περιοχές ή περιοχές που είναι δύσκολο να προσεγγιστούν, και να αναπτύξουν εργαλεία για τη διασφάλιση της πλήρους πρόσβασης στην ψηφιακή εκπαίδευση και της ομαλής λειτουργίας αυτής· τονίζει ότι απαιτούνται ειδικά προγράμματα χρηματοδότησης για τα σχολεία των αγροτικών περιοχών τα οποία αντιμετωπίζουν ολοένα και περισσότερες ελλείψεις χρηματοδότησης για προηγμένες τεχνολογίες οι οποίες θεωρούνται δεδομένες σε πολλές αστικές σχολικές περιφέρειες· ζητεί επίσης να βελτιωθεί η στήριξη προς τους εκπαιδευτικούς σε αγροτικά σχολικά συστήματα, ώστε να μπορέσουν να διδάξουν τα προγράμματα σπουδών STEM, ιδίως όσον αφορά την κατάρτιση, τα εργαλεία και τις υποδομές·

14. υπογραμμίζει τη σημασία της ανάπτυξης δικτύων για γυναίκες επαγγελματίες στους τομείς STEM για μεγάλης κλίμακας εκστρατείες επικοινωνίας που συμβάλλουν στην αλλαγή των αντιλήψεων για τις γυναίκες στους τομείς STEM, καθώς και τη σημασία της σύνδεσης γυναικών στους τομείς STEM με κορίτσια μέσω στήριξης της σταδιοδρομίας, κατάρτισης για την απόκτηση δεξιοτήτων και δικτύωσης· συγχαίρει τις διάφορες εκπαιδευτικές πρωτοβουλίες που έχουν σχεδιαστεί για τη στήριξη των κοριτσιών και την προώθηση των γυναικών στην ψηφιακή οικονομία, μεταξύ άλλων τη χρήση αφηγημάτων τα οποία διαδίδονται ταχύτατα στα μέσα κοινωνικής δικτύωσης, τα επαγγελματικά δίκτυα που οργανώνονται από γυναίκες για γυναίκες και τις πρωτοβουλίες εταιρειών τεχνολογίας· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να θεσπίσουν προγράμματα καθοδήγησης με γυναικεία πρότυπα στους τομείς STEM σε όλα τα επίπεδα εκπαίδευσης· καλεί την Επιτροπή να υιοθετήσει μια στοχευμένη προσέγγιση με γνώμονα το φύλο κατά την ανάπτυξη περιόδων πρακτικής άσκησης για ψηφιακές ευκαιρίες, ώστε να δοθεί η ευκαιρία σε νεαρές γυναίκες από διαφορετικά περιβάλλοντα να αποκτήσουν πρακτική εμπειρία στην ψηφιακή τεχνολογία, στις ΤΠΕ και στους τομείς STEM σε κλάδους που έχουν ζήτηση στην αγορά εργασίας, και ενθαρρύνει ένθερμα την προώθηση της πρακτικής άσκησης σε επιχειρήσεις STEM κατά τη διάρκεια της εκπαίδευσης· ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να δημιουργήσουν πρωτοβουλίες για τη στήριξη της μετάβασης των κοριτσιών από το σχολείο στην εργασία, όπως ο επαγγελματικός προσανατολισμός στο σχολείο, οι μαθητείες και τα προγράμματα εργασιακής εμπειρίας, με σκοπό τη στήριξη των μελλοντικών φιλοδοξιών των κοριτσιών και τη δημιουργία δυνατοτήτων γι' αυτά ώστε να μεταβούν στο εργατικό δυναμικό των τομέων STEM·

15. σημειώνει ότι, στα συμπεράσματά του του Μαΐου 2015 σχετικά με τον χάρτη πορείας του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας για την περίοδο 2015-2020, το Συμβούλιο κάλεσε — χωρίς αποτέλεσμα — την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να αρχίσουν να μετουσιώνουν την εθνική νομοθεσία για την ισότητα σε αποτελεσματική δράση, προκειμένου να καταπολεμηθούν οι ανισορροπίες μεταξύ των φύλων στα ερευνητικά ιδρύματα και στους φορείς λήψης αποφάσεων και να ενσωματωθεί καλύτερα η διάσταση του φύλου στις πολιτικές, τα προγράμματα και τα έργα έρευνας και ανάπτυξης· αναγνωρίζει τον στόχο της Επιτροπής να ενθαρρύνει τη συμμετοχή των γυναικών στους τομείς STEM με το Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο Καινοτομίας και Τεχνολογίας και να στηρίξει τον συνασπισμό STEM της ΕΕ για την ανάπτυξη προγραμμάτων σπουδών τριτοβάθμιας εκπαίδευσης που προσελκύουν γυναίκες στη μηχανική και στις ΤΠΕ· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι εξακολουθεί να υπάρχει άνιση πρόσβαση των γυναικών σε ερευνητικές θέσεις, χρηματοδοτικά κονδύλια και εκδόσεις, συμπεριλαμβανομένου ενός μη προσαρμοσμένου μισθολογικού χάσματος μεταξύ των φύλων στις επιστήμες και στην ακαδημαϊκή κοινότητα, παρά τις νομικές διατάξεις για την ίση μεταχείριση και τη μη διάκριση στην αγορά εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της ισότητας των αμοιβών, που υπάρχουν σε ισχύ στην ΕΕ και στα κράτη μέλη·

16. επισημαίνει τον αριθμό των περιπτώσεων σεξουαλικής παρενόχλησης την οποία υφίστανται οι φοιτήτριες στους τομείς STEM στην τριτοβάθμια εκπαίδευση και καλεί τα κράτη μέλη και τα εκπαιδευτικά ιδρύματα να εφαρμόσουν πολιτικές μηδενικής

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

ανοχής στη σεξουαλική παρενόχληση, να συμφωνήσουν όσον αφορά αυστηρούς κώδικες δεοντολογίας και πρωτόκολλα, να δημιουργήσουν ασφαλείς και ιδιωτικούς διαύλους καταγγελίας για γυναίκες και κορίτσια, και να καταγγέλλουν όλες τις περιπτώσεις σεξουαλικής παρενόχλησης στις αρμόδιες αρχές· καλεί την Επιτροπή, τα κράτη μέλη και τα εκπαιδευτικά ιδρύματα να λάβουν προληπτικά μέτρα και να προβλέψουν επαρκείς κυρώσεις για τους δράστες σεξουαλικής παρενόχλησης προκειμένου να αντιμετωπιστεί η σεξουαλική παρενόχληση σε σχολές και εκπαιδευτικούς χώρους των τομέων STEM·

17. τονίζει ότι πρέπει να συμπεριληφθούν ευκαιρίες μάθησης και σταδιοδρομίας στους τομείς STEM που συνυπολογίζουν τη διάσταση του φύλου στα εθνικά αναπτυξιακά σχέδια, καθώς και πολιτικές για τον εκπαιδευτικό τομέα, τις ΤΠΕ και τις θετικές επιστήμες·

Σταδιοδρομία

18. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι οι γυναίκες αντιμετωπίζουν δυσανάλογα περισσότερα εμπόδια στη σταδιοδρομία τους από ό,τι οι άνδρες, λόγω της έλλειψης κατάλληλης ισορροπίας μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής, και της αύξησης της μη αμειβόμενης παροχής φροντίδας στα περισσότερα νοικοκυριά· σημειώνει ότι η πανδημία COVID-19 έχει επιδεινώσει περαιτέρω την κατάσταση των γυναικών, οι οποίες αναγκάστηκαν να εξισορροπήσουν την τηλεργασία υπερωριακής εργασίας με τη φροντίδα των παιδιών και την παροχή μη αμειβόμενης εργασίας φροντίδας· εκφράζει τη λύπη του για τον ιδιαίτερα αρνητικό αντίκτυπο της νοστορπίας αδιάκοπης λειτουργίας στην ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής των εργαζομένων με ευθύνες φροντίδας, οι οποίοι τείνουν να είναι γυναίκες· παροτρύνει τους δημόσιους και ιδιωτικούς φορείς να διασφαλίσουν ότι η τηλεργασία λαμβάνει υπόψη τα εμπόδια στη διατήρηση καλύτερης ισορροπίας μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής, και σέβεται το δικαίωμα αποσύνδεσης, καθώς και να υιοθετήσουν φιλικές προς την οικογένεια πολιτικές· παροτρύνει τα κράτη μέλη να θεσπίσουν κατάλληλα μέτρα για να εγγυηθούν πολιτικές μηδενικής ανοχής για τη σεξουαλική παρενόχληση, καλύτερη άδεια μητρότητας, σημαντικά περισσότερη και μεγαλύτερη άδεια πατρότητας, και αμειβόμενη και μη μεταβιβάσιμη γονική άδεια που θα επιτρέπει στις γυναίκες και τους άνδρες να απουσιάζουν για να φροντίσουν τα παιδιά τους, και να καταπολεμήσουν τον κανόνα ότι ανάμεσα στους γονείς είναι οι γυναίκες που διακόπτουν τη σταδιοδρομία τους, προκειμένου να ξεπεραστεί ένα σημαντικό εμπόδιο για την πρόοδο της σταδιοδρομίας των γυναικών, καθώς και να διασφαλιστούν ευέλικτα ωράρια εργασίας, επιτόπιες υπηρεσίες παιδικής μέριμνας και τηλεργασία· παροτρύνει τα κράτη μέλη να μεταφέρουν πλήρως και να εφαρμόσουν την οδηγία για την ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής⁽²⁰⁾, και καλεί την Επιτροπή να την παρακολουθεί αποτελεσματικά· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να αξιολογήσουν πλήρως τα αίτια και τους παράγοντες που οδηγούν τις γυναίκες σε υψηλό ποσοστό εγκατάλειψης σταδιοδρομιών στους τομείς STEM, να διατυπώσουν συστάσεις για δράση ώστε να αποφεύγεται αυτό το φαινόμενο, κατά περίπτωση, να αναπτύξουν μηχανισμούς και προγράμματα για τη συμμετοχή των γυναικών και των κοριτσιών σε πρωτοβουλίες εκπαίδευσης, κατάρτισης και απασχόλησης, καθώς και να εγκρίνουν κατάλληλες πολιτικές και μέτρα για τον σκοπό αυτό· τονίζει ότι η νόσος COVID-19 ανοίγει ένα νέο κεφάλαιο στον κόσμο της εργασίας, της εκπαίδευσης, της διακυβέρνησης και της καθημερινής ζωής, και έχει επισημάνει την ιδιαίτερη σημασία του ψηφιακού γραμματισμού και των ψηφιακών δεξιοτήτων, καθώς και την ανάγκη για νέες συνθήκες τηλεργασίας, οι οποίες έχουν δείξει σημαντικό χάσμα μεταξύ των φύλων κατά τη διάρκεια της πανδημίας και των συνακόλουθων εγκλεισμών· επισημαίνει την επείγουσα ανάγκη προώθησης της ισόρροπης εκπροσώπησης ανδρών και γυναικών στον ψηφιακό τομέα δεδομένου του τρόπου με τον οποίο ιδιώτες και εταιρείες χρησιμοποιούν τις ΤΠΕ και άλλες ψηφιακές τεχνολογίες για να εργάζονται και να αλληλεπιδρούν στη νέα ψηφιακή κοινωνία·

19. κρίνει ότι είναι εξαιρετικά σημαντικό να υπάρχουν περισσότερα γυναικεία πρότυπα και να αυξηθεί ο αριθμός των γυναικών σε ηγετικές θέσεις στους τομείς STEM· τονίζει ότι το φθίνον ποσοστό γυναικών σε ανώτερες θέσεις έχει δυσμενείς επιπτώσεις στις προσλήψεις γυναικών, πράγμα που με τη σειρά του μειώνει ακόμη περισσότερο τις πιθανότητες διορισμού γυναικών σε ανώτερες θέσεις· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι οι γυναίκες υποεκπροσωπούνται στις ηγετικές θέσεις αν σταδιοδρομήσουν στους τομείς STEM και τονίζει ότι θα πρέπει επείγοντως να προωθηθεί η ισότητα των φύλων σε όλα τα επίπεδα της διαδικασίας λήψης αποφάσεων στον τομέα των επιχειρήσεων και της διαχείρισης· υπογραμμίζει ότι η ποικιλομορφία ως προς το φύλο στα διοικητικά συμβούλια και στις θέσεις λήψης αποφάσεων βελτιώνει τις επιδόσεις των επιχειρήσεων λόγω του ευρύτερου φάσματος γνώσεων, συμπεριφορών και εμπειριών· αποδοκιμάζει την ύπαρξη οριζόντιων και κάθετου διαχωρισμού με βάση το φύλο στις ιεραρχίες πανεπιστημίων και σχολείων στην Ευρώπη· εφιστά την προσοχή στο γεγονός ότι οι γυναίκες υποεκπροσωπούνται ιδιαίτερα σε κορυφαίες ακαδημαϊκές θέσεις και θέσεις λήψης αποφάσεων σε ακαδημαϊκά ιδρύματα και πανεπιστήμια, κάτι που δείχνει ότι υπάρχει γυάλινη οροφή, δηλαδή αόρατοι φραγμοί προκατάληψης που τις εμποδίζουν να φτάσουν σε θέσεις ευθύνης· παροτρύνει το Συμβούλιο και τα κράτη μέλη να εγκρίνουν την προτεινόμενη οδηγία για τις γυναίκες στα διοικητικά συμβούλια και να καθορίσουν στόχους για την ισόρροπη εκπροσώπηση των φύλων στα όργανα λήψης αποφάσεων·

20. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων συνεχίζει να υφίσταται και είναι ακόμη πιο έντονο σε ανδροκρατούμενους τομείς, όπως οι ΤΠΕ και οι τεχνολογικές εταιρείες⁽²¹⁾· καλεί όλους τους παράγοντες να εφαρμόζουν πρακτικές μισθολογικής διαφάνειας· παροτρύνει το Συμβούλιο να αποδεσμεύσει την προτεινόμενη οδηγία για την εφαρμογή της αρχής της ίσης μεταχείρισης μεταξύ των προσώπων, ανεξάρτητα από τη θρησκεία ή τις πεποιθήσεις, την αναπηρία, την ηλικία ή τον γενετήσιο προσανατολισμό, η οποία αποσκοπεί στην επέκταση της προστασίας από τις διακρίσεις μέσω μιας οριζόντιας προσέγγισης·

⁽²⁰⁾ Οδηγία (ΕΕ) 2019/1158 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2019, σχετικά με την ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και ιδιωτικής ζωής για τους γονείς και τους φροντιστές και την κατάργηση της οδηγίας 2010/18/ΕΕ του Συμβουλίου (ΕΕ L 188 της 12.7.2019, σ. 79).

⁽²¹⁾ Lambrecht, A. και Tucker, C. E., «Algorithmic bias? An empirical study into apparent gender-based discrimination in the display of STEM career ads», (Αλγοριθμική μεροληψία: Εμπειρική μελέτη σχετικά με τις φαινομενικές έμφυλες διακρίσεις στην εμφάνιση αγγελιών για τη σταδιοδρομία σε τομείς STEM), *Management Science*, τόμος 65, αριθ. 7, 2019, σ. 2970.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

21. καλεί όλους τους σχετικούς ενδιαφερόμενους φορείς να αντιμετωπίσουν τις διακρίσεις στις πρακτικές προσλήψεων που εφαρμόζουν και να θεσπίσουν ποσοτώσεις προκειμένου να προωθηθεί η ένταξη των γυναικών, ιδίως των γυναικών που προέρχονται από ποικίλα φυλετικά και εθνοτικά υπόβαθρα, των γυναικών με αναπηρία και των ατόμων ΛΟΑΤ+·

22. ενθαρρύνει την καθιέρωση διαλόγου χωρίς αποκλεισμούς με τους ενδιαφερόμενους φορείς, όπως ιδιωτικές εταιρείες, μη κυβερνητικές οργανώσεις, επαγγελματικούς συλλόγους και ινστιτούτα, κρατικούς φορείς, περιφερειακές και τοπικές αρχές, φορείς χάραξης πολιτικής και εκπροσώπους της κοινωνίας των πολιτών, με σκοπό τον συντονισμό και την αντιμετώπιση των ελλειπόντων συνδυαστικών κρίκων για την προώθηση των γυναικών στους τομείς STEM· τονίζει ότι, δεδομένης της ύψιστης σημασίας της καταπολέμησης των πολιτιστικών και κοινωνικών στερεοτύπων κατά των ικανοτήτων και των ρόλων των γυναικών στον τομέα STEM, θα πρέπει να θεσπιστούν στοχευμένα μέτρα για την προώθηση της ισότητας των φύλων, όπως νομοθεσία για την ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου ή πολιτικές όπως οικονομικά κίνητρα ή άλλα μέτρα, προκειμένου να αυξηθεί η συμμετοχή των κοριτσιών στην εκπαίδευση και τη σταδιοδρομία στους τομείς STEM· ζητεί να δοθούν κίνητρα στις εταιρείες που υποστηρίζουν πρότυπα, προγράμματα καθοδήγησης και επαγγελματικές σταδιοδρομίες για γυναίκες, και να αυξηθεί η προβολή των γυναικών· αναγνωρίζει τον κρίσιμο ρόλο που διαδραματίζουν ορισμένοι Διευθύνοντες Σύμβουλοι και ανώτερα διοικητικά στελέχη στη γεφύρωση του ψηφιακού χάσματος μεταξύ των φύλων αναπτύσσοντας εταιρικές πολιτικές οι οποίες αποσκοπούν στην καταπολέμηση των στερεοτύπων που αφορούν το φύλο στον ψηφιακό τομέα, στην προώθηση προτύπων, στην παροχή κινήτρων στις γυναίκες ώστε να ακολουθήσουν σπουδές σε τομείς STEM, στην τόνωση του επαγγελματικού αναπροσανατολισμού ή της αναβάθμισης δεξιοτήτων των γυναικών, στην προώθηση προγραμμάτων καθοδήγησης και στη βελτίωση της εικόνας των θέσεων απασχόλησης στις ΤΠΕ· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να συνεργαστούν περαιτέρω με όλες τις ΤΠΕ, τις ψηφιακές τεχνολογίες, τις εταιρείες τηλεπικοινωνίας, τα μέσα ενημέρωσης, τα οπτικοακουστικά μέσα και τους τεχνολογικούς επιχειρηματικούς εταίρους για την προώθηση μιας χωρίς αποκλεισμούς και ισορροπημένης από άποψη φύλου εργασιακής νοοτροπίας και περιβάλλοντος, μεταξύ άλλων με τη θέσπιση μέτρων όπως εκστρατείες ευαισθητοποίησης για την προώθηση της ισότητας των φύλων στους ιδιωτικούς τομείς STEM και συμπράξεις δημόσιου-ιδιωτικού τομέα για τη διευκόλυνση της πρόσβασης στην αγορά εργασίας STEM για φοιτήτριες που έχουν αποφοιτήσει πρόσφατα, με την προώθηση προγραμμάτων μαθητείας και άσκησης για κορίτσια και νεαρές γυναίκες, ώστε να ενισχυθεί η μετάβασή τους στην αγορά εργασίας, μέσω πρωτοβουλιών όπως η καθοδήγηση και οι υποτροφίες για μειονεκτούντα κορίτσια, και με συμπράξεις δημόσιου-ιδιωτικού τομέα μεταξύ εκπαιδευτικών συστημάτων, κυβερνήσεων και εταιρειών που εργάζονται στον τομέα των αναδυόμενων τεχνολογιών, όπως οι τρισδιάστατες τεχνολογίες, η ΤΝ, η νανοτεχνολογία, η ρομποτική και η γονιδιακή θεραπεία, και να ανταλλάξουν πληροφορίες και βέλτιστες πρακτικές μεταξύ όλων των κρατών μελών για τον σκοπό αυτόν·

23. επισημαίνει τη σχέση ανάμεσα στο χάσμα μεταξύ των φύλων και το συνταξιοδοτικό χάσμα· καλεί, ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη να το αντιμετωπίσουν και να το μειώσουν και να λάβουν περαιτέρω μέτρα για να διασφαλίσουν ότι οι γυναίκες μπορούν να έχουν επαρκή πρόσβαση στην εκπαίδευση, ευκαιρίες οικονομικής ανεξαρτησίας και ευκαιρίες επαγγελματικής εξέλιξης·

Ψηφιακός τομέας

24. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι υπάρχει χάσμα μεταξύ των φύλων σε όλους τους τομείς της ψηφιακής τεχνολογίας, αλλά ανησυχεί ιδιαίτερα για το χάσμα μεταξύ των φύλων σε καινοτόμες τεχνολογίες, όπως οι τομείς της τεχνητής νοημοσύνης και της κυβερνοασφάλειας, όπου η μέση παρουσία γυναικών παγκοσμίως ανέρχεται σε 12 % και 20 % αντίστοιχα⁽²²⁾· προτείνει να δοθεί μεγαλύτερη προσοχή και στήριξη στις αραιοκατοικημένες και ιδιαίτερα στις αγροτικές περιοχές, όπου η κατάσταση επιδεινώνεται·

25. τονίζει ότι η ποιότητα των συνόλων δεδομένων που χρησιμοποιούνται είναι υψίστης σημασίας για τις επιδόσεις των τεχνολογιών τεχνητής νοημοσύνης, ότι η ΤΝ δεν πρέπει να ενισχύει τις ανισότητες και τα στερεότυπα μεταξύ των φύλων μεταφέροντας τις μεροληπίες και τις προκαταλήψεις από την αναλογική στην ψηφιακή σφαίρα βάσει αλγορίθμων, και ότι η τεχνητή νοημοσύνη μπορεί να συμβάλει σημαντικά στην προώθηση της ισότητας των φύλων, υπό την προϋπόθεση ότι θα αναπτυχθεί κατάλληλο νομικό πλαίσιο και θα εξαλειφθούν οι συνειδητές και ασυνειδητές προκαταλήψεις· επισημαίνει ότι μία από τις κρίσιμότερες αδυναμίες της τεχνητής νοημοσύνης σχετίζεται με ορισμένα είδη προκατάληψης όπως το φύλο, η ηλικία, η αναπηρία, η θρησκεία, η φυλετική ή εθνοτική καταγωγή, το κοινωνικό υπόβαθρο ή ο γενετήσιος προσανατολισμός λόγω του ομοιογενούς εργατικού δυναμικού· επισημαίνει ότι οι διατομεακές μορφές διακρίσεων περιθωριοποιούν τις γυναίκες από τις αναδυόμενες τεχνολογίες, όπως τις έγχρωμες γυναίκες, λόγω σφαλμάτων στην τεχνολογία αναγνώρισης προσώπου· τονίζει την ανάγκη να υπάρχουν ποικίλες ομάδες προγραμματιστών και μηχανικών που θα εργάζονται μαζί με βασικούς κοινωνικούς παράγοντες, προκειμένου να αποτρέπεται η ακούσια παρείσφρηση έμφυλων και πολιτιστικών προκαταλήψεων στους αλγορίθμους, τα συστήματα και τις εφαρμογές τεχνητής νοημοσύνης· στηρίζει τη δημιουργία εκπαιδευτικών προγραμμάτων και δραστηριοτήτων ευαισθητοποίησης του κοινού σχετικά με τον κοινωνικό, νομικό και ηθικό αντίκτυπο της ΤΝ· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να λάβουν κάθε δυνατό μέτρο για την αποφυγή τέτοιων προκαταλήψεων και να διασφαλίσουν την πλήρη προστασία των θεμελιωδών δικαιωμάτων· τονίζει ότι πρέπει να αναπτυχθούν υποδομές ανθρώπινης εποπτείας πριν από την εφαρμογή τεχνολογιών ΤΝ σε τομείς υψηλού κινδύνου, ιδίως στην υγεία, και πρέπει να περιλαμβάνουν εμπειρογνώμονες σε θέματα ισότητας των φύλων·

⁽²²⁾ Sax, L. J., Kanny, M. A., Jacobs, J. A. κ.ά., «Understanding the Changing Dynamics of the Gender Gap in Undergraduate Engineering Majors: 1971-2011» (Κατανοώντας τη μεταβαλλόμενη δυναμική του χάσματος μεταξύ των φύλων στους προπτυχιακούς φοιτητές μηχανικής: 1971-2011), Research in Higher Education, τόμος 57, αριθ. 5, 2016· Shade, L. R., «Missing in action: Gender in Canada's digital economy agenda» (Η διάσταση του φύλου στο θεματολόγιο για την ψηφιακή οικονομία του Καναδά), Signs: Journal of Women in Culture and Society, τόμος 39, αριθ. 4, 2014, σ. 887-896.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

26. αναγνωρίζει ότι η τεχνητή νοημοσύνη, εάν είναι απαλλαγμένη από υποκείμενες προκαταλήψεις, μπορεί να αποτελέσει ισχυρό εργαλείο για την υπέρβαση των ανισοτήτων και των στερεοτύπων μεταξύ των φύλων μέσω της ανάπτυξης αμερόληπτων αλγορίθμων που συμμορφώνονται με τους δεοντολογικούς κανόνες ήδη από το στάδιο του σχεδιασμού και συμβάλλουν στη συνολική δικαιοσύνη και ευημερία· τονίζει τη σημασία μιας κοινής ευρωπαϊκής προσέγγισης όσον αφορά τις δεοντολογικές πτυχές της ΤΝ· τονίζει, επιπλέον, ότι η πολιτική και η νομοθεσία της ΕΕ για την τεχνητή νοημοσύνη πρέπει να σέβεται τις ευρωπαϊκές αξίες, τις Συνθήκες και τη νομοθεσία της ΕΕ και τις αρχές του ευρωπαϊκού πυλώνα κοινωνικών δικαιωμάτων·

27. ζητεί η τεχνητή νοημοσύνη και η αυτοματοποίηση στο σύνολό τους να είναι κοινωνικά υπεύθυνες και να σχεδιάζονται κατά τρόπο που να μας επιτρέπει να υπερβαίνουμε τις ανισότητες συμπεριλαμβανομένων των διακρίσεων λόγω φύλου και να αντιμετωπίζουμε τις προκλήσεις με τις οποίες έρχονται αντιμέτωπες οι γυναίκες, όπως τη μη αμειβόμενη παροχή φροντίδας, το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, τον κυβερνοεκφοβισμό, την έμφυλη βία και τη σεξουαλική παρενόχληση, την εμπορία ανθρώπων, τις παραβιάσεις των σεξουαλικών και αναπαραγωγικών δικαιωμάτων, και την υποεκπροσώπηση σε ηγετικές θέσεις· ζητεί η ΤΝ και η αυτοματοποίηση να συμβάλλουν στην ενίσχυση της υγείας και της οικονομικής ευημερίας των γυναικών, της ισότητας των ευκαιριών, των εργασιακών και κοινωνικών δικαιωμάτων, της ποιοτικής εκπαίδευσης, της προστασίας των παιδιών, της πολιτιστικής και γλωσσικής πολυμορφίας, της ισότητας των φύλων, του ψηφιακού γραμματισμού, της καινοτομίας και της δημιουργικότητας, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε χρηματοδότηση, της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και των ευέλικτων ευκαιριών εργασίας· καλεί την Επιτροπή να βοηθήσει τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών να δώσουν ιδιαίτερη προσοχή στις νέες μορφές έμφυλης βίας, όπως η παρενόχληση στον κυβερνοχώρο και η επίμονη παρακολούθηση στον κυβερνοχώρο ⁽²³⁾, και να διενεργήσει συνεχιζόμενες αξιολογήσεις ώστε να αντιμετωπίσει αποτελεσματικότερα τα ζητήματα αυτά·

Επιχειρηματικότητα και πρόσβαση σε χρηματοδότηση

28. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι οι γυναίκες υποεκπροσωπούνται στις νεοφυείς επιχειρήσεις με γνώμονα την καινοτομία και επισημαίνει τις προκαταλήψεις ως προς το φύλο και τα συστημικά μειονεκτήματα που υπάρχουν στις κοινωνικές δομές, ιδίως σε εκείνες που βρίσκονται στο σημείο τομής των τομέων STEM και της επιχειρηματικότητας· θεωρεί ότι είναι εξαιρετικά σημαντικό να υπάρχουν περισσότερα γυναικεία πρότυπα και να αυξηθεί ο αριθμός των γυναικών σε ηγετικές θέσεις στους τομείς STEM· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να θέσουν σε εφαρμογή πολιτικές για τη στήριξη και την αποδέσμευση του επιχειρηματικού δυναμικού των γυναικών, οι οποίες παραμένουν μια αναξιοποίητη πηγή οικονομικής ανάπτυξης, καινοτομίας και δημιουργίας θέσεων εργασίας, να παράσχουν περισσότερη και καλύτερη πληροφόρηση σχετικά με την επιχειρηματικότητα ως ελκυστική επιλογή σταδιοδρομίας, ιδίως για τις νεαρές γυναίκες στο σχολείο, και να εφαρμόσουν δημόσιες πολιτικές που προάγουν τη γυναικεία επιχειρηματικότητα· θεωρεί ότι η ανάκαμψη από τη νόσο COVID-19 αποτελεί σημαντική ευκαιρία για την προώθηση των γυναικών επιχειρηματιών, ώστε να τους επιτραπεί να ανοικοδομήσουν τις οικονομίες και τις κοινωνίες μας· υπογραμμίζει ότι μια πραγματική ανάκαμψη από τη νόσο COVID-19 θα στεφθεί με επιτυχία μόνο εάν επιτευχθεί μια πιο πράσινη, πιο δίκαιη και πιο ισότιμη από άποψη φύλου Ευρώπη, και διασφαλιστεί η επαρκής ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου στα κονδύλια της ΕΕ για την ανάκαμψη, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι οι γυναίκες αποκομίζουν όλα τα οφέλη όσον αφορά την απασχόληση και την επιχειρηματικότητα σε τομείς στους οποίους παραδοσιακά υποεκπροσωπούνται και εξακολουθούν να υποεκπροσωπούνται σημαντικά, συμπεριλαμβανομένων της ψηφιακής τεχνολογίας, της ΤΝ, των ΤΠΕ και των τομέων STEM·

29. θεωρεί ότι η υποεκπροσώπηση γυναικών που είναι υπεύθυνες για τις επενδυτικές αποφάσεις σε εταιρείες επιχειρηματικών συμμετοχών αποτελεί σημαντικό παράγοντα του συνεχιζόμενου ελλείμματος χρηματοδότησης για τις νεοφυείς και μη επιχειρήσεις επικεφαλής των οποίων είναι γυναίκες·

30. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να αυξήσουν τις ευκαιρίες χρηματοδότησης για δάνεια και χρηματοδότηση από ίδια κεφάλαια για τις γυναίκες που καινοτομούν και ιδρύουν νεοφυείς επιχειρήσεις μέσω κονδυλίων και προγραμμάτων της ΕΕ, να διευκολύνουν την πρόσβαση των γυναικών στα υφιστάμενα κονδύλια, να δημιουργήσουν ειδικά ταμεία και να αναζητήσουν νέους και καινοτόμους τρόπους για να στηρίξουν οικονομικά τις γυναίκες και να τις βοηθήσουν να υπερβούν τα εμπόδια τα οποία αντιμετωπίζουν· ζητεί να συμπεριληφθεί και η Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων όσον αφορά την πρόσβαση στη μικροχρηματοδότηση· αναγνωρίζει την ανάγκη για εκστρατείες ενημέρωσης και ευαισθητοποίησης σχετικά με τις δυνατότητες χρηματοδότησης από την ΕΕ, προκειμένου να παρασχεθεί προσαρμοσμένη στήριξη στις γυναίκες ιδιοκτήτριες επιχειρήσεων και επιχειρηματίες· ζητεί να επεκταθεί περαιτέρω το European Business Angels Network (Ευρωπαϊκό Δίκτυο Επιχειρηματικών Αγγέλων) και το ευρωπαϊκό δίκτυο καθοδηγητών για γυναίκες επιχειρηματίες, με συναντήσεις, μεταξύ άλλων, καινοτόμων γυναικών, επαγγελματιών του τεχνολογικού τομέα και επενδυτριών, προκειμένου να τονωθούν και να ενισχυθούν η καινοτομία και η χρηματοδότηση για γυναικεία εγχειρήματα·

31. χαιρετίζει την πρωτοβουλία της Επιτροπής για τη θέσπιση βραβείου καινοτόμων γυναικών της ΕΕ, το οποίο απονέμεται κάθε χρόνο σε Ευρωπαίες που έχουν ιδρύσει επιτυχημένες εταιρείες και έχουν παρουσιάσει καινοτομίες στην αγορά· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να βρουν πρόσθετους τρόπους για να ενθαρρύνουν περισσότερες γυναίκες να ιδρύσουν δικές τους εταιρείες και να τιμήσουν τις γυναίκες πρωτοπόρους στον τομέα της καινοτομίας·

32. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να εφαρμόσουν τη δήλωση δέσμευσης σχετικά με τις γυναίκες στο ψηφιακό περιβάλλον που εγκρίθηκε τον Απρίλιο του 2019 και να αναπτύξουν συγκεκριμένες δράσεις για την προώθηση της ισότητας των φύλων στους τομείς STEM, συμπεριλαμβανομένης της καθιέρωσης της Ευρωπαϊκής Ημέρας Κοριτσιών στους τομείς ΤΠΕ και STEM· καλεί την Επιτροπή να παρακολουθεί τις προσπάθειες και τις δράσεις των κρατών μελών, να υποβάλλει σχετικές εκθέσεις και να διασφαλίζει την ανταλλαγή πληροφοριών και ορθών πρακτικών·

⁽²³⁾ Οργανισμός Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, Violence against women: an EU-wide survey (Βία κατά των γυναικών: έρευνα σε επίπεδο ΕΕ), 2014, σ. 87.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

ο

ο ο

33. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο και την Επιτροπή.
-

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0297

Μελλοντική χρηματοδότηση του ραδιοφωνικού δικτύου Euranet Plus από την ΕΕ

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη μελλοντική χρηματοδότηση του ραδιοφωνικού δικτύου Euranet Plus από την ΕΕ (2021/2708(RSP))

(2022/C 67/19)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη το άρθρο 167 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 5 παράγραφος 3 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση και το πρωτόκολλο αριθ. 2 σχετικά με την εφαρμογή των αρχών της επικουρικότητας και της αναλογικότητας,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 11 του Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη την απόφαση της Επιτροπής, της 18ης Μαρτίου 2021, σχετικά με τη χρηματοδότηση ενεργειών πολυμέσων και την έγκριση του προγράμματος εργασίας για το 2021, συμπεριλαμβανομένου του παραρτήματός της,
 - έχοντας υπόψη την ερώτηση προς την Επιτροπή σχετικά με τη μελλοντική χρηματοδότηση του ραδιοφωνικού δικτύου Euranet Plus από την ΕΕ (O-000036/2021 — B9-0023/2021),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 136 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 2 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την πρόταση ψηφίσματος της Επιτροπής Πολιτισμού και Παιδείας,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει αποδειχθεί ότι το ραδιόφωνο αποτελεί καίριο μέσο επικοινωνίας με τους πολίτες για θέματα της ΕΕ·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σε μεγαλύτερα και πολυπληθέστερα κράτη μέλη, οι περιφερειακοί και τοπικοί ραδιοφωνικοί σταθμοί, χάρη στην πολύ μεγάλη διείσδυσή τους στην αγορά, συχνά προσφέρουν ένα προνομιακό παράθυρο για το περιεχόμενο που σχετίζεται με την ΕΕ σε ένα σημαντικό ακροατήριο και συμβάλλουν αποτελεσματικά στη διατήρηση μειονοτικών γλωσσών·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ενώ το ραδιόφωνο μπορεί να εδραιωθεί ως βασικό μέσο σε ένα ευρέως ψηφιοποιημένο μιντιακό τοπίο, η ψηφιοποίηση της ηχητικής μετάδοσης στην ΕΕ είναι μια μακροχρόνια διαδικασία που απαιτεί από τους ραδιοφωνικούς σταθμούς και τα δίκτυα να καταρτίσουν σχέδια μετάβασης, να διαθέσουν τις αναγκαίες επενδύσεις και να αμβλύνουν τον πλήρη οικονομικό αντίκτυπο αυτής της αλλαγής·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το «Euranet Plus», το οποίο ιδρύθηκε το 2007, είναι ένα μοναδικό δίκτυο ραδιοφωνικών σταθμών στην ΕΕ που παρέχει ενημέρωση από διεθνική προοπτική σχετικά με τα τεκταινόμενα στην Ευρώπη· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ήδη από την ίδρυσή του, οι επιχειρησιακές του δραστηριότητες χρηματοδοτούνται κυρίως με κονδύλια της ΕΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Euranet Plus αποτελείται επί του παρόντος από 13 κορυφαίους δημόσιους και ιδιωτικούς φορείς ραδιοφωνικής μετάδοσης σε 13 κράτη μέλη, οι οποίοι από κοινού συγκεντρώνουν αθροιστικά πάνω από 15 εκατομμύρια ακροατές καθημερινά⁽¹⁾, και προσφέρει στα μέλη του ένα μοναδικό φάσμα υπηρεσιών παραγωγής, ραδιοφωνικών εκπομπών και υπηρεσιών σύνταξης υψηλής ποιότητας, πληρώντας, ως εκ τούτου, τις απαιτήσεις του άρθρου 195 του δημοσιονομικού κανονισμού⁽²⁾ όσον αφορά τα συγκεκριμένα χαρακτηριστικά που απαιτούν ιδιαίτερο είδος οργανισμών·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ισχύουσα συμφωνία επιχορήγησης με το Euranet Plus, ύψους 2,16 εκατομμυρίων EUR ετησίως, πρόκειται να λήξει στις 31 Δεκεμβρίου 2021·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ενημερώθηκε για την απόφαση της Επιτροπής σχετικά με το μελλοντικό μοντέλο χρηματοδότησης για ενέργειες πολυμέσων, με επιστολή του Επιτρόπου Breton στις 18 Ιανουαρίου 2021, όπου αναφέρεται ότι η συμφωνία επιχορήγησης με το Euranet Plus δεν πρόκειται να ανανεωθεί και ότι θα αντικατασταθεί από ανταγωνιστική ετήσια πρόσκληση υποβολής προτάσεων που θα προκηρυχθεί για πρώτη φορά το 2021·

⁽¹⁾ Επίσημος ιστότοπος του δικτύου Euranet Plus, «Our Network».

⁽²⁾ Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή, προτού λάβει την απόφασή της σχετικά με τη μελλοντική χρηματοδότηση της ραδιοφωνικής μετάδοσης, δεν πραγματοποίησε στρατηγικό διάλογο με το Euranet Plus, όπως συνιστούσε, ωστόσο, ρητά πρόσφατος έλεγχος·
- H. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή Πολιτισμού και Παιδείας (CULT) έχει επανειλημμένα ζητήσει από την Επιτροπή να συμπεριληφθεί στη διαδικασία λήψης αποφάσεων σχετικά με τις ενέργειες πολυμέσων, έχει καταστήσει γνωστή στην Επιτροπή την ακράδαντη πεποίθησή της ότι η προβλεπόμενη προσέγγιση είναι άδικη για το Euranet Plus το οποίο, λόγω του χαρακτήρα του ως πανευρωπαϊκού ραδιοφωνικού δικτύου με αποστολή δημόσιας υπηρεσίας, αξίζει να αντιμετωπιστεί ως μοναδικός εταίρος για την προώθηση της ολοκλήρωσης και της πολυμορφίας των μέσων ενημέρωσης στην ΕΕ, και έχει εκφράσει, τόσο προφορικά όσο και γραπτά, τη ριζική διαφωνία της με την ταχεία αλλαγή που σχεδιάζει η Επιτροπή όσον αφορά την ενωσιακή χρηματοδότηση ραδιοφωνικών υπηρεσιών, η οποία θα διατάρασσε την αδιάλειπτη παροχή ραδιοφωνικών υπηρεσιών·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 18 Μαρτίου 2021, η Επιτροπή προχώρησε, όπως είχε προγραμματίσει, στην έγκριση της απόφασης για τη χρηματοδότηση ενεργειών πολυμέσων και του προγράμματος εργασίας για το 2021· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή έχει καταστήσει σαφές, στο πλαίσιο πολλών ανταλλαγών απόψεων με το προσωπικό και τους Επιτρόπους, ότι προτίθεται να εμμένει στην απόφασή της σχετικά με τη μελλοντική χρηματοδότηση του Euranet Plus από την ΕΕ — αγνοώντας παντελώς την πολιτική βούληση του Κοινοβουλίου επί του θέματος·
- I. λαμβάνοντας υπόψη ότι ένα μοντέλο χρηματοδότησης που βασίζεται σε ετήσιες ανοικτές προσκλήσεις υποβολής προτάσεων και έχει πολύ περιορισμένη διάρκεια δεν είναι οικονομικά βιώσιμο· λαμβάνοντας υπόψη ότι το γεγονός ότι θα προκηρυχθεί φέτος πρόσκληση υποβολής προτάσεων, χωρίς να μεσολαβήσουν μεταβατικά μέτρα, είναι άδικο για το Euranet Plus, παλιό και αξιόπιστο εταίρο, καθιστά αδύνατο για το Euranet να εκπονήσει μακροπρόθεσμο αναπτυξιακό σχέδιο για την υλοποίηση της ψηφιακής μετάβασης και να επενδύσει σε περαιτέρω βελτιώσεις των προϊόντων και των υπηρεσιών του και είναι πιθανό να οδηγήσει στη διάλυση του οργανισμού και στην απόλυση του προσωπικού του στις αρχές του 2022·
1. παροτρύνει την Επιτροπή να αναγνωρίσει τον μοναδικό χαρακτήρα του Euranet Plus ως ανεξάρτητου ραδιοφωνικού δικτύου που γεφυρώνει με επιτυχία το κενό πληροφόρησης ανάμεσα στην ΕΕ και τους πολίτες της, ενισχύοντας την κατανόηση των πολιτών και προωθώντας τον διάλογο σε όλους τους τομείς χάραξης πολιτικής της ΕΕ· υπογραμμίζει ότι το Euranet Plus συνδυάζει ικανότητες παραγωγής και ραδιοφωνικής μετάδοσης που παρέχουν υπηρεσίες σύνταξης υψηλής ποιότητας στους συνδεδεμένους με αυτό ραδιοφωνικούς σταθμούς και στον ίδιο τον οργανισμό, ο οποίος σχεδιάζει συμπαραγωγές, προωθεί ανταλλαγές και παράγει πανευρωπαϊκούς, εξατομικευμένους και κατά παραγγελία μορφότευπους για τα μέλη του· καταλήγει στο συμπέρασμα ότι το Euranet Plus αποτελεί, ως εκ τούτου, μια μοναδική πύλη λόγω του σημαντικού αριθμού μελών του μεταξύ των δημόσιων και ιδιωτικών ραδιοφωνικών σταθμών, οι οποίοι, με περιεχόμενο σε 12 επίσημες γλώσσες της ΕΕ, προσεγγίζουν καθημερινά περισσότερους από 15 εκατομμύρια ακροατές που διαφορετικά δεν θα ασχολούνταν ενδεχομένως με ζητήματα που σχετίζονται με την ΕΕ·
 2. ζητεί την ανανέωση της τρέχουσας βασικής χρηματοδότησης του Euranet Plus με τη μορφή μεταβατικής συμφωνίας επιχορήγησης για τουλάχιστον δύο έτη, ώστε να μπορέσει να αναπτύξει ένα μακροπρόθεσμο στρατηγικό σχέδιο για την περαιτέρω ανάπτυξη του δικτύου έως το τέλος του 2027, με σκοπό την επέκταση του αριθμού συμμετεχόντων σε αυτό και της γεωγραφικής και γλωσσικής του κάλυψης, την προετοιμασία για την ψηφιακή μετάβαση και την επένδυση σε περαιτέρω βελτιώσεις των προϊόντων και των υπηρεσιών του· ζητεί από τις Γενικές Διευθύνσεις Επικοινωνιακών Δικτύων, Περιεχομένου και Τεχνολογιών Επικοινωνιακών Δικτύων, Περιεχομένου και Τεχνολογιών (ΓΔ CONNECT) και Προϋπολογισμού (ΓΔ BUDG) της Επιτροπής να συγκροτήσουν διοργανική ομάδα εργασίας με το Euranet Plus και την επιτροπή CULT, προκειμένου να εξευρεθούν οι κατάλληλες τεχνικές λύσεις για την εφαρμογή ενός πολυετούς επιχειρησιακού πλαισίου· υπογραμμίζει ότι τα εν λόγω μεταβατικά μέτρα θα επιτρέψουν στον οργανισμό να αποκτήσει τα εφόδια για μια ανταγωνιστική, πολυετή διεργασία, η οποία θα μπορούσε να ξεκινήσει το 2024· τονίζει ότι η προσέγγιση αυτή θα δημιουργήσει τη μέγιστη προστιθέμενη αξία από άποψη βιωσιμότητας, αποδοτικότητας και ορθής χρήσης των δημόσιων πόρων της ΕΕ, σε αντίθεση με βραχυπρόθεσμες διαδικασίες που όχι μόνο αναγκάζουν τους δικαιούχους να φυτοζωούν αλλά είναι επίσης πιο δαπανηρές σε επίπεδο διαχείρισης·
 3. ζητεί από την Επιτροπή να αναθεωρήσει επείγοντως την απόφασή της της 18ης Μαρτίου 2021, για να διασφαλίσει ότι τα 2,2 εκατομμύρια EUR που προβλέπονται στο σημείο 2 του παραρτήματος της απόφασης για τη χρηματοδότηση δραστηριοτήτων στον τομέα της ραδιοφωνικής μετάδοσης για το έτος 2022, δεν θα διατεθούν μέσω ανοικτής πρόσκλησης αλλά θα δοθούν απευθείας στο Euranet Plus, με βάση το γεγονός ότι ο οργανισμός εξακολουθεί να πληροί τις απαιτήσεις του άρθρου 195 του δημοσιονομικού κανονισμού·
 4. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, την Επιτροπή και τις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

P9_TA(2021)0278

75η και 76η σύνοδος της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών**Σύσταση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου προς το Συμβούλιο της 9ης Ιουνίου 2021 όσον αφορά την 75η και 76η σύνοδο της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών (2020/2128(INI))**

(2022/C 67/20)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τον Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών,
- έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση (ΣΕΕ), και ιδίως τα άρθρα 21, 34 και 36,
- έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, ιδίως το προοίμιό της και το άρθρο 18, καθώς και τις συμβάσεις του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα και τα προαιρετικά πρωτόκολλά τους,
- έχοντας υπόψη τη σύστασή του της 5ης Ιουλίου 2018 προς το Συμβούλιο που αφορά την 73η σύνοδο της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμα της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών, της 3ης Μαΐου 2011, σχετικά με τη συμμετοχή της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις εργασίες των Ηνωμένων Εθνών, που παρέχει στην ΕΕ το δικαίωμα να παρεμβαίνει στη Γενική Συνέλευση του ΟΗΕ, να υποβάλλει προφορικά προτάσεις και τροποποιήσεις προς ψηφοφορία μετά από αίτημα κράτους μέλους, και να ασκεί το δικαίωμα απάντησης,
- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου, της 17ης Ιουνίου 2019, σχετικά με τη δράση της ΕΕ για την ενίσχυση της βασισμένης σε κανόνες πολυμερούς προσέγγισης,
- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 13ης Ιουλίου 2020 σχετικά με τις προτεραιότητες της ΕΕ στα Ηνωμένα Έθνη και την 75η Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών (Σεπτέμβριος 2020–Σεπτέμβριος 2021),
- έχοντας υπόψη την ομιλία του Προέδρου του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, Charles Michel, στις 25 Σεπτεμβρίου 2020, στη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών με τίτλο «Μια πιο ισχυρή και αυτόνομη Ευρωπαϊκή Ένωση που τροφοδοτεί έναν δικαιοέτερο κόσμο»,
- έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση του Αντιπροέδρου της Επιτροπής/Υπατου Εκπροσώπου της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας με τίτλο «Η ΕΕ στο πλευρό του ΟΗΕ», της 22ας Σεπτεμβρίου 2020,
- έχοντας υπόψη τη δήλωση για τον εορτασμό της 75ης επετείου των Ηνωμένων Εθνών, που εγκρίθηκε από τη Γενική Συνέλευση του ΟΗΕ στις 16 Σεπτεμβρίου 2020,
- έχοντας υπόψη τη συνολική στρατηγική της ΕΕ για την εξωτερική πολιτική και την πολιτική ασφαλείας του Ιουνίου 2016,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 15ης Ιανουαρίου 2020 σχετικά με την εφαρμογή της Κοινής Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας⁽²⁾,

⁽¹⁾ ΕΕ C 118 της 8.4.2020, σ. 165.⁽²⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0008.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- έχοντας υπόψη την Ατζέντα του 2030 των Ηνωμένων Εθνών για τη βιώσιμη ανάπτυξη και τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ),
- έχοντας υπόψη την Τέταρτη Παγκόσμια Διάσκεψη για τις Γυναίκες, που διεξήχθη στο Πεκίνο τον Σεπτέμβριο του 1995, τη Διακήρυξη και την Πλατφόρμα Δράσης για τη χειραφέτηση των γυναικών που εγκρίθηκαν στο Πεκίνο, καθώς και τα μεταγενέστερα τελικά έγγραφα που προέκυψαν κατά τις έκτακτες συνόδους του ΟΗΕ «Πεκίνο+5», «Πεκίνο+10», «Πεκίνο+15» και «Πεκίνο+20» σχετικά με νέες δράσεις και πρωτοβουλίες για την εφαρμογή της Διακήρυξης και της Πλατφόρμας Δράσης του Πεκίνου, τα οποία εγκρίθηκαν στις 9 Ιουνίου 2000, στις 11 Μαρτίου 2005, στις 2 Μαρτίου 2010 και στις 9 Μαρτίου 2015 αντίστοιχα,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμα σχετικά με το Παγκόσμιο Σύμφωνο για την ασφαλή, ομαλή και νόμιμη μετανάστευση, που εγκρίθηκε από τη Γενική Συνέλευση του ΟΗΕ στις 19 Δεκεμβρίου 2018,
- έχοντας υπόψη το Καταστατικό της Ρώμης του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου της 17ης Ιουλίου 1998,
- έχοντας υπόψη την 20ή επέτειο του ψηφίσματος 1325 (2000) των Ηνωμένων Εθνών που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ στις 31 Οκτωβρίου 2000 σχετικά με τον σημαντικό ρόλο των γυναικών στην πρόληψη και την επίλυση συγκρούσεων, τις ειρηνευτικές διαπραγματεύσεις, την οικοδόμηση της ειρήνης, τη διατήρηση της ειρήνης, την ανθρωπιστική αντίδραση και την ανασυγκρότηση μετά τις συγκρούσεις,
- έχοντας υπόψη το σχέδιο δράσης της ΕΕ για τις γυναίκες, την ειρήνη και την ασφάλεια (ΓΕΑ) 2019-2024, και τονίζοντας τη σημασία της πλήρους εφαρμογής του θεματολογίου ΓΕΑ ως εγκάρσιου ζητήματος σε όλα τα θέματα ειρήνης και ασφάλειας,
- έχοντας υπόψη τις εκθέσεις του ανεξάρτητου εμπειρογνώμονα του ΟΗΕ για την προστασία από τη βία και τις διακρίσεις λόγω γενετήσιου προσανατολισμού και ταυτότητας φύλου,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμα 2532 (2020) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών σχετικά με την παύση των εχθροπραξιών κατά τη διάρκεια της πανδημίας του κορονοϊού (COVID-19) και την υποστήριξη της έκκλησης του Γενικού Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών Antonio Guterres για την παγκόσμια κατάπαυση του πυρός,
- έχοντας υπόψη την Παγκόσμια Αντιτρομοκρατική Στρατηγική των Ηνωμένων Εθνών, η οποία εγκρίθηκε από τη Γενική Συνέλευση του Σεπτεμβρίου 2006 και πρόκειται σύντομα να επικαιροποιηθεί για έβδομη φορά,
- έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για το Διεθνές εμπόριο συμβατικών όπλων (ΑΤΠ),
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 12ης Σεπτεμβρίου 2018 σχετικά με τα αυτόνομα οπλικά συστήματα ⁽³⁾,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 7ης Ιουνίου 2016 σχετικά με τις επιχειρήσεις υποστήριξης της ειρήνης — συνεργασία της ΕΕ με τον ΟΗΕ και την Αφρικανική Ένωση ⁽⁴⁾,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 118 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων (A9-0173/2021),

A. λαμβάνοντας υπόψη ότι φέτος είναι ο εορτασμός της 75ης επετείου των Ηνωμένων Εθνών· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ΟΗΕ έχει αναδειχθεί σε βασικό οικουμενικό φόρουμ για την επίτευξη διεθνούς συναίνεσης όσον αφορά την ειρήνη και την ασφάλεια, τη βιώσιμη ανάπτυξη και τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του διεθνούς δικαίου· λαμβάνοντας υπόψη ότι αποτελεί επίσης βασικό πάροχο στήριξης για τα ευάλωτα κράτη και τις ευπαθείς κοινότητες όσον αφορά την οικοδόμηση κρατών και την επίλυση συγκρούσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αυξανόμενες πολιτικές εντάσεις διαταράσσουν την ατζέντα του ΟΗΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα επιτεύγματα και ο απαραίτητος ρόλος του ΟΗΕ συχνά παραβλέπονται σε μια προσπάθεια ορισμένων χωρών να προωθήσουν μονομερείς αποφάσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι σημαντικό για την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να διασφαλίσουν ότι ο ΟΗΕ παραμένει ένα αποδοτικό και αποτελεσματικό φόρουμ προς όφελος της διεθνούς κοινότητας και μπορεί να συνεχίσει να ανταποκρίνεται στις σημερινές και μελλοντικές παγκόσμιες προκλήσεις, οι οποίες μπορούν να επιτευχθούν μόνο μέσω πολυμερών λύσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι τρεις πυλώνες του ΟΗΕ είναι i) η ειρήνη και η ασφάλεια, ii) η ανάπτυξη, τα ανθρωπίνια δικαιώματα και iii) το κράτος δικαίου, είναι άρρηκτα συνδεδεμένοι και αλληλοεπηρεάζονται· λαμβάνοντας υπόψη ότι η δημοκρατία, τα ανθρωπίνια δικαιώματα και το κράτος δικαίου απειλούνται ολοένα και περισσότερο στις διάφορες περιοχές του κόσμου και ότι τα περιθώρια δράσης της κοινότητας των πολιτών συρρικνώνονται σε πολλά κράτη μέλη του ΟΗΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων αντιμετωπίζουν όλο και περισσότερες απειλές για το νόμιμο έργο τους σε παγκόσμιο επίπεδο, σε μία συγκυρία στην οποία οι περιορισμοί και τα μέτρα εγκλεισμού λόγω της νόσου COVID-19 έχουν μειώσει την υποβολή εκθέσεων και την παρακολούθηση των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα κράτη έχουν την ευθύνη να αναλάβουν δράση για να εγγυηθούν ότι όλα τα άτομα, οι τοπικές κοινότητες και οι πληθυσμιακές ομάδες θα έχουν δικαίωμα στην πλήρη άσκηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων τους

⁽³⁾ ΕΕ C 433 της 23.12.2019, σ. 86.

⁽⁴⁾ ΕΕ C 86 της 6.3.2018, σ. 33.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

σύμφωνα με τους θεμελιώδεις στόχους και τις κατευθυντήριες αρχές του ΟΗΕ, όπως κατοχυρώνονται στον ιδρυτικό χάρτη του 1945 και στην Οικουμενική Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η διαφύλαξη και η προώθηση της ειρήνης και της ασφάλειας, η βιώσιμη ανάπτυξη και ο σεβασμός των ανθρωπίνων δικαιωμάτων συγκαταλέγονται μεταξύ των βασικών αρχών του ΟΗΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι πρόσφατες εκθέσεις των Ηνωμένων Εθνών έχουν επισημάνει ότι αρκετά κράτη μέλη του ΟΗΕ παραβιάζουν συστηματικά και διαβρώνουν τα ανθρώπινα δικαιώματα· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αρχικός στόχος του ΟΗΕ για διατήρηση της ειρήνης έχει τεθεί υπό αμφισβήτηση, εξαιτίας των συνεχών πολυσύνθετων κρίσεων·

- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 έχει αναδείξει την επείγουσα ανάγκη για ανάπτυξη ανθεκτικών ικανοτήτων σε ολόκληρη τη διεθνή κοινότητα και την ανάγκη για στενό πολυμερή διάλογο και συνεργασία, ιδίως όσον αφορά την πρόσβαση σε δημόσια αγαθά· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ρόλος, η εμπειρογνώσια και η ακεραιότητα του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (ΠΟΥ) είναι, ιδίως σήμερα, ζωτικής σημασίας για τον παγκόσμιο συντονισμό και τις προσπάθειες καταπολέμησης της πανδημίας COVID-19· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ΠΟΥ πρέπει να προωθήσει περαιτέρω την ικανότητά του να διαχειριστεί την τρέχουσα πανδημία και τους μελλοντικούς κινδύνους πανδημίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Θεματολόγιο 2030 και οι Στόχοι Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) αποτελούν βασικό χάρτη πορείας για την ανάκαμψη και την ανάληψη δράσης, ο οποίος έχει ήδη εγκριθεί από τη διεθνή κοινότητα· λαμβάνοντας υπόψη ότι η νόσος COVID-19 είναι πιθανό να επιταχύνει τις αρνητικές τάσεις, συμπεριλαμβανομένων των απειλών εναντίον της δημοκρατίας, του κράτους δικαίου και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, και ιδίως των δικαιωμάτων των γυναικών και των παιδιών και της ισότητας των φύλων, εκτός εάν αναληφθεί ταχεία, σημαντική και ουσιαστική πολιτική δράση σε παγκόσμιο επίπεδο· λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κοινοβουλευτικός έλεγχος των κυβερνητικών αποφάσεων είναι επίσης σημαντικός για τη διασφάλιση του αυστηρού σεβασμού των θεμελιωδών δικαιωμάτων και ελευθεριών των πολιτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία της ΕΕ και του ΟΗΕ έχουν ζωτική σημασία για την καταπολέμηση αυτών των τάσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία έχει υπογραμμίσει το γεγονός ότι η προαγωγή της καθολικής υγείας δεν αποτελεί μόνο ηθική επιταγή, αλλά και προϋπόθεση για την οικονομική και κοινωνική ευημερία και ανάπτυξη, καθώς και για την ενδυνάμωση όλων των ανθρώπων, και ιδίως των πλέον ευάλωτων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία έχει επίσης υπογραμμίσει τη σημασία των περισσότερων και καλύτερων επενδύσεων στην αντιμετώπιση κρίσιμων αναγκών υγείας σε παγκόσμιο επίπεδο·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ΠΟΥ, ως η εκτελεστική αρχή του ΟΗΕ που συντονίζει τη δράση στον τομέα της υγείας στο πλαίσιο του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών, διαδραματίζει ηγετικό ρόλο σε θέματα παγκόσμιας υγείας· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα έξι σημεία εστίασης του θεματολογίου του ΠΟΥ για την υγεία και την ανάπτυξη για τον 21ο αιώνα περιλαμβάνουν την ορθή αξιοποίηση της έρευνας, των πληροφοριών και των αποδεικτικών στοιχείων, καθώς και την ενίσχυση των συμμαχιών μέσω της στήριξης και της συνεργασίας μεταξύ εταίρων, συμπεριλαμβανομένων των φορέων στο πλαίσιο του ΟΗΕ και άλλων διεθνών οργανισμών, χορηγών, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και του ιδιωτικού τομέα·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο ΟΗΕ παρέχει ένα σημαντικό φόρουμ για διάλογο χωρίς αποκλεισμούς μεταξύ των δανειοδοτούμενων κρατών, των πιστωτών και άλλων ενδιαφερόμενων μερών·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Γενικός Γραμματέας του ΟΗΕ έχει επιδείξει εξαιρετική ηγετική ικανότητα όσον αφορά την προώθηση της μεταρρύθμισης του ΟΗΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι απαιτούνται περαιτέρω θαρραλέα μέτρα και πολιτική βούληση για την αντιμετώπιση βασικών εκκρεμών ζητημάτων, ιδίως όσον αφορά τη μεταρρύθμιση της δομής του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της, ως οι μεγαλύτεροι χρηματοδότες των Ηνωμένων Εθνών, έχουν επιδείξει από κοινού σημαντική δέσμευση για αποτελεσματική πολυμερή προσέγγιση μέσω της πολιτικής, συμβολικής και οικονομικής στήριξής τους προς τον ΟΗΕ, με πρωταρχικό στόχο την εξάλειψη της φτώχειας, την προώθηση της μακροπρόθεσμης ειρήνης και σταθερότητας, την προάσπιση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, την καταπολέμηση της εμπορίας ανθρώπων και την παροχή ανθρωπιστικής βοήθειας σε πληθυσμούς, χώρες και περιοχές που αντιμετωπίζουν κάθε είδους κρίσεις, φυσικές ή ανθρωπογενείς· λαμβάνοντας υπόψη ότι το πρόβλημα της επαρκούς χρηματοδότησης του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών εξακολουθεί να αποτελεί πρόκληση· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ θα πρέπει να καλέσει τον ΟΗΕ να καταβάλει περισσότερες προσπάθειες για μεταρρυθμίσεις που θα περιλαμβάνουν περισσότερες γυναίκες, νέους και άτομα με αναπηρία στο προσωπικό και την ηγεσία του, και να αυξήσει την ευαισθητοποίηση σχετικά με τον διατομεακό χαρακτήρα των δομών του ΟΗΕ·

1. συνιστά στο Συμβούλιο:

- α) να συνεχίσει τις σημαντικές επιδόσεις της όσον αφορά όσον αφορά τη στήριξη της αποτελεσματικής πολυμερούς προσέγγισης, των αποτελεσματικών και διαφανών πολυμερών φορέων, και ιδίως του ΟΗΕ ως απαραίτητου φόρουμ για πολυμερείς λύσεις σε παγκόσμιες προκλήσεις και πολιτικές, πολιτικό διάλογο και επίτευξη συναίνεσης σε ολόκληρη τη διεθνή κοινότητα· το Κοινοβούλιο επικροτεί τα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 13ης Ιουλίου 2020 σχετικά με τις προτεραιότητες της ΕΕ στα Ηνωμένα Έθνη και την 75η Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών που θεωρείται αποτελεσματικό φόρουμ για την προώθηση οικουμενικών αξιών, οι οποίες αποτελούν επίσης θεμελιώδεις αξίες της ΕΕ· επαναβεβαιώνει ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της συμμερίζονται τις αξίες και τις αρχές του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών και διαδραματίζουν ουσιαστικό ρόλο στην προώθηση αυτών των αρχών και των στόχων του ΟΗΕ στην εξωτερική δράση της ΕΕ· είναι της άποψης ότι η ΕΕ

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

χρειάζεται παγκόσμιους και περιφερειακούς εταίρους προκειμένου να επιτύχει τους στόχους της εξωτερικής πολιτικής της, συγκεκριμένα στους τομείς της ειρήνης και της ασφάλειας, της καταπολέμησης της τρομοκρατίας και του οργανωμένου εγκλήματος, των περιφερειακών συγκρούσεων και της αντιμετώπισης των αποτυχημένων κρατών και της διάδοσης των όπλων μαζικής καταστροφής, πιστεύει ότι η ΕΕ θα πρέπει να ενισχύει τις δραστηριότητες προβολής της για την ανάπτυξη ευρύτερων εταιρικών σχέσεων για την υποστήριξη μιας αποτελεσματικής πολυμερούς προσέγγισης και θα πρέπει να εξετάσει το ενδεχόμενο να συμπεριλάβει εστιασμένες συζητήσεις για μια αποτελεσματική πολυμερή προσέγγιση σε όλους τους διαρθρωμένους διαλόγους με τους εταίρους της· σημειώνει περαιτέρω ότι η Ένωση βασίζεται στις αξίες του σεβασμού της ανθρώπινης αξιοπρέπειας, της ελευθερίας, της δημοκρατίας, της ισότητας, του κράτους δικαίου και του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως ορίζονται στο άρθρο 2 ΣΕΕ, και ότι η εξωτερική προώθηση των αξιών αυτών και η προαγωγή της δημοκρατίας, του κράτους δικαίου, της οικουμενικότητας και του αδιαίρετου των ανθρωπίνων δικαιωμάτων θα πρέπει να βρίσκονται στο επίκεντρο της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφάλειας της ΕΕ, σύμφωνα με το άρθρο 21 ΣΕΕ και τα στρατηγικά συμφέροντα της Ένωσης, και ότι αυτό θα πρέπει επίσης να αντικατοπτρίζεται, με αποτελεσματικό και διαφανή τρόπο, σε όλους τους τομείς των σχέσεων της Ένωσης με τρίτες χώρες και θεσμικά όργανα τρίτων χωρών και στους στόχους που επιδιώκει η ΕΕ στο σύστημα των Ηνωμένων Εθνών, ιδίως όσον αφορά την εφαρμογή του διεθνούς δικαίου· θεωρεί, ως εκ τούτου, ότι το Συμβούλιο θα πρέπει να στηρίζει όλες τις δραστηριότητες για να παραμείνουν τα ανθρώπινα δικαιώματα στην κορυφή της ατζέντας του ΟΗΕ υπό το πρίσμα των προσπαθειών υπονόμησης της Οικουμενικής Διακήρυξης των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου και άλλων σχετικών διατάξεων του ΟΗΕ με την υπαγωγή των ατομικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην φερόμενη ευημερία ολόκληρων κοινωνιών· να υποστηρίξει συγκεκριμένες δράσεις στο πλαίσιο αυτό για την ενίσχυση της διάρθρωσης του ΟΗΕ·

- β) να υποστηρίξει την άποψη ότι, σε ένα πολυπολικό πλαίσιο όπου ορισμένες χώρες προωθούν την επιλεκτική πολυμερή προσέγγιση και όχι την αποτελεσματική που βασίζεται σε οικουμενικές αξίες, η ΕΕ πρέπει να καταβάλει προσπάθειες για την περαιτέρω προώθηση μιας άνευ όρων δέσμευσης των μελών του ΟΗΕ στις οικουμενικές αξίες, σε ένα σύστημα που βασίζεται σε κανόνες και στην υπεροχή των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε όλους τους τομείς πολιτικής· το Κοινοβούλιο ζητεί την προώθηση της ενσωμάτωσης αυτών των αξιών και δικαιωμάτων σε όλους τους τομείς πολιτικής και προγραμματισμού του ΟΗΕ, σε στενή συνεργασία με χώρες που συμμερίζονται τις ίδιες απόψεις, με στόχο την προώθηση του πολιτικού διαλόγου και των λύσεων πολιτικής, καθώς και της ικανότητας εφαρμογής και ενσωμάτωσης, έχοντας κατά νου ότι ο ΟΗΕ είναι διακυβερνητικός οργανισμός, πράγμα που απαιτεί τη διαβούλευση και τη συμμετοχή των κρατών μελών του ΟΗΕ· καλεί το Συμβούλιο να αξιοποιήσει την ευκαιρία της σημερινής κυβέρνησης των ΗΠΑ και να συνεχίσει να προσεγγίζει τις Ηνωμένες Πολιτείες σχετικά με πολιτικά και πολιτικά ζητήματα κοινού ενδιαφέροντος και να διατηρήσει την ικανότητα διαλόγου και εταιρικής σχέσης για την αποκατάσταση και διατήρηση των δυνατοτήτων της διατλαντικής εταιρικής σχέσης και συνεργασίας στο σύστημα των Ηνωμένων Εθνών για το μέλλον· επικροτεί, στο πλαίσιο αυτό, την «παγκόσμια διάσκεψη κορυφής για τη δημοκρατία για την ανανέωση του πνεύματος και του κοινού σκοπού των εθνών του ελεύθερου κόσμου» που πρότεινε ο Πρόεδρος των Ηνωμένων Πολιτειών Joe Biden και ζητεί από το Συμβούλιο να συμμετάσχει στη διοργάνωση της εν λόγω διάσκεψης κορυφής, η οποία έχει ως στόχο τη συνένωση των παγκόσμιων δημοκρατιών με σκοπό την ενίσχυση των δημοκρατικών θεσμών και την προώθηση του κράτους δικαίου και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· καλεί το Συμβούλιο να συνεχίσει επίσης τις καλές επιδόσεις του στενού διαλόγου και της συνεργασίας με το Ηνωμένο Βασίλειο ως μόνιμο μέλος του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών·
- γ) να συνεχίσει τις προσπάθειές του για να δώσει στην ΕΕ και τα κράτη μέλη της τη δυνατότητα να εκφράζονται με μία φωνή στον ΟΗΕ και σε άλλα πολυμερή φόρουμ και να καταστήσει την εξωτερική πολιτική και την πολιτική ασφάλειας της ΕΕ πιο αποτελεσματική και προορατική, χρησιμοποιώντας τον κανόνα της ψηφοφορίας με ειδική πλειοψηφία στο Συμβούλιο, προκειμένου να ενισχυθεί η συνεργασία σε θέματα βασικού στρατηγικού ενδιαφέροντος για την ΕΕ ή σε θέματα που αντικατοπτρίζουν τις θεμελιώδεις αξίες της ΕΕ, δεδομένου ότι αυτός είναι ο μόνος τρόπος με τον οποίο η Ένωση μπορεί να διαδραματίσει ηγετικό ρόλο στη διεθνή σκηνή και να χρησιμοποιήσει την επιρροή της για να επιφέρει θετικές αλλαγές και καλύτερες απαντήσεις στις παγκόσμιες προκλήσεις, ιδίως όσον αφορά το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών (ΣΑΗΕ) και το καλό ιστορικό συνεργασίας με τα μόνιμα και τα εκ περιτροπής μέλη του ΣΑΗΕ που είναι κράτη μέλη της ΕΕ, με τη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών (ΓΣΗΕ) και με το Συμβούλιο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (ΗΡΚ)· το Κοινοβούλιο εξαιρεί τον εξαιρετικό ρόλο που διαδραματίζουν η ΕΥΕΔ και οι αντιπροσωπείες της, καθώς και οι αντιπροσωπείες των κρατών μελών της ΕΕ, στη διευκόλυνση του διαλόγου και της συνεργασίας· είναι της άποψης ότι, προκειμένου να προασπίσει τους στόχους και τα συμφέροντά της, η ΕΕ θα πρέπει να επιδιώξει να καταλήξει σε κοινές θέσεις επί ζητημάτων ενώπιον του Συμβουλίου Ασφαλείας μέσω συντονισμού στους κόλπους του Συμβουλίου και μεταξύ των θεσμικών οργάνων της ΕΕ· σύμφωνα με το άρθρο 34 ΣΕΕ, ώστε να βελτιωθεί η συνοχή και η αξιοπιστία της ΕΕ σε επίπεδο Ηνωμένων Εθνών· υπενθυμίζει ότι η ΕΕ εκπροσωπείται στον ΟΗΕ από πολλούς παράγοντες·
- δ) να ενισχύσει περαιτέρω τη συνεργασία ΕΕ-ΟΗΕ για την εκπόνηση μέσων για την αντιμετώπιση του επαναλαμβανόμενου προβλήματος της βίας που συνδέεται με τις εκλογές, μεταξύ άλλων, αξιοποιώντας την εμπειρία των αποστολών εκλογικής παρατήρησης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου·
- ε) να υπενθυμίζει ότι οι καθυστερήσεις στην καταβολή των συνεισφορών που έχουν εκτιμηθεί από αρκετά κράτη μέλη έχουν εξαιρετικά αρνητικές επιπτώσεις στο έργο των Ηνωμένων Εθνών και, ως εκ τούτου, είναι απαραίτητες·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- στ) να υποστηρίξει όλες τις προσπάθειες για την επαναφορά του θεματολογίου για τον έλεγχο των όπλων και τον αφοπλισμό στη διεθνή ατζέντα και να ενθαρρύνει την πλήρη συμμόρφωση της μεταφοράς συμβατικών όπλων μεταξύ των κρατών μελών του ΟΗΕ με τα κριτήρια της Συνθήκης για το Εμπόριο Όπλων (ΑΤΙ)· να πείσει το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών να εγκρίνει, όπως αναφέρεται στον Κώδικα Συμπεριφοράς της ΕΕ για τις εξαγωγές όπλων, ένα δεσμευτικό νομικό πλαίσιο για την απαγόρευση της εξαγωγής και πώλησης όπλων και τεχνολογιών κυβερνοεπιτήρησης, σκοπός των οποίων είναι η διάπραξη εγκλημάτων πολέμου και/ή η καταστολή εσωτερικών διαφωνιών· να επαναλάβει ότι η αποτελεσματική πολυμερής προσέγγιση και η βασισμένη σε κανόνες διεθνής τάξη αποτελούν προϋπόθεση για την προώθηση του αφοπλισμού και την καταπολέμηση της διάδοσης των όπλων μαζικής καταστροφής· να επιβεβαιώσει την πλήρη υποστήριξη της ΕΕ και των κρατών μελών της προς τις υφιστάμενες διεθνείς συνθήκες, μεταξύ άλλων, τη Συνθήκη για τη Μη Διάδοση των Πυρηνικών Όπλων (NPT), τη Συνθήκη για την πλήρη απαγόρευση των πυρηνικών δοκιμών (CTBT), τη Σύμβαση για τα χημικά όπλα (CWC), τη Σύμβαση για τα Βιολογικά και Τοξινικά Όπλα (BTWC), τη ΣΕΟ, τη Σύμβαση για τα Πυρομαχικά Διασποράς και τη Σύμβαση για την απαγόρευση των ναρκών κατά προσωπικού και να προωθήσει τις προσπάθειες για την ανάπτυξη πολιτικής δήλωσης σχετικά με τα εκρηκτικά όπλα σε κατοικημένες περιοχές, καθώς και ενός σαφούς ορισμού των αυτόνομων όπλων· το Κοινοβούλιο ενθαρρύνει τον ΑΕ/ΥΕ, τα κράτη μέλη και το Συμβούλιο να εργαστούν για την έναρξη διεθνών διαπραγματεύσεων σχετικά με ένα νομικά δεσμευτικό μέσο που θα απαγορεύει τα φονικά αυτόνομα οπλικά συστήματα χωρίς ουσιαστικό ανθρώπινο έλεγχο· συνιστά στο Συμβούλιο να παροτρύνει τις μεγάλες πυρηνικές δυνάμεις να σταματήσουν την αποχώρησή τους από το καθεστώς ελέγχου των όπλων και να σημειώσουν πρόοδο στις συνομιλίες για τον έλεγχο των πυρηνικών όπλων· συνιστά στο Συμβούλιο να παροτρύνει τις Ηνωμένες Πολιτείες και τη Ρωσία να αρχίσουν να οικοδομούν αμοιβαία εμπιστοσύνη προκειμένου να επαναληφθεί ο διάλογος σχετικά με τρόπους οικοδόμησης μιας πιθανής νέας σχέσης ελέγχου των εξοπλισμών· είναι της άποψης ότι η ΕΕ θα πρέπει να στηρίζει τις εργασίες της ομάδας εργασίας της Επιτροπής Αφοπλισμού των Ηνωμένων Εθνών για το διάστημα σχετικά με την πρακτική εφαρμογή μέτρων διαφάνειας και οικοδόμησης εμπιστοσύνης στις διαστημικές δραστηριότητες· είναι της άποψης ότι το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών θα πρέπει να προσφέρει μια πολύτιμη ευκαιρία για τον καθορισμό κοινών προτύπων και προϋποθέσεων για νέες στρατιωτικές τεχνολογίες, όπως η τεχνητή νοημοσύνη, τα διαστημικά όπλα, οι βιοτεχνολογίες και οι υπερηχητική τεχνολογία· πιστεύει ότι η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει και να συμβάλει ενεργά στην έκκληση του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ για παγκόσμια κατάπαυση του πυρός, μεταξύ άλλων με αποτελεσματικά μέτρα κατά του παράνομου εμπορίου όπλων και με την ενίσχυση της διαφάνειας και της λογοδοσίας όσον αφορά τις εξαγωγές όπλων από τα κράτη μέλη·
- ζ) να αναγνωρίσει ότι υπάρχει δυνατότητα άμεσης περιφερειακής συμμετοχής στον ΟΗΕ βοηθώντας άλλους φορείς, όπως η Αφρικανική Ένωση (ΑΕ), να υποβάλουν αίτηση για ενισχυμένο καθεστώς παρατηρητή· να αναγνωρίσει και να αξιοποιήσει τις δυνατότητες της ΕΕ, ως της πλέον προηγμένης περιφερειακής οργάνωσης, να διαδραματίσει καθοριστικό ρόλο στην αναζωογόνηση και την ενίσχυση του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών μέσω της πολυεπίπεδης πολυμερούς προσέγγισης·
- η) να συνεχίσει να παρέχει πολύτιμη στήριξη στις προσπάθειες του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ να προωθήσει το πρόγραμμα μεταρρυθμίσεων του Οργανισμού και να ενισχύσει την ικανότητα του ΟΗΕ για περαιτέρω βιώσιμη ανάπτυξη, προώθηση της ειρήνης και της ασφάλειας, καθώς και εξορθολογισμού του εσωτερικού του συστήματος διαχείρισης με στόχο ένα αποτελεσματικό, διαφανές, οικονομικά βιώσιμο και υπεύθυνο ΟΗΕ που θα είναι σε θέση να επανασυνδεθεί με τους πολίτες, συμπεριλαμβανομένων των τοπικών κοινοτήτων και άλλων τοπικών φορέων και της κοινωνίας των πολιτών· να αναλάβει ηγετικό ρόλο στο ζήτημα της αυθαιρέτης αναβολής των αιτήσεων ορισμένων οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών για την απόκτηση συμβουλευτικού καθεστώτος του ΟΗΕ· το Κοινοβούλιο υπογραμμίζει ότι η σημαντική πρόοδος που έχει επιτευχθεί στη διαδικασία μεταρρύθμισης του ΟΗΕ έχει σημειωθεί στον διοικητικό και γραφειοκρατικό τομέα, ενώ εκκρεμούν σημαντικές πολιτικές μεταρρυθμίσεις, και ότι θα πρέπει να συμπεριληφθούν η αναζωογόνηση της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών και συγκεκριμένα μέτρα για την επιτάχυνση της ευθυγράμμισης του αναπτυξιακού συστήματος με την Ατζέντα του 2030· είναι της άποψης ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της θα πρέπει να επιτύχουν ευρεία συναίνεση για τη μεταρρύθμιση του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, μεταξύ άλλων, για μόνιμη έδρα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, πέραν των ήδη υφιστάμενων εδρών που κατέχουν τα κράτη μέλη, και για περιορισμό της χρήσης του δικαιώματος αρνησικυρίας, ιδίως σε περιπτώσεις εγκλημάτων πολέμου και εγκλημάτων κατά της ανθρωπότητας καθώς και για αλλαγή στη σύνθεση των μελών της ώστε να αντικατοπτρίζει καλύτερα τον σημερινό κόσμο· πιστεύει ότι η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει τον Γενικό Γραμματέα και να του ζητήσει να εντείνει τις προσπάθειές του για την εφαρμογή της στρατηγικής των Ηνωμένων Εθνών για την ισότητα των φύλων, προκειμένου να διασφαλιστεί η ίση εκπροσώπηση των γυναικών στο σύστημα του ΟΗΕ σε όλα τα ιεραρχικά επίπεδα· είναι της άποψης ότι η ΕΕ θα πρέπει να υπενθυμίσει στον ΟΗΕ ότι, από τη δημιουργία του ΟΗΕ το 1945, καμία γυναίκα δεν έχει διοριστεί Γενικός Γραμματέας των Ηνωμένων Εθνών·
- θ) να συνεχίσει να επιδιώκει μεγαλύτερες συνέργειες μεταξύ των εργασιών του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων των Ηνωμένων Εθνών (ΣΑΔ), της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών και του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών· το Κοινοβούλιο επικροτεί το έργο της ΕΕ όσον αφορά την υποστήριξη του έργου του ΣΑΔ και των ειδικών διαδικασιών του ΟΗΕ, συμπεριλαμβανομένων των ειδικών εισηγητών, ιδίως όταν εντοπίζουν και παρακολουθούν παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, καθώς και άλλους θεματικούς και ειδικούς ανά χώρα μηχανισμούς για τα ανθρώπινα δικαιώματα, στο πλαίσιο της ανάγκης να ενσωματωθούν τα ανθρώπινα δικαιώματα ως αδιαίρετα, αλληλεξαρτώμενα και αλληλένδετα δικαιώματα σε όλους τους τομείς λήψης αποφάσεων και πολιτικής του ΟΗΕ· είναι της άποψης ότι η ΕΕ θα πρέπει να συνεχίσει να καλεί όλα

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να δεσμευτούν πλήρως για την προστασία και την προώθηση του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου και να επιδώξει την ενεργοποίηση των διαθεσίμων μηχανισμών του ΟΗΕ για την προσαγωγή στη δικαιοσύνη των ατόμων που ευθύνονται για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ιδίως όταν οι ενδιαφερόμενες χώρες δεν είναι σε θέση ή αρνούνται να διερευνήσουν τέτοια εγκλήματα και δεν εγγυώνται την προστασία των θεμελιωδών δικαιωμάτων για όλους τους πολίτες· επισημαίνει το έργο της Ύπατης Αρμοστείας για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα όσον αφορά την καταγγελία παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· ζητεί να διασφαλιστεί η αμεροληψία όλων των φορέων που σχετίζονται με την πρόαψη και την εγγύηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και, ειδικότερα, να προστατεύονται από πιθανές παρεμβάσεις των κρατών που είναι ύποπτα για παραβιάσεις ή έλλειψη σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· εκφράζει τη λύπη του για την κατάχρηση του ΣΑΔ από απολυταρχικά καθεστώτα που εξακολουθούν να το κάνουν για δικούς τους σκοπούς, και ιδίως για να υπονομεύσουν τη λειτουργία του και να διαβρώσουν το καθεστώς των κανόνων για τα ανθρώπινα δικαιώματα· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να υποστηρίξουν την γενική μεταρρύθμιση του ΣΑΔ· υπογραμμίζει, ως εκ τούτου, τη σημασία της προώθησης μιας μεταρρύθμισης του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων των Ηνωμένων Εθνών (UNHRC), η οποία μπορεί να διασφαλίσει πραγματική δέσμευση για την προαγωγή των ανθρωπίνων δικαιωμάτων με αποτελεσματικό και αμερόληπτο τρόπο από όλα τα κράτη μέλη με κίνδυνο, διαφορετικά να υπονομευθεί η αξιοπιστία του ΣΑΔ· επαναλαμβάνει την ανάγκη να επανεξεταστεί η εκλογική διαδικασία του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του ΟΗΕ, για παράδειγμα, μέσω της απαγόρευσης των κλειστών καταλόγων και της θέσπισης δημόσιου μηχανισμού «επανεξέτασης των δεσμεύσεων» για τη βελτίωση της λογοδοσίας των μελών του Συμβουλίου και για να διασφαλιστεί ότι κάθε κράτος που συμμετέχει στο Συμβούλιο θα καταβάλλει κάθε δυνατή προσπάθεια για την προώθηση και την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, σύμφωνα με το ψήφισμα με το οποίο ιδρύθηκε το Συμβούλιο· καλεί τα κράτη μέλη της ΕΕ να υιοθετήσουν συντονισμένη θέση όσον αφορά τη συμμετοχή στο ΣΑΔ και να καταψηφίσουν όλες τις υποψήφιες χώρες του ΣΑΔ που δεν πληρούν τα κριτήρια που ορίζονται στο ψήφισμα 60/251 της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών της 15ης Μαρτίου 2006· καλεί τα κράτη μέλη της ΕΕ να ζητήσουν την κατάρτιση ετήσιας έκθεσης από τον Ύπατο Αρμοστή των Ηνωμένων Εθνών για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα, εστιάζοντας στη συνεργασία των μελών του Συμβουλίου με τους μηχανισμούς του ΟΗΕ, και να πείσουν το μέλος που έχει επιλεγεί στο Συμβούλιο να απευθύνει μόνιμες προσκλήσεις σε όλες τις ειδικές διαδικασίες του ΣΑΔ· εκφράζει την αποδοκιμασία του για τη συμμετοχή της Βενεζουέλας ως πλήρους μέλους του ΣΑΔ των Ηνωμένων Εθνών μεταξύ 2020 και 2022, όταν ο ίδιος ο ΟΗΕ, στην έκθεσή του για το 2020, ενέκρινε αναφορές για εγκλήματα κατά της ανθρωπότητας που διαπράχθηκαν από την κυβέρνηση της Βενεζουέλας, και επισημαίνει ότι υπάρχει σαφής έλλειψη συνοχής στην κατάσταση αυτή·

- ι) πιστεύει ότι η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει τη σύσταση, στο πλαίσιο του ΣΑΔ, ανεξάρτητης διεθνούς εξεταστικής επιτροπής για τη διερεύνηση γεγονότων και περιστάσεων που σχετίζονται με καταγγελίες για συστηματικό ρατσισμό, παραβιάσεις και καταχρήσεις· ζητεί την καθολική κύρωση και την ουσιαστική εφαρμογή της Διεθνούς Σύμβασης για την κατάργηση κάθε μορφής φυλετικών διακρίσεων· αναγνωρίζει τον πρωταρχικό ρόλο της εκπαίδευσης και του πολιτισμού στην προώθηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και τη διατομεακή καταπολέμηση του ρατσισμού, των φυλετικών διακρίσεων, της ξενοφοβίας και της συναφούς μισαλλοδοξίας·
- ια) να συνεχίσει να ενισχύει τον ρόλο του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου (ΔΠΔ) και του διεθνούς συστήματος ποινικής δικαιοσύνης, προκειμένου να προωθηθεί η λογοδοσία για τον τερματισμό της ατιμωρησίας και να παρασχεθούν στο ΔΠΔ ισχυροί διπλωματικοί, πολιτικοί και κατάλληλοι χρηματοδοτικοί πόροι που θα του επιτρέψουν να εκπληρώσει τα καθήκοντά του στο πλαίσιο της εντολής του· να καλέσει όλα τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να προσχωρήσουν στο ΔΠΔ, κυρώνοντας το Καταστατικό της Ρώμης και να ενθαρρύνει την κύρωση των τροποποιήσεων της Καμπάλα· να ζητήσει από τις χώρες που αποσύρονται από το ΔΠΔ να ανακαλέσουν την απόφασή τους· να υποστηρίξει το ΔΠΔ ως κείμενο θεσμοδότη για τη λογοδοσία των δραστών και για τη συνδρομή των θυμάτων στην επίτευξη δικαιοσύνης και να ενθαρρύνει τον εντατικό διάλογο και τη συνεργασία μεταξύ του ΔΠΔ, του ΟΗΕ και των οργανισμών του και του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ· το Κοινοβούλιο αποδοκιμάζει και καταδικάζει τις επιθέσεις κατά του ΔΠΔ και εξακολουθεί να αντιτίθεται σθεναρά σε κάθε επιθετική ενέργεια και μη τεκμηριωμένο ισχυρισμό ή δήλωση που υπονομεύει το ΔΠΔ και το σύστημα του Καταστατικού της Ρώμης εν γένει· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι έχουν ληφθεί συγκεκριμένα μέτρα για την άρση των κυρώσεων κατά του προσωπικού του ΔΠΔ, συμπεριλαμβανομένου του Γενικού Εισαγγελέα του ΔΠΔ· είναι της άποψης ότι η ΕΕ θα πρέπει να ξεκινήσει ενισχυμένο διάλογο με την τρέχουσα κυβέρνηση των ΗΠΑ για θέματα που σχετίζονται με το ΔΠΔ και ότι η ΕΕ θα πρέπει να συμβάλει στον παγκόσμιο αγώνα κατά των διεθνών εγκλημάτων υποστηρίζοντας πρωτοβουλίες που αποσκοπούν στην προώθηση της αρχής της οικουμενικής δικαιοδοσίας και στην οικοδόμηση της ικανότητας των κρατών μελών του ΟΗΕ να την εφαρμόζουν στα εγκλήματα νομικά τους συστήματα· υπογραμμίζει τον ηγετικό ρόλο της ΕΕ στην καταπολέμηση της ατιμωρησίας, συμπεριλαμβανομένης της στήριξής της προς το Διεθνές Ποινικό Δικαστήριο, που αποτελεί θεμελιώδες στοιχείο της φωνής της ΕΕ στον ΟΗΕ και υπογραμμίζει περαιτέρω ότι το ΔΠΔ είναι το μόνο διεθνές θεσμικό όργανο που έχει την ικανότητα να διώκει ορισμένα από τα πιο φρικτά εγκλήματα στον κόσμο και να υπερασπίζεται τα θύματα που δεν έχουν άλλη δυνατότητα προσφυγής·
- ιβ) να επιβεβαιώσει την ανάγκη υποστήριξης της καθολικής προσχώρησης και εφαρμογής του κράτους δικαίου τόσο σε εθνικό όσο και σε διεθνές επίπεδο, επαναλαμβάνοντας ότι την παρέχει, καθώς και την προσήλωσή του σε μια διεθνή τάξη που θα βασιζέται στο κράτος δικαίου και στο διεθνές δίκαιο· να υποδεχθεί θετικά τον διάλογο που ξεκίνησε η Ομάδα των Ηνωμένων Εθνών για Συντονισμό και Πόρους για το Κράτος Δικαίου και η Μονάδα Κράτους Δικαίου στο Εκτελεστικό Γραφείο του Γενικού Γραμματέα με τα κράτη μέλη σχετικά με το θέμα «Προώθηση του κράτους δικαίου σε διεθνές επίπεδο» και να ζητήσει

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

τη συνέχιση αυτού του διαλόγου με σκοπό την ενίσχυση του κράτους δικαίου σε διεθνές επίπεδο· το Κοινοβούλιο καλεί τον Γενικό Γραμματέα και το σύστημα των Ηνωμένων Εθνών να αντιμετωπίζουν συστηματικά, κατά περίπτωση, τις πτυχές του κράτους δικαίου στις σχετικές δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένης της συμμετοχής των γυναικών σε δραστηριότητες που σχετίζονται με το κράτος δικαίου·

- iv) να αντιδρούν ενεργά στις απόπειρες ορισμένων μεμονωμένων χωρών ή συνασπισμών χωρών να υπονομεύσουν τη διεθνή συναίνεση σχετικά με την αναπαραγωγική υγεία και τα συναφή δικαιώματα· συγκεκριμένα, καταγγέλλει την πρόσφατη «Διακήρυξη Συναίνεσης της Γενεύης», η οποία καθοδηγήθηκε από την κυβέρνηση Τζιμπρ και συνυπογράφηκε από 32 σε μεγάλο βαθμό μη φιλελεύθερες ή αυταρχικές κυβερνήσεις· το Κοινοβούλιο εκφράζει τη βαθιά του δυσaréσκεια για το γεγονός ότι δύο κράτη μέλη της ΕΕ, η Ουγγαρία και η Πολωνία, υπογράφουν αυτή την οπισθοδρομική δήλωση, η οποία επιδιώκει να υπονομεύσει τις αναπαραγωγικές ελευθερίες των γυναικών και τα δικαιώματα των ΛΟΑΔ·
- ιδ) να υποστηρίξει το έργο της πρόσφατα συσταθείσας ανοικτής διακυβερνητικής ομάδας εργασίας (OEIGWG) για την ανάπτυξη μιας νομικά δεσμευτικής συνθήκης για τις διεθνικές εταιρείες και άλλες επιχειρήσεις, με σκοπό τη δημιουργία ενός νομικού μέσου που θα διασφαλίζει ότι οι εταιρείες θα είναι πλήρως υπόλογες για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και περιβαλλοντικά εγκλήματα·
- ie) να εντείνει περαιτέρω τη δέσμευση της ΕΕ για την καταπολέμηση της ατιμωρησίας για εγκλήματα κατά δημοσιογράφων, εργαζομένων στα μέσα ενημέρωσης μεταξύ άλλων σε τοπικό επίπεδο, συμπεριλαμβανομένων των τοπικών, και να δρομολογήσει συγκεκριμένες πρωτοβουλίες στο θέμα αυτό· να υποστηρίξει την έκκληση των ειδικών εισηγητών του ΟΗΕ για την ελευθερία της έκφρασης και για τις εξωδικαστικές, συνοπτικές και αυθαίρετες εκτελέσεις για δημιουργία μόνιμου μηχανισμού ερευνών του ΟΗΕ για εγκλήματα κατά δημοσιογράφων και να υποστηρίξει τον διορισμό Ειδικού Εντεταλμένου του ΟΗΕ για την προστασία των δημοσιογράφων παγκοσμίως· να εγκρίνει πολιτική για τη συστηματική και κατηγορηματική καταγγελία των δολοφονιών υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων (ΥΑΔ), συμπεριλαμβανομένων των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στον τομέα του περιβάλλοντος και της γης, καθώς και κάθε απόπειρας υποβολής τους σε οποιαδήποτε μορφή βίας, δώξης, απειλής, παρενόχλησης, εξαφάνισης, φυλάκισης ή αυθαίρετων συλλήψεων· να ζητήσει από τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να υιοθετήσουν πολιτικές που να παρέχουν προστασία και στήριξη στους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που βρίσκονται σε κίνδυνο· να συνεχίσει να υποστηρίξει, με όλα τα διπλωματικά μέσα και σε στενή συνεργασία με τον ΟΗΕ, την κατάργηση της θανατικής ποινής παγκοσμίως και να απευθύνει έκκληση για μορατόριουμ στη χρήση της θανατικής ποινής·
- ιστ) να αναπτύξει περαιτέρω τα εργαλεία διπλωματίας και προβολής του, ιδίως όσον την ειρήνη, τη διεθνή ασφάλεια και τη μακροπρόθεσμη σταθερότητα, τη διπλωματία του κλίματος, την πολιτιστική διπλωματία, τα ανθρώπινα δικαιώματα, την ισότητα των φύλων, τη δίκαιη παγκοσμιοποίηση και την ικανότητα συμμετοχής σε πολιτικό διάλογο και πολιτική συναίνεση όχι μόνο με τα μέλη του ΟΗΕ, αλλά και με τους σχετικούς συνομιλητές, όπως πόλεις, περιφέρειες, πανεπιστήμια, θρησκευτικούς φορείς και κοινότητες, την κοινωνία των πολιτών, τις τοπικές και αυτόχθονες κοινότητες και τον ιδιωτικό τομέα· να καταβάλει προσπάθειες για την εξεύρεση λύσεων για παγκόσμια προβλήματα, όπως η κλιματική αλλαγή, ως αφετηρία για ανάπτυξη διπλωματικών σχέσεων με εταίρους με τους οποίους άλλα θέματα της ημερήσιας διάταξης αμφισβητούνται έντονα, προσφέροντας έτσι μια ευκαιρία για την ενίσχυση της σταθερότητας και της ειρήνης· το Κοινοβούλιο εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της συμβάλλουν ενεργά στο έργο του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών με διάφορους τρόπους και με διάφορες μορφές·
- ιζ) να επαναλάβει τη θέση του όσον αφορά την απερίφραστη καταδίκη της τρομοκρατίας και να παράσχει πλήρη στήριξη σε δράσεις που στοχεύουν στην πάταξη και εξάλειψη των τρομοκρατικών οργανώσεων, ιδίως του Daesh/ISIS, οι οποίες συνιστούν σαφή απειλή για την περιφερειακή και διεθνή ασφάλεια· να συνεργαστεί με τη Γενική Συνέλευση και το Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ για την καταπολέμηση της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας και τη δημιουργία μηχανισμών για τον εντοπισμό και τον χαρακτηρισμό τρομοκρατών και τρομοκρατικών οργανώσεων και την ενίσχυση των μηχανισμών δέσμευσης περιουσιακών στοιχείων παγκοσμίως· να δεσμευθεί να ενισχύσει τις κοινές προσπάθειες ΕΕ και ΟΗΕ για την αντιμετώπιση των γενεσιουργών αιτιών της τρομοκρατίας, ιδίως όσον αφορά την αντιμετώπιση υβριδικών απειλών και την ανάπτυξη έρευνας και τη δημιουργία ικανοτήτων στον τομέα της κυβερνοάμυνας· να υποστηρίξει τις πρωτοβουλίες που αναλαμβάνονται σήμερα από τοπικούς εταίρους με σκοπό τον σχεδιασμό, την υλοποίηση και την ανάπτυξη προσεγγίσεων για την καταπολέμηση της ριζοσπαστικοποίησης και της στρατολόγησης σε τρομοκρατικές οργανώσεις· να συνεχίσει τις προσπάθειές του για την αντιμετώπιση της στρατολόγησης και την καταπολέμησης των ξένων μαχητών, του βίαιου εξτρεμισμού και της τρομοκρατικής προπαγάνδας· να υποστηρίξει δράσεις για την ενίσχυση της ανθεκτικότητας των ευάλωτων στη ριζοσπαστικοποίηση κοινοτήτων, μεταξύ άλλων με τη διασφάλιση της κοινωνικής ένταξης και με τη διερεύνηση πρωτοβουλιών στις οποίες ενέχονται μετριοπαθείς θρησκευτικοί ηγέτες και υπουργοί· να εργαστεί για την ενίσχυση της αποτελεσματικότητας της διεθνούς αστυνόμευσης και της νομικής και δικαστικής συνεργασίας για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας και του διεθνικού εγκλήματος με σκοπό τη στήριξη των πολιτικών καταπολέμησης της ριζοσπαστικοποίησης και αποριζοσπαστικοποίησης σύμφωνα με το σχέδιο δράσης των Ηνωμένων Εθνών για την πρόληψη του βίαιου εξτρεμισμού· να προωθήσει το

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

έργο του ΟΗΕ για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας με την εφαρμογή και επικαιροποίηση των τεσσάρων πυλώνων της παγκόσμιας στρατηγικής των Ηνωμένων Εθνών κατά της τρομοκρατίας, η οποία εγκρίθηκε από τη Γενική Συνέλευση του Σεπτεμβρίου του 2006· να αναλάβει ηγετικό ρόλο στην επικείμενη αναθεώρηση της παγκόσμιας αντιτρομοκρατικής στρατηγικής του ΟΗΕ ενισχύοντας τα ανθρώπινα δικαιώματα και τις προσεγγίσεις πρόληψης·

- ιη) να διευρύνει περαιτέρω την τριμερή συνεργασία μεταξύ της ΕΕ, της Αφρικανικής Ένωσης (ΑΕ) και των Ηνωμένων Εθνών· το Κοινοβούλιο τονίζει τη σημασία μιας συντονισμένης προσπάθειας για τη δημιουργία ικανοτήτων από την ΕΕ, τον ΟΗΕ και την ΑΕ για τη συνέχιση της συνεργασίας με την ΑΕ για την ανάπτυξη των ικανοτήτων της για την πρόληψη κρίσεων, τη διαχείριση κρίσεων και την επίλυση συγκρούσεων στην αφρικανική ήπειρο, μεταξύ άλλων μέσω της συνεκτικής συνέχισης της μακροπρόθεσμης στήριξης που παρέχουν η ΕΕ και ο ΟΗΕ για να τεθεί σε πλήρη λειτουργία η Αφρικανική Αρχιτεκτονική Ειρήνης και Ασφάλειας (APSA), καθώς και ικανοτήτων σε άλλους τομείς πολιτικής που είναι σημαντικοί για την ασφάλεια και τη σταθερότητα της Αφρικής, για παράδειγμα βάσει ενός δείκτη ανθρώπινης ασφάλειας, και αφορούν, μεταξύ άλλων, την οικονομία και το περιβάλλον και την πρόσβαση σε δημόσια αγαθά· τονίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στην κατάσταση στην περιοχή του Σαχέλ, δεδομένης της αυξανόμενης αστάθειας· θεωρεί ότι η ικανότητα της ΕΕ να επιτύχει τους στόχους της εταιρικής σχέσης της αφρικανικής ηπείρου και των θεσμών της μέσω εταιρικών σχέσεων μεταξύ ίσων, σύμφωνα με τη νέα στρατηγική ΕΕ-Αφρικής, μπορεί να είναι σημαντική· υπογραμμίζει τη σημασία του στενότερου πολιτικού και στρατηγικού διαλόγου με τους Αφρικανούς εταίρους της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων της στήριξης και του διαλόγου με τις περιφερειακές οργανώσεις και σε κοινοβουλευτικό πλαίσιο· τονίζει τη σημασία της εντατικοποίησης, στο πλαίσιο του ΟΗΕ, του διαλόγου και της συνεργασίας με τις αφρικανικές χώρες της νότιας γειτονίας της ΕΕ στη Μεσόγειο για την αντιμετώπιση κοινών προκλήσεων ασφάλειας και σταθερότητας·
- ιθ) να αναγνωρίσει και να αξιοποιήσει τη σημαντική πρόοδο που έχουν σημειώσει η ΕΕ και ο ΟΗΕ όσον αφορά την παροχή στήριξης και την ανάπτυξη ικανοτήτων στις περιοχές του Σαχέλ, της Δυτικής Αφρικής και του Κέρατος της Αφρικής· το Κοινοβούλιο επικροτεί τον ρόλο και τη συνεργασία μεταξύ των μη στρατιωτικών και στρατιωτικών αποστολών της Κοινής Πολιτικής Ασφάλειας και Άμυνας (ΚΠΑΑ) της ΕΕ και των αποστολών του ΟΗΕ, συμπεριλαμβανομένων της ολοκληρωμένης στρατηγικής των Ηνωμένων Εθνών για το Σαχέλ και του σχεδίου υποστήριξης της, της πολυδιάστατης ολοκληρωμένης αποστολής σταθεροποίησης των Ηνωμένων Εθνών στο Μάλι (MINUSMA) και του Γραφείου των Ηνωμένων Εθνών για τη Δυτική Αφρική· χαιρετίζει την υπογραφή της τεχνικής συμφωνίας μεταξύ της G5 Σαχέλ, της ΕΕ και του ΟΗΕ για την παροχή επιχειρησιακής και υλικοτεχνικής υποστήριξης στην κοινή δύναμη και στις πέντε χώρες της G5 Σαχέλ και η οποία σηματοδοτεί την εξαιρετική συνεργασία των τριών οργανισμών· φρονεί ότι η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει την έκκληση προς το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών για την ένταξη της κοινής δύναμης της G5 Σαχέλ στο κεφάλαιο VII του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών και τη μόνιμη χρηματοδότησή της· υπενθυμίζει ότι η ανάπτυξη, η ασφάλεια και η σταθερότητα της αφρικανικής ηπείρου, ιδίως των περιοχών του Μαγκρέμπ και του Σαχέλ, επηρεάζουν άμεσα την ΕΕ και τα εξωτερικά της σύνορα· καλεί την ΕΕ να στηρίξει και να ενισχύσει τη συνεργασία της με τον ΟΗΕ και την ΑΕ για τη στήριξη της ανάπτυξης, την αντιμετώπιση της φτώχειας και την ανάπτυξη ικανοτήτων με τους τοπικούς εταίρους για την καταπολέμηση του εξτρεμισμού και της εμπορίας ανθρώπων·
- κ) να καλλιεργήσει τη στενότερη συνεργασία με τις χώρες της Λατινικής Αμερικής — μια περιοχή με την οποία έχουμε πολλούς δεσμούς και μοιραζόμαστε πολλές αξίες και η οποία έχει πληγεί σοβαρά από την πανδημία COVID-19 — προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι κοινές προκλήσεις με συντονισμένο τρόπο στο πλαίσιο του ΟΗΕ·
- κα) να συνεχίσει τον διάλογο σχετικά με την ικανότητα του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών να υλοποιήσει και να επεκτείνει την ικανότητά του να προλαμβάνει τις συγκρούσεις και την ευθύνη του να παρέχει προστασία (R2P), επιβεβαιώνοντας την κοινή προσήλωση σε μια διεθνή τάξη βασισμένη σε κανόνες, στο διεθνές δικαιο, συμπεριλαμβανομένων της εδαφικής ακεραιότητας, της ανεξαρτησίας και της κυριαρχίας, όπως αναφέρεται επίσης στις αρχές της τελικής πράξης του Ελσίνκι και του Χάρτη των Παρισίων του ΟΑΣΕ (Οργανισμός για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη), και διασφαλίζοντας ότι τα ανθρώπινα δικαιώματα και οι θεμελιώδεις ελευθερίες όλων των ατόμων θα βρίσκονται στο επίκεντρο των πολιτικών πρόληψης των συγκρούσεων και διαμεσολάβησης· το Κοινοβούλιο τονίζει τη σημασία του διαλόγου και της συνεργασίας με τον ΟΗΕ προκειμένου να πραγματοποιούνται αποτελεσματικές και αξιόπιστες ειρηνευτικές αποστολές με σαφείς στόχους, σαφή ικανότητα εφαρμογής και ικανότητα επίτευξης απτών και αξιόπιστων αποτελεσμάτων· ζητεί αποτελεσματικούς μηχανισμούς, που να περιλαμβάνουν: i) την εφαρμογή της απόφασης 1325 του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και όλων των μεταγενέστερων ψηφισμάτων σχετικά με τις γυναίκες, την ειρήνη και την ασφάλεια σύμφωνα με τον στόχο της πλήρους, ισότιμης και ουσιαστικής συμμετοχής και ηγεσίας των γυναικών στις ειρηνευτικές αποστολές και τις δομές του ΟΗΕ που είναι αφιερωμένες σε αυτές, ii) την προοπτική των παιδιών και των νέων, όπως αναφέρεται στο θεματολόγιο για τη νεολαία, την ειρήνη και την ασφάλεια και στη Σύμβαση για τα δικαιώματα του παιδιού, μεταξύ άλλων, όσον αφορά την υποστήριξη και την ενίσχυση των διεθνών προσπαθειών που καταβάλλονται μέσω των Ηνωμένων Εθνών για τον τερματισμό της χρήσης παιδιών σε ένοπλες συγκρούσεις, iii) την προοπτική των ατόμων με αναπηρία, συμπεριλαμβανομένων, ειδικότερα, εκείνων που

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

αντιμετωπίζουν διασταυρούμενες διακρίσεις και εκείνων που κινδυνεύουν σύμφωνα με τη Σύμβαση του ΟΗΕ για τα δικαιώματα των ατόμων με αναπηρία, καθώς και iv) την ανάγκη διασφάλισης του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της προστασίας των αμάχων, που αποτελούν προτεραιότητα των ειρηνευτικών αποστολών· επαναλαμβάνει τον καίριο ρόλο που διαδραματίζουν οι γυναίκες στις αποστολές διαμεσολάβησης σε συγκρούσεις και διατήρησης της ειρήνης· υπενθυμίζει την υποεκπροσώπησή τους σε όλα τα επίπεδα εντός των αποστολών του ΟΗΕ και της ΕΕ, καθώς και την καίρια σημασία της προστασίας των γυναικών και των κοριτσιών σε συγκρουσιακές και μετασυγκρουσιακές καταστάσεις· καλεί τα κράτη μέλη της ΕΕ να συνδράμουν με τη συμμετοχή περισσότερων ευρωπαϊκών ενόπλων δυνάμεων στις ειρηνευτικές επιχειρήσεις του ΟΗΕ· υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό η ΕΕ να στηρίζει χώρες που ανακάμπτουν από βίαιες συγκρούσεις· ζητεί, ως εκ τούτου, ενισχυμένη συνεργασία για την αντιμετώπιση της αστάθειας των μεταβατικών πλαισίων, μεταξύ άλλων μέσω της ενίσχυσης της εθνικής οικειοποίησης και της εδραίωσης των οφελών από την επικράτηση της ειρήνης και της ενίσχυσης της αλληλεπίδρασης με τις τοπικές κοινότητες, διασφαλίζοντας την προστασία και την ακουσίση τους· ζητεί τη μεταρρύθμιση των σχετικών δομών προκειμένου να τεθεί τέρμα στην ατιμωρησία του προσωπικού του ΟΗΕ που υπηρετεί σε στρατιωτικές επιχειρήσεις και μη στρατιωτικές αποστολές και να καθιερωθούν λειτουργικοί και διαφανείς μηχανισμοί εποπτείας και αυστηρής λογοδοσίας σε περιπτώσεις στις οποίες σημειώνονται κακοποιήσεις, και ιδίως πράξεις σεξουαλικής βίας· επαινεί το έργο και τη συμβολή στην καταπολέμηση της ατιμωρησίας που προσέφερε η κ. Agnès Callamard, Ειδική Εισηγήτρια του ΟΗΕ για τις εξωδικαστικές, συνοπτικές ή αυθαίρετες εκτελέσεις, κατά τη διεξαγωγή ερευνών για εικαζόμενες εξωδικαστικές δολοφονίες παρόλο που δέχθηκε εκφοβισμό και απειλές·

- κβ) να επιδιώξει περαιτέρω συνεπή διάλογο σε όλα τα φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών, και ιδίως στη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών, σχετικά με την ανάγκη προστασίας των ανθρωπίνων δικαιωμάτων των ΛΟΑΔΜ, σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για την πρόωθηση και την προστασία της άσκησης όλων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από άτομα ΛΟΑΔΜ σε πολυμερή φόρουμ⁽³⁾, τις κατευθυντήριες γραμμές της ΕΕ για τη θανατική ποινή⁽⁴⁾ και σε σχέση με τις διεθνώς αναγνωρισμένες Αρχές της Yogyakarta⁽⁵⁾· να ενθαρρύνει τα όργανα και τα μέλη των Ηνωμένων Εθνών να συμπεριλάβουν την «ταυτότητα και έκφραση φύλου» και τα «χαρακτηριστικά φύλου» στο πεδίο της εξέτασης των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβάνοντας έτσι τόσο τα διεμφυλικά και μεσοφυλικά άτομα όσο και τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων των οποίων είναι θύματα· να χρησιμοποιήσει όλα τα διπλωματικά μέσα που έχει στη διάθεσή του για να υποστηρίξει σε παγκόσμιο επίπεδο την αποποινικοποίηση των συναινετικών πράξεων μεταξύ προσώπων του ίδιου φύλου, την κατάργηση της θανατικής ποινής ως κύρωση για συναινετικές πράξεις μεταξύ προσώπων του ίδιου φύλου, τη θέσπιση νομοθεσίας που να επιτρέπει τη νομική αναγνώριση του φύλου και την απαγόρευση του ακρωτηριασμού των γεννητικών οργάνων των μεσοφυλικών ατόμων και των λεγόμενων πρακτικών «θεραπείας μετατροπής» παγκοσμίως·
- κγ) να προωθήσει τη συνοχή του τρόπου με τον οποίο τα Ηνωμένα Έθνη αντιμετωπίζουν τις καταστάσεις κατοχής ή προσάρτησης εδαφών· υπενθυμίζει ότι το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο θα πρέπει να καθοδηγεί τη διεθνή συμμετοχή σε όλες αυτές τις καταστάσεις, συμπεριλαμβανομένων των περιπτώσεων παρατεταμένης κατοχής και των πολλαπλών παγωμένων συγκρούσεων στις χώρες της Ανατολικής Εταιρικής Σχέσης· το Κοινοβούλιο υποστηρίζει την αυξανόμενη προσοχή που δίνει ο ΟΗΕ στις επιχειρηματικές δραστηριότητες που σχετίζονται με καταστάσεις διεθνούς ενδιαφέροντος και καλεί το Συμβούλιο να παρακολουθεί στενά τις εταιρείες που εδρεύουν στην ΕΕ και είναι καταχωρισμένες σε τέτοιες εκδόσεις ή βάσεις δεδομένων του ΟΗΕ·
- κδ) να αναπτύξει περαιτέρω τις δυνατότητες διαμεσολάβησης και διπλωματίας της ΕΕ για την πρόληψη και διαχείριση κρίσεων και την επίλυση συγκρούσεων, συμπεριλαμβανομένων των παγωμένων ή νέων συγκρούσεων, ή τουλάχιστον για τη μείωσή τους, σε συνέργεια με τις προσπάθειες του ΟΗΕ, με τη διαδικασία του Βερολίνου για τη Λιβύη να αποτελεί καλό παράδειγμα στήριξης της ΕΕ και συνέργειας με προσπάθειες διαμεσολάβησης που καταβάλλονται υπό την αιγίδα του ΟΗΕ, διασφαλίζοντας την πλήρη και ουσιαστική συμμετοχή των γυναικών στις προσπάθειες διαμεσολάβησης, καθώς και συνεχίζοντας τη σταθερή στήριξη της ΕΕ για την ανεξαρτησία, την κυριαρχία και την εδαφική ακεραιότητα εντός των διεθνώς αναγνωρισμένων συνόρων των εταίρων της που επηρεάζονται από τις εν λόγω συγκρούσεις, όπως η Γεωργία, η Μολδαβία και η Ουκρανία· να ζητήσει από τον ΟΗΕ να δώσει προτεραιότητα στην πρόληψη, τη διαμεσολάβηση, τη συμφιλίωση και την εξεύρεση πολιτικών λύσεων στις συγκρούσεις και παράλληλα να αντιμετωπίσει τις γενεσιουργές αιτίες και τις κινητήριες δυνάμεις των κρίσεων· να ασκήσει πίεση για ανάληψη ισχυρότερων πολυμερών δεσμεύσεων για την εξεύρεση βιώσιμων πολιτικών λύσεων στις τρέχουσες συγκρούσεις και να συνεχίσει να στηρίζει το έργο, τις δράσεις και τις πρωτοβουλίες των ειδικών απεσταλμένων του ΟΗΕ για την επίλυση αυτών των συγκρούσεων· το Κοινοβούλιο επικροτεί το καλό ιστορικό της συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και του ΟΗΕ όσον αφορά την επίτευξη των κοινών αναπτυξιακών στόχων και την πρόληψη της περαιτέρω κλιμάκωσης των συνεχιζόμενων συγκρούσεων· πιστεύει, στο πλαίσιο αυτό, ότι η ΕΕ θα πρέπει να συνεχίσει να παροτρύνει τη διεθνή κοινότητα να εφαρμόσει πλήρως την πολιτική της μη αναγνώρισης της παράνομης προσάρτησης της Κριμαίας·

(3) https://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/EN/foraff/137584.pdf

(4) <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-8416-2013-INIT/el/pdf>

(5) http://yogyakartaprinciples.org/wp-content/uploads/2016/08/principles_en.pdf http://yogyakartaprinciples.org/wp-content/uploads/2017/11/A5_yogyakartaWEB-2.pdf

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- κε) να παροτρύνει όλα τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να επικυρώσουν και να εφαρμόσουν αποτελεσματικά όλες τις βασικές συμβάσεις του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα, συμπεριλαμβανομένων της Σύμβασης του ΟΗΕ κατά των βασανιστηρίων και του προαιρετικού πρωτοκόλλου της, των προαιρετικών πρωτοκόλλων στο Διεθνές Σύμφωνο για τα αστικά και πολιτικά δικαιώματα και του Διεθνούς Συμφώνου για τα οικονομικά, κοινωνικά και πολιτιστικά δικαιώματα και να συμμορφωθούν με τις υποχρεώσεις αναφοράς στο πλαίσιο αυτών των μέσων και με τη δέσμευση καλόπιστης συνεργασίας με τους μηχανισμούς ανθρωπίνων δικαιωμάτων του ΟΗΕ·
- κστ) να παραμείνει στην πρώτη γραμμή όσον αφορά την κινητοποίηση όλων των μέσων αποτελεσματικής εφαρμογής και παρακολούθησης των στόχων του Θεματολογίου 2030 σε όλες τις εσωτερικές και εξωτερικές πολιτικές της ΕΕ και στις εθνικές στρατηγικές και προτεραιότητες των κρατών μελών· το Κοινοβούλιο τονίζει την επείγουσα ανάγκη επαρκούς στήριξης και αναγνώρισης του σημαντικού και απαραίτητου έργου ανθρωπιστικών φορέων, όπως το Παγκόσμιο Πρόγραμμα Τροφίμων· χαιρετίζει την απόφαση να απονεμηθεί το Βραβείο Νόμπελ 2020 στο Παγκόσμιο Επισιτιστικό Πρόγραμμα για τις προσπάθειές του να καταπολεμήσει την πείνα, για τη συμβολή του στη βελτίωση των συνθηκών ειρήνης σε περιοχές που πλήττονται από συγκρούσεις και για την ανάληψη δράσης ως κινητήρια δύναμη στις προσπάθειες για την πρόληψη της χρήσης της πείνας ως όπλου πολέμου και συγκρούσεων·
- κζ) επαναλαμβάνει την ανησυχία του για τις δυσμενείς επιπτώσεις των πλοίων στο θαλάσσιο περιβάλλον, συμπεριλαμβανομένης της ρύπανσης, ιδίως μέσω της παράνομης έκλυσης πετρελαίου και άλλων επιβλαβών ουσιών και της απόρριψης επικίνδυνων αποβλήτων, συμπεριλαμβανομένων ραδιενεργών υλικών, πυρηνικών αποβλήτων και επικίνδυνων χημικών ουσιών, καθώς και των φυσικών επιπτώσεων στα κοράλλια· το Κοινοβούλιο καλεί τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να συνεχίσουν να δίνουν προτεραιότητα στη δράση για τη θαλάσσια ρύπανση από χερσαίες πηγές στο πλαίσιο των εθνικών στρατηγικών και προγραμμάτων βιώσιμης ανάπτυξης και να προωθήσουν την εφαρμογή του παγκόσμιου προγράμματος δράσης για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος από χερσαίες δραστηριότητες και της διακήρυξης του Μόντρεαλ για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος από χερσαίες δραστηριότητες· καλεί τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να βελτιώσουν την επιστημονική κατανόηση και αξιολόγηση των θαλάσσιων και παράκτιων οικοσυστημάτων ως θεμελιώδους βάσης για τη λήψη ορθών αποφάσεων μέσω των δράσεων που ορίζονται στο σχέδιο εφαρμογής του Γιοχάνεσμπουργκ· καλεί τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να αναπτύξουν εθνικά, περιφερειακά και διεθνή προγράμματα για την προστασία και τη διατήρηση του θαλάσσιου περιβάλλοντος και για την ανασχεση της απώλειας της θαλάσσιας βιοποικιλότητας, και ιδίως των ευαίσθητων οικοσυστημάτων·
- κη) να στηρίξει την έκκληση του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ για ένα οικονομικά προσιτό και προσβάσιμο εμβόλιο κατά της νόσου COVID-19, το οποίο θα θεωρείται παγκόσμιο δημόσιο αγαθό· να εφαρμόσει τις διατάξεις που περιλαμβάνονται στα πρόσφατα συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τον ρόλο της ΕΕ στην ενίσχυση της Παγκόσμιας Οργάνωσης Υγείας, ιδίως όσον αφορά την ικανότητα ετοιμότητας και αντίδρασης σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης στον τομέα της υγείας· χαιρετίζει το έργο του ΠΟΥ για τον συντονισμό των κυβερνητικών προσπαθειών για την καταπολέμηση της πανδημίας COVID-19· το Κοινοβούλιο ζητεί αμερόληπτη, διαφανή και ανεξάρτητη διερεύνηση της εξάπλωσης του ιού και του χειρισμού της πανδημίας COVID-19, μεταξύ άλλων από τον ΠΟΥ· υποστηρίζει τη μεταρρύθμιση του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (ΠΟΥ), ώστε στο μέλλον να μπορεί να ανταποκρίνεται αποτελεσματικότερα σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης και να δημιουργήσει μια διεθνή κοινοπραξία για την καταπολέμηση του ιού, η οποία θα εγγυάται την πρόσβαση στα εμβόλια κατά της νόσου COVID-19 και σε μελλοντικά εμβόλια και την δίκαιη διανομή τους, για όλες τις χώρες· επαναλαμβάνει την υποστήριξή του για τη συμμετοχή της Ταιβάν στην Παγκόσμια Συνέλευση Υγείας· καταδικάζει την κατάχρηση από πολλά αυταρχικά καθεστώτα των μέτρων που ελήφθησαν για την καταπολέμηση της COVID-19, προκειμένου να εδραιώσουν την εξουσία, να υπονομεύσουν περαιτέρω τα ανθρώπινα δικαιώματα, να καταστείλουν την αντιπολίτευση και την κοινωνία των πολιτών, να υποκινήσουν εκστρατείες μίσους εναντίον μειονοτικών ομάδων, να καθιερώσουν περαιτέρω μέτρα για να περιορίσουν τα δικαιώματα και τις ελευθερίες των πολιτών τους και να αναζητήσουν γεωπολιτικό πλεονέκτημα στο εξωτερικό· τονίζει ότι το διεθνές δίκαιο για τα ανθρώπινα δικαιώματα και η υπόσχεση επίτευξης των ΣΒΑ έως το 2030 θα πρέπει να παραμείνουν οι ακρογωνιαίοι λίθοι όλων των απαντήσεων στην πανδημία· καλεί την ΕΕ να συμβάλει στην ανάληψη πολιτικής δέσμευσης σε επίπεδο ΟΗΕ για τον τερματισμό της επιδημίας του AIDS έως το 2030, δεδομένου ότι εξακολουθεί να αποτελεί απειλή για τη δημόσια υγεία σε παγκόσμιο επίπεδο· συνιστά στο Συμβούλιο να συνεχίσει να επιδιώκει μεγαλύτερες συνέργειες μεταξύ των κρατών μελών του ΟΗΕ για την άρση των νόμων, των πολιτικών και των πρακτικών που δημιουργούν φραγμούς στην πρόσβαση στις υπηρεσίες HIV και αυξάνουν τον κίνδυνο μόλυνσης με τον ιό HIV, με ιδιαίτερη προσοχή στις περιθωριοποιημένες ή ευάλωτες ομάδες· τονίζει ότι είναι σημαντικό η ΕΕ να ζητήσει ενισχυμένα νομοθετικά και κανονιστικά πλαίσια και να προωθήσει τη συνοχή των πολιτικών για την επίτευξη καθολικής υγειονομικής κάλυψης, μεταξύ άλλων με τη θέσπιση νομοθεσίας και την εφαρμογή πολιτικών που παρέχουν μεγαλύτερη πρόσβαση σε υπηρεσίες υγείας, προϊόντα και εμβόλια, ιδίως για τα πλέον μειονεκτούντα άτομα·
- κθ) να λάβει υπό σημείωση την έκθεση του Γενικού Γραμματέα με τίτλο «Κοινή ευθύνη, παγκόσμια αλληλεγγύη: απάντηση στις κοινωνικοοικονομικές επιπτώσεις της νόσου COVID-19» και, ως εκ τούτου, να επιμείνει ότι οι απαντήσεις των κυβερνήσεων στην πανδημία COVID-19 θα πρέπει να είναι αποτελεσματικές, συμπεριληπτικές και απόλυτα συμβατές με τις υποχρεώσεις και τις δεσμεύσεις τους στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· να καλέσει τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να λάβουν συγκεκριμένα μέτρα για την προστασία των παιδιών που ενδέχεται να καταστούν ιδιαίτερα ευάλωτα λόγω της πανδημίας COVID-19· να υποστηρίξει το Κεντρικό Ταμείο Αρωγής Έκτακτης Ανάγκης, το Παγκόσμιο Επισιτιστικό Πρόγραμμα, την Οργάνωση των Ηνωμένων Εθνών για τους Πρόσφυγες και άλλα θεσμικά όργανα και προγράμματα του ΟΗΕ, τα οποία

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

διαδραματίζουν καίριο ρόλο στην ανθρωπιστική αντιμετώπιση της κρίσης COVID-19· να υποστηρίξει τις εκκλήσεις για μια διεθνή σύνοδο κορυφής των Ηνωμένων Εθνών για την οικονομική ανασυγκρότηση και τις συστημικές μεταρρυθμίσεις μετά τη νόσο COVID-19 το 2021, ως σημαντικό φόρουμ για έναν πιο συμπεριληπτικό και βασισμένο στα δικαιώματα χώρο διακυβέρνησης·

- λ) να ενισχύσει την προβολή της δράσης και της βοήθειας της ΕΕ σε όλα τα πολυμερή φόρουμ και επιτόπου, και ειδικότερα του προγράμματος «Team Europe» που έχει συγκεντρώσει ποσό 36 δισ. EUR για την αντιμετώπιση των καταστροφικών επιπτώσεων της κρίσης COVID-19 σε χώρες και περιφέρειες εταίρους, ιδίως στην Αφρική·
- λα) να διαδραματίσει ενεργό, ισχυρό και φιλόδοξο ηγετικό ρόλο στις προετοιμασίες για την 26η Διάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή (COP26), μεταξύ άλλων και όσον αφορά την προοπτική των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ιδίως με την προώθηση της παγκόσμιας αναγνώρισης του δικαιώματος σε ασφαλές, καθαρό, υγιές και βιώσιμο περιβάλλον, και με την υποστήριξη της εντολής του Ειδικού Εισηγητή του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον· το Κοινοβούλιο επισημαίνει ότι η κλιματική αλλαγή και η απώλεια βιοποικιλότητας συγκαταλέγονται στις μείζονες τρέχουσες προκλήσεις· υποστηρίζει την πρωτοβουλία των Ηνωμένων Εθνών για τα περιβαλλοντικά δικαιώματα, η οποία αναγνωρίζει ότι οι παραβιάσεις των περιβαλλοντικών δικαιωμάτων έχουν σοβαρό αντίκτυπο σε ευρύ φάσμα ανθρωπίνων δικαιωμάτων· τονίζει ότι η βιοποικιλότητα και τα ανθρώπινα δικαιώματα είναι αλληλένδετα και αλληλεξαρτώμενα· να υπενθυμίσει τις σχετικές με τα ανθρώπινα δικαιώματα υποχρεώσεις των κρατών να προστατεύουν τη βιοποικιλότητα, μεταξύ άλλων με την παροχή πρόσβασης σε αποτελεσματικά διορθωτικά μέτρα σε περιπτώσεις απώλειας και υποβάθμισης της βιοποικιλότητας· το Κοινοβούλιο προτρέπει εν προκειμένω την ΕΕ και τα κράτη μέλη να προάγουν την αναγνώριση της οικοκτονίας ως διεθνούς εγκλήματος βάσει του Καταστατικού της Ρώμης του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου· φρονεί ότι η ΕΕ θα πρέπει να εφαρμόσει ειδικά μέτρα για να θέσει την ανθεκτικότητα στο επίκεντρο των προσπάθειών αποκατάστασης και να ενσωματώσει τη μείωση του κινδύνου καταστροφών σε όλες τις πολιτικές της ΕΕ σε συνεργασία με τον ΟΗΕ, σύμφωνα με τους στόχους που ορίζονται στο πλαίσιο Σεντάι για τη μείωση του κινδύνου καταστροφών για την περίοδο 2015-2030· είναι της άποψης ότι η ΕΕ θα πρέπει να εμψυχήσει νέα πνοή στην εταιρική σχέση με την τρέχουσα κυβέρνηση των ΗΠΑ υποστηρίζοντας τη δημιουργία ενός «παγκόσμιου μηδενικού συνασπισμού» με τις χώρες που έχουν ήδη δεσμευτεί να επιτύχουν τον στόχο μηδενικών εκπομπών έως το 2050, μέσω της συνεργασίας με άλλες χώρες για την ανάπτυξη σχεδίων και τεχνολογιών εξάλειψης των εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα και μέσω της προώθησης μιας νέας διεθνούς στρατηγικής για την προστασία της βιοποικιλότητας·
- λβ) να επαναβεβαιώσει την ανάγκη διασφάλισης ίσης προστασίας του νόμου και της ισότητας ενώπιον των δικαστηρίων, της χειραφέτησης και της πλήρους και αποτελεσματικής συμμετοχής στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων και της πλήρους, ισότιμης και αποτελεσματικής συμμετοχής των αυτοχθόνων πληθυσμών, συμπεριλαμβανομένων των γυναικών και των κοριτσιών, στην πολιτική, οικονομική, κοινωνική και πολιτιστική ζωή· να χαιρετίσει το έργο του Ειδικού Εισηγητή των Ηνωμένων Εθνών για τα δικαιώματα των αυτοχθόνων πληθυσμών, τον EMRIP και το UNPFII· να ενθαρρύνει τα κράτη και τις οντότητες του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών να ενισχύσουν τη διεθνή συνεργασία για την αντιμετώπιση των μειονεκτημάτων που αντιμετωπίζουν οι αυτοχθόνες πληθυσμοί και να αυξήσει την τεχνική συνεργασία και την οικονομική βοήθεια για τον σκοπό αυτό·
- λγ) να συνεχίσει να επιδιώκει και να επεκτείνει τη συνεργασία σε επίπεδο ικανοτήτων εντός του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών για την προώθηση αποτελεσματικών και δεοντολογικών κοινών προτύπων σε νέους τομείς πολιτικής, όπως η ανάλυση και η προστασία των δεδομένων, η δέουσα επιμέλεια, η καταπολέμηση της ατιμωρησίας, η τεχνητή νοημοσύνη ή ο κυβερνοχώρος, με παράλληλη προώθηση της επαρκούς στήριξης για τις χώρες που ενδέχεται να επιθυμούν να επεκτείνουν τη ρυθμιστική τους ικανότητα και την εφαρμογή προτύπων· να ζητήσει στενότερο συντονισμό στον τομέα της κυβερνοάμυνας όσον αφορά τις ρυθμίσεις, τους κανόνες, τις κοινές αντιλήψεις και τα μέτρα επιβολής στον κυβερνοχώρο· να επισημάνει ότι οι ακρογωνιαίοι λίθοι της ευρωπαϊκής ασφάλειας στον κυβερνοχώρο, όπως ο γενικός κανονισμός για την προστασία δεδομένων (ΓΚΠΔ) και η οδηγία για την ασφάλεια δικτύων και πληροφοριών (ΑΔΠ), μπορούν να αποτελέσουν μια εξαιρετική βάση την οποία οι χώρες που είναι πρόθυμες μπορούν να χρησιμοποιήσουν για να αξιοποιήσουν τα ρυθμιστικά τους πλαίσια για την προστασία των δεδομένων και την ασφάλεια στον κυβερνοχώρο μέσω μιας προσέγγισης «ασφάλειας βάσει σχεδιασμού»· να επισημάνει ότι οι βέλτιστες πρακτικές και τα διδάγματα που αντλήθηκαν σε επίπεδο ΕΕ μπορούν να ανταλλάσσονται στο πλαίσιο του ΟΗΕ με οργανισμούς του ΟΗΕ που είναι επιφορτισμένοι με τα καθήκοντα αυτά, καθώς και ως απάντηση σε αιτήματα μεμονωμένων χωρών·
- λδ) να αντιμετωπίσει τις προκλήσεις της πρόληψης και της καταπολέμησης των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και να ενισχύσει τη διεθνή συνεργασία και τις ορθές πρακτικές όσον αφορά την επιστροφή και την ανάκτηση περιουσιακών στοιχείων, μεταξύ άλλων με αποτελεσματικότερα μέτρα για την εφαρμογή των υφιστάμενων υποχρεώσεων που απορρέουν από τη σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών κατά της διαφθοράς και τη σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών κατά του διεθνούς οργανωμένου εγκλήματος και τα πρωτόκολλά της· να εφαρμόσει αποτελεσματικά, συμπεριληπτικά και βιώσιμα μέτρα για την πρόληψη και την καταπολέμηση της διαφθοράς στο πλαίσιο της Ατζέντας 2030· να αναλάβει και να στηρίξει πρωτοβουλίες για την καταπολέμηση της φοροδιαφυγής, της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της διαφθοράς·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

- λε) να εξετάσει το ενδεχόμενο λήψης πρόσθετων μέτρων ελάφρυνσης του χρέους για τις υπερχρεωμένες αναπτυσσόμενες χώρες, ώστε να αποφευχθούν οι αθετήσεις υποχρεώσεων και να δημιουργηθεί χώρος για επενδύσεις στους ΣΒΑ, και, στο πλαίσιο αυτό, να υποστηρίξει την έκκληση του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ για θέσπιση μηχανισμού αναδιάρθρωσης του δημόσιου χρέους στο πλαίσιο της πιο μακροπρόθεσμης αντιμετώπισης της κρίσης COVID-19 και των οικονομικών της επιπτώσεων·
- λστ) να αντιμετωπίσει τη μετανάστευση και τον αναγκαστικό εκτοπισμό, συμπεριλαμβανομένων των γενεσιουργών αιτιών τους, και να συνεργαστεί για την εφαρμογή τόσο του Παγκόσμιου Συμφώνου για τη Μετανάστευση όσο και του Παγκόσμιου Συμφώνου για τους Πρόσφυγες· υπενθυμίζει ότι τα ανθρώπινα δικαιώματα θα πρέπει να παραμείνουν στο επίκεντρο του Παγκόσμιου Συμφώνου με ιδιαίτερη προσοχή στους μετανάστες που βρίσκονται σε ευάλωτη κατάσταση, όπως τα παιδιά, οι ανήλικοι και οι γυναίκες· να συνεχίσει την οικοδόμηση της κοινής δέσμευσης για τη διατήρηση του ανθρωπιστικού χώρου και τη βελτίωση του συστήματος ανθρωπιστικής ανταπόκρισης και να τονίσει τη σημασία του σεβασμού του δικαιώματος ασύλου παγκοσμίως· να στηρίζει και να ενισχύει το έργο των αρμόδιων οργάνων του ΟΗΕ, όπως η Ύπατη Αρμοστεία των Ηνωμένων Εθνών για τους Πρόσφυγες και η Υπηρεσία Αρωγής και Έργων των Ηνωμένων Εθνών (UNRWA)· να επαναβεβαιώσει τον καίριο ρόλο της UNRWA στην παροχή ανθρωπιστικής και αναπτυξιακής βοήθειας στους Παλαιστίνιους πρόσφυγες· να απευθύνει έκκληση στα κράτη μέλη του ΟΗΕ για διατήρηση και αύξηση των συνεισφορών στην UNRWA, και να υποστηρίξει την πρόταση του Γενικού Επιτρόπου της UNRWA για τη σύγκληση διάσκεψης που θα οδηγήσει σε πιο προβλέψιμο, βιώσιμο και υπεύθυνο σύστημα ροής και δαπανών χρηματοδότησης για την UNRWA για το μέλλον και την ανάληψη δέσμευσης για τον σκοπό αυτό από μεγαλύτερο αριθμό κρατών μελών του ΟΗΕ και διεθνών χορηγών·
- λζ) να εξακολουθήσει να υποστηρίζει τη θρησκευτική ελευθερία και την ελευθερία των πεποιθήσεων· να ζητήσει να καταβληθούν περισσότερες προσπάθειες για την προστασία των ατόμων που ανήκουν σε θρησκευτικές και άλλες μειονότητες· να ζητήσει μεγαλύτερη προστασία των θρησκευτικών μειονοτήτων από τις διώξεις και τη βία· να ζητήσει να καταργηθούν οι νόμοι που ποινικοποιούν τη βλασφημία ή την αποστασία, οι οποίοι χρησιμεύουν ως πρόσχημα για τη δίωξη των θρησκευτικών μειονοτήτων και των μη πιστών· να υποστηρίξει το έργο του Ειδικού Εισηγητή για τη θρησκευτική ελευθερία και την ελευθερία των πεποιθήσεων·
- λη) να ενισχύσει περαιτέρω την ολοκληρωμένη στήριξη για την ισότητα των φύλων και τη χειραφέτηση των γυναικών, σύμφωνα με τη Διακήρυξη του Πεκίνου και την Πλατφόρμα Δράσης της· να καλέσει όλα τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να συνεχίσουν να στηρίζουν και να εφαρμόζουν τις αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ σχετικά με το θεματολόγιο για τις γυναίκες, την ειρήνη και την ασφάλεια, οι οποίες καταγράφουν τον δυσανάλογο αντίκτυπο των συγκρούσεων στις γυναίκες και τα κορίτσια και καθοδηγούν τις εργασίες και τις δράσεις για την προώθηση της ισότητας των φύλων και την ενίσχυση της συμμετοχής, της προστασίας και των δικαιωμάτων των γυναικών καθ' όλη τη διάρκεια του κύκλου των συγκρούσεων, από την πρόληψη των συγκρούσεων έως την ανασυγκρότηση μετά από συγκρούσεις· εν προκειμένω, να δώσει ιδιαίτερη προσοχή στην εξέλιξη της βίας και των διακρίσεων κατά των γυναικών και των κοριτσιών, συμπεριλαμβανομένων της σεξουαλικής και έμφυλης βίας, των επιβλαβών πρακτικών και της ενδοοικογενειακής και οικογενειακής βίας, καθώς και στην υποστήριξη της ουσιαστικής και ισότιμης ενεργού συμμετοχής των γυναικών σε όλους τους τομείς της δημόσιας ζωής και της λήψης αποφάσεων, καθώς και στην προώθηση των δικαιωμάτων των γυναικών· να στηρίζει και να ενισχύει τις διεθνείς προσπάθειες που καταβάλλονται μέσω του ΟΗΕ για να εξασφαλιστούν η διενέργεια αναλύσεων με βάση το φύλο και η συνεκτίμηση της διάστασης του φύλου και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε όλες τις δραστηριότητες του ΟΗΕ· το Κοινοβούλιο υπενθυμίζει ότι η σεξουαλική βία, όπως ο βιασμός, χρησιμοποιείται ως πολεμική τακτική και συνιστά έγκλημα πολέμου, και ζητεί αυξημένη προστασία των γυναικών και των κοριτσιών σε καταστάσεις συγκρούσεων, ιδίως όσον αφορά τη σεξουαλική βία· είναι της άποψης ότι η ΕΕ θα πρέπει να προωθήσει την ευρύτερη στήριξη, μεταξύ άλλων μέσω επαρκούς χρηματοδότησης, του έργου της μονάδας του ΟΗΕ για τις Γυναίκες, η οποία διαδραματίζει σημαντικό ρόλο στο σύστημα των Ηνωμένων Εθνών για την προώθηση των δικαιωμάτων των γυναικών και φέρνει σε επαφή όλους τους σχετικούς ενδιαφερόμενους φορείς προκειμένου να επιτευχθεί αλλαγή πολιτικής και να συντονιστούν οι δράσεις πολιτικής·
- λθ) να αναλάβει φιλόδοξο και εποικοδομητικό ρόλο στο πλαίσιο του μηχανισμού για την επανεξέταση της εφαρμογής της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών κατά του διεθνικού οργανωμένου εγκλήματος και του πρωτοκόλλου της για την πρόληψη, καταστολή και δίωξη της εμπορίας προσώπων, προκειμένου να ενισχυθούν περαιτέρω οι διεθνείς προσπάθειες καταπολέμησης της εμπορίας ανθρώπων, συμπεριλαμβανομένων των προοπτικών των γυναικών, των παιδιών και των μεταναστών, που διατρέχουν αυξημένο κίνδυνο εκμετάλλευσης·
- μ) να διαβουλεύεται στενά με το Κοινοβούλιο σχετικά με τη διαδικασία εφαρμογής των συμπερασμάτων του Συμβουλίου και να εξασφαλίζει τη συμμετοχή του Κοινοβουλίου σε όλους τους τομείς πολιτικής στους οποίους η κοινοβουλευτική διπλωματία μπορεί να δημιουργήσει πολύτιμες συνέργειες και να ενισχύσει την ικανότητα προβολής, τον θετικό αντίκτυπο και τη συνολική ηγεσία της ΕΕ·
- μα) να ζητήσει την άμεση ανάληψη δράσεων για την αντιμετώπιση της αυξανόμενης κρίσης στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Σινιάνγκ, για να διερευνηθούν έστω οι αναφορές για εθνοτικές και θρησκευτικές διώξεις σε ολόκληρη την περιοχή· εν προκειμένω, το Κοινοβούλιο ζητεί τη θέσπιση ανεξάρτητου μηχανισμού παρακολούθησης του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα στην Κίνα, ο οποίος θα μπορούσε να περιλαμβάνει έναν Ειδικό Εισηγητή του ΟΗΕ, μια Ομάδα Εμπειρογνομών του ΣΑΔ ή έναν Ειδικό Απεσταλμένο· υποστηρίζει τις εκκλήσεις προς το UNHRC να πραγματοποιήσει ειδική σύνοδο για την κρίση·

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

2. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει την παρούσα σύσταση στο Συμβούλιο, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής / Υπάτο Εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, στην Επιτροπή, και, προς ενημέρωση, στη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών και στον Γενικό Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών.
-

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

III

(Προπαρασκευαστικές πράξεις)

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

P9_TA(2021)0263

Επακόλουθες τροποποιήσεις του ETIAS: αστυνομική και δικαστική συνεργασία *I**

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1862 και του κανονισμού (ΕΕ) 2019/816 (COM(2019)0003 — C8-0025/2019 — 2019/0001A(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

(2022/C 67/21)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2019)0003),
- έχοντας υπόψη την απόφαση της Διάσκεψης των Προέδρων, της 11ης Φεβρουαρίου 2021, να εξουσιοδοτηθεί η Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων να χωρίσει την ανωτέρω πρόταση της Επιτροπής και να καταρτίσει δύο ξεχωριστές νομοθετικές εκδόσεις βάσει αυτής,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2, το άρθρο 82 παράγραφος 1 στοιχείο δ) και το άρθρο 87 παράγραφος 2 στοιχείο α) της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C8-0025/2019),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του και τη δέσμευση του εκπροσώπου του Συμβουλίου, με επιστολή της 31ης Μαρτίου 2021, να εγκρίνει τη θέση του Κοινοβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 59 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων (A9-0254/2020),
 1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

P9_TC1-COD(2019)0001A

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 8 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2018/1862 και (ΕΕ) 2019/818 όσον αφορά τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης σε άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού

(Καθώς έχει επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ του Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η θέση του Κοινοβουλίου αντιστοιχεί στην τελική νομοθετική πράξη, κανονισμός (ΕΕ) 2021/1150.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0264

Επακόλουθες τροποποιήσεις του ETIAS: σύνορα και θεωρήσεις ***I

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του ETIAS και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1240, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 767/2008, του κανονισμού (ΕΕ) 2017/2226 και του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1861 (COM(2019)0004 — C8-0024/2019 — 2019/0002(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

(2022/C 67/22)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2019)0004),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 77 παράγραφος 2 στοιχεία α), β) και δ) της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C8-0024/2019),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του και τη δέσμευση του εκπροσώπου του Συμβουλίου, με επιστολή της 31ης Μαρτίου 2021, να εγκρίνει τη θέση του Κοινοβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 59 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων (A9-0255/2020),
1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

P9_TC1-COD(2019)0002

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 8 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 767/2008, (ΕΕ) 2017/2226, (ΕΕ) 2018/1240, (ΕΕ) 2018/1860, (ΕΕ) 2018/1861 και (ΕΕ) 2019/817 για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού

(Καθώς έχει επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ του Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η θέση του Κοινοβουλίου αντιστοιχεί στην τελική νομοθετική πράξη, κανονισμός (ΕΕ) 2021/1152.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0265

Κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση: αίτηση EGF/2020/003 DE/GMH Guss — Γερμανία

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση έπειτα από αίτηση της Γερμανίας — EGF/2020/003 DE/GMH Guss (COM(2021)0207 — C9-0156/2021 — 2021/0107(BUD))

(2022/C 67/23)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0207 — C9-0156/2021),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1309/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (2014-2020) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1927/2006 ⁽¹⁾ («κανονισμός ΕΤΠ»),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2093 του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2020, για τον καθορισμό του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου για τα έτη 2021 έως 2027 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 8,
- έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία της 16ης Δεκεμβρίου 2020 μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για τη δημοσιονομική πειθαρχία, τη συνεργασία σε δημοσιονομικά θέματα και τη χρηστή δημοσιονομική διαχείριση, καθώς και τους νέους ιδίους πόρους, συμπεριλαμβανομένου ενός οδικού χάρτη για την εισαγωγή νέων ιδίων πόρων ⁽³⁾, («ΔΣ της 16ης Δεκεμβρίου 2020»), και ιδίως το σημείο 9,
- έχοντας υπόψη τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Περιφερειακής Ανάπτυξης,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Προϋπολογισμών (A9-0189/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει θεσπίσει νομοθετικά και δημοσιονομικά μέσα για να παρέχει πρόσθετη στήριξη στους εργαζομένους που πλήττονται από τις συνέπειες των μεγάλων διαρθρωτικών αλλαγών στη μορφή του παγκόσμιου εμπορίου ή από τις συνέπειες της παγκόσμιας χρηματοπιστωτικής και οικονομικής κρίση και να τους βοηθά να επανενταχθούν στην αγορά εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνδρομή αυτή υλοποιείται με την παροχή χρηματοδοτικής στήριξης στους εργαζομένους και τις εταιρείες για τις οποίες εργάζονται·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Γερμανία υπέβαλε την αίτηση EGF/2020/003 DE/GMH Guss για χρηματοδοτική συνεισφορά από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (ΕΤΠ) έπειτα από 585 απολύσεις ⁽⁴⁾ σε τέσσερις θυγατρικές της εταιρείας Guss GmbH που ταξινομείται στον κλάδο 24 [Παραγωγή βασικών μετάλλων] της NACE αναθ. 2 του Düsseldorf (DEA1) ⁽⁵⁾ και του Arnsberg (DEA5) ⁽⁶⁾, εντός προθεσμίας αναφοράς για την υποβολή αίτησης από την 31η Ιουλίου 2020 έως την 30ή Νοεμβρίου 2020·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση αφορά 585 εργαζομένους που απολύθηκαν από τέσσερις θυγατρικές της GMH Guss GmbH στη Γερμανία·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση βασίζεται στα κριτήρια που προβλέπονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού ΕΤΠ, σύμφωνα με το οποίο απαιτούνται τουλάχιστον 500 απολύσεις εργαζομένων κατά τη διάρκεια περιόδου αναφοράς τεσσάρων μηνών σε επιχείρηση κράτους μέλους·

⁽¹⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 855.

⁽²⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 11.

⁽³⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 28.

⁽⁴⁾ Κατά την έννοια του άρθρου 3 του κανονισμού ΕΤΠ.

⁽⁵⁾ Θυγατρικές Friedrich Wilhelms-Hütte Eisenguss GmbH και Friedrich Wilhelms-Hütte GmbH, αμφότερες εγκατεστημένες στο Mülheim an der Ruhr.

⁽⁶⁾ Θυγατρική Dieckerhoff Guss GmbH στο Gevelsberg, και θυγατρική Walter Hundhausen GmbH (καθώς και η κύρια έδρα της GMH Guss GmbH) στο Schwerte.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η βιομηχανία χυτηρίων στη Γερμανία αντιμετωπίζει σοβαρές προκλήσεις, όπως οι αλλαγές στο διεθνές εμπόριο αγαθών και υπηρεσιών και η υπερπαραγωγή στην Κίνα, ιδίως στην αυτοκινητοβιομηχανία και στον κλάδο κατασκευής μηχανημάτων, καθώς και η μετεγκατάσταση δραστηριοτήτων σε τρίτες χώρες, συμπεριλαμβανομένων χωρών που είναι υποψήφιες για ένταξη στην ΕΕ, όπου ισχύουν χαμηλότερα περιβαλλοντικά πρότυπα ⁽⁷⁾ και οι βιομηχανίες επιδοτούνται σε μεγάλο βαθμό·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα προβλήματα της GMH Guss ξεκίνησαν όταν ο βασικός πελάτης της θυγατρικής Walter Hundhausen GmbH, που απορροφά το 60 % της παραγωγής της θυγατρικής, αποφάσισε να μεταφέρει τμήματα της αλυσίδας εφοδιασμού του στην Τουρκία·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ταϊβανέζικη ανταγωνίστρια εταιρεία MEITA άνοιξε δύο χυτήρια στο Obrenovac της Σερβίας, τα οποία παράγουν κυρίως για την ευρωπαϊκή αυτοκινητοβιομηχανία και ότι, λόγω των επιδοτήσεων και του χαμηλότερου κόστους εργασίας, η MEITA ήταν σε θέση να προσφέρει πολύ χαμηλότερες τιμές από την γερμανική ανταγωνίστριά της GMH Guss·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνολική παραγωγή χυτών μετάλλων στη Γερμανία μειώθηκε κατά 8,9 % μεταξύ του 2018 και του 2019 ⁽⁸⁾ λόγω αυτών των προκλήσεων που συνδέονται με την παγκοσμιοποίηση, επηρεάζοντας ιδίως τη Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία όπου παράγεται το 25 % των γερμανικών χυτών μετάλλων·
1. συμφωνεί με την Επιτροπή ότι πληρούνται οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού ΕΤΠ και ότι η Γερμανία δικαιούται, δυνάμει του εν λόγω κανονισμού, να λάβει χρηματοδοτική συνεισφορά ύψους 1 081 706 EUR, ποσό που αντιστοιχεί στο 60 % του συνολικού κόστους ύψους 1 802 845 EUR, στο οποίο περιλαμβάνονται δαπάνες για εξατομικευμένες υπηρεσίες ύψους 1 730 731 EUR και δαπάνες για δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, ενημέρωσης και δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων ύψους 72 114 EUR·
 2. σημειώνει ότι οι γερμανικές αρχές υπέβαλαν την αίτηση στις 15 Δεκεμβρίου 2020 και ότι, μετά την παροχή πρόσθετων πληροφοριών από τη Γερμανία, η Επιτροπή ολοκλήρωσε την αξιολόγησή της στις 27 Απριλίου 2021 και την κοινοποίησε στο Κοινοβούλιο την ίδια ημέρα·
 3. σημειώνει ότι τηρήθηκαν όλες οι διαδικαστικές απαιτήσεις·
 4. σημειώνει ότι η αίτηση αφορά συνολικά 585 εργαζομένους που απολύθηκαν στον βιομηχανικό τομέα της Γερμανίας· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Γερμανία αναμένει ότι μόνο 476 από τους συνολικούς επιλέξιμους δικαιούχους, εκ των οποίων 455 είναι άνδρες και 21 γυναίκες, οι περισσότεροι εκ των οποίων μεταξύ 30 και 54 ετών θα συμμετάσχουν στα μέτρα (στοχευόμενοι δικαιούχοι)·
 5. υπογραμμίζει ότι οι εν λόγω απολύσεις αναμένεται να έχουν σημαντικό αντίκτυπο στην τοπική οικονομία, δεδομένου ότι πραγματοποιήθηκαν σε μία συγκυρία υψηλού επιπέδου ανεργίας (10,7 % τον Σεπτέμβριο του 2020) στην περιοχή του Ρουρ εξαιτίας των διαρθρωτικών προκλήσεων που ανέκυψαν από τη δεκαετία του 1960 και μετά και των συνεπειών της πανδημίας Covid-19·
 6. τονίζει ότι οι περισσότεροι από τους εργαζομένους που απολύθηκαν βρίσκονται στο δεύτερο μισό της επαγγελματικής τους σταδιοδρομίας, έχουν χαμηλό επίπεδο τυπικών επαγγελματικών προσόντων και συχνά ανεπαρκή γνώση της γερμανικής γλώσσας· υπογραμμίζει επιπλέον ότι, όπως εξηγείται στην αίτηση, ένας μεγάλος αριθμός των δικαιούχων είναι άνδρες με μεταναστευτικό υπόβαθρο και ότι η επιτυχής επανένταξή τους στην αγορά εργασίας θα μπορούσε να διευκολυνθεί από τα υπόλοιπα μέλη των νοικοκυριών τους, που συχνά έχουν πολύ καλύτερη γνώση της γερμανικής γλώσσας από ότι οι πρώην εργαζόμενοι·
 7. επισημαίνει και επιδοκιμάζει την οργάνωση των ομάδων ομοτίμων που λαμβάνουν υπόψη την προσωπική κατάσταση των πρώην εργαζομένων που πλήττονται· υπογραμμίζει την ανάγκη να ενσωματωθούν και να υποστηριχθούν όλοι οι πρώην εργαζόμενοι, χωρίς διακρίσεις και ανεξάρτητα από την εθνικότητά τους, από τα μέτρα που περιλαμβάνονται στο παρόν σχέδιο του ΕΤΠ·
 8. θεωρεί ότι αποτελεί κοινωνική ευθύνη της Ένωσης να παρέχει σε αυτούς τους εργαζομένους που απολύθηκαν τα αναγκαία προσόντα για τον οικολογικό και δίκαιο μετασχηματισμό της βιομηχανίας της Ένωσης σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, δεδομένου ότι εργάστηκαν σε έναν τομέα υψηλής έντασης άνθρακα· εκφράζει, ως εκ τούτου, την ικανοποίησή του για τις εξατομικευμένες υπηρεσίες που παρέχονται από το ΕΤΠ στους εργαζομένους, οι οποίες περιλαμβάνουν μέτρα αναβάθμισης των δεξιοτήτων και μαθήματα γερμανικής γλώσσας, εργαστήρια, επαγγελματικό προσανατολισμό, παροχή συμβουλών σε θέματα εργασίας, καθώς και επιδόματα κατάρτισης και συμβουλευτικές υπηρεσίες για την ίδρυση νέων επιχειρήσεων, ώστε η περιοχή και η συνολική αγορά εργασίας να καταστούν πιο βιώσιμες και ανθεκτικές στο μέλλον·

⁽⁷⁾ Deutsche Bank Research (2020): Automobilindustrie — Produktion in China überflügelt heimische Fertigung; Eurofound (2016): -ERM report 2016: Globalisation slowdown? Recent evidence of offshoring and reshoring in Europe· Eurofound (2020): Έκθεση του ERM 2020: Restructuring across borders. Μετρούμενη σε αντισταθμισμένη ολική χωρητικότητα (cgt).

⁽⁸⁾ Stephen, Sophie (2020): Deutsche Gussproduktion 2019 und Ausblick 2020, GIESSEREI, 04/2020.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

9. σημειώνει ότι η Γερμανία άρχισε να παρέχει εξατομικευμένες υπηρεσίες στους στοχευόμενους δικαιούχους την 1η Αυγούστου 2020, και ότι η περίοδος επιλεξιμότητας για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ συνεπώς θα είναι από την 1η Αυγούστου 2020 έως την 15η Δεκεμβρίου 2022·

10. σημειώνει ότι η Γερμανία άρχισε να υποβάλλεται σε διοικητικές δαπάνες προς υλοποίηση του ΕΤΠ την 1η Νοεμβρίου 2020 και ότι επομένως οι δαπάνες για δραστηριότητες προπαρασκευής, διαχείρισης, ενημέρωσης και δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων θα είναι επιλέξιμες για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ το διάστημα που εκτείνεται από την 1η Νοεμβρίου 2020 έως την 15η Ιουνίου 2023·

11. επικροτεί το γεγονός ότι η συντονισμένη δέσμη εξατομικευμένων υπηρεσιών έχει καταρτιστεί από τη Γερμανία σε διαβούλευση με τους κοινωνικούς εταίρους και ότι συστάθηκε επιτροπή παρακολούθησης αποτελούμενη από εκπροσώπους του Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων, των δημόσιων υπηρεσιών απασχόλησης, της εταιρείας μεταβίβασης, εκπροσώπους των κοινωνικών εταίρων, εκπροσώπους της συνδικαλιστικής οργάνωσης IG Metall, των εκκαθαριστών της επιχείρησης που προέβη σε απολύσεις και των θυγατρικών της, καθώς και εκπροσώπους των συμβουλίων εργαζομένων, για να κατευθύνει την παρέμβαση που συγχρηματοδοτείται από το ΕΤΠ· επισημαίνει ότι οι κοινωνικοί εταίροι των ενδιαφερόμενων επιχειρήσεων συνεργάστηκαν ήδη κατά τη διάρκεια των μηνών και των ετών που προηγήθηκαν της κινητοποίησης του ΕΤΠ για να βελτιωθούν οι δυσχερείς οικονομικές συνθήκες και η δύσκολη κατάσταση, πράγμα που περιλάμβανε επίσης σημαντικές μισθολογικές παραχωρήσεις από τους εργαζομένους·

12. σημειώνει ότι οι γερμανικές αρχές έχουν επιβεβαιώσει ότι οι επιλέξιμες δράσεις συμπληρώνουν χωρίς να υποκαθιστούν τα μέτρα που προσφέρει το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ) μέσω του επιχειρησιακού προγράμματος του ΕΚΤ για τη Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία·

13. επαναλαμβάνει ότι η βοήθεια του ΕΤΠ δεν αντικαθιστά ενέργειες που αποτελούν ευθύνη των επιχειρήσεων βάσει εθνικής νομοθεσίας ή συλλογικών συμβάσεων·

14. εγκρίνει την απόφαση που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα·

15. αναθέτει στον Πρόεδρό του να συνυπογράψει με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου την απόφαση αυτή και να μεριμνήσει για τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·

16. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα, συμπεριλαμβανομένου του παραρτήματός του, στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση έπειτα από αίτηση της Γερμανίας — EGF/2020/003 DE GMH Guss

(Το κείμενο αυτού του παραρτήματος δεν επαναλαμβάνεται εδώ, εφόσον αντιστοιχεί στην τελική πράξη, απόφαση (ΕΕ) 2021/1021.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0266

Κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση: αίτηση EGF/2020/005 BE/Swissport — Βέλγιο

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλε το Βέλγιο — EGF/2020/005 BE/Swissport (COM(2021)0212 — C9-0159/2021 — 2021/0109(BUD))

(2022/C 67/24)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0212 — C9-0159/2021),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1309/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 17ης Δεκεμβρίου 2013 για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (2014-2020) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1927/2006 ⁽¹⁾ («κανονισμός ΕΤΠ»),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2093 του Συμβουλίου της 17ης Δεκεμβρίου 2020 για τον καθορισμό του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου για τα έτη 2021 έως 2027 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 8,
- έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία της 16ης Δεκεμβρίου 2020 μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για τη δημοσιονομική πειθαρχία, τη συνεργασία σε δημοσιονομικά θέματα και τη χρηστή δημοσιονομική διαχείριση καθώς και τους νέους ιδίους πόρους, συμπεριλαμβανομένου ενός οδικού χάρτη για την εισαγωγή νέων ιδίων πόρων ⁽³⁾ («Διοργανική Συμφωνία της 16ης Δεκεμβρίου 2020»), και ιδίως το σημείο 9,
- έχοντας υπόψη τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Περιφερειακής Ανάπτυξης,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Προϋπολογισμών (A9-0188/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ένωση έχει θεσπίσει νομοθετικά και δημοσιονομικά μέσα για να παρέχει πρόσθετη στήριξη στους εργαζομένους που πλήττονται από τις συνέπειες των μεγάλων διαρθρωτικών αλλαγών στη μορφή του παγκόσμιου εμπορίου ή από την παγκόσμια χρηματοπιστωτική και οικονομική κρίση και για να διευκολύνει την επανένταξή τους στην αγορά εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η διευκόλυνση αυτή υλοποιείται με την παροχή χρηματοδοτικής στήριξης στους εργαζομένους και τις εταιρείες για τις οποίες εργάζονται·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Βέλγιο υπέβαλε την αίτηση EGF/2020/005 BE/Swissport για χρηματοδοτική συνεισφορά από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (ΕΤΠ), μετά από 1 468 απολύσεις λόγω πλεονασμού ⁽⁴⁾ στην εταιρεία Swissport Belgium, εντός περιόδου αναφοράς για την αίτηση από τις 9 Ιουνίου 2020 έως τις 9 Οκτωβρίου 2020·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 27 Απριλίου 2021, η Επιτροπή ενέκρινε πρόταση απόφασης για την κινητοποίηση του ΕΤΠ υπέρ του Βελγίου, για να στηρίξει την επανένταξη στην αγορά εργασίας 1 468 στοχευόμενων δικαιούχων·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση αφορά 1 468 εργαζομένους που απολύθηκαν λόγω πλεονασμού από τη Swissport Belgium·
- E. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση βασίζεται στα κριτήρια παρέμβασης του άρθρου 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του Κανονισμού ΕΤΠ, σύμφωνα με το οποίο απαιτείται η απόλυση λόγω πλεονασμού τουλάχιστον 500 εργαζομένων, κατά τη διάρκεια περιόδου αναφοράς τεσσάρων μηνών σε επιχείρηση σε κράτος μέλος, συμπεριλαμβανομένων εργαζομένων οι οποίοι απολύθηκαν από προμηθευτές και από παραγωγούς των επομένων σταδίων του προϊόντος και/ή αυτοαπασχολούμενων των οποίων η δραστηριότητα έπαυσε·

⁽¹⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 855.

⁽²⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 11.

⁽³⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 28.

⁽⁴⁾ Κατά την έννοια του άρθρου 3 του κανονισμού ΕΤΠ.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 και η επακόλουθη παγκόσμια οικονομική κρίση προκάλεσαν τεράστιους κραδασμούς στον ταξιδιωτικό κλάδο στο Βέλγιο και δη στους αερομεταφορείς και τις επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στον αερολιμένα των Βρυξελλών, όπου κατά την πρώτη εβδομάδα του περιορισμού της κυκλοφορίας (16-22 Μαρτίου 2020), ο αριθμός των πτήσεων μειώθηκε κατά 58 % σε σύγκριση με τον Ιανουάριο του 2020, και οι κινήσεις επιβατικών αεροσκαφών στον αερολιμένα σταμάτησαν σχεδόν εντελώς κατά τις επόμενες εβδομάδες·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, συνολικά, το 2020, η διεθνής επιβατική κίνηση μειώθηκε κατά 60 % σε σύγκριση με το 2019 (από 4,5 δισεκατομμύρια σε 1,8 δισεκατομμύρια επιβάτες) και το 50 % των αεροσκαφών παγκοσμίως ακινητοποιήθηκαν· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Swissport Belgium, ένας από τους δύο φορείς παροχής υπηρεσιών εδάφους του αερολιμένα των Βρυξελλών, ήταν υπεύθυνη για το 60 % των υπηρεσιών εξυπηρέτησης και καθαρισμού στον αερολιμένα·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, στις 9 Ιουνίου 2020, μετά από εβδομάδες σχεδόν ανύπαρκτων υπηρεσιών εδάφους στον αερολιμένα των Βρυξελλών, η Swissport Belgium κηρύχθηκε σε πτώχευση λόγω έλλειψης ρευστότητας με αποτέλεσμα τις προαναφερθείσες απολύσεις·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Swissport Belgium εφάρμοζε με επιτυχία σχέδιο ανάκαμψης προτού ενσκήψει η πανδημία, σύμφωνα με το οποίο προβλεπόταν μείωση των ζημιών κατά 37 % για το 2020 σε σύγκριση με το 2019, και ότι κηρύχθηκε σε πτώχευση στις 9 Ιουνίου 2020 από το Δικαστήριο των Βρυξελλών·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι, δεδομένης της μεγάλης αβεβαιότητας όσον αφορά τη βραχυπρόθεσμη ανάκαμψη του τομέα των αεροπορικών μεταφορών επιβατών, καμία επιχείρηση δεν εκδήλωσε ενδιαφέρον για την ανάληψη των δραστηριοτήτων υπηρεσιών εδάφους της Swissport Belgium·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι υπάρχει πραγματικός κίνδυνος περαιτέρω πτωχεύσεων μεταξύ των παρόχων υπηρεσιών εδάφους καθ' όλη τη διάρκεια του 2021·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι πρόκειται για την πρώτη κινητοποίηση του ΕΤΠ λόγω της κρίσης COVID-19, μετά την έγκριση από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο του ψηφίσματός του της 18ης Ιουνίου 2020 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (EGF/2020/000 ΤΑ 2020 — Τεχνική βοήθεια με πρωτοβουλία της Επιτροπής) ⁽⁵⁾ στο οποίο αναφέρεται ότι θα μπορούσε να κινητοποιηθεί το ΕΤΠ για τη στήριξη των μονίμως απολυθέντων εργαζόμενων και των αυτοαπασχολούμενων στο πλαίσιο της παγκόσμιας κρίσης που προκάλεσε η πανδημία COVID-19, χωρίς τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1309/2013·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή δήλωσε ότι η υγειονομική κρίση οδήγησε σε οικονομική κρίση, εκπόνησε σχέδιο ανάκαμψης για την οικονομία και υπογράμμισε τον ρόλο του ΕΤΠ ως εργαλείου έκτακτης ανάγκης ⁽⁶⁾·
1. συμφωνεί με την Επιτροπή ότι πληρούνται οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού ΕΤΠ και ότι το Βέλγιο δικαιούται, δυνάμει του εν λόγω κανονισμού, να λάβει χρηματοδοτική συνεισφορά ύψους 3 719 224 EUR, ποσό που αντιστοιχεί στο 60 % των συνολικών δαπανών ύψους 6 198 708 EUR, στο οποίο περιλαμβάνονται δαπάνες για εξατομικευμένες υπηρεσίες ύψους 5 997 108 EUR και δαπάνες για δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, ενημέρωσης και δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων ύψους 221 600 EUR·
 2. σημειώνει ότι οι βελγικές αρχές υπέβαλαν την αίτηση στις 22 Δεκεμβρίου 2020 και ότι, μετά την παροχή πρόσθετων πληροφοριών από το Βέλγιο, η Επιτροπή ολοκλήρωσε την αξιολόγησή της στις 27 Απριλίου 2021 και τη διαβίβασε στο Κοινοβούλιο την ίδια ημέρα·
 3. σημειώνει ότι τηρήθηκαν όλες οι διαδικαστικές απαιτήσεις·
 4. σημειώνει ότι η αίτηση αφορά συνολικά 1 468 εργαζόμενους που απολύθηκαν στην εταιρεία Swissport Belgium εκ των οποίων 1 086 είναι άνδρες και 382 γυναίκες· εκφράζει την ικανοποίησή του διότι όλοι οι απολυμένοι εργαζόμενοι αναμένεται να συμμετάσχουν στα μέτρα·
 5. υπενθυμίζει ότι το ξαφνικό κλείσιμο ορισμένων βασικών τομέων στο Βέλγιο (εστίαση, τουρισμός, πολιτισμός κ.λπ.) είχε ως αποτέλεσμα η ανεργία στις Βρυξέλλες να ανέλθει σε 15 % για το τρίτο τρίμηνο του 2020 ⁽⁷⁾, και ότι μεγάλο ποσοστό του πρώην εργατικού δυναμικού της Swissport Belgium ανήκει σε μειονεκτούσες ομάδες, δεδομένου ότι πρόκειται κυρίως για εργαζόμενους χαμηλής ειδίκευσης και για ημειδικευμένους εργαζόμενους και περίπου το ένα τρίτο αυτών (32,5 %) είναι άνω των 50 ετών·

⁽⁵⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0141.

⁽⁶⁾ COM(2020)0442.

⁽⁷⁾ <https://statbel.fgov.be/fr/themes/emploi-formation/marche-du-travail/emploi-et-chomage>

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

6. υπογραμμίζει την ανάγκη να ενταχθούν και να υποστηριχθούν από τα μέτρα που περιλαμβάνονται στην παρούσα κινητοποίηση του ΕΤΠ όλοι οι εργαζόμενοι, χωρίς διακρίσεις και ανεξάρτητα από την εθνικότητά τους·
7. σημειώνει ότι το Βέλγιο άρχισε να παρέχει εξατομικευμένες υπηρεσίες στους στοχευόμενους δικαιούχους στις 9 Ιουνίου 2020, και ότι η περίοδος επιλεξιμότητας για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ θα διαρκέσει, συνεπώς, από τις 9 Ιουνίου 2020 έως τις 22 Δεκεμβρίου 2022·
8. υπενθυμίζει ότι οι εξατομικευμένες υπηρεσίες που πρόκειται να παρασχεθούν στους εργαζόμενους και στους αυτοαπασχολούμενους συνίστανται στις ακόλουθες δράσεις: ενημέρωση, συνδρομή στην αναζήτηση εργασίας και επαγγελματική καθοδήγηση, κατάρτιση, υποστήριξη και συμβολή στη δημιουργία επιχειρήσεων, καθώς και κίνητρα και επιδόματα· επικροτεί το γεγονός ότι οι εργαζόμενοι του υποεκπροσωπούμενου φύλου που επιλέγουν επαγγελματική κατάρτιση για θέσεις εργασίας που χαρακτηρίζονται από σημαντική ανισορροπία ως προς την εκπροσώπηση των φύλων (*) θα λάβουν επιπλέον πριμοδότηση ύψους 700 EUR· επαναλαμβάνει ότι η ενσωμάτωση της διάστασης του φύλου αποτελεί σημαντικό στοιχείο του προϋπολογισμού της Ένωσης και θεωρεί ότι θα πρέπει να προωθείται σε όλα τα στάδια της εκτέλεσης της χρηματοδοτικής συνεισφοράς από το ΕΤΠ·
9. σημειώνει ότι το Βέλγιο άρχισε να υποβάλλεται σε διοικητικές δαπάνες για την εφαρμογή του ΕΤΠ στις 10 Ιουνίου 2020 και οι δαπάνες για τις δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, ενημέρωσης, δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων θα είναι, συνεπώς, επιλέξιμες για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ από τις 10 Ιουνίου 2020 έως τις 22 Ιουνίου 2023·
10. επικροτεί το γεγονός ότι η συντονισμένη δέσμη εξατομικευμένων υπηρεσιών καταρτίστηκε από το Βέλγιο σε διαβούλευση με τους εκπροσώπους των εργαζομένων και τους κοινωνικούς εταίρους, καθώς και με ένα κέντρο απασχόλησης ειδικευμένο στον τομέα των αεροπορικών μεταφορών·
11. τονίζει ότι οι βελγικές αρχές επιβεβαίωσαν πως οι επιλέξιμες δράσεις δεν λαμβάνουν ενίσχυση από άλλα ταμεία ή χρηματοδοτικά μέσα της Ένωσης και οι αρχές της ίσης μεταχείρισης και της μη εισαγωγής διακρίσεων θα τηρηθούν κατά την πρόσβαση στις προτεινόμενες δράσεις και την εφαρμογή τους·
12. υπενθυμίζει ότι η χρηματοδοτική στήριξη μέσω του ΕΤΠ θα πρέπει να παρέχεται όσο το δυνατόν ταχύτερα και αποτελεσματικότερα· υπογραμμίζει την ανάγκη να συντομευθεί στο μέτρο του δυνατού η περίοδος αξιολόγησης των αιτήσεων από την Επιτροπή·
13. επαναλαμβάνει ότι η συνδρομή από το ΕΤΠ δεν πρέπει να αντικαθιστά ενέργειες που αποτελούν ευθύνη των επιχειρήσεων δυνάμει του εθνικού δικαίου ή των συλλογικών συμβάσεων·
14. σημειώνει την πρόσφατη αύξηση του αριθμού των αιτήσεων για χρηματοδοτική συνδρομή μέσω του ΕΤΠ· εκφράζει την ανησυχία του για τις παρατεταμένες επιπτώσεις της παγκόσμιας οικονομικής κρίσης που προκλήθηκε από την πανδημία COVID-19 στην απασχόληση και όσον αφορά την επάρκεια του ΕΤΠ για την αντιμετώπιση όλων των μελλοντικών αναγκών·
15. υποστηρίζει σθεναρά ότι το ΕΤΠ συνεχίζει να επιδεικνύει αλληλεγγύη κατά την περίοδο 2021-2027, μετατοπίζοντας παράλληλα την εστίαση από την αιτία της αναδιάρθρωσης στον αντίκτυπό της· επικροτεί το γεγονός ότι, σύμφωνα με τους νέους κανόνες, η απαλλαγή από τις ανθρακούχες εκπομπές θα αποτελέσει επίσης κριτήριο ώστε οι αιτούντες να είναι επιλέξιμοι για στήριξη·
16. εγκρίνει την απόφαση που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα·
17. αναθέτει στον Πρόεδρό του να συνυπογράψει με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου την απόφαση αυτή και να μεριμνήσει για τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
18. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα, συμπεριλαμβανομένου του παραρτήματός του, στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή·

(*) Επαγγέλματα στα οποία τουλάχιστον το 75 % των εργαζομένων ανήκει στο ίδιο φύλο.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλε το Βέλγιο — EGF/2020/005 BE/Swissport

(Το κείμενο αυτού του παραρτήματος δεν επαναλαμβάνεται εδώ, εφόσον αντιστοιχεί στην τελική πράξη, απόφαση (ΕΕ) 2021/1020.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0267

Κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση — EGF/2020/004 NL/KLM — Κάτω Χώρες

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλαν οι Κάτω Χώρες — EGF/2020/004 NL/KLM (COM(2021)0226 — C9-0161/2021 — 2021/0115(BUD))

(2022/C 67/25)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0226 — C9-0161/2021),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1309/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (2014-2020) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1927/2006 ⁽¹⁾ («κανονισμός ΕΤΠ»),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2093 του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2020, για τον καθορισμό του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου για την περίοδο 2021-2027 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 8,
- έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για τη δημοσιονομική πειθαρχία, τη συνεργασία σε δημοσιονομικά θέματα και τη χρηστή δημοσιονομική διαχείριση, καθώς και τους νέους ιδίους πόρους, συμπεριλαμβανομένου ενός οδικού χάρτη για την εισαγωγή νέων ιδίων πόρων ⁽³⁾ («ΔΣ της 16ης Δεκεμβρίου 2020»), και ιδίως το σημείο 9,
- έχοντας υπόψη τις επιστολές της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Περιφερειακής Ανάπτυξης,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Προϋπολογισμών (A9-0187/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει θεσπίσει νομοθετικά και δημοσιονομικά μέσα για να παρέχει πρόσθετη στήριξη στους εργαζομένους που πλήττονται από τις συνέπειες των μεγάλων διαρθρωτικών αλλαγών στη μορφή του παγκόσμιου εμπορίου ή από την παγκόσμια χρηματοπιστωτική και οικονομική κρίση και για να διευκολύνει την επανένταξή τους στην αγορά εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η διευκόλυνση αυτή υλοποιείται με την παροχή χρηματοδοτικής στήριξης στους εργαζομένους και τις εταιρείες για τις οποίες εργάζονται·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι Κάτω Χώρες υπέβαλαν την αίτηση EGF/2020/004 NL/KLM για χρηματοδοτική συνεισφορά από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (ΕΤΠ), μετά από 1 851 απολύσεις ⁽⁴⁾ στην εταιρεία KLM Royal Dutch Airlines, στην περιφέρεια επιπέδου NUTS 2, Noord-Holland (NL32) στις Κάτω Χώρες, εντός περιόδου αναφοράς για την αίτηση από τις 15 Αυγούστου 2020 έως τις 15 Δεκεμβρίου 2020·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση αφορά 1 851 εργαζομένους που απολύθηκαν από την KLM Royal Dutch Airlines, εκ των οποίων οι 650 απολύθηκαν κατά την περίοδο αναφοράς και οι 1 201 πριν ή μετά την περίοδο αναφοράς και ότι μπορεί να αποδειχθεί σαφής αιτιώδης συνάφεια με το γεγονός που προκάλεσε τις απολύσεις κατά την περίοδο αναφοράς·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση βασίζεται στα κριτήρια που προβλέπονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού ΕΤΠ, σύμφωνα με το οποίο απαιτούνται τουλάχιστον 500 απολύσεις εργαζομένων κατά τη διάρκεια περιόδου αναφοράς τεσσάρων μηνών σε επιχείρηση κράτους μέλους·
- E. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή αναγνώρισε ότι η υγειονομική κρίση λόγω της νόσου COVID-19 προκάλεσε οικονομική κρίση και ενθάρρυνε την κατάρτιση του σχεδίου ανάκαμψης «Next Generation EU», το οποίο υπογραμμίζει τον καίριο ρόλο που διαδραματίζει το ΕΤΠ στην παροχή βοήθειας στους απολυμένους εργαζομένους·

⁽¹⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 855.

⁽²⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 11.

⁽³⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 28.

⁽⁴⁾ Κατά την έννοια του άρθρου 3 του κανονισμού ΕΤΠ.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 προκάλεσε τεράστιο σοκ στον κλάδο των αερομεταφορών λόγω των ταξιδιωτικών περιορισμών, με αποτέλεσμα τη μείωση της διεθνούς εναέριας κυκλοφορίας κατά 98,9 % τον Απρίλιο του 2020 σε σύγκριση με τον Απρίλιο του 2019, ενώ το 64 % των παγκόσμιων αεροσκαφών ακινητοποιήθηκε·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διεθνής επιβατική ζήτηση μειώθηκε κατά 75,6 % το 2020 σε σύγκριση με τα επίπεδα του 2019, και λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την παγκόσμια πρόβλεψη επιβατών της Διεθνούς Ένωσης Αεροπορικών Μεταφορών, θα χρειαστούν 3 έως 4 χρόνια για την ανάκαμψη της αεροπορικής βιομηχανίας στο προ κρίσης επίπεδο της·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι πρόκειται για μία από τις πρώτες κινητοποιήσεις του ΕΤΠ λόγω της κρίσης της COVID-19, σε συνέχεια της έγκρισης του ψηφίσματος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 18ης Ιουνίου 2020, σχετικά με την πρόταση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (EGF/2020/000 ΤΑ 2020 — Τεχνική βοήθεια με πρωτοβουλία της Επιτροπής)⁽⁵⁾, όπου αναφέρεται ότι το ΕΤΠ θα μπορούσε να κινητοποιηθεί για τη στήριξη των μονίμως απολυθέντων εργαζόμενων και των αυτοαπασχολούμενων στο πλαίσιο της παγκόσμιας κρίσης που προκάλεσε η πανδημία COVID-19, χωρίς τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1309/2013·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, πριν από την έναρξη της πανδημίας, οι οικονομικές επιδόσεις της KLM σημείωναν σταθερή αύξηση μεταξύ του 2015 και του 2019, τα δε καθαρά κέρδη της αυξήθηκαν από 54 εκατομμύρια EUR το οικονομικό έτος 2015 σε 449 εκατομμύρια EUR το οικονομικό έτος 2019·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αριθμός των επιβατών που μετέφερε η KLM μειώθηκε κατά 68 % και ότι τα έσοδα της KLM μειώθηκαν κατά 53,8 % το 2020 σε σύγκριση με το 2019, με αποτέλεσμα η KLM να συσσωρεύσει λειτουργικές ζημιές ύψους 1 154 εκατομμυρίων EUR το 2020 σε σύγκριση με κέρδη ύψους 714 εκατομμυρίων EUR το 2019⁽⁶⁾, και η διοίκησή της να ανακοινώσει σχέδιο αναδιάρθρωσης για τη μείωση του εργατικού δυναμικού κατά περίπου 5 000 ισοδύναμα πλήρους απασχόλησης⁽⁷⁾·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή δήλωσε ότι η υγειονομική κρίση οδήγησε σε μία οικονομική κρίση, παρουσίασε ένα σχέδιο ανάκαμψης για την οικονομία και υπογράμμισε τον ρόλο του ΕΤΠ ως εργαλείου έκτακτης ανάγκης⁽⁸⁾·
1. συμφωνεί με την Επιτροπή ότι πληρούνται οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού ΕΤΠ και ότι οι Κάτω Χώρες δικαιούνται, δυνάμει του εν λόγω κανονισμού, να λάβουν χρηματοδοτική συνεισφορά ύψους 5 019 218 EUR, ποσό που αντιστοιχεί στο 60 % του συνολικού κόστους ύψους 8 365 364 EUR, στο οποίο περιλαμβάνονται δαπάνες για εξατομικευμένες υπηρεσίες ύψους 8 030 750 EUR και δαπάνες για δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, ενημέρωσης και δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων ύψους 334 614 EUR·
 2. σημειώνει ότι οι αρχές των Κάτω Χωρών υπέβαλαν την αίτηση στις 22 Δεκεμβρίου 2020 και ότι, μετά την παροχή πρόσθετων πληροφοριών εκ μέρους των εν λόγω αρχών, η Επιτροπή ολοκλήρωσε την αξιολόγησή της στις 6 Μαΐου 2021 και τη διαβίβασε στο Κοινοβούλιο την ίδια ημέρα·
 3. εκφράζει τη λύπη του για τη μακρά διαδικασία σε τόσο δύσκολες συνθήκες και καλεί την Επιτροπή να επιταχύνει τη διαδικασία αξιολόγησης, διασφαλίζοντας ότι οι απολυθέντες εργαζόμενοι μπορούν να επωφεληθούν εγκαίρως από τη στήριξη της Ένωσης·
 4. σημειώνει ότι η αίτηση αφορά συνολικά 1 851 εργαζομένους που απολύθηκαν από την KLM Royal Dutch Airlines· λαμβάνει υπό σημείωση το γεγονός ότι οι Κάτω Χώρες αναμένουν ότι μόνο 1 201 από το σύνολο των επιλέξιμων δικαιούχων θα συμμετάσχουν στα μέτρα («στοχευόμενοι δικαιούχοι»)·
 5. σημειώνει ότι οι Κάτω Χώρες αποφάσισαν να μην προσφέρουν εισοδηματική στήριξη στους απολυμένους εργαζομένους μέσω του ΕΤΠ· σημειώνει ότι η κυβέρνηση των Κάτω Χωρών είχε δρομολογήσει γενική επιχορήγηση μισθολογικής στήριξης για όλες τις εταιρείες των οποίων ο κύκλος εργασιών πλήττεται περισσότερο από το 20 % από την κρίση COVID-19 και ότι ο όμιλος KLM υπέβαλε αίτηση για επιχορήγηση NOW (Noodmaatregel Overbrugging voor Werkgelegenheid)· σημειώνει ότι ο όμιλος KLM υπέβαλε αίτηση για ολόκληρη την περίοδο που καλύπτεται από την επιχορήγηση NOW, έχει ήδη λάβει προκαταβολές ύψους 683 εκατομμυρίων EUR και θα πρέπει να λάβει επιπλέον 488 εκατομμύρια EUR·
 6. σημειώνει ότι εναπόκειται στο κράτος μέλος να αποφασίσει πόσοι από τους επιλέξιμους εργαζομένους θα πρέπει να επωφεληθούν από τη στήριξη και καλεί τις Κάτω Χώρες να εγγυηθούν ότι θα συμπεριληφθούν τα πιο ευάλωτα άτομα, που ενδέχεται να αντιμετωπίσουν τις περισσότερες δυσκολίες στην αγορά εργασίας, χωρίς καμία μορφή διάκρισης· τονίζει ότι είναι ωφέλιμο να δοθεί η δυνατότητα σε όλους τους απολυθέντες εργαζομένους, για τους οποίους τούτο συνιστά την καλύτερη δυνατή επιλογή, να ενσωματωθούν και να υποστηριχθούν από τα μέτρα που περιλαμβάνονται στο παρόν σχέδιο του ΕΤΠ·

⁽⁵⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0141.

⁽⁶⁾ https://www.airfranceklm.com/sites/default/files/q4_2020_press_release_en_final.pdf

⁽⁷⁾ Αίθουσα Τύπου της KLM: <https://news.klm.com/klm-adapts-organisation-further-due-to-covid-19-crisis/>

⁽⁸⁾ COM(2020)0442.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

7. υπογραμμίζει ότι ο κοινωνικός αντίκτυπος των απολύσεων αναμένεται να είναι σημαντικός, καθώς η KLM είναι ο δεύτερος μεγαλύτερος εργοδότης του ιδιωτικού τομέα των Κάτω Χωρών, απασχολώντας περισσότερους από 33 000 εργαζομένους⁽⁹⁾ το 2019· υπενθυμίζει ότι αυτές οι απολύσεις πραγματοποιήθηκαν στο πλαίσιο της αύξησης του ποσοστού ανεργίας στην επαρχία Noord-Holland κατά 1,5 ποσοστιαίες μονάδες το τέταρτο τρίμηνο του 2020 σε σύγκριση με το αντίστοιχο τρίμηνο του 2019, με αποτέλεσμα να φτάσει το 4,8 %·
8. σημειώνει ότι οι Κάτω Χώρες άρχισαν να παρέχουν τις εξατομικευμένες υπηρεσίες στους στοχευόμενους δικαιούχους την 1η Φεβρουαρίου 2021, και ότι η περίοδος επιλεξιμότητας για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ θα διαρκέσει συνεπώς από την 1η Φεβρουαρίου 2021 έως την 1η Φεβρουαρίου 2023·
9. υπενθυμίζει ότι οι εξατομικευμένες υπηρεσίες που πρόκειται να παρασχεθούν στους εργαζομένους συνίστανται στις ακόλουθες δράσεις: επαγγελματικός προσανατολισμός, υποστήριξη για την εύρεση εργασίας σε ειδικούς τομείς, κατάρτιση, καθοδήγηση και/ή εκπαίδευση και παροχή οικονομικών συμβουλών· χαιρετίζει το γεγονός ότι οι αρχές εστιάζουν στην επανειδίκευση των εργαζομένων, ώστε να καταστεί δυνατή η μετάβαση σε τομείς με ελλείψεις εργατικού δυναμικού, όπως η εκπαίδευση, η υγειονομική περιθαλψη, η εφοδιαστική, οι τεχνολογίες και η διαχείριση πληροφοριών·
10. σημειώνει ότι οι Κάτω Χώρες άρχισαν να καλύπτουν τις διοικητικές δαπάνες για την εφαρμογή του ΕΤΠ την 1η Φεβρουαρίου 2021 και ότι οι δαπάνες για τις δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, ενημέρωσης, δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων θα είναι, επομένως, επιλέξιμες για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ από την 1η Φεβρουαρίου 2021 έως την 1η Αυγούστου 2023·
11. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η συντονισμένη δέσμη εξατομικευμένων υπηρεσιών καταρτίστηκε από τις Κάτω Χώρες σε διαβούλευση με τα ενδιαφερόμενα μέρη και τους κοινωνικούς εταίρους, συμπεριλαμβανομένων οκτώ συνδικαλιστικών οργανώσεων, και για το γεγονός ότι συγκροτήθηκε ομάδα υποστήριξης, σε στενή συνεργασία με τα αρμόδια συμβούλια εργαζομένων, για να εξασφαλιστεί ο συντονισμός των εν λόγω υπηρεσιών·
12. τονίζει ότι οι ολλανδικές αρχές έχουν επιβεβαιώσει πως για τις επιλέξιμες ενέργειες δεν θα χορηγηθεί ενίσχυση από άλλα ταμεία ή χρηματοδοτικά μέσα της Ένωσης⁽¹⁰⁾·
13. ζητεί να συνεχιστεί η μείωση του διοικητικού φόρτου καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας·
14. ζητεί να καταβληθούν περαιτέρω προσπάθειες επικοινωνίας όσον αφορά τα μέτρα που υποστηρίζονται από τον προϋπολογισμό της Ένωσης μέσω του ΕΤΠ· υπογραμμίζει τη σημασία της διάδοσης πληροφοριών σχετικά με την προστιθέμενη αξία της Ένωσης και τη στήριξη εύαλτων τομέων και εργαζομένων, ιδίως μετά τις επιπτώσεις της νόσου COVID-19·
15. επαναλαμβάνει ότι η βοήθεια του ΕΤΠ δεν πρέπει να αντικαθιστά ενέργειες που αποτελούν ευθύνη των επιχειρήσεων βάσει της εθνικής νομοθεσίας ή συλλογικών συμβάσεων·
16. σημειώνει ότι σύμφωνα με την Επιτροπή τηρήθηκαν όλες οι διαδικαστικές απαιτήσεις·
17. υποστηρίζει σθεναρά ότι, κατά την περίοδο 2021-2027, το ΕΤΠ θα συνεχίσει να επιδεικνύει αλληλεγγύη, μετατοπίζοντας παράλληλα την εστίαση από την αιτία της αναδιάρθρωσης στον αντίκτυπό της· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, σύμφωνα με τους νέους κανόνες, η απαλλαγή από τις ανθρακούχες εκπομπές θα αποτελέσει επίσης κριτήριο για τους αιτούντες ώστε να είναι επιλέξιμοι για στήριξη·
18. εγκρίνει την απόφαση που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα·
19. αναθέτει στον Πρόεδρό του να συνυπογράψει με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου την απόφαση αυτή και να μεριμνήσει για τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
20. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα, συμπεριλαμβανομένου του παραρτήματός του, στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή·

⁽⁹⁾ Ετήσια έκθεση KLM 2019: https://www.klm.com/travel/nl_nl/images/KLM-Jaarverslag-2019_tcm541-1063986.pdf

⁽¹⁰⁾ Στις 13 Ιουλίου 2020 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ενέκρινε, σύμφωνα με τους κανόνες της ΕΕ για τις κρατικές ενισχύσεις, μέτρο κρατικής ενίσχυσης των Κάτω Χωρών ύψους 3,4 δισεκατομμυρίων EUR, που αποτελείται από κρατική εγγύηση για δάνεια και κρατικό δάνειο μειωμένης εξασφάλισης στην KLM με σκοπό την παροχή επείγουσας ρευστότητας στην εταιρεία στο πλαίσιο της έξαρσης του κορονοϊού. https://ec.europa.eu/commission/presscorner/detail/en/ip_20_1333

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλαν οι Κάτω Χώρες — EGF/2020/004 NL/KLM

(Το κείμενο αυτού του παραρτήματος δεν επαναλαμβάνεται εδώ, εφόσον αντιστοιχεί στην τελική πράξη, απόφαση (ΕΕ) 2021/1022.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0268

Κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση: αίτηση EGF/2020/007 FI/Finnair — Φινλανδία

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλε η Φινλανδία — EGF/2020/007 FI/Finnair (COM(2021)0227 — C9-0162/2021 — 2021/0116(BUD))

(2022/C 67/26)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0227 — C9-0162/2021),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1309/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, με ημερομηνία 17 Δεκεμβρίου 2013, για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (2014-2020) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1927/2006 ⁽¹⁾ («κανονισμός ΕΤΠ»),
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ, Ευρατόμ) 2020/2093 του Συμβουλίου, με ημερομηνία 17 Δεκεμβρίου 2020, για τον καθορισμό του πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου για την περίοδο 2021-2027 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 8,
- έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία, με ημερομηνία 16 Δεκεμβρίου 2020, μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για τη δημοσιονομική πειθαρχία, τη συνεργασία σε δημοσιονομικά θέματα και τη χρηστή δημοσιονομική διαχείριση, καθώς και τους νέους ιδίους πόρους, συμπεριλαμβανομένου ενός οδικού χάρτη για την εισαγωγή νέων ιδίων πόρων ⁽³⁾ («ΔΣ της 16ης Δεκεμβρίου 2020»), και ιδίως το σημείο 9,
- έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Προϋπολογισμών (A9-0186/2021),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει θεσπίσει νομοθετικά και δημοσιονομικά μέσα για να παρέχει πρόσθετη στήριξη στους εργαζομένους που πλήττονται από τις συνέπειες των μεγάλων διαρθρωτικών αλλαγών στη μορφή του παγκόσμιου εμπορίου ή από την παγκόσμια χρηματοπιστωτική και οικονομική κρίση και για να διευκολύνει την επανένταξη τους στην αγορά εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνδρομή αυτή υλοποιείται με την παροχή χρηματοδοτικής στήριξης στους εργαζομένους και τις εταιρείες για τις οποίες εργάζονται·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Φινλανδία υπέβαλε την αίτηση EGF/2020/007 FI/Finnair για χρηματοδοτική συνεισφορά από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (ΕΤΠ), μετά από 508 απολύσεις ⁽⁴⁾ στην εταιρεία Finnair Oyj και σε έναν υπεργολάβο ⁽⁵⁾ στην περιφέρεια επιπέδου NUTS 2 Helsinki-Uusimaa (FI1B) στη Φινλανδία, εντός περιόδου αναφοράς για την αίτηση από τις 25 Αυγούστου 2020 έως τις 25 Δεκεμβρίου 2020·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στις 6 Μαΐου 2021 η Επιτροπή ενέκρινε πρόταση απόφασης για την κινητοποίηση του ΕΤΠ προς στήριξη της επανένταξης στην αγορά εργασίας 500 στοχευόμενων δικαιούχων, δηλαδή εργαζομένων που απολύθηκαν στον οικονομικό τομέα που ταξινομείται στον κλάδο 51 (Αεροπορικές μεταφορές) της NACE αναθ. 2·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση αφορά 504 εργαζομένους που απολύθηκαν από την εταιρεία Finnair Oyj και τέσσερις από έναν υπεργολάβο στη Φινλανδία·
- E. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αίτηση βασίζεται στα κριτήρια που προβλέπονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού ΕΤΠ, σύμφωνα με το οποίο απαιτούνται τουλάχιστον 500 απολύσεις εργαζομένων κατά τη διάρκεια περιόδου αναφοράς τεσσάρων μηνών σε επιχείρηση κράτους μέλους·

⁽¹⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 855.

⁽²⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 11.

⁽³⁾ ΕΕ L 433 I της 22.12.2020, σ. 28.

⁽⁴⁾ Κατά την έννοια του άρθρου 3 του κανονισμού ΕΤΠ.

⁽⁵⁾ Η Hub Logistics Finland Oy είναι εγκατεστημένη στην περιφέρεια Helsinki-Uusimaa.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή αναγνώρισε ότι η υγειονομική κρίση λόγω της νόσου COVID-19 προκάλεσε οικονομική κρίση και ενθάρρυνε την κατάρτιση του σχεδίου ανάκαμψης «Next Generation EU» το οποίο υπογραμμίζει τον κρίσιμο ρόλο που διαδραματίζει το ΕΤΠ στην παροχή βοήθειας στους απολυμένους λόγω πλεονασμού εργαζομένων·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πανδημία COVID-19 προκάλεσε τεράστιο σοκ στον κλάδο των αερομεταφορών λόγω των ταξιδιωτικών περιορισμών, με αποτέλεσμα τη μείωση της διεθνούς εναέριας κυκλοφορίας κατά 98,9 % τον Απρίλιο του 2020 σε σύγκριση με τον Απρίλιο του 2019 ⁽⁶⁾, ενώ τα έσοδα ανά επιβατοχιλιόμετρο μειώθηκαν κατά 86,5 % τον Ιούνιο του 2020 σε σύγκριση με τον Ιούνιο του 2019 ⁽⁷⁾·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διεθνής επιβατική ζήτηση υποχώρησε κατά 75,6 % το 2020 σε σύγκριση με τα επίπεδα του 2019· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την παγκόσμια πρόβλεψη επιβατών από τη Διεθνή Ένωση Αεροπορικών Μεταφορών, θα χρειαστούν 3 έως 4 χρόνια για την ανάκαμψη της αεροπορικής βιομηχανίας στο προ κρίσης επίπεδο της·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι πρόκειται για την πρώτη κινητοποίηση του ΕΤΠ λόγω της κρίσης του COVID-19, μετά τη συμπερίληψη στο ψήφισμά του της 18ης Ιουνίου 2020 σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (EGF/2020/000 ΤΑ 2020 — Τεχνική βοήθεια με πρωτοβουλία της Επιτροπής) ⁽⁸⁾ της αναφοράς ότι το ΕΤΠ μπορεί να κινητοποιηθεί για τη στήριξη των μονίμως απολυθέντων εργαζομένων και των αυτοαπασχολούμενων στο πλαίσιο της παγκόσμιας κρίσης που προκάλεσε η πανδημία COVID-19, χωρίς τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1309/2013·
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι πριν από την έναρξη της πανδημίας η Finnair είχε υγιή οικονομικά αποτελέσματα, καθώς ο αριθμός των επιβατών της είχε αυξηθεί κατά 10,3 % το 2019 και τα έσοδά της είχαν αυξηθεί κατά 9,2 % το 2019, φθάνοντας τα 3 097 εκατομμύρια EUR, σε σύγκριση με 2 836 εκατομμύρια EUR το 2018·
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι περιορισμοί που ίσχυαν τόσο στη Φινλανδία όσο και σε άλλες χώρες επηρέασαν σε μεγάλο βαθμό τις δραστηριότητες της Finnair, ιδίως όσον αφορά τις διεθνείς και διηπειρωτικές πτήσεις· λαμβάνοντας υπόψη ότι η εναέρια κυκλοφορία αποτελεί σημαντικό μέσο μεταφοράς, που συνδέει απομακρυσμένες περιοχές όπως η Φινλανδία με τον υπόλοιπο κόσμο·
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αερολιμένας του Ελσίνκι αποτελεί σημαντικό αεροπορικό κόμβο και η Finnair σημαντικό αερομεταφορέα μεταξύ Ευρώπης και Ασίας, καθώς και ότι τον Ιανουάριο του 2020 ο αριθμός των επιβατών προς την Κίνα αυξήθηκε κατά 58 % σε σύγκριση με τον Ιανουάριο του 2019· λαμβάνοντας υπόψη ότι τον Φεβρουάριο του 2020 ο αριθμός των επιβατών μειώθηκε κατακόρυφα κατά 73 % λόγω της κατάστασης της επιδημίας·
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αριθμός των επιβατών που μεταφέρει η Finnair μειώθηκε κατά 76,2 % και τα έσοδά της κατά 73,2 % το 2020 σε σύγκριση με το 2019, με αποτέλεσμα να συσσωρευθεί για την εταιρεία λειτουργική ζημία ύψους 464,5 εκατομμυρίων EUR το 2020 ⁽⁹⁾· λαμβάνοντας υπόψη ότι κατόπιν τούτου η Finnair αναγκάστηκε να προβεί σε περικοπή δαπανών για να αντιμετωπίσει αυτήν την κρίση και εξοικονομήθηκαν πόροι από ακίνητα, μισθώσεις αεροσκαφών, ΤΠ (ψηφιοποίηση και αυτοματοποίηση των διαδικασιών των πελατών της), έξοδα πωλήσεων και διανομής, καθώς και από έξοδα διαχείρισης και δομές αποζημιώσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό είχε ως αποτέλεσμα τη μείωση του εργατικού δυναμικού κατά 700 θέσεις εργασίας ⁽¹⁰⁾ και την προσωρινή αργία του συνόλου σχεδόν του εργατικού δυναμικού να αυξάνεται για ένα μέρος του έτους, ενώ το 2021 εξακολουθεί να τίθεται σε προσωρινή αργία μεγάλο μέρος του εργατικού δυναμικού·
- ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι μακροπρόθεσμος στόχος της Finnair είναι η επίτευξη ουδέτερου ισοζυγίου άνθρακα έως το 2045, με μείωση των καθαρών εκπομπών κατά 50 % έως το τέλος του 2025 σε σύγκριση με το επίπεδο του 2019 ⁽¹¹⁾ και ότι, σύμφωνα με την εταιρεία, η Finnair συνέχισε να σημειώνει πρόοδο όσον αφορά τις προσπάθειες βιωσιμότητας και κατά τη διάρκεια της πανδημίας με επενδύσεις σε βιώσιμα βιοκαύσιμα·
- ΙΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεισφορά του τομέα αερομεταφορών στη φινλανδική οικονομία είναι σημαντική, αντιπροσωπεύοντας το 3,2 % του συνολικού ΑΕΠ ⁽¹²⁾ και ότι οι απολύσεις στη μεγαλύτερη αεροπορική εταιρεία της χώρας, τη Finnair, έχουν σοβαρό αντίκτυπο στην περιοχή Helsinki-Uusimaa και στην εθνική οικονομία·

⁽⁶⁾ ATAG. 2020 Aviation Benefits Beyond Borders Report: https://aviationbenefits.org/media/167517/aw-oct-final-atag_abbb-2020-publication-digital.pdf

⁽⁷⁾ IATA: Air Passenger Market Analysis June 2020: <https://www.iata.org/en/iata-repository/publications/economic-reports/air-passenger-monthly-analysis-june-2020/>

⁽⁸⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2020)0141.

⁽⁹⁾ <https://company.finnair.com/en/media/all-releases/news?id=3801600>

⁽¹⁰⁾ <https://company.finnair.com/en/media/all-releases/news?id=3801600>

⁽¹¹⁾ <https://company.finnair.com/en/media/all-releases/news?id=3956044>

⁽¹²⁾ Ομάδα δράσης για τις αεροπορικές μεταφορές (ATAG), Aviation Benefits Beyond Borders: <https://aviationbenefits.org/downloads/aviation-benefits-beyond-borders-2020/>

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

ΙΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι 42 000 άτομα (23 000 άμεσες και 19 000 έμμεσες θέσεις εργασίας) απασχολούνταν στον τομέα των αερομεταφορών στη Φινλανδία το 2020 και ότι οι απολύσεις αυτές θα έχουν σοβαρό αντίκτυπο στην εθνική οικονομία. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο αριθμός των ανέργων που ζητούν εργασία στην περιοχή Helsinki-Uusimaa όπου πλιττονται οι απολύσεις αυξήθηκε κατά 0,8 ποσοστιαίες μονάδες, από 6,4 % το 2019 σε 7,2 % το 2020·

ΙΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, λόγω της αυξανόμενης ανεργίας ως αποτέλεσμα της κρίσης, η επαναπασχόληση των πρώην εργαζομένων της Finnair μπορεί να αποτελέσει πρόκληση·

ΙΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή δήλωσε ότι η υγειονομική κρίση οδήγησε σε μία οικονομική κρίση, παρουσίασε ένα σχέδιο ανάκαμψης για την οικονομία και υπογράμμισε τον ρόλο του ΕΤΠ ως εργαλείου έκτακτης ανάγκης ⁽¹³⁾·

1. συμφωνεί με την Επιτροπή ότι έχουν τηρηθεί οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 4 παράγραφος 2 του κανονισμού ΕΤΠ και ότι η Φινλανδία δικαιούται, δυνάμει του εν λόγω κανονισμού, να λάβει χρηματοδοτική συνεισφορά ύψους 1 752 360 EUR, ποσό που αντιστοιχεί στο 60 % του συνολικού κόστους ύψους 2 920 600 EUR, στο οποίο περιλαμβάνονται δαπάνες για εξατομικευμένες υπηρεσίες ύψους 2 730 600 EUR και δαπάνες για δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, πληροφόρησης και ενημέρωσης, ελέγχου και αναφοράς ύψους 190 000 EUR·

2. σημειώνει ότι οι φινλανδικές αρχές υπέβαλαν την αίτηση στις 30 Δεκεμβρίου 2020 και ότι η Επιτροπή ολοκλήρωσε την αξιολόγησή της στις 6 Μαΐου 2021 και τη διαβίβασε στο Κοινοβούλιο την ίδια ημέρα· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η αξιολόγηση της Επιτροπής διήρκεσε τόσο πολύ υπό τις παρούσες συνθήκες·

3. σημειώνει ότι τηρήθηκαν όλες οι διαδικαστικές απαιτήσεις·

4. σημειώνει ότι η αίτηση αφορά συνολικά 508 εργαζομένους που απολύθηκαν από την εταιρεία Finnair Oyj και έναν υπεργολάβο· σημειώνει επίσης ότι η Φινλανδία αναμένει ότι μόνο 500 από το σύνολο των επιλέξιμων δικαιούχων θα συμμετάσχουν στα μέτρα (στοχευόμενοι δικαιούχοι)·

5. υπενθυμίζει ότι οι κοινωνικές επιπτώσεις των απολύσεων αναμένεται να είναι σημαντικές για τους εργαζομένους στην περιοχή Helsinki-Uusimaa, όπου η Finnair έχει το κέντρο των επιχειρησιακών δραστηριοτήτων της και όπου ο αριθμός των ανέργων που ζητούν εργασία αυξήθηκε κατά 22,5 % μεταξύ Φεβρουαρίου και Απριλίου 2020, και κατά 0.8 ποσοστιαίες μονάδες μεταξύ του 2019 και του 2020 ⁽¹⁴⁾, γεγονός που οδηγεί σε δύσκολες προοπτικές όσον αφορά την επαναπασχόληση των απολυθέντων εργαζομένων· επισημαίνει επομένως με ικανοποίηση ότι θα ήταν χρήσιμη για τους απολυθέντες εργαζομένους η παροχή εξατομικευμένης καθοδήγησης και υποστήριξης για την αναζήτηση εργασίας, καθώς και η προσαρμοσμένη αναβάθμιση δεξιοτήτων και η απόκτηση νέων δεξιοτήτων, ώστε να αυξήσουν τις πιθανότητες επαναπασχόλησής τους·

6. υπογραμμίζει την ανάγκη να ενσωματωθούν και να υποστηριχθούν όλοι οι εργαζόμενοι, χωρίς διακρίσεις και ανεξάρτητα από την εθνικότητά τους, από τα μέτρα που περιλαμβάνονται στο παρόν σχέδιο του ΕΤΠ·

7. επισημαίνει ότι το 44 % των επιλέξιμων ατόμων είναι γυναίκες, με την ηλικιακή ομάδα μεταξύ 30 και 54 ετών να πλιττεται περισσότερο· σημειώνει ότι η δεύτερη μεγαλύτερη ηλικιακή ομάδα είναι η ομάδα των 55-64 ετών (28,20 %), η οποία ενδέχεται να αντιμετωπίσει πρόσθετες προκλήσεις όσον αφορά την επανένταξη στην αγορά εργασίας·

8. σημειώνει ότι η Φινλανδία άρχισε να παρέχει εξατομικευμένες υπηρεσίες στους στοχευόμενους δικαιούχους στις 21 Οκτωβρίου 2020, και ότι η περίοδος επιλεξιμότητας για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ θα διαρκέσει συνεπώς από τις 21 Οκτωβρίου 2020 έως τις 30 Δεκεμβρίου 2022·

9. υπενθυμίζει ότι οι εξατομικευμένες υπηρεσίες που πρόκειται να παρασχεθούν στους εργαζομένους και τους αυτοαπασχολούμενους συνίστανται στις ακόλουθες δράσεις: καθοδήγηση και άλλα προπαρασκευαστικά μέτρα, υπηρεσίες απασχόλησης και επιχειρήσεων, κατάρτιση, επιδότηση μισθού, επιχορήγηση σύστασης επιχείρησης και επιδόματα ταξιδιού, στέγασης και μετακόμισης· εκφράζει την ικανοποίησή του για την παροχή κατάρτισης σχετικά με τα επαγγελματικά προσόντα στους δικαιούχους, συμπεριλαμβανομένων μαθημάτων όπως η τεχνητή νοημοσύνη, η ψηφιακή ασφάλεια και η ρομποτική· εκφράζει επίσης την ικανοποίησή του για τη χρήση επιδότησης μισθού από τη Φινλανδία για τη μείωση του κόστους μισθοδοσίας των δικαιούχων, καθώς και των επιχορηγήσεων για τη σύσταση επιχείρησης με σκοπό την προώθηση της δημιουργίας επιχειρηματικής δραστηριότητας, υπενθυμίζει όμως ότι προϋπόθεση για τη εν λόγω ενίσχυση πρέπει να είναι η ενεργός συμμετοχή των δικαιούχων στην αναζήτηση εργασίας ή σε δραστηριότητες κατάρτισης·

10. σημειώνει ότι η Φινλανδία άρχισε να καλύπτει τις διοικητικές δαπάνες για την εφαρμογή του ΕΤΠ στις 21 Οκτωβρίου 2020 και ότι οι δαπάνες για τις δραστηριότητες προετοιμασίας, διαχείρισης, ενημέρωσης, δημοσιότητας, ελέγχου και υποβολής εκθέσεων θα είναι επιλέξιμες για χρηματοδοτική συνεισφορά από το ΕΤΠ από τις 21 Οκτωβρίου 2020 έως τις 30 Ιουνίου 2023·

⁽¹³⁾ COM(2020)0442.

⁽¹⁴⁾ Στατιστική βάση δεδομένων της Φινλανδίας <https://pxnet2.stat.fi/PXWeb/pxweb/en/StatFin/>

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

11. εκφράζει την ικανοποίησή του που η συντονισμένη δέσμη εξατομικευμένων υπηρεσιών καταρτίστηκε από τη Φινλανδία σε συνεργασία με ομάδα εργασίας· τονίζει ότι οι προπαρασκευαστικές δραστηριότητες περιλάμβαναν συναντήσεις με εκπροσώπους των κέντρων οικονομικής ανάπτυξης, μεταφορών και περιβάλλοντος και των υπηρεσιών απασχόλησης και οικονομικής ανάπτυξης της Uusimaa, της Finnair και συνδικαλιστικών οργανώσεων, συγκεκριμένα των Ilmailualan Unioni (IAU), Finnairin insinöörit ja ylemmät toimihenkilöt (FINTO), Auto ja Kuljetusalan Työntekijäliitto ry (AKT) και Trade Union Pro.
 12. τονίζει ότι οι φινλανδικές αρχές έχουν επιβεβαιώσει ότι για τις επιλέξιμες δράσεις δεν χορηγείται ενίσχυση από άλλα ταμεία ή χρηματοδοτικά μέσα της Ένωσης·
 13. επαναλαμβάνει ότι η βοήθεια του ΕΤΠ δεν αντικαθιστά ενέργειες που αποτελούν ευθύνη των επιχειρήσεων βάσει της εθνικής νομοθεσίας ή των συλλογικών συμβάσεων·
 14. υποστηρίζει σθεναρά ότι το ΕΤΠ συνεχίζει να επιδεικνύει αλληλεγγύη κατά την περίοδο 2021-2027, μετατοπίζοντας παράλληλα την εστίαση από την αιτία της αναδιάρθρωσης στον αντίκτυπό της· επικροτεί το γεγονός ότι, σύμφωνα με τους νέους κανόνες, η απεξάρτηση από τον άνθρακα θα αποτελέσει επίσης κριτήριο επιλεξιμότητας για τους αιτούντες.
 15. εγκρίνει την απόφαση που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα·
 16. αναθέτει στον Πρόεδρό του να συνυπογράψει με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου την απόφαση αυτή και να μεριμνήσει για τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
 17. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα, συμπεριλαμβανομένου του παραρτήματός του, στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.
-

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ύστερα από αίτηση που υπέβαλε η Φινλανδία — EGF/2020/007 FI/Finnair

(Το κείμενο αυτού του παραρτήματος δεν επαναλαμβάνεται εδώ, εφόσον αντιστοιχεί στην τελική πράξη, απόφαση (ΕΕ) 2021/1023.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0269

Επακόλουθες τροποποιήσεις του ETIAS: ECRIS-TCN ***I

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2019/816 και (ΕΕ) 2019/818 για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού (COM(2019)0003 — C8-0025/2019 — 2019/0001B(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

(2022/C 67/27)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2019)0003),
- έχοντας υπόψη την απόφαση της Διάσκεψης των Προέδρων, της 11ης Φεβρουαρίου 2021, να εξουσιοδοτηθεί η Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων να χωρίσει την ανωτέρω πρόταση της Επιτροπής και να καταρτίσει δύο ξεχωριστές νομοθετικές εκδόσεις βάσει αυτής,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 82 παράγραφος 1 στοιχείο δ) της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C8-0025/2019),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του και τη δέσμευση του εκπροσώπου του Συμβουλίου, με επιστολή της 31ης Μαρτίου 2021, να εγκρίνει τη θέση του Κοινοβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 59 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων (A9-0083/2021),
 1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

P9_TC1-COD(2019)0001B

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 8 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2019/816, και (ΕΕ) 2019/818 και για τον καθορισμό των προϋποθέσεων πρόσβασης στα άλλα συστήματα πληροφοριών της ΕΕ για τους σκοπούς του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού

(Καθώς έχει επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ του Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η θέση του Κοινοβουλίου αντιστοιχεί στην τελική νομοθετική πράξη, κανονισμός (ΕΕ) 2021/1151.)

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0270

Απόφαση περί μη διατύπωσης αντίρρησης σε κατ' εξουσιοδότηση πράξη: παράταση της μεταβατικής περιόδου που αναφέρεται στο άρθρο 89 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 648/2012

Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου περί μη διατύπωσης αντίρρησης στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2021, για την παράταση της μεταβατικής περιόδου που αναφέρεται στο άρθρο 89 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 648/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (C(2021)3114 — 2021/2680(DEA))

(2022/C 67/28)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό της Επιτροπής (C(2021)3114),
 - έχοντας υπόψη την με ημερομηνία 12 Μαΐου 2021 επιστολή της Επιτροπής διά της οποίας του ζητείται να δηλώσει ότι δεν θα διατυπώσει αντίρρηση στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό,
 - έχοντας υπόψη την με ημερομηνία 3 Ιουνίου 2021 επιστολή της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής προς τον πρόεδρο της Διάσκεψης των Προέδρων των Επιτροπών,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 648/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 4ης Ιουλίου 2012, για τα εξωχρηματιστηριακά παράγωγα, τους κεντρικούς αντισυμβαλλομένους και τα αρχεία καταγραφής συναλλαγών⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 85 παράγραφος 2 και το άρθρο 82 παράγραφος 6 αυτού,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 111 παράγραφος 6 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση απόφασης της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής,
 - έχοντας υπόψη ότι δεν διατυπώθηκαν αντιρρήσεις εντός της προθεσμίας που ορίζεται στο άρθρο 111 παράγραφος 6 τρίτη και τέταρτη περίπτωση του Κανονισμού του, η οποία έληξε στις 8 Ιουνίου 2021,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 89 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 648/2012 ορίζει ότι, για μεταβατική περίοδο έως τις 18 Ιουνίου 2021, η υποχρέωση εκκαθάρισης που αναφέρεται στο άρθρο 4 του εν λόγω κανονισμού δεν εφαρμόζεται στις συμβάσεις εξωχρηματιστηριακών παραγώγων για τις οποίες μπορεί να μετρηθεί αντικειμενικά ότι μειώνουν τους επενδυτικούς κινδύνους που συνδέονται άμεσα με την χρηματοοικονομική φερεγγυότητα των μηχανισμών συνταξιοδοτικών καθεστώτων (PSAs), και στις οντότητες που έχουν συσταθεί για να παρέχουν αποζημίωση σε μέλη των PSAs σε περίπτωση αδυναμίας πληρωμής· λαμβάνοντας υπόψη ότι η εν λόγω μεταβατική περίοδος θεσπίστηκε για να αποφευχθούν οι δυσμενείς συνέπειες των κεντρικά εκκαθαριζόμενων συμβάσεων παραγώγων επί των συνταξιοδοτικών παροχών των μελλοντικών συνταξιούχων και για να δοθεί χρόνος για την ανάπτυξη βιώσιμων τεχνικών λύσεων για τη μεταφορά από τους PSAs χρηματικών και μη χρηματικών ασφαλειών, ως περιθωρίων διαφορών αποτίμησης·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 85 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 648/2012 εξουσιοδοτεί την Επιτροπή να παρατείνει την εν λόγω μεταβατική περίοδο δύο φορές, για ένα έτος κάθε φορά, εφόσον διαπιστώσει ότι δεν έχει αναπτυχθεί βιώσιμη τεχνική λύση και ότι οι δυσμενείς συνέπειες των κεντρικά εκκαθαριζόμενων συμβάσεων παραγώγων επί των συνταξιοδοτικών παροχών των μελλοντικών συνταξιούχων παραμένουν αμετάβλητες·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Αρχή Κινητών Αξιών και Αγορών (ESMA) συνέστησε στην Επιτροπή, στην έκθεσή της του Δεκεμβρίου 2020, να παρατείνει την εξαίρεση κατά ένα έτος, παρέχοντας έτσι στους κεντρικούς αντισυμβαλλομένους πρόσθετο χρόνο για να βελτιώσουν τα μοντέλα πρόσβασής τους, ώστε να καταστούν ευρύτερα διαθέσιμα στους PSAs και, ταυτόχρονα, να αποφευχθεί η θέσπιση υποχρέωσης εκκαθάρισης για τους PSAs στο πλαίσιο της δυναμικής της αγοράς την επαύριο της COVID-19·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή, συνεκτιμώντας την έκθεση της ESMA, κρίνει ότι είναι πράγματι αναγκαίο να παραταθεί η μεταβατική περίοδος για ένα έτος, ώστε να μπορέσουν οι προτεινόμενες λύσεις να ωριμάσουν και να βελτιωθούν περαιτέρω·

⁽¹⁾ ΕΕ L 201 της 27.7.2012, σ. 1.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως εκ τούτου, η Επιτροπή ενέκρινε τον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό με τον οποίο παρατείνεται η μεταβατική περίοδος έως τις 18 Ιουνίου 2022·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός θα πρέπει να τεθεί σε ισχύ επείγοντως προκειμένου να παράσχει στους ενωσιακούς PSAs τη βεβαιότητα που χρειάζονται σε σχέση με την εξαίρεση από την κεντρικής εκκαθάρισης·
1. δηλώνει ότι δεν διατυπώνει αντίρρηση στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό·
 2. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει την παρούσα απόφαση στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.
-

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0271

Θέσπιση του μέσου χρηματοδοτικής στήριξης για τον εξοπλισμό τελωνειακών ελέγχων *II**

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση εν όψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση, στο πλαίσιο του Ταμείου για την ολοκληρωμένη διαχείριση των συνόρων, του μέσου χρηματοδοτικής στήριξης για τον εξοπλισμό τελωνειακών ελέγχων (07234/1/2021 — C9-0196/2021 — 2018/0258(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: δεύτερη ανάγνωση)

(2022/C 67/29)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση (07234/1/2021 — C9-0196/2021),
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής της 17ης Οκτωβρίου 2018 ⁽¹⁾,
 - έχοντας υπόψη τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση ⁽²⁾ σχετικά με την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2018)0474),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 7 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 67 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση για τη δεύτερη ανάγνωση της Επιτροπής Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών (A9-0196/2021),
1. εγκρίνει τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση·
 2. διαπιστώνει ότι η πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με τη θέση του Συμβουλίου·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να υπογράψει την πράξη, μαζί με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 297 παράγραφος 1 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
 4. αναθέτει στον Γενικό Γραμματέα του να υπογράψει την πράξη, αφού προηγουμένως ελεγχθεί ότι όλες οι διαδικασίες έχουν δεόντως ολοκληρωθεί, και να προβεί, σε συμφωνία με τον Γενικό Γραμματέα του Συμβουλίου, στη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
 5. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

⁽¹⁾ ΕΕ C 62 της 15.2.2019, σ. 67.

⁽²⁾ ΕΕ C 158 της 30.4.2021, σ. 133.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0272

Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο+ (ΕΚΤ+) 2021-2027 *II**

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 8ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση εν όψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου+ (ΕΚΤ+) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1296/2013 (06980/2/2021 — C9-0195/2021 — 2018/0206(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: δεύτερη ανάγνωση)

(2022/C 67/30)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση (06980/2/2021 — C9-0195/2021),
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής της 17ης Οκτωβρίου 2018 ⁽¹⁾,
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών της 5ης Δεκεμβρίου 2018 ⁽²⁾,
 - έχοντας υπόψη τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση ⁽³⁾ σχετικά με την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2018)0382),
 - έχοντας υπόψη την τροποποιημένη πρόταση της Επιτροπής (COM(2020)0447),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 7 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 67 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση για τη δεύτερη ανάγνωση της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων (A9-0197/2021),
1. εγκρίνει τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση·
 2. λαμβάνει υπόψη τις δηλώσεις της Επιτροπής που επισυνάπτονται στον παρόν ψήφισμα·
 3. διαπιστώνει ότι η πράξη εκδόθηκε σύμφωνα με τη θέση του Συμβουλίου·
 4. αναθέτει στον Πρόεδρό του να υπογράψει την πράξη, μαζί με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 297 παράγραφος 1 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
 5. αναθέτει στον Γενικό Γραμματέα του να υπογράψει την πράξη, αφού προηγουμένως ελεγχθεί ότι όλες οι διαδικασίες έχουν δεόντως ολοκληρωθεί, και να προβεί, σε συμφωνία με τον Γενικό Γραμματέα του Συμβουλίου, στη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
 6. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

⁽¹⁾ ΕΕ C 62 της 15.2.2019, σ. 165.

⁽²⁾ ΕΕ C 86 της 7.3.2019, σ. 84.

⁽³⁾ Κείμενα που εγκρίθηκαν της 4.4.2019, P8_TA(2019)0350.

Τρίτη 8 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΤΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΨΗΦΙΣΜΑ

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με τις επενδύσεις του ΕΚΤ+ για την καταπολέμηση της παιδικής φτώχειας

Το 2019, 18 εκατομμύρια παιδιά αντιμετώπισαν κίνδυνο φτώχειας και κοινωνικού αποκλεισμού και σε ορισμένα κράτη μέλη οι αριθμοί ήταν ιδιαίτερα υψηλοί. Η έξαρση της νόσου COVID-19 και οι κοινωνικοοικονομικές επιπτώσεις της επιδείνωσαν τις ανισότητες και τη φτώχεια με εντονότερο αντίκτυπο στα παιδιά. Η παιδική φτώχεια αποτελεί φαινόμενο που απαντά σταθερά σε όλα τα κράτη μέλη και εξακολουθεί να είναι υψηλότερη σε σύγκριση με τη φτώχεια των ενηλίκων σε ηλικία εργασίας.

Κατά συνέπεια, η Επιτροπή εκφράζει την ικανοποίησή της για την ισορροπημένη συμφωνία που καθιστά το ΕΚΤ+ αποφασιστικό εργαλείο για την αντιμετώπιση της πρόκλησης που συνιστά η παιδική φτώχεια. Η συμφωνία αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη να επενδύσουν όλα τα κράτη μέλη στα παιδιά.

Στις 24 Μαρτίου 2021, η Επιτροπή εξέδωσε πρόταση σύστασης του Συμβουλίου για τη θέσπιση ευρωπαϊκής εγγύησης για τα παιδιά με στόχο τη διαρθρωτική αντιμετώπιση της πρόκλησης. Κατά τον προγραμματισμό του ΕΚΤ+, η Επιτροπή θα καταβάλει κάθε δυνατή προσπάθεια για να διασφαλίσει ότι τα κράτη μέλη θα διαθέσουν την κατάλληλη χρηματοδότηση από το ΕΚΤ+ ώστε να συμβάλουν στην υλοποίηση της ευρωπαϊκής εγγύησης για τα παιδιά. Επιπλέον, θα ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να χρησιμοποιήσουν και άλλα χρηματοδοτικά μέσα της ΕΕ και τους διαθέσιμους εθνικούς πόρους για τη στήριξη επαρκών επενδύσεων στον τομέα αυτό.

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με τις επενδύσεις του ΕΚΤ+ στην απασχόληση των νέων

Η Επιτροπή υπογραμμίζει ότι οι νέοι έχουν πληγεί δυσανάλογα από την κοινωνικοοικονομική κρίση που προκάλεσε η έξαρση της νόσου COVID-19. Μεταξύ Δεκεμβρίου 2019 και Δεκεμβρίου 2020 η ανεργία των νέων στην ΕΕ αυξήθηκε κατά 3 ποσοστιαίες μονάδες, ανεβάζοντας τον αριθμό των άνεργων νέων σε πάνω από 3,1 εκατομμύρια. Η Επιτροπή υπενθυμίζει επίσης ότι η ανεργία των νέων ήταν συστηματικά και σημαντικά υψηλότερη από εκείνη του ενήλικου πληθυσμού, με τα πλέον πρόσφατα στοιχεία να δείχνουν διαφορά άνω των 10 ποσοστιαίων μονάδων (17,8 % σε σύγκριση με 6,6 % τον Δεκέμβριο του 2020).

Η Επιτροπή εκφράζει την ικανοποίησή της για τη συμφωνία στην οποία κατέληξαν οι συννομοθέτες, η οποία αναγνωρίζει την πρόκληση σε όλα τα κράτη μέλη. Το ΕΚΤ+ είναι το σημαντικότερο χρηματοδοτικό μέσο της ΕΕ για την υλοποίηση των ενισχυμένων εγγυήσεων για τη νεολαία, που εγκρίθηκαν πρόσφατα, καθώς και άλλων σχετικών μέτρων στο πλαίσιο της πρωτοβουλίας για τη στήριξη της απασχόλησης των νέων.

Κατά τον προγραμματισμό του ΕΚΤ+ η Επιτροπή θα καταβάλει κάθε δυνατή προσπάθεια για να διασφαλίσει ότι τα κράτη μέλη θα διαθέσουν την κατάλληλη χρηματοδότηση από το ΕΚΤ+ για την υλοποίηση των ενισχυμένων εγγυήσεων για τη νεολαία. Επιπλέον, θα ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να χρησιμοποιήσουν και άλλα χρηματοδοτικά μέσα της ΕΕ και τους διαθέσιμους εθνικούς πόρους για τη στήριξη επαρκών επενδύσεων στον τομέα αυτό.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0273

Ψηφιακό πιστοποιητικό COVID της ΕΕ — Πολίτες της Ένωσης ***I

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, την επαλήθευση και την αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού, εξέτασης και ανάρρωσης, με σκοπό να διευκολυνθεί η ελεύθερη κυκλοφορία κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19 (ψηφιακό πράσινο πιστοποιητικό) (COM(2021)0130 — C9-0104/2021 — 2021/0068(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

(2022/C 67/31)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0130),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 21 παράγραφος 2 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0104/2021),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής της 27ης Απριλίου 2021 ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του και τη δέσμευση του εκπροσώπου του Συμβουλίου με επιστολή της 21ης Μαΐου 2021 να εγκρίνει τη θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 59 και 163 του Κανονισμού του,
- 1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω ⁽²⁾·
- 2. λαμβάνει υπόψη τη δήλωση της Επιτροπής που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα·
- 3. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
- 4. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

P9_TC1-COD(2021)0068

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 9 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, την επαλήθευση και την αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού κατά της COVID-19, διαγνωστικού της ελέγχου και ανάρρωσης από αυτή (Ψηφιακό Πιστοποιητικό COVID της ΕΕ) με σκοπό να διευκολυνθεί η ελεύθερη κυκλοφορία κατά τη διάρκεια της πανδημίας της COVID-19

(Καθώς έχει επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ του Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η θέση του Κοινοβουλίου αντιστοιχεί στην τελική νομοθετική πράξη, κανονισμός (ΕΕ) 2021/953.)

⁽¹⁾ Δεν έχει ακόμη δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα-

⁽²⁾ Η παρούσα θέση αντικαθιστά τις τροπολογίες που εγκρίθηκαν στις 29 Απριλίου 2021 (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0145).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΤΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΨΗΦΙΣΜΑ

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Η Επιτροπή συμφωνεί ότι τα εμβόλια κατά της COVID-19 και οι εξετάσεις για λοίμωξη από SARS-CoV-2 που είναι οικονομικά προσιτά και προσβάσιμα είναι ζωτικής σημασίας για την καταπολέμηση της πανδημίας COVID-19. Λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν θα έχει εμβολιαστεί ολόκληρος ο πληθυσμός όταν τεθούν σε ισχύ οι κανονισμοί (ΕΕ) 2021/953 και (ΕΕ) 2021/954 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η πρόσβαση σε οικονομικά προσιτές και ευρέως διαθέσιμες δυνατότητες υποβολής σε εξέταση είναι σημαντική για τη διευκόλυνση της ελεύθερης κυκλοφορίας και κινητικότητας στην Ευρώπη.

Για να στηρίξει τις ικανότητες διενέργειας εξετάσεων των κρατών μελών, η Επιτροπή έχει ήδη κινητοποιήσει πόρους στο πλαίσιο του μέσου στήριξης έκτακτης ανάγκης για την αγορά κιτ ταχείων δοκιμασιών αντιγόνων και έχει δρομολογήσει κοινή προμήθεια για πάνω από μισό δισεκατομμύριο κιτ ταχείων δοκιμασιών αντιγόνων. Η Διεθνής Ομοσπονδία του Ερυθρού Σταυρού στηρίζει επίσης τα κράτη μέλη ώστε να αυξήσουν την ικανότητά τους διενέργειας εξετάσεων, με χρηματοδότηση από το μέσο στήριξης έκτακτης ανάγκης.

Για την περαιτέρω στήριξη της διαθεσιμότητας οικονομικά προσιτών εξετάσεων, ιδίως για άτομα που διασχίζουν καθημερινά ή συχνά τα σύνορα για να μεταβούν στην εργασία τους ή σε εκπαιδευτικό ίδρυμα, να επισκεφθούν στενούς συγγενείς, να αναζητήσουν ιατρική περίθαλψη ή να φροντίσουν αγαπημένα πρόσωπα, η Επιτροπή δεσμεύεται να κινητοποιήσει πρόσθετους πόρους ύψους 100 εκατομμυρίων EUR στο πλαίσιο του μέσου στήριξης έκτακτης ανάγκης για την αγορά κιτ δοκιμασιών για λοίμωξη από SARS-CoV-2 που να πληρούν τις προϋποθέσεις για την έκδοση πιστοποιητικού εξέτασης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/953. Εάν χρειαστεί, θα μπορούσε να κινητοποιηθεί πρόσθετη χρηματοδότηση άνω των 100 εκατομμυρίων EUR, με την επιφύλαξη της έγκρισης της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0274

Ψηφιακό πιστοποιητικό COVID της ΕΕ — Υπήκοοι τρίτων χωρών ***I

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, επαλήθευση και αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού, εξέτασης και ανάρρωσης για υπηκόους τρίτων χωρών που διαμένουν νόμιμα στα εδάφη των κρατών μελών κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19 (Ψηφιακό πράσινο πιστοποιητικό) (COM(2021)0140 — C9-0100/2021 — 2021/0071(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

(2022/C 67/32)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0140),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 77 παράγραφος 2 στοιχείο γ) της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0100/2021),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από την αρμόδια επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του και τη δέσμευση του εκπροσώπου του Συμβουλίου, με επιστολή της 21ης Μαΐου 2021, να εγκρίνει τη θέση του Κοινοβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τα άρθρα 59 και 163 του Κανονισμού του,
1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω ⁽¹⁾.
 2. λαμβάνει υπόψη τη δήλωση της Επιτροπής που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα.
 3. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις.
 4. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

P9_TC1-COD(2021)0071

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 9 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με πλαίσιο για την έκδοση, την επαλήθευση και την αποδοχή διαλειτουργικών πιστοποιητικών εμβολιασμού κατά της COVID-19, διαγνωστικού της ελέγχου και ανάρρωσης από αυτή (Ψηφιακό Πιστοποιητικό COVID της ΕΕ) όσον αφορά υπηκόους τρίτων χωρών που παραμένουν ή διαμένουν νόμιμα στις επικράτειες κρατών μελών κατά τη διάρκεια της πανδημίας της COVID-19

(Καθώς έχει επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ του Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η θέση του Κοινοβουλίου αντιστοιχεί στην τελική νομοθετική πράξη, κανονισμός (ΕΕ) 2021/954.)

⁽¹⁾ Η παρούσα θέση αντικαθιστά τις τροπολογίες που εγκρίθηκαν στις 29 Απριλίου 2021 (Κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA(2021)0146).

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΤΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΨΗΦΙΣΜΑ

ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Η Επιτροπή συμφωνεί ότι τα εμβόλια κατά της COVID-19 και οι εξετάσεις για λοίμωξη από SARS-CoV-2 που είναι οικονομικά προσιτά και προσβάσιμα είναι ζωτικής σημασίας για την καταπολέμηση της πανδημίας COVID-19. Λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν θα έχει εμβολιαστεί ολόκληρος ο πληθυσμός όταν τεθούν σε ισχύ οι κανονισμοί (ΕΕ) 2021/953 και (ΕΕ) 2021/954 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η πρόσβαση σε οικονομικά προσιτές και ευρέως διαθέσιμες δυνατότητες υποβολής σε εξέταση είναι σημαντική για τη διευκόλυνση της ελεύθερης κυκλοφορίας και κινητικότητας στην Ευρώπη.

Για να στηρίξει τις ικανότητες διενέργειας εξετάσεων των κρατών μελών, η Επιτροπή έχει ήδη κινητοποιήσει πόρους στο πλαίσιο του μέσου στήριξης έκτακτης ανάγκης για την αγορά κιτ ταχείων δοκιμασιών αντιγόνων και έχει δρομολογήσει κοινή προμήθεια για πάνω από μισό δισεκατομμύριο κιτ ταχείων δοκιμασιών αντιγόνων. Η Διεθνής Ομοσπονδία του Ερυθρού Σταυρού στηρίζει επίσης τα κράτη μέλη ώστε να αυξήσουν την ικανότητά τους διενέργειας εξετάσεων, με χρηματοδότηση από το μέσο στήριξης έκτακτης ανάγκης.

Για την περαιτέρω στήριξη της διαθεσιμότητας οικονομικά προσιτών εξετάσεων, ιδίως για άτομα που διασχίζουν καθημερινά ή συχνά τα σύνορα για να μεταβούν στην εργασία τους ή σε εκπαιδευτικό ίδρυμα, να επισκεφθούν στενούς συγγενείς, να αναζητήσουν ιατρική περίθαλψη ή να φροντίσουν αγαπημένα πρόσωπα, η Επιτροπή δεσμεύεται να κινητοποιήσει πρόσθετους πόρους ύψους 100 εκατομμυρίων EUR στο πλαίσιο του μέσου στήριξης έκτακτης ανάγκης για την αγορά κιτ δοκιμασιών για λοίμωξη από SARS-CoV-2 που να πληρούν τις προϋποθέσεις για την έκδοση πιστοποιητικού εξέτασης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/953. Εάν χρειαστεί, θα μπορούσε να κινητοποιηθεί πρόσθετη χρηματοδότηση άνω των 100 εκατομμυρίων EUR, με την επιφύλαξη της έγκρισης της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0279

Μηχανισμός Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας 2021-2027 — Παγκόσμια Ευρώπη *II**

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 9ης Ιουνίου 2021 σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση ενόψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη, για την τροποποίηση και κατάργηση της απόφασης αριθ. 466/2014/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1601 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και του κανονισμού του Συμβουλίου (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 480/2009 (06879/1/2021 — C9-0191/2021 — 2018/0243(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: δεύτερη ανάγνωση)

(2022/C 67/33)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση (06879/1/2021 — C9-0191/2021),
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής, της 12ης Δεκεμβρίου 2018 ⁽¹⁾,
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών της 6ης Δεκεμβρίου 2018 ⁽²⁾,
 - έχοντας υπόψη τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση ⁽³⁾ σχετικά με την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2018)0460),
 - έχοντας υπόψη την τροποποιημένη πρόταση της Επιτροπής (COM(2020)0459),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 7 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη την προσωρινή συμφωνία που εγκρίθηκε από τις αρμόδιες επιτροπές σύμφωνα με το άρθρο 74 παράγραφος 4 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 67 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τις κοινές διαβουλεύσεις της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Ανάπτυξης σύμφωνα με το άρθρο 58 του Κανονισμού,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση για τη δεύτερη ανάγνωση της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Ανάπτυξης (A9-0198/2021),
1. εγκρίνει τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση·
 2. εγκρίνει τις δηλώσεις του που επισυνάπτονται στο παρόν ψήφισμα, οι οποίες θα δημοσιευθούν στη σειρά C της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
 3. λαμβάνει υπόψη τις δηλώσεις της Επιτροπής που επισυνάπτονται στο παρόν ψήφισμα, οι οποίες θα δημοσιευθούν στη σειρά C της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
 4. διαπιστώνει ότι η πράξη εκδίδεται σύμφωνα με τη θέση του Συμβουλίου·
 5. αναθέτει στον Πρόεδρό του να υπογράψει την πράξη, μαζί με τον Πρόεδρο του Συμβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 297 παράγραφος 1 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
 6. αναθέτει στον Γενικό Γραμματέα του να υπογράψει την πράξη, αφού προηγουμένως ελεγχθεί ότι όλες οι διαδικασίες έχουν δεόντως ολοκληρωθεί, και να προβεί, σε συμφωνία με τον Γενικό Γραμματέα του Συμβουλίου, στη δημοσίευσή της, μαζί με όλες τις δηλώσεις που επισυνάπτονται στο παρόν ψήφισμα, στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*·
 7. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

⁽¹⁾ ΕΕ C 45 της 4.2.2019, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ C 86 της 7.3.2019, σ. 295.

⁽³⁾ ΕΕ C 108 της 26.3.2021, σ. 312.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΤΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΨΗΦΙΣΜΑ

Δήλωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με την αναστολή της συνδρομής που χορηγείται στο πλαίσιο των μηχανισμών εξωτερικής χρηματοδότησης

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σημειώνει ότι ο κανονισμός (ΕΕ) 2021/947 για τη θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη περιέχει γενική αναφορά στη δυνατότητα αναστολής της βοήθειας χωρίς να προσδιορίζει τη συγκεκριμένη βάση για μια τέτοια απόφαση. Η αναστολή της βοήθειας θα πρέπει να εφαρμόζεται όταν μια χώρα εταίρος συστηματικά δεν τηρεί τις αρχές της δημοκρατίας, του κράτους δικαίου, της χρηστής διακυβέρνησης, του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των θεμελιωδών ελευθεριών ή τα διεθνώς αναγνωρισμένα πρότυπα πυρηνικής ασφάλειας.

Ωστόσο, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σημειώνει ότι, σε αντίθεση με άλλους γεωγραφικούς τομείς συνεργασίας, ειδικές διατάξεις για τον χώρο γειτονίας, ιδίως το άρθρο 20 παράγραφος 2, προβλέπουν αυξημένη στήριξη της κοινωνίας των πολιτών, πρόληψη των συγκρούσεων και οικοδόμηση της ειρήνης, διαπροσωπικές επαφές, συμπεριλαμβανομένης της συνεργασίας μεταξύ τοπικών αρχών, στήριξη για τη βελτίωση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ή μέτρα στήριξης που σχετίζονται με κρίσεις, σε περίπτωση σοβαρής ή διαρκούς υποβάθμισης της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ή του κράτους δικαίου ή αυξημένου κινδύνου συγκρούσεων. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θεωρεί ότι η αυξημένη αυτή στήριξη στους προαναφερθέντες τομείς θα πρέπει να παρέχεται σε περίπτωση που η εν λόγω υποβάθμιση συμβαίνει και σε χώρες εκτός του χώρου γειτονίας, και υπενθυμίζει ότι συγκεκριμένα το άρθρο 4 παράγραφος 5 προβλέπει ότι, σε περίπτωση αναστολής του γεωγραφικού προγράμματος, μπορούν να αναληφθούν επίσης δράσεις υλοποιούμενες μέσω θεματικών προγραμμάτων.

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θεωρεί ότι τυχόν αναστολή της βοήθειας που χορηγείται στο πλαίσιο των μηχανισμών αυτών θα μπορούσε να επιφέρει μεταβολή του συνολικού χρηματοδοτικού καθεστώτος που έχει συμφωνηθεί στο πλαίσιο της συνήθους νομοθετικής διαδικασίας. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, ως συννομοθέτης και ως ένα από τα δύο σκέλη της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής, έχει, συνεπώς, το δικαίωμα να κάνει πλήρη χρήση των προνομίων του εν προκειμένω, εάν πρόκειται να ληφθεί τέτοια απόφαση.

Δήλωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με την απόφαση 2010/427/ΕΕ και τον στρατηγικό συντονισμό

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σημειώνει ότι οι αναφορές στους μηχανισμούς εξωτερικής δράσης της Ένωσης στο άρθρο 9 της απόφασης 2010/427/ΕΕ του Συμβουλίου είναι παρωχημένες και, ως εκ τούτου, θεωρεί ότι, για λόγους νομικής σαφήνειας, το εν λόγω άρθρο θα πρέπει να επικαιροποιηθεί, σύμφωνα με τη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 27 παράγραφος 3 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, προκειμένου να ληφθούν υπόψη οι μηχανισμοί εξωτερικής βοήθειας της Ένωσης που εφαρμόζονται κατά την περίοδο του ΠΔΠ 2021-2027, και συγκεκριμένα ο Μηχανισμός Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη, ο Μηχανισμός Προενταξιακής Βοήθειας, ο Ευρωπαϊκός Μηχανισμός Διεθνούς Συνεργασίας στον τομέα της Πυρηνικής Ασφάλειας και η απόφαση για τη σύνδεση ΥΧΕ-ΕΕ, συμπεριλαμβανομένης της Γροιλανδίας.

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο καλεί την Επιτροπή και την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (ΕΥΕΔ) να δημιουργήσουν μια δομή στρατηγικού συντονισμού αποτελούμενη από όλες τις αρμόδιες υπηρεσίες της Επιτροπής και την ΕΥΕΔ, για τη διασφάλιση συνοχής, συνέργειας, διαφάνειας και λογοδοσίας σύμφωνα με το άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/947 για τη θέσπιση του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη.

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με γεωπολιτικό διάλογο με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για τον Μηχανισμό Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, έχοντας υπόψη τα καθήκοντα πολιτικού ελέγχου του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που ορίζονται στο άρθρο 14 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, δεσμεύεται να διεξαγάγει γεωπολιτικό διάλογο υψηλού επιπέδου μεταξύ των δύο θεσμικών οργάνων σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2021/947 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας (ΜΓΑΔΣ) — Παγκόσμια Ευρώπη. Ο διάλογος αυτός αναμένεται να επιτρέψει την ανταλλαγή απόψεων με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, οι θέσεις του οποίου σχετικά με την εφαρμογή του ΜΓΑΔΣ θα ληφθούν πλήρως υπόψη.

Στο πλαίσιο του γεωπολιτικού διαλόγου θα συζητηθούν γενικοί προσανατολισμοί σχετικά με την υλοποίηση του ΜΓΑΔΣ, μεταξύ άλλων όσον αφορά τον προγραμματισμό πριν από την έγκριση των εγγράφων προγραμματισμού, και σχετικά με συγκεκριμένα θέματα, όπως η χρήση του αποθεματικού αναδυόμενων προκλήσεων και προτεραιοτήτων ή η εφαρμογή μόχλευσης που οδηγεί σε πιθανές αλλαγές στην κατανομή της χρηματοδότησης που προορίζεται για τη μετανάστευση ή στην αναστολή της βοήθειας σε χώρα-εταίρο όταν συστηματικά δεν τηρεί τις αρχές της δημοκρατίας, του κράτους δικαίου, της χρηστής διακυβέρνησης, του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των θεμελιωδών ελευθεριών.

Ο γεωπολιτικός διάλογος θα διαρθρωθεί ως εξής:

- i) Διάλογος υψηλού επιπέδου μεταξύ, αφενός, του Υπατου Εκπροσώπου/Αντιπροέδρου και των επιτρόπων Διεθνών Εταιρικών Σχέσεων και Γειτονίας και Διεύρυνσης και, αφετέρου, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου.

Τετάρτη 9 Ιουνίου 2021

ii) Μόνιμος διάλογος σε επίπεδο ανώτερων υπαλλήλων με τις ομάδες εργασίας AFET και DEVE ώστε να εξασφαλιστεί η κατάλληλη προετοιμασία και συνέχεια του διαλόγου υψηλού επιπέδου.

Ο διάλογος υψηλού επιπέδου θα διεξάγεται τουλάχιστον δύο φορές τον χρόνο. Μία από τις συνεδριάσεις ενδέχεται να συμπίπτει με την παρουσίαση από την Επιτροπή του σχεδίου ετήσιου προϋπολογισμού.

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με τις αιτιολογικές σκέψεις 50 και 51 και το άρθρο 8 παράγραφος 10

Τα περιφερειακά προγράμματα στήριξης της μετανάστευσης θα στηρίζουν ολοκληρωμένες, ισορροπημένες και εξατομικευμένες εταιρικές σχέσεις με τις οικείες χώρες καταγωγής ή διέλευσης και με τις χώρες υποδοχής, σύμφωνα με μια ευέλικτη παροτρυντική προσέγγιση και με την υποστήριξη του μηχανισμού συντονισμού στο πλαίσιο του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη. Θα συμπληρώνονται, κατά περίπτωση, με δράσεις στο πλαίσιο των ανά χώρα προγραμμάτων.

Προκειμένου να διασφαλιστεί η πιο αποτελεσματική και επιδραστική χρήση των εν λόγω κονδυλίων, σύμφωνα με τις πολιτικές προτεραιότητες της Ένωσης και των χωρών-εταίρων, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα εφαρμόσει ενεργά τις προτεραιότητες αυτές, χρησιμοποιώντας όλα τα σχετικά μέσα της Ένωσης, και θα συμμετάσχει στον συντονισμό με τα κράτη μέλη με συγχρονισμένο και αποτελεσματικό τρόπο. Η Επιτροπή θα διασφαλίσει την εκ του σύνεγγυς και τακτική ενημέρωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, ώστε να καθίσταται δυνατή η ανταλλαγή απόψεων.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0280

Καθεστώς και γενικοί όροι άσκησης των καθηκόντων του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή

Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με το σχέδιο κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για τη θέσπιση του καθεστώτος του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή και των γενικών όρων άσκησης των καθηκόντων του (καθεστώς του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή) και για την κατάργηση της απόφασης 94/262/ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ (2021/2053(INL) — 2019/0900(APP)) ⁽¹⁾

(2022/C 67/34)

Σχέδιο κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για τη θέσπιση του καθεστώτος του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή και τους γενικούς όρους άσκησης των καθηκόντων του (καθεστώς του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή) και για την κατάργηση της απόφασης 94/262/ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ (2021/2053(INL) — 2019/0900(APP))

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 228 παράγραφος 4,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, και ιδίως το άρθρο 106α παράγραφος 1,

Κατόπιν διαβίβασης του σχεδίου νομοθετικής πράξης στα εθνικά κοινοβούλια,

Έχοντας υπόψη την έγκριση του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης ⁽¹⁾,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Επιτροπής ⁽²⁾,

Αποφασίζοντας σύμφωνα με ειδική νομοθετική διαδικασία,

Εκτιμώντας ότι:

- (1) Το καθεστώς και οι γενικοί όροι άσκησης των καθηκόντων του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή θα πρέπει να θεσπιστούν σύμφωνα με τις διατάξεις της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), ιδίως σύμφωνα με το άρθρο 20 παράγραφος 2 στοιχείο δ) και το άρθρο 228, της Συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και του Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης («Χάρτης»).
- (2) Η απόφαση 94/262/ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ⁽³⁾ τροποποιήθηκε τελευταία φορά το 2008. Μετά την έναρξη ισχύος της Συνθήκης της Λισαβόνας την 1η Δεκεμβρίου 2009, η απόφαση 94/262/ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ θα πρέπει να καταργηθεί και να αντικατασταθεί από κανονισμό που εκδόθηκε βάσει του άρθρου 228 παράγραφος 4 της ΣΛΕΕ.
- (3) Το άρθρο 41 του Χάρτη αναγνωρίζει το δικαίωμα χρήστης διοίκησης ως θεμελιώδες δικαίωμα των πολιτών της Ένωσης. Το άρθρο 43 του Χάρτη αναγνωρίζει το δικαίωμα προσφυγής στον Ευρωπαϊό Διαμεσολαβητή σε περιπτώσεις κακοδιοίκησης στο πλαίσιο της δράσης των θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης. Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι αυτά τα δικαιώματα ουσιαστικά και για να ενισχυθεί η ικανότητα του Διαμεσολαβητή να διεξάγει διεξοδικές και αμερόληπτες έρευνες, γεγονός το οποίο στηρίζει την ανεξαρτησία του Διαμεσολαβητή από την οποία και εξαρτώνται, ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να έχει στη διάθεσή του όλα τα αναγκαία μέσα για την επιτυχή άσκηση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή, τα οποία αναφέρονται στις Συνθήκες και στον παρόντα κανονισμό.
- (4) Η θέσπιση των όρων υπό τους οποίους μπορεί να υποβληθεί καταγγελία στον Διαμεσολαβητή θα πρέπει να συνάδει με την αρχή της πλήρους, ελεύθερης και ευχερούς πρόσβασης, λαμβανομένων δεόντως υπόψη των ειδικών περιορισμών που απορρέουν από νομικές και διοικητικές διαδικασίες.
- (5) Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να ενεργεί λαμβάνοντας δεόντως υπόψη τις αρμοδιότητες των θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης που υπόκεινται στις έρευνές του.

⁽¹⁾ Σύμφωνα με το άρθρο 46 παράγραφος 3 του Κανονισμού του, το Κοινοβούλιο αποφάσισε να αναβάλει την ψηφοφορία επί του ψηφίσματος έως ότου το Συμβούλιο και η Επιτροπή γνωστοποιήσουν τη θέση τους επί του σχεδίου κανονισμού σύμφωνα με το άρθρο 228 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (A9-0174/2021).

⁽¹⁾ Έγκριση της ... (δεν έχει ακόμη δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα).

⁽²⁾ Γνώμη της ... (δεν έχει ακόμη δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα).

⁽³⁾ Απόφαση 94/262/ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 9ης Μαρτίου 1994, σχετικά με το καθεστώς του ευρωπαϊκού διαμεσολαβητή και τους γενικούς όρους άσκησης των καθηκόντων του (ΕΕ L 113 της 4.5.1994, σ. 15).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- (6) Είναι αναγκαίο να καθοριστούν οι διαδικασίες που θα πρέπει να ακολουθούνται όταν οι έρευνες του Διαμεσολαβητή αποκαλύπτουν περιπτώσεις κακοδιοίκησης. Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να υποβάλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο αναλυτική έκθεση κατά τη λήξη κάθε ετήσιας συνόδου. Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει επίσης να έχει το δικαίωμα να περιλαμβάνει, στην εν λόγω ετήσια έκθεση αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τις διατυπωθείσες συστάσεις.
- (7) Προκειμένου να ενισχυθεί ο ρόλος του Διαμεσολαβητή και να προωθηθούν οι βέλτιστες διοικητικές πρακτικές εντός των θεσμικών και λοιπών οργάνων και οργανισμών της Ένωσης, ευκαταίετο είναι να επιτρέπεται στον Διαμεσολαβητή, υπό την επιφύλαξη του πρωταρχικού καθήκοντός του, το οποίο είναι η διεκπεραίωση καταγγελιών, να διενεργεί αυτεπάγγελτες έρευνες όποτε κρίνει ότι συντρέχουν λόγοι, ιδίως επανειλημμένων, συστημικές ή ιδιαζόντως σοβαρών περιπτώσεων κακοδιοίκησης.
- (8) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1049/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁴⁾, όπως συμπληρώθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1367/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁵⁾ θα πρέπει να εφαρμόζεται στις αιτήσεις πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα του Διαμεσολαβητή, με εξαίρεση όσα λαμβάνονται κατά τη διάρκεια έρευνας, για τα οποία οι αιτήσεις θα πρέπει να εξετάζονται από το θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης που τα εκδίδει.
- (9) Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να έχει πρόσβαση σε όλα τα στοιχεία που είναι αναγκαία για την άσκηση των καθηκόντων του. Για τον σκοπό αυτό, τα θεσμικά και λοιπά όργανα και οργανισμοί της Ένωσης θα πρέπει να παρέχουν στον Διαμεσολαβητή κάθε πληροφορία που ζητεί για τους σκοπούς μιας έρευνας. Όταν η άσκηση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή απαιτεί την παροχή στον Διαμεσολαβητή διαβαθμισμένων πληροφοριών που κατέχουν τα θεσμικά και λοιπά όργανα και οργανισμοί της Ένωσης ή οι αρχές των κρατών μελών, ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να μπορεί να έχει πρόσβαση σε αυτές, με την προϋπόθεση να εξασφαλίζεται η τήρηση των κανόνων για την προστασία τους.
- (10) Ο Διαμεσολαβητής και το προσωπικό του θα πρέπει να υποχρεούνται να επεξεργάζονται με εχεμύθεια κάθε πληροφορία την οποία απέκτησαν κατά την άσκηση των καθηκόντων τους, υπό την επιφύλαξη της υποχρέωσης του Διαμεσολαβητή να ενημερώνει τις αρχές των κρατών μελών για τα γεγονότα που ενδέχεται να σχετίζονται με ποινικά αδικήματα και για τα οποία έλαβε γνώση στο πλαίσιο έρευνας. Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει επίσης να είναι σε θέση να ενημερώνει το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό σχετικά με γεγονότα που βαρύνουν τη συμπεριφορά μέλους του προσωπικού τους. Η υποχρέωση του Διαμεσολαβητή να χειρίζεται εμπιστευτικά κάθε πληροφορία που περιέρχεται σε γνώση του κατά την άσκηση των καθηκόντων του θα πρέπει να νοείται με την επιφύλαξη της υποχρέωσης του Διαμεσολαβητή να διεξάγει τις εργασίες του με όσο το δυνατόν πιο ανοικτό τρόπο, σύμφωνα με το άρθρο 15 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ. Ειδικότερα, προκειμένου να ασκεί δεόντως τα καθήκοντά του και να υποστηρίξει τα πορίσματά του, ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να μπορεί να αναφέρει στις εκθέσεις του κάθε πληροφορία στην οποία έχει πρόσβαση το κοινό.
- (11) Εφόσον είναι αναγκαίο για την αποτελεσματική άσκηση των καθηκόντων του, ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα να συνεργάζεται και να ανταλλάσσει πληροφορίες με τις αρχές των κρατών μελών, σύμφωνα με το εφαρμοστέο εθνικό και ενωσιακό δίκαιο, καθώς και με άλλα θεσμικά και λοιπά όργανα ή οργανισμούς της Ένωσης, σύμφωνα με το εφαρμοστέο δίκαιο της Ένωσης.
- (12) Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να εκλέγεται από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στην αρχή και για όλη τη διάρκεια κάθε κοινοβουλευτικής περιόδου, μεταξύ προσωπικοτήτων που είναι πολίτες της Ένωσης και παρέχουν όλα τα απαιτούμενα εχέγγυα ανεξαρτησίας και ικανότητας. Θα πρέπει επίσης να θεσπιστούν γενικοί όροι σχετικά, μεταξύ άλλων, με την παύση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή, την αντικατάσταση, τα ασυμβίβαστα, τις αποδοχές του Διαμεσολαβητή και τα προνόμια και τις ασυλίες του Διαμεσολαβητή.
- (13) Θα πρέπει να διευκρινιστεί ότι η έδρα του Διαμεσολαβητή είναι εκείνη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου όπως ορίζεται στο άρθρο μόνο στοιχείο α) του Πρωτοκόλλου αριθ. 6 σχετικά με τον καθορισμό της έδρας των θεσμικών οργάνων και ορισμένων λοιπών οργάνων, οργανισμών και υπηρεσιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το οποίο προσαρτάται στη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, στη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στη Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας («πρωτόκολλο αριθ. 6»).
- (14) Ο Διαμεσολαβητής θα πρέπει να επιτυγχάνει ισότητα των φύλων στη σύνθεση της γραμματείας του, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη το άρθρο 18 παράγραφος 2 του κανονισμού υπηρεσιακής κατάστασης των υπαλλήλων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του καθεστώτος που εφαρμόζεται στο λοιπό προσωπικό της Ένωσης ως ορίζεται στον κανονισμό (ΕΟΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 259/68 ⁽⁶⁾ του Συμβουλίου («Κανονισμός Υπηρεσιακής Κατάστασης»).

⁽⁴⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1049/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2001, σχετικά με την πρόσβαση του κοινού στα έγγραφα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής (ΕΕ L 145 της 31.5.2001, σ. 43).

⁽⁵⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1367/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Σεπτεμβρίου 2006, για την εφαρμογή στα όργανα και τους οργανισμούς της Κοινότητας των διατάξεων της σύμβασης του Århus σχετικά με την πρόσβαση στις πληροφορίες, τη συμμετοχή του κοινού στη λήψη αποφάσεων και την πρόσβαση στη δικαιοσύνη για περιβαλλοντικά θέματα (ΕΕ L 264 της 25.9.2006, σ. 13).

⁽⁶⁾ ΕΕ L 56 της 4.3.1968, σ. 1.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

- (15) Εναπόκειται στον Διαμεσολαβητή να θεσπίσει τις διατάξεις εφαρμογής του παρόντος κανονισμού κατόπιν διαβούλευσης με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο και την Ευρωπαϊκή Επιτροπή. Αν δεν υπάρξει γνωμοδότηση από τα εν λόγω θεσμικά όργανα εντός του εύλογου χρονικού πλαισίου που ορίζει εκ των προτέρων ο Διαμεσολαβητής, ο Διαμεσολαβητής μπορεί να εγκρίνει τις σχετικές εκτελεστικές διατάξεις. Προκειμένου να διασφαλιστούν η ασφάλεια δικαίου και τα υψηλότερα πρότυπα κατά την άσκηση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή, θα πρέπει να καθοριστεί στον παρόντα κανονισμό το ελάχιστο περιεχόμενο των προς έγκριση εκτελεστικών διατάξεων,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Αντικείμενο και αρχές

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει το καθεστώς και τους γενικούς όρους άσκησης των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή («καθεστώς του Ευρωπαϊού Διαμεσολαβητή»).
 2. Ο Διαμεσολαβητής ασκεί τα καθήκοντά του με πλήρη ανεξαρτησία και ενεργεί χωρίς προηγούμενη άδεια.
 3. Ο Διαμεσολαβητής συμβάλλει στην αποκάλυψη περιπτώσεων κακοδιοίκησης κατά τη δράση των θεσμικών και λοιπών οργάνων και οργανισμών της Ένωσης, με εξαίρεση το Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά την άσκηση των δικαιοδοτικών του καθηκόντων, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη το άρθρο 20 παράγραφος 2 στοιχείο δ) και το άρθρο 228 της ΣΛΕΕ και το άρθρο 41 του Χάρτη σχετικά με το δικαίωμα χρηστής διοίκησης.
- Η δράση οιασδήποτε άλλης αρχής ή προσώπου δεν μπορεί να αποτελέσει αντικείμενο καταγγελίας στον διαμεσολαβητή.
4. Εφόσον συντρέχει λόγος, ο Διαμεσολαβητής διατυπώνει συστάσεις, προτάσεις λύσεων και βελτίωσης για την αντιμετώπιση ενός ζητήματος.
 5. Κατά την άσκηση των καθηκόντων του, ο Διαμεσολαβητής δεν μπορεί να αμφισβητήσει την ορθότητα δικαστικής απόφασης ή την αρμοδιότητα του δικαστηρίου να εκδώσει απόφαση.

Άρθρο 2

Καταγγελίες

1. Κάθε πολίτης της Ένωσης ή κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατοικεί ή έχει την καταστατική έδρα του σε κράτος μέλος δύναται να υποβάλει στον Διαμεσολαβητή, απευθείας ή μέσω βουλευτού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, καταγγελία σχετική με περίπτωση κακοδιοίκησης.
2. Στην καταγγελία αναφέρεται σαφώς το θέμα της, καθώς και η ταυτότητα του καταγγέλλοντος. Ο καταγγέλλων μπορεί να ζητήσει, η καταγγελία ή μέρη της να παραμείνουν εμπιστευτικά.
3. Η καταγγελία υποβάλλεται εντός δύο ετών από την ημερομηνία κατά την οποία τα γεγονότα στα οποία βασίζεται περιήλθαν σε γνώση του καταγγέλλοντος. Πριν την υποβολή της καταγγελίας, ο καταγγέλλων πρέπει να έχει πραγματοποιήσει τα ενδεδειγμένα διοικητικά διαβήματα προς τα ενδιαφερόμενα θεσμικά και λοιπά όργανα ή οργανισμούς.
4. Ο Διαμεσολαβητής απορρίπτει μια καταγγελία ως απαράδεκτη εάν δεν εμπίπτει στο πεδίο αρμοδιοτήτων του ή εάν δεν πληρούνται οι διαδικαστικές απαιτήσεις που ορίζονται στις παραγράφους 2 και 3. Εάν μια καταγγελία δεν εμπίπτει στο πεδίο αρμοδιοτήτων του Διαμεσολαβητή, ο Διαμεσολαβητής δύναται να συμβουλευθεί τον καταγγέλλοντα να την υποβάλει σε άλλη αρχή.
5. Εάν ο Διαμεσολαβητής κρίνει ότι η καταγγελία είναι προδήλως αβάσιμη, περατώνει την εξέταση της υπόθεσης και ενημερώνει τον καταγγέλλοντα. Σε περίπτωση που ο καταγγέλλων έχει ενημερώσει το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης σχετικά με την καταγγελία, ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει επίσης την οικεία αρχή.
6. Οι καταγγελίες που αφορούν τις εργασιακές σχέσεις μεταξύ των θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης και του προσωπικού τους είναι παραδεκτές μόνο εάν το ενδιαφερόμενο πρόσωπο έχει εξαντλήσει όλες τις εσωτερικές διοικητικές διαδικασίες, ιδίως εκείνες που αναφέρονται στο άρθρο 90 του κανονισμού υπηρεσιακής κατάστασης, και εφόσον η αρμόδια αρχή του οικείου θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης έχει λάβει απόφαση ή έχουν λήξει οι προθεσμίες απάντησης. Ο Διαμεσολαβητής έχει επίσης το δικαίωμα να ελέγχει τα μέτρα που λαμβάνονται από την αρμόδια αρχή του οικείου θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης για τη διασφάλιση της προστασίας των εικαζόμενων θυμάτων παρενόχλησης και την αποκατάσταση ενός υγιούς και ασφαλούς εργασιακού περιβάλλοντος που σέβεται την αξιοπρέπεια των ενδιαφερόμενων προσώπων ενόσω βρίσκεται σε εξέλιξη διοικητική έρευνα, υπό την προϋπόθεση ότι τα ενδιαφερόμενα πρόσωπα έχουν εξαντλήσει τις εσωτερικές διοικητικές διαδικασίες σε σχέση με τα εν λόγω μέτρα.
7. Ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης για την καταχώρηση μιας καταγγελίας μόλις η καταγγελία κριθεί παραδεκτή και έχει αποφασιστεί να κινηθεί έρευνα.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

8. Οι καταγγελίες που υποβάλλονται στον Διαμεσολαβητή δεν επηρεάζουν τις προθεσμίες για την άσκηση διοικητικής ή δικαστικής προσφυγής.

9. Εάν ο Διαμεσολαβητής, λόγω εκκρεμούσας ή περατωθείσας δικαστικής διαδικασίας ως προς τα προβαλλόμενα πραγματικά περιστατικά, κηρύξει την καταγγελία απαράδεκτη ή αποφασίσει να θέσει τέλος στην εξέτασή της, τα αποτελέσματα των ερευνών τις οποίες ενδεχομένως διεξήγαγε μέχρι τότε τίθενται στο αρχείο και η εξέταση της υπόθεσης περατώνεται.

10. Ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει το συντομότερο δυνατό τον καταγγέλλοντα σχετικά με τη συνέχεια που δόθηκε στην καταγγελία και, στο μέτρο του δυνατού, αναζητεί λύση με το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης, προκειμένου να εξαλειφθεί το κρούσμα κακοδιοίκησης. Ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει τον καταγγέλλοντα σχετικά με την προτεινόμενη λύση, καθώς και με τυχόν παρατηρήσεις του οικείου θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης. Ο καταγγέλλων δύναται να υποβάλει παρατηρήσεις ή να παράσχει, σε οποιοδήποτε στάδιο, πρόσθετες πληροφορίες που δεν ήταν γνωστές κατά τον χρόνο υποβολής της καταγγελίας.

Όταν βρεθεί λύση αποδεκτή από τον καταγγέλλοντα και το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης, ο Διαμεσολαβητής μπορεί να περατώσει την εξέταση της υπόθεσης, χωρίς να συνεχίσει τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 4.

Άρθρο 3**Έρευνες**

1. Σύμφωνα με τα καθήκοντά του, ο Διαμεσολαβητής διεξάγει τις έρευνες τις οποίες κρίνει δικαιολογημένες, είτε με δική του πρωτοβουλία είτε κατόπιν καταγγελίας.

2. Ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης για τις έρευνες αυτές. Με την επιφύλαξη του άρθρου 5, το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης μπορεί, με δική του πρωτοβουλία ή κατόπιν αιτήματος του Διαμεσολαβητή, να υποβάλει κάθε χρήσιμο σχόλιο ή αποδεικτικό στοιχείο.

3. Ο Διαμεσολαβητής μπορεί να διεξάγει αυτεπάγγελτες έρευνες όποτε κρίνει ότι δικαιολογείται κάτι τέτοιο, ιδίως σε επανειλημμένες, συστημικές ή ιδιαίτερα σοβαρές περιπτώσεις κακοδιοίκησης, αντιμετωπίζοντάς τις εν λόγω περιπτώσεις ως ζήτημα δημόσιου συμφέροντος. Στο πλαίσιο των ερευνών αυτών, μπορεί επίσης να υποβάλει προτάσεις και πρωτοβουλίες για την πρόωξη των βέλτιστων διοικητικών πρακτικών εντός των θεσμικών και λοιπών οργάνων και οργανισμών Ένωσης.

Άρθρο 4**Αλληλεπίδραση μεταξύ του Διαμεσολαβητή και των θεσμικών οργάνων**

1. Εάν, κατόπιν έρευνας, διαπιστωθούν περιπτώσεις κακοδιοίκησης, ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει, χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση, το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης για τα πορίσματα της έρευνας και, εφόσον συντρέχει λόγος, διατυπώνει συστάσεις.

2. Το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης αποστέλλει στον Διαμεσολαβητή λεπτομερή γνώμη εντός προθεσμίας τριών μηνών. Ο Διαμεσολαβητής δύναται, κατόπιν αιτιολογημένης αίτησης του οικείου θεσμικού ή λοιπού οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης, να εγκρίνει την παράταση της εν λόγω προθεσμίας. Η παράταση δεν μπορεί να υπερβαίνει τους δύο μήνες. Εάν το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης δεν έχει αποστείλει γνώμη εντός της αρχικής τριμήνης προθεσμίας ή εντός της παραταθείσας προθεσμίας, ο Διαμεσολαβητής δύναται να περατώσει την έρευνα χωρίς τη γνώμη αυτή.

3. Μετά την περάτωση της έρευνας, ο Διαμεσολαβητής διαβιβάζει έκθεση στο οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης και, όταν απαιτείται λόγω της φύσης ή της κλίμακας του διαπιστωθέντος κρούσματος κακοδιοίκησης, στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο. Ο Διαμεσολαβητής δύναται να διατυπώσει συστάσεις στην έκθεση. Ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει τον καταγγέλλοντα για το αποτέλεσμα της έρευνας, για τη γνώμη που εξέδωσε το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης, καθώς και για τις συστάσεις που ενδεχομένως διατυπώνονται στην έκθεση.

4. Όταν κρίνεται σκόπιμο σε σχέση με έρευνα για τις δραστηριότητες θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης, είναι δυνατή η ακρόαση του Διαμεσολαβητή από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, στο κατάλληλο επίπεδο, κατόπιν δικής του πρωτοβουλίας ή κατόπιν αιτήματος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου.

5. Στο τέλος κάθε ετήσιας συνόδου, ο Διαμεσολαβητής υποβάλλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα των ερευνών που διεξήγαγε. Η έκθεση περιλαμβάνει αξιολόγηση συμμόρφωσης με τις συστάσεις, τις προτάσεις λύσεων και βελτίωσης του Διαμεσολαβητή. Η έκθεση περιλαμβάνει επίσης, κατά περίπτωση, το αποτέλεσμα των ερευνών του Διαμεσολαβητή σχετικά με την παρενόχληση, την καταγγελία δυσλειτουργιών και τις συγκρούσεις συμφερόντων εντός των θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

Άρθρο 5

Παροχή ενημέρωσης στον Διαμεσολαβητή

1. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, η «παροχή πληροφοριών» περιλαμβάνει όλα τα υλικά και ηλεκτρονικά μέσα με τα οποία παρέχεται στον Διαμεσολαβητή και στη γραμματεία του πρόσβαση σε πληροφορίες, συμπεριλαμβανομένων των εγγράφων, ανεξάρτητα από τη μορφή τους.
 2. Ως «διαβαθμισμένη πληροφορία της ΕΕ» (ΔΠΕΕ) νοείται κάθε πληροφορία ή υλικό που έχει χαρακτηριστεί με διαβάθμιση ασφαλείας ΕΕ και των οποίων η άνευ αδείας γνωστοποίηση μπορεί να βλάψει ποικιλοτρόπως τα συμφέροντα της Ένωσης ή ενός ή περισσότερων κρατών μελών.
 3. Υπό τους όρους που καθορίζονται στο παρόν άρθρο, τα θεσμικά και λοιπά όργανα και οργανισμοί της Ένωσης και οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, κατόπιν αιτήματος του Διαμεσολαβητή ή με δική τους πρωτοβουλία, και χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση, παρέχουν στον Διαμεσολαβητή κάθε πληροφορία την οποία ζητεί για τους σκοπούς της έρευνας.
 4. Παρέχονται στον Διαμεσολαβητή διαβαθμισμένες πληροφορίες της ΕΕ υπό τις ακόλουθες αρχές και προϋποθέσεις:
 - α) το θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης που παρέχει τις διαβαθμισμένες πληροφορίες ΕΕ πρέπει να έχει ολοκληρώσει τις σχετικές εσωτερικές διαδικασίες του και, εάν ο αρχικός συντάκτης είναι τρίτος, ο τελευταίος πρέπει να έχει δώσει προηγουμένως τη γραπτή συγκατάθεσή του·
 - β) πρέπει να έχει στοιχειοθετηθεί η ανάγκη να λάβει γνώση ο Διαμεσολαβητής·
 - γ) πρόσβαση σε πληροφορίες με διαβάθμιση CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL ή υψηλότερη χορηγείται μόνο σε πρόσωπα που διαθέτουν εξουσιοδότηση ασφαλείας στο αντίστοιχο επίπεδο ασφάλειας, σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο, και είναι εξουσιοδοτημένα από την αρμόδια αρχή ασφαλείας.
 5. Για την παροχή διαβαθμισμένων πληροφοριών της ΕΕ, το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης αξιολογεί κατά πόσον ο Διαμεσολαβητής έχει πράγματι θεσπίσει κανόνες εσωτερικής ασφάλειας, καθώς και υλικά και διαδικαστικά μέτρα προστασίας των διαβαθμισμένων πληροφοριών της ΕΕ. Για τον σκοπό αυτό, ο Διαμεσολαβητής και ένα θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμός της Ένωσης μπορούν επίσης να συνάπτουν συμφωνία για τη θέσπιση γενικού πλαισίου που διέπει την παροχή διαβαθμισμένων πληροφοριών της ΕΕ.
 6. Σύμφωνα με τις παραγράφους 4 και 5, η πρόσβαση σε διαβαθμισμένες πληροφορίες της ΕΕ παρέχεται στις εγκαταστάσεις του οικείου θεσμικού ή λοιπού οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης, εκτός εάν συμφωνηθεί διαφορετικά με τον Διαμεσολαβητή.
 7. Με την επιφύλαξη της παραγράφου 3, οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών μπορούν να αρνηθούν να παράσχουν στον Διαμεσολαβητή πληροφορίες που καλύπτονται από την εθνική νομοθεσία περί προστασίας διαβαθμισμένων πληροφοριών ή από διατάξεις που εμποδίζουν την κοινοποίησή τους.
- Ωστόσο, το οικείο κράτος μέλος δύναται να παράσχει στον Διαμεσολαβητή τις πληροφορίες αυτές υπό τους όρους που καθορίζει η αρμόδια αρχή του.
8. Εφόσον τα θεσμικά και λοιπά όργανα ή οργανισμοί της Ένωσης και οι αρχές των κρατών μελών σκοπεύουν να παράσχουν στον Διαμεσολαβητή διαβαθμισμένες πληροφορίες της ΕΕ ή οιοδήποτε άλλες πληροφορίες στις οποίες δεν έχει πρόσβαση το κοινό ενημερώνουν σχετικά τον Διαμεσολαβητή εκ των προτέρων.
- Ο Διαμεσολαβητής διασφαλίζει την κατάλληλη προστασία των πληροφοριών αυτών και ειδικότερα δεν τις γνωστοποιεί στον καταγγέλλοντα ή στο κοινό χωρίς την προηγούμενη συγκατάθεση του θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης ή της αρμόδιας αρχής του οικείου κράτους μέλους. Όσον αφορά τις διαβαθμισμένες πληροφορίες της ΕΕ, η συγκατάθεση παρέχεται γραπτώς.
9. Τα θεσμικά και λοιπά όργανα ή οργανισμοί της Ένωσης που αρνούνται την πρόσβαση σε διαβαθμισμένες πληροφορίες της ΕΕ παρέχουν στον Διαμεσολαβητή γραπτή αιτιολόγηση, αναφέροντας, τουλάχιστον, τους λόγους της άρνησης.
 10. Ο Διαμεσολαβητής διατηρεί στην κατοχή του τις πληροφορίες που αναφέρονται στην παράγραφο 8 μόνο μέχρι την οριστική περάτωση της έρευνας.
- Ο Διαμεσολαβητής δύναται να ζητήσει από θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης ή κράτος μέλος να διατηρήσει τις πληροφορίες αυτές για περίοδο τουλάχιστον πέντε ετών.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

11. Εάν δεν του παρασχεθεί η αιτηθείσα συνδρομή, ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το οποίο ενεργεί αναλόγως.

Άρθρο 6

Πρόσβαση του κοινού στα έγγραφα του Διαμεσολαβητή

Ο Διαμεσολαβητής εξετάζει τις αιτήσεις για πρόσβαση του κοινού σε έγγραφα, με εξαίρεση για εκείνα που λαμβάνονται κατά τη διάρκεια έρευνας και τα οποία έχει στην κατοχή του ο Διαμεσολαβητής κατά τη διάρκεια της έρευνας ή μετά την περάτωσή της, σύμφωνα με τους όρους και τα όρια που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1049/2001, όπως συμπληρώνεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1367/2006.

Άρθρο 7

Ακρόαση υπαλλήλων και μελών του λοιπού προσωπικού

1. Οι υπάλληλοι και το λοιπό προσωπικό των θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης υποχρεούνται να καλούνται σε ακρόαση, κατόπιν αιτήματος του Διαμεσολαβητή, σχετικά με περιστατικά που αφορούν εν εξελίξει έρευνα του Διαμεσολαβητή.

2. Οι εν λόγω υπάλληλοι και λοιπό προσωπικό καταθέτουν εξ ονόματος του θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού όπου ανήκουν. Παραμένουν δεσμευμένοι από τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τους αντίστοιχους κανονισμούς περί υπηρεσιακής κατάστασης των υπαλλήλων.

Άρθρο 8

Έρευνες στο πλαίσιο της καταγγελίας δυσλειτουργιών

1. Ο Διαμεσολαβητής μπορεί να διεξαγάγει έρευνα για να αποκαλύψει περιπτώσεις κακοδιοίκησης κατά την επεξεργασία πληροφοριών, σύμφωνα με το άρθρο 22α του κανονισμού υπηρεσιακής κατάστασης, οι οποίες του έχουν γνωστοποιηθεί από υπάλληλο ή μέλος του λοιπού προσωπικού σύμφωνα με τους σχετικούς κανόνες που προβλέπονται στον κανονισμό υπηρεσιακής κατάστασης.

2. Στις περιπτώσεις αυτές, ο υπάλληλος ή το μέλος του λοιπού προσωπικού απολαύει της προστασίας που παρέχει ο κανονισμός υπηρεσιακής κατάστασης έναντι τυχόν επίζημιων συνεπειών από πλευράς του θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού της Ένωσης, που προκύπτουν από την κοινοποίηση των πληροφοριών.

3. Ο Διαμεσολαβητής μπορεί επίσης να ερευνήσει αν υπήρξε κακοδιοίκηση κατά τον χειρισμό μιας τέτοιας υπόθεσης από το οικείο θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης, μεταξύ άλλων όσον αφορά την προστασία του οικείου υπαλλήλου ή μέλους του λοιπού προσωπικού.

Άρθρο 9

Επαγγελματικό απόρρητο

1. Ο Διαμεσολαβητής και το προσωπικό του δεν αποκαλύπτουν πληροφορίες ή έγγραφα που λαμβάνουν κατά τη διάρκεια έρευνας. Με την επιφύλαξη της παραγράφου 2, δεν αποκαλύπτουν, ιδίως, διαβαθμισμένες πληροφορίες της ΕΕ ή εσωτερικά έγγραφα των θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης που παρέχονται στον Διαμεσολαβητή ή έγγραφα που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του δικαιού της Ένωσης σχετικά με την προστασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα. Δεν αποκαλύπτουν επίσης πληροφορίες οι οποίες θα μπορούσαν να βλάψουν τα δικαιώματα του καταγγέλλοντος ή οιαδήποτε άλλου εμπλεκόμενου προσώπου.

2. Υπό την επιφύλαξη της γενικής υποχρέωσης υποβολής εκθέσεων όλων των θεσμικών και λοιπών οργάνων και οργανισμών της Ένωσης προς την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Καταπολέμησης της Απάτης (OLAF), σύμφωνα με το άρθρο 8 του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 883/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (⁽⁷⁾), εάν τα γεγονότα που έγιναν γνωστά κατά τη διάρκεια έρευνας του Διαμεσολαβητή ενδέχεται να συνιστούν ή να σχετίζονται με ποινικό αδίκημα, ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών και, εφόσον η υπόθεση εμπίπτει στις αντίστοιχες αρμοδιότητές τους, και την Ευρωπαϊκή Εισαγγελία, σύμφωνα με το άρθρο 24 του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1939 (⁽⁸⁾) και την OLAF.

3. Εφόσον συντρέχει λόγος, και κατόπιν συμφωνίας με την Ευρωπαϊκή Εισαγγελία ή την OLAF, ο Διαμεσολαβητής ενημερώνει επίσης το θεσμικό ή άλλο όργανο ή οργανισμό της Ένωσης που έχει εξουσία επί του οικείου υπαλλήλου ή μέλους του λοιπού προσωπικού, το οποίο μπορεί να κινήσει τις κατάλληλες διαδικασίες.

(⁽⁷⁾) Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 883/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Σεπτεμβρίου 2013, σχετικά με τις έρευνες που πραγματοποιούνται από την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Καταπολέμησης της Απάτης (OLAF) και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1073/1999 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και του κανονισμού (Ευρατόμ) αριθ. 1074/1999 του Συμβουλίου (ΕΕ L 248 της 18.9.2013, σ. 1).

(⁽⁸⁾) Κανονισμός (ΕΕ) 2017/1939 του Συμβουλίου, της 12ης Οκτωβρίου 2017, σχετικά με την εφαρμογή ενισχυμένης συνεργασίας για τη σύσταση της Ευρωπαϊκής Εισαγγελίας (ΕΕ L 283 της 31.10.2017, σ. 1).

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

Άρθρο 10

Συνεργασία με τις αρχές των κρατών μελών και με τα θεσμικά και λοιπά όργανα και οργανισμούς της Ένωσης

1. Εφόσον είναι αναγκαίο για την άσκηση των καθηκόντων του, ο Διαμεσολαβητής δύναται να συνεργάζεται με τις αρχές των κρατών μελών, σύμφωνα με το εφαρμοστέο εθνικό και ενωσιακό δίκαιο.
2. Στο πλαίσιο των καθηκόντων του, ο Διαμεσολαβητής δύναται επίσης να συνεργάζεται με άλλα θεσμικά και λοιπά όργανα και οργανισμούς της Ένωσης, ιδίως με αυτά που είναι αρμόδια για την προαγωγή και την προστασία των θεμελιωδών δικαιωμάτων. Ο Διαμεσολαβητής αποφεύγει κάθε αλληλεπικάλυψη με τις δραστηριότητες των εν λόγω θεσμικών και λοιπών οργάνων ή οργανισμών της Ένωσης.
3. Η επικοινωνία που απευθύνεται στις αρχές των κρατών μελών για τους σκοπούς της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού πραγματοποιείται μέσω των Μόνιμων Αντιπροσωπειών τους στην Ένωση, εκτός εάν η οικεία Μόνιμη Αντιπροσωπεία συμφωνεί ότι η γραμματεία του Διαμεσολαβητή μπορεί να επικοινωνήσει απευθείας με τις αρχές του οικείου κράτους μέλους.

Άρθρο 11

Εκλογή του Διαμεσολαβητή

1. Ο Διαμεσολαβητής εκλέγεται και είναι επιλέξιμος για επαναδιορισμό, σύμφωνα με το άρθρο 228 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ, μεταξύ υποψηφίων που επιλέγονται με διαφανή διαδικασία.
2. Μετά τη δημοσίευση της πρόσκλησης υποβολής υποψηφιοτήτων στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, ο Διαμεσολαβητής επιλέγεται μεταξύ προσώπων τα οποία:
 - είναι πολίτες της Ένωσης,
 - απολαύουν πλήρως των αστικών και πολιτικών τους δικαιωμάτων,
 - παρέχουν όλα τα χεγγύα ανεξαρτησίας,
 - πληρούν τις προϋποθέσεις που απαιτούνται για την άσκηση δικαστικών καθηκόντων ανώτατης βαθμίδας στη χώρα του ή διαθέτουν αναγνωρισμένες ικανότητες και προσόντα προκειμένου να αναλάβουν τα καθήκοντα του Διαμεσολαβητή, και
 - δεν υπήρξαν μέλη εθνικών κυβερνήσεων ή μέλη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου ή της Ευρωπαϊκής Επιτροπής εντός των δύο ετών που προηγούνται της ημερομηνίας δημοσίευσης της πρόσκλησης υποβολής υποψηφιοτήτων.

Άρθρο 12

Παύση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή

1. Η άσκηση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή λήγει είτε με τη λήξη της θητείας του είτε μετά από εκούσια ή αναγκαστική παραίτηση.
2. Εξαιρουμένης της περίπτωσης αναγκαστικής παραίτησης, ο Διαμεσολαβητής εξακολουθεί να ασκεί τα καθήκοντά του έως ότου εκλεγεί νέος Διαμεσολαβητής.
3. Σε περίπτωση πρόωρης παύσης των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή, εκλέγεται νέος Διαμεσολαβητής εντός τριών μηνών από την έναρξη της χρείας για το χρονικό διάστημα έως τη λήξη της κοινοβουλευτικής περιόδου. Έως την εκλογή νέου Διαμεσολαβητή, ο κύριος υπεύθυνος που αναφέρεται στο άρθρο 16 παράγραφος 2 είναι υπεύθυνος για επείγοντα θέματα που εμπίπτουν στα καθήκοντα του Διαμεσολαβητή.

Άρθρο 13

Απαλλαγή του Διαμεσολαβητή από τα καθήκοντά του

Όταν το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο προτίθεται να ζητήσει την απαλλαγή του Διαμεσολαβητή από τα καθήκοντά του σύμφωνα με το άρθρο 228 παράγραφος 2 ΣΛΕΕ, δέχεται τον Διαμεσολαβητή σε ακρόαση προτού προβεί στην ενέργεια αυτή.

Άρθρο 14

Άσκηση των καθηκόντων του Διαμεσολαβητή

1. Κατά την άσκηση των καθηκόντων, ο Διαμεσολαβητής ενεργεί σύμφωνα με το άρθρο 228 παράγραφος 3 της ΣΛΕΕ. Ο Διαμεσολαβητής απέχει από κάθε πράξη αντιβαίνουσα προς τη φύση των εν λόγω καθηκόντων.
2. Κατά την ανάληψη των καθηκόντων του, ο Διαμεσολαβητής δεσμεύεται επισήμως ενώπιον του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης ότι θα εκτελεί τα καθήκοντα που ορίζονται στις Συνθήκες και στον παρόντα κανονισμό με πλήρη ανεξαρτησία και αμεροληψία και ότι θα τηρεί, καθ' όλη τη διάρκεια άσκησης των καθηκόντων του και μετά το πέρας της, τις υποχρεώσεις που απορρέουν από το λειτουργήμα του. Η επίσημη δέσμευση περιλαμβάνει ιδίως το καθήκον της ακεραιότητας στη συμπεριφορά και της διακριτικότητας σε σχέση με την αποδοχή ορισμένων αξιωμάτων ή ωφελημάτων μετά τη λήξη της θητείας.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

3. Κατά τη διάρκεια της θητείας του, ο Διαμεσολαβητής δεν επιτρέπεται να ασκεί άλλα πολιτικά ή διοικητικά καθήκοντα, ή οποιαδήποτε άλλη επαγγελματική δραστηριότητα, αμειβόμενη ή μη.

Άρθρο 15

Αποδοχές, προνόμια και ασυλίες

1. Ο Διαμεσολαβητής εξομοιούται, όσον αφορά τις αποδοχές, τις αποζημιώσεις και τη σύνταξη αρχαιότητας, προς δικαστή του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

2. Τα άρθρα 11 έως 14 και το άρθρο 17 του Πρωτοκόλλου αριθ. 7 περί των προνομίων και ασυλιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης που προσαρτάται στη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, στη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στη Συνθήκη περί ιδρύσεως της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενεργείας εφαρμόζονται στον Διαμεσολαβητή και τους υπαλλήλους και λοιπά μέλη του προσωπικού της γραμματείας του Διαμεσολαβητή.

Άρθρο 16

Γραμματεία του Διαμεσολαβητή

1. Διατίθεται στον Διαμεσολαβητή προϋπολογισμός επαρκής για τη διασφάλιση της ανεξαρτησίας του και για την εκτέλεση των καθηκόντων του.

2. Ο Διαμεσολαβητής επικουρείται από γραμματεία. Ο Διαμεσολαβητής διορίζει τον κύριο υπεύθυνο της γραμματείας.

3. Οι υπάλληλοι και το λοιπό προσωπικό της γραμματείας του Διαμεσολαβητή υπόκεινται στον κανονισμό υπηρεσιακής κατάστασης. Ο αριθμός μελών του προσωπικού της γραμματείας καθορίζεται κάθε χρόνο στο πλαίσιο της διαδικασίας του προϋπολογισμού.

4. Όταν υπάλληλοι της Ένωσης αποσπώνται στη γραμματεία του Διαμεσολαβητή, η απόσπαση αυτή θεωρείται απόσπαση προς το συμφέρον της υπηρεσίας, σύμφωνα με το άρθρο 37 πρώτο εδάφιο στοιχείο α) και το άρθρο 38 του κανονισμού υπηρεσιακής κατάστασης.

Άρθρο 17

Έδρα του Διαμεσολαβητή

Η έδρα του Διαμεσολαβητή είναι η ίδια με αυτή του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου όπως ορίζεται στο στοιχείο α) του άρθρου μόνου του Πρωτοκόλλου αριθ. 6.

Άρθρο 18

Διατάξεις εφαρμογής

Ο Διαμεσολαβητής θεσπίζει τις διατάξεις εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, ύστερα από διαβούλευση με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο και την Ευρωπαϊκή Επιτροπή. Οι εν λόγω διατάξεις είναι σύμφωνες με τον παρόντα κανονισμό και περιλαμβάνουν τουλάχιστον διατάξεις σχετικά με τα εξής:

- α) τα δικονομικά δικαιώματα του καταγγέλλοντος και του ενδιαφερόμενου θεσμικού ή άλλου οργάνου ή οργανισμού·
- β) την παραλαβή, τη διεκπεραίωση και την περάτωση της εξέτασης μιας καταγγελίας·
- γ) τις αυτεπάγγελτες έρευνες· και
- δ) έρευνες εν συνεχεία προηγούμενων ερευνών·

Άρθρο 19

Τελικές διατάξεις

1. Η απόφαση 94/262/EKAX, ΕΚ, Ευρατόμ καταργείται.

2. Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

3. Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Πέμπτη 10 Ιουνίου 2021

P9_TA(2021)0281

Μεταβατικές διατάξεις προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι επιπτώσεις της κρίσης λόγω της νόσου COVID-19 (τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1628) *I**

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Ιουνίου 2021 σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1628 όσον αφορά τις μεταβατικές διατάξεις για ορισμένα μηχανήματα που είναι εξοπλισμένα με κινητήρες στο εύρος ισχύος μεταξύ 56 kW και 130 kW, και άνω των 300 kW, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι επιπτώσεις της κρίσης λόγω της νόσου COVID-19 (COM(2021)0254 — C9-0185/2021 — 2021/0129(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

(2022/C 67/35)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0254),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 114 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0185/2021),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής της 9ης Ιουνίου 2021 ⁽¹⁾,
 - έχοντας υπόψη τη δέσμευση του εκπροσώπου του Συμβουλίου, με επιστολή της 2ας Ιουνίου 2021, να εγκρίνει τη θέση του Κοινοβουλίου, σύμφωνα με το άρθρο 294 παράγραφος 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τα άρθρα 59 και 163 του Κανονισμού του,
1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

P9_TC1-COD(2021)0129

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 10 Ιουνίου 2021 εν όψει της έγκρισης κανονισμού (ΕΕ) 2021/... του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1628 όσον αφορά τις μεταβατικές διατάξεις του για ορισμένα μηχανήματα που είναι εξοπλισμένα με κινητήρες στο εύρος ισχύος μεγαλύτερης ή ίσης των 56 kW και μικρότερης των 130 kW, και μεγαλύτερης ή ίσης των 300 kW, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι επιπτώσεις της κρίσης της COVID-19

(Καθώς έχει επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ του Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η θέση του Κοινοβουλίου αντιστοιχεί στην τελική νομοθετική πράξη, κανονισμός (ΕΕ) 2021/1068.)

⁽¹⁾ Δεν έχει ακόμη δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα.

